المسوعة الشامسلة



وفظ النصوص قانون لرافعا معلقا عليها بآراء الففردا حكام إنعض والحيي القانونية والتعليمات الادادية والكتب الدورية

الجسزء الأول

قاضى التنفيذ – السند التنفيذي – النفاذ العجل تنفيذ الأحكام الأجنبية – محل التنفيذ

دكتـــور

احسمسد مليبجسي

ķ

أستاذ قانون الراقعات رثيس قسم القانون الخاص عميد كلية الحقوق –جامعة أسيوط السابق مجامى بالنقض والإدارية العليا والدستورية العليا مُحكم دولى معتمد– حائز على وسام الجمهورية

بسدالله الرحمن الرحيم بَا يَهَا الَّذِينَ ءَا مَنُوا أَوْفُوا بِالْعُقُودِ

" صدق الله العظيم " (سورة المائدة آية : ١)

LE BUNIL

تسقديم

يسعني أن أقدم الطبعة الثالثة من هذا المؤلسف، وهي تظهر للقارىء في خمسة أجزاء ، نوضح في الجزئين الأول والثساني القواعد العامة للتنفيذ ، ونتناول في الجزء الثالث اشكالات التنفيذ ومنازعات التنفيذ الموضوعية ، ونخصص الجزئين الرابع والخامس للتعليق على قانون الحجز الإداري ، وسوف نشير في نهايسة الجسزء الخسامس إلى التعليمات والكتب الدورية الصادرة من وزارة العدل بشأن التنفيذ ، وإلى المآخذ القضائية على أحكام محاكم التنفيذ.

وقد حرصت أن يكون هذا المؤلف شاملا لكل ما يتعلق بالتنفيذ من الناحية العملية ؛ فهو يتضمن النصوص التشريعية ، وآراء الفقه ، وأحكام محاكم التنفيذ ، والتعليمات ، والكتب الدورية الصادرة مسن وزارة العدل المتعلقة بالتنفيذ ، والصبغ القانونية المتعلقة بالتنفيذ ، والمائذ القضائية على أحكام محاكم التنفيذ ، وأحكام محكمة النقص ، وأحكام المحكمة الدستورية المتعلقة بالتنفيذ .

وقد التهجت في إعداد هذا المؤلف منهجا علميا عمليا ؛ بحيث يظهر للقارىء الطابعان العلمي والعملي لقواعد التنفيذ . فالتنفيذ وهو علم له أصوله ؛ هو في نفس الوقت فن في التطبيق ؛ لسبه خصائصه التي تتجلى عند العمارسة العملية لقواعد التنفيذ في الحياة العملية ، والسهدف من هذا المنهج العلمي العملي أن يكون هذا المؤلف – إن شاء الله تعسالي – مقيدا نافعا ؛ للمشتغلين بالقانون الممارسين له في الحياة العملية .

والله تعالى ولى التوفيق ،،،

بسسدالله الرحمن الرحيس

مقدمة

1 - ثمة قاعدة تسود كل مجتمع متمدين مؤداها أنه لايجوز للمرء أن يقتضى حقه بنفسه " Nul ne peut se faire justice a soi meme " يقتضى حقه بنفسه وهى قاعدة عالمية التطبيق، إذ تطبق في كل دولية بوليسية كانت أم ديمقر اطية (1) ، وطبقا لهذه القاعدة لا يجوز للدائن أن يقتضى حقيه بنفسه جبرا عن مدينه المماطل ، حتى ولو كان هذا الحق ثابتا ومؤكدا في سيند تتفيذى، وإنما يجب على الدائن أن يستعين بالسلطة العامة لاستيفاء حقه، وققا لقواعد وإجراءات معينة، نظمها الشارع لتكفل دون شطط حصيول الدائين على حقه .

Y - ولذلك لا يقتصر دور القضاء في الدولة الخديثة على مجرد إصدار حكم يؤكد حق الدائن ، بل يمتد إلى التنفيذ، مستهدفا تغيير الواقع العملي وجعله متوائما مع هذا الحكم أو أي سند تنفيذي آخر يتبلور فيه حق الدائن ويمنحه القانون القوة التنفيذية ، ومن ثم لا يصبح حق الدائن وهما لا قيمة له بل يصبح واقعا ملموسا رغم إرادة المدين التسي قد تسودها روح المماطلة والتقاحس عن الوفاء .

٣ – وتبدو مهمة الشارع في وضع قواعد وإجراءات التنبذ في غايسة الصعوبة والدقة، اذ بقتضى فن التشريع منه أن يوفق بين المصالح المتناقضية للأفراد، فهو يحاول التوفيق بين مصلحة الدائن في تنفيذ سريع لحقه الدئي يعانى مرارة الحرمان منه ويضج من عنت مدينه ومعاطلته، ومصلحة المدين في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث لا تهدر كرامته في حمايته من أي عسف يقوم به الدائن عند التنفيذ بحيث الدائن عند التنفيذ بحيث الدائن عند التنفيذ بحيث الدائن عند التنفيذ بحيث التنفيذ بحيث الدائن عند الدائن عند التنفيذ بحيث الدائن عند الدائن عدائم الدائن عند الدائن عند الدائن عند الدائن عند الدائن عدائن الدائن الدائ

Jean Maurice Cazaux : Le formule executoire - These pour Le doctorat 1942,P.7 (1)

ولا يجرده دائنه من كل أمواله ومن ثم يجعله عالة على المجتمع، وإذا كان من الواجب عدم تصور الدائن دائماً بأنه رجل ثرى يتسلط على مدين فقير، لأن الواقع يؤكد أن هناك كثيراً من الدائنين في حاجة إلى ديونهم أكثر من المدين (1)، فإنه يجب أيضاً أن تنظم قواعد التنفيذ بحيث تتضمن حماية كافية المدين، وأن تكون خالية من القسوة ، ومن كل ما ينتافي مع كرامة الإنسان وحريثه .

كما أن الشارع عند وضعه لقواعد التنفيذ ينظر بعين الاعتبار أيضاً للمصلحة العامة المجتمع ، لأن لهذه القواعد أهمية بالغة، في هي ذات طابع عملى لا يمكن تجاهله وذات تأثير فعال في مصالح الأفراد وممتلكاتهم ،في أكثر قواعد القانون التصاقأ بالواقع المادي، ولذلك يتعكس تنظيم المشرع ليها على المعاملات في المجتمع ككل، فإذا كانت هذه القواعد سهلة التطبيق ومحكمة فإن روح الاطمئنان سوف تسود الدائنين ومن ثم تتحقق النقية في الائتمان ويزدهر الاقتصاد، بينما إذا كانت هذه القواعد معقدة يحوطها الغموض بحيث لا يستوفى الدائن حقه إلا بعد إجراءات طويلة تكبده تكاليف باهظة قد تتجاوز أصل حقه، فإن حركة المعاملات في المجتمع سوف نتكمش، إذ سيتردد الأفراد كثيراً قبل التعامل محافظة على أموالهم .

ومع ذلك فإنه حتى لو بلغ التشريع غاية الدقة والإتقان ، فإن التنظيم التشريعي لقواعد التلفيذ لن يكفي لتحقيق الأهداف المرجوة منها، لأن التنفيذ رغم كونه علما له أصوله وقواعده إلا أنه كما لاحظ البعض - بحق - فسن في التطبيق (٢)، فالتنفيذ كفن يتجلى في الممارسة العلمية التسبي يقوم بها الدائنون والمدينون والقاضي في ظل القواعد التشسريعية، فالدائن يحاول

Jean Vincent : Voies d'exécution et procedures de distribution – douzième ed (1) 1976, P. 2.

⁽۱) عبد الباسط جميعي : التنفيذ - طبعة سنة ١٩٦٠ بند ١-٣ ص ٥-٧ .

استخدام قواعد القانون لاقتضاء حقه، بينما يحاول المدين تجاهل هذه القواعد أو على الأقل عرقلة إجراءات التنفيذ التي قد تتخذ ضده، ويلعب كل منهما أدواراً لتحقيق مصلحته الخاصة التي تتناقض مسع مصلحة الأخسر، فهذا يحاول اقتضاء حقه وذاك يحاول الخلاص منه.

ولا تتتهى مهمة المشرع بمجرد وضع قواعد التنفيذ لأن هناك صراعاً خفياً ينشأ بين الأفراد والمشرع ، فهم يحاولون الإفسلات من هذه القواعد بالتسلل من ثغرات ما نسجه المشرع حولهم من ضوابط وقيسود، أو يحاولون استغلال هذه القواعد ذاتها لتحقيق مآربهم الشخصية بصرف النظر عما ترمي إليه هذه القواعد من أهداف ، وهو يحاول أن يلاحقهم بما يضعم من قواعد أو ما يدخله من تعديلات على هذه القواعد ليكبح جماحهم ويقبى بعضهم شر البعض الأخر .

٤ — ومهما بلغت مهارة المشرع فإنه لا يستطيع أن يتخيل كل ما قد يتفتق عنه تفكير الأفراد ، وما قد يبتكرونه من حيل ووسائل لتحقيق مآربسهم الخاصة وتجاهل القواعد القانونية ، إلا إذا وجد العون مسن القساضى السذى يستطيع متى نفذ إلى روح قانون التنفيذ وتشبع بفلسفته أن يفسسرض سلطان المشرع ، وأن يجعل إرادته أقوى من نزوات الأفراد، ومن ثم تحقق قواعسد التنفيذ الأهداف التى ترمى إليها .

٥ – ولا يقل دور اللقه في أهميته عن دور القضاء في هذا الصدد، اذ لا يقتصر دور الفقه على مجرد عرض قواعد التنفيذ، بل يكشف عبوب التشريع ، وما به من ثغرات أظهرها التطبيق العمليي ، ويقترح الحلول اللازمة لكل ما ينتج من مشاكل ، ويذلك يضئ الفقه الطريق أمام كل من المشرع والقاضي ، فيحقق القانون فاعليته في المجتمع وتتحقق غاياته.

7 - وقد لاحظ البعض في الفقه أن التنفيذ يؤدى إلى إنشاء مركز قانوني له أطرافه ومحله وسببه (۱)، اذ تتولد عن التنفيذ بعض الآثار القانونية، فطالب التنفيذ يكون له بعض الحقوق كما تقع على عاتقه بعض الالتزامات ، والمنفذ ضده يؤدى التنفيذ إلى تحمله ببعض الالتزامات كما يكون له بعض الحقوق أيضاً ، بل أن التنفيذ قد ينشئ بعض الالتزامات على عاتق الغير، ومثال ذلك التزامه بالتقرير بما في ذمته عند توقيع الحجز على ما للمدين لديه، بل أنه قد يلتزم بدفع مقدار الدين المحجوز من أجله وذلك إذا لم يقرر بما في ذمته على الوجه وفي الميعاد المبينيان في المادة ٣٣٩ مرافعات أو قرر غير الحقيقة أو أخفى الأوراق الواجب عليه إيداعها لتابيد

وكون المركز الناشئ عن التنفيذ مركزاً قانونياً يعنى أنه ليس مركزاً واقعياً ، لأن التنفيذ ليس عملاً مادياً، وإنما هو مجموعة من الإجراءات المتتابعة التي نظمها القانون والتي ترمى جميعها إلى تحقيق غاية واحدة هي اقتضاء الدائن لحقه جبراً من مدينه المتعنت ، كما أن ذليك يعنى خروج التنفيذ عن النطاق العقدى أو شبه العقدى، إذ بالرغم من كونه مركزاً فردياً إلا أن كافة الحقوق والالتزامات الناشئة عنه مصدر ها القانون وحده .

٧ - والقواعد العامة المنظمة لهذا المركز القانوني تمثل في اعتقادنا الأصول العامة للتنفيذ الجبرى ، وهذه القواعد تنظم الحق الموضوعي السذى يجرى التنفيذ لاقتضائه والسند التنفيذي الذي يتبلور فيه هذا الحق ، وأشخاص التنفيذ ومحل التنفيذ الجبرى ، والإجراءات التي تسبق التنفيد أي مقدمات . التنفيذ وسوف نتناول توضيح هذه القواعد وأيضاً القواعد المنظمة لطرق

⁽۱) عبد الباسط جميعي : نظام النتفيذ في قانون المرافعات - بند ١ ص ٣ و ٤ .

التتفيذ المختلفة ، ومنازعاته الموضوعية ومنازعاته الوقتيسة أى اشكالات التتفيذ، وسوف نوضح أيضا قواعد توزيع حصيلة التتفيذ، وذلك مسن خلل التعليق على نصوص قانون المرافعات التى تضمنت هذه القواعد ، وسسوف يشمل هذا التعليق بيان المذكرة الإيضاحية للقانون وتقرير اللجنة التشسريعية بمجلس الشعب مع توضيح آراء الفقهاء وأحكام محكمة النقض المتعلقة بكل نص ، ونظراً للطابع العملى لهذا المؤلف فسوف يجد القارئ فيه ما هو غير مألوف في كتب الفقه ، من حشد لأحكام النقض وإشارة لأهم الصيغ القانونيسة لأوراق ودعاوى التنفيذ ، إذ الصبغة العملية هي الغالبة على هذا المؤلف .

والله ولى التوفيق،،،

المؤلف الأستاذ الدكتور أحمد محمد مليجى عميد كلية الحلوق - جامعة أسيوط والمحامي بالنقض والإدارية الطيا والدستورية الطيا

باب تمهيدى الفصل الأول المتعريف بالتنفيذ وأنواعه

٨ — التتفيذ (١) بصفة عامة هو (عمال القواعد القانونية قي الواقع العملي، فهو حلقة الاتصال بين القاعدة والواقع وهو الوسيلة التسي يتسم بسها تسبير الواقع على النحو الذي يتطلبه القانون (١) ، والأصل أن يتسم تحقيسق القواعد القانونية في الواقع العملي بصورة تلقائية من خلال سسلوك الأفسراد اليومي المعتاد ، اذ تخاطب القواعد القانونية إرادات الأفراد وهسم ملزمسون باحترامها وتنفيذها ، فالحياة اليومية لكل فرد تتضمن تنفيذا تلقائيسا القواعد القانونية المختلفة، فمثلا في امتناع الفرد عن ارتكاب الجرائم تنفيسذا لقواعد القانون الجنائي ، وقيامه بشراء أو بيع بعض السلع تتفيسذا لقواعد القسانون المنتى ، كما أن العمل اليومي الموظف العام يمثل تنفيسذا لقواعد القسانون الإداري وهكذا ، ولكن قد لا يحدث التطبيق التلقائي للقواعد القانونية، وفسي الإداري وهكذا ، ولكن قد لا يحدث التطبيق التلقائي القواعد القانونية، وفسي الدولة يتم إجبار الأفراد على ذلك بواسطة إحسدي سلطائها العامة وهبي المسلطة إجبار الأفراد على ذلك بواسطة إحسدي سلطائها العامة وهبي المسلطة القضائية.

⁽۱) معنى كلمة التنفيذ في اللغة تحقيق الشئ وإخراجه من حير الفكر والتصور إلى مجال الواقع الملموس ، فيقال نفذ المأمور الأمر أي أجراه وقضاه ولهذه الكلمة معاني أخوى في اللغة، فمثلا يقال نفذ وأنفذ الكتاب إلى فلان أي أرسله إليه ، وأنفذ الرجل حدد أي أمضاه وغير ذلك .

⁽١) وجدى راغب - النظرية العامة للتنفيذ التضائي - سنة ١٩٧٤ ، ص ٥ -

9 - بيد أن للتنفيذ معنى أكثر تحديدا فهو يعنى الوفاء بالالتزام بحيث تبرأ منه ذمة المدين، فكل التزام يتضمن منذ نشوئه عنصرين إلا إذا كان هذا الالتزام طبيعيا (۱)، وهما عنصر المديونية Devoir وعنصر المسئولية الالتزام طبيعيا ، ويراد بعنصر المديونية العلاقة التي تتشاب بين الدائن والمدين ويجب على المدين بمقتضاها القيام بأداء معين، بينما يقصد بعنصر المسئولية خضوع المدين لسلطة الدائن المحصول على هذا الأداء، فإذا لم يستجب المدين لعنصر المديونية في الالتزام بالوفاء اختيارا وطواعية، فأن الدائن يستعين بعنصر المسئولية لقهره على الوفاء بالتزامية رغيم إرادته ولكن إذا كان الالتزام إنتزاما طبيعيا فإنه لا يتضمن سوى عنصر المديونيية ولكن إذا كان الالتزام الدائن الاستعانة بعنصر المسئولية لإجبار المديسن على تنفيذ التزامه قهرا.

ا - وينقسم النتفيذ بالمعنى السابق إلى نوعين : تتفيذ اختيارى أو لرضائى L'execution volontaire وتنفيذ جبرى أو قهرى أو اجبارى . L'execution forcee

1 1 - والتنفيذ الاختياري هو الذي يقوم به المدين بمحسن إرانسه دون تنخل من العلطة العامة لإجباره عليه ، ويعتبر التنفيذ اختياريا حتى ولو قام به المدين مدفوعا بالخوف من إجباره على الوفاء بالالتزام بواسطة ما أعده التنظيم القانوني من وسائل (٢) ، وهو يعتبر اختياريا أيضا حتى لوقام به المدين تحت تأثير الخوف من بطش الدائن .

⁽۱) من أمثلة الالتزام الطبيعى الالتزام المتقادم، إذ ينقضى الالتزام المدنى بالتقادم ومع ذلك يبقى بذمة المدين التزام طبيعى ، ومن أمثلته أيضا الالتزام المترتب على العقد القابل للإبطال بسبب نقص الأعلية، فإذا تعاقد قاصر وطلب إبطال العقد بعد بلوغده سن الرشد وقضى له بذلك فإن التزامه المدنى يقتلب إلى التزام طبيعى .

⁽۱) فقمي والى - التنفيذ الجيرى - سلة ١٩٨٠ - بند ٢ من ٤ .

ولا يثير التنفيذ الاختبارى عادة أية صعوبة ، ولا توجسد إجسراءات خاصة به لأله لا يتم بطريقة رسمية أو بتدخل السلطة القضائية اللسهم إلا إذا رفض الدائن ما يوفى به المدين منازعا إياه في نوعيته أو كفايته ، وفي هذه الحالة يقوم المدين بعرض ما وجب عليه أداؤه عرضا فعليا على الدائس شم يودعه خزانة المحكمة ويطلب منها الحكم بصحة هذا العرض إيراء لذمته.

ويحدث العرض الفعلى بإعلان يوجه إلى الدائن على يسد محضر، ويحرر المحضر محضرا يسمى محضر العرض ، ويجب أن يشتعل محضو العرض على بيان الشئ المعروض وشروط العرض وقبول المعروض أو رفضه (مادة ٤٨٧ مرافعات) .

وإذا رفض الدائن العرض وكان المعروض نقودا فإنه يجبب على المحضر أن يقوم بإيداعها خزينة المحكمة في اليوم التالي لتاريخ المحضر على الأكثر ، كما يجب على المحضر أن يعلن الدائن بصورة من محضر الإيداع خلال ثلاثة أيام من تاريخه، أما إذا كان المعروض شيئا غير التقسود فإنه يجوز المدين الذي رفض عرضه أن يطلب من قاضي الأمور المستعجلة (١) الترخيص في إيداعه بالمكان الذي يعينه القاضي إذا كان الشيء مما يمكن نقله ، أما إذا كان الشئ معدا للبقاء حيث وجد فإنه يجسوز المدين أن يطلب وضعه تحت الحراسة (مادة ٨٨٤ مراقعات) ،

ويلاحظ أنه يجوز العرض الحقيقى فى الجلسة أمام المحكمة بدون أية إجراءات إذا كان من وجه إليه العرض حاضرا ، وفسى حالمة رفضمه العرض وكان المعروض نقودا فإنها تعلم لكاتب الجلسمة لإيداعها خزائمة

⁽۱) نظر الكون التنفيذ في هذه الحالة اختياريا وليس اجباريا فإن الاختصاص ينعقد تقاضى الأمور المستعجلة لا لقاضى التنفيذ الذي لا يختص إلا بما يتعلق بسالتنفيذ الجابرى الأمور المستعجلة لا لقاضى التشريعية بشأن المادة ٤٨٨ مرافعات .

المحكمة، أما إذا كان المعروض في الجلسة من غير النقود فإنه ينبغي على العارض أن يطلب من المحكمة تعيين حارس عليه .

وإذا لم يقبل الدائن عرض مدينه ، فإنه يجوز المدين أن يرجع عسن هذا العرض وأن يسترد من خزانة المحكمة ما أودعه ، وذلك بعسد إخبساره الدائنه على يد محضر برجوعه عن العرض ومضى ثلاثة أيسام على هذا الإخبار (مادة ٤٩٢ مرافعات) ولكن إذا قبل الدائن ما عرضسه المديسن أو صدر حكم نهائى يصحة العرض ، فإنه لا يجسوز المديسن الرجسوع عسن العرض، كما لا يجوز له أيضا أن يسترد ما أودعه (مادة ٤٩٣ مرافعات).

11 – أما التنفيذ الجبرى فهو الذى تجريه السلطة العامسة تحست إشراف القضاء ورقابته ، بناء على طلب دائن بيده سند مستوف لشروط خاصة بقصد استيفاء حقه الثابت فى السند من المدين قهرا عنه (۱) فإذا حسا أبى المدين الاستجابة لعنصر المديونية فى الالتزام وماطل ولم يوف بالتزاملة اختياريا ، فإن الدائن يلجأ إلى الاستعانة بعنصر المسئولية فى الالتزام اقسهر المدين على تتفيذ التزامه جبرا ، بيد أن الدائن لا يستطيع فى حالسة تقاعس مدينه عن الوفاء أن يتنضى حقه من مدينه بنفسه Wul ne peut se faire مدينه عن الوفاء أن يتنضى حقه من مدينه بنفسة المدين أو يذله بل قد يعجز هو عن اقتضاء حقه، كما أن ذلك يعتبر مظهرا من مظاهر الفوضي يعجز هو عن اقتضاء حقه، كما أن ذلك يعتبر مظهرا من مظاهر الفوضي الدائس أن يستعين بالسلطة العامة لاستيفاء حقه قهرا عن مدينه المماطل ، بحيث ينفذ المدين التزامه جبرا ، وهذا النوع من أنواع التنفيذ هو السذى أهتم بسه المشرع، فأوضح إجراءاته فى قانون المرافعات ونص على القواعد المتعلقة المشرع، فأوضح إجراءاته فى قانون المرافعات ونص على القواعد المتعلقة به .

⁽١) محمد حامد فهمي - تنفيذ الأحكام والعبندات الرسمية- بند ٣ ص ٢، أحمد ابو الوقا-

أنواع التنفيذ الجيرى:

١٣ - أولا: التنفيذ الفردى والتنفيذ الجماعى:

نظم الشارع نوعين من التنفيذ الجبرى ، تنفيذ جبرى فردى وتنفيسذ جبرى ما التنفيذ الجبرى الفردى إلى إشباع حسق دائسن معين ويفترض عدم أداء المدين الانتزامه ويتم غالبا بتحويل مال معين للمدين إلى نقود يستوفى الدائن حقه منها ، وهذا النوع هو موضوع دراستنا ، فهو الذي تنظم إجراءاته نصوص قانون المرافعات .

بينما يهدف التنفيذ الجماعى إلى إشباع حقوق كسل دائنسى المديسن ويقترض إفلاس المدين أو إعساره ويؤدى إلى تصفية كل ذمة المدين، ومسن أمثلة هذا التنفيذ نظام الإفلاس في المواد التجارية حيث يتسم التنفيذ تحست إشراف القضاء بغرض إجراء تصفية شاملة لذمة المدين التاجر لصالح جميع الدائنين ، وهو ما توضح إجراءاته وقواعده نصوص القانون التجارى .

1 ٤ - ثانيا : التنفيذ المباشر أو العيني والتنفيذ غير المباشر :

التنفيذ المباشر أو العيني L'exécution directe ou en nature

بمقتضاه يحصل الدائن على عين ما التزم به المدين أيا كسان محلسه وموضوعه ، سواء كان التزام المدين التزاما للقيام بعمل أو الامتتاع عنه (۱) فمثلا تتفيذ التزام المدين بتسليم منقول أو عين معينة يكسون بساكراه المديسن على تسليم هذا المنقول أو العين ذاتها لدائنه ، وتتفيذ الالتزام ببنساء مسكن

⁽۱) فقصى والى - بند ٣ ص ٤ ، سعيد عبد الكريم مبارك ، أحكام قانون النتفيذ- الطبعـــة الأولى ص ١١ .

⁽۱) ينبغى ملاحظة أن التنفيذ الجبرى لايرد على الالتزام بامتناع عن عمـــل ، إذ أن هــذا الالتزام لا يقبل بطبيعته النتفيذ الجبرى، وإنما الذى ينفذ هو الالتزام بإزالة ما تم مخالفا للالتزام بالامتفاع - انظر : فتحى والى - ص ، ٥٤ هامش ٢ .

يكون بإقامة المسكن على نفقة المدين ، وتنفيذ الالتزام بعدم البناء فسى أرض معينة يكون بهدم ما تم من البناء ، وتنفيذ الالتزام بإخلاء عقار معين يكسون بإخلاء هذا العقار وطرد المدين منه ، وهكذا . ويشسترط لإجسراء التنفيذ المديشر شرطان : الأول عدم قيام مانع مادى من إجرائه بحيث يصبح هسذا التنفيذ مستحيلا من الناحية المادية ، فلا يمكن تنفيذ الالتزام بتعليم شئ تنفيذا المتنوام التزام المدين إلى مباشرا إذا كان هذا الشئ قد هلك ، فقى هذه الحالة يتحول التزام المدين إلى التزام بمبلغ من النقود على سبيل التعويض (١) ولا يصح التنفيذ المباشر، كذلك إذا تحققت المخالفة في حالة ما إذا كان التزام المدين التزاما بالامتساع عن عمل معين بأن قام بهذا العمل رغم التزامه بالامتناع عنه ففي هذه الحالية لا يكون أمام الدائن إلا طلب التعويض من مدينه .

والشرط الثاني عدم قيام مانع أدبى من إجراء التنفيد المباشر، اذ يجب أن يكون التنفيذ المباشر ممكنا من الناحية الأدبيسة ، بحيث لا يسؤدى القيام به إلى المساس بحرية المدين الشخصية ، فلا يجوز تكليف المديسن بعمل أو بالامنتاع عنه رغم إرادته بقهره على ذلك ، بل لا يصسح الحجز على أموال المدين في مثل هذه الحالة لقهره على القيام بعمل أو الامتناع عنه إذا لم يجز القانون ذلك (٢) ، ولكن يجوز للدائن فقط طلب التعويض المناسب لجبر ما لحقه من ضور وما فاته من كسب بسبب عدم الوفاء بالالترام عينا

ولم ينظم المشرع المصرى في قانون المرافعات كيفية إجراء التنفيذ المباشر، وهو ما يعتبر عيبا في التشريع وثغرة ينبغي على الشارع الإسراع بسدها، ويبدو أن تجاهل المشرع لتنظيم قواعد التنفيذ العيني يرجع إلى أنه في هذا التنفيذ لا تبدو حاجة ملحة إلى إجراءات مفصلة إذ يحصل الدائن على

⁽١) ولكن إذا كان الهلاك بسبب أجنبي فإن الالتزام ينقضي.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> جارسونيه - الجزء الرابع - بند ۸ .

حقه مباشرة، فلو صدر حكم بتسليم منقول معين أو هدم منزل فسان التنفيذ المباشر يتم بعمل واحد هو التسليم أو الهدم، ولكن إذا كان هذا صحيحا فليس معناه عدم الحاجة إلى قواعد منظمة الإجراءات التنفيذ المباشسر (۱)، وقد لمست النشريعات الأجنبية هذه الحاجة فنظمت إجراءات هذا التنفيذ ومن أمثلة هذه التقريعات الأجنبية الألماني والإيطالي والليبي والسوداني.

أما التنفيذ غير المباشر أى التنفيذ على أمسوال المديسن أو بطريسة الحجز exécution sur les biens ou la saisie الحجز عللة الالتزام بدفع مبلغ من النقود سواء كان محل الالتزام أصلا دفسع مبلغ من النقود أو أنه أصبح كذلك بعد أن تحول الالتزام إلى التزام بمقابل أى عين طريق التعويض نتيجة لعدم إمكانية تنفيذه مباشرة ، لوجود مانع مادى مشسل ملاك العين المئتزم بتسلمها أو وقوع العمل المئتزم بالامتقاع حنسه أو مسانع أدبى مثل استحالة قهر المدين على إجراء العمل المئتزم به أق وفي التنفيذ غير المباشر لا يحصل الدائن على محل حقه مباشرة بل يحجز على أى مال مسن أموال مدينه وينزع ملكيته ببيعه ليحوله إلى نقود يستوفى حقه منها، قمعيسار أموال مدينه وينزع ملكيته ببيعه ليحوله إلى نقود يستوفى حقه منها، قمعيسار الدائن يصل إلى استيفاء حقه بالحصول عليه مباشرة أو يصل إليه عن طريبق الالتجاء إلى إجراءات الحجز على أموال المدين ويبعها واقتضاء الحق مسن ثمنها، ففي الحالة الأولى يكون التنفيذ مباشرا وفي الحالة الثانية يكون غسير مباشر أي بطريق الحجز ونزع الملكية .

والنتفيذ بطريق الحجز يعتبر الطريق الرئيسي والأساسي للتثفيذ فسى قانون المرافعات المصرى، وقد عنى به المشرع المصرى عناية فائقة فوضع قواعده وإجراءاته المختلفة، وهذا بعكس الحال بالنسبة للتنفيذ المباشر السدى تجاهله المشرع المصرى كما أسلفنا وتمثل الحجوز مكانا هاما في دراستنا وسوف نتعرض لتوضيح إجراءاتها وكافة القواعد الخاصة بها بالتقصيل فسي موضعها .

⁽۱) فتحي والي - يند ۳۲۷ ص ۹٤۳ ،

الغصل الثاني

وسلال إجبار المدين على تنفيذ التزامه

١٥ - أوضحنا فيما سبق أن التنفيذ العيني أو المباشر هو تنفيد ذات ما الترام به المدين ، فإذا كان هذا التنفيذ ممكتا غير مستحيل ، ورغم ذلك لسم يقم المدين بالوفاء بالتزامه عينا ، فإن الدائن يستطيع الالتجاء إلى الساطة العامة بغرض إجبار مدينه على الوفاء بالتزامه، ولكن هناك حالات يكون تدخل المدين شخصها أمرا ضروريا لتتفيذ التزامه، كأن يكون المديسن فناتسا ملتزما برسم لوحة قنية ، أو يكون مؤلفا ملتزما بتأليف كتاب فسى موضوع معين ، أو يكون ممثلا ملتزما بتمثيل رواية معينة ، فقسى هده الحالات يصبعب على الدائن الاستعانة بالسلطة العامة لإجبار المدين على تتفيد التزامه، نظرا لكون التدخل الشخصي للمدين يعتبر عنصرا أساسيا في تتفيد الالتزام ، وطالما كان تدخل المدين شخصيا لازما النتفيذ فإن الالتجاء إلى السلطة المختصة بالتنفيذ قد لا يكون مجديا في حالة تعنت المدين وامتناعها عن التنفيذ ، ولذلك يلجأ الدائن إلى وسائل أخرى الإجبار المدين على تنفيسة الالترام عينا ، وهناك وسيلتان لقهر المدين على القيام بالترامه والقضاء على تعنته ومماطلته وهما : حبس المدين أي الإكراه البدني أو بعبارة أخرى التنفيذ على شخص المدين ، والإكراه المالي أي الغرامة التهديدية ، وسلوف نوضحهما في المبحثين التالبين:

المبحث الأول

الوسيلة الأولى: حبس المدين

المتقاضون في بلادنا، تتمثل في بسطء بسطء منها المتقاضون في بلادنا، تتمثل في بسطء إجراءات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية وعدم فاعليتها فسي كثير من

الأحيان (١) ، ورغم أن العدالة في بلادنا يمكن وصفها بأنها قويمة والمسوران في يدها لايهتر، ولكنها بطيئة ، تسير أحيانا وكأن في قدميها أتقال، وكأنها تسير على الشوك في طريق طويل ملئ بالحواجز والعقبات .

وما أن يظفر صاحب الحق بحكم من القضاء لصالحه، بعد رحلة تقاض طويلة يتكبد خلالها الكثير من الجهد والوقت والنققات، فإنه بيداً رحلة جديدة لتنفيذ هذا الحكم، يتكبد خلالها أيضا الكثير من الجهد والوقت والنققات، ومما لا يتصوره العقل أن هذا الحكم الذي ظفر به، والسذي يعتبير عنوانا للحقيقة قد يتحول في مرحلة التنفيذ من كلمة مقدسة لها جلالها وقوتها إلى مجرد قصاصه من الورق لا قيمة لها ، بسبب مطل مدينه وتقاصسه عن الوقاء بما قضى به هذا الحكم .

فقد شاع في بلادنا مطل جمهور المدينين وعنتهم ، وقد ساعد على ذلك أن قواعد التنفيذ الجبرى في التشريع المصرى تخلو من الوسائل الكفيلة بالحد من عنت المدين الموسر ومماطلته ، ومن أهم هذه الوسائل حبس المدين القادر على الوفاء (٢) ، لا بقصد عقابه ولكن بهدف إرغامه على التنفيذ .

⁽¹⁾ أنظر في ذلك : الدراسة التي نظمتها جريدة الأهرام والمنشورة في الصفحة الثالثة من العدد الصددر في تاريخ ٢٤/٧/١٤، وأيضا في الصفحة الثالثة من العدد الصددر في تاريخ ١٩٨٢/٨/١٧.

⁽۲) أنظر دراسة تغصيلية لنظام حبس المدين: المولف: حبس المدين في الديون المدنيسة والتجارية -- دراسة مقارئة -- بحث منشور في مجلة الدراسات القانونية التي تصدر ها كلية الحقوق بجامعة أسيوط -- العدد الخامس -- يونيسه سنة ١٩٨٣ ، وأيضسا من منشورات مكتبة وهبة بالقاهرة سنة ١٩٨٥ .

صحيح أن تطور الفكر القانوني قد أدى إلى أن المدين يلتزم في مالسه لا في جسده ، ولكن رغم ذلك لم تتدثر فكرة الحبس ، إذ لها وجود في كتسور من التشريعات المعاصرة .

1۷ - وقد أجازت الشرائع السماوية حبس المدين لا كراهسة على الوفاء بالدين ، فقد أجازت الشريعة اليهودية الحبس ودليل ذلك ما ورد في الإصحاح الخامس من عفر متى "كن راضيا لخصمك مادمت في الطريس لثلا يسلمك إلى القاضى فيلقى بك فى السجن ولا تخرج من هناك حتى توفى الفلس الأخير ".

وفى الشريعة الإسلامية الغزاء أجاز الفقهاء حبس المديس الموسر القادرة على الوفاء ، أما المدين الفقير فإنه لا يجوز حبسه ، وسوف نوضـــح ذلك بالتفصيل .

۱۸ - وفى القانون الرومانى (۱) كان الحبس جائزاً كوسيلة تهديدية الإكراء المدين الموسر المماطل على الوفاء، وكوسيلة تنفيذية ان كان المدين معسراً، فقد كان الدائن بعد مضى ثلاثين يوماً من تاريخ حصوله على حكم كضائى بدينه أو اعتراف المدين به ، الحق في القبض على مدينسه manus أمام البريتور ، وبعد مضى ستين يوما من تاريخ القبصض على على

⁽١) راجع تقصيلاً ذلك في:

⁻ Roger Perrot : Cours de vois d'éxecution - 1975-p. 5

Keller (F.I.): De La procédure civlle et des actions chez Les Romains Traduit par Charles Capmas, Paris 1870, p.p. 393 et suiv.

⁻ محمد عبدالمنعم بدر وعبدالمنعم البدراوى - مبادئ القانون الروماني - طبعــة سـنة المحمد عبدالمنعم بدر وعبدالمنعم البدراوى - مبادئ القانون الروماني - طبعــة سـنة المحمد عبدالمنعم بدر وعبدالمنعم البدراوى - مبادئ القانون الروماني - طبعــة سـنة

⁻ صوفى أبو طالب - القانون الروماني طبعة ١٩٦٥ ص ٥٤ وما بعدها .

[·] محمود سلام زناتي - نظم القانون الروماني طبعة ١٩٦٦ ص ١٢١ .

⁻ عمر ممدوح مصطفى - القانون الروماني سنة ١٩٥٤ الديز، الثاني ص ١و٧.

المدين كان الدائن إذا لم يحصل على حقه أن يسترق مدينه، وله قتله أو بيعسه خارج روما ، وقد نص قانون الألواح الاثنى عشر على أن الدائنيين – في حالة تعددهم – اقتسام أشلاء المدين ، ولكن خفت حدة النظام بصدور قيانون بوئيليا بيبريا Lex Poutilia Pepiria الذي صيدر في عيام ٣٢٦ قيل الميلاد، حيث حرم على الدائن استرقاق المدين واقتصر حيق الدائين علسي حبس المدين في سجنه الخاص duci jubere حيث يظل المدين محبوسا حتى يستوفى الدائن حقه، أما عن طريق التصالح معه أو عن طريق إجباره على العمل لحسابه حتى يستوفى دينه من ثمرات هيذا العمل ، وبصدور على العمل لحسابه حتى يستوفى دينه من ثمرات هيذا العمل ، وبصدور قانون جوليا Lex Julia de cessione bonorum في عهد الإمسير اطور أعسطس أعطى المدين قرصة لتفادى حبسه بالتنازل الدائنيين عن جميع أمواله Rutulius Bnfus ، ثم استحدث البريتور Rutulius Bnfus عظاماً ولكن هذا النظام الحديث أموال المدين وبيعها بالمزاد العيام اعبه ، ولكن هذا النظام الحديث لم بلغ نظام الحبس تماماً ، بل وجيد إليي جانب ومكملاً له .

19 - ومما لاتنك فيه أن فن التشريع يقتضى من الشارع عند وضع قواعد التنفيذ التوفيق بين مصالح الدائن ومصالح المدين، فينبغى على الشارع أن يمكن الدائن من الحصول على حقه دون مغالاة في الشكل بحيث لا تكون إجراءات التنفيذ معقدة وباهظة التكاليف، وسوف يؤدى ذلك إلى از دهار الاقتصاد ورواج المعاملات، إذ أن يتردد الدائن كثير أقيب منح الائتمان لمدينه، كما ينبغي على الشارع أيضاً أن يوفر الضمانسات الكافية المدين، بحيث يحميه من عسف الدائن، وبحيث لا تبدو قواحد التنفيذ مجردة من الرحمة والإنسانية.

كما يقتضى فن التشريع من الشارع أيضاً أن يراعى حالة المجتمع وظروفه، يحيث لا يضع قواعد للتنفيذ بعيدة كل البعد عن الواقسع العملى ، وكلما ظهرت مشكلة عملية معينة يسارع إلى رضع القواعد والإجراءات اللازمة لعلاجها قبل أن تنفاقم ، ولذلك فإنه يجب على المشدرع المصرى حسم المشكلة التي أشرنا إليها آنفاً .

ونرى أن من أهم وسائل حسم مشكلة بطء إجراءات التنقيد، الأحدة بنظام حبس المدين في الديون المدنية والتجاريسة ، وسوف نوضح الآن بالتقصيل حالات الحبس في القانون المصرى الحالي ، ونظراً لكون المشرع المصرى اقتبس نظام حبس المدين من الشريعة الإسلامية وقد نصت عليه لائحة ترتيب المحاكم الشرعية ، فإنه من المفيد توضيح موقسف الفقه الإسلامي من نظام حبس المدين ، وسوف نوضح ذلك في مطلبين على النحو الثالي :

المطلب الأول

حبس المدين في الفقه الإسلامي

٢٠ – لمحة عن طبيعة الالتزام وأنواع الحبس بسببه قــــى الققــه
 الإسلامى:

لم يهتم فقهاء الشريعة الغراء القدامي ببيان طبيعة الالستزلم، ولكنسا نجد خلافا حول هذه الطبيعة بين بعض الشراح المحدثين ، فقد ذهب رأى إلى أن فكرة الالتزام تصطبغ بصبغة مادية بحتة (١) ، فهي علاقهة مالية

⁽۱) وحيد الدين سوار - التعبير عن الإرادة في الفقه الإسلامي - دراسة مقارنــة بالفقه الغربي - دراسة مقارنــة بالفقه الغربي - رسالة للدكتوراه - الطبعة الأولـي سينة ١٩٦٠ - بنـد ٥ ص ٤، شيابيق شحاته - النظرية العامة للالتزامات في الشريعة الإسلامية - رسالة للدكتوراه - طبعـة سنة ١٩٣١ - بند ١٠٠ ص ١١٩ .

محضة بمال المدين أكثر منها علاقة شخصية بين الدائن والمديسن ، ودليسل هذا الرأى تسامح الشريعة مع المدين المعسر وعدم جواز حيسه ، وأن جيس المدين الموسر لا أثر له على الطابع المادى للالتزام ، إذ أن حبس المديسن الموسر لايتم عن طريق الدائن نفسه كما كان ذلك لدى الرومان ، بسل يتح الحبس عن طريق الحاكم بناء على طلب الدائن . فإذا كسانت الشريعة ألم تسمح للمدين أن يتعنث فإنها لم تسمح أيضاً للدائن بأن يكون له ملطان على حرية المدين الشخصية ، وما الحبس إلا ضمان في يد الدائس ضد مدينه المماطل القادر على الوفاء ، فهو تدبير اقتضيته الضرورة و لا يجرد الالسنزام من طابعه المادى البحث .

ورفقاً لهذا الرأى فإن هناك بعض المواطن التي تبرز فيها الصبغه المادية للالتزام في الفقه الإسلامي (١) ، ومن ذلك إقرار الفقه الإسلامي لحوالة الحق أي انتقال الالتزام من ناحيته الإبجابية وإقراره أيضها لحواله الدين أي انتقال الالتزام من ناحيته السلية ، هذا الانتقال يعتبر أثراً من آشار النزعة الموضوعية في الفقه الإسلامي ويتناقض مع المذهب الشخصي الذي يقتضى منطقه عدم تغيير طرفي رابطة الالتزام .

ومن هذه المواطن أيضاً تحليل الفقه الإسلامي للالتزام بالدين إلى عنصرين: الدين ذاته والمطالبة به ، وهما عنصران متلازمان في الأصلى عنصرين: الدين ذاته والمطالبة به ، وهما عنصران متلازمان في الأصلى بيد أتهما قد ينفك أحدهما عن الأخر حينا، ويتعرض الفقه لها التحليل بمناسبة الحديث عن الكفالة والحوالة وتأجيل الدين ، فالكفالة هي ضم نمسة إلى ذمة في المطالبة فقط لا في الدين ذاته ، والحوالة تنقل الترام أداء الديسن من نمة إلى نمة ، وتأجيل الدين يحول دون المطالبة قبل حلول الأجل رغم قيام الدين ذاته .

⁽١) أنظر : وحيد الدين سوار – الرسالة السالغة الذكر – بند ٦-١٠ من ٥-١١ .

وتبرز الصبغة المادية للالتزام وفقا لهذا الرأى أيضا في إمكانية عدم وجود ملتزم له معين عند نشوء الالتزام ، ومثال ذلك جواز الوعد بجائزة لمن يعتر على شئ مفقود للواعد ولو لم يكن الخطساب موجسها إلى هذا الشخص الذي عثر على الشئ المفقود .

بينما ذهب رأى آخر إلى أن موقف التشريع الإسلامي من الاتجاهين الشخصى والمادى هو الاعتدال (١) ، فالصبغة المادية هي الصبغة الغالبة في طبيعة الالتزام ولكن لا يعنى ذلك إهمال الفكرة الشخصية التي تبقى ضمائك في وجه المدينين المماطلين ، أي أن طبيعة الالتزام هي مزيج من الصبغا المادية والصبغة الشخصية ، وأن كان يغلب على هذه الطبيعة الطابع المادي.

وينقد أنصار هذا الرأى الأخير (٢) ، الرأى القائل بأن فكرة الالسنزام تصطبغ بصبغة مادية بحنة على أساس أن فيه تكلف زائد في إيجاد نوع من المقابلة والموازنة بين واقعية فقه الشريعة الإسلامية وبين النظريات القانونية الحديثة، وأنه يخرج بالفقه الإسلامي عبن طابعيه العملي السهادف إلى استخلاص الحق بالعبل المعقولة والمشروعة من المدين ورده إلى الدائس، ويؤدي به إلى الدخول في تقسيمات النظرية المادية التي نسادي بها الفقيه الألماني والقائمة على تحليل فكرة الالتزام إلى عنصرين همنا : عنصسر المديونية الذي بمقتضاه يقوم المدين بأداء معين و وعنصر المسئولية النثي بخول الدائن علطة إجبار المدين على الوفاء بالأداء إذا لم يوف اختيارا ويقع

⁽۱) مصطفی الزرقا: الفقه الإسلامی فی ثوبه الجدید - جـــ بنــــد ۲۰ ص ۲۰ علــی الرجال- حقوق الدانتین فی النرکة- رسالة للدکتــوراه ســنة ۱۹۵۲ ــ بنــد ۲۶ ص ۲۶۱-۱۵۱ أحمد علی الخطیب - الحجر علی المدین لحـــق الغرماء فـــی الفقــه الإسلامی والقاتون المقارن - رسالة للدکتوراه - مطبوعة سنة ۱۹۱۶ بنــد ۲۳۲ ص ۲۲۸ .

⁽٢) أنظر : أحد الخطيب - الرسالة السابقة - بند ٢٣٥ من ٢٥٥-٢٢٨ .

هذا الاستيفاء الجبرى للأداء على مال المدين دون شخصه، إذ حاول القلللون بذلك الرأى مجاراة هذه النظرية بتحليل الالتزام بالدين في الفقسه الإسلامي إلى عنصرين أيضا هما: عنصر الدين ذاته وعنصر المطالبة به كما أسلفنا.

17 - وأنواع الحبس بسبب الدين في الفقه الإسلامي بصفسة عامسة ثلاثة: النوع الأولى: حبس نلوم واختبار في حق المدين المجهول الحسال اذ القاضي أن يحبس المدين الذي لا تعرف عسرته من يسرته يقدر ما يسستبرأ أمره ويكشف عن حالته المالية . والنوع الثاني : حبس تضييق وتتكيل قسم حق المدين القادر على الأداء والذي يدعى العدم ثم يتبين انسبه كسانب فسي ادعائه، والنوع الثالث : حبس تعزير وتأديب في حق المدين المماطل المتهم بإخفاء ماله اذ يحبس حتى يقوم بالوفاء أو يثبت فقره وعسدم قدرته علسي الوفاء.

٢٢ - مشروعية حبس المدين في الدين:

منعت المذاهب الإسلامية جميعا حبس المدين الفقير المعدم السذى لا مال له ، لأن الحيس شرع للتوصل إلى أداء الدين لا لعينه (1) ، فهو ليسس غاية في ذاته وإنما وسيلة لإكراه المدين المماطل على دفع الدين ، وانلسك لا فائدة من إكراه المدين الفقير ، وفي ذلك إسعمال لقول الله عسر وجل " وأن كان ذو عسره فنظرة إلى ميسرة " (1) ، ولقول الرسول الكريم على لغرمساء المدين الذي كثر دينه " خذوا ما وجدتم وليس لكم إلا ذلك " (1) .

⁽۱) أنظر : الأم - المرمام الشافعي جد ٣ ص ١٧٩، مدونة الإمام مالك جد ٤ ص ١٠٥، انظر : الأم - المرمام الشافعي جد ٣ ص ٢٢٤-٣٢٥، بدائع الصنائع جد ٢ ص ١٧٩ ، كشاف القداع جد٣ ص ٣٤٨ - ٣٤٩ .

⁽٢) سورة البقرة - الآية ٢٨٠ .

⁽٣) أنظر ; نيل الأوطار - جــ ٥ ص ٢٤٠، سنن أبي داود جــ ٣ ص ٣٤٩ .

أما المدين الموسر القادر على الوفاء فقد أجاز فقهاء المسلمين حبسه إذا ما تقاعص عن أداء الدين ، وسوف نوضح موقف كل مذهب من المذاهب الإسلامية فيما يلى :

٢٣ - أولا: المذهب المنفي :

أجاز الإمام أبو حنيفة حبس المدين (1) ، إذا تبست القساضى دين الدائن ويسار المدين وتأخره عن الوقاء ، ويكون الحبس بناء على طلسب الدائن، كما يجوز المقاضى أيضا حبس المدين بناء على طلسب الغرماء إذا اشتبه عليه أمره للوقوف على حاله والتأكد من يسساره أو إعساره ، فإن الضمح القاضى أنه موسر ولم يقم بالوفاء فإنه يحبسه أبدا إلى أن يقضى دينه وأن اتضح أنه معسر فإنه يخلى سبيله .

٢٤ - ثانيا : المذهب المالكي :

الأصل عند الإمام مالك أنه لا يجوز حبس المدين إذا كان لــه مــال وأمكن للحاكم استيفاء الدين منه (٢) ، ولكن يجوز حبس من أشكل أمره فـــى العسر واليسر لختيار الحالمه فإذا ظهر حاله حكم عليــه بموجيـه عسـرا أو يسرا (٢) ، فإذا تبين القاضى أن المدين يملك ما لا يكفى للوفاء بديونه فإنــه

⁽۱) أنظر: الهداية شرح البداية جــ٣ - ص ٢٠٨، البدائع جــ٧ ص ١٧٣، البحر الرائق جــ٨ ص ٩٤، أحمد الخطيب - الرسالة السابقة بند ٧٩ ص ١٦٨و١١، عبدالعزيز عامر - التعزير في الشريعة الإسلامية - رسالة للدكتوراه - الطبعــة الخامســة سـنة ١٩٧٦- بند ٢٥٩ ص ٤١٣ - ٤١٤.

⁽۲) أنظر : المدرنة الكبرى جــ ؛ ص ١٠٥، الغروق للقرافي - القـــرق ٢٣٦جــــ ؛ ص ١٠٥،

^{(&}quot;) وقد جاء في المدونة الكبرى للإمام مالك : جد، عن ١٠٥ كوله " لا يحبس الحدو ولا العبد في الدين ، ولكن يعتبرى أمره ، فإن أتهم أنه قد أخفي مالا وغيبه حبسه، وأن لم يجد له شيئا ولم يخف شيئا لم يحبسه وخلى سبيله فإن الله تبارك وتعسالي يقدول في كتابه " وان كان ذو حدرة فنظرة إلى ميسرة" إلا أن يحبسه قدر ما يتلدوم لمه مدن اختباره ومعرفة ما له وعليه ".

يخلى سبيله لأن فى حبسه استمرار ظلمه وظلم عرمائسه بتاخير الوفاء بديونه ، وإذا تبين له إعساره بديونه ، وإذا تبين له إعساره فإنه يطلق سراحه أيضا حتى يتمكن من الارتزاق ، ولكن لايجوز حبس الوالدين فى دين الابن (١).

٧٥ - تَالثًا : المذهب الشافعي :

بين الإمام الشافعي أنه يجب التضبيق على المدين المماطل بـــالحبس متى كان معروفا بالمال (٢) ، وذلك في حالة ما إذا كان المال ظاهرا معـــدا وقت قيام الدائنين بمطالبته بديونهم و إنباتهم للمديونية ، ثم أخفاه بعد ذلك ولم يظهره من غير أن يوضح سببا معقولا لاختفاء المال .

فوفقا لمذهب الإمام الشافعي يكون حبس المدين المتهم بإخفاء مالسه حبس ثلوم واختبار ، الهدف منه استكشاف أمر الدين ، ولكن لا يمكث المدين في الحبس إلا بقدر ما يعرف به حاله من يسرا أو عسر ، فإذا كان معسرا فإنه ينظر إلى الميسرة ، وإذا كان موسرا فإنه يجبره على وفاء بالحجر عليه وبيع ماله ، ففي الحالين يطلق سراحه ولا يخلد في الحبس .

⁽١) المدونة الكبرى - الطيعة الأولى - جــ ١٣ ص ٥٥ .

⁽۱) ولقد جاء في كتاب الأم للإمام الشافعي جـ٣ ص ١٨٩ قوله وإذا كان للرجل مسال يرى في يديه ويظهر منه شئ ثم قام أهل الدين عليه فاثبتوا حقوقهم فإن أخرج مسالا أو وجد له ظاهر يبلغ حقوقهم أعطوا حقوقهم ولم يحبس ، قإن لم يظهر له مال ولسم يوجد له ما يبلغ حقوقهم حبس وبيع من ماله ما قدر عليه من شئ ، فإن ذكر حلجة دعي بالبينة عليها، وأقبل منه البينه على الحاجة وأن لا شمئ لمه إذا كمانوا عمدولا خابرين به قبل الحبس ولا أحبسه ، ويوم أحبسه وبعد مدة أقامها في الحبس ، وأحلقمه مع ذلك كله بالله ما يماك ولا يجد لغرمائه قضاء من نقد ولا عرض ولا يوجه ممن الوجوه ثم أخليه وأمنع غرماءه من الزومه إذا خليته ".

٢١ - رابعا: المذهب الحنبلي:

ان الاتجاه الغالب في الفقه الحنبلي يرى جواز حبس المدين القدادر المماطل (1) بل أنه إذا امتنع المدين الموسر عن الوفاء بالدين فإنه يجوز للدائن ملازمته ومطالبته والأغلاظ عليه بالقول فضلا عن الحيسس، لقول الرسول عليه الغني ظلم " ولقوله " لي الواجد يحل عرضه وعقوبته " ولقوله " ان لصاحب الحق مقالا " (٢) .

ولكن أتكر البعض في فقه المذهب الحنبلي مشروعية الحبسس في الديون على أساس أنه من الأمور المحدثة (٣) ، كما روى عسن عمسر بن عبد العزيز أنه لم يكن يسجن في الدين ، وكان يفضسل أن يذهسب المديسن فيسعى في دينه عن أن يحبس ، وإنما حقوق الدائنين فسى مواضعها التسي وضعوها فيها ، صادفت عدما أو ملاء ، بمعنى أنها في الذهبة (٤) ، وبسهذا

⁽¹⁾ أنظر: ابن القيم الجوزية: الطرق الحكمية ص ١٣ حيث ذكر والذي يسدل عليه الكتاب والسنة وقواعد الشرع أنه لا يحبس في شئ من ذلك إلا أن يظهر بقرينة أنسه قادر مماطل، سواء أكان دينه عن عوض أو عن غير عوض، وسواء الزمه بلختياره أو بغير لختياره فإن الحبس عقوبة، والعقوبة إنما تسوغ بعد تحقيق مسببها، وهي مين جنس الحدود فلا يجوز إيقاعها بالشبهة بل يتثبت الحاكم ويتأمل حال الخصيم ويسأل عنه، فإن تبين له مطله وظلمه ضربه إلى أن يوفي أو يحبسه ولو أنكر غريمه إعساره فإن عقوبة المعذور شرعا ظلم ".

^(۲) أنظر : المغنى جـ ٤ ص ٥٠٤ . ٥٠٥ .

⁽٢) أنظر : كتاب الفروع وتصميحه جـــ ٢ ص ٦٤٩ .

^{(&}lt;sup>1)</sup> المدونة الكبرى جـــ ١٢ ص ٥٥ .

القول قال عبد الله بن جعفر والليث بن سعد (۱) ، ومن هذا الرأى ليضا ابـن حزم الظاهرى (۲) .

٢٧ - شروط حيس المدين في الفقه الإسلامي :

وهناك شروط معينة يجب توافرها حتى يمكن حبيس المدين في الدين (٣) ، وهذه الشروط هي :

⁽¹⁾ أنظر: المعتى جد ؛ ص ٥٠٣ .

^(*) أنظر : المحلى - لابن حزم جـ ٩ ص ١٦٨ - ١٦٩ حيث يقول * ومن ثبت الناس عليه عليه عليه حقوق من مال أو مما يوجب غرم مال بينه عدل أو بإقرار منه صحيح بيع عليه كل ما يوجد له وأنصف الغرماء ، ولا يحل أن يسجن أصلا إلا أن يوجد له من نـ وع ما عليه فينصف الناس منه بغير بيع كمن عليه دراهم ووجدت له دراهم أو عليه طعام ووجد له طعام وهكذا في كل شي ، لقـ ول الله تعـ الى " كونـ وا قواميـن بالقسط " ولتصويب رسول الله صلى الله عليه وسلم قول سلمان أعط كل ذي حق حقه، لقـ ول الرسول " مطل الغنى ظلم " فعده مع القدرة على أنصاف غرمائه ظلم له ولهم معـ وحكم بما لم يوجهه الله تعالى قط ولا رسوله ، وما كان لرسول الله معجن قط ".

⁽۱) أنظر في ذلك : جاد الحق على جاد الحق - حبس المدين في الدين في الفقه الإسلامي بحث عير منشور) - ألقاء في ندوة تيسير إجراءات القضاء المدنى - التسي نظمها مركز البحوث والدراسات القانونية بكلية الحكوق- جامعة القاهرة سنة ١٩٨١ ص١٠٠.

⁽¹) سورة البقرة – الآية ۲۸۰ .

٢ - ويشترط أن يكون الدين تحالا ، اذ لا يجوز الحبس فسى الديسن المؤجل، لأن الحبس شرع لدفع الظلم المتحقق بتأخير قضاء الدين، فإذا كان الدائن قد أخر اقتضاء حقه بالتأجيل ، فلا يكون هناك ظلم ولا مهرر للحبس.

" - كما يشترط مطل الدين ، أى تسأخير ، قضساء الديسن ، لقسول الرسول الكريم على " مظل الغني ظلم " (١) ، ومعنى مطل الغنسى أى مسده المديونية ونكوصه عن السداد في الأجل ، فالمطل يعنى الامتناع عن الوفساء بالرغم من مطالبة الدائن لثلاث مرات أو أكثر على الراجع (١) ، وامتساع المدين عن قضاء الدين مع الغني واليسار ظلم ، والظالم يحبس (٣) ، دفعسا لظلمه .

ولقول الرسول عَلَيْ " لَيُ الواجد يحل عرضه وعقويته " () ، ومعنى اللي (بفتح اللام) المطل ، (الواجد) الغنسي أي السذى يجدد ما يسؤدى و (عرضه) (بفتح العين) أي شكايته فسالعرض الشكوى ، و (عقويته) أي الحبس ، إذ معنى هذا الحديث أن مطل المدين القادر على السداد يحل للدائس شكواه إلى الحاكم ليعاقبه بالحبس () .

⁽۱) أنظر صحيح معلم جـه ص ۳۴ ، صحيح البسفارى جـــ۱۲ ص ۱۰۹ ، الجــامع الصعفير السيوطى جــ ۲ رقم ۸۱۸۷ ، سنن أبي داود جــ۳ رقم ۳۳٤٥ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> أنظر : حاشية الشرقاوى على تحفة الطلاب جـــ مس ٢٠، عبد العزيــــ زبديــوى -قواعد وإجراءات التنفيذ الجبرى والتحفظ - الطبعة الثانية سنة ١٩٨٠ ص ٢٧ وأيضـــ التنفيذ الجبرى والتحفظ في الشريعة الإسلامية وسببه -بحث بمجلة القانون والاقتصاد-السنة ٥٠ سنة ١٩٧٥ ص ٢٣٢.

^{(&}lt;sup>٣)</sup> أنظر : المبسوط جــ ٢٠ ص ٨٨ و جــ ٢٤ ص ١٦٣ .

^(*) أنظر : نيل الأوطار جس م ص ٢٠٤ ، الجاسع الصغير للسيوطى جـــ رقم ٧٧٤٧، صنن أبي داود جــ ٣ رقم ٣٦٢٨ .

⁽a) جاد الحق على جاد الحق - البحث المثار إليه ص ١٠.

٤ - كما يجب أن يطلب الدائن حبس مدينه ، فما لم يطلب الدائس حبس مدينه فأن القاضى لا يحبسه ، لأن الحبس وسيلة الاقتضاء حق الدائس، وحق المرء إنما يطلب بطلبه (١) ، وإذا لا يجوز للقاضى أن يحكم بحبس المدين من تلقاء نفسه دون ما طلب من دائنه .

م كذلك يشترط ألا يكون المدين أحد أصول الدائس (") ، فسلا يجوز حبس الوالد ولا الوالدة ولا الجد ولا الجدة في دين لأولادهم أو أحفادهم وعلة ذلك أن الحبس لهؤلاء ليس مسن الإحسان والمصاحبة في الدنيا بالمعروف ، المأمور بهما بالنسبة للوالدين فسي قولسه تعالى " وبالوالدين إحسانا" (") وقوله عز وجل " وصاحبهما في الدنيا معروفا " (") ، ولكسن إذا امتع الوالد أو الوالدة عن الإنفاق على ولده الذي وجبت عليسه نقتته فإنسه يحبس تعزيرا لا حبسا في نظير الدين ، بينما يحبس الوالسد بديسن أي مسن والديه ، وكذلك ديون سائر الأقارب أيا كان الدائن أو المدين ، كما يسستوى في الدين قررة الرجل والمرأة لأن موجب الحبس لا يختلف بسالذكورة في الأد ثة (") .

والأتوثة (°). ويلاحظ أنه لا يجوز حبس وارث المدين لدين على مورثه، لأنسسه لا تركة إلا بعد سداد الدين ، ولا يستقر الدين في ذمة السوارث فسى الشسريعة الإسلامية ، حتى يمكن القول بحبسه لهذا الدين (١).

⁽١) (١) جاد الحق على جاد الحق - البحث السالف الذكر ص ١٠٠.

⁽٢) أنظر في ذلك : تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق - الطبعة الأولى ص ١٨٢.

⁽٤) سورة الاسراء - آية ٢٣.

^(°) سورة لقمان - آية ° 1 .

^(×) جاد الحق على جاد الحق - البحث السالف الذكر ص ١٠٠٠

⁽٧) عيد العزيز عامر - الرسالة السالفة الذكر - بند ٣٦٧ ص ٤١٩ .

٢٨ - الديون التي يجوز اقتضاؤها بطريق الحبس:

الحيس كوسيلة لإكراء المدين على الوفاء جائز في كل دين ، مسادام هذا الدين قد ثبت في ذمة المدين بإقراره أو ببينة أقامها الدائه أو بنكول المدين عن اليمين التي وجهت إليه في أصل هذا الحق (١) . ولا عبرة بمقدار الدين ، اذ يجوز الحيس لأجل الوفاء بأى دين مهما قل (١) ، ويسرى البعض (١) أن الغرامات الجنائية تعتبر دينا يحبس فيه المحكوم عليه، لأن الحبس في الفقه الإسلامي يكون لكل دين لزم في ذمة المديس وحل أجله والغرامات تصبح بمجرد الحكم النهائي بها دينا في ذمة المحكوم عليه، ولدا يمكن أن تطبق في شأنها أحكام الشريعة الإسلامية في حبسس المديسن، ولا يتبغى أن يحتج على ذلك بأن الغرامة عقوبة لأن ذلك لا يتتافى مع استقرارها بالحكم دبينا في الذمة ، فإذا تقاعس المحكوم عليه عن الوفاء به مع يساره فإنه يجوز حبسه لإكراهه على الوفاء .

٢٩ - إثيات يسار المدين أو إعساره:

سبق أن ذكرنا أن يسار المدين شرط أساسى لحبسه إذا ما تقاعس عن الوفاء، وأن المدين المعسر لا يجوز حبسه، والآن سوف نوضح مسن يقع عليه عبء إثبات اليسار أو الإعسار ووقت سماع بينة الإعسار.

⁽¹⁾ جاد الحق على جاد العق - البحث السابق - ص ١٥-١٤ .

^(*) لَنظر : شرح الزيلعي على متن الكنز هـ.. ٤ ص ١٨٧ وقد جاء فيه أن " المال الـــذي يحبس فيه غير مقدر، حتى يحبس في درهم وما دونه ، لأن ماتعه ظالم متعنت " .

⁽٣) عبد العزيز عامر - الرسطة السابقة - بند ٣٦٥ ص ٤١٩-٤١٨ .

(1) وقد جاء في كتاب الزيامي على مئن الكنز جـــ عن ما ١٨٠ وما يمدها تقصيل للمخلاف الفقهي في حالة ادعاء الدائن يسار المدين وانكار المدين لذلك ، فذكر ، قيما يلي :

* ان أنكر المدين المال ، والمدعى يقول له مال :

١ - قان اقام المدعى البيئة على وجود المال لدى المدين أمره القاضى بالدقع، قإن أبى
 حبسه .

٢ - وأن عجز المدعى عن البينة وأصر على أن للمدين مالا، والأخـــر ينكــر، كان القول قول المدعى، قيما ذكر في المختصر من الديون ، وهو كل دين لزمه يسدلا عن مال حصل في يده أو التزمه بعقد، ليحبسه به ولا يحبسه بقيبو هيذا المسال، ان الدعى الفقر، إلا أن يثبت الغريم غناه ، فيحبسه بما يرى ، وعلى ذلك لا يحبسب فسي غير ذلك من الديون، مثل أروش الجنايات وديون النفقات وضمان الأعتاق ، لأن ذلك مما ليس بيدل مال ، ولا ملتزم بعد أن أدحى الفقر ، الا أن يثبت المدعى المال بالبينة، فيحبسه بقدر ما يرى ، لأن المنكر متمسك بالأصل، والأصل أن الآدمي بولد فقررا لا مال له ، والمدعى يدعى أمرا عارضا ، فكان القول لصاحبه مع يمينه ما لسم يكتبه الظاهر، الا أن يثبت المدعى المال بالبينة ، بخلف الفصل المتقدم، لأن الظاهر بكذبه إذ المال حصل في يدد، ولا يلتزم الإنسان عادة ما لا يقدر عليه ، فظهر غناه بذلك واختار الخصاف : أن القول للمدين في جميع ذلك الأنه متمسك بالأصل وهو العسرة، والمدعى يدعى عارضًا ، فلا يسمع قوله ، وهو مروى عن أصحابنا. واختار أبو عبيد الله الثلجي : أن كل دين أصله مال ، كثمن المبيع وبدل القرض ، فالقول قول المدعى، الأنه دغل في ملكه مال ، وعرفت قدرته به ، والملكر يدعى خلاف ذلك، فسلا يقبل قوله، وكل دين لم يكن أصله مالا، كالمهر وبدل الخلع وما أثنيه ذلك ، كان القول فيسه قول المدعى عليه، الأنه لم يدخل شئ في ملكه، ولم يعسرف غنسام، فكان متمسكا بالأصل، وهو مروى عن أبي حليفة وأبي يوسف .

وقال بعضهم : ما كان سبيله سبيل البر والصلة كان القول فيه قسول المدعى عليه، كما في نفقة المحارم ونحوه ، وفيما سوى ذلك القسول قسول المدعى وقسال بعضهم ذكل دين لزمه بمعاقدته كان القول فيه قول المدعى ، اذ لا يلتزم مسا لا يقسر عليه ، والا قالقول للمنكر لتمسكه بالأصل .

ققال البعض (١) أنه إذا أثبت الحق عند القاضى وطلب الدائن حبس المدين وأمره القاضى بدلع ما عليه ، فإن أمتنع حبسه فى كل دبن لزمه بدلا عن مال حصل فى يده كثمن المبيع ، أو الزمه بعقد كالكفالسة والمسهر، لأن أقدامه على إبرام العقد يدل على أنه التزم باختياره (٢) مما يدل على يساره، ولذلك يقع عليه عبء إثبات الإعسار ،

أما في غير هذا النوع من الديون فإذا قسال المديس للقساضي أنسى فقير، لا يحبسه القاضي إلا إذا اثبت الدائن أن له مالا ، وهذا يعنى أن القسول قول المدين في اليسار والاعسار في هذا النوع ، وبذلك يكون غسب، إثبسات اليسار على الدائن (٣) . وإذا ثبت عسر المدين فإنه لا يجوز حبسه بعد ذلسك

وذكر في كتاب النكاح: ان المرأة إذا ادعت أن الزوج مومسر وطلبت نفقة الموسرات ، وأدعى هو الفقر، كان القول قزله . وذكر في كتاب العتساق : أن أحد الشريكين إذا عتق العبد المشترك ، وزعم أنه معسر كان القول قوله وهاتان المسالتان تخرجان على الأقوال كلها، ولا تخالفان شيئا منها فيكون القول اليسهما قسول المنكر باتفاق الأقاويل وقال أبو جعار البلخى : بتحكيم الزى ، فإن كانت هيئته هيئة الفقسراء أي المدين كان القول قوله وأن كانت هيئته هيئة الأغنياء كان القول قول المدعسى إلا إذا كان من الفقهاء والأشراف والعباسية ، فإنهم يتكفلون في اللبس ، فلا يسمدل على غناهم ".

⁽١) أنظر : فتح القدير والعناية على الهداية جـــ ص ٤٧٢.

^(*) وقد جاء في أنفع الوسائل إلى تحرير المسائل لقاضى القضاة نجم الدين المطرسوسسى صدح الله الدين وجب بدلا عما هو مال فالقول قول مدعسسى البسار، وأن وجب بدلا عما ليس بمال ، فإن وجب بعقد باشره باختياره، فكذلك الوجود دليل اليسار وهو المبدلة والتزام الدين باختياره ، والا فالقول قول مدعى البسار الاتعدام دليل البسار".

^{(&}quot;) انظر : جاد العق على جاد الحق - البحث السالف الذكر - ص ١٥٠ -

حتى يثبت الداتن يساره (۱) . بينما ذهب البعض (۲) إلى أن الأصسل فسى الإنسان هو الفقر ، لأن كل إنسان يولد ولا مال له وأن المدين يتمسك بسهذا الأصل ، فالقول قوله مع يمينه ولا يحبس ، ولذلك فإن بينة الإعسار تكسون مقدمة على بيئة اليسار (۲) ، وعلى الدائن عبء إثبات يسار مديسته وذهسب رأى آخر إلى أن المدين محمولة على اليسار من غسير اعتبسار بمالسه ولا بالسبب الموجب للدين (٤) ، لأنه على الرغم من أن الأصل في الإنسان عدم الغنى وأن البينة لا تأتى على النفى ، إلا أن هذا الأصل قد انتسخ بالمعسهود عن الناس لأنهم يتكسون المال في الغالب ، وهذا يعنى أن بيئة اليسار تقسدم على بيئة الإعسار (٥) وعلى المدين عبء إثبات إعساره .

كما اختلف الفقه الإسلامي أيضا بشأن وقت سماع بينة الإعسار التسي يقيمها المدين الذي يدعيه ولم تعرف حاله أو هسل تسمع قبسل الحبسس أو بعده الويمكن حصر هذا الخلاف في ثلاثية آراء (١) ، الرأى الأول : يذهسب أتصاره (١) إلى أن بيئة الإعسار تسمع من المدين قبل الحبس ، فوفقا اسسهذا الرأى يجب على القاضى ألا يعجل حبس المدين قبل أن يسمع ما لديسه مسن

⁽۱) أنظر: صبحي الحمصائي - النظرية العامسة للموجبسات والعقبود في القسريعة الإسلامية طبعة سنة ١٩٤٨ جب ٢ ص ٢٩٠، محمد صائق بحسر العلبوم - دليسل القضاء الشرعي - أصوله وقروعه - طبعة سنة ١٩٥٧ جب ٢ ص ٤٥٤.

⁽٢) أنظر : ابن القيم - الطرق الحكمية ص ٦١ .

⁽٢) أنظر : في عرض هذا الرأى : أحمد الخطيب - الرسالة السابقة - ص ٢٥٨-٢٥٩.

⁽٤) أنظر : أبن فرحون - تيصرة الحكام جــ ٢ ص ١٥٠ .

⁽م) أحمد الخطيب - الرسالة السالفة الذكر - ص ٢٥٩ .

⁽٦) أنظر عرضا لذلك : أحمد الخطيب - الرسالة السابقة بندع ٤٤٤ اص٧٥٧-٢٦١ .

⁽۲) وهو رأى الإمام الشائعي والإمام أحمد بن حلبسل - أنظر: الأم جسس س س ١٨٩ ، فتاري ابن تيميه جــ ٤ - مسألة ٢٣٥ ص ١٢٥ .

ادلة على عسرته ويسمع رد الدائنين عليه وما عندهم من أدلسة تثبت أنسه موسر، وذلك لأن حبسه بعد قيام بينة الإعسار ظلم له (١).

أما الرأى الثانى: فيذهب القائلون به (١) إلى أن بينة الإعسار تسمع بعد الحبس ، لأن الأصل في المدين اليسار ، ولم يرو عن السلف أنه طلسالب من ثبت له حق على غريمه بإقامة البينة على أنه موسر، ولذلك يجوز حبس المدين بمجرد ثبوت المديونية دون حاجة لإثبات يسار المدين، بل علسي المدين بعد حبسه أن يثبت إعساره.

بينما وققا لرأى ثالث في الفقه الإسلامي (٣) فإن بيئة الإعسار تسمع من المدين قبل الحبس في بعض الأجوال دون البعض الأخر ، اذ يجب علسي القاضي - طبقا لهذا الرأى - أن يحبس المدين حتى ولو أدعسي الإعسار ، وذلك بناء على طلب من داننيه في كل دين لزمه عوضنا عن مال حصل فسي

⁽۱) والذلك كان الإمام على - رضى الله عنه - لا يحبس فى الدين ويقول أنه ظلم، فقد جاء فى الطرق الحكمية - لابن القيم ص ١٦ " أن عليا كان إذا جاء الرجل يغريمه قسال: لى عليه كذا ، يقول أقضه، فيقول : ما عندى ما أقضه ، فيقول غريمه أنه كاذب وأنه غيب ماله قال : هلم ببيته على ماله يقضى لك عليه، قسال : أنه غيبة، فيقسول : استحلفه بالله ما غيب شيئا ، قال : لا أفضى بيمينه ، قال : فماذا تريد؟ قال: أريسد أن تحبسه لى ، قال : لا أمنك على ظلمه ولا أحبسه ، قال : إذا ألزمه ، قال: أن لزمنسه كنت ظالما له وأذا حائل بينك وبينه ".

^(*) وهو رأى الإمام مالك وبعض فقهاء مذهبه - أنظر : تبصرة الحكسام لأبسن فرحسون جسـ ٢ ص ١٥ وقد جاء به أنه " إذا زعم - أى المدين - أنه أصيب ماله وشسهد لسه شهود أنه ما عنده شئ ، ارى أن يسجن ولا يعجل سراحه من المسجن، وقسال ابسن الماجشون لابد من سجن الغريم ولا يتم النفليس إلا به وأن شهد أنه لا شئ عنده ".

⁽۲) وهو رأى جمهور فقهاه المسلمين - أنظر : تبصرة الحكام ص ۲۲۳ ، شرح منتسهى الارادات جـــ من ۱۲۹ ، أنفسع الومسائل ص ۲۲۱ - ۲۳۱ ، أنفسع الومسائل ص ۲۲۱ - ۲۳۱ ،

يده كثمن مبيع وبدل قرض ؛ أو متى عرف له مال سابق وكان الغالب علمي الرأى أنه لازال باقيا عنده ، وعلى المدين أن يثبت بعد ذلك أنه معسر ، فيان أثبت المدين بالبيئة إعساره فإن القاضى يخلى سبيله من الحبس ، أما إذا لسم يثبت إعساره فإنه يستمر محبوسا ، وأساس ذلك بقاء أصل مسال المدين أو العوض الذى كان قد قبضه فى ملكه لم يخرج من يده (١) ، مما يدل علسى يسار المدين فى هذه الأحوال .

أما إذا كان الدين عن غير عوض مالى ، كالإتلاف وأرش الجنايسة ونفقة الأقارب ، فإنه وفقا لهذا الرأى فإن بيئة الإعسار تسمع قبل الحبس، اذ لا يحبس القاضى المدين بسبب هذا الدين فور طلسب دائنيسه ذلك وإنمسا بستكشف حاله من حيث اليسر أو العسر، وأساس ذلك أنه لا دليل على يسسار المدين في هذه الأحوال ، اذ لا توجد مبادلة هذا ، كما أن المدين في مثل هذه الديون لم يلتزم بها باختياره .

٣٠- مدة حبس المدين :

لا يوجد نص شرعى بتقدير مدة معينة لحبس المدين في الدين (٢)، وقد ذهب البعض إلى أن تقدير المدة مفوض إلسى القساضي (٢)، أي أنسه

⁽١) أنظر: أحمد الخطيب - الرسالة السالفة الذكر - من ٢٦١.

⁽٢) جاد الحق على جاد الحق - البحث السالف الذكر - ص ١٠٠ .

^{(&}lt;sup>7</sup>) أنظر: كتاب أنب القاضى للخصاف بند ٢٨٤ ص ٢٥٧، وقد جاء في كتساب تبيين الحقائق شرح كنز الدقائق – للزيلعي - الطبعة الأولى ص ١٨١ أنه " ليس لحبسه أى للمدين مدة مقدرة وإنما هو مفوض إلى رأى القاضى بحبسه حتى يغلب على ظقه أنه لو كان له مال لأظهره ولم كصبر على مقاساته وذلك يختلف باختلاف الشسخص والزمان والمكان والمال فلا معنى لتقديره وما جاء فيه من التقدير بشهرين أو ثلاث أو أقل أو أكثر اتفاقى وليس بتقدير حتما ".

يخضع للسلطة التقديرية للقاضى ، ويختلف تقدير المدة بالحثلاف الشخص والزمان والمكان والمال .

وهناك روايات عديدة في الفقه الحنفي عن مدة الحيس (1)، فقد روى عن الإمام أبي حنيفة أن الحبس شهران أو ثلاثة ، كما قيل أن مدة الحبس لا تقل عن شهر ولا غاية لأقصى المدة ، كما روى عن أبي حنيفة أنها أربعة اشهر إلى سنة ، كما روى أن تقدير المدة مفوض إلى ي القساضي لاختسلاف أحوال الأشخاص .

كما يرى البعض (٢) أن من تقعد على أموال الناس وادعسى العدم فتبين كذبه يحبس أبدا حتى يؤدى أموال الناس أو يموت فسى العسجن ، وأن حبس المدين المجهول الحال حبس تلوم واختبار يكون بقدر ما يستيراً أمره، ويكشف عن حاله وذلك يختلف باختلاف الدين ، فسالمدين فسى الدريسهمات اليسيرة يحبس قدر تصف شهر ، وفى الكثير من المال قدر أربعسة أشسهر، وفى المتوسط منه شهرين .

وروى عن الإمام مالك (٣) أنه ليس لحبس من تقعد على أمروال الناس وأدعى العدم حد، فهو يعبس ابدا حتى يوقى الناس حقوقهم ، أو يتبين للقاضي أنه لا مال له ، فإذا تبين القاضي أنه لا مال له قانه يخلى سبيله.

⁽۱) انظر في ذلك : فتح البدير على الهداية جــ ص ٤٧٤-٤٧٥، جاد الحق على جــاد الحق من ١١ .

⁽۱) أنظر : التاج والأكليل لمختصر خليل بهامش كتاب مواهب الجليـــل شـــرح مختصـــر خليل جـــه ص ٤٨ .

^(*) أنظر : المدونة الكبرى جـــ١٣ ص ٥٥-٥٥، وأنظر أيضا : تبصرة الحكــــام لابــن فرحون على هامش قتح العلى المالك جـــ٢ ص ٣٧٥ وقد جاه فيه قول الققيه القرافسي * كيف يغلد في الحبس من امتع عن دفع درهم وجب عليه ، وعجزنا عن أخذه ملــه، لأكها عقوبة عظيمة في جذاية صخيرة ، وقواعد الشرع تقتضى تقدير المقوبات بقـــدر

ويرجع البعض (١) عدم تحديد مدة الحيس مقدما ، بحيب يختلف طولا وقصر ا تبعا لكل حالة ، ويمتد بالنسبة المدين الذي عنده مسال واخفساه حتى يقوم بوفاء الدين لداننه .

٣١ - أثر حيس المدين :

لا يؤدى حبس المدين إلى إسقاط الدين الذى حبس من أجلسه، وهذا أمر متفق عليه في جميع المذاهب التي أجازت الحبس (1) ، فالحبس إجراء زجرى لا يبرأ ذمة المدين من الدين (1) ، ومهما طال الحبس فيان ذمة المدين الدين أو أى جزء من أجزائه (1) ، بسل تبقى المدين المحبوس لا تبرأ من الدين أو أى جزء من أجزائه (1) ، بسل تبقى ذمته مشغولة به ، لا يبرئه إلا الوفاء بالدين ، وما الحبس إلا وسيلة للضغط على أرادة المدين المماطل لإكراهه على الوفاء بحقوق دائنيه .

الجنايات؟ والجواب على ذلك : أنها علوبة صغيرة بازاه جناية، لم تخالف القواعد، ويُنه في مناهة يمتع عن أداء الحق عاص ، فيقابل من ساعة من ساعات الامتداع بساعة من ساعات الامتداع بساعة من ساعات الحبس ، فهي جنايات وحقوبات متكروة مقابلة ، فاندفع المسوال ، ولم يخالف القواعد ، وقد يجاب بأنها حقوبة عظيمة في مقابل جناية عظيمة، فإن مطل الخني ظلم، والإصرار على الظلم والتمادى عليه جناية عظيمة فاستحق ذلك ، والظسالم أحق أن يحمل عليه ".

⁽١) عبد العزيز عامر - الرسالة سالفة الذكر - بند ٣٩٨ ص - ٤٧ .

⁽٢) جاد الحق على جاد الحق - البحث السالف الذكر من ١٧.

⁽٢) أحمد الخطيب - الرسالة السابقة - بند ٢٤٤ ص ٤٤٠ .

⁽٤) عبد العزيز عامر - الرسالة سالفة الذكر - بند ٣٦٩ ص ٤٢١ .

المطلب الثالي حيس المدين في ديون التفقة وما في حكمها والمبالغ الناشئة عن الجريمة والمقضى بها للحكومة

٣٢ - تأثر المشرع المصرى بالقانون الفرنسى • فحرم الحبس فسى الديون إلمدنية والتجارية • والكن أجازه في بعض المواد الشرعية والجنائيسة، وقد أبد بعض الفقهاء في مصر تحريم حبس المديسن فسى الديسون المدنيسة والتجارية (١) ، وذلك لاعتبارات ثلاثة (١) :

الاعتبار الأولى: وهو اعتبار قانونى، وأساسه أن الوقاء بمسا عسلى الإنسان من الترامات يضمنه ماله لا شخصه (٣)، فالعلاقسسة بيسن الدأنسُن

⁽۱) رمزى سيف - قواعد تنفيذ الأحكام والمحررات الموثقة - الطبعة التاسعة سنة ١٩٦٩ - بند ٦ ص ١٠١٠ ، عبد الرزاق السنهورى - الوسيط فى شــرح القــاتون المدنــى الجديد سنة ١٩٥٦ - الجزء الثانى بند ٢٤٤-٣٤٤ ص ١٠٠٠ ، محتــ والـــى - النتفيذ الجبرى ، طبعة سئة ١٩٨٠ بند ٤ ص ٨ ، أمينة النمر - قوانين المرافعات سنة النتفيذ الجبرى ، طبعة سئة ١٩٨٠ بند ٤ ص ٨ ، أمينة النمر - قوانين المرافعات سنة ١٩٨١ الكتاب الثالث بند ٣ ص ١٣-١٤ ، عبد الباسط جميعى - التنفيذ مســـنة ١٩٦١ بند ٥٨-٨١ ص ٤٤-٥٨، عبد الحميد أبو هيف - طرق التنفيذ والتحفظ فـــ المــواد المدنية والتجارية في مصر - سئة ١٩٢٣ - بند ١٣-١٤ ص ٢٢، محمد حامد فسهمى - تنفيذ الأحكام والمسندات الرسمية والحجوز التحفظية - الطبعة الثالثة - بند ٢ ص ٥٠ وجدى راخب - النظرية العامة الرابعة - سنة ١٩٧٨ - بند ١١-١٧ ، محمــد عبــد المــالق عمر - مبادئ التنفيذ - الطبعة الرابعة - سنة ١٩٧٨ - بند ١١ص ٨-٩ .

⁽١) أنظر : رمزى سيف - الإشارة السابقة .

⁽۱) وفي ذلك يقول عبد الرزاق السنهورى "أن فكرة الإكراه البدنى - حقسى باعتبارها وسيلة للضغط على المدين القلار على الوفاه - تخالف المبادئ المدنيسة الحديثة، فالمدين يأتزم في ماله لا في شخصه، جزاء الالتزام تعويست لا عقويسة ، فحبس المدين في الدين رجوع بفكرة الالتزام إلى عهدها الأول ، حيث كان المدين يلتزم فسى

والمدين في التشريع الحديث هي علاقة بين ذمتيهما الماليتين وليست بين شخصيهما ، ولذلك إذا أمتنع المدين عن الوفاء بالدين فإن الدائن ينقد على أمواله فقط .

الاعتبار الثانى: اعتبار أدبى ، وهو مبلى على فكرة إنسانية، أساسها أن التنفيذ فى شخص المدين يتنافى مع كرامتك الإنسانية ويسهدر آدميته.

والاعتبار الثائث: اعتبار اقتصادى ، ومحصله أن حبيس المدين يعطل نشاطه ، مما يضر بمصلحة الدائن ولو تسرك المدين حرا يمسارس نشاطه الاقتصادى فإنه قد يكتسب مالا يستطيع الوفاء منه للمدين ، وفي ذلك فائدة للدائن وخير له من حبس المدين .

بينما يؤيد البعض (۱) - بحق - حبس المدين في الديــون المدنيـة والتجارية على أساس أن حبس المدين المماطل وسيلة فعالة انقدم المعــاملات الاقتصادية ، وأن المدين الذي لا يوفي بدينه يكون قد أهدر كرامتــه بنفسـه ولذلك لا محل لاحترامه من داننه ، كما أنه مــن الناحيــة القانونيــة يعتــير الحبس وسيلة لإكراه المدين على الوقاء بالدين ولا عبرة بالقول بــان محــل ضمان الدائن ذمة المدين لا شخصه ، لأنه ينبغي الضغط على شخص المدين

⁽۱) احمد ابو الوقا - إجراءات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية - الطبعة الثامنة سنة ١٩٨٢ بند ٧ جــ١٤ هامش رقم ١ ، فتحى والي - في محاضرته التي ألقاها في ندوة تيسير إجراءات القضاء المدني التي نظمها مركز البحوث والدراسات القانونية بكليسة الحقوق جامعة القاهرة - سنة ١٩٨١ - في موضوع حيس المدين (هــير منشــورة)، أحمد السيد صاوي - محاضرات في التنفيذي الجـــبري - سمنة ١٩٨٧ بنسد ٣ ص او٧،عزمي عبد الفتاح - الرسالة السابقة - ص ١٩٠٠ .

لتنفيذ ما التزم به وإلا أصبح ضمان الدائن رهن مشيئة المدين وإرادته (۱)، كما أن الْجُرّاءات المدنية التي صبيغت منذ مئات السينين لم تعدد تتاسب العصر الحديث ولذلك فإن الجزاء الجنائي للقاعدة المدنية أصبح من الأمسور المالوفة (۱)، ومن الناحية الاقتصادية فإن القول بأن حيسس المدين يعطل تشاطه يصدق فقط بالنسبة للمدين غير القادر على الوفاء وهذا لا يحبس، بينما المدين القادر على الوفاء وهذا لا يحبس، بينما المدين القادر على الوفاء وهو الجدير بالحبس فإن حبسه لمن يضدر الدائن لأنه قادر على الوفاء بالفعل، ولن يؤثر حبسه على قدرته على الوفاء.

وسوف نلقى الضوء الآن على قواعد الحبس فى التشريع المصدرى فيما يلى:

٣٣ - حالات الحيس:

٣٤-الحالة الأولى : ديون النفقة أو أجرة الحضائة أو الرضاعة أو المسكن إعمالاً للمادة ٢٩٣ من قانون العقوبات والعادة ٧٦ مكرر من القانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠:

كاتت المادة ٣٤٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية الصادر بسها المرسوم بقانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٣١ قبل إلغاء العمل بها إعمالا القانون رقم (١) نسنة ١٠٠٠ (٣) تنص على أنه " إذا امتنع المحكوم عليه عن تنقيذ الحكم الصادر في النفقات أو في أجرة الحضانة أو الرضاعة أو المسكن يرفع ذلك

⁽۱) أحمد صاوى - المرجع السابق - ص ٧ .

⁽٢) عرِّمي عبد الفتاح - الرسالة السالفة الذكر - ص ٢٦٠ .

⁽۱) ابقى المشرع على هذه المادة رغم صدور القانون رقم ٤٩٢ لسنة ١٩٥٥ الذى الفسى المحاكم الشرعية والملية ، ثم ألغى المشرع العمل بلائحة ترتيب المحاكم الشسرعية ، وقد نصت المادة الرابعة من القانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠ بإصدار قانون تنظيم بعض أرضعاع وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية على ذلك صراحة .

إلى المحكمة الجزئية التي أصدرت الحكم أو التي بدائرتها محسل التنفيد، ومتى ثبت لديها أن المحكوم عليه قادر على القيام بما حكم به وأمرته ولسم يمتثل حكمت بحبسه ، ولا يجوز أن تزيد مدة الحبس عن ثلاثين يوما ، أمسا إذا أدى المحكوم عليه ما حكم به أو أحضر كفيلا فإنه يخلى سبيله، وهسذا لا يمنع من تنفيذ الحكم بالطرق الاعتيادية ".

وقد رأى المشرع المصرى بهذا النص أن يلوح وعيدا للمدين بنفقة علم لا يتقاعس عن الوفاء بها وأن يضرب بشدة على اليد التي تستطيع أن تمتد لغوث فم زوجة أو قريب وتقصر دون مسبرر (١) ، ومراعاة منه لظروف المحكوم له بالنفقة وما في حكمها من أجره رضاعة أو حضائسة أو مسكن ، وحاجته الضرورية لهذه المبالغ فقد قرر حبس المدين بها ، وقد تسأثر في ذلك بأحكام الشريعة الإسلامية الغراء .

ويقصد بدين النفقة في حكم المادة ٣٤٧ من لائحة ترتيب المصاكم الشرعية الملغاة بالقانون (١) لسنة ٢٠٠٠ دين النفقة الواجبة المقسررة Pension alimentan وهي النفقة المفروضة بحكم الشرع متى تحقق سبب وجوبها ، ولا يقصد به النفقة المؤقتة Provision alimentaire وهي النفقة الثي يقررها القضاء لضرورة ملجئة تدور معها وجودا وعدما وتكون جنوءا من حق في ذمة من بحكم عليه بالنفقة المؤقتة طالبا أنه لم ينازع فيه منازعسة من حق في ذمة من بحكم عليه بالنفقة المؤقتة طالبا أنه لم ينازع فيه منازعسة

⁽۱) أيهاب حسن إسماعيل - أحكام التنفيذ بطريق الإكراه البدنى والحبس في ديون النفقات - مقال منشور بمجلة المحاماة - السنة الأربعون - العدد الثالث - ص ٦١٣ .

جدية (۱) ، وتقدر النفقة الوقتية بأمر من القضاء ، وهي مجرد إجراء وقتسي (۲) ، ويقصد به دفع ضرر محقق (۳) .

ومن أجل مزيد من الرعاية للمحكوم له بالنفقة فقد اعتسبر المشرع المصرى المدين الذي يسترسل في الامتناع عن دفع دين النفقة لمسدة تسلات

(۱) أنظر: فتحى عبد الصبور - الحكم بالحبس لدين النفقة - صدوره وطبيعته والأشكال فيه - بحث منشور بالمجموعة الرسمية للأحكام والبحوث القانونية - المكتب الفنى لمحكمة النقض - المئة الواحدة والمنتون - سنة ١٩٦٤ - العدد الثالث ص ٢٩٢-٢٩٣.

(٢) أَتَظَر : صَالَحَ الدَينَ عَبِدُ الْوَهَافِ - تَحديدُ طبيعة الأمرُ بتقدير النفقة الواتيسة - مقسالُ منشور بمجلة المحاماة - السنة الثامنة والثلاثون - العدد الأول ص ٩٣ .

(") ومن لمثلة حالات النفقة الوقتية ، النفقة التي يقدرها القضاء أثناء دعسوى الحساب اذ للدائن في دعوى الحساب أن يطلب تقرير نفقة مؤقتة على مدينه واضع اليد على أعيان الدائن ليدفعها إليه شهريا من ربع الأعيان موضوع النزاع حتسى يفصل فسى دعوى الحساب المرفوعة .

ومن أمثلتها أيضا التفقة التي تقدر أثناء تصفية التركة ، لذ يكون على المصفى أن يستصدر أمرا من قاضى الأمور الوقتية بصرف نفقة كافية بالقدر المقبول عن مال التركة إلى من كان المورث يعولهم من ورثته حتى تنتهى التصفية، على أن تخصيم النفقة التي يستولى عليها كل وارث من نصيبه في الإرث (مادة ١/٨٨٢ مدنى).

ومن أمثانها كذلك النفقة التي تقدر في حالة الإعسار أو الإفلاس ، اذ نصبت المسادة ٢٥٩ مدني على أنه إذا أوقع الدائنون الحجز على إيرادات المدين بعد الحكم بشهر إعساره كان لرئيس المحكمة المختصة بشهر الإعسار أن يقدر المدين بناء على عريضة يقدمها المدين تفقة يتقاضاها من إيراداته المحجوزة على أن يكون التظلم مسن الأمر بتقدير النققة أو برفض تقديرها في مدة ثلاثة أيام من تاريخ صدوره ان كسان التظلم من المدين ومن تاريخ إعلان الأمر الدائنين ان كان التظلم منهم .

كما نصبت المادة ٢٦٠ من القانون التجارى السابق على أنه يجوز للمغلس بعد شمسهر الإدلاس أن يحصل من أموال التغليسة على ما يقوم بمعيشته مع عاتلته ويكون تقديسر النفقة اللازمة بمعرفة مأمور التغليسة بعد سماع أقوال وكلاء الداتئين ، ويجوز التظلم من هذا التقدير إلى المحكمة ممن له شأن في ذلك .

شهور مرتكبا لجريمة هجر العائلة التي نصت عليها المادة ٢٩٣ من قسانون العقوبات بقولها " كل من صدر عليه حكم قضائي واجب التنفيذ بدفيع نفقية لزوجه أو أقاربه أو أصهاره أو أجرة حضائة أو رضاعة أو مسكن وامتسع عن الدفع مع قدرته عليه مدة ثلاثة شهور بعد التنبيه عليه بالدفع يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تتجاوز خمسمئة جنيه مصرى أو بإحدى هاتين العقوبتين ، ولا ترفع الدعوى عليه إلا بناء على شكوى مسن ماحب الشأن ، وإذا رفعت بعد الحكم علييه دعوى ثانية عن هذه الجريمة فتكون عقوبته الحبس مدة لا تزيد على سنة ، وفي جميسع الأحسوال إذا أدى المحكوم عليه ما تجمد في ذمته أو قدم كفيلا يقبله صاحب الشأن فسلا نتفسد العقوبة " (١) .

⁽۱) انظر في ذلك : حسن المرصفاوي - جريمة هجر العائلة - بحث منشور قسى مجلة قضايا الحكومة - السنة ١٩٦٤ - العدد الأول من ١٠٨ وما بعدها ، فكرى أغدا - جريمة هجر العائلة - مقال منشور في مجلة المحاماة - السنة ٤١ - العدد العاشد - ص ١٩٠٣ وما بعدها .

وقد أصدر المشرع القانون رقم (٩١) لسنة ٢٠٠٠ بتعديل بعصض أحكام قانون تنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية الصادر بالقانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠، فأضاف إلى هذا القانون مادة الصادر بالقانون رقم (١) لسنة وروم تماثل في أنفاظها وأحكامها المادة ٧٤٧ مسن لائحة ترتيب المحاكم الشرعية ، ونص فيها على جواز حبس المحكوم عليه بدين النفقة القادر على الوفاء في حالة امتناعه على الوفاء إذ تنص هذه المادة على أنه "إذا امتنع المحكوم عليه عن تنفيذ الحكم النهائي الصادر في دعلوى النفقات والأجور وما في حكمها جاز للمحكوم نه أن يرقع الأمسر إلى المحكوم عليه أن القيام بأداء ما حُكِم به وأمرته بالأداء والمحتمة التي أصدر على القيام بأداء ما حُكِم به وأمرته بالأداء والمحتمة بعيمه مدة لا تزيد على ثلاثين يوماً .

فإذا أدى المحكوم عليه ما حكم به أو أحضر كفيلاً يقبله الصدادر الصالحه الحكم ، فإنه يُخلى سبيله ، وذلك كله دون إخلال بحق المحكوم له في التنفيذ بالطرق العادية .

ولا يجوز في الأحوال التي تطبق فيها هدة المدادة المسير فسي الإجراءات المنصوص عليها في المادة (٢٩٣) من قانون العقويات ما لم يكن المحكوم له قد استنفذ الإجراءات المشار إليها في الفقرة الأولى . وإذا نفذ بالإكراء البدئي على شخص وفقا لحكم هذه المادة ، ثم حكمت عليه بسبب الواقعة ذاتها عقوبة الحبس طبقاً للمادة (٢٩٣) من قانون العقوبات، استنزلت مدة الإكراء البدئي الأولى من مدة الحبس المحكوم بها، فإذا حكيم عليه بغرامة خُفِضت عند التنفيذ بمقدار خمسة جنيهات عن كل يوم من أيلم الإكراء البدئي الذي سبق إنفاذه عليه".

٣٤ مكرر - دستورية عقوبة الحبس المزدوجة لدين النفقسة المنصوص عليها في المادة ٧٦ مكرر من القانون (١) لسنة ٢٠٠٠ ، والمسادة ٢٩٣ من قانون العقوبات مع ملاحظة أنه يتسم استنزال مسدة الإكسراه البدئسي المنصوص عليها في المادة ٢٦ مكرر من مدة الحبس المحكوم بسها وفقساً للمادة ٣٩٣ وفي حالة الحكم بالغرامة وفقاً للمادة ٣٩٣ عقوبات يتم خفص الغرامة عند التنفيذ بمقدار خمسة جنبهات عن كل يوم مسن أيسام الإكسراه البدتي الذي سبق إنفاذه على المحكوم عليه :

فقد قضت المحكمة الدستورية العليا في الدعوى رقم (١) لمنة ٥ قضائيسة عليا بدستورية نص العادة ٧٤ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية المشار إليه آنفا والمماثل لنص العادة ٧٤ مكرر من القلاقين (١) لسنة ٢٠٠٠ وأوضحت المحكمة أن الرأي المتفق عليه بين أئمة المسلمين هسو جسواز حيس المدين الموسر الممتنع عن أداء الحق إلى مستحقه حملا لسه علسى أداءه وأن المشرع إنما قتن في النص المطعون فيه والتصسوص المسابقة عليه حكم من الأحكام المتفق عليها في الشريعة الإسلامية ، وحرصا مسن المشرع على دعم الأواصر بين أفسراد العائلة الواحدة وتاكيدا لقيام الستراحم بينهم وصونا وتوقيا المائلة أن تهجر فقسد تقسررت المادة ٣٩٣ من قانون العقوبات للمعاقبة على جريمة هجسر العائلة ، وعند الطعن على نص هده المسادة أمام المحكمة الدستورية العليا في القضية رقم ٥ كاسنة ١٩ قضائية دستورية التسهت المحكمة في القضية رقم ٥ كاسنو ، وجاء في حكمها أنه كان قد صدر المرسوم بقانون رقم ٩ كو نسنة ١٩٣٧ فسي شان الإجراءات التي تنفذ وفقا لنص المادة ٣٩٣ من قانون العقوبات متوخيا

فض التداخل بينها وبين المادة ٣٤٧ مِن لاتحة ترتيب المحسلكم الشسرعية قنص في مادته الأولى على امتناع اللجوء لنص المادة ٢٩٣ مسن قسانون العقوبات قبل أن يستنفد المحكوم لمصلحته بالنفقسة وفسى الأحسوال التسى يطبققيها نص المادة ٣٤٧ من اللحة ترتيب المحاكم الشرعية الإجمراءات المنصوص عليها فيها، وقضى في مادته الثانية على أنه إذا نفسد الإكراه البندي على شخص وفقا لحكم المادة ٢٤٧ مسن لاتحسة ترتيب المحساكم الشرعية ثم حكم عليه بسبب الواقعة نفسها لعقوبة الحبس تطبيقسا للمادة ٢٩٣ من قانون العقوبات استنزلت مدة الإكراه البدني الأولسي من مدة الحبس المحكوم بها ، فإذا حكم عليه بغرامة تم خفضها عند التنفيذ بمقسدار عشرة قروش عن كل يوم من أيام الإكراه البدئي الذي سبق إنفاذه عليسه ، وقد جاء في حكم المحكمة الدستورية العليا أن النعي على انطسواء النسص المطعون قيه على فرض أكثر من عقوبة عن جريمة واحدة مسردود أولا: بما هو مقرر من أن اللجوء لنص المادة ٢٩٣ من قانون العقوبات بقسترض استثقاد التدابير التي حددتها المادة ٣٤٧ من لاتحة ترتيب المحاكم الشرعية لتحصيل النفقة المحكوم بها وأن من يستحقونها قد تضرروا من استمرار امتناع المدين بالنفقة عن دفعها مدة ثلاثة أشهر بعد التنبيسه عليسه بإيفائها مساحظهم علي أن يتقدموا شهده بشكواهم استثهاضا لنص المادة ٢٩٣٠ المطعون عليها التي الاتربطها بالمادة ٣٤٧ من اللاحسة واقعة واحدة يقوم بها جزاء الحيس بل يفترض إعمسال النسص المطعبون فيه أن المدينَ بالنفقة لارال ممساطلا حتسى بعد أن حبسس وقفسا لتنسك اللاهجية وأن الامتنساع عين دفعيها لازال بالتسالي ممتدا مين حيست الزمان بما مؤداه أن وقسائع الامتناع مسع تعددهما لاتشكل مشروعا إجراميا واحدا بل يكون لكل منها ذاتيتها باعتبارها وقائسع منقصطسة عن

بعضها البعض وإن كان هدفها واحدا ممثلا في اتجاه إرادة المدين بالنفق...
إلى النكول عن أدائها ، ومردود ثانيا : لأن عدم جواز فسرض أكثر من عقوية على فعل واحد يفترض نتابعها واستيفاء كل منها بكامله ولاكذلك النص المطعون فيه ذلك أن مدة الإكراه البدني التي تم تنفيذها في حق المدين وفقا لنص المادة ٤٤ يجب استنزالها من مدة الحبس المحكوم بها وفقا لنص المطعون فيه ، فإذا كان قد حكم عليه بغرامة جرى خفضها عند التنفيذ بمقدار عثمرة قروش عن كل يوم من أيام الإكراه البدني الذي سيق إنقاذه عليه .

ويلاحظ أن المشرع سلك نفس المسلك عند إصداره المسلاة ٢٧٦ مكرر والمضافة إلى مواد القانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠ بمقتضى القساتون رقم ٩١ لمنفة ٢٠٠٠ ، وقد سبق لنا الإشارة إلى نص هذه المادة آنفا .

٥٣- الحالة الثانية: المبالغ الناشئة عن الجريمة والمقضي بها للحكومة:

أجاز المشرع المصري حبس المدين لإكراهه على الوفاء بالمبالغ الناهسية عن الجريمة والمقضي بها للحكومة ضد مرتكب الجريمة (مادة ١١٥ إجراءات جنائية) وتشمل الغرامات وما يجب رده والتعويسض والمصاريف ولابيريء الحبس ذمة المدين بهذه المبالغ ، ولكن بالنسبة للغرامة المحكوم بها فإنها تستهلك بمقدار شمسة جنيهات عن كل يوم حبس فيه المحكوم عليه في هذه الغرامة .

كما أجاز حيس المحكوم عليه لتحصيل التعريضات المحكوم بها لغير الحكومة فنص في المادة 9 1 0 من قانون الإجراءات الجنائية على أنه "إذا لم يقم المحكوم عليه بتنفيذ الحكم الصادر لغير الحكومة بالتعويضات بعد التنبيسه عليه بالدفع، حاز لمحكمة الجنح التي بدائرتها محله، إذا ثبت لديها أنه قسادر على الدفع، وأمرته به قلم يمتثل، أن تحكم عليه بالإكراء البدني، ولا يجوز أن تزيد مدة هذا الإكراء على ثلاثة أشهر، ولا يخصم شئ من التعويضات نظير الإكراء في هذه الحالة، وترفع الدعوى مسن المحكسوم لسه بسالطرق المعتادة " (١) ويشترط لتنفيذ الحكم الصادر بالتعويض لغير الحكومة بطريقة الإكراء البدني وفقا للمادة السالفة الذكر، أن يكون الحكم بالتعويض صسادرا من محكمة مدنية إذا ما ثبت قيسام من محكمة جنائية (١) أو أن يكون صادرا من محكمة مدنية إذا ما ثبت قيسام طرر داشئ مباشرة من المحكمة الجنائية (٢)، وأن يكون الحكم بسالتعويض عسن ضرر داشئ مباشرة من المحكمة الجنائية (٢)، وأن يكون الحكم بسالتعويض عسن ضرر داشئ مباشرة من المحكمة الجنائية (٢)، وأن يكون الحكم بسالتعويض عسن

⁽۱) ويرى البعض في الفقه ضرورة إلغاء هذه المادة ، وذلك اقتداء بالمشرع الفرنسي الذي الغي المادة ٥٢ عقربات فرنسي ، على أساس أنه لا يستماغ أن ينفذ حكم بالتعويض عن طريق حبس المدين، وأنه يجب أن يكون المشرع المصرى لكثر جراءة وتقدما من المشرع الفرنسي وذلك بجعله الإكراه البدني مقصورا على تنفيذ الحكم بالغرامة، أما الأحكام الصادرة بمبالغ غير الغرامة، كالتعويض والرد والمصاريف ، فيجب أن يمنع المشرع تنفيذها عن طريق الإكراه البدني ، وسواء أكانت هذه المبالغ محكوما بها لصالح الخزانة العامة أو لأحد الأفراد ، إذ لا يوجد ما يبرر تمييز المبالغ المستحقة للأفراد فيي لني كلتا الحائين لا تعدو أن تكسون للخزانة العامة على المبالغ المستحقة للأفراد فيي لني كلتا الحائين لا تعدو أن تكسون تعويضا ليس فيه معنى العقوبة، وبالتالي يجب أن يكون تنفيذ الأحكام بسهذه العبالغ مقصورا على الذمة المالية للمدين بها دون أن يمتد إلى حرية هم الشخصية سادوار على الذهبي – المصدر العابق نفسه – ص ٢٥٩.

⁽٢) أدوار غالى - المرجع العنابق - ص ٣٤٠ - ٣٤١.

^{(&}lt;sup>7)</sup> السعيد مصطفى السعيد - الأحكام العامة فى قانون العقوبات - الطبيعة الرابعية ص ١٧٩، رؤوف عبيد - مبادئ القسم العام فى التشريع العقيبابي المصيري - الطبعية الأولى - ص ١٣١،

وأن يكون المحكوم عليه قادرا على الدفع، ويلاحظ ألمه بالنسبة للتعويضات المحكوم بها للحكومة يجوز التنفيذ بالإكراء البدني سمواء كمان المحكوم عليه قادرا على الدفع أم لا ، ويكون التنفيذ في همذه الحقة بامر يصدر من النيابة العامة على النموذج الذي يقرره وزير العدل ، ويشرع فيمه في أي وقت كان يعد إعلان المتهم طبقا للمادة ٥٠٥ من قانون الإجراءات الجنائية ، ويعد أن يكون قد أمضى جميع مدد العقويات المقيدة للحريمة المحكوم بها (مادة ٢٥ إجراءات جنائية) ويتم النتفيذ بالإكراء البدني ضدد المتهم شخصيا ، ولا يجوز التنفيذ بالإكراء البدني ضد ورثة المتهم (١) ، لأن المتعويض المحكوم به يعتبر دينا على التركة ، ولا يعتبر دينا في نمة الورثة ولما كانت القاعدة العامة أنه لا تركة إلا بعد سداد الديون فإن مبلغ التعويض يستوفى من مال التركة ذاتها ، ولذا ينبغي فهم عبارة " المحكوم عليه " الواردة بالمادة ١٩ ٥ من قانون الإجراءات الجنائية السائفة الذكر على أن المقصود بها هو المتهم (٢).

وطبقا للمادة ١٢٥ من قانون الإجراءات الجنائية لا يجـــوز التنفيــذ بطريق الإكراء البدئي على المحكوم عليهم الذين لم يبلغوا من العمر خمـــس عشرة سنة كاملة وقت ارتكاب الجريمة ، وقد استهدف المشـــرع مــن ذلــك

^{(&#}x27;) وقد جاء في تقرير لجنة الإجراءات الجنائية بمجلس الشيوخ بشأن المادة 101° أن هذه المادة قد أضيفت لتمكين المجنى طيه من الحصول على القعويض المحكوم به من المحكمة الجنائية هند المحكوم عليه المماطل، ولحكم هذه المادة نظير فسى التشريع الفرنسي، وهو قريب من الحبس المقرر الاستيفاء دين النفقة بالاتحة ترتيسب المحاكم الشرعية ، والمراد بالمحكوم عليه هذا المتهم بالجريمة أي من ارتكب الفعل أو المترك الضار كان موضوع المحاكمة الجنائية فلا يخضع للإكراء البنني مسن حكم عليه باعتباره مستولا مدنيا عن فعل المتهم ، كما الا بخضع له ورثة المتهم ".

⁽۲) محمد محيى الدين عوض - القانون الجنائي في التشريعين المصرى والسودائي - طبعة سنة ١٩٦٣ عن ١٧٩، السعيد مصطفى السعيد - المرجع السابق ص ١٧٩.

تجنيبهم مضار الحبس ، كما لا يجوز التنفيذ بطريق الإكراه البدني على المحكوم عليهم يعقوبة الحبس مع وقف التنفيذ، إذ رأى المشرع أن التنفيذ عليهم بالإكراه البدني يفوت الغرض المقصدود من وقدف تنفيذ عقوبة الحبس (۱).

وإذا كان المحكوم عليه بالإكراء البدئي مصابا بمرض يهدد بذائه أو بسبب التنفيذ حياته للخطر ، فإنه يجوز تأجيل تنفيذ الإكراء البدئسي (مادة ٤٨٦و ٥١٣ إجراءات جنائية) .

وإذا أصبب المحكوم عليه بالإكراه البدني بجنون ، فإنه يجب تاجيل التنفيذ حتى يبرا ، ويجوز للنيابة العامة أن تأمر بوضعه في أحد المحال المعدة للأمراض العقلية، وفي هذه الحالة تستنزل المدة التي يقضيها في هدنا المحل من مدة الإكراء البدني المحكوم بها (مسادة ٤٨٧ و ٥١٣ إجسراءات جنائية) .

كما أنه إذا كانت المحكوم عليها بالإكراه البدنى حبلسى فى الشهر السادس من الحمل ، فإنه يجوز تأجيل التنفيذ عليها حبسى تضع حملها وتمضى مدة شهرين على الوضع ، فإذا رؤى التنفيذ على المحكوم عليها أو ظهر في أثناء التنفيذ أنها حبلى وجب معاملتها في السجن معاملة المحبوسين احتياطيا حتى تمضى المدة المقررة بسافقرة السابقة (مسادة ٥٨٥ و ٥١٣ إجراءات جنائية) .

وإذا كان محكوما على الرجل وزوجته بالإكراه البدنى ، فإنه يجوز تأجيل التنفيذ على أحدهما حتى يفرج عن الآخر ، وذالك إذا كانسا يكفلان

⁽۱) أنظر : محمود محمود مصطفى – شرح قانون العقوبات – القسم العام – الطبعة الثالثة يند ٤٢٥ من ٤١٤ ، أدوار غالى – المرجع السابق – ص ٣٢٨ .

صغيرا لم يتجاوز خمس عشرة سنة كاملة ، وكان لهما محل إقامة معروف بمقر. (مادة ٤٨٨ و ٥١٣ إجراءات جنائية) .

كما لا يجوز تتفيذ الحكم بالتعريض بطريق الإكراء البدني بعد مضي المدة المقررة لسقوط العقوبة (مادة ٣٤٥ إجراءات جنائية) ، وذلك حتى ولبو كانت التعويضات المحكوم بها لم تسقط بعد بمضى المدة المقررة في القيانون المدني (١) ، كذلك فإنه لا يجوز التنفيذ بالإكراء البدنيين ضيد الأشيخاص المعنوبة لأن هذه الوسيلة لا تتلائم وطبيعة الشخص المعنوي ، ومسمع تليك يجوز التنفيذ بطريق الإكراء البدني ضد الأعضاء الطبيعين المكونين للشخص المعنوي .

🕐 ٣٦٠ – شروط الحيس في دين النفلة :

يجب لحبس المدين لإكراهه على الوقساء بديسن النققسة أن تتوافسر الشروط الآتية :

ا - أن يكون قد صدر لصالح الدائن حكم في نفقة واجبة، ويستوى في ذلك أن تكون نفقة زوجية أو عدة أو صغار أو أقارب ، أو في أجرة مسكن حضانة أو رضاعة ، ويجب أن يكون هذا الحكم نسهائيا (٢) ، سسواء

⁽ المربع المرجع السالف اللكر - ص ٣٣٩ .

ألمرجع السابق .

⁽۲) أنظر: أحمد قصمه و عبد الفتاح العبيد - شرح لائمة الإجراءات الشرعية والقوائي-ن وللوائح المرتبطة بها سنة ١٩٢٣ - بند ٧٥٧ ص ٥٠٨، أحمد نصدر الجندى - التعليق على نصوص لائمة المحاكم الشرعية وقانون الأحوال الشدخصية - الطبعة الأولى ص ١١٥، أنور العمروسي - أصول المراقعات الشرعية - الطبعة الثالث. - بند ٢٦١ ص ٩٣٣، وأنظر أيضا منشور وزارة المقانية والعدل رقم ١٩٩٥ الصدادر في ١٩١١/٣/١٧ رهو ما جرى العمل به في المحاكم .

كان نهائيا يطبيعته أو بانقضاء ميعاد الاستثناف ، ولا عسبرة بكون الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل ، لأن أحكام النفقة تكون دائما مشمولة بالنفاذ المعجل طبقا للمادة ٣٥٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية (١) ، ومع ذلك لا يجوز تنفيذ الحكم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل والصادر في النفقة عن طريق الحبس إلا إذا أصبح نهائيا ، ومن الممكن التغيذ على أموال المحكوم عليه يمقتضى هذا الحكم الابتدائي بالمطرق الأخرى التي أجازها المشرع ، ولكن لا يجوز حبسه إلا بعد صبرورة الحكم انتهائيا .

٢ -- أن يتبت لدى المحكمة امتناع المحكوم عليه عن تتغيد الحكم، وهذا الشرط يعنى ضرورة اتخاذ إجراءات التنفيذ بالفعل قبل رفع الأمر إلى المحكمة الجزئية التى أصدرت الحكم أو إلى المحكمة الجزئية التى بدائرتسها محل التنفيذ، وهذا الشرط منصوص عليه في المادة ٣٤٧ من لائحة المحلكم الشرعية العالفة الذكر.

" - ألا يكون دين النفقة المحكوم بها قد سقط لسبب ينال من قوته (١) فإذا كان الدين قد سقط فإنه لا يجوز حبس المدين .

⁽۱) وتنص هذه المادة على أن " التنفيذ المؤلت يكون واجبا لكل حكم صمادر بالنفقة أو أجرة المضائة أو الرضاعة أو المسكن أو تعليم الصغير الأمه ".

^(*) ورفقا ارأى الفقه الحنفى يعتبر دين نفقة الزوجة بعد ثبوته دينا ضعيفا يسقط بالأداء أو الإبراء والطلاق والفتوز والموت ولا يصبح دينا قويا إلا بالاستدائة بأمر من القلضى أو اذن الزوج ويشرط حصول الاستدانة فعلا ، بينما يرى الأئمة الثلاثة (ابسن حنبسل ومالك والشافعي) أن دين النفقة بعد ثبوته دين قوى لا يسقط كعدائر الديون إلا بسالأداء أو الإبراء ، وقد أخذ المشرع المصرى في القانون رقسم ٢٥ لمسئة ١٩٢٠ بمذهب الأئمة من حيث كون نفقة الزوجة لا يسقط دينها إلا بالأداء أو الإبسراء الصحيم انظر في ذلك : فقحى عبد الصبور - البحث السالف الذكر - بند ١٢ ص ١٩٨٠ م ٩٠٠٠٠٠.

٤ - أن يثبت لدى المحكمة قدرة المحكوم عليه على القيام بما حكسم به ، إذ يجب الأعمال حكم المادة ٣٤٧ من الاثحة ترتيب المحاكم الشرعية أن يمتع المحكوم عليه بدين النفقة عن تنفيذ الحكم الصادر بها مع قدرته علسى القيام بما حكم به ، أما إذا كان المحكوم عليه معسرا فإنسه الا يجساب طلسب الحيس ، وتعد مسألة القدرة من المسائل الموضوعية التي يستقل بها قساضى الموضوع ، دون رقاية من محكمة النقض ، ويقع عبء إثبات المقدرة علسي الوفاء على عائق المحكوم له بالنفقة (١).

٥ - أن تأمر المحكمة المحكوم عليه بالتنفيذ ولا يمتتل للأمر، فساذا كان حاضرا في الجلسة أمرته المحكمة في مواجهته، وإن كان غائبا فالمحكمة تصدر أمرا بالأداء بعد التثبت من قدرته على الوفاء وتكلف المحكمة تصدر أمرا بالأداء بعد التثبت من الإعلان المقررة.

ويلاحظ أنه يمكن للمحكوم عليه أن يتفادى الحيس حتى يعد صسدور الحكم به ، بأن يؤدى المبلغ المحكوم به كله أو يحضر كفيلا مقتدرا يرضساه المحكوم له يكفله في الدين ، ولكن لا يجوز حبس الكفيل لأنه كفيل بالمال (٢) يقتصر الحبس لدين النفقة على الشخص المحكوم عليه بالنفقة دون من يكفله.

٣٧ - مدة الحبس وأثره:

طبقا للماذة ٣٤٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشـــرعية لا يجـوز أن تزيد مدة حيس المدين بالنفقة عن ثلاثين يوما ، وإذا أوفـــى المحكــوم عليـــه

⁽¹) أنظر : صلاح زغو - القضاء الجزئي في مسائل الأحوال الشخصية للمسلمين - ص ٢٤٦ وما بعدها .

⁽٢) المرجع السابق .

بالدين أثناء مدة الحبس أو أحضر كفيلا مقتدرا فإنه يخلى سبيله، ولا يجـــوز أن يتكرر الحبس في الدين الواحد الحاصل النتفيذ من أجله (١).

وينبغى ملاحظة أن الحكم الصادر بالحبس لدين النفقة غسير قابل اللاستثناف (٢) ولا يعتبر هذا الحكم صادرا بعقوية أو بجزاء جنائى ، وإنما يعتبر الحبس وسيلة انتفيذ الدين ، فهو إكراه بدنى لا يحمل معنى العقويسة (٣) ولا يؤدى حبس المحكوم عليه إلى إيراء ذمته من النققة التى حكم بحبسه من أجلها ، وإنما يظل للدائن الحق فى التنفيذ على أمواله بجميع الطرق المقررة قانونا .

٣٨ - رأينا في نظام حيس المدين واقتراحات محدة بشأن الأخسة به في التشريع المصرى :

والآن ، وبعد أن أوضحنا نظام حبس المدين وأراء الفقه والقضاء في هذا النظام يتعين علينا أن نضع هذا النظام في الميزان لنبين ما إذا كان يجب الأخذ به في التشريع المصرى أم لا .

⁽١) أحدد قدحه وعبد الفتاح السيد - المرجع السابق - بند ٧٥٨ ص ٥٠٨.

⁽۱) أنظر: حكم محكمة التنظرة الكانية بهيئة استثنائية - الصحادر الحسادر الما 1909/1/٣١ المنشر في المحاماة السنة ٣٩ العدد الخامس ص ١٢١ وما بعدها ، أحمد قمحه وعبد الفتاح السيد - المصدر السابق - طبعة سنة ١٩٢٥ هي ١٩٢١، وقارن أيهاب إسماعيل - البحث السابق - ص ٢٢٢ .

⁽٢) ايهاب إسماعيل - البحث السالف الذكر - ص ١١٥، وقارن فتحى عبد الصبور - البحث المشار إليه ص ١٠٤، وحكم محكمة طنطا المستعطة في القضية ٢١٧ مستنة. ١٩٥٩ مستمول طنطا - المنشور في مجلة المجاماة السنة ٢٤ ص ٤٤٠ -

لاشك أن هذا النظام جدير بالتأبيد من جانبنا ، وهـو يمثـل علاجسا ناجعا لمشكلة بطء إجراءات التنفيذ وعدم فاعليتها ، وإذا قبل أن محل ضمان الدائن ذمة المدين لا شخصه ، وأن العلاقة بين الدائن والمدين هـى علاقـة بين ذمتين وليست بين شخصين ، فإن هذا القول مردود لأن الحبـس مجـرد وسيلة خارجية عن مضمون الالتزام ذاته ، فهو وسيلة لتنفيذ الالتزام وليـس من مكونات الالتزام ، والهدف من هذه الوسيلة حمل المديـن علـى الوفـاء وردعه عن المطل ، وليس من المنطقى أن يكون ضمان الدائن رهـن إرادة المدين ومثبيته خاصة في مجتمع شاع فيه المطل والعنت من قبـل جمـهور المدينين ، كما أن هناك كثيرا من التشريعات نتص على جزاء جنائي للقـاعدة المدنية كما هو الحـال فـى تشـريعات الإسـكان و التشـريعات العماليـة والتأمينات، وهذا لضرورات عملية أدت إلى ذلك ، مع ملحظــة أن حبـس المدين ليس عقوية جنائية بالمعنى الصحيح، وإنما هو وسيلة إرغــام وإكــراه المدين كي يوفي بالدين متى كان قادرا على الوفاء وامتع ظلما وعتا .

كما أن حبس المدين سوف يؤدي إلى تقدم المعاملات الاقتصادية، لأنه سوف يؤدى إلى عدم تقاعس المدين عن الوفاء وإساراعه إلى عدم تقاعس المدين عن الوفاء وإساراعه إلى عداد الدين خشية الحبس، طالما أن مديونيته قد ثبتت على وجه اليقيان ، وأذلك أن يتردد الدائن في منح الائتمان لمدينه ، مما يؤدى إلى سهولة التعامل وازدهار الاقتصاد .

وليس صحيحا أن حبس المدين يقعده عن العمل ويحوله عاله على المجتمع ، لأنه لن يحبس إلا المدين الموسر القادر على الوفاء بالفعل ، أمسا المدين المعسر فإنه لا يحبس ، بل بإمكانه أن يعمل لأجل الوفاء بالدين مسن

ثمرات عمله ، والواقع أنه لا ينيغي تصوير الدائن دائما بأنه رجل شرى يتسلط على رجل مسكين ، لأن هناك كثيرا من الدائنين في حاجة إلى ديونهم أكثر من المدينين (١).

وليس صحيحا أيضا أن حبس المدين يهدر آدميته وكرامته ، لأتسه ينبغى على المدين أن يوف بتعهداته ، فإذا لم يحترم تعهداته وسخر بالقالون، فإنه ينبغى أن يتحمل مغبة ذلك ، بل من مصلحة المجتمع حبس المدين الموسر المماطل ، حتى تسود فضيلة الوفاء بالتعهدات لدى الأفهراد وتتنظم المعاملات .

كما أن حبس المدين لا يتعارض مع مبدأ الحرية الشمصية المذى كفائه المادة ٤١ من الدستور المصرى (٢) ، لأن الحرية الشخصية وأن كانت

⁽١) أنظر : فنسان - طرق التنفيذ وإجراءات التوزيع- المصدر السابق - طبعة سنة 1974 بند ١ ص ٢ -

^(*) أنظر / حكم المحكمة العليا الصادر في ١٩٧٢/٧/١ في القضية رقم ٤ العسنة ٢ قضائية دستورية – المنشور في مجلة إدارة قضايا الحكومة – المعنة ١٧ رقم ٤٣ ص ٨٢٩ وايضا حكمها الصادر في ١٩٧٥/١/١٨ في القضية رقم ١٣ المعنة ٥ قضائيسة دستورية – المنشور في مجلة إدارة قضايا الحكومة السسنة ١٩ رقم ١٥٠ ص ١٦٠ وقد قضت المحكمة في هذه الأحكم بدستورية المادة ٢٤٧ من الاثمة ترتيب المحساكم الشرعية والخاصة بحبس المدين في دين النفقة ، وقد أكدت المحكمسة أن الحبس لا يتناقض ومبدأ المعماواة المنصوص عليه في المادة ،٤ من النمتور ، لأن نص المسادة اختلاف مركز وظروف المرأة معاملة أنضل من الرجل وذلك يرجع إلى اختلاف مركز وظروف المرأة عن مركز وظروف الرجل ، وقد قالت المحكمة في حكمها الأخير أن "المعماواة إنما تتحقق يتوافر شرطي العموم والتجريد في التقسريعات حكمها الأخير أن "المعماواة إنما تتحقق يتوافر شرطي العموم والتجريد في التقسريعات فهي ليست مساواة حسابية، وذلك لأن المشرع يملك بمسلطته التقديريسة لمقتضيات الصعائح العام وضع شروط تتحدد بها المراكل القانونية التي تتساوى بها الأخواد أمسام الصعائح العام وضع شروط تتحدد بها المراكل القانونية التي تتساوى بها الأخواد أمسام الصعائح العام وضع شروط تتحدد بها المراكل القانونية التي تتساوى بها الأخواد أمسام

حقا طبيعوا ومصونة لا تمس ، إلا أنها ليست حقا مطلقا لا ترد عليه القيسود، ولم يعرف الإنسان الحرية المطلقة إلا عندما كان يعيش فردا فسى العصور الأولى ، ولو أطلقت الحرية دون قيد لسادت الفوضى واختل النظسام وارتسد المجتمع إلى عصر الغابة ، ولذا فإنه إذا اقتضت مصلحة المجتمسع فرض قيود وحدود عليها وجب ذلك ، كما هو الحال بالنسبة للمدين المتمرد عن الوفاء بحقوق دائنيه ، فإن مصلحة المجتمع تقتضى حبسه .

وقد أثبتت وسيلة الحبس تجاحها وفاعليتها في ايصمال الحقوق ، الإربابها ؛ وذلك في الدول التسم تجييز تشريعاتها هذه الوسيلة (١).

(۱) من هذه الدول العراق وسوريا وابنان والسودان والكويت - أنظر دراسسة تفصيلية أن المتسرع التشريعات هذه الدول: مؤنفنا حبس المدين - المشار إليه أنفا، ويالحسظ أن المتسرع الإنجليزى كان يجيز حبس المدين الإكراهه على الوفاء بديونه المدنية ، إلى أن ألغساه بقانون أداء العدالة الصادر سنة ١٩٧١ ولم يعد الحبس جائزا إلا بالنسبة لديون النفقة وبعض المبالغ المستحقة المكومة ، وأيضا في حالة ارتكاب المدين لجريمسة احتقال العدالة المستحقة المكومة ، وأيضا في حالة ارتكاب المدين لجريمسة احتقال العدالة Contempt of count .

قد كانت القاعدة في انجلترا أنه يجوز حبس المدين مدة لا تزيد على مئة اسليم إذا ثبت المحكمة أنه كان قادرا على الوفاء في تاريخ الحكم أو بعده وأهمل أو امتدع عسن الوفاء، وهذاك حالات معينة كان لا يتُسترط فيها إنبات اقتدار المدين على النفسع بعسد صدور الحكم، وهذه الحالات هي :

(أ) إذا كان المبلغ المحكوم به ترتب في ذمة المحكوم عليه بصفته أمينا عليسه مئسلُ المبالغ الثابتة في ذمة القيم والوصني والمودع لديه والحارس القضائي .

(ب) إذا كان المبلغ المحكوم به جسرها من إيسراد أو مرتسب مستحق لمسالح الدائنين في تغليمة م

(جــ) إذا كان المبلغ المحكوم به له صغة الجزاء ، وذلك كالغرامات .

وفي مصر أيضا بالنسبة للحالات الاستثنائية التي أجاز المشرع المصرى الحبس فيها والتي أوضحناها فيما مضي، ويندر من الناحية العملية تطبيق النصوص الخاصة بالحبس بالفعل ، فقد دلمت التجربة على أنه فسى الغالب الأعم يسرع المدين إلى الوفاء بالدين تفاديا لحبسه .

واذلك فإننا نهيب بالمشرع المصرى أن يأخذ بنظام حيس المدين فسى كافة الديون المدنية والتجارية ، وأن ينص على قواعد وإجراءات هذا النظام في صالب قانون المرافعات ، بأن يخول قاضي التنفيذ سلطة إصلادار حكم بحيس المدين الموسر المماطل ، الذي يمتنع عن الوفاء رغمم يساره ، ولا ينبغى منح الاختصاص بإصدار هذا الحكم للقاضي الجنائي ، لأن الحيس هنا ليس عقوبة جنائية ، وإنما مجرد وسيلة لإكراه المدين على الوفاء كما أسلفنا.

ونقترح أن يكون الحبس بناء على طلب الدائن ، السدى معمه سند تتفيذي قايل للتتغيذ الجيرى ، ويجب إذا كان السند حكما أو المسرا أن يكون

⁽د) إذا كان المبلغ المحكوم به مما يجوز الحكم فيه من محكمة الصلح .

وفي المحالات الثلاث الأخيرة كانت مدة الحبس سنة ، وفي جميع الأحوال كان أمسر الحبس لا ينفذ إلا بناء على طلب من المحكوم له وأن لم يطلب تنفيذه في ظرف سنة مسن تاريخ صدوره يبطل الأمر ، ولا يجوز حبس المدين أكثر من مرة واحدة لإكراهه علسي الوفاء بنفس الدين ، وكان يخلي سبيل المدين إذا أوقسي بالدين أو طلب الدائن إخلاء سبيله ، راجع في ذلك :

R- M Jackson: The Machinery of justice in England, 6 th ed. (Cambridge university press) p. 98.131 Jean Amouraux Memard: Voice d'execution en droit-Anglais - 1933 - pp 116 El suiv.

⁻ أحمد صفوت : النظام القضائي في إنجلترا - الطبعة الأولى ص ١٧٦،١٧٥.

⁻ محمد عيد الخالق عمر - المرجع السالف الذكر - بند ٤٠٩ من ٤٣٤ - ٤٣٤ .

نهائيا، وأن تثبت قدرة المدين على الوفاء بالدين ، وأن يقع عـــب، الإثبات على الدائن .

كما نقترح ألا تزيد مدة الحبس على سنة اشهر ، على أن يكون القاضى النتفيذ سلطة تقديرية في تحديد ما إذا كانت هذه المدة تنفذ دفعة واحدة أو على دفعات ، وألا يتكرر حيس المدين لأجل الوفاء بنفس الدين الذي سيق حبسه من أجله .

كما نقترح أن يتحمل المدين نفقات حبسه باعتبار هسا مسن ملحقسات الدين، إذ لا ينبغي أن تتحمل الدولة نفقات الحبس في هذه الحالة، وأن يعقس من الحبس المدين الذي بلغ عمره ستين عاما مراعساة لشيخوخته، وأيضسا المدين الذي له أو لاد لم يبلغوا سن الرشد وكان زوجه متوفى أو محبوسا لأي سبب آخر وذلك رعاية للأبناء ، والا يحبس المدين إذا كان زوجا للدائسن أو من أصوله أو فروعه ما لم يكن الدين تفقة مقررة ، وذلسك محافظسة على الروابط العائلية .

وتقترح أيضا أن يخلي سبيل المدين أثناء الحبس إذا أوفي بـالدين ، أو قدم كُفيلا مقتدرا يقبله قاضي التنفيذ ، أو طلب الدائن إخلاء سبيله، وينبغي ألا يعتبر الحبس سبيا لإبراء نمة المدين من النين ، بحبت يجوز للدائسن التنفيذ على أموال مدينه المحبوس بالطرق المنصوص عليها قانونا استيفاء لحقه، فالحبس مجرد وسيلة للضغط على شخص المدين وحمله على تنفيذ التزامه ، ومن ثم لا يؤدى الحبس إلى انقضاء الالتزام .

٣٩ - قواعد تنفيذ الأحكام والقرارات الصادرة في مسائل الأحسوال الشخصية الواردة في القانون رقم (١) نسنة ، ، ، ٢ بتنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضى في مسائل الأحوال الشخصية :

مادة ٦٥ – الأحكام والقرارات الصادرة بتسليم الصغير أو رؤيته أو بالنفقات أو الأجور أو المصروفات وما في حكمها تكون واجبة النفاذ بقسوة القانون وبلا كفالة .

مادة ٦٦ - يجوز تتفيذ الأحكام والقرارات بضم الصغير وحفظ وتسليمه جيراً ..

ويتبع في تتفيذ الأحكام الصادرة في هذا الشأن ما ينص عليه القانون من إجراءات .

ويراغى فى جميع الأحوال أن تتم إجراءات التنفيذ ودخول المنازل وفق ما يأمر به قاضى التنفيذ.

ويجوز إعادة التتفيذ بذات السند التتفيذي كلما اقتضى الحال ذلك .

مادة ٢٧ - ينفذ الحكم الصادر برؤية الصغير في أحد الأماكن التي يصدر بتحديدها قرار من وزير العدل بعد موافقة وزير الشئون الاجتماعية ، وذلك ما لم يتفق الحاضن والصادر لصالحه الحكم على مكان آخر .

ويشترط في جميع الأحوال أن يتوفر في المكان ما يشيع الطمأنينية في نفس الصغير .

مادة ١٨ - على قلم كتاب المحكمة التي أصدرت الحكم أو القرار وضع الصيخة التنقيذية عليه إذا كان اجب النفاذ .

مادة ٦٩ - يجرى التنفيذ بمعرفة المحضرين أو جهة الإدارة .

ب ويصدر وزير العدل قرارا بالجراءات تتفيد الأخكام والقرارات الصادرة بتسليم الصغير أو ضمه أو رزيته أو سكناه ومن يناط به ذلك .

مائة • ٧ : يجوز للنيابة العامة ، متى عرضت عليها منازعة بشأن حضائه صغير فى سن حضائة النساء ، أو طلبت حضائته مؤقتا من يرجح الحكم أها بذلك ، أن تصدر بعد إجراء التحتيق المناسب قراراً مسيباً بتسليم الصغير إلى من تتحقق مصلحته معها .

ويصدر القرار من رئيس نيابة على الأقل ، ويكون واجب التتغيد قوراً إلى حين صدور حكم من المحكمة المختصة في موضيوع حضائية الصغير.

مادة ٧١ - ينشأ نظام لتأمين الأسرة ، من بين أهدافه ضمان تنفيذ الأحكى المسام الصادرة بتقرير نفقة للزوجة أو المطلق أو الأولاد أو الأقسارب ، يتولى الإشراف على تنفيذه بنك ناصر الاجتماعى .

ويصدر بقواعد هذا النظام وإجراءاته وطرق تمويله قرار من وزير العدل بعد موافقة وزير التأمينات .

مادة ٧٢ : على بنك ناصر الاجتماعي أداء النفقات والأجور و ما في حكمها مما يحكم به للزوجة أو المطلقة أو الأولاد أو الوالدين ، وذلك وققا للقواعسد والإجراءات التي يصدر بها قرار من وزيسر العسدل بعسد موافقة وزيسر التأمينات.

مادة ٧٧ - على الوزارات والمصالح الحكومية ووحسدات الإدارة المحليسة والهيئات العامة ووحدات القطاع العام وقطاع الأعمال العام وجهات القطاع الخاص والهيئة القومية للتأمين الاجتماعي وإدارة التأمين والمعاشات للقسوات المسلحة والنقابات المهنية وغيرها من جهات أخرى ، بناء على طلسب مسن

بنك ناصر الاجتماعي مرفق به صورة طبق الأصل من الصحورة التنفيذية للحكم وما يفيد تمام الإعلان أن تقوم بخصم المبالغ في الحدود التسي يجوز الحجز عليها وفقا للمادة (٧٦) من هذا القانون من المرتبات وما في حكمسها والمعاشات وإيداعها خزانة البنك فور وصول الطلب إليها ودون حاجة السي إجراء آخر ،

مادة ٧٤ - إذا كان المحكوم عليه من غير ذوى المربيات أو الأجور أو المعاشات وما في حكمها ، وجب عليه أن يودع الميلغ المحكوم به خزانة بنك ناصر الاجتماعي أو أحد فروعه أو وحدة الشئون الاجتماعية الذي يقع محل إقامته في دائرة أي منها في الأسبوع الأول من كل شهر متى قام البنسك بالتنبيه عليه بالوفاء .

مادة ٧٥ - لبنك ناصر الاجتماعي استيفاء ما قام بأدائه من نفقات وأجور وما في حكمها وجميع ما تكبده من مصاريف فعلية أنفقه السبب امتساع المحكوم عليه عن أدائها .

مادة ٧٦ - استثناء مما تقرره القوانين في شأن قواعد الحجز على المرتبات أو الأجور أو المعاشات وما في حكمها ، يكون الحد الأقصى المسايجوز الحجز عليه منها وفاء لدين نفقة أو أجر أو ما في حكمها للزوجة أو المطلقة أو الأولاد أو الوالدين ، في حدود النسب الآتية :

- - (ب) ٢٥ % للوالدين أو أيهما .
 - (جـ) ٣٥ % للوالدين أو أقل .
 - (د) ٤٠ % للزوجة أو المطلقة ولولد أو اثنين والوالدين أو أيهما .

(هــ) ٥٠% للزوجة أو المطلقة وأكثر من ولدين والوالدين أو أيهما .

وفى جميع الأحوال لا يجوز أن تزيد النسبة التى يجوز الحجز عليها على (٥٠%) تقسم بين المستحقين بنسبة ما حكم به لكل منهم .

مادة ٧٧ - في حالة النزاحم بين الديون تكون الأولوية لدين نفقه الزوجية أو المطلقة ، فنفقة الأولاد ، فنفقة الوالدين ، فنفقة الأقارب ، ثم الديون الأخرى.

مادة ٧٨ – لا يترتب على الإشكال في تتفيذ أحكام النققة المشار إليـــها فــــي المادة السابقة وقف إجراءات التنفيذ .

مادة ٧٩ - مع عدم الإخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها قانون العقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس الذي لا تقل مدته عن سنة أشهه كه مهن مهن توصل إلى الحصول على أية مبالغ من بنك ناصر الاجتماعي نفاذاً لحكه أو لأمر صدر استناداً إلى لحكام هذا القانون بناء على إجراءات أو أدلة صورية أو مصطنعة مع علمه بذلك .

وتكون العقوبة الحبس الذي لا تزيد مدته على سنتين ، لكل من تحصل من بنك ناصر الاجتماعي على مبالغ غير مستحقة له مع علمه بذلك مع إلزامه بردها .

المبحث الثانى

الوسيلة الثانية: الغرامة التهديدية

73 – ابتدع الفكر القانوني نظام التهديد العالى لإجبار المدين علسي تنفيذ الالتزام الذي يقتضى تنفيذه تدخلا شخصيا من جانبه، وهذا النظام وليسد لجتهاد القضاء في فرنسا ونقله عنه القضاء والفقه في مصر (۱)، ثم أصبح يستند إلى نصوص تقريعية في كل من القانونين المصرى والفرنسي، فقد أقره المشرع المصرى في القانون المدنى الحالى، (المادتان ٢١٣و٤١٢)، كما كننه المشرع الفرنسي بالقانون رقم ٢٧/٥٢٦ الصدادر فسي ٥ يوليسو كما كننه المشرع الفرنسي بالقانون رقم ٢١/٥٢٠ الصدادر فسي ٥ يوليسو

ومقتضى هذا النظام أن يحكم القاضى على المدين المتعنت بغرامسة مالية ينفعها عن كل يوم أو أسبوع أو شهر أو أية الترة زمنية معينة يتساخر فيها عن الوقاء بالتزامه بالقيام بعمل ، أو عن كل مرة يأتى فيها المدين عمل ينبغى الامتناع عنه وذلك إذا كان التزامه بالامتناع عن عمل .

والحكم الصادر بالغرامة التهديدية لا يعتبر حكما بالتعويض بل مجرد وسيلة تهديدية للتغلب على مماطلة المدين وحمله على تنفيسة الالستزام، ولا يجوز تتفيذ الحكم الصعادر بالغرامة التهديدية لأنه حكم مؤقست تتنفسي علت باتخاذ المدين موقفا نهائيا منه أمسا بالوفاء بالالتزام أو الإصسرار على المماطلة، فإذا أوفي بالالتزام فإن للقاضي أن يعفيه مسن الغرامة ويلزمه بالتعويض عن التأخير بناء على طلب الدائن ، وان لسم يسوف فإنسه يلسترم بتعويض الضرر الناتج عن عدم الوفاء ، وللقاضي سلطة تقديرية فسي هذا الشأن .

⁽١) عيد المتعم الشرقاوي - مذكرات في تنفيذ الأحكام والعقود الرسمية - بند ٤ ص ٧.

⁽۱) فنسان - بند ۱۰ ص ۱۷ .

الغصل الثالث

التعريف بالحق في التنفيذ الجيرى

12 - لما كان الحق عبارة عن مصلحة ماديسة أو أدبيسة يحميسها القانون، فإن الحماية القانونية تعتبر عنصرا من عناصر الحق الموضوعي (۱) فالحق بغير حماية قانونية لا يوفر لصاحبه المصلحة التي تعتبر جوهر الحق، إذ المصلحة التي هي صلة شخص بمال معين تصبح حقا بإصبساغ الحمايسة القانونية عليها ، فمحتوى الحق هو المصلحة والحماية القانونية معا .

والحماية القانونية باعتبارها عنصرا من عناصر الحق وفقا للاتجساه الراجع في الفقه ، توجد حتى ولو لم يحدث اعتداء على الحسق ، إذ يسستأثر صاحب الحق بما يخوله حقه من منافع ومزايا في ظل حماية القانون .

وإذا ما حدث اعتداء على الحق ، فإن لصاحب الحق أن يحصل على حماية القانون عن طريق القضاء الذى يقسوم بتطبيسق الجراء الدى تقرضه القاعدة القانونية ، فدور القضاء يبرز عند حدوث اعتداء علسى الحقوق اذ يوفر الحماية اللازمة لها ، وتعتبر الحماية القضائية طريقا مسن طرق الحماية القانونية للحقوق ، وتتنوع صور الحمايسة القضائيسة للحقسوق بتنوع الاعتداء عليها ، فإذا كان الاعتداء مجرد معارضة المركز القسانوني، دون ما تغيير مادى ، فإن الحماية القضائية تتمثل في إصدار حكم مسن القضاء لتأكيد وجود المركز القانوني دون حاجة لتتفيذ هذا الحكم جبرا ، كما هو الشأن في الأحوال التي تصدر فيها الأحكام المقررة التي تؤكسد وجسود المركز القانوني يصدر بثبوت النسب أو بصحة التوقيع ،

أما إذا تجاوز الاعتداء حد المعارضة السلبية للمركز القانوني ولتخدد صورة تغيير مادي مخالف له ، فإن الحماية القضائية لا تقتصر على مجدرد

⁽۱) فتحي والي - بند ۸ - ۱۰ - ص ۱۷ - ۲۱ ،

إمدار حكم بل يجب إزالة هذا التغيير المادى بحيث يتطابق المركز المادى مع المركز القانونى ، وفى هذه الحالة يمنح التنظيم القانونى الشخص صلحب الحق الموضوعي الحق في التنفيذ الجبرى ، فمثلا إذا سلب شخص حيازة شخص آخر لقطعة أرض فلا يكفى إصدار حكم لتأكيد حيازة الشخص الشائى بل لابد من تنفيذ هذا الحكم جبراً لإزالة التغيير المسادى السذى حدث ورد الحيازة المعلوبة ، كذلك إذا تقاعس المدين عن تنفيذ حكم لدائنيه ، وإنما يجب تنفيذ هذا الحكم جبراً عن المدين أو إكراهه على الوفاء بالترامه، ولذلك يعرف الفقه (۱) الحق في التنفيذ الجبرى بأنه سلطة قانونية تخول صاحبها مطابقة مركزه الواقعي على مركزه القانوني بواسطة أعمال نقوم بها السلطة العامة جبراً عن المدين .

ه ٤ -- استقلال الحق في التنفيذ عن الحق في الدعوى :

وفقا للاتجاء الراجح في الفقه لا توجد وحدة بين الحسق فسى التنفيدة والحق في الدعوى ، بل الحق في التنفيذ حق مستقل عن الحق في الدعسوى ومتميز عنه (٢) ، اذ يستفد الحق في الدعوى الغرض منه بمجسرد صسدور الحكم لصالح صاحب الحق وينتج عن صدور هذا الحكم نشساة الحسق فسي التنفيذ، ومعنى ذلك أن الحق في التنفيذ ينشأ عقب انقضاء الحق في الدعوى .

كما أن الغاية المباشرة التى يبتغيها رافع الدعوى هى مجرد الحصول على حكم لصالحه فى هذه الدعوى وليس التنفيذ الجبرى ، فقد يكون هذا الحكم غير قابل التنفيذ الجبرى بأن يكون حكماً مقرراً أو منشسطاً ، فسالتنفيذ يعتبر غاية احتمالية غير مباشرة لرافع الدعوى قد تتحقق وقد لا تتحقق، فسلا تلازم بين كل من الحق فى التنفيذ والحق فى الدعوى ، فقد يوجد الحق فسى الدعوى دون تنفيذ جبرى ومثال ذلك أن يقوم من صدر ضده الحكم بتنفيسة اختيارياً ، كما أن الحق فى التنفيذ قد يوجد رغم عدم وجود دعوى قضائيسة

^(۱) فتحی والی - بند ۱۰ من ۲۱ ویلد ۱۳ من ۲۰ .

⁽¹) المرجع السابق .

طى الإطلاق كما هو الحال عند تنفيذ السندات النتفيذية الأخرى غير الأحكــلم كالعقد الرسمى وحكم المحكمين .

كذلك يختلف الحقان في محلهما ، إذ محل الحق فسى الدعوى هو الحصول على حكم لصالح المدعى ، بينما محل الحق فسى التنفيسة هو الحصول على حكم لصالح المدعى ، بينما محل الحسق فسى التنفيسة هو الحصول على مال معين جبراً عن المدين وفاءاً لالتزامه ، ومن مظاهر استقلال الحقين أيضاً أن المشرع ينظم الحق في الدعوى مستقلا عن الحسق في التنفيذ الجبرى ولو كانت هناك وحدة بين الحقين لنظم المشرع حقاً واحداً.

ومع ذلك فإنه بالرغم من استقلال الحقين فإن الصلحة بينهما غير منعدمة، ففي الحالات التي يلزم فيها الحصول على حكم من القضاء لإجراء التنفيذ، فإن الحق في الدعوى يوجد مع الحق في النتفيذ في وحدة من حيست تتابعهما لتحقيق غاية واحدة وهي تتفيذ التزام المدين جبراً عنه، فسإذا مساصدر حكم لصالح صاحب الحق في الدعوى واعقب ذلك تتفيذ هذا الحكم جبراً، فإن غاية كل من الحقين سوف تكون واحدة وهي حصول من صدر لصالحه الحكم على حقه الموضوعي من المحكوم عليه.

٤٦ - استقلال الحق في التنفيذ عن الحق الموضوعي:

لا توجد وحدة أيضاً بيــن الحـق فــى التنفيــذ الجــبرى والحــق الموضوعي، فالحق في التنفيــذ هــو حــق مســنقل ومتمــيز عـن الحــق الموضوعي (۱) ، فالحقان يختلفان سواء من حيث الأطـــراف أو المــيب أو المحل، فأطراف الحق الموضوعي هم أصحاب الشأن أى الدائــن والمديـن المحل، فأطراف الحق في التنفيذ هو مكنة لصاحبة أى لطالب التنفيــذ لتمريــك الجــياز القضائي في مواجهة الطرف الآخر أى المنفذ ضده ، كما أن مـــب الحــق الحــق

⁽۱) وجدی راضی – ص ۲۳ و من ۲۴ ، انتخی والی – بند ۱۶ ص ۲۹.

الموضوعي هو الواقعة القانونية التي تعتبر مصدراً له أى المنشئة له كالعقد أو العمل غير المشروع مثلا بينما سبب الحق في التنفيذ هو السند التنفيلذي، كذلك فإن محل الحق الموضوعي هو الأداء الأصلي أي القيام بعمل أو الامتناع عن عمل أو إعطاء شئ بينما محل الحق في التنفيذ هو الإجراءات التنفيذية التي يقوم بها القضاء.

ومن مظاهر استقلال الحق في التنفيذ عن الحق الموضوعي أن الحق الموضوعي قد يوجد دون أن يكون لصاحبه حق في التنفيذ وذلك في حالة إذا لم يكن مع صاحب الحق الموضوعي سند تنفيذي ، كما أن الحق في التنفيلة قد يوجد مجرداً عن الحق الموضوعي فمثلا إذا انقضى الدين بالوفاء بعد حصول الدائن على السند التنفيذي فإنه يظل لهذا الدائن الحق في التنفيذ بناء على هذا السند ويكون على المنفذ ضده عبء المنازعة في التنفيذ والتمسك على هذا السند ويكون على المنفذ ضده عبء المنازعة في التنفيذ والتمسك

ولكن ينبغى ملاحظة ان استقلال الحق فى التنفيذ الجيرى عن الحسق الموضوعى لا يعنى عدم وجود ارتباط بينهما ، بل الصلة وثيقة بين الحقيسن، لأن الحق فى التنفيذ يعتبر وسيلة لتحقيق مضمون الحق الموضوعى، ولنلسك يعتبر الفقه العلاقة بينهما علاقة الوسيلة بالغاية ، ومن ناحية أخسرى تظهر الصلة الوثيقة بينهما فى أن نجاح الدائن فى القيام بالتنفيذ الجبرى يؤدى إلسى انقضاء الحق الموضوعى ، إذ سيحصل الدائن بالتنفيذ الجبرى على مضمون حقه الموضوعى .

القصل الرابع

مدى تعلق قواعد التنفيذ بالنظام العام والتنظيم التشريعي لها ٧٤ - مدى تعلق قواعد التنفيذ بالنظام العام:

إذا نظرنا إلى قواعد التنفيذ في جمانها نجد أنها تؤدى إلى تحقيق مصلحة عامة وأساسية في المجتمع ، فهي تكفل حماية الحقوق مما يؤدى إلى تشجيع الائتمان وبث الثقة في التعامل ، وهذا ينتج عنه سرعة تداول رأس المال ومن ثم ازدهار الاقتصاد .

ولكن إذا نظرنا إلى قواهد التنفيذ كل قاعدة على حدة فإننا نجد كسل قاعدة تهدف إلى حماية مصلحة خاصة ، سواء كانت هسذه المصلحة هسى مصلحة الدائن أو مصلحة المدين أو مصلحة الغير، ولذلك يسرى البعسض بحق – أن أغلب قواعد التنفيذ لا تعد من النظام العام (1) ، ولذلسك يجسوز الاتفاق على مخالفتها ، ولا يجوز للمحكمسة أن تقضى ببطسلان الإجسراء المخالف لها من تلقاء نفسها بل يجب أن يتمسك بالبطلان من شرعت القاعدة لتحقيق مصلحته الخاصة ، ويزول البطلان إذا تقازل عنه هذا الشخص سسواء كان تنازله صريحا أو ضمنيا ، فمثلا إذا أوقع دائن حجز المنقول لدى المدين على منقولات له في حيازة الغير بدلا من إيتاع حجز ما للمدين لسدى الغيير فإن هذا الحجز يكون باطلا ، ولكن البطلان هنا مقرر لمصلحة خاصة وهسى مصلحة الغير الذي توجد المنقولات في حيازته ولذلك لا يتعلق بالنظام العسلم،

⁽۱) وجدى راغب - ص ۲۱، نبيل عمر - إجراءات التنفيذ سنة ۱۹۷۹ - بند ۱۹ ص ۲۱، وقارن مع ذلك : جلاسون وتيسيه وموريل - جد ٤ يند ۱۰۲۹ ص ۸۳ وهسم يعتبرون أن قواعد التنفيذ تتعلق بالنظام العام ، وأيضا أحمد أبو الوقا - بند ۱۳ ص ۲۰ حيث يرى أن إجراءات التنفيذ المقررة لصيانة مصلحة الغير تتعلق بالنظام العام.

فيجوز للغير وحده أن يتمسك بهذا البطلان أو يتنازل عن التمسك بـــه بــان يرضى بالحجز الذي تم توقيعه .

وليس معنى ذلك أن كافة قواعد التنفيذ لا تتعلق بالنظام العسام، بل هذاك بعض القواعد تعد من النظام العام وهي القواعد التي ترمي إلى تحقيق مصالح عامة ، ومن أمثلة ذلك القواعد التي تمنع التنفيذ علسي مسال معين رعاية لمصلحة عامة كقاعدة عدم جواز التنفيذ على الأموال اللازمسة لسير المرفق العام ، ومن ذلك أيضاً قواعد الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ، وهذه القواعد المتعلقة بالنظام العام لا يجوز الاتفاق على مخالفتها ، والمحكمة أن تقضى ببطلان الإجراء المخالف لها من تلقاء نفسها ، كما يجوز التمسك بالبطلان حتى ممن تسبب فيه أو تنازل عنه وذلك في أية حالة تكون عليسها إجراءات التنفيذ إذ لا يعتد بهذا النتازل .

٨٤ - التنظيم التشريعي لقواعد التنفيذ الجبرى:

نظم المشرع قواعد التنفيذ في الكتاب الثاني من قسانون المرافعات (المواد من ٢٧٤ إلى ٢٨٥) ، وينقسم هذا الكتاب إلى أربعة أبواب: الهسلب الأول يعنوان أحكام عامة (المواد من ٢٧٤ إلى ٣١٥) ، ويتضمن هذا الهلب سنة فصول يتعلق الفصل الأول منها بقاضي التنفيذ (المواد من ٢٧٤-٢٧٩)، والفصل الثاني يتعلق بالسند التنفيذي وما يتصل به (المواد من ٢٨٠-٢٨٦)، والفصل الثالث بالنفاذ المعجل (المواد من ٢٨٧-٢٩٥) ، والفصل الرابسع يتعلق ينتفيذ الأحكام والأوامر والسندات الرسمية والأجنبيسة (المسواد من ٢٠١٠-٢١١) ويتعلق الفصل الشامس يتعلق بمحل التنفيذ (المواد من ٢٠١٠-٢١١)

وقد خصص المشرع الباب الثاني للحجوز التحفظية ويتضمن هــــذا الباب (المواد من ٣١٦-٣٥٢) ، وهو يشتمل على فصلين خصص الفصـــل

الأول للحجز التحفظي على المنقول (المواد من ٣١٦-٣٢٤)، بينما خصصص الفصل الثاني لحجز ما للمدين لدى الغير (المواد من ٣٢٥-٣٥٢).

أما الياب الثالث فقد خصصه المشرع للحجوز التنفيذية وهو يتضمن (المواد من ٣٥٣ – ٤٦٨) ، وينقسم إلى أربعة فصول ، يتعلق الفصل الأول منها بالحجز التنفيذي على المنقول لدى المدين وبيعه (المسواد من ٣٥٣ – ٣٥٨) ، والقصل الثاني يتعلسق بحجسز الأسهم والمستدات والإيسرادات والحصيص وبيعها (المواد من ٣٩٨ – ١٠٠٠) ، ويتعلق الفصل الثالث بسالتنفيذ على العقار (المواد من ١٠٤ – ٤٥٨) ، ويتعلق الفصل الرابع ببعض البيسوع على الخاصة (المواد من ٤٥١ – ٤٨٠) ، وقد خصيص المشسرع البساب الرابسع لتوزيع حصيلة التنفيذ (المواد من ٤٥٩ – ٤٨١) .

الباب الأول الفصل الأول قاضى التنفيذ (مادة ۲۷٤)

" يجرى التنفيذ تحت إشراف قاض للتنفيذ يندب في مقر كل محكمة جزئية من بين قضاة المحكمة الابتدائية ويعاونه في ذلك عدد كساف مسن المحضرين ، ونتبع أمامه الإجراءات المقررة أمام المحكمة الجزئية ما لسم ينص القانون على خلاف ذلك " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

"استحدث القانون نظاماً خاصاً لقاضى التنفيذ يلائم البيئة المصريسة ونظامها القضائي تفادى فيه ما يمكن أن يوجه للنظم التى اسستعرضها فسى كثير من التشريعات كالعراقي واللبناني والإيطالي من عيب ومسا يمكن أن تثيره من صعويات في العمل ، ويهدف نظام قاضي التنفيذ السذى استحدثه القانون إلى توفير إشراف فعال متراصل للقاضي على إجراءات التنفيسذ فسى كل خطوة من خطواته وعلى القائمين به في كل تصرف يتخذ منسهم. كمسا يهدف إلى جمع شتات المسائل المتعلقة به في ملف واحد وفي يد قاض واحد يهدف إلى جمع شتات المسائل المتعلقة به في ملف واحد وفي يد قاض واحد قريب من محل التنفيذ يسهل على الخصوم الالتجاء إليه .

ومن أجل ذلك خول المشروع هذا القاضى اختصا يسات وسلطات واسعة في كل ما يتعلق بسالتنفيذ ، فيجعلم مختصما دون غميره بساصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ وبالفصل في كل المنازعات المتعلقة بالتنفيذ وبالفصل في كل المنازعات المتعلقة بالتنفيذ

⁽١) هذه المادة مستحدثة وليس لها مقابل في قانون المرافعات السابق.

سواء أكانت منازعات موضوعية أو وقتية وسواء أكانت من الخصوم أم من الغير كما خوله سلطة قاضى الأمور المستعجلة عند قصله قسى المنازعات التي يكون المطلوب قيها إجراء وقتيا .

ونص القانون على أن تتبع أمام قاضى التنفيذ الإجــراءات المتبعــة أمام المحكمة الجزئية ما لم ينص القانون على خلافها .

وجعل القانون قاضى النتفيذ أحد قضاة المحكمة الابتدائية في مقر كل محكمة جزئية على أن يكون اختياره بطريق الندب وأسند إليه اختصاصما شاملا في جميع المسائل والمنازعات المتعلقة بالتنفيذ أيا كانت قيمتها ".

التعليق :

٤٩ - سلطة التنفيذ:

ثمة سلطة معينة تباشر إجراءات التنفيذ، وهذه السلطة لا تتمثل في الدائن لأنه لا يقوم بالتنفيذ بنفسه وإنما ينحصر دوره في تحريك النفساط القضائي بهدف البدء في التنفيذ ، كما أن هذه السلطة لا تتمثل في المدين لأنه لا يقوم بالتنفيذ أيضا بل يخضع له ، إذن السلطة التي تباشر إجراءات التنفيذ هي سلطة خارجية عن كل من الدائن والمدين .

وفي ظل قانون المرافعات السابق كانت هذه السلطة تتمثل في قليم المحضرين ، حيث كانت الفكرة السائدة أن التنفيذ ما هو إلا مجموعة أعميال ذات طبيعة إدارية وهذه الفكرة أدت إلى تقلص دور القاضي في التنفيذ، فكيان الدائن يتقدم بطلبه إلى قلم المحضرين الذي يعتبر فرعاً من السلطة التنفيذيية على أساس ان إجراءات التنفيذ ليست لها طبيعة قضائية (1) ، وكيان قليم المحضرين يباشر إجراءات التنفيذ في كل مراحلها دون أي إشراف أو رقابة

⁽۱) عبد الباسط جميعي – التنفيذ – بند ٥٣ ص ٥٣.

من القضاء ، اللهم إلا إذا أثير اعتراض قانوني فإنه كان يعرض على القضاء ليتولى الفصل فيه أو ما كان ينص عليه القانون من قيام القضاء بصغة استثنائية ببعض أعمال التنفيذ كما في حالة بيع العقار بالمزاد " مادة ٢٦٢ من قانون المرافعات السابق ".

ولكن رأى المشرع في قانون المرافعات الحالي أن يخضع التنفيذ لإشراف القضاء في كل مرحلة من مراحله ، فنص على إنشاء نظام قساضي التنفيذ وأفرد له قصلا خاصا هو الفصل الأول من الكتاب الثاني من قسانون المرافعات وهو الكتاب الخاص بالتنفيذ ، ومع ذلك فقد أبقى المشرع على نظام المحضرين أيضا ، وبذلك أصبحت سلطة التنفيذ تتمثل في قساضى التنفيذ والمحضرين كعمال المتنفيذ .

• ٥ - نشأة نظام قاضي التنفيذ والأخذ به في التشريع المصرى :

ينحدر نظام قاضى التنفيذ من الناحية التاريخية إلى قانون الإجراء العثمانى القديم وهو أول قانون عصرى للتنفيذ صدر في الخامس من شروال سنة ١٢٨٨ هـ حيث ابتدع المشرع العثماني نظام التنفيذ في هذا القانون، شم أخذ به أيضا في قانون آخر خاص بالتنفيذ وهر قانون الإجراء العثماني المؤقت الصادر في ١٠ جمادي الآخر سنة ١٣٣٦ هـ ، وكل من القانونين كانت السمة الغالبة لهما هي الاستقاء من منهل الشريعة الإسلامية الغراء بصفة عامة والراجح من الفقه الحنفي بصفة خاصة، ونظرا لكون ولاية القاضي وفقا لأحكام الشريعة الإسلامية من الممكن أن يندرج فيها التنفيذ، فأننا نؤيد ما ذهب إليه البعض (١) بأن الشريعة الإسلامية هي الأصل الدذي استمد منه المشرع العثماني فكرة إناطة التنفيذ بالقضاء .

⁽۱) عزمى عبد الفتاح - الرسالة السابقة - ص ٥٦ .

وقد طبق قانونا الإجراء العثماني القديم والمؤقت في البلاد العربيسة طوال الخلافة الإسلامية العثمانية ، واستمر هذا التطبيق لبعض الوقت حتسي بعد أن تمكن الاستعمار من القضاء على هذه الخلافة وتقتيتها، حيث احتفظت بعض الدول العربية ببعض نصوص كل من القانونين وخاصسة النصسوص المتعلقة بقاضي التنفيذ ، ومن هذه الدول سوريا والعراق ولبنان .

وقد بدأت أول محاولة للأخذ بنظام قاضى التتغيد في مصر في عسام • ١٩٦٠ وكان ذلك أبان وضع مشروع قانون الإجراءات المدنية الموحد الذي كان مقدرا تطبيقه في كل من مصر وسوريا عند اتحادهما في جمهوريسة في سوريا بحيث يتم تطبيقه في مصر أيضا ، ولكن هذا المشروع لم يكتـــب له الصدور وذلك بسبب الأحداث السياسية التي أدت إلى الاتفصيال وفقيل الوحدة بين البلدين ، بيد أن هذا السبب لم يكن هو السبب الوحيد لذلك اذ أن محاولة الأخذ بنظام قاضى التنفيذ قد أسئ فهمها مسن جانب المحضرين وتصوروا أن الأخذ به سوف يؤدى إلى الاستغناء عنهم ولذلك قاوموه مقاومة عنيفة وتمكنوا من إقناع بعض أعضاء اللجنة التي كانت مكلفة بتعديل قانون المرافعات بوجهة تظرهم مما قال من الحماس نحو هذا النظام (١) ، رغم ان الأخذ بنظام قاضمي التنفيذ لم يكن من شأنه الاستغناء عن المحضرين بل كان سيستبدل تسميتهم بحيث يسمون بمأمورى تنفيذ يعملسون تحست الإشسراف المباشر اقاضي التتفيذ مما يرقع مستواهم الفكرى والقانوني والمديء ونتيجة لذلك فقد استمر الوضع في مصر على ما كان عليه في ظـل أحكـام قانون المرافعات رقم ٧٧ أسنة ١٩٤٩ .

⁽۱) عبد الباسط جميمي – ص ۵۰ .

وعندما عرضت فكرة الأخذ بنظام قاضى التنفيذ على لجنة مراجعة مشروع قانون المرافعات الحالي رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ ، كانت هنساك ثلاثسة آراء بالنسية لهذا النظام ، فقد اتجه رأى إلى وجوب قصر اختصاصه على. النظر في منازعات النتفيذ دون الإشراف على إجراءاته ، واتجه رأى آخسس إلى أن الأخذ بنظام قاضمي التنفيذ لا معنى له إذا اريد بهذا القاضي الاقتصار على نظر منازعات التنفيذ بل يجب أن يختص هذا القاضى فضلا عن نظــر المنازعات بالقيام أبضا بإجراء النتفيذ وان يأمر باتخاذ جميع التدابير اللازمة لذلك ويشرف عليها وهذا الرأى هو الذي يأخذ به كل من القسانون الليناني والإيطالي (١) ، ولم تأخذ اللجنة بأي من الرأيين بل أخنت برأي وسط بينهما قلم تقصر اختصاص قاضى التنفيذ على الفصل في المنازعات دون سلسواها كما ذهب الرأى الأول والدليل على ذلك ما نصت عليه المادة ٢٧٤ مــن أن " يجرى التتقيد تحت إشراف قاضى التتقيد ... ويعاونه في ذلك عدد كاف من المحضرين " وفي نفس الوقت لم تأخذ بما نادي به الرأى الثاني فله تذهب إلى وضع نظام يكفل لقاضى التنفيذ الرقابة الفعالسة علسى إجراءاتسه اذ لسم تستازم تقديم طلب التنفيذ إليه أو الحصول على أننه مسبقا قبل اتخاذ الإجهاء وإنما جعلت رقابته رقابة لاحقة على الإجراءات ، فالطلب يقدم إلى المحضو ويقوم المحضر باعتباره معاونا للقاضى بما يلزم لإجراء التنفيذ ولا يعسرض الأمر على قاضى التتفيذ إلا عقب كل إجراء ، فإشراف قاضي التنفيسذ وفقسا للاتجاه الوسط الذي أخنت به اللجنة هو إشراف لاحق للإجراء وليس سابقا عليه ،

⁽۱) انتحى والى - بند ۷۷ - ص ۱۳۷ .

٥١ -- الصورة المثلى لنظام قاضى التنفيذ:

يستوجب نظام قاضى التنفيذ في صورته المثلي تخصيص دائرة مسن دوائر القضاء على اختلاف درجاته (۱) ، يرأسها قاضي متخصيص يعاونسه عدد من الموظفين يتولون القيام بكافة أعمال النتفيذ ، ويختص هذا القساضي بأمرين أساسيين هما : الإشراف على إجراءات التنفيذ ، والقصل فسى كافة المنازعات المتعلقة به سواء أكانت هذه المنازعات من جانب المدين أو الدائن أو الغير .

وفي ظل هذا النظام في صورته النموذجية يجرى التنفيذ منذ بدايتسه حتى نهايته تحت إشراف القضاء ، اذ يتقدم طالب التنفيذ بطلبسه مرفقا بسه السند التنفيذي إلى دائرة النتفيذ ملتمسا اتخاذ الإجراءات التنفيذية مسن أجل الحصول على الحق الثابت بهذا السند ، ويتم عسرض هدا الطلب على القاضى الذي يتأكد من اختصاصه بالتنفيذ نوعيا ومحليا ومن سلامة السند وصحته، ثم يخطر المنفذ ضده بإنذاره يأمره فيه بالمثول أمام دائرة التنفيدة ثم يعرض عليه السند التنفيذي ويستكشف موقفه فقد يوفى المنفذ ضده بالدين طوعا ، وقد يعرض أسلوبا للوفاء يتفق مع ظروفه الماليسة ويوافسق عليه الدائن وينظر القاضي في هذا العرض ويحدد أسلوب الوفساء على ضدوء المركز المالي للمدين ومقدار الدين ودون ما إغفال لمصالح الدائن .

وإذا رفض المدين المثول أمام القضاء أو حضر ورفض الوفاء أو لم يقدم أسلوبا للوفاء يقبله القاضى أو أخل بالأسلوب الذي عرضه، فـــان مـن واجبات قاضى التنفيذ أن يحدد بناء على طلب من الدائن طريق التنفيذ الـــذى يراه مناسبا ، وقد يكون ذلك بتوقيع الحجز على منقولات المدين أو عقاراتــه

⁽١) عزمى عيد الفتاح - الرسالة السابق الإثبارة إليها - ص ٣٣-٣٤.

أو ماله لدى الغير أو حبس المدين إذا كان الحب جائزا ، ومتى بدأت إجراءات التتقيد يكون القاضى هيمنة تامة عليها ، رغم أنه لا يقوم بها بنفسه بل بولسطة الموظفين العاملين تحت رئاسته ولكنه يشرف على كسل إجراء قبل اتخاذه وتعرض عليه الإجراءات بعد انتهائها المتأكد من صحته وعدم مخالفتها القانون ، كما أنه يفصل أيضا في المنازعات التي نثار أثناء التنفيذ مهما كانت طبيعة المنازعة موضوعية أو وقتية، وسواء تعلقت باجراءات التنفيذ أو بالحق في التنفيذ أو بالحق الموضوعي أو بالمال الذي يجرى عليه التنفيذ ، وتختلف صفته في نظر المنازعسات فقد يكسون بمثابة قساضي يكون يمثابة قاضي للأمور المستعجلة فلا يصدر أيا حكما موضوعيا، وقدد بالضوابط التي تحكم اختصاص القضاء المستعجل ، وقد يكون بمثابة قساضي للأمور المستعجلة فلا يصدر أو يود يكون بمثابة قساضي الأمور الوقتية فهو يصدر أوامر وقرارات تتعلق بالتنفيذ، وقد يجمع بين هدة الصفات .

٢٥ – أهداف نظام قاضى التنفيذ : استهدف المشرع من نظام
 قاضي التنفيذ تحقيق غايتين هما :

- (أ) الأولى : تدعيم رقابة القضاء على كافة إجراءات التنفيذ، بحيـــث يكون لقاضى التنفيذ الإشراف الفعال والمتواصل على إجراءات التنفيذ في كل خطوة من خطواته وكذا الإشراف على الأشخاص القائمين به .
- (ب) الثانية : توحيد الاختصاص بالمسائل المتعلقة بالتنفيذ في يد قاضى واحد، بحيث يكون هذا القاضى مختصا دون غيره بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ وبالفصل في جميع المنازعات المتعلقة بسه سواء كانت منازعات موضوعية أو وقتية وسواء كانت من الخصوم أم من الغير، وبحيث يكون هذا القاضى قريبا من محل التنفيذ ويسهل على للخصوم

الالتجاء إليه ، ولا شك في أن تركيز كل مسائل التنفيذ في يد قاضى واحد يؤدى إلى هيمنة هذا القاضى عليه مما يقال فرص التلاعب فيه (١) ، كما أن ذلك يؤدى أيضنا إلى وجود قضاة متخصصين في التنفيذ .

ويلاحظ البعض (٢) أن القانون الحالى لم يقصد من هــذا النظــام أن يسند إلى قاضى التنفيذ مهمة أو سلطة تختلف عن المقرر في القانون السلبق، كما لم يقض القانون الحالى أن ينزع من قلم المحضرين اختصاصاتـــه فــى اتخاذ إجراءات التنفيذ.

" التعليق - تحديد قاضى التنفيذ : حدد المشرع فى المادة ٢٧٤ مرافعات - محل التعليق - قاضى التنفيذ بأله أحد قضاة المحكمة الابتدائية بندب فلم مقر كل محكمة جزئية ويعاونه عدد من المحضرين ، ويتم هذا التسدب عسن طريق الجمعية العمومية للمحكمة الابتدائية ، اقاضى التنفيذ لا يمثل محكمسة خاصة أو استثنائية بل هو جزء لا يتجزأ من النظام القضائي المدنسي (٢) ، وهو قاضى فرد وليس دائرة من دوائر المحكمة (٤) ، كما أنه لا يوجد إلا على مستوى محكمة أو درجة فقط أي المحكمة الجزئية، فلا يوجد محكمسة استثنافية خاصة بالتنفيذ كما لا توجد دوائر مخصصة في المحاكم الاستثنافية لنظر الاستثنافية المرفوع ضد أحكام قاضي التنفيذ .

وبذلك يوجد قاضى تتفيذ فى مقر كل محكمة جزئية حتى فى المسدن التى يوجد بها محكمة ابتدائية ، ولذلك يوجد فارق بيسن قاضى التنفيسذ أو محكمة التنفيذ ومحكمة الأمور المستعجلة ، إذ بينما توجد محاكم تنفيذ بقسدر عدد المحاكم الجزئية فى المدينة التى يوجد بها مقر المحكمة الابتدائية فإنسسه

⁽۱) وجدي راغب - ص ۲٤٧ ،

⁽٢) أحمد أبو الوقا - التعليق - الطبعة العبادسة سنة ١٩٩٠ - ص ١٠٣١ -

⁽٢) محمد عيد الخالق عمر - بند ٢٦ ص ٢١ .

⁽٤) فتحي والي – يند ٧٨ – ١٣٩ ،

على العكس من ذلك لا توجد سوى محكمة واحدة للأمور المستعجلة فسى المدينة التي بها مقر المحكمة الابتدائية .

وذهب رأى في الفقه إلى أن محكمة قاضي التنفيذ محكمة مستقلة وليست مجرد دائرة في المحكمة الجزئية (۱) ، كما أنها ليست محكمة جزئية (۱) ، ولكتنا نعتقد مع البعض (۱) ، أن هذا الرأى يصعب الأخذ به لأن كثيرا من أحكام قاضى التنفيذ من الممكن أن تستأنف أمام المحكمة الابتدائية ولا يتصور ذلك في النظام القضائي المصرى إلا إذا كانت محكمة التنفيذ في مستوى ألل من مستوى المحكمة الابتدائية وهو مستوى المحكمة الجزئية الجزئية

٥٤ - قاضى التنفيذ قاضى جزئى تتبع أمامه الإجسراءات المقسررة أمام المحكمة الجزئية :

رغم أن قاضى التنفيذ يندب من قضاة المحكمة الابتدائية إلا أنه يعتبر قاضيا جزئيا ويمارس عمله على هذا الأساس أى على أساس كونه قاضيا جزئيا ، وتتبع أمام قاضى التنفيذ الإجراءات المقررة أمام المحكمة الجزئيسة ما لم ينص القانون على خلاف ذلك ، ونتيجة لذلك يكون ميعاد الحضور أمام قاضى التنفيذ ثمانية أيام وفقا لنص المادة ٢٦ مرافعات اللسهم إلا إذا كسانت المنازعة مستعجلة فيكون ميعاد الحضور أربعا وعشرين ساعة ، أما إذا نص القانون صراحة على مخالفة القواعد والإجراءات المقسررة أمسام المحكمة الجزئية فإنه يجب اتباع النص الخاص ، ومن أمثلة ذلك أن قساضى التنفيذ يختص بنظر المنازعات الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ حتى ولو زادت قيمتسها عن عشرة آلاف جنيه رغم أن الحد الأقصى لنصاب المحكمة الجزئيسة هوعشرة آلاف جنيه وغم أن الحد الأقصى لنصاب المحكمة الجزئيسة هوعشرة آلاف جنيه فقط وذلك لأن قاضى التنفيذ يختص دون غيره بالفصل في

^(۱)رمزی سیت -- بند ۲۰۷ ص ۲۰۱ .

⁽١) أحمد مسلم - أصبول المرافعات - بقد ١١٨ ص ١١١ .

⁽٦) محمد عبد الخالق صر – بند ۲۷۸ ص ۲۹۲.

جميع منازعات التنفيذ؛ ومن أمثلة ذلك أن الحكم الصادر من قاضى التنفيسة وهو قاضى جزئى في المنازعات الموضوعية يستأنف أمام محكمة الاستثناف إذا زادت قيمة المنازعة عن عشرة آلاف جنيسه وذلك وققا المسادة ٢٧٧ مرافعات، رغم أن القاعدة أن الأحكام الصادرة من قاضى محكمسة المسواد الجزئية تستأنف أمام المحكمة الابتدائية وليس أمام المحكمة الاستثنافية أي محكمة الابتثناف.

وه - يلاحظ أنه: لم يقصد القانون الحالي من هذا النظام أن يسسند الى قاضى التنفيذ مهمة أو سلطة تختلف عن المقرر في القانون القديسم كمسا لم يقصد أن ينزع من قلم المحضرين اختصاصاته فسي اتخساذ إجسراءات التنفيذ (١).

وقد خول المشرع في المادة ٢٧٤ قاضي التنفيذ سلطة الإشراف على إجراءات التنفيذ في كل خطوة من خطواته وكذلك الإشراف على القائمين بالتنفيذ في كل تصرف يتخذونه أو إجراء بباشروه وتحقيقا لذلك نصت المادة ١٧٧٨ مرافعات على إعداد جدول خاص بمحكمة التنفيذ تقيد يه الطلبات المتعلقة به كما نص على أن ينشأ لكل طلب من طلبات التنفيذ ملف تودع به جميع الأوراق المتصلة بالتنفيذ بما في ذلك الأحكام التي يصدر هسا قاضي التنفيذ وكذلك قراراته وأوامره وأوجب على المحضر أن يعرض الملف على القاضعي عقب كل إجراء يقوم به ليأمر بما يرى اتخاذه بحيث يكون القساضعي متابعا لإجراءات التنفيذ ورقيها عليها .

ومن المقرر أن إجراءات بيع العقار جبرا المبينة بالفصل الثالث مسن الباب الثالث يتبغى إتباعها فإذا خلت هذه النصوص من بيسان حكم معين يتعلق بسير الإجراءات أمام قاضى التنفيذ وجب الرجوع إلى القواعد العامسة في قانون المرافعات ، وترتبيا على ذلك إذا كانت إجراءات التنفيذ الجبرى لم يرد بها نص خاص بوقف الدعوى جزاء أمام قاضى التنفيذ لعدم تنفيذ قسرار

⁽١) أحمد أبو الوقا - التعليق - طبعة خامسة - ص ١٠١٢ .

المحكمة عملا بنص المادة ٢/٩٩ من قانون المرافعات وما يترتب على هذا الوقف من جواز الحكم باعتبار الدعوى كأن لم تكن فإنه يرجع إلى القواعد العامة في قانون المرافعات المتعلقة بهذا الأمر (١).

أحكام التقض :

١٥٥ - ندب قاض التنفيذ في مقر كل محكمة جزئية من بين قضاة المحكمة الابتدائية واختصاصه دون غيره بالفصل في جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها وبإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ لا يجعل منه دائرة من دوائر المحكمة الجزئية رمن شم فلا تعتبر إحالة الدعوى من محكمة المواد الجزئية المذكورة إليه مجرد قرار بإحالة الدعوى إداريا من دائرة من دوائر المحكمة إلى دائرة أخرى من دوائرها وإنما هو في حقيقته قضاء ضمني بعدم اختصاص تلك المحكمة نوعيا ينظر الدعوى وبإحالتها إلى قاضى التنفيذ باعتباره المختص بنظرها ومؤدى ذاسك الدعوى وبإحالتها إلى قاضى التنفيذ باعتباره المختص بنظرها ومؤدى ذاسك أن تلتزم المحكمة المحلل إليها الدعوى بنظرها إعمالا لحكم الفقرة الثانية من المادة ١١٠٠ مرافعات . (نقض ١٩٨٢/٥/٢٢ طعن رقم ١١٥٠ السنة ٤٨ تضائية مجموعة المكتب الفنى سنة ٢٤ ص ١٢٦٢).

^(۱) الدنامبوري وعكاز - من ۹۱۸ .

" يختص قاضى التنفيذ دون غيره بالفصل فسسى جميسع منازعسات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كاتت قيمتها ، كما يختص بإصدار القرارات والأوامر المتعلقة بالتنفيذ .

ويفصل قاضى التنفيذ في منازعات التنفيذ الوقتية بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة " (١) .

تقرير اللجئة التشريعية:

". أثيرت اعتراضات عند نظر المادة ٢٧٥ من المشروع حسول المتصاص قاضى التنفيذ بمنازعات التنفيذ الموضوعية بمقولة أنها ليست فسى الحقيقة من منازعات التنفيذ وإنما هي منازعات موضوعية بحثة ، واقسترح البعض تركها للاختصاص العادي دون قصرها على قاضي التنفيسذ، إلا أن اللجنة رأت الإبقاء على النص كما هو لأن ما تغياه القانون مسن استحداث نظام قاضي التنفيذ هو تجميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية فسي يسد قاضي متخصص جمعا نشتات المسائل المتعلقة به في ملف واحد أمام قساضي واحد قريب من محل التنفيذ بحيث تكون لسه صلاحيسة الفصسل فسي كسل المنازعات الموضوعية أو الوقتية سواء أكانت هذه المنازعات من الخصسوم أم من الغير . ولا تخرج دعاوي استرداد المحجوزات أو دعاوي الاستحقاق التي ثار حولها الجدل والنقاش عن كونسها منازعات موضوعيسة متعلقة بالتنفيذ، ولذلك فإن من الأفضل إبقائها ضمن اختصاص قاضي التنفيذ تحقيقا للغاية التي تغياها المشرع من ابتداع هذا النظام . ولاشك أن الحكمسة مسن تجميع منازعات التنفيذ بنوعيها في يد قاضي التنفيذ تعلو في غايتسها علسي تجميع منازعات التنفيذ بنوعيها في يد قاضي التنفيذ تعلو في غايتسها علسي

⁽١) هذه المادة مستحدثه وليس لها مقابل في قانون المرافعات السابق .

قواعد الاختصاص ، فضلا عن أنه قد نص في المادة ٢٧٧ مسن المشروع على أن ... وبهذا توفرت كل الضمانات للمنازعات الموضوعية عند الطعسن في الأحكام الصادرة فيها ، من أجل ذلك رأت اللجنة الإبقاء على نص المسادة ٢٧٥ من القانون " .

التعليق :

٥٧ - الاختصاص الوظيفي لقاضي التنفيذ:

هناك قاعدتان تحكمان الاختصاص الوظیفی لقاضی التنفیذ (۱):

- (أ) القاعدة الأولى: أن قاضى التنفيذ يختص بمسائل التنفيذ التسى تدخل فى اختصاص جهة القضاء العادى: لأن قاضى التنفيذ ينتمسى لجهة القضاء العادى ويعتبر فرعا ملها ، ولذلك يختص بالإشراف على الإجراءات والفصل فى المنازعات التنفيذية المتعلقة بالأحكام الصادرة سن جهة القضاء العادى وسائر السندات الأخسرى التى يعترف لها قانون المرافعات بالقوة التنفيذية كأحكام المحكمين والمحسررات الموتقة وسائر الأوراق الأخرى المعتبرة سندات تنفيذية ، ونتيجة لذلك فإن ما يخسرج مسن اختصاص جهة القضاء العادى بنصسوص خاصة بخسرج بالتالى عن اختصاص قاضى التنفيذ فهو لا يختص كقاعة بمسائل التنفيذ المتعلقة بالسندات الصادرة من غير جهة القضاء العادى فلا يشرف على إجراءات بالسندات الصادرة من غير جهة القضاء العادى فلا يشرف على إجراءات بنفيذها ولا يفصل فى المنازعات التى تثور بصدد تنفيذها .
- (ب) القاعدة الثانية : أن قاضى التنفيذ يختص بمنازعات التنفيد الذي يجرى على المال ، حتى ولو كان الذي يجرى على المال ، حتى ولو كان

⁽١) عزمي عبد الفتاح – الرسالة السالفة الذكر – ص ٣٠٩ ومايمدها .

مند التنفيذ صادرا من جهة أخرى غير جهة القضاء العادى ما لسم ينسص القانون على خلاف ذلك: وتطبيقا لذلك فإن قاضى التنفيذ يختص بمناز عات التنفيذ على المال تنفيذا لحكم صادر من جهة القضساء الادارى إلا إذا كسان أساس المنازعة مسألة من اختصاص جهة القضساء الإدارى وحسده، كمسا يختص أيضا بالمنازعات المتعلقة بالحجوز الإدارية ، ولكن لا يختص قساسى التنفيذ بطلبات وقف نتفيذ القرارات الإدارية لأنها من اختصاص جهة القضاء الإدارى بنص القانون .

ويلاحظ أنه تطبيقا القاعدة الأولى فإن قاضى التنفيذ باعتباره فرعا من جهة القضاء العادى يختص بمنازعات تنفيذ الأحكام والأوامر والقرارات الصادرة من محاكم هذه الجهة فى تشكيلها المنعلق بالمواد المدنية والتجاريسة والأحوال الشخصية أيا كان محل التنفيذ سواء كان مالا أو غير ذلك كتعسليم الصغير أو الحضائة ، ولكن بالنسبة للمحاكم الجنائية وهى من محاكم جهسة القضاء العادى فإن لها اختصاصها المستقل عن المحاكم المدنية التى يعتبر فاضى التنفيذ فرعا منها ولذلك فإن الأصل هو أن المحاكم الجنائيسة تختصص بسائر المنازعات التى ترفع من المتهم فى الأحكام الصادرة من هذه المحساكم مهما كانت طبيعة الحكم ولو كان تنفيذه سوف يتم على أموال المحكوم عليسه ومن ثم لا يختص قاضى التنفيذ بنظر أى أشكال يقام مسن المحكوم عليسه بصدد تنفيذ الأحكام الصادرة ضده من القضاء الجنائي .

هذا هو الأصل بالنسبة للقضاء الجنائي ، واستثناء من هذا الأصل نصت المادة ٧٧٥ من قانون الإجراءات الجنائية على أنه قسى حالة تنفيذ الأحكام المالية على أموال المحكوم عليه ، إذا قام نزاع من غير المتهم بشأن الأموال المطلوب التنفيذ عليها يرفع الأمر إلى المحكمة المدنية طبقا لما هسو مقرر في قانون المرافعات ، لموققا لهذا النص ينعقد الاختصاص لقاضي

التنفيذ بنظر منازعات تنفيذ الأحكام المسادرة من المحاكم الجنائية إذا توافرت الشروط الآتية :

- (أ) أن يكون الحكم الصادر من المحكمة الجنائية حكما ماليا أى صادرا بإلزام المحكوم عليه بدفع مبلغ من النقود ، ومن أمثلة ذلك الأحكام الصادرة من المحاكم الجنائية بالغرامة أو المصاريف أو التعويضات، ومن لك أيضا المحكم الصادر بتوقيع عقوية جنائية على المتهم مع التعويض المدنى لصالح المجنى عليه فيكون الشق الخاص بالتعويض هو قضاء في المدنى لصالح المجنى عليه فيكون الشق الخاص بالتعويض هو قضاء في نزاع مدنى ينفذ طبقا الأوضاع التنفيذ في قانون الإجراءات المدنية، فإذا ما تأر أشكال فيما يتعلق بالجزء الخاص بالتعويض فإن قاضى التنفيذ يختصص بنظر هذا الإشكال ، وهناك اتجاه في الفقه والقضاء يشترط أن ينفذ هذا المحكوم عليه بطرق التنفيذ المقررة في قانون المرافعات المدنية والتي تنتهى ببيع الأموال المنفذة عليها أو أن يكون التنفيذ يطريق الحجز الإدارى ، فإذا كان التنفيذ سيجرى بمقتضى حكم مالى ولكن بغير طريق الحجز والبيع كما لو نفذ حكم الغرامة بطريق الإكسراء البنسي فيان قاضى التنفيذ وإنما قاضى التنفيذ وانما المحكمة الجنائية التي أصدرت الحكم .
- (ب) كما يتشرط أيضا أن ترفع المنازعة من الغير، لأنه وفقا للمدادة و٢٥ من قانون الإجراءات الجنائية فإن كل أشكال من المحكوم عليه فسى النتفيذ يرفع إلى المحكمة التي أصدرت الحكم سواء أكانت محكمة للجنايسات أو محكمة الجنح ، حتى ولو كان الحكم المستشكل فيه حكما ماليا ينفذ علمي مال المحكوم عليه .
- (جــ) ويشترط أخيرا لاتعقاد الاختصاص لقــاضى التنفيد بنظر المنازعة في تنفيذ الأحكام الصادرة من المحاكم الجنائية أن ينصب موضوع

هذه المنازعة على الأموال التي يجرى بشأنها التنفيذ، ومثال ذلك أن يدعــــى الغير ملكية هذه الأموال أو وجود أي حق آخر له على هذه الأموال .

٥٨ - تعلق الاختصاص الوظيفي لقاضي التنفيذ بالنظام العام:

وينبغى ملاحظة أن الاختصاص الوظيفى من النظام العام ، واذلك إذا عرضت منازعة على قاضى النتفيذ خارج اختصاصه الوظيفى فإنسه يجسب عليه أن يحكم من تلقاء نفسه بعدم الاختصاص والإحالة إلى الجهة المختصة، كذلك يجوز الدفع بعدم الاختصاص فى أية مرحلة تكون عليها الدعوى، كما أنه لا يجوز للخصوم أن يتلقوا على مخالفة قواعد الاختصاص الوظيفى القاضى التنفيذ .

فقاضى التنفيذ يجمع بين ثلاث صفات فهو قاضى موضوعسى وهــو قاضى للأمور المستعجلة وهو قاضى للأمور الوقتية ، ولكن متـــى يصــدق على قاضى التنفيذ كل وصف من هذه الصفات ؟

(أ) يعتبر قاضى التنفيذ قاضى موضوع عندما يفصل فى المنازعات الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ ، سواء كانت هذه المنازعسات مرفوعة مسن الدائن أو المدين أو الغير، وسواء كانت متعلقة بالحجز على منقولات المدين أو على ماله لدى الغير، ومن أمثلة ذلك قوامه بالفصل فى دعاوى استرداد المنقولات المحجوزة التى يرفعها الغيير مدعيا ملكيسة

المنقولات المحجوزة ومطالبا ببطلان الحجز عليها ، وقيامه بالفصل فسى دعاوى الاستحقاق الفرعية التي يرفعها الغير مدعبا ملكية العقسار المحجسوز ومطالبا ببطلان حجزه ، ومن ذلك أيضا قيامه بالفصل في الاعتراضات علسي قائمة شروط بيع العقار وعير ذلك .

(ب) ويعتبر قاضى التنفيذ قاضيا للأمور المستعجلة عندما يفصل في المنازعات الوقتية المتعلقة بالتنفيذ " إشكالات التنفيذ "، مثل طلب وقب التنفيذ أو الاستمرار فيه أو عدم الاعتداد بالحجز في حجز ما للمديسن لبدي الغير .

(ج.) ويعتبر قاضى التنفيذ قاضيا للأمور الوقتية ، عندما يصدر أوامر وقرارات ولاثية متعلقة بالتنفيذ ، وغالبا ما تصدر هذه الأوامسر على عرائض ترقع إليه ، ومن أمثلة ذلك إصداره الأمر بتوقيع الحجز التحفظي، والأمر بتعيين خبير لتقدير قيمة المعادن النفيسة ، والأمسر بنقسل الأسياء المحجوزة في حالة عدم وجود المدين أو من يقبل الحراسة ، والأمر بتقديسر أجر الحارس ، والأمر بتكليف الحارس بالإدارة والاستغلال والأمسر بمد ميعاد البيع ، والأمر بإجراء البيع قبل انقضاء ثمانية أيام من إجراء الحجسز على المنقول ، والأمر بتحديد المكان الذي يجرى فيه البيع في حالة اختلاف عن مكان الحجز ، والأمر بزيادة وسائل الإعلان عن بيسع المحجوزات ، والأمر بتنفيذ حكم المحكمين ، والأمر بتنفيذ بعض السندات الأجنبية ، وغيير والأمر على العرائض التي يصدرها هذا القاضي .

ويلاحظ أن قاضى النتفيذ بختص بنظر جميع منازعات النتفيد أيا كانت قيمتها ، أى حتى ولو زانت قيمة المنازعة عن عشرة آلاف جنيه وهي نصاب القاضى الجزئى ، فالعبرة في عقد الاختصاص هي بنوع المنازعة لا

بقيمتها ، فإذا كانت المنازعة تتعلق بالتنفيذ فإنها تندرج في اختصاص قاضي التنفيذ بصرف النظر عن قيمتها .

كذلك فإن القاعدة في الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ هي أن هدذا القاضي يختص وحده بنظر جميع منازعات التنفيذ الوقتية أي التسبي تسهدف إلى الحصول على إجراء وقتى دون المساس بأصل الحق والموضوعية أي التي ترمي إلى حسم النزاع على أصل الحق ، ولكن يرد على هده القساعدة بعض الاستثناءات التي نص عليها القانون ، وهذه الاستثناءات نوعان :

- (أ) فقد يمنح القانون قاضى التنفيذ اختصاصها إضافيها بمنازعها لا يعتبرها الفقه متعلقة بالتنفيذ، وذلك تحقيقا لحسن سهير العدائهة ولدواعمى الارتباط بين الطلبات ولأن هذه المنازعات نشأت بمناسبة التنفيذ رغهم أنهها لا تتعلق بشروطه ولا تؤثر في سيره أو إجراءاته، ومن أمثلة ذله تقديسر أجر الحارس في الحجز على المنقول لدى المدين عملا بالمادة ٢٦٧، ومسن ذلك توزيع حصيلة التنفيذ والمنازعات المتعلقة به تطبيقها المسادة ٢٦٩ مرافعات وما يليها.
- (ب) كما أن القانون قد يسلب الاختصاص بنظر بعسض المنازعات التى تتصل بالتنفيذ من هذا القاضى ، وذلك بأن ينص صراحة على جعسل الاختصاص لغير قاضى التنفيذ ، ومن أمثلة ذلك دعوى صحة الحجسز في حجز ما للمدين لدى الغير (المواد ٣٣٣ ، ٣٤٩)أو في حجز المنقول "المسادة «٣٣ " فهذه الدعوى ترفع إلى المحكمة المختصة وفقا لقيمة الدعوى و لا ترفع لقاضى التنفيذ فتختص بنظرها المحكمة المدنية أو التجارية الجزئية إذا كانت قيمة المنازعة عشرة آلاف جنيه أو أقل وإذا زادت قيمتها عن عشسرة الاف جنيه انعقد الاختصاص بنظرها المحكمة الكلية ، ومثال ذلك أيضا نص المادة ، لا الذي جعل الاختصاص بطلب صحة الحجز التحفظسي للقاضي

المختص بإصدار أمر الأداء والذي أناط به أيضا إصدار الأمسر يسالحجز ، ومن ذلك أيضا لختصاص مأمور التغليسة في الإشسراف على إجسراءات التغليسة وهي إجراءات تتغيذ خاصة لا ينعقد الاختصاص بها لقاضي التنفيسذ، ومن أمثلة ذلك أيضا اختصاص المحكمة الجزئية دون قاضي التنفيذ بمنازعات التنفيذ المتعلقة بإيجار الأراضي الزراعية طبقسا لتعديل قانون الإصلاح الزراعي بالقانون رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٥، وغير ذلك مما قد يقسرره المشرع من استبعاد اختصاص قاضي التنفيذ بنصوص خاصة .

ويلاحظ أن اختصاص قاضى التنفيذ يمند إلى كل ما يتعلق بإجراءات التنفيذ الجبرى ، سواء أخذ صورة دعوى أو صورة أمر علم عريضة ، وسواء كان فصله فيه في صورة حكم أو قرار (١).

ونظرا الاختصاص قاضى التنفيذ كقاعدة بمنازعات التنفيذ بنوعيسها الموضوعى والوقتى ، فإنه يجب عليه أن يكيف المنازعة دون النظر الي تكييف المدعى لدعواه إذا كان مخالفا القانون (١) ، فإذا أسبغ أحد الخصوم وصفا معينا على المنازعة ثم وجد قاضى التنفيذ أن هذا الوصيف يخيالف القانون فإنه لا يعتد ، بوصف الخصم بل يفصل في المنازعة وققيا لوصفها الصحيح الذي يراه هو لا الخصم ، فإذا أسبغ الخصوم صفة الاستعجال على منازعة معينة هي في حقيقتها منازعة موضوعية غير وقتية ، في أن قياضي التنفيذ لا يعتد بوصف الخصوم لهذه المنازعة ولكنه لا يحكم بعدم اختصاصه وإنما يفصل فيها وفقا للإجراءات المعتادة للمنازعات الموضوعية طالما أنها تتعلق بالتنفيذ لأنه يختص بكل من المنازعات التنفيذية الوقتية والموضوعية، كذلك إذا رفع الخصم منازعة معينة إلى قاضى التنفيذية الوقتية والموضوعية عن

⁽١) كمال عبد العزيز - ص ٥٤٥ .

⁽٢) عزمي عبد اللقاح- نظام قاضمي التنفيذ - الرسالة سالفة الذكر ص ٤٤٦ و ص ٤٤٠.

منازعات التنفيذ ولكن اتضح لقاضى التنفيذ أنها لا تتعلق بالتنفيذ وليسس لسها أية صلة به ولم ينص المشرع على إسناد الفصل فيها له فإنه يجب عليسه أن يحكم بعدم اختصاصه نوعيا بنظر هذه المنازعة وأن يقرن قضاءه بالإحالسة إلى المحكمة المختصة نوعيا لنظر هذه المنازعة وثلتزم هذه المحكمة ينظسر الدعوى وفقا للمادة ١٠٠ مرافعات .

ويرى البعض (۱) ان قاضى التنفيذ لا يجوز بحال أن يستخدم سلطته في إصدار قراراته المتعلقة بالتنفيذ إلا في صحورة حكم أو أوامسر علمي عريضة وطبقا للنظام الذي وضعه القانون لكل منها وتبعا لما إذا كان العمل موضوع القرار عملا قضائيا أم عملا ولاتيا ، وإذا كان قاضى التنفيذ يملسك بلا شبهة كباقى القضاة إصدار أوامر أخرى تتعلق بما يعرف بإدارة القضساء فنظرا لأن هذه الأعمال لا تتعلق بخصومة وإنما بإدارة المحكمة كمرفق عام فإنه لا يجوز لقاضى التنفيذ أن يستخدم هذه السلطة في إصدار أوامر تتعلسق بالتنفيذ اذ في ذلك خلط بين الأعمال القضائية أو الولاتية من جهة والأعمال الإدارية من جهة أخرى ، ومن ثم فإنه لا يجوز له بحال أن يصدر أوامس إلى المحضر بصدد تنفيذ تتعلق دون طلب من أحد الخصوم ودون أن يتخذ

ولكن الصحيح في نظرنا أن القاضى التنفيذ بما له من سلطة إنسرافية على المحضرين وفقا للمادة ٢٧٤ السابق لنا التعليق عليها ، له أن يصسدر قرارات إدارية تتعلق بالتنفيذ دون حاجة لطلب من ذوى الشأن ، إذ لقساضى التنفيذ أن يصدر توجيهات للمحضر متعلقة بالتنفيذ وإجراءاته إذا ما عسرض عليه المحضر الأمر وذلك بتأشيرة علسى الأوراق التسى يعرضها عليه المحضر دون حاجة إلى تقديم ذوى الشأن طلب على عريضة أو رفع دعوى

⁽١) كمال عبد العزيز - من ١٤٥ ،

وهذا هو المستفاد من نص المادة ٢٧٤ من أن إجسراء التنفيذ يتم تحت إشراف قاضى التنفيذ – ذلك ان المحضر قد يشكل عليه أى إجسراء مسن إجراءات التنفيذ وحكم القالون فيه فيجوز له الرجوع إلى المشسرف على التنفيذ وهو قاضى التنفيذ وذلك بعرض الأمر مباشرة عليه ولا يجوز له أن يتقاعس عن التنفيذ ويكلف الخصوم برفع دعوى أو تقديم طلب على عريضة لما فى ذلك من إرهاق الخصوم ولا يجوز للقاضى أن يمتع عن الأمر بما يراه إذا عرض عليه التزاع حتى ولو كان الأمر واضحا أو كان هناك نصص قانونى بحسم هذا الأمر والقول بغير ذلك يودى إلى إهدار ما ابتغاه المشرع من إشراف قاضى التنفيذ وإناحة الأمر للمحضر ليتصرف وفق هواه (١).

١ - تعلق الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ بالنظام العام :

اختصاص قاضى النتفيذ النوعى من النظسام العسام ، فسإذا رفعست منازعة لا تتعلق بالنتفيذ أمامه فيجب عليسه أن يحكسم بعسدم الاختصساص والإحالة إلى المحكمة المختصة كما ذكرنا ولو من نلقاء نفسه، كذلك فإنسه إذا رفعت منازعة متعلقة بالنتفيذ مما يدخل في اختصاص قساضي التنفيذ إلسي محكمة أخرى فإنه يجب على هذه المحكمة أن تقضي بعدم اختصاصها مسسن تلقاء نفسها كما يجوز للخصوم التمسك بعدم الاختصاص في أية حالة تكسون عليها الدعوى ، كذلك لا يجوز للخصسوم الاتفاق على مخالفة قواعد الاختصاص النوعي لقاضي التنفيذ وإذا تم هذا الاتفاق فإنسه لايعتد بسه لمناقضته للنظام العام .

فلا يعتد باتفاق الخصوم على اختصاص أبة محكمة أخرى بنظر منازعة في التنفيذ ، إذ القاعدة أن قساضى التنفيذ هو وحدة المختص

⁽۱) عز الدين الدناصوري وهامد عكاز – التعليق على قانون المرافعات - الطبعة السليعة سنة ١٩٩٧ – ص ١٧٤٤ .

بمنازعات التنفيذ، ولما كان هذا الاختصاص نوعيا فهو يتعلق بالنظام العسام عملا بالمادة ٩ ، ١ مرافعات ، ولا يجدى اتفاق الخصيوم عليى منع هذا الاختصاص لمحكمة أخرى ، وعلى المحكمة أن تقضي بعسدم اختصاصها من ثلقاء نفسها مع إحالة الدعوى إلى قاضى التنفيذ المختص محليسا عمسلا بالمادة ، ١١ من القانون كما مضت الإشارة ، وإذا تقدم أحد الخصيوم إلى غير قاضى التنفيذ لاستصدار أمر على عريضة في منازعة متعلقة بالتنفيذ، وجب عليه أن يرفض إمدار الأمر ، وإلا كان باطلا .

ويلحظ أنه يعتد بأي قالون آخر يجعل الاختصاص ينظر منازعات متعلقة بالتنقيذ لغير قاضمي التنفيذ (مثال ذلك المادة ٢٩ من الحجـــز الإدارى رقم ٣٠٨ اسنة ١٩٥٥) وقد ينص قانون الشهر العقاري عليه اختصاص القاضي المستعجل أو أية محكمة أخرى بمنازعات متعلقة بـــالتنفيذ ، كذلك ينص على ذلك قانون العمل و ومن الواجسيب الاعتبداد بهذه النصبوص الخاصة، فهذه لا ينسخها النص العام للاختصاص بمنازعات التنفيذ، هذا على لارغم من أن المادة ٢٧٥ تجعل الاختصاص بمنازعات التتفيذ لقاضي التتفيد وحده دون غيره . لأن نص قانون المرافعات العام لا يمكسن أن ينسخ أي نص خاص في هذا الصند ، خاصة فيما يتعلق بتحديد اختصاص المحاكم المختلفة ، اللهم إلا إذا كان قانون إصدار قانون المرافعات بشير صراحة إلى القواتين التي تنص على اختصاص محكمة أخرى غير محكمة التنفيذ (وققا للمادة ٢٧٥) وعندئذ فقط يمكن اعتبار هذه المسادة الأخسيرة ناسخة لثلك التوانين، واتن يظل اختصاص أية محكمة أخرى يشير إليها أي قانون خاص يظل اختصاصها قائما بنظر منازعات التنفيذ التي ينص عليها هدذا القانون الخاص رغم ما تقرره المادة ٢٧٥ وإذا أحال قانون معين في الاختصاص بنظر منازعات التنفيذ أو اشكالات التنفيذ إلى القواعد العامة أو إلى قانون

المرافعات، فمن الواجب بطبيعة الحال اختصاص قساضى التنفيذ بها (۱) (انظر على سبيل المثال المادة ۲۷ والمادة ۳۱ والمادة ۳۲ من قانون الحجر الإدارى رقم ۳۰۸ لسنة ۱۹۵۵).

١١ -- أثر خطأ المدعى في وصف منازعته التنفيذية بأتها وقتية أو موضوعية :

يتبغى ملاحظة أنه نظرا لاختصاص قاضى التنفيذ بجميع منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية فإنه لم يعد كبير أثر في خطأ المدعى في وصف منازعته بأنها وقتية أو موضوعية اذ أن قاضى التنفيذ إذا ما رفعت إليه المنازعة بوصفها منازعة وقتية وتبين أنها في حقيقتها وتبعا لطبيعة الطلبات المبداه فيها منازعة موضوعية حكم في الدعوى باعتبارها منازعة موضوعية والعكس صحيح (٢)، إلا أنه يتعين التنبيه إلى ضرورة التميسيز في هذا المصدد بين الطلبات وبين التكييف، فإذا كان قاضى التنفيسة يملك تكييف المطلبات بإعطائها وصفها القانوني الصحيح والحكم فيها على هذا الأسلس إلا أنه لا يملك تغيير الطلبات (٣)، لأنه كباقي المحاكم يعتد بطلبات الخصوم التي تعتبر – دون ما يحكم به – المناط في تحديد الاختصاص والطعن، واذ كان الطلب الوقتي هو الذي يتضمن طلبا باتفاذ إجراء وقتى أو تحفظي لا يمس أصل الحق ومن ذلك طلب وقف التنفيذ مؤقتا أو الاستمرار فيه مؤقتا

⁽¹⁾ أحمد أبو الوفا التعليق - ص ١٠٣٩ و ص ١٠٤٠ (وإجراءات التنفيد - الطبعة التاسعة سنة ١٩٨٦ - بند ١٨ ص ٣٧ .

^(*) محمد عبد الخالق عسر -- مبادئ التنفيذ -- طبعة ١٩٧٧ بند ٥٦، محمد كمال عبيد العزيز -- تقنين المرافعات في ضوء القضاء والفقه -- الطبعة الثانية مسئة ١٩٧٨ ص ٤٤٥، محمد على راتب ومحمد نصر الدين كامل ومحمد فساروق راتب -- قضاء الأمور المستعجلة -- الطبعة المادمة -- بند ٢٢٦، وجدى راعب -- ص ٢٥٤.

^(۲)محمد کمال عبد العزیز ... من ۵۶۲ و ص ۵۶۳ .

أو عدم الاعتداد بالإجراء ، في حين أن الطلب الموضوعي هو الذي يحسم أصل الحق كطاب إلغاء ما تم من تتفيذ أو إجراء أو بطلاته ، فــــان قــاضى -التنفيذ إذا ما رفعت إليه منازعة بطلب من الطلبات الأخيرة ولكسن صاحبسها وصفها بأنها منازعة وقتية بأن طلب القضاء فيها بصفـة مستعجلة ، فـإن الأصل في هذه الحالة فيما أو رفعت قبل هذه المنازعة إلى قساضى الأمسور المستعجلة ألا يعتد بوصف أو تكييف المدعى وأن يقضى بعدم اختصاصه بنظر طلباته وبإحالتها إلى محكمة الموضوع لانعقاد الاختصاص بنظر هدده الطلبات لها ، ونظرا لأن قاضى النتفيذ المرفوعة إليه المنازعة هـــو بذاتــه الذي يختص بنظر هذه الطلبات الموضوعية فإنه لا يقضى بعدم اختصاصيه وإنما يقصل في هذه الطلبات وفقا لوصفها الصحيح ولكن الساضى النتفيد لا يملك أن يعدل الطلبات التي رفعت إليه فإذا رفع إليه أشكال بطلبب اتخساذ إجراء وقتى كوقف النتفيذ مؤقتا لم يملك أن يحكم فيه بوصف إشكالا موضوعيا يحسم فيه أصل الحق سسند الإشكال إذ هو يتقيد بالطلبات المعروضة عليه ولا يملك تغييرها كما لا يملك أن يعرض علسى الخصوم خوض منازعة من طبيعة مختلفة قد يقدرون عدم مناسبة خوضها، وأن وجد قاضى التنفيذ تخلف أحد شرطى إجابة الطلب الوقتى المرفسوع إليه وهمسا الاستعجال وعدم المساس بأصل الحق قضى بعدم اختصاصيسه بنظر هذا الطلب وهو في حقيقته قضاء بالرفض فلا يستتبع إحالة (١) (انظر المادتين ٥٤ و ١١٠ مرافعات) .

اذن رغم أن للقاضي أن يكيف الدعوى بتكبيفها الصحيح إلا أنه أيس له أن يغير طلبات الخصوم أو يعدل فيها فإذا ما أقام الخصم دعسواه طالبا الحكم فيها بصفة وقتية وتبين لقاضى التنفيذ أن المنازعة موضوعيسة كان

⁽۱) محمد كمال عيد العزيز ــص ٥٤٧ ، وصن ٥٤٣ .

طيه أن يقضى بالرفض إذ لا يجوز له أن يعدل طلبات المدعى الوقتية إلى طلبات موضوعية إذ لكل منهما مجاله وشرائطه ونتائجه أما إذا رفعت إليه دعوى باعتبارها منازعة تنفيذ موضوعية واستبان له أنها لا تعسد منازعة تنفيذ أو أنها منازعة موضوعية ولكن تخرج عن اختصاصه بله صريح تعين عليه أن يقضى بعدم اختصاصه وإحالة الدعوى إلى المحكمة المختصة عملا بالمادة ١١ مرافعات أما إذا كان الطلب الوقتي لا يعد منازعة تنفيسذ وقتية وإنما هو في حقيقته طلب وقتي يختص به القضاء المستعجل كان عليه أن يقضى بعدم اختصاصه وإحالته إلى المحكمة المستعجلة المختصة إذ أنسه في هذه الحالة لا يغير طلبات الخصوم كما لو رفع إليه طلب وقتي باستبدال خارس قضائي فهذا الطلب من اختصاص القاضى المستعجل السذى أصسدر الحكم بتعيين الحارس وذلك في حالة الحراسة القضائية أما الطلسب الوقتيي باستيدال مرس على محجوزات عينه المحضر فإنه من اختصاص قصاضي التنفيذ (۱).

⁽۱) عز الدين الدناصوري وجامد عكاز - ص ١٢٤٤ و ص ١٢٤٥ .

٢٢ - محكمة التنفيذ هي المحكمة ذات الاختصاص العام بالتنفيذ:

تختص محكمة النتفيذ بالنتفيذ الجبرى الذي يتم بموجب سند تتفيدني ما لم ينص القانون على اختصاص جهة أو محكمة أخرى ، وذلك وفقسا للتفصيل التالى (١):

أولا: يخرج عن اختصاص محكمة التنفيذ كل ما يتعلق بغير التنفيد الجبرى، كما هو الحال بالنسبة لتنفيذ حكم بصحة ونفاذ عقد بيع (٢)، إذ هدذا الحكم لا يعتبر سندا تنفيذيا، وذلك ما لم ينص القانون بنص خساص على إعطاء هذا الاختصاص لمحكمة التنفيذ.

ثانيا : يخرج عن اختصاص محكمة التنفيذ كل تنفيذ جبيرى يجعلمه المشرع من ولاية جهة أخرى سواء كانت جهة إدارية أو جهة قضائية ويقتصر الخروج على ما يرد بشأنه نص ، فإذا نص المنسرع على جعل إجراء التنفيذ لجهة إدارية ، كان لها وحدها الاختصاص بالإشسراف عليه ولكن ليس معناه أن لها الاختصاص بنظر المنازعات المتعلقة بسهذا التنفيذ، ولهذا فإنه إذا كان الحجز الإدارى يخرج في إجرائه وفسى الإشراف عليه عن اختصاص محكمة التنفيذ، فإنه ببقى لهذه المحكمة الاختصاص محكمة التنفيذ، فإنه ببقى لهذه المحكمة الاختصاص محكمة التنفيذ، فإنه ببقى لهذه المحكمة الاختصاص بنظر المنازعات المتعلقة به ، فالمنازعات تعتبر دعاوى قضائية ترفسع إلى

⁽۱) أنظر : فتحى والى - النتفيذ الجبرى - طبعة ١٩٨١ - بند ٧٨ مكرر مسن ص ١٥١ إلى ص ١٥٥ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> محمد على راتب وتصر الدين كامل – جزء ثان بند ٤٢١ ص ٢٢، فتحسس والسي– الإشارة السابقة .

جهة المحاكم ، وبالتالى إلى المحكمة المختصة بهذه الجهـــة وهـــى محكمــة التنفيذ .

قالقًا: يخرج عن اختصاص محكمة التنفيذ كل تنفيذ جبيرى يجعله المشرع من اختصاص محكمة أخرى داخل جهة المحاكم ، ويلاحظ في هدذا الصدد أن الخروج عن الاختصاص لا يكون أبدا بالنسبة للإسراف على التنفيذ فهو دائما لمحكمة التنفيذ ، ولكنه قد يكون بالنسبة لإصدار الأواصر المتعققة بالتنفيذ أو بالنسبة لمنازعات التنفيذ .

وفيما عدا ما يخرجه المشرع عن ولايسة جهسة المحساكم أو عسن الختصاص محكمة التنفيذ ، يكون الاختصاص بمسائل التنفيذ لهذه المحكمة فمحكمة التنفيذ هي المحكمة ذات الاختصاص العام بالتنفيذ ويترتب على ذلك ما يلى (١):

أولا: تختص محكمة التنفيذ دون حاجة لنص خاص على اختصاصها بالنسبة للتنفيذ أو المنازعة المعينة ، فإذا وجد مثل هذا النصص ، فليس له إلا قيمة تأكيديه .

ثانيا: إذا نص القانون على أن الاختصاص بمسألة من مسائل التنفيذ الجبرى يكون للمحكمة المختصة وفقا للقواعد العامة ، فإن الاختصاص يكون لمحكمة التنفيذ وليسس للمحكمة المختصسة وفقا للقواعد العاملة في الاختصاص (٢).

ثلثنا: تختص محكمة التنفيذ بتنفيذ الحكم الصادر من غيير جهة المحاكم إذا كان التنفيذ بإحدى طرق التنفيذ الجبرى التي ينص عليها قسانون المرافعات ، فإذا ثارت منازعة في التنفيذ فلا تختص بها إذا كان من شأن

 ⁽۱) فتحى والى من ص ١٥٣ إلى ص ١٥٥ .

⁽١) فتحى والى - ص ١٥٤ ، وقارن : محمد عبد الخالق عمر - بند ٤٣ ص ٣٥ .

ذلك التعرض لقرار إدارى بالإلغاء أو بوقف التنفيذ اذ منسل هدذا التعسرض يدخل في ولاية القضاء الإداري (١).

رابعا: تختص محكمة التنفيذ بتنفيذ الحكم الصائر بـــالتعويض فــى الدعوى المدنية المرفوعة أمام المحكمة الجنائية، ويشمل اختصاصـــها نظــر المنازعات المتعلقة بالتنفيذ (٢).

خامعما: رغم عدم اختصاص محكمة الننفيذ بتنفيذ الحكم الصدادر بعقوية مالية كالحكم الصادر بالرد أو المصادرة أو الإزالة أو الغلق أو السهدم، فإنها تختص بالمنازعات التي ترفع من غير المحكوم عليه بشمان الأموال المطلوب النتفيذ عليها، (مادة ٢٧٥ إجراءات جنائية) (٢) ، وقسد مضست الإشارة إلى ذلك فيما مضى .

سائسا : تختص محكمة التنفيذ بتنفيذ الأحكام الصادرة فسى مسائل الأحوال الشخصية ولو لم يرد التنفيذ على مال ، كما هو الحال بالنسبة لتنفيذ أحكام الحضائة (3) ، ويكون الأمر كذلك بالنسبة لمسائل الأحوال الشخصية

⁽١) أحمد أبو الوفا - التنفيذ بند ١٥٦ ص ٣٧٠ - ٣٧١، فتحى والى ، الإشارة السابقة.

⁽۲) مصر الابتدائية معتمل ٩ ينساير ١٩٣٥ - المعامساة ٢٠٠٥-٢٠٥٥) فتحسى والي- ص ١٥٤ .

⁽۲) طنطا الایتدائیسة (جنع مستأنفة) ۲۹ دیسمبر ۱۹۰۶- المحامساة ۳۵-۱۲۷۱۸۹۲ مسارس ۱۹۳۸ - المحامساة ۱۹۳۸-۸۵۲۱۹۲۸ مسارس ۱۹۳۸ - المحامساة ۱۹۳۸-۸۵۲۱۹۶۰ عزمی عبدالفتاح - ص ۳۲۰ ، وقتمی والی ص ۱۹۶ ،

^(*) فتحى والى -- التنفيذ الجبرى -- ١٩٧١ ابند ٣٨٥ ص ٥٩٠ وطبعــة ١٩٨١ ص ١٤٠ محمد عبدالخالق- بند ٥٥ ص ٤٠-٤٠ أحمد أبو الوفا - بند ١٥٧ ص ٣٦٠ عزمى عبد الفتاح ص ٢١٥، وقارن: وجدى راغب ص ٢٦٨ هامش ٤ حيث برى قصــر اختصاص محكمة التنفيذ على التنفيذ على المال ، وهذه التفرقة قـــى تنفيــذ الأحكــام المعادرة في مصائل الأجوال الشخصية بين التنفيذ على المال كالحكم بالنفقــة والتنفيــذ على غير المال كدخول الأوجة في طاعة زوجها كان القضاء يأخذ به قبـــل صــدور قانون ٢٦٤ لسنة ١٩٥٥ بالنسبة لاختصاص القضاء المستعجل بإشكالات التنفيـــذ، اذ

للأجانب ما لم ينص القانون على اختصناص محكمة أخرى (١) ، وفي نطساق هذا النص وحده .

سابعا: أنه إذا نص القانون على اختصاص محكمة معينة بجميع المسائل المتفرعة أو المتعلقة بقضية معينة نظرت أمامها ، فأن هذا الاختصاص لا يشمل ما يتعلق بالتنفيذ الجبرى ، ولهذا فالمسائل السم على اختصاص المحكمة التي أشهرت الإفلاس بجميع المسائل المتعلقة بالتفليسة (مادة ٥٤) لا يشمل مسائل التنفيذ (٢).

٢٣ - استثناءات ترد على اختصاص قاضى التنفيذ:

وإذا كان الأصل العام أن قاضى التتفيذ هو صاحب الولاية العامة في جميع منازعات التنفيذ سواء كانت وتتية أو موضوعية أو ولاتية سواء نسص المشرع على اختصاصه بنظرها صراحة أو سكت عسن تحديد المختص بنظرها إلا أن هناك استثناءات من المبدأ المتقدم فقد أخرج المشسرع بعسض منازعات التنفيذ من اختصاص قاضى التنفيذ بنصوص خاصة ورد بعضسها في قانون المرافعات والبعض الآخر في نصوص خاصة نسص فيها على اختصاص محكمة معينة بنظر هذه المنازعسات وحينئذ تكون المحكمة المنفوص عليها هي المختصة بنظر هذه المنازعة دون قاضي التنفيذ مثال المنصوص عليها هي المختصة بنظر هذه المنازعة دون قاضي التنفيذ مثال خلك :

كان يقصره على الاشكالات المتعلقة بالتنفيذ على المالى، أما ما لا يتعلق بالمسال فقد كان الاختصاص باشكالاته للمحكمة الشرعية (أنظسر : نقسض مدنسي ١٩ فسيراير ١٩٥٣ - مجموعة النقض ٤-١١٥-٧٥، حكم محكمة الأمور المستعجلة بالقساهرة ١٩ فيراير ١٩٤٩ - المحاماة ٢٤-١٠٩ - ١٠٩٠)، ولم يعد لهذه التقرقة أساس بعد جعسل الاختصاص بجميع مسائل الأحوال الشخصية لجهة المحاكم - فتحي والسبي - ص ٥٥ هامثل رقم ١٠.

⁽١) محمد عيدالخالق صو - بند ٥٥ من ٤١، فتحي والي من ١٥٥ .

⁽٦) محمد عيد الخالق عمر - بند ٤٤ ص ٣٧، فتحي والي ، الإشارة السابقة .

۱ - ما نصت طيه المادة ، ۲۱ مرافعسات من أن طلب صحة إجراءات الحجز الصادر من قاضى الأداء يقدم له .

٢ - ما نصب طيه المادة ٣٢٠ مرافعات مــن أن دعــوى صحــة الحجز التحفظي ترفع أمام المحكمة المختصة .

٣ - ما نصب عليه المادة ٣٤٩ مرافعات مسن أن دعوى صحة الحجز في الحجز الذي وقعه الدائن تحت يد نفسه يتعين رفعها أمام المحكمة المختصة .

٤ - ما نصت عليه المادة ٣٣٣ مرافعات مسن أن دعوى صحة الحجز ما للمدين لدى الغير ترفع أمام المحكمة المختصة .

٥ - ما نصت عليه المادة ٥٠ من القابون ٤٨ لسنة ١٩٧٩ مسن اختصاص المحكمة الدستورية العليا بالفصل في منازعات التنفيذ في الأحكام الصادرة منها وعلى ذلك إذا رفعت منازعة تنفيذ في الحالات السابقة وفسي غيرها من الحالات التي استثناها المشرع من اختصاص قاضي التنفيذ بنص خاص فإنه يتعين على قاضي التنفيذ أن يقضي بعدم اختصاص - والإحالة للمحكمة أو الهيئة المختصة بنظر النزاع عملا لنص المادة ١١٠ من قامنون المرافعات .(١)

٦٤ - عدم اختصاص قاضى التنفيذ بنظر التظلم قسى القسرار الذى تصدره النباية في النزاع على الحيازة:

أوجبت المادة £ كمرر من قانون المرافعات المضافة بالقانون ٢٣ لسنة ١٩٩٦ على النيابة أن تصدر قرارا في جميع منازعات الحيازة ورسم طريق التظلم منه بأن يكون أمام قاضي الأمور المستعجلة سواء كانت المنازعة مستعجلة أو موضوعية ومن ثم فإن قاضي التنفيذ لا يختص بنظر التظلمات التي ترفع في هذه القرارات إلا أنه من ناحية أخرى فإنه يختص بنظر المنازعات التي تتعلق بتنفيذ هذه القرارات كما لو أصاب تنفيذ القرارات بنظر المنازعات التي تتعلق بتنفيذ هذه القرارات كما لو أصاب تنفيذ القرارات

⁽۱) الديناصوري وعكاز ص ۹۳۰ و ص ۹۳۱ .

مالا مملوكا لشخص أجنبي عن طرفي الحيازة كما إذا نفذ على منقسول في حيازة هذا الأجنبي إذ أجاز القانون لهذا الغير أن يتظلم بدوره مسن القسرار الصادر من النياية إذا مس حقا له كما له أن ينازع في ذلك بدعوى تنفيذ أملم قاضي التنفيذ ، غير أنه إذا اختار هذا الغير أن يلجأ لقاضي الموضوع طعنا على قرار النياية فلا يجوز له أن يرفع المنازعة لقاضي التنفيذ بل لا يد لسه أن يطرق باب المحكمة الجزئية أو الابتدائية حسب قيمة الدعوى (١).

٦٥ - أهمية نوع المنازعة في تحديد صفة قساضي التنفيد عسد الفصل فيها :

لا شك في أنه وفقا للمادة ٢٧٥ مرافعات - محسل التعليسق - فسإن قاضى التغيذ يختص بنظر المنازعات المتعلقة بالتنفيذ أيسا كسان طبيعتسها، ولكن تتوقف صفة قاضى التنفيذ عند الفصل في المنازعة وسلطته بالتسالي، على نوع هذه المنازعة ، فهي إذا كانت موضوعية فإن قاضي التنفيذ ينظرها في هذه الحالة باعتباره محكمة موضوعية، أما إذا كانت منازعة وقتيه فإنسه يفصل فيها بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة ، وذلك إذا كانت مسن المسواد المستعجلة .

وإذا كانت النفرقة بين المنازعات الوقتية والمنازعات الموضوعية المتعلقة بالنتقيذ لا تغيد في ظل قانون المرافعات الحالى في تحديد المحكمة المختصة بنظر كل نوع منها ، لأنها أصبحت - بنوعيها - من اختصاص قاضي التنفيذ ، فلا تزال لهذه النفرقسة أهمية كبيرة فسي غيير مسألة الاختصاص (٢) .

فالإجراءات التي تتبع في المواد المستعجلة تختلف عن تلك التي تتبع في الدعاوى العادية ، فالإشكال الوقتي مثلا يرفع إما بالطريق العادي لرفيع الدعاوى و إما بإبدائه أمام المحضر بالمادة ٣١٢ ، بينما الإشكال الموضوعي لا يرفع إلا بإبداع صحيفته قلم كتاب المحكمة عملا بالمادة ٣٣ مرافعات .

⁽۱) الديناصوري وعكاز ص ۹۳۰.

⁽٢) أنظر: أمينة المر - التنفيذ الجبرى - طبعة ١٩٨٨ - بند ٢٥ من من ٢٥ إلى ص٢٧.

والآثار التى تترتب على رفع المنازعة الوقتية فى التنفيذ قد تختلف عن تلك التى تترتب على رفع المنازعة الموضوعية المتعلقة به، ومثال ذلك، أن المشرع قرر وقف التنفيذ نتيجة لرفع الأشكال الوقتى ، ولم يرتبب هذا الأثر على الاشكال الموضوعي (المادة ٣١٢ مرافعات).

كما أن سلطة القاضى تتقيد عند نظر الدعوى المستعجلة بعدم المساس بالحق خلافا لسلطته في نظر الدعوى العادية (المادة ٤٥ مرافعات).

كذلك ، فإن طبيعة الحكم الصادر في المنازعة تختلف من حيث حجيته ومن حيث قابليته للطعن والمحكمة المختصة بهذا الطعن ، وقابليته للتنفيذ ، إذا كان حكما مستعجلا عنها إذا كان حكما موضوعيا .

١٦ اختصاص قاضى التنفيذ بمنازعات التنفيذ المتعلقة بسالحجز الإدارى:

من المقرر فقها وقضاء أن يختص قاضى التنفيذ بالمنازعة إذا تعلقت بحجز إدارى لأن توقيع الحجز الإدارى لاستيفاء الدولة ما لها من أموال لمدى الغير لا يصدر عنها بصفتها جهة إدارة وإن الحجوز الإدارية وإجراءاتها هى نظام خاص وضعه المشرع ليسهل على الحكومة بصفتها دائتة تحصيل ديونها قبل الأفراد (١).

⁽١) راجع تغصيلات ذلك في : مؤلفنا اشكالات التنفيذ .

١٧ - المقصود باصطلاح " منازعات التنفيذ " التسى تندرج في اختصاص قاضى التنفيذ :

نص المشرع في المادة ٢٧٥ مرافعات - محل التعليق- على أن " يختص قاضى التتفيذ دون غيره بالفصل فسى جميع " منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية " ... " .

ولم يعرف المشرع منازعات النتفيذ، كما أنه لم يضع ضهابط لها، ولذلك تعددت أراء الفقه في التعريف بتلك المنازعات ، فقد قيل أن المنازعة في التنفيذ هي دعوى تتعلق بالتنفيذ الجبرى ، وهي تتمهيز بأنها لا تعتبير جزءا من خصومة التنفيذ أو مرحلة منها بل تخرج عهن نطاقها وسيرها الطبيعي ، فهي – وان تعلقت بها – تعتبر مستقلة عنها، فخصومه التنفيذ ترمى إلى استيفاء الدائن لحقه جبراً ، أما المنازعة في التنفيذ فهي خصومه عادية ترمى إلى الحصول على حكم بمضمون معين (۱).

كما قيل بأن منازعات التنفيذ هي المنازعات التي تتعلق باجراءات التنفيذ الجبري وتؤثر في سير هذه الإجراءات ومثال نلسك ، دعسوى عدم الاعتداد بالحجز، ودعوى رفع الحجز ، ودعوى قصر الحجز علسي بعض أموال المحكوم عليه ، ودعوى المنازعة في صحة نقرير المحجسوز لديسه، ودعوى استرداد المنقولات المحجوزة ومثال نلك أيضاً ، طلب وقف التنفيذ على الرغم من رفع دعوى الاسترداد (١).

وذهب البعض إلى أن منازعات النتفيذ هي عبارة عن دعاوى تتعلق بالتنفيذ ، فهي ادعاءات أمام القضاء ، إذا صحت تؤثر في التنفيد سلباً أو

⁽۱) فقتمي والي - بند ۲۲۵ من ۲۰۵.

⁽١) أمينة النمر - بند ١٦ ص ١٨.

إيجابيا ، كادعاء يطلان التنفيذ أو صحته ، وطلب وقفسه أو الحد منسه أو الاستمرار فيه (١) .

وقيل أنه لا يكفى لاعتبار المدازعة متعلقة بالتنفيذ مجسرد اتصالسها بتنفيذ جبرى ، بل يتعين فوق هذا أن تكون منصبة على إجراء من إجراءاتسه أو متعلقة بسير التنفيذ ومؤثرة في جريانه (٢) . وقيل أنها هي الاعتراضات أو الطلبات التي يتمسك بها أحد أطراف التنفيذ أو الغير – بمناسسبة وجود دعوى تتفيذية أو خصومة تنفيذ – ويفصل فيها القاضي بحكم قضائي يكسون له أثره على الدعوى التنفيذية أو على خصومة التنفيذ (٣) . وقضت محكمة النقض بأن المقصود بالمنازعة الموضوعية في التنفيذ هي تلك التي يطلسب فيها الحكم بإجراء يحسم النزاع في أصل الحق ، فيي حين أن المنازعية الوقتية يطلب الحكم فيها بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق – والعبرة في ذلك المغر طلبات الخصوم أمام محكمة الدرجة الأولى (١).

⁽۱) وجدى راهب - ص ۲۲۷ ،

⁽۲) راتب ونصر الدين كامل - بند ۲۱؛ وقد قضت محكمة النقض بأن التعرض السدى يستند إلى تنفيذ حكم قضائى واجب التنفيذ يعتبر مدارعة في التنفيذ ويستوى في ذلسك أن يكون من ينازع في تنفيذ الحكم طرفاً فيه أو كان من النير (نقسض ۲/۲/۲۲ الطمن رقم ۲۰۷ سنة ۵۱ ق).

^{(&}quot;) محمد عبد الخالق عمر - بند ٤٦ .

^(*) نقض ١٩٧٨/٤/١٢ الطعن رقم ٨١ منة ٥٥ ق ، وفي هذا الصدد قضيت محكمة النقض أيضاً بالقرام قاضي التنفيذ بالتعمق في أصل الحق في المنازعات الموضوعية لأنه هو المختص وحده بمنازعات التنفيذ الموضوعية ولأن موضوع هذه المنازعات وأساسها توافر شروط الحجز المختلفة أو عدم توافرها .. الغ (نقسض ١٩٨٨/١/٢٥ الطعن رقم ٥٥٩ منة ٥٠٠ ق) .

والراجح هو ما ذهب إليه البعض أن منازعات النتفيذ همى تلك المنازعات التي تتشأ لمناسبة التنفيذ الجبرى بحيث يكون هو سببها وتكون هي عارض من عوارضه (١).

وتفصيل ذلك أنه لما كان التنفيذ الجبرى هو السذى تجريسه المسلطة العامة بناء على طلب دائن بيده سند مستوف لشروط خاصة بقصد استيفاء الحق الثابت في السند من المدين قهراً عنه ، تكون منازعات التنفيذ هي تلك المنازعات التى تدور حول الشروط الواجب توافرها لاتخاذ إجراءات التنفيذ الجبرى ، فيصدر فيها الحكم بجوازء أو عدم جوازه، بصحته أو بطلائم، بوقفه أو باستمراره ، بعدم الاعتداد به ، أو بالحد من نطاقه ، أو يصدر فيسها الحكم بصدد أي عارض incident يتصل بهذا التنفيسذ (۱) ، وقد تقام المنازعة من جانب أحد أطراف التنفيذ في مواجهة الأخسر، أو مسن جانب الغير في مواجهتهما، وقد تقام قبل البدء في التنفيذ وقد تقام بعد تمامه (۱) ، وقد تقام بداهة وهي الصورة الغالبة في أثنائه ، وقد يصدر فيها حكم موضوعسي قطعي إذا كانت المنازعة موضوعية ، وقد يصدر فيها حكم وقتي إذا كسانت المنازعة وقتية (٤).

⁽١) أحمد ليو الوفا - التعليق - ص ١٠٥٤ .

⁽۱) يقصد بالمارض في هذا الصدد أمر يتفرع عن الإجــراءات ، بحيـث تكــون مــيب المنازعة فيه هي ذات هذه الإجراءات ، كالمنازعة في أجر الحــارس أو فــي طلــب استيداله في الحجز على المنقول ، وكالمنازعة في صحة التقرير بما في النمــة فــي حجز ما المدين لدى الغير (أحمد أبو الوفا - التعليق - ص ١٥٤ هامش ١).

⁽۲) مثال ذلك المنازعة المتعلقة بانكار القوة التنفيذية للعند ، أو المنازعة في طلب رد مسا الستوفي دون وجه حق – على التوالي – (انظر نقض ١٩٨٥/٥/٥ الطعن رقسم ٢٢٩ منة ٥٢ ق).

 ⁽٤) أنظر : أحمد أبو الوقا – التعليق – ص ١٠٥٤ .

- ١٨ - الاختصاص القيمي لقاضي التنفيذ : وفقاً للفقرة الأولى من المادة ٢٧٥ مرافعات - محل التعليق - فإن قاضي النتفيذ يختص بالفصل في جميع منازعات النتفيذ الموضوعية والوقتية أيا كسانت قيمتها ، فقد أمثد المشرع بالاختصاص القيمي لقاضي التنفيذ إلى كافة منازعات النتفيذ أيا كانت قيمتها ، وهو اختصاص يتعلق بالنظام العام .

19 — الوقت الذي منه ببدأ اختصاص قاضى التنقية: لا شك فسى أنه منذ الوقت الذي تصدر فيه محكمة الموضوع حكمها الجائز تتفيذه جسيراً تكون مهمة هذه المحكمة قد انقضت ، وتبدأ عندنذ مهمة قساضى التنفيذ، أو من الوقت الذي يولد فيه السند القابل التنفيذ كقاعدة عامة (هذا إذا كان التنفيذ لا يتم بمقتضى حكم قضائى) وبعبارة أخرى ، مهمسة قسانون المرافعسات تتحصر في أمرين أساسيين : الأول : أن يهبئ للدائن مسندا قسابلاً للتنفيذ ، ومتى حصل عليه تنتهى هذه المهمة ، وينتهى بالتالى اختصساص محكمة الموضوع .

والأمر الثاني: أن يمكن الدائن من اقتضاء حقه من المدين جيراً عنه، وعندئذ يختص قاضي التنفيذ .

ويترتب على هذه القاعدة النتائج التالية (١):

أولاً: أن المنازعات المتعلقة بالطعن في الحكم لا تعتبر من منازعات التنفيذ، ولو كان من نتيجة هذا الطعن أن يصبح جسائزاً بعد أن كان غير جائز، أو يصبح غير جائز بعد أن كسان جائزاً، وعلى هذا الاعتبار نص المشرع على أن التظلم من وصف الحكم يكون من الحتصاص المحكمة الاستثنافية (م ٢٩١)، ولا يكون من الختصاص قاضى التنفيذ.

⁽١) أتظر : أحمد ابو الوفا – التعليق – من ص ١٠٥١ إلى ص ١٠٥٩ .

ثانياً: أن المنازعة في تفسير الحكم أو تصحيحه مسن اختصاص المحكمة التي أصدرته (المادة ١٩١ وما يليها) ولو كان هذا أو ذاك مؤشراً في سير التنفيذ أو نطاقه في أي أمسر يتعلىق به ويلاحظ أن المذكرة التفسيرية لمشروع قانون العرافعات الموحد الذي استمد منه القانون الجديسد فكرة قاضى التنفيذ نتص صراحة على أن قاضى التنفيدذ لا يختص بنظر الدعوى بطلب تفسير الحكم ، وهي نقول (١) "أما إذا اتصل النزاع بالطعن أو التظلم من الحكم المراد تنفيذه أو كان متصلا بتفسيره - بشرط أن يكسون الحكم غامضاً - فيكون الاختصاص في هذا الشأن المحكمة المختصة على أن يوقف قاضى النتفيذ الإجراءات حتى يفصل في الطعن أو التظلم "، وأذن، فالدعوى بطلب تفسير الحكم أو تصحيحه تستكمل تكويسن السند وإعداده فالدعوى بطلب تفسير الحكم أو تصحيحه تستكمل تكويسن السند وإعداده التنفيذ بمقتضاه فلا يختص بها قاضى التنفيذ، ولو كانت مؤشرة فسي سير التنفيذ أو في أي أمر يتعلق به .

أما المنازعات التى تثور لتيجة التمسك بافتقار إجراءات التنفيذ إلى مقدماته ، أو نتيجة التمسك ببطلان هذه المقدمات ، في من اختصاص قاضى التنفيذ ، لأنها تتصل بشروط إجراءات التنفيذ .

رابعاً: أن المنازعات بطلب وقف النفساذ المعجل ، تكون من اختصاص محكمة الطعن في الحكم أو الأمر المشمول بالنفاذ المعجل، لأن المقصود من هذه المنازعات في النهاية – إنكار القوة التنفيذية الحكم أو الأمر، وهذا ما قرره المشرع في المادة ٢٩٢.

خامساً: أن المنازعات بطلب وقف تتفيذ الحكم الجائز تنفيده طبقساً للقواعد العامة والحائز لقوة الأمر المقضى به تكون هي الأخرى مين اختصاص محكمة الطعن قيه ، وهذا أيضاً ما قرره المشرع في المددة ٢٥١ بالنسبة إلى الطعيسين بطريق بالنسبة إلى الطعيسين بطريق التماس إعادة النظر .

سادساً : أن الأمر بنتفيذ الحكم الأجنبي أو حكم المحكمين الصلارة في بلد أجنبي وهو عمل قضائي بالمعنى الخاص للعبارة ولا يختص به قاضي التنفيذ وإنما تختص به المحكمة الإبتدائية ولأن المقصود منه فسى واقع الأمر هو منح الحكم الأجنبي قوة تتفيذية فسي مصر (المادة ٢٩٨، بينما الأمر بنتفيذ السندات الرسمية المحررة في بلد أجنبي يختص يه قاضي التنفيذ بما له من سلطة ولائية – عملاً بالمادة و ٣٠٠ المجرد التحقق من قابليته التنفيذ وققاً لقانون البلد الذي تم فيه ومن خلوه مما يخالف النظام العمام أو الآداب في مصر وكذلك بالنسبة إلى أحكام المحكميسين الصادرة في مصر، فهذه قابلة المتنفيذ الجبرى بمجرد صدورها، وإنما أوجب المشسرع أن يصدر الأمر يتنفيذها من قاضي التنفيذ بالمحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع

بما له من سلطة و لائية - لمجرد التحقق من أنه لا يوجد ما يمنع من هـــذا
 التنفيذ (المادة ٥٠٩) .

سابعاً: أن الأمر بتوليع الحجز التحفظي أو الأمر بتوليع حجز مـــا للمدين لدى الغير - في الأحوال التي يوجب فيها القانون هذا الأمسر لتوقيسع هذا الحجز أو ذاك - لا يختص بإصدار ، قاضى التنفيذ إذا كان دين طاك طاك الحجز تتوافر فيه شروط استصدار أمر بالأداء ، وكذلــــك لا يختــص هــو بإصدار أمر الأداء ، وإنما المختص في الحالتين هـــو القـاضي المختـص بإصدار الأمر بالأداء ، ولأن هـــذا هــو بمثابــة عمــل قضــائي بـــالمعنى الاصطلاحي للعبارة - في إطار شكلي هو ذلك الأمر - ومسن شم يكون المختص بإصداره قاضى الموضوع ، ويختص بالتبعية بإصدار الأمر بتوقيسع الحجز بناء على صدور الأمر بالأداء (المادة ٢١٠) . وكذلك الحال بالنسية لدعوى ثبوت المديونية وصحة الحجز التحفظي أو صحة حجز ما المدين لدى الغير، فهما في الحالتين من اختصاص محكمة الموضوع عملاً بالمادتين ٣٢٠، ٣٣٣ – على التوالي _ وصدور الأمر الولاتي مـــن قـــاتـنـي التتفيـــذ بتوقيع الحجز التحفظي أو حجز ما للمدين لدى الغير - في الحالتين المقررتين في المادتين ٣١٩، ٣٢٧ أي إذا لم يكن بيد الدائن سند نتفيدي أو القاعدة التي لا تجعل من مهام قاضي التتفيذ إعداد سندات قابلة للتتفيد، لأن القاتون يستوجب فوراً وفي خلال ثمانية الأيام التالية لتوقيسع الحجر إقامة الدعوى الموضوعية ، بثبوت المديونية وصحة الحجز وإلا اعتسير الحسن كأن لم يكن (المادة ٣٢٠ ، ٣٣٣) - ولا يتم التنفيذ على المدين بعدئذ إلا بمقتضى الحكم الصادر فيها . ثامناً: ان قاضى التنفيذ عندما يمنحه المشرع سلطة وقسف النتفيذ مؤقتاً (المادة ٢١٢) وعندما يحكم هو بهذا الوقف لا يمس حجية الحكم السذى يتم التنفيذ بمقتضاه ، ولا يمس قضاء هذا الحكم ولا يمس وصف المحكمة لحكمها (١) ، وإنما هو يبنى حكمه بالوقف على أساس ما يتحسسه من عسمم توافر الشروط القانونية لإجراء التنفيذ الجبرى ، سواء أكانت هذه الشروط متعلقة بالسند الذى يتم التنفيذ بمقتضاه ، أو بالحق الذى يتم التنفيذ اقتضاء لمه أو بالمال محل التنفيذ ، أو بأطراف النقيذ – كل هذا دون المسلس بأصل الحقوق (١) .

أحكام النقض :

۱۵ منازعات التنفيذ التى يختسس قاضى التنفيذ دون غسيره بنظرها. مادة ۲۷۰ مرافعات ، ماهيتها ، المنازعات المتعلقة بتنفيذ قسرارات النيابة العامة فى شكاوى وجنح الحيازة ، عسدم دخولها فسى عداد تلسك المنازعات. مؤدى ذلك ، عدم اختصاص قاضى التنفيذ بنظرها .

(تقض ١١٠/١/٣٠ - الطس رقم ١١٦ لسفة ٥٣ قضائية)

۷۱ – دعوى بطلان حكم مرسى المزاد. منازعة موضوعيسة فسى النتفيذ . اختصاص قاضى النتفيذ دون غيره بنظرها ، مادة ۲۷۵ مرافعات.

(نقض ۲۹/۱۲/۲۷ - السنة ۲۱ ص ۵۶۰ ، نقض ۱۹۸۷/۱۲/۲۷ - الطعـــن رقم ۹۷۳ لسنة ۵۶ قضاتية) -

⁽۱) مستعجل القاهرة ۱۹۵۰/۸/۱۹ السحاماة ۳۱ ص ۸۰۵، ومجال كل هذا عند الطعـــــن في المحكم أو عند التظلم من وصفه، أحمد أبو الوفا ـــ المتعليق ـــ ص ۱۰۵۹ .

⁽٢) أحمد ابور الوقا - الإشارة السابقة ،

٧٧ -- طلب المدعى الحكم بيراءة ذمته من دين الضريبة المحجــوز من أجلها إدارياً لا تعد منازعة موضوعية في التنفيذ طالما لم يطلب بطــلان الحجز الإداري (نقض ١٩٧٩/٤/١٠ -- السنة ٣٠ ص ٩١) .

٧٣ - دعوى المحال إليه بنفاذ الحوالة في حق المدين المحال عليسه والترامه بالدين المحال به وقوائده .. لا تعد من منازعات التنفيذ الموضوعية التي يختص بها قاضى التنفيذ، ولا يغير من ذلك فصل المحكمة في السنزاع بشأن بطلان الحجز الذي أوقعه دائن آخر على ذات الدين (نقض ١٩٧٧/٥/١٤) .

٧٤ - منازعة التنفيذ الجبرى هى التى تنصب على إجراء من إجراء من إجراءاته أو تكون مؤثر فيه - دعوى وقف تنفيل الحكسم المستشكل فيسه لتعارضه مع نص عقد قضى بصحته ونفاذه - لا تعتبر منازعسة تنفينيسة - (نقض ١٩٨٥/٥/٧ الطعن رقم ٢٢٩ سنة ٥٢ ق).

٧٥ -- قاضى التنفيذ. اختصاصه نوعيا بنظر جميع منازعات التنفيد الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها ماعدا ما استثنى بنص خاص . المادتان ٢٧٤، ٢٧٥ مرافعات . مباشرته الفصل في أشكال وقتى سابق أو إصسداره قرارات وقتية قبل نظر موضوعه . لا يفقده صلاحيته لنظر الأشكال الوقتى ولو كانت هذه القرارات أو تلك الاشكالات بصدد نزاع مردد بيسن الخصسوم أنفسهم _ (نقض ١٩٩٠/١/١٨ طعن رقم ٢٣٣٥ لسنة ٥٠ قضائية).

٧٦ - المنازعة في دعوى منع التعرض . مناطها . التعرض الملدى للطالب في حيازته الجديرة بالحماية . التعرض المستند إلى تنفيذ حكم قضائي واجب التنفيذ . السكالات

التنفيذ.ما هيتها . اختصاص قـاضى التنفيذ دون غيره بها . مادة ٧٧٥ مرافعات . (نفض ١٩٨٩/٢/٢٢ طعن رقم ١٠٧ لسنة ٥١ قضائية).

٧٧ - دعوى المحجوز عليه بإلغاء حجز ما للمدين لدى الغير الإدارى ويراءة ذمته من الدين المحجوز من أجله . هي دعوى يرقع الحجز . ماهيتها . أشكال موضوعى في التنفيذ . لا يغير مسن ذلك طلب المحجوز عليه الحكم ببراءة ذمته من الدين المحجوز مسن أجله . (نقض ١٩٨٩/٦/١٢ طعن رقم ١٩٥١ لسنة ٥٢ قضائية) .

۲۸ – خلو القانون ۳۰۸ لسنة ۱۹۰۵ بشان الحجر الإدارى مسن النص على دعوى رفع الحجر، وجوب الرجوع السسى قسانون المرافعات، اختصاص قاضى التتفيذ دون غيره بنظر تلك الدعاوى أيسا كانت قيمتها، (نقض ۱۹۸۹/۱/۱۲ طعن رقم ۱۹۹۹ لسنة ۵۲ تضائية).

٧٩ -- الحكم الصادر في منازعة وقتية من قاضي التنفيذ لا يحدور حجية في المنازعة الموضوعية في التنفيذ (نقض ١٩٨٥/١١/١٢ طعن رقم ٣٨٥ لسنة ٥٠ قضاتية ، نقض ١٩٦٧/٢/٢٣ سنة ١٩ ص ٤٧٠، نقض ١٩٦٢/١٢/٢ سسنة ١٣ ص ١٣٠ من ١٣٠٥ .

• ٨ - أمر الحجز التحفظى الصادر من قساضى الأداء أو قساضى الأتفيذ . وجوب طلب الحكم بثبوت الحق وصحة الحجز خسلال الميعدد وإلا اعتبر الحجز كأن لم يكن . المادتان • ٢١ و • ٣٦ مرافعات ، وجسوب رفع دعوى ثبوت الحق بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى . أثر مخالفة ذلك، عدم القبول . اعتبار طلب أمر الأداء بديلاً لصحيفة الدعوى . شرطه وأفسر شروط استصدار أمر الأداء في الدين (نقض ١٩٨٨/٣/٢ طعن رقم ٨٦٨ لسنة عد أول ص ٣٣١)، نقض ١٩٧٨/٦/١٤ سنة ٢٠ عد أول ص ٣٣١، نقض ١٩٧٨/٦/١٤ سنة ٢٠ عد أول ص ٣٣١، نقض ١٩٧٨/٦/١٤ سنة ٢٠

الم المقصود من المنازعة الموضوعية في التنفيذ هي تلك التسي يطلب فيها الحكم بإجراء يحسم النزاع في اصل الحق ، في حين أن المنازعة المؤقنة هي التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق، والعبرة في ذلك بآخر طلبات الخصوم أمام محكمة أول درجة، إذا كان الشابت مسن مدونات الحكم المطعون فيه أن الطلبات الختامية للطاعن أمام قاضي التنفيذ كانت الحكم بالاستمرار في تنفيذ الحكم رقم .. فإن الحكم المطعون فيه إذ كون فيه لا كيف المنازعة بأنها منازعة وقتية استناداً إلى أنها تدور حول إجراء وقتى لا يمس أصل الحق ورتب على ذلك اختصاص المحكمة الابتدائية بنظر استثناف الحكم الصادر فيها كنص المادة ٢/٢٢٧ مرافعات يكون قد أصاحيح صحيح القانون . (نقض ١٩٧٨/٤/١ طعن رقم ٨١ سنة ٤٠ ق).

۸۲ - دعوى الاستحقاق الفرعية ، من المنازعات المتعلقة بالتنفيذ . جواز شمول الحكم القاضى برفضها بالنفاذ المعجل بغير كفالة باعتباره قاضى التنفيذ . تعلق ذلك بالنظام العام . (نقض ۱۹۷۰/۳/۹ سنة ٢٦ ص ٦٧٠) .

سلامه الدعوى بالزام المحجوز لديه بسالدين المحجوز من أجلسه وبالتعويض إعمالاً لنص المادتين ٣٤٤،٣٤٣ مرافعات منازعة موضوعيسة متعلقة بالتنفيذ ويختص بها قاضى التنفيذ دون غيره . (نقض ١٩٧٦/٢/١٠ اسنة ٢٧ ص ٢٧١).

٨٤ – طلب المدعى أحقيته في تتفيذ حكم صحيدر لصالحه ، هو منازعة في التتفيذ (نقض ٢/٢/١٠٠٠ طعن رقم ٨٤٥ لسنة ٤٠٠٠).

۸۰ – رفع الدعوى ببطلان حكم رسو المزاد قيدل العمدل بقانون المرافعات الحالى ، صدور القانون الجديد قبل حجزها للحكم، وجوب إحالتها إلى قاضى النتفيذ ، تعلق ذلك بالنظام العام. (نقض ۱۹۷۵/۳/۹ سنة ۲۱ ص٥٤٠).

۸٦ - تقضى المادة ٧٥ من القانون رقم ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ بشان الحجز الإدارى بأن تسرى على الحجز الإدارى جميع أحكام قانون المرافعات الني لا تتعارض مع أحكام ذلك القانون المذكور وقد خلا من النسص على دعوى رفع الحجز، فإنه يرجع بشأنها إلى قانون المرافعات. واذ تتص المادة ٣٣٥ من هذا القانون على أنه " يجوز للمحجوز عليه أن يرضع الدعوى بطلب رفع الحجز أمام قاضى التنفيذ الذي يتبعه .. " . مما مقتضاه أن قاضى التنفيذ دون غيره هو المختص نوعباً بنظر هذه الدعوى أيا كمانت قيمتها ، وتخرج من لختصاص المحكمة الابتدائية النوعى .

وإذ كان الثابت أن المطعون عليه أقام الدعوى ضد الطاعنين بطلب الحكم بإلغاء حجز ما للمدين لدى الغير الإدارى الذى رفعه الطباعن الأول مجلس المدينة - على ما له تحت يد الطاعن الثانى وببراءة ذمته من الدين، فيان المحجوز من أجله تأسيساً على عدم مديونيته للطاعن الأول بذلك الدين، فيان الدعوى بهذه المثابة هي دعوى بطلب رفع الحجز ، وهي تلك الدعوى التسيي يرفعها المحجوز عليه ضد الحاجز معترضاً على الحجز طالباً إلغائه لأى سبب من الأسياب المبطلة له موضوعية كانت أم شكلية وذلك بقصد التخلص من الحجز ومن آثاره والتمكن من تسلم المحجوز لديه ، وهذه الدعوى هسي أشكال موضوعي في التنفيذ . لا يغير من ذلك طلب المحجوز عليه براءة نمته من الدين المحجوز من أجله ذلك أن هذا الطلب هـو أساس الدعـوى ومدار النزاع فيها اذ لا يجاب إلى طلبه بإلغاء الحجز إلا بثبوت براءة نمته من الدين . (نقض ١٩٧٧/٤ السنة ٢٨ ص٢٢٩) .

٨٧ – إذا كانت الدعوى التي أقامتها المطعون ضدها الأولى بطلب ب رفع الحجز المتوقع من الطاعن وفاء للمبلغ الوارد بعقده الرسمي هي منازعة في صحة الحجز طرحت على قاضي التنفيذ محصورة فيسي هذا النطاق،

وانتهى الحكم المطعون فيه صحيحا إلى أن العقد الرسمى قد الحصرت عنسه القوة التنفيذية ، فقضى برفع الحجز دون أن يرى أن الحكم بذلك يتوقف على الفصل في أمر آخر ، فلا يعيبه أن لم يفصل في أحقية الطاعن لباقى دينسه أو يعين المحكمة التى تختص بنظر النزاع الموضوعى اذ أن ذلك يخسرج عسن نطاق المنازعة التنفيذية وهي صحة الحجز .(نقص ١٩٧٥/٣/٢٣ مسنة ٢٦ ص ٢٥٠) .

٨٨ -- المساعلة بالتعويض قوامها خطأ المسئول واذ كان مسا أورده الحكم المطعون فيه لا يؤدى إلى توفير هذا العنصر من عنساصر المسئولية لأن استمرار الطاعن في إجراءات التنفيذ بقبض جزء من الدين الذي يدعيك لا يعد خطأ منه يستوجب المسئولية بالتعويض لأن المشرع لم يرتسب على رفع دعوى عدم الاعتداد بالحجز أثراً موقفا للإجراءات كالأثر المترتب على رفع الاشكال في التنفيذ سواء من المدين أو الغير، خصوصسا وقد تمسك الطاعن بأن المحجوز لديها سارعت إلى الوفاء بما هو مستحق فسي ذمتها المحجوز عليه عقب الحجز بوقت قصير وقبل صدور الحكم الانتهائي بعسدم الاعتداد بإجراءات التنفيذ بما يرفع عله مظنة الخطأ بعسدم احسرام حجيبة الأحكام فإنه يكون قا اخطأ في تطبيسةي القسانون .(نقص ١٩٧٧/٣/١٨ سنة

٨٩ -- من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن نقاضي التنفيذ بوصف قاضياً للأمور المستعجلة إذا طلب منه الحكم بعدم الاعتداد بحجز وقع علي خلاف القانون أن يرجع إلى حكم القانون التحقق مما إذا كان هذا الحجز قيد وقع وفقاً له مستوفيا لأركاته الجوهرية أو وقع مخالفا له فاقداً لهذه الأركان فيعتبر عقبة مادية تعترض حق صاحب المال المحجوز عليه دون أن يكون في بحثه هذا مساس بأصل الحق، ولما كان المطعون عليه قد طلب الحكم

يصفة مستعجلة بعدم الاعتداد بالحجز فإن استناده إلى براءة ذمته من الديسن المحجوز من أجله وإدعاء الطاعنين قيام هذه المديونية لا يكون له أثر علي وصف المنازعة طالما أن المطلوب فيها إجراء وليس فصدلا في أصل الحسق واذ كان على المحكمة أن تعطى الدعوى وصفها الحسق وتكييفها القسانوني الصحيح ، وكان الحكم المطعون فيه قد حصل وبما له من سلطة فسى هذا الشأن أن دعوى المطعون عليه في منازعة وقتية يفصل فيها قاضي التنفيسة بوصفه قاضياً للأمور المستعجلة ، وقضى في الدعوى علسى أسساس هذا التكييف القانوني الصحيح، فإن النعي عليه يكون على غسير أساس (نقص التكييف القانوني الصحيح، فإن النعي عليه يكون على غسير أساس (نقص التكييف القانوني الصحيح، فإن النعي عليه يكون على غسير أساس (نقص التكييف القانوني الصحيح، فإن النعي عليه يكون على غسير أساس (نقص التكييف القانوني الصحيح، فإن النعي عليه يكون على غسير أساس ١٩٧٧/١٢/٢٧

9. النص في المادة الثانية من قانون الحجز الإداري رقع ١٩٥٨ لسنة ١٩٥٥ على أن المشرع استلزم لصحة إجراءات الحجز الإداري المنتحد بناء على أمر حجز مكتوب وأن يكون أمر الحجز السذي يوقع بمقتضاه صادراً من شخص مفوض قانوناً بإصدار الأمر وخول رئيس الجهة الإدارية الحاجزة أو لمن ينبيه تحديد الدين المراد الحجز بمقتضاه مستهدفاً بذلك - طبقا لما سجلته المذكرة الإيضاحية - ألا يؤدي غياب ممثل الجهة الحاجزة أو بعده عن محل الحجز إلى تعطيل توقيع الحجز وتحصيل المبالغ المستحقة ، مما مفاده أن متى صدر الأمر مستوفياً هذه الشرائط فلا عبرة بالاختصاص المكاني للأمر بالحجز تفادياً لتطويل الإجاراءات بالاختصاص المكاني للأمر بالحجز تفادياً لتطويل الإجاراءات

9 1 – متى كانت الدعوى هى منازعة فى التنفيذ على العقار رفعت (ببطلان حكم برسو المزاد) لفى ظل قانون المرافعات السابق أمام المحكمة الابتدائية وظلت متداولة بالجلسات أمامها إلى أن صدر قسانون المرافعات

القائم وكانت المادة ٢٧٥ منه تنص على أن " يختص قصاضى التنفيد دون غيره بالفصل في جميع منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتيسة أيسا كانت قيمتها، فإن قاضى التنفيذ هو الذي يفصل دون غيره في جميع منازعات التنفيذ، ومنها التنفيذ على العقار، (نتض ١٩٧٥/٣/٩ سنة ٢٦ ص ٥٤٠).

٩٢ - بيين من مقارنة المادة ٢٧ من القانون رقع ٣٠٨ لسينة ١٩٥٥ في شأن الحجز الإداري - وهي على ما أفصحت عنه المنكرة الإيضاحيـــة لهذا القانون مأخوذة من قانون المرافعات مع تعديلها بمسا يتفسق والسسرعة والضمان الواجب توافرها في الحجوز الإدارية - بالمادتين ٥٣٧،٤٨٠ منن قانون المرافعات السابق ، أن المشرع رأى ألا يكون وقف إجــراءات البيــع الإداري مترتبا على مجرد المنازعة للقضاء كما هو الحال في اشكالات التتغيذ ودعوى الاسترداد فاشترط لوقف هذه الإجراءات - فـــى حالـــة عـــدم موافقة الجهة الحاجزة على وقفها - أن يقوم المتنازع بإيداع قيمة المطلوبات المحجوز من أجلها والمصروفات خزانة الجهة طالبة الحجز فإذا لم يقع بسهذا الإيداع كان لهذه الجهة رغم رفع المنازعة أمام القضاء أن تمضيى في إجراءات الحجز والبيع إلى نهايتها دون انتظار للفصل في هـــذه المنازعـــات ولكن ذلك لا يعنع المحاكم - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - مــن نظر المنازعة ومباشرة جميع سلطاتها فيها طبقا للقانون العام اذأن الخطاب في المادة ٢٧ سالفة الذكر بعدم وقف إجراءات المجز والبيع ما لم يحمىل الإيداع موجه إلى الجهة الحاجزة وليس إلى المحاكم في حالة عدم الإيداع أو تقيد من سلطة المحكمة عندما تنظر المنازعة في هذه الحالة ، لما كان هــــذا فإن إيداع المبالغ موضوع الحجز لا يكون شرطاً لقبول دعوى المنازعة في الإجراءات سواء قبل تمامها أو بعده. (نقبض ١٩٧٥/٤/٢٧ مسنة ٢٦ ص٨٢٣، نقض ٢٩/١/١٢/٢٩ سنة ١٧ ص ٢٠٥٠ ، نقض ١٩٦٥/٦/١٠ سنة ١٦ ص ٧٢٨) . 97 - أمر الحجر التعفظي ، اختصاص قاضى التنفيد المحدر المحرد المحرد العام ، جواز التمسك به لأول مرة أمام محكمة النقض .

على المحكمة أن تعطى الدعوى وصفها الحق وتكبيفها الصحياء كان البين من الحكم الصادر من محكمة أول درجة أنه انتهى إلى القضاء يصفة مستعجلة برفض الدعوى - يطلب عدم الاعتداد بالمجز - بعد أن كيفها تكبيفا صحيحا بأنها منازعة وقتية يفصل فيها قاضى التنفيسذ بوصف قاضياً للأمور المستعجلة عملاً بالفقرة الأخيرة من المادة ٢٧٥ مسن قسانون المرافعات فإن استثنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من المادة ٢٧٧ من قانون المرافعات، ولما استثنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من المادة ٢٧٧ من قانون المرافعات، ولما كان اختصاص المحكمة بسبب نوع الدعوى يعتبر مطروحا دائمساً أمامها، وعليها أن تفصل فيه من تلقاء نفسها عملا بالمادة ٢٠١ من قانون المرافعات فإن الحكم المطعون فيه اذ قضى في الدعوى بما يتضمن اختصاصه بنظرر الاستثناف المرفوع عن الحكم الصادر فيها من محكمة أول درجة حالة كون الاختصاص بذلك معقوداً للمحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية يكون قد خالف القانون . (نقض ٢١٩٥/١٠ العلمن رقم ١٣١٦ لعنه ٢٤ قضائق).

9 4 - قاضى التنفيذ، اختصاصه نوعيا بالفصل فى كافسة منازعسات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها ، المادة ٢٧٥ مرافعات تعلقه بالنظام العام ، أثره ، النزام المحكمة بإحالتها مسن تلقاء نفسها ، (نقس ١٩٨٣/٦/٥ طعن رقم ٣١٨ لعنة ٥٠ قضائية).

90 - إذا كانت طلبات المطعون ضده أمام محكمة الموضوع هسى براءة ذمته من دين الضريبة المحجوز من أجله إدارياً ودون أن يطلب فسسى دعواه الحكم ببطلان هذا الحجز الإدارى أو رفعه ، ومن ثم فسإن المنازعسة

المعروضة لا تكون دعوى تنفيذ موضوعية وبالتالى لا تدخل في اختصاص قاضى التنفيذ . ذلك أن النزاع فيها يدور حسول الالستزام بدين الضريبة المحجوز من أجله إدارياً فقط دون مساس بهذا الحجز الذي لم يطرح السنزاع بشأنه على المحكمة . (نقض ١٩٧٩/٤/١ السنة ٣٠ العدد الثاني ص ٩١).

99 - قاضى التنفيذ: فصله فى منازعات التنفيذ الوقتية بوصف قاضياً للأمور المستعجلة . المادة ٢/٢٧٥ مرافعات . مـــودى ذلك تناول بصفة وقتية تقدير جدية النزاع بما لا يؤثر على الحق المتنازع فيه .(نقص 19٨٤/٥/٣٠ طعن رقم ١٣١٣ لسنة ٥٠ تضائية) .

99 – لكى تكون المنازعة متعلقة بالتنفيذ في معنى المادة 790 مسن قانون المرافعات (والتي خصت قاضى التنفيذ دون غسيره بالفصل فسى منازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها)، يشبترط أن تكون المنازعة منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثرة في سير التنفيذ وإجراءاته، وإذ كانت الخصومة منعقدة بشأن بطلان إجراءات بيع حق الايجار وطلب المدين إعادة الحال إلى ما كانت عليه بإعادة تمكينه من العين المؤجرة له وبيعت جبراً، وبالطبع سيؤثر الفصل فسى هذا الطلب على مجريات التنفيذ من حيث مضيها قدماً في إنتاج أثرها أو العدول عنها ومن مجريات التنفيذ من حيث مضيها قدماً في إنتاج أثرها أو العدول عنها ومن ثم يدخل النزاع بشأن حق الإيجار المنفذ به وكل ما يتعلق به فسى خصومة التنفيذ ، (نقض ١٩/١/١١/١ الطمون أرقام ١٩٧٤ ، ١٧٤٨ المداد).

94 - منازعة المدينين في الفوائد التي الزمهم بها أمر الأداء بعد أن صار نهائياً . استخلاص الحكم المطعون فيه أنها منازعة تنفيذ موضوعية نتيجة فرض الحراسة عليهم وتأميم ممتلكاتهم ولا تنطوى على إخدلال بقدة الأمر المقضى . سائغ (نقض ١٩٨٧/٢/٤ - الطعن رقم ١٦٨ لسنة ١٥٤ فضائية) .

99 - دعوى بطلان حكم مرسى المزاد. منازعة موضوعية في التنفيذ. اختصاص قاضي التنفيذ دون غييره بنظرها. مادة ٢٧٥ مر الفعات. (نقض ١٩٨٧/١٢/٢٧ طعن رقم ٩٧٣ لسنة ٥٤ قضائية، نقصض ١٩٨٥/٣/٩ سنة ٢٦ المدد الأول ص ٥٤٠).

• ١٠٠ - منازعات النتفيذ التى يختص قصاضى التنفيد دون غيره بنظرها مادة ٢٧٥ مرافعات ماهيتها ، المنازعات المتعلقة بتنفيذ قرارات النيابة العامة في شكاوى وجنح الحيازة ، عدم دخولها في عداد تلك المنازعات ، مؤدى ذلك ، عدم اختصاص قصاضى التنفيذ بنظرها (نقسض المنازعات ، مؤدى ذلك ، عدم اختصاص قصاضى التنفيذ بنظرها (نقسض المنازعات ، مؤدى ذلك ، عدم اختصاص قصاضى التنفيد بنظرها (نقسض المنازعات ، مؤدى دلم ١١٢٩ السنة ٥٣ قضائية) ،

١٠١ - إذا كان الحكم المطعون فيه بتأبيد الحكم المستأتف قد حصل وقائع الدعوى المقامة من المطعون ضده الأول وطلباته فيسها استناداً لمسا أورده في صحيفتها الاقتتاحية وما طرح عليها من دفاع وهو الحكسم بنفاذ الحوالة الصادرة إليه من السيدة / ــــــــــــــفي حق الشركة المطعون ضدها الثانية والزامها بأن تدفع له مبلغ ٢٥٠٠ جنيها وهي طلبات الزام فيي دعوى مبتداه تغيا بها للمطعون ضده الأول الحصول على حكم من القضاء بإلزام مدينه بأداء معين فلا تعتبر لذلك من عداد المنازعات في التنفيذ التسمى اختص بها المشرع قاضى التنفيذ وحده ولا يقدح في هذا النظسر أن تحسم محكمة الموضوع في حكمها ما بسط عليها مسن أوجسه الدقاع والدقسوع القانونية - بشأن بطلان الحجز الإدارى الموقع من مصلحة الضرائب تحست يد الشركة المحال إليها استيفاء لدينها قبل المحيلة - بلوضا للقضساء فسي الدعوى الأنها وعلى هذا النحو لا تواجه منازعة في التنفيسة بمداولها في القانون. لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه قد قضني المطعون ضده الأول بطلباته سالفة البيان فإنه لا يكون قد خالف صحيح القانون فسسى شسأن قواعد الاختصاص ويكون النعى عليه غير سديد (نقسص ١٩٧٧/٥/١٤ طعسن ٤٩٦ سنة ٣٤ق).

بسبب نوع الدعوى أو قيمتها من النظام العام ولذا فإن مسالة الاختصاص بسبب نوع الدعوى أو قيمتها من النظام العام ولذا فإن مسالة الاختصاص بالنسبة لنوع الدعوى تعتبر قائمة في الخصومسة ومطروحسة دائسا على المحكمة ويعتبر الحكم الصادر في الموضوع مشتملا حتمسا على قضاء ضمنى في شأن الاختصاص . لما كان ذلك فإنه كان يتعين على المحكمة الابتدائية أن تقضى بعدم اختصاصها بنظر الدعوى بإلغساء الحجسز الإدارى وبراءة الذمة من الدين – ولو لم يدفع أحد أطراف الخصومة أمامسها بعدم الاختصاص – وأن تحيل الدعوى إلى قاضى التنفيذ المختص اتباعسا لنسص الفقرة الأولى من المادة ١١٠٠ من قانون المرافعات (نقمن ١٩٧٧/٤/ سنة ٢٨ الفقرة الأولى من المادة ١٠٠٠ من قانون المرافعات (نقمن ١٩٧٧/٤/ سنة ٢٨) .

۱۰۳ من المقرر في قضاء هذه المحكمة أن المادة ۲۷۰ من قانون المرافعات تنص على أنه " يختص قاضى التنفيذ دون غسيره بسائفصل فسى جميع مقازعات التنفيذ الموضوعية والوقتية أيا كانت قيمتها "، ومفساد همذا النص – وعلى ما أقصحت عنه المذكرة الإيضاحيسة – همو أن المشسرح أستحدث نظام قاضى التنفيذ بهدف جمع شتات المسائل المتعلقة بالتنفيذ في يحد قاضي واحد قريب من محل التنفيذ وجعله يختص دون غيره بسائفصل فسى جميع المنازعات المتعلقة بالتنفيذ سواء كانت منازعات موضوعية أم وقتيسة وسواء كانت من الخصوم أو من الغير، كما خوله سسلطة قساضى الأمسور المستعجلة عند قصله في المنازعات الوقتية مما مقتضاه أن قساضى التنفيذ المستعجلة عند قصله في المنازعات الوقتية مما مقتضاه أن قساضى التنفيذ والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خساص (نقسض والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيما عدا ما استثنى بنص خساص (نقسض ١٩٧٠/٢/٢٠ المعن رقم ٢٤٢ لعنة ٤٤ قضائية).

عدد الأول أقسام دعسواه أمسام محكمة المنصورة الابتدائية بطلب الحكم بإلزام المحجسوز لديسه (الطساعن بصفته) بالدين المحجوز من أجله إعمالا للسس المسادة ٣٤٣ مسن قسانون المرافعات ، فإن الدعوى بهذه المثابة تعتبر منازعة موضوعية متعلقة بالتتفيذ يختص بها قاضى التنفيذ دون غيره عملا بنص المادة ٢٧٥ من ذات القسانون وتخرج عن اختصاص المحكمة الابتدائية النوعى مما كان يتعيسن معسه أن تقضى تلك المحكمة بعدم اختصاصها بنظر الدعوى ولو لم يدفع أحد أطواف الخصومة أمامها بعدم الاختصاص وأن تحيل الدعوى إلى قساضى التنفيسة المختص اتباعا لنسص الفقسرة الأولى مسن المسادة ١١٠ مسن قسانون المرافعات. (نقض ١٩٨١/١/١٨ سن قسانون مشار إليه آنفا) .

الموضوع هي براءة ذمتها من الدين المقضى به في الحكم الصادر في الموضوع هي براءة ذمتها من الدين المقضى به في الحكم الصادر في الدعوى ٩٥٠ لمنفة ١٩٨٤ اتجارى جنوب القاهرة الابتدائية والسنى اتخد النطاعن إجراءات تنفيذه عليهما أكثر من مرة وأوقفت إجراءات الحجرز في المرة الأولى بسبب ترك المصحكوم عليه المكان ، ثم إتخذت مرة أخرى على عنوان آخر وكان القضاء في هذه الطلبات إيجاباً وسنبا برشر حبماً في سير تنفيذ الحكم ٩٥١ اسنة ١٩٨٤ المشار إليه وإجراءاته إذ الدعوى بهذه المثابة تعتبر منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ بختص بنظرها قاضي التنفيذ دون غيره وتخرج عن اختصاص المحكمة الابتدائية النوعي مما كان يتعين معه أن تقضى هذه المحكمة بعدم اختصاصها بنظر الدعوى ولو لم يدفع أحد أطراف الخصومة أمامها بذلك وأن تحيل الدعوى إلى قاضي التنفيذ واذ همي قضت في موضوع الاستثناف وهو ما يشتمل حتماً على قضاء ضمني بالاختصاصه في موضوع الاستثناف وهو ما يشتمل حتماً على قضاء ضمني بالاختصاص

فإنه يكون قد أخطأ في تطبيق القانون (الطعن رقسم ١٠٠٤ لسنة ١٥ ق جلسة ١٩٥/٥/٧ من ٢٨ ج ١ ص ١٩٩٠/٥/١ ترب الطعن رقم ٢٥٠ لسنة ٤٣ ق - جلسة ١٩٧٧/١ س ٢٨ ج ١ ص ١٩٢١ الطعن رقسم ٢٠٠ لسنة ٤٢ ق - جلسة ١٩٧٦/٢/١ س ٢٧ ج١ ص ٢٢٢؛ الطعن رقسم ١٠٠ لسنة ٤٢ ق - جلسة ٢٧٦/٣/٣ س ٢٧ ج١ ص ٢٣٣، الطعن رقسم ٢٤٢ لسنة ٤٢ ق - جلسة ٢٣٨/١/١٨ س ٢٢٢ ج١ ص ٢٨٩) .

1.٦ - دعوى المحجوز عليه ببط الآن محضر الحجز الإدارى تأسيساً على عدم التنبيه عليه بالوفاء بالدين وكونه غير مدين للجهة الحلجزة. منازعة موضوعية في التنفيذ . القضاء بسقوط الحق فسى استثناف الحكم الصادر لرفعه بعد الميعاد باعتبارها منازعة تتفيذ وقتية خطأ وقصور . (نقض 1917/1/٣٠ طمن رقم ١١٢٠ لسنة ٢١ قضائية).

1.٧ - محكمة الموضوع . التزامها باعطاء الدعوى وصفها الحق وتكبيفها القانوني صحيح. المنازعة الموضوعية في التنفيذ والمنازعة الوقتيسة فيه . المقصود بكل منهما . الأولى هي التي يطلب فيها الحكم بإجراء يحسسم النزاع في أصل الحق أما الثانية فتلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق . العبرة في ذلك بآخر طلبات الخصوم أمام محكمة أول درجة . (نقض ١٩٩٩/١/٣٠ طعن رقم ١١٢٠ لسنة ١١ قضائية) .

۱۰۸ - دعوى عدم الاعتداد بمحضر التسليم الذى تم تتفيذاً لحكسم - منازعة تتفيذ سوشوعية - ترفع أمام قاضى التتفيذ بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى . إيداء المنازعة في التنفيذ أسام المحضر يقتصسر علسى اشكالات التتفيذ الوقتية . (الطعن رقم ۲۱۰۷ لسنة ۲۰ ق - جلسة ۱۹۹۵/٥/۲۳).

۱۰۹ – لما كان الواقع البين من الأوراق أن المطعون عليه أقسام دعواه أمام قاضى التنفيذ بطلب الحكم بعدم الاعتداد بالحجز الإدارى الموقع ضده على سند من أن دين الضريبة المحجوز به لم يستقر نهائياً فسى ذمته

وأن تقديرات المأمورية له لم يعلم بها قانونا والزائث محل طعن منسه لما يفصل فيه بعد ، قان هذا الحجز الإدارى والبيع الذي تحدد موعده إبتناء عليه إعمالا لنص المادة ٢٧ من قانون الحجز الإدارى رقسم ٢٠٨ لمسئة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٣٠٠ لسنة ١٩٧٦ دون أن يبغى فصلا في أصل الحق والا منازعة موضوعية في التنفيذ ويكون استثناف الحكسم الصادر فيسه أمسام المحكمة الابتدائية بهيئة اسستثنافية . (الطعن رقم ١٦٢٦ لمسئة ٨٥ ق جلسة الممام ١٩٧٢)، قرب الطعن رقم ٢٤٢ لسنة ٤٤ ق - جلسة ١٩٧٧/١٧/١٧ م ٢٠ جا ص ١٨٩٢).

۱۱۰ - إذ كانت طلبات المطعون ضدها في الدعوى المطروحة هسى الزام الطاعن بأن يؤدى إليها مبلغ ١٣٧٤,٢٤٥ قيمة ما أوفته إليه دون وجسه حق ثفاذاً للحكم رقم _____ تجارى شمال القاهرة الابتدائيسة ودون أن _ تطلب عدم الاعتداد بالحجز الموقع نفاذاً لهذا الحكم أو بطلانه .. فإنها تكون دعوى مطالبة عادية تدخل في اختصاص المحكمة لا دعوى تتفيذ مما يدخسل في اختصاص قاضي التنفيذ (نقض ١٩٩٥/١٥ طعن رقم ١٣٦٨ لسنة ٢٠ قضائية، قرب : الطعن رقم ٨٦٨ لسنة ٨٤ ق - جلسة ١٩٩٥/٤/١ م ٣٠ ع ٢ ص ٩١) .

الجزئية في طلب المطعون ضده من قاضى التنفيذ بمحكمسة الزيئسون الجزئية في طلب استصدار الأمر على عريضة من إصدار الأمسر بتوجيب المحضر القائم على التنفيذ بالاستعانة بالقوة الجبرية متى اقتضت حالة التنفيذ ذلك والسير في إجراءاته دون إرجاء أو إيقاف عند تنفيذ الحكم في القضيسة رقم ١١٤ اسنة ٣٩ ق الصادر لصالحه من محكمة القضاء الإداري لا يتعلق بأصل الحق الذي حكم فيه من قبل بحكم بات وإنما هو - وبحسب التكييسف بأصل الحق الذي حكم فيه من قبل بحكم بات وإنما هو - وبحسب التكييسف القانوني - منازعة متعلقة بالتنفيذ فإن الاختصاص بنظر هذا الطلب والتظلم

منه یکون معقوداً لقاضمی النتفیذ دون غیره (نقض ۱۹۹۱/۲/۲۳ طعن رقسم ۹۱ اسنة ۱۰ ق) .

١١٢ – إذ كان البين من الأوراق أن الطاعنين الأربعة الأول كـــانوا قد أقاموا الدعوى رقم ٣٨٨ لسنة ١٩٧٧ مدنى ديرب نجم الجزئيسة علمي المطعون ضدها الأولى وآخرين بطلب الحكم بوقف تتقيد العقد الرسمى المشهر برقم ٢٧٧٤ لسنة ١٩٧٢ شهر عقارى الزقازيق سند ملكية المطعون ضدها الأولى لأطيان التداعي حتى يفصل في النزاع القائم بشانها وأثناء تداول تلك الدعوى أضافوا إلى طلباتهم طلب عدم الاعتداد بمحضر التسليم المؤرخ ١٩٧٧/٨/٣ واعتباره كأن لم يكن وعدم سريانه في حقهم وذلك على سند من أنهم يستأجرون أطيان النزاع فقضت المحكم ـــة فــى مــادة تتفيد موضوعية برقض الدعوى ولما استأنف الطاعنون المذكورون هدذا الحكم بالاستئناف رقم ٩١ لسنة ١٩٨٢ مدنى مستأنف الزقازيق حكمت المحكمة بإلغاء الحكم المستأنف وتعديل محضر التسليم المشار إليه بجعله تسليما حكمياً وقد أقيم هذا القضاء على سند من أن هؤلاء الطاعتين يضعون اليد على الأرض موضوع النزاع بصفتهم مستأجرين لها وإذ أصبح هذا الحكـــم نهائياً وفصل في منازعة تتغيد موضوعية طلب فيها الخصوم الحكم بالجراء يحسم النزاع في أصل الحق فإنه يكون حائزا قـــوة الأمــر المقضــي فــي خصوص اعتبار الطاعنين الأربعة الأول مستأجرين لأرض النزاع ومانعسا للخصوم في الدعوى التي صدر فيها - الطاعنين الأربعة الأولى والمطعون صدها الأولى- من العودة إلى مناقشة هذه المسألة في أية دعوى تالية يتـــار قيها هذا النزاع . (نقض ١٩٩٤/٤/٧ الطعنان رقما ٣٧٤٠ لسنة ٥٩ ق ، ١٥٧ سينة ٠١ق) .

117 — تعلق المنازعة بالتنفيذ في معنى المادة ٢٧٥ مرافعات. شرطه. أن تكون منصبة على إجراء من إجراءات التنفيذ أو مؤثرة في سير التنفيذ وإجراءاته . ذعوى المطعون ضدهما ببراءة نمتهما من دين مقضى به في دعوى أخرى استنادا إلىسى اتخساذ الطساعن إجسراءات تنفيسذ الحكم عليهما منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ اختصاص قاضى التنفيذ دون غيره بنظرها . قضاء المحكمة الابتدائية في موضوع النزاع دون إحالة الدعسوى إلى قاضى التنفيذ . خطأ. (نقض ١٩٩٦/٥/٧ طعن رقم ١٠٠٤ لسنة ١٥ قضائية) .

115 – الأحكام الصادرة في منازعات التنفيذ الموضوعية. استثنافها أمام المحكمة الابتدائية أو محكمة الاستثناف حسب قيمسة السنزاع، الأحكسام الصادرة في منازعات التنفيذ الوقتية ، استثنافها دائماً أمام المحكمة الابتدائيسة، علة نلك. قاضى التنفيذ ينظرها بوصفة قاضياً للأمسور المستعجلة ،مسادة علم ٢٧٧،٢/٢٧٥ مرافعات . (نقض ١٩٩٨/٢/٢٦ طعن رقم ٢٠٦٠ لمنة ٦٦ ق) .

المنازعة الموضوعية في التنفيذ ، ماهيتها . ثلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء يحسم النزاع في اصل الحسق ، المنازعة الوقتية في التنفيذ ماهيتها . ثلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتسي لا يمسس أصل الحق. (نقض ١٩٩٨/٢/٢٦ طعن رقم ٢٠٦٠ لسنة ٦٠ ق) .

التسليم الذي تم التنفيذ الحكم لم يكسن طرفسا فيسه ، منازعسة وقتيسة فسى التنفيذ (نقص ١٩٦/٢/٢٦ طعن رئم ٢٠٦٠ لسنة ٢٦ ق).

۱۱۷ – قاضى التنفيذ، عدم اختصاصه ببيع للحقار المملسوك علسى الشيوع . قصر اختصاصه على ما يتعلق بالتنفيذ الجبرى .

(نقض ٢١١٧ من رقم ٢١١١ لسنة ٦٦ قضاتية).

۱۱۸ - دعوى المطعون ضده بطلب تسليمه عين السنزاع وإعتبار تنفيذ الحكم المستعجل كأن لم يكن لبطلان إجراءات تنفيذه اعتبارها دعسوى منازعة تنفيذ اختصاص قسساضى التنفيسذ بسها دون غيره مسادة ۲۷۵ مرافعات الايفير من ذلك تمسك المطعسون ضده بسداد الأجرة (نقص ۱۹۹۷/۳/۱۷ طمن رقم ۱۹۹۲ لمنة ۲۲ قضائية) .

۱۱۹ - دعوى المحجوز عليه بإلغاء حجز للمدين لدى الغير الإدارى وبراءة نمته من الدين المحجوز من أجله . دعسوى بطلب رفسع الحجرز ماهيتها. إشكال موضوعى في التنفيذ خلو القانون ٣٠٨ لسنة ١٩٥٥ بشان الحجز الإدارى من النص على دعوى رفع الحجز . وجسوب الرجوع إلى قانون المراقعات . اختصاص قاضى التنفيذ دون غيره بنظر تلك الدعوى أيا كانت قيمتها . (نقض ١٩٩٧/٢/١١ طمن ٣٥٧٣ لسنة ، ٢ ق) .

التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها إلا ما أستثنى بنص خاص .مددة التغيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها إلا ما أستثنى بنص خاص .مددة ٢٧٥ مرافعات . (نقض ١٩٩٧/٢/١٦ طعن ٣٥٧٣ لسنة ٦٠ قضائية).

ا ۱۲۱ - تضمين الحكم بيان ما إذا كان صادراً في منازعة تتفيد أو في منازعة تتفيد أو في منازعة مدنية عادية ليس واجباً . مادة ۱/۱/۸ مرافعات . قضاء الحكم المطعون فيه بإلغاء الحكم المستأنف وإحالة الدعسوي السي قساضي التنفيذ للاختصاص استنادا إلى أن ديباجة الحكم ومدوناته وأسبابه ومنطوقسه خلت مما يفيد صدوره في منازعة تنفيذ موضوعية . خطأ .

(نقص ١٩١٨/١٢/١٨ طعن رقم ٢١٩ لسنة ٢٠ قصائية) .

۱۲۲ - اذ كان الثابت من الأوراق أن الطلبات الختامية الطاعنين أمام قاضى النتفيذ بمحكمة الوايلي الجزئية أنهم إيتغوا القضاء لهم بالاستمرار

في تنفيذ الحكم الصادر لصالحهم في الاستثناف رقم ،، وعدم الاعتداد بسلحكم الصادر في الاستثناف .. (القاضى بوقف تنفيذ الحكم الأول) فإن المنازعة بهذه الكيفية تعتبر منازعة وقتية استثادا إلى أن المطلوب فيها بحسب التكبيف القانوني الصحيح ليس إلا إجراءاً وقتياً لا يمس أصل الحسق فيفصل فيسها قاضى التنفيذ باعتباره قاضياً للأمور المستعجلة وذلك عملاً بالفقرة الأخسيرة من المادة ٢٧٥ من قانون المرافعات ومن ثم يكون استثناف الحكم الصادر فيها إلى المحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من المادة ٢٧٧ من قانون المرافعات . (نقض ١٩٩٦/١١/١ طعن رقم ٢١٦١ لمسنة ٥٩ ق عنفض ٢٧٧ من قانون المرافعات . (نقض ١٠٠٥/١/١١ طعن رقم ٢١٦١ لمسنة ٥٩ ق عنفض تقض ٢٧٧ من قانون المرافعات . (نقض ٢١٠١/١/١٠) .

۱۲۳ – دعوى المطعون ضده بطلب تسليمه عين السنزاع واعتبسار تنفيذ الحكم المستعجل كأن لم يكن ليطلان إجراءات تنفيذه . اعتبارها دعسوى منازعة تنفيذ . اختصاص قساضى التنفيذ بسها دون غيره . مادة ۲۷۵ مراقعات . (نقض ۱۹۹۷/۳/۱۷ طعن رقم ۲۹۹۲ لسنة ۲۲ قضائية) .

هى عدم الاعتداد بمحضر التسليم المؤرخ ٢/٤/٥/٥ الذى تم تتفيذاً للحكسم المعادر لصالح المطعون ضدها وهى – على ما جسرى بسه قضساء هده المحكمة – منازعة موضوعية فى التنفيذ يقصد بها أن تقصل المحكمة بقضساء المحكمة – منازعة موضوعية فى التنفيذ يقصد بها أن تقصل المحكمة بقضساء يحسم النزاع فى اصل الحق المتعلق بالتسليم ، فأن رفع للدعوى بشأتها أمسام قاضى التنفيذ يكون بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى وليس عن طريق إبداء إشكال أمام المحضر عند التنفيذ ، إذ يقتصر ذلك على الإشكال فسى التنفيذ المطلوب فيه اتخاذ إجراء وقتى والذى استثناه المشرع من الأصل العام فسى إجراءات رفع الدعوى طبقاً لنص المادة ٢١٣ من قانون المرافعات. (نقص ١٩٥٥/٥/٢ من رقم ٢٠٠٧ لسنة ، ٢ قضائية) .

(سادة ۲۷۲)

" يكون الاختصاص عند التنفيذ على المنقول لدى المدين لمحكم التنفيذ التي يقع المنقول في دائرتها وفي حجز ما للمدين لدى الغير لمحكمة موطن المحجوز لديه .

ويكون الاختصاص عند التنفيذ على العقار للمحكمة التي يقع العقار في دائرتها فإذا تناول التنفيذ عقارات تقع في دوائر محساكم متعددة كسان الاختصاص لاحداها " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

" حدث المادة ٢٧٦ من القانون الاختصاص المحلى لقاضى التنفيد فتصت على أن يكون الاختصاص عند التنفيذ للمحكمة التي تقصع الأمسوال محل التنفيذ في دائرتها على أساس أنها أقرب المحاكم إلى محل التنفيذ -

وقد رأى القانون أن يفصل هذه القاعدة في فقرتين ، خصص الأولى للتتفيذ على المنقول ميرراً أن محل المال المحجوز عندما يكون مالا في ذمــة الغير هو موطن المحجوز لديه .

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٢١٢ من قانون المرافعات السابق وكان نصعها كالتالى :

[&]quot; يجرى التنفيذ على العقار بالمحكمة الابتدائية أو محكمة المواد الجزئية التي يقع في دائرتها تبعا لقيمته فإذا تتاول التنفيذ عقارات تقع في دوائسر محسلكم متعددة كسان الاختصاص للمحكمة التي يقع في دائرتها أحد هذه العقارات .

ويجرى البيع أمام القاضى المنتدب للبيوع في المحكمة الابتدائية أو أمام قاضى محكمة المراد الجزئية " .

وأفرد الثانية التنفيذ على العقار مضيفا إلى القاعدة الأساسية قاعدة أخرى مقتضاها أنه إذا تعددت العقارات محل التنفيذ وكسانت تتبع محاكم مختلفة انعقد الاختصاص لاحداها وذلك بصرف النظر عن قيمة كل عقار.

وقد أخذ المشروع هذا النص عسن القسانون القسائم (مسادة ١١٢ مر افعات) ولم ير الأخذ يما تنص عليه بعض القوانين الأجنبية مسن جعسل الاختصاص لمحكمة أكثر العقارات قيمة حتى لا تثور منازعات فرعية حول قيمة العقارات .

تقرير اللجنة التشريعية:

استبدات اللجنة عبارة " لدى المدين " بعبارة " المادى " الواردة فـــى الفقرة الأولى من المادة ٢٧٦ من المشروع وذلك للمقابلة بين حجز المنقــول لدى المدين وحجز ما للمدين لدى الغير ، ولأن هذا الحجز الأخير قد يكــون هو الآخر حجزاً على المنقول المادى " .

التطيق:

الاختصاص المحلى التنفيذ في المادة ٢٧٦ سالفة الذكر، وقد راعين الاختصاص المحلى التنفيذ في المادة ٢٧٦ سالفة الذكر، وقد راعين المشرع في تحديده للاختصاص المحلى اقاضي التنفيذ أن يكون هذا القياضي قريبا من محل التنفيذ مما يسهل له هيمنته عليه (١)، واذلك فإن الضوابيط المختلفة التي نصت عليها الميادة ٢٧٦ - محيل التعليق - بشأن هذا الاختصاص ترجع أساسا إلى موقع الأموال التي يراد التنفيذ عليها، يحيث أن أقرب قضاة التنفيذ إلى موقع المال محل التنفيذ هو الذي يختص بكافة مسائل هذا التنفيذ فهو الذي يضمل في سائل

⁽۱) وجدى راغب - من ۲۵۴ .

منازعاته ، وتتضم هذه الضوابط بالنظر إلى نوع الحجز وتوع المال الــــذى يرد عليه الحجز كالآتى : -

العقار: ينعقد الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ عند التنفيذ على العقار: ينعقد الاختصاص لقاضى التنفيذ الذى يقع العقار فى دائرته وذلك إذا كان التنفيذ يجرى على عقار واحد أو كان يجرى على أكثر مسن عقار وكانت جميع هذه العقارات تقع فى دائرة محكمة واحدة.

أما إذا تتاول التنفيذ عقارات متعددة تقع في دوائر محاكم متعددة، فإن الاختصاص يكون لاحداها وفقا لاختيار المدعى بصرف النظر عسن قيمته، ولم يأخذ القانون بما تقرره بعض التشريعات الأجنبية من جعل الاختصساص في حالة تعدد العقارات وتفرقها في أكثر من دائرة واحدة للقاضي الذي يوجد بدائرته أكثر هذه العقارات قيمة، نظرا لما يثيره هذا الحل من صعوبة فسى تحديد العقار الأكثر قيمة مما قد ينعكس على تحديد الاختصاص المحلى .

1 ٢٧ - ثانيا: الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ عند الحجز على المنقول ثدى المدين: وفقا لنص المادة ٢٧٦/١ - محل التعليق - يكسون الاختصاص في هذه الحالة لمحكمة التنفيذ التي يقع المنقول في دائرتها، ولسم يجابه المشرع حالة تعدد المنقولات التي يراد التنفيذ عليها كما هسو الشأن بالنسبة للعقار، ولذلك اختلف الفقه بشأنها ويمكن حصر هذا الخسلاف في الاتجاهات الآتية (١):

⁽۱) انظر عرضاً وتعليلاً لهذه الاراء : عرمي عبد الفتاح ، الرسالة السابقة - ص ٣٥٩ وما بعدها .

الاتجاه الأول: ويرى أنصاره عقد الاختصاص لاحدى محاكم التنفيذ الشي تقع بدائرتها المنقولات (1)، وذلك قياساً على حالة التنفيذ على عقار إذا ما تعددت العقارات محل الحجز ويكون اختيار قاضى التنفيد معلقا على رغبة المدعى الذي يبدأ إجراءات التنفيذ، وهذا يؤدى إلى تجميسع إجسراءات التنفيذ وما يثور بصددها من إشراف ونظر منازعات في يد قاضى واحد مما يحقق غابات نظام قاضى التنفيذ من توحيد الأشراف ومنع تضارب الأحكسام وتحقيق دواعى الارتباط بين الدعاوى .

الاتجاه الثانى: ويرى أنصاره أن عدم نص المشرع على جعل الاختصاص لإحدى المحاكم التى نقع بدائرتها بعض المنقولات المحجسوزة، يفصح عن رغبته فى تعدد قضاة التنفيذ المختصين محليا وفقاً لتعدد أماكن المنقولات التى يراد التنفيذ عليها بحيث يكون لكل تتفيذ استقلاله وقاضيه حتى ولو كان السند الذى يجرى التنفيذ بمقتضاه واحدا، لأن الحجز على المنقول لدى المدين يجرى فى المكان الذى يوجد به هذا المنقول، واذلك فإنه يجب ان تجريه أقرب المحاكم إلى مكان وجوده ويجب أن تجرى عدة حجوز بخت ان تجريه مكان المنقولات ولذا تتعدد محاكم التنفيذ رغم وحدة المند التنفيذي، ويستند أنصار هذا الاتجاه إلى ما جاء بنقرير اللجنة التشريعية في مجلس ويستند أنصار هذا الاتجاه إلى ما جاء بنقرير اللجنة التشريعية في الحكم بين حالتي ويستند المنقولات والعقارات على أساس أن حجز المنقول يقتضسي انتقال المحضر إلى مكان الأموال المطلوب التنفيذ عليها وهو ما يستازم بالتالى إجراء عدة حجوز حسب أماكن وجود هذه المنقولات وهذا الوضع لا يوجد في التنفيذ على العقار الذى يتم بإعلان تنبيه نزع الملكية إلى المدين وتسجيل في التنفيذ على العقار الذى يتم بإعلان تنبيه نزع الملكية إلى المدين وتسجيل

⁽١) أحمد أبو الوقا - بند ١٥٩ ص ٢٧٦.

الاتجاه الثالث: وقد اقترح أنصاره أنه يحسن تقرير واقعة معينة يحدد على أساسها الاختصاص المحلى لقاضي التنفيذ في هذه الحالة واختاروا موطن المدين كضابط يتحدد على أساسه الاختصاص المحلى لقاضي التنفيذ بحيث تختص هذه المحكمة وحدها بالتنفيذ على المنقولات حتى ولو وقعت في دوائر متعددة (٢)، وسند هذا الرأى أن محكمة المنفذ عليه هي اقضل المحاكم لأنها هي المحكمة التي تتركز فيها مختلف مصالح المدين المراد التنفيذ عليه في كثير من الحالات وأن هذا الاختصاص يوفر رعاية لمصلحة المنفذ ضده فضلا عن اتفاقه مصع القاعدة العامة للاختصاص عليه. المحلى (٢)، وهي رفع الدعوى أمام المحكمة الكائن بدائرتها موطن المدعسي عليه.

الاتجاه الرابع: وذهب أنصاره إلى أنه في حالة تعدد المنقسولات أو العقارات أو مكان توطن المحجوز لديهم فإنه يمكن في الغساليب الأعسم مسن الأحوال جمع المنازعات المتعلقة بالتنفيذ أمام قاضى ولحد من قضاة التنفيسة وذلك إذا وجد ارتباط بينها ، وأنه يمكن تحقيق هذا الجمع في أي مرحلة مسن المراحل التي تمر بها المنازعة على أساس أن قواعد الارتباط تعلسو علسي قواعد الاختصاص المحلى (1).

⁽¹⁾ أتظر : عبد الباسط جميعي - طبعة سنة ١٩٧٤ ص ٥٦ .

⁽٢) أمينة النمر -طبعة سنة ١٩٧١ - بند ١٧ - ص ٢٥ هامش رقم ١ وص ٢٦.

⁽٢) محمد عبد الخالق عمر -طبعة سنة ١٩٧٧ - بند ٧٥- ص ١٦٠٠

⁽۱) محمد على راتب ومحمد نصر الدين كامل ومحمسد فساروق راتسب - بنسد ٢٧٥--ص ٤١-٤١.

الاتجاه الخامس: ويقترح القاتلون به الأخد بنظام الاتابه (۱) المعمول به في بعض التشريعات العربيدة كالقانون العراقسي والمسوداني والسوري واللبناني ، ويمقتضي هذا اللظام فإن الاختصاص المحلبي ينعقد لقاضي واحد من قضاة التتفيذ وإذا تطلب الأمر اتخساذ بعض الإجسراءات خارج نطاق اختصاصه الإقليمي فإنه يستنيب لذلك قاضي التتفيذ المراد اتخلذ الإجراء في نطاق اختصاصه للقيام بالإجراءات المطلوبة و إثباتها ثم إرسللها الي قاضي التنفيذ بدائرة التنفيذ المنبية .

ونعتقد أنه لا بد أن يتدخل المشرع المصرى لحسم هذه المسالة لأن كافة الاتجاهات السابقة هي اتجاهات فقهية غير ملزمة القضاء . ونرى أنسسه من الأفضل أن يقنن المشرع الاتجاه الأخير الخاص بنظام الاتابة، لأن هسذا الاتجاه كما يرى البعض بحق هو الذي يقدم حلاً جذريا لعلاج مشكلة تعسدد قضاة التنفيذ المختصين محليا (۲) ، فإذا ما تعددت المنقولات المراد التنفيسة عليها ووقعت في نطاق أكثر من دائرة تنفيذ فإنه ينبغي إعطاء طالب التنفيسة حرية اختيار دائرة من الدوائر التي يقع جزء من المال المراد التنفيذ عليه في نطاقها ، وتختص محكمة التنفيذ التي اختارها طسالب التنفيذ وحدها دون سواها بنظر مسائل التنفيذ فتشرف على إجراءاته وتفصل في منازعاته، ولا يعني ذلك قيام قاضي التنفيذ بالإجراءات التنفيذية داخل نطاق الاختصاص المحلى لقضاة التنفيذ الأخرين ، بل يجب عليه إنابة قاضي التنفيذ الذي يقسم في نطاقه باقي الأموال المراد التنفيذ عليها كي يقوم بالإجراءات المطلوبية ،

⁽۱) عبد الباسط جميعى - طبعة ١٩٧٤ - ص ٥٥، فتحى والــــى - بنـد ٧٨ ص ١٤٠، محمد عبد الخالق عمر - طبعة ١٩٧٨ - بند ٢١٠ ص ٣٢٨، عزمـــى عبدالفتــاح - الرسالة - ص ١٦١ و ص ٦٦٢ .

 $^{^{(1)}}$ عزمی عبدالغتاح – الرسالة السابقة - ص $^{(1)}$ و ص $^{(1)}$.

ثم ترسل الأوراق بعد أن تثبت بها ما قام به من إجراءات ، وتحفظ هذه الأوراق في ملف التنفيذ الذي يتم إنشاؤه في محكمة التنفيذ التسى قدم إليها السند لأول مرة ، وبذلك يمكن حل هذه المشكلة ولكن ذلك يحتاج إلى نصص من المشرع كما ذكرنا .

المعنى المعنى المعنى المعنى التنفيذ في حجر ما المعنى التنفيذ المعنى التنفيذ الديم وذلك وفقت المعنى المعنى المحكمة موطن المحجوز لديم وذلك وفقت المادة ١٢٧٦/ مرافعات ، وإسناد الاختصاص لهذه المحكمة يرجع إلى المغالب الأعم وهو وقوع الأموال التي يراد التتفيذ عليها في موطن المحجوز لديم سواء كان لديم ، وينعقد الاختصاص المحلى المحكمة موطن المحجوز لديم سواء كان المال المراد التنفيذ عليه دينا في ذمة المحجوز لديم أو منقولاً مادياً في حيازته .

وإذا تناثرت المنقولات المراد الحجز عليها لدى المحجوز لديه فسى دوائر اختصاص محاكم متعددة ، فإن معيار الاختصاص المحلسى لا يتغير تبعاً لذلك ، اذ ينعقد الاختصاص للمحكمة الكائن بدائرتها موطن المحجوز لديه بصرف النظر عن مكان وجود المنقولات المحجوزة .

أما إذا تعدد المحجوز لديهم ووقع موطن كل منهم فى دائسرة أكسش من محكمة تتفيذ ، فإنه تتعدد محاكم التنفيذ حسب موطن كل منهم رغم وحدة السند الذى يجرى التنفيذ بمقتضاه ورغم أن المدين واحد أيضاً .

وإذا كانت القاعدة هي أن الاختصاص المحلى ينعقد لقاضى التغيد الذي يقع بدائرته موطن المحجوز لديه فإن القانون قد ينص على خلاف ذلك على سبيل الاستثناء ، ومن ذلك ما ينص عليه المشرع في المادة ٣٣٥ مرافعات من اختصاص قاضى التغيذ الذي يقع في دائرته موطرن المدين المحجوز عليه يدعوى رفع الحجز .

وقد اختلف الفقه في تحديد محكمة التنفيذ التي تختص محليا إذا اراد الدائن الذي لا يحمل سنداً تنفيذياً أو كان دينه غير معين المقدار أن يحصل على اذن بتوقيع الحجز على ما لمدينه للله على الفير، فذهلت رأى إلى أن الاختصاص يتحدد طبقاً للقواعد العامة ومعنى ذلسك أن يطلب الاذن مسن قاضى التنفيذ الذي يقع في دائرته موطلن المدين المحجوز عليه لأن المحجوز لديه لا شأن له بهذه المنازعة (۱)، بيد أن هذا للسرأى منتقد لأن الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ لا يتحدد وققا للقواعد الخاصة التي وردت بالمادة ٢٧٢/١ مرافعات كما أن إسناد الاختصاص بهذا الاذن لغير القاضى المختص بالإشراف على الحجز والنظر في منازعاته يخالية اللقه المحدف من الأخذ بنظام قاضى التنفيذ (١)، ولذلك نؤيد ما يذهب إليه غالبية اللقه (٢) من الأذن في هذه الحالة يطلب من محكمة التنفيذ التي يتبعها موطن المحجوز لديه تطبيقا لأحكام المادة ٢٧٢/١ مرافعات – محل التعليق .

۱۲۹ – المقصود باصطلاح " عند التنفيذ " الوارد في المسادة ۲۷۱: لاحظ البعض في الفقه (٤) أن المشرع في المادة ۲۷۱ لم يحدد اجتصاصل منازعة التنفيذ أي بالدعوى التي تتضمن منازعة في التنفيذ ، ولكنسه حدد اختصاصا عند التنفيذ ، وهذا الاختصاص قد يوجد قبل نشأة أو دون نشأة أيسة منازعة .

⁽١) أنظر: لحمد لبو الوفا - التعليق - الطبعة الثانية ص ١٠١٢ .

⁽٢) عزمي عيد الفتاح - الرسالة - ص ٢٦٦ .

⁽۱) أنظر: رمزى سيف - يند ٢٦٨ ص ٢٨٩ ، محمد عبد الخالق عمر - بنــد ٣١٧ ص ٢٣٢ ، أنظر: رمزى سيف - يند ١٩٧١ مس ٢٣٢ ، أمينــة التمــر مس ٢٤١ عن عبدالفتاح - الإشارة السابقة .

⁽٤) فقمي والي – بند ٧٨ يمين ١٥٠ .

كما ان اصطلاح "عند التنفيذ " لا يعنى ربط الاختصاص ببدء التنفيذ، ذلك من ناحية لأن "طلب التنفيذ " نفسه أيس من إجراءات التنفيذ العينى بالمعنى الفنى ، كما أن المنازعة في التنفيذ قد توجد قبل بدء التنفيذ.

١٣٠ - تحديد الاختصاص المحلى بالنظر لأول إجراء تنفيذى:

ينبغى ملاحظة أن الاختصاص يتحدد بالنظر إلى أول إجراء يتعلق بالتنفيذ ، والمحكمة التى تتحدد بالنظر إلى هذا العمل هى التى تختصص يكل ما يلى بعد ذلك من أوامر أو قرارات أو إصدار أحكام متعلقة بسهذا التنفيذ. ولهذا، فإن محكمة التنفيذ التى تحدد وفقيا للقواعد السابقة يختص قلم محضريها بطلب التنفيذ ويختص قاضيها بالإشراف على هذا التنفيذ، وإصدار الأوامر ونظر المنازعات المتعلقة به (۱).

171 - الاختصاص المحلى في حالة التنفيذ المباشر: لـم يحدد المشرع في المادة ٢٧٦ - محل التعليق - الاختصاص بالتنفيذ، عندما يكون التنفيذ مباشرا كما هو الحال بالنسبة لتنفيذ حكم بتسليم مال معين أو بـالإلزام بالقيام بعمل ، وكذلك عندما تثور الحاجة لتحديد المحكمة المختصـة بـالتنفيذ بالنسبة للتنفيذ بنزع الملكية قبل تحديد المال الذي يرد عليه التنفيذ أو طريـق الحجز الواجب اتباعه . ويرى البعض في الفقه (١) إجراء النفرقة الآتية:

(أ) أولاً: إذا رفعت منازعة في التنفيذ قبل تقديم طلب يه ويغير إمكان تحديد المحكمة المختصة بالتنفيذ وفقاً للمادة ٢٧٦: تطبق القواعسد الواردة في الفصل الخاص بالاختصاص ، وهسى تقضى بأن المنازعة الموضوعية تكون – باعتبارها دعوى موضوعيسة – كقساعدة عامسة مسن

⁽¹⁾ فقعى والى - الإثمارة السابقة .

^(۱) فتحی والی - یند ۷۸ من ۱۵۰ و من ۱۵۱ .

اختصاص محكمة موطن المدعى عليه (مادة ٤٩) (١) ، والمنازعة الوقتيسة من اختصاص محكمة موطن المدعى عليه أو المحكمة المطلسوب حصسول الإجراء في دائرتها (مادة ٩٥/١) ، ولا تطبق على المنازعة الوقتيسة مسائل على دائرتها (مادة ٩٥/٥ من اختصاص المحكمة التي يجسرى التنفيسة فسي دائرتها ، اذ الفرض أن التنفيذ لم يبدأ ، على أن المحكمة المختصة بالمنازعة على هذا النحو لا تختص بالإشراف على التنفيذ . بل تطبق المسادة ٢٧٦ بالنسبة التنفيذ بنزع الملكية والقاعدة التالية بالنسبة التنفيذ المباشر .

وعلى هذا النحو يتحدد أيضاً الاختصاص بالتنفيذ المباشر، والمحكمة المختصة بهذا التنفيذ هي التي تختص بإصدار القرارات والأوامر والأحكام المتعلقة بالتنفيذ بما في ذلك الفصل في منازعات التنفيذ المباشر (١).

١٣٢ - مدى تعلق الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ بالنظام العام:

مما سبق تتضم لنا كافة قواعد الاختصاص المحلى لقساضى التنفيدة ولكن هل تتعلق هذه القواعد بالنظام العام 1 لقد احتدم الخلاف في الفقه حسول

⁽۱) انظر : حكم محكمة عابدين الجزئية الصادر في ۱۹۷۱/٦/۹ مشار إليه في وجدى راغب من ۲۷۱ هامش رقم ۱ ، محمد عبد الخالق عمر - بند ۲۹ ص ۱۰، فتحدى والى - بند ۷۸ ص ۱۰۱ .

^(٢) فتحى والى – الإثمارة السابقة .

هذه المسألة (۱) ، فذهب رأى إلى القول بأن قواعد الاختصداص المحلسى القاضعي التنفيذ تتعلق بالنظام العام ، واتجه رأى ثانى إلى القسول بان هذه القواعد لا تتعلق بالنظام العام ، بينما ذهب رأى ثالث إلى القسول بأن هذه القواعد لا تتعلق بالنظام العام في مرحلة معينة ثم تعدود وتتعلق به فسى المراحل التالية ، وسوف نوضح هذه الآراء الآن فيما يلى :

الرأى الأول: يرى البعض (٢) أنه إذا كانت القاعدة هي عدم تعلسق قواعد الاختصاص المحلى بالنظام العام فإنه يجب رغم نلك اعتبار الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ من النظام العام ، ويستندون في ذلك إلى الحجج الآتية:

(أ) الحجة الأولى أن اختصاص قاضى التنفيذ المحلى تحدد وققا لاعتبارات أساسها حسن سير إجراءات التنفيذ ولم يتقرر لمصلحة المدعى عليه ولو كان المشرع يقصد ذلك لجعل الاختصاص لمحكمة موطن المدعى عليه فقاط دون غيرها من المحاكم ولكنه قصد تحقيق مصلحة عاملة وهلى جملع شات المسائل المتعلقة بالتنفيذ وتركيزها في يد قاضى واحد حتى يسهل عليه متابعة إجراءات التنفيذ وهذا الهدف يعتبر من النظام العام.

(ب) الحجة الثانية: ان الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ يرتبط بوظيفة المحكمة بالنسبة لقضية معينة إذ يريد المشرع أن يختص بمنازعات التنفيد: ذات المحكمة التي جرى التنفيذ تحت إشرافها .

⁽١) أنظر عرضا لذلك : عزمي عبد الفتاح - الرسالة السابقة - ص ٣٦٦ وما بعدها.

⁽۲) وجدى راغب – ص ۲۷۱ ، فقصى والى – طبعة ۱۹۷۱– بند ۳٤۱ ص ۵۶۱ ، أمرنــــة النمر – طبعة ۱۹۷۱ ص ۲۹۱ محمد عبد الفائق عمر – طبعـــة ۱۹۷۷ بند ۵۰ ص ۵۱ .

(ج) الحجة الثالثة: أن الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ يندمج في اختصاصه النوعى وينبغى أن يأخذ حكمه فكما أن الاختصاص النوعى يتعلق بالنظام العام فكذلك الاختصاص المحلى وفي ذلك يشبه الاختصاص المحلي القاضي التنفيذ اختصاص المحكمة التي حكمت بالإفلاس في مسائل الإفساس المحكمة التي أصدرت الحكم بتفسيره ، وقد رتب أنصسار هذا الرأى كل النتائج التي تترتب على اعتبار الاختصساص من النظام العام بالنسبة للاختصاص المحلى القاضى التنفيذ ، فيجوز التمسك بالدفع بعدم الاختصاص في أي حالة تكون عليها الدعوى ، كما بجسوز إنارة معسألة الاختصاص من قاضى التنفيذ من تلقاء نفسه ودون طلب من الخصوم، كذلك لا يجوز الاتفاق على مخالفة قواعد الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ سواء قبل الخصومة أو بعد بدء الخصومة .

أما الرأى الثانى والذى نميل إليه فوفقا لــه لا يتعلــق الاختصــاص المحلى لقاضى التنفيذ بالنظام العـام (١)، كمـا أنــه ينطيـق علــى هــذا الاختصاص القواعد العامة في الاختصاص المحلى، ولا عبرة بالحجج التــى ماقها أنصار الرأى الأول لأن هذه الحجج فاسدة وذلك للأسباب الآتية:

(أ) أن تقرير اعتبار تعلق قاعدة من قواعد الاختصاص بالنظام العام أو عدم تعلقها به معقود بضوابط قانونية محددة ليس من بينها الارتباط المزعوم بين الاختصاص النوعى والاختصاص المحلى ، كما أن مسايرة منطق هذا الوأى تودى إلى تعلق الاختصاص المحلى بالنظام العام في كل حالة يكسون فيها الاختصاص لغير محكمة موطن المدعى عليه وهذا غير صحيح، كما أنه من

⁽۱) أحمد أبو الوقا – قاضى التنفيذ – بحث منشور في مجلة إدارة قضايا الحكومة – العدد الثالث – العنة الثامنة عشر – ص ۲۰۸ ، عبد الباسسط جميعسى – طبعسة ۱۹۷۶ – ص ۵۶.

المتصور بناء على هذا الرأى أن يقال في جميع الأحوال وليس فقط بصـــد الاختصاص المحلى لمحكمة التنفيذ أن الاختصاص المحلى لأى محكمة يتصل بحكم وظيفتها ويندمج في اختصاصها النوعي وياخذ حكمه ويهذا يصبح الاختصاص المحلى متعلقا بالنظام العام قولا واحدا وهو ما لم يقل بسه حتى أنصار الرأى الأول أنفسهم.

(ب) أن تشييه الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ بالاختصاص المحلى للمحكمة التى أصدرت الحكم بالنسبة لطلب تفسيره أو تصحيحه يعد قياسا مع الفارق وكذا التشبيه باختصاص محكمة الإفلاس بمسائله ، لأن الاختصاص ألى هذه الحالات يتصل بذات قواعد التنظيم القضائى وتبعية المحاكم بعضها للبعض الأخر .

(ج) ان الرأى الأول لا يمكن ان يتفق مع الحالات التى يعطى فيها طسالب التنفيذ حرية الاختيار بين أكثر من محكمة (۱) ، كما هو الشان فسى الحالسة المنصوص عليها فى المادة ٣٤٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية والتسى خيرت طالب التنفيذ بين الالتجاء إلى قاضى التنفيذ الذى يجرى التنفيسة في نطاق اختصاصه المكنى أو الالتجاء إلى المحكمة التى لصدرت الحكم كذلك فإنه لا يتفق مع الحالات التى يعقد فيها المشرع الاختصاص إلسى محكمة موطن المدعى عليه رغم تعلق الأمر بمنازعة التنفيذ كما هو الحال فى المدة موطن المدعى عليه رغم تعلق الأمر بمنازعة التنفيذ كما هو الحال فى المدة فسى محلق المناق اختصاصه موطن المحجوز عليه وذلك على خلاف القاعدة العامة فسى نظاق اختصاص المحلى لحجز ما المدين لدى الغير وكما هو الشأن فى منازعات الاختصاص المحلى لحجز ما المدين لدى الغير وكما هو الشأن فى منازعات التنفيذ التى تثور قبل الهدء فى النتفيذ اذ ينعقد الاختصاص المحكمة موطن

⁽¹⁾ عرّمي عبد الفتاح - الرسالة السابقة - ص ٢٧٠.

المدعى عليه ، ولذلك فإن البعض (1) من ألصار هذا الرأى القسائل يتعلق الاختصاص المحلى لقاضى التنفيذ بالنظام العام قد عادوا وقرروا أنسه مسن الأسلم عدم اعتبار الاختصاص متعلقا بالنظام العام في هذه الحسسالات التسى ذكرناها أنفا .

أما الرأى الثالث فإن أنصاره يقررون تعلىق الاختصاص المحلى القاضى التنفيذ بالنظام العام كقاعدة عامة ولكنهم يربطون هذا الأمر بإسراف قاضى التنفيذ على الإجراءات (٢)، فبعد أن يناط بقاضى تنفيذ معين مهمسة الإشراف على التنفيذ وبعد أن يفتح لهذا التنفيذ بالنظام العام ، أما قبل تلك فإن الأمر لا يتعلق بالنظام العام أى أن تحديد قاضى التنفيذ المختص محليا لا يتعلق بالنظام العام ولا يكون الأمر متعلقا به إلا بعد تحديد قساضى التنفيذ وقيامه بالإشراف على الإجراءات ، وهذا السرأى يقتضسى أعمسال انقساق وليئه فعلا في مباشرة أعماله ، أما إذا كان قد تم هذا التحديد قساو لا يجبوز الاتفاق على منح الاختصاص المحلى لقاضى آخر من قضايا التنفيذ، ولكسن هذا الرأى غير صحيح فقد انتقده الفقه (٣) بحق لأسباب متعددة فسأو لا هذا الرأى يفتقر إلى أساس قانوني واضح، وثانيا يؤدى هذا الرأى إلى صعوبسات عملية من حيث تحديد الوقت الذي يمكن الجزم فيه بأن قاضى التنفيذ قد عيسف للإشراف على التنفيذ وبحيث يصبح الاختصاص متعلقا بالنظام العام، ولذلك للإمكن التعليم باعتبار الاختصاص متعلقا بالنظام العام، ولذلك

⁽١) محمد عبد الخالق – الطبعة الثانية سنة ١٩٧٤ – ص ٢٠٥ – ٢٠٠٠ .

⁽٢) أمينة النسر - طبعة ١٩٧١ - بند ١٨ ص ٢٨٠٢٧ .

^(*) أنظر : محمد عبدالخالق عمر - طبعة ١٩٧٧ - بند ٥٨ من ٥١، عزمى عبد الفتاح - الرسالة السابقة - من ٢٧١ - من ٢٧٣ .

به تارة أخرى بناء على أمر يصعب تحديده ، وثالثاً ينتقد الفقه هــــذا الـرأى على أساس أنه لا يمكن الأخذ به في حالة المنازعات التي تتور قبل البدء فسي التتفيذ كما لو تقدم طالب التنفيذ إلى محكمة التنفيذ لتوقيي الحجز فامنتع المحضر دون سبب أو استشعر الغير احتمال التنفيذ على أمواله فاستشكل فيله قبل أن يبدأ ، ففي هذه الحالات يحدد الاختصاص المحلى وفقا للقاعدة العامـة الواردة في المادة 29 والتي تجعل الاختصاص لمحكمة موطن المدعى عليه، فإذا بدأ التَنفيذ بعد ذلك فهل هذا يعنى أن يظل قاضى التَنفيذ الذي يقع موطنن المدعى عليه في دائرة اختصاصه هو المختص بالإشراف علي إجراءات التتفيذ والقصل في منازعاته دون القاضى الذي يقع المال المنفذ عليه في نطاق اختصاصه الجغرافي ؟ لا شك أن المشرع لم يقصد ذلك عندما نظم قواعد الاختصاص المحلى ، ورابعاً ينتقد الفقه بحق هذا الرأى على أســـاس أنه يقضى بتحريم الاتفاق الذي يعقده الخصيوم ويكون من شأنه عقد الاختصاص حتى ولو المحكمة المختصة محليا طبقا للمادة ٢٧٦ أي محكمة التنفيذ التي تقع الأموال المراد النتفيذ عليها في دائرتها وفسى نلك مخالفة لقصد الشارع من عقد الاختصاص للقاضي التي تقع الأموال المسراد التتفيد عليها في نطاق اختصاصه الجغرافي .

اذن هذا الرأى الأخير منتقد فهو في جملته يؤدى إلى نتائج غريبة لا تتفق مع الأغراض التي ابتغاها المشرع من تنظيم قواعد الاختصاص المحلى لقاضي النتفيذ ، وهو يماثل الرأى الأول القائل بتعلق هذا الاختصاص بالنظام العام فيما وصل إليه من نتائج، ولذلك فإن الرأى الجدير بالتأبيد هو الرأى الثاني القائل بعدم تعلق الاختصاص المحلى لقاضي التنفيذ بالنظام العام فهذا الرأى هو الذي يتفق مع التنظيم التشريعي لهذا الاختصاص .

" تعمدانف أحكام قاضى التنفيذ فى المنازعــات الموضوعيـة إلـى المحكمة الابتدائية إذا زادت قيمة النزاع على ألفى جنيه ولم تجاوز عشــرة آلاف جنيه والى محكمة الاستثناف إذا زادت على ذلك .

وتستأنف أحكامه في المنازعات الوقتية إلى المحكمة الابتدائية" (١) المذكرة الإيضاحية :

جاء في المذكرة الإيضاحية لقانون المرافعات رقم 17 لسنة 1974 أن القانون جعل " قاضى النتفيذ أحد قضاة المحكمة الابتدائية في مقسر كل محكمة جزئية على أن يكون اختياره بطريق الندب (مسادة ٢٧٤ مشسروع) وأسند إليه اختصاصا شاملا في جميع المسائل والمنازعات المتعلقة بالسند أيل كانت قيمتها ، وجعل استثناف حكمه في المنازعات الموضوعية إلى المحكمة الابتدائية اذ زادت قيمة النزاع على خمسين جنيها ولم تجاوز خمسمائة جنيله والي محكمة الاستثناف إذا زادت على نلك كما تستأنف أحكامه في المنازعات الوقتية إلى المحكمة الابتدائية (مادة ٢٧٧ مشروع).

⁽۱) هذه المادة مستحدثة وقد عدلت بمقتضى القانون رقم ۹۷ لسنة ۱۹۸۰ يان استبدلت عبارة "خمسمائة جنيه" بعبارة " مانتين وخمسين جنيها " ، كما عدلت بمقتضى القانون رقم ۲۳ لسنة ۱۹۹۲ بأن استبدلت عبارة "خمسة آلاف جنيهه " بعبارة "خمسمائة جنيه " بعبارة " خمسين جنيها " ، كما عدلت أيضاً بمقتضى القانون رقم ۱۹۸ لسنة ۱۹۹۹ بأن استبدلت عبارة " عشرة آلاف جنيه " بعبارة "خمسة الاف جنيه " بعبارة "خمسة آلاف جنيه " بعبارة "خمسة آلاف جنيه " بعبارة "خمسائة جنيه " بعبارة "خمسة آلاف جنيه " بعبارة "خمسة

وبديهى أن النظام من الأرامر التي بصدرها قساضى التنفيذ يكون بالطريق المعتاد الذي رسمه قانون المرافعات للنظلم مسن الأوامسر علسى العرائض ".

كما جاء بالمذكرة الإيضاحية للقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٩٧ المعدل لهذه المادة أنه " أصبح من الملائم إعدادة النظر في الحدود المختلفة للاختصاص وتعديله بما يتناسب مع التغير الذي طرأ على قيمة العملة وذلك برقع النصاب الابتدائي والانتهائي لمحكمة المواد الجزئية إلى خمسة آلاف جنيه وخمسمائة جنيه على التوالي ، ويستتبع ذلك زيادة النصداب الانتهائي المحكمة الابتدائية إلى خمسة آلاف جنيه، وهو ما يؤدى إلى التوسع في عدد القضايا التي تنظرها المحكمة الجزئية ، وفي ذلك تحقيق لهدف دستورى هو تقريب القضاء من المتقاضين باعتبار أن تلك المحكمة هي أقدرب المحداكم اليهم، وفضلا عن ذلك فإن رفع النصاب الانتهائي لمحكمة المدواد الجزئية والمحكمة الابتدائية من شأنه تخفيف العبء عن محاكم الاستثناف ومحكماة النقض لما يترتب عليه من نقليل عدد القضايا القابلة للطعن عليها أمامها ".

كما جاء بالمذكرة الإيضاحية للقانون رقسم ١٨ لمسنة ١٩٩٩ أنه "
باستكمال مسيرة الإصلاح الاقتصادى والنقدى للبلاد ، وكأثر لزيادة الإنتساج ولارتفاع مستويات الدخول، فقد بائت القيم المالية التي اتخذت فسي القسانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٩٧ أساسا لتحديد الاختصاص التيمي للمحساكم ، وأساسا لتقرير الغرامات والكفالات الإجرائية ، وأساساً لبعض المسسائل الإجرائية الأخرى، غير معبرة عن مستوى قيمة النقود والسلع والخدمات الأخرى، بمسا

١٣٣ - طبيعة القرارات التي يصدرها قاضي التنفيذ:

يختص قاضى التنفيذ بالإشراف على إجراءات التنفيذ كمسا يختسص أيضاً بالفصل في كل المنازعات الوقتية أو الموضوعية التسى تشور بشان التنفيذ ، ولذلك فهو يصدر بمناسبة هذا الاختصاص قرارات متنوعة لا تتفق في الطبيعة ، إذ ليست لها طبيعة واحدة بل لكل منها طبيعته الخاصة، فسهذا القاضى يصدر قرارات ذات طبيعة إدارية، كما أنسه يصدر قرارات ذات طبيعة ولائية، وكذلك يصدر قاضى التنفيذ قرارات ذات طبيعة قضائية.

أما القرارات ذات الطبيعة الإدارية فقد يصدر ها قساضى التنفيد بمناسبة تنظيمه لأعماله وحسن سيرها وهو في ذلك لا يختلف عن أى قساضى أخر ومن أمثلة ذلك تنظيمه جدول الجلسات وتوزيع القضايا على الدوائر المختلفة وتحديد مواعيد الجلسات وقرارات تأجيل الدعوى وغير ذلك مسن القرارات التي تهدف إلى حسن سير مرفق القضاء ولا تفصل في نسرزاع ولا ينشأ عنها خصومة ، كما قد يصدر قاضى التنفيذ قرارات إدارية بمناهسبة إشرافه على المحضر واتخاذه ما يلزم من إجراءات لتذليسل العقبات التي تعترض التنفيذ والتي لا تتخذ شكل منازعة في التنفيذ وقد أوضحت المسادة المختلفة بنصبها على ضرورة أن يعد بالمحكمة جدول خاص تقيد فيه طلبات التنفيذ وينشأ لكل طلب ملف تودع به جميع الأوراق المتعلقة بهذه الطلبات ويعرض الملف على قاضى التنفيذ عقب كل إجراء وتثبت ما يصسدره مسن قرارات وأحكام ، ولا شك في أن قاضى التنفيذ يصدر عند ممارسته لمسلطته قرارات وأحكام ، ولا شك في أن قاضى التنفيذ يصدر عند ممارسته لمسلطته الإشرافية على إجراءات التنفيذ قرارات ذات طبيعة إدارية .

أما القرارات ذات الطبيعة الولاتية فإن قاضى التنفيذ يصدر ها عندما يمارس اختصاصه بوصفه قاضيا للأمور الوقتية، وهذه القرارات تصدر في أغلب الأحيان في صورة أوامر على العرائض ، ومن أمثلة نلك إصدار قاضى التنفيذ أمرا بالحجز التحفظي على المنقول لدى المدين أو إصداره أمرا بحجز ما للمدين لدى الغير أو إصداره الأمر بتعيين أحد الينوك أو السماسرة أو الصيارف لبيع الأسهم أو السندات أو الحصيص المحجوزة ، ومن أمثلة ذلك إصداره الأمر بتفتيش المدين لتوقيع الحجز على ما في جيبه وفقا للمادة ٢/٣٥٦ مرافعات وغير ذلك ،

أما القرارات ذات الطبيعة القضائية أى الأحكام فهى تمثل الجسائب الأكبر من قرارات قاضى التنفيذ، وهذه الأحكام قد تكون أحكام المستعجلة يصدرها قاضى التنفيذ بوصفه قاضياً للأمور المستعجلة كالأحكام القاصلة فى المنازعات الوقتية التنفيذ " إشكالات التنفيذ " والتي ترمى إلى وقف التنفيذ أو الاستمرار فيه مؤقتا ، وقد تكون هذه الأحكام أحكاما موضوعية تمس أصل الحق وهي تفصل في المنازعات الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ سلواء كلات مرفوعة من أحد أطراف التنفيذ مثل دعوى رفع حجز ما للمدين لدى الغليل والاعتراض على قائمة شروط البيع أو كانت مرفوعة من الغليل كدعلوى الاستحقاق الفرعية ودعوى استرداد المنقولات المحجوزة .

١٣٤ – طرق الطعن في أحكام وقرارات قاضي التنفيذ :

يتضح لنا مما سبق أن قاضى التنفيذ يتمتع بصف عديدة، فسهو قاضى متعدد الصفات ، لأنه يكون تارة بمثابة قاضى للأمور الوقتية وتسارة أخرى يكون بمثابة قاضى للأمور المستعجلة وتارة ثالثة يكون بمثابة قساضى

موضوع، ولذلك فإن طرق الطعن في أعماله تختلف حسب طبيعــــة العمــل الذي يصدر و ذلك كالأتي :

أولاً: الأوامر على العرائض التي يصدرها قاضى التنفيذ بوصف قاضيا للأمور الوقتية: تخضع لنظام النظام وفقا القواعد العامة الطعن في قاضيا للأمور على العرائض (المواد ١٩٧-١٩٩)، وهذه القواعد تجيز لطالب الأوامر على العرائض (المواد ١٩٧-١٩٩)، وهذه القواعد تجيز لطالب الأمر ولمن صدر ضده الأمر أيضاً طريقان التظلم أمسا التظلم المحكمة المختصة أو النظام القاضى الآمر نفسه، ولكن النظلم مسن الأوامسر علسى العرائض الصادرة من قاضى التنفيذ يكون كقاعدة أمام قاضى التنفيذ نفسه باعتباره المحكمة المختصة بموضوع التنفيذ، ويصفة استثنائية إذا خول القانون محكمة أخرى غير قاضى التنفيذ نظر موضوع التنفيذ كما هو الشان في دعوى رفع صحة الحجز فإن النظام من الأمر الصادر بالحجز يكون أمام هذه المحكمة المختصة بنظر موضوع النزاع الذي صدر الأمر تمهيدا له أو بمناسبته وذلك على سبيل التبع للدعوى الأصلية إلا إذا اختار من صدر ضده الأمر النظلم أمام القاضى الآمر نفسه .

ويكون لطالب النظلم الخيار بين طريقى النظلم ، فله حرية الاختيسار في رفع تظلمه إلى المحكمة المختصة أو إلى القاضى الأمر نفسه ، ولكسن لايجوز له الجمع بينهما ، فإذا اختار احدهما فإن حقه يسسقط قسى استخدام الطريق الأخر ، لأن كلا من الطريقين بعيد النظر في الأمر من ناحية واحدة هي مدى صوايه وتأبيده أو خطأه وإلغائه أو تعديله دون المساس باصل الحق.

ويكون التظلم بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى أمام المحكمة خلال عشرة أيام من تاريخ صدور الأمر بالرفض ومن تاريخ البدء في تنفيذ الأمر أو إعلائه بحسب الأحوال ، وتحكم المحكمة فيه بإصدار الأمر أو بتأييد الأمر الصادر أو بتعديله أو بإلغائه ، والحكم الذي يصدر في التظلم يعد حكما قضائياً بالمعنى الفني الدقيق وليس مجرد أمر ولائي ،ويكون هذا الحكم قابلا للطعن فيه وققا للقواعد العامة للطعن في الأحكام ، فيطعن فيه بالاستئناف خلال أربعين يوما من صدوره ، ويكون الاستئناف أمام المحكمة الابتدائية أو الاستئنافية وققا لقيمة الطلب الذي صدر فيه الحكم .

ثانياً: الأحكام المستعجلة التي يصدرها قاضى التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة: تخضع القواعد المتعلقة بالطعن في الأحكام الصادرة من قاضى الأمور المستعجلة، والقاعدة العامة هي قابلية الأحكام المستعجلة الصادرة من قاضي التنفيذ في منازعات التنفيذ الوقتية للطعين بالاستئناف دائما أمام المحكمة الابتدائية وميعاد الاستئناف هو خمسة عشير يوما من تاريخ صدور الحكم، ولكن رغم أن القاعدة هي جواز استثناف هذه الأحكام بصفة مطلقة إلا أن المشرع قد خرج عليها في بعض الحالات حييت منسع الطعن في بعض المنازعات الوقتية كما هو الحال بالنسبة للحكم الصادر فسي دعوى قصر الحجز وفقا للمادة ٤٠٠/٢ مرافعات والحكم الصادر في الطلب المقدم من طالب الحجز بالاستمرار في التنفيذ دون انتظار الفصل في دعوى الاسترداد وفقا للمادة ٤٠٣ مرافعات، ويرى البعض بحق أن المشيرع قيد جانبه الصواب عندما قرر عدم اجازة الطعن في الأحكام الصادرة في بعيض

المنازعات الوقتية لأن هذه المنازعات تنظر على وجه السرعة ولا تمحصص بدرجة كافية مما يجعل احتمال الخطأ قائما (١).

انن جميع الأحكام المستعجلة الصادرة مسن قساضى النتفيسة نقبل الاستئناف فى كل الأحوال عملا بالمادة ، ٢٢، سواء أكسانت صسادرة فسى منازعات مستعجلة يخشى عليها من فوات الوقت أو فى اشكالات نتفيذ وقتية.

ويلاحظ أنه إذا صدر في الدعوى الواحدة وفي وقست واحد حكم يتضمن في شق منه قضاء مستعجلا وفي الشق الثاني قضاء موضوعيا فسي طلب قيمته تجاوز عشرة آلاف جنيه ، وجب الفصل عند الاستثناف بين القضاءين بحيث يستأنف الحكم المستعجل أمام المحكمة الابتدائية، ويستأنف الآخر أمام محكمة الاستثناف ، ويكون ميعاد استثناف الحكسم الأول خمسة عشر يوما بينما يكون ميعاد استثناف الحكم الآخر أربعين يوما .

وإذا صدر في دعوى واحدة حكم يتضمن في شيق منيه قضياء مستعجلا وفي الشق الثاني قضاء موضوعيا في طلب قيمته لا تجاوز ألفي جنيه، فإن الشق الأول من الحكم هو وحده الذي يقبل الاستثناف.

وبذا يتميز الحكم المستعجل بما يلى:

- ٢ أنه يقبل الاستئناف في جميع الأحوال أمام المحكمة الابتدائية.
 - ٣ أن ميعاد استئنافه هو خمسة عشر يوما فقط .
 - ٤ أنه يحوز حجية مؤقتة .

⁽١) عزمى عيد الفتاح - نظام قاضى التنفيذ - الرسالة السابقة - ص ٥٧٨ .

وينيغي ملاحظة أن الاشكال الوقتي الأول هو الذي يوقف التنفيذ بقوة القانون (مادة ٣١٢ مرافعات) وإنما المنازعات المستعجلة المتعلقة بالتنفيذ لا توقف التنفيذ بقوة القانون ما دامت لا تعتبر من اشكالات التنفيذ الوقتية.

وإذا رفع طلب إلى قاضى التنفيذ على أساس أنه اشكال وقتى، شم لتضم للقاضى أنه طلب موضوعى ، وفصل فيه على هذا الأساس، فإن صاحب المصلحة يملك الاستمرار فى التنفيذ إذا كان هذا التنفيذ قد وقف بناء على رفع الاشكال الوقتى ، وعند الاستثناف يعتد الخصم بالوصف القالونى الذى يراه هو صحيحا ، ويتحمل مغبته ، ويستأنف الحكم – مراعيا المسادة الأحوال، وإذا قضت هذه أو تلك بعدم اختصاصها وجب عليها الحكم بالإحالة عملاً بالمادة ، 11 مرافعات (1).

ثالثاً :الأحكام الموضوعية التي يصدرها قاضي التنفيذ بوصفه قاضيا للموضوع: وهي الأحكام التي يصدرها قساضي التنفيذ في المنازعيات الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ، فقد نص المشرع في المسادة ٢٧٧ – محسل التعليق – على أن تستأنف هذه الأحكام إلى المحكمة الابتدائية إذا زادت قيمة النزاع على ألفي جنيه ولم تجاوز عشرة آلاف جنيه والى محكمة الاستثناف إذا زادت عن ذلك، ومن ثم يكون المشرع قد اتخذ من قيمة المنازعة مناطا لتحديد مدى قابلية الحكم للاستثناف والمحكمة المختصة بنظره كالآتي :

(أ) يكون المحكم انتهائيا أى داخلا في حدود النصاب النهائي اقاصي التنفيذ و هو قاضي جزئي ولا يقبل الطعن فيه بالاستثناف إلا بسبب وقدوع

⁽١) أحمد أبو الوقا - التعليق - طبعة ١٩٩٠ - ص ١٠٩٢ و ١٠٩٣.

بطلان في الحكم أو في الإجراءات المؤثرة وفقا للمادة ٢٢١، وذلك إذا كلنت قيمة المنازعة ألفي جنيه أو اقل من ذلك .

(ب) يكون الحكم قابلا للاستئناف أمام المحكمة الكلية التسمى يتبعسها قاضى التنفيذ ، إذا زادت قيمة النزع عن ألنى جنيه ولم تجاوز عشرة آلاف جنيه .

(جـ) يكون الحكم قابلا للاستئناف أمام محكمة الاستئناف العللي، إذا زادت قيمة النزاع عن عشرة آلاف جنيه ، ويبدو هنا واضحاً الخروج علمى مقتضى القواعد العامة التي كان من مقتضاها أن يكون استثناف هذا الحكهم أمام المحكمة الابتدائية مهما كانت قيمة النزاع نظرآ لصدوره مسن قساضى جزئى هو قاضى التنفيذ ، وقد بررت المذكرة الإيضاحية هذا الخروج بحداثــة عهد البلاد بنظام قاضى التنفيذ الأمر الذي يستلزم فدّح السبيل أمام أحكام التنفيذ كي تصل لمحكمة النقض وحتى نتاح الفرصة لإرساء وتوحيد القواعد والميادئ القانونية المتعلقة بهذه الأحكام ، وينتقد البعض (١) بحق موقف المشرع في هذا الصدد ويرى أنه حاول تدارك خطأ وقع فيه وهمو إساد الاختصاص بنظر كافة المنازعات الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ مهما كالتنفيذ قيمتها ورغم خطورة بعضها إلى قاضى من طبقة المحساكم الجزئية وأنسه اضطر إزاء هذا إلى التفرقة في الاستثناف بين حالتين علي أسلس قيمة الدعوى وهو بذلك قد كرر تجربة فاشلة سبق أن أخذ بها في مجال دعاوى المحيازة وأن التطبيق العملى لهذا النظام قد أسفر عن مهزلة ولذلك يجب التقيد بالقواعد العامة التي تقضى باستتناف الأحكام الصادرة من القاضى الجزئسي

⁽١) عبد الباسط جميعي - طبعة سنة ١٩٧٥ - جـــ ٢ من ٥٣ و٥٠.

إلى المحكمة الابتدائية وإخراج المنازعات الموضوعية المتعلقة بسالتنفيذ ذات الأهمية الخاصة من اختصاص قاضى التنفيذ باعتباره قاضيا جزئيا.

ويلاحظ أنه يجب تطبيق القواعد العامة الواردة بالمواد من ٣٦ إلسى ١٤ مرافعات لتقدير الدعاوى لمعرفة نصاب الاسستثناف ، كما أن ميعاد الاستثناف الذي يتعين رفع الطعن خلاله هو أربعين يوماً تبدأ من يوم صدور الحكم سواء رفع الطعن أمام المحكمة الابتدائيسة أو رفع أمام المحكمة الابتنافية العليا .

وجدير بالذكر أنه طبقا للبند التاسع من المادة ٣٧ مرافعات ، فإنه إذا كانت الدعوى بين الدائن الحاجز والمدين بشأن صحة حجز منقول أو بطلانه تقدر بقيمة الدين المحجوز من أجله، أما إذا كانت الدعوى مقامة مسن الغير فتقدر بقيمة الأموال المحجوزة .

وينبغى ملاحظة أنه إذا رفع الاستئناف إلى محكمة غير مختصة قيميا بنظر الاستئناف كما إذا كانت قيمة النزاع تجاوزت عشرة آلاف جنيه ورفع إلى المحكمة الابتدائية كان على المحكمة أن تقضى ومن تلقاء نفسها بعدم اختصاصها بنظر الاستئناف وإحالته إلى محكمة الاستئناف المختصية، وذلك دون ما بحث لما إذا كان الاستئناف مقبولا شكلا أم لا وتترك الفصيل في ذلك لمحكمة الاستئناف .

وجدير بالذكر أن بعض محاكم الاستثناف قد ذهبت عند إحالة الاستثناف إليها من المحكمة غير المختصة إلى أن تقديم صحيفة الاستثناف إلى محكمة غير مختصة لا يعتبر رفعا للاستثناف واشترطت لكى يكون الاستثناف مقبولا أن تقدم صحيفته في الميعاد إلى قلم كتاب المحكمة المختصة بنظره ورتبت على ذلك القضاء بعدم قبول الاستثناف المحال إليها لأن صحيفته لم تقدم لقلم كتابها ابتداء إلا أن الراجح هو أن الاستثناف يعتبر

مرفوعا من وقت تقديم صحيفته إلى قلم الكتاب حتى ولو كان قد قدم لقلسم كتاب محكمة غير مختصة قيميا بنظره ذلك أن عدم اختصاص المحكمة قيميا بنظر الدعوى لا يبطل صحيفة الاستثناف ولا يلغى الآثار التى ترتبت علسى تقديمها ، ولا يصبح قياس هذه الحالة على حالة نقديم صحيفة الطعن بالنقض والتى ينبغى أن تقدم إلى قلم كتاب محكمة الاستثناف التى أصدرت الحكم أو محكمة النقض لصراحة اللص في هذه الحالة الأخيرة وهدو تسص خاص بالنقض ولا يتعداه إلى الاستثناف ولا يعتبر من القواعد العامة التسى تحكسم الطعون (۱).

رابعا: القرارات الإدارية التي يصدرها قاضي التنفيذ في مجال التنفيذ: هذه القرارات تكون من أعمال إدارة القضاء ولا تتعلق بخصوصة أو تتصل بها ، ولذلك لا يحكمها نظام قانوني خاص من حيث الطعسن، ومسن الممكن لقاضي التنفيذ نفسه أن يرجع عنها دون التقيد بشكليات معينة، ولا يجوز النظام من هذه القرارات لأن النظام طريق خاص بالأوامر على العرائض وهي نوع من الأعمال الولائبة ومن ثم لا يمكن سلوكه للطعن في أعمال ذات طبيعة إدارية بحته (٢).

أحكام النقض:

۱۳۵ – نصت المادة ۱۲۷/۱ من قانون المرافعات – قبل تعدیلسها بالقانون رقم ۸۱ لسنة ۱۹۸۰ والقانون رقم ۲۳ لسنة ۱۹۹۱ والقسانون رقم ۱۸ لسنة ۱۹۹۹ – على أن " تستأنف أحكام قاضى التتفيذ فسى المنازعات الموضوعية إلى المحكمة الابتدائية إذا زادت قيمة النزاع على خمسين جنيها

⁽١) عز الدين الديناصوري وحامد عكاز - التعليق - ص ١٢٥٣ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> أنظر فيما يتعلق بأعمال القاضى المختلفة:المولف - أعمال القضاة - نشر دار النهضية العربية ،

ولم تجاوز مانتين وخمسين جنيها والى محكمة الاستثناف إذا زادت على نلك " ولما كان الإشكال في التنفيذ المرفوع من الطاعن بسالدعوى رقسم. تنفيذ المنشية هو منازعة تنفيذ موضوعية وقد أقيم بمناسبة اتخاذ قام كتاب محكمة الإسكندرية الابتدائية إجراءات المطالبة والتنفيذ بأتعاب المحاماة المحكوم بها على الطاعن وقدرها خمسة جنيهات ، فإن قيمة هذه الدعوى تقدر طبقا للفقرة التاسعة من المادة ٣٧ من قانون المرافعات - بقيمة الدين المحجوز من أجله، ويكون الحكم المطعون فيه الصادر من محكمة استثناف الإسكندرية قد أصاب في قضائه بعدم الاختصاص بنظر الاستثناف وبإحالته إلى محكمة الإسكندرية الابتدائية.

(تقت ١٩٨١/٢/١٩ - الطعن رقم ٨١ لسلة ٨٠ قضائية).

١٣٦ - الحكم الصادر في منازعة وقتية من قاضي التتفيذ، لا يحوز حجية في المنازعة الموضوعية في التنفيذ .

(نقض ١٩٨٥/١١/١٤ - الطعن رقم ٣٨٥ لسنة ٥٠ قضائية).

1۳۷ – طلب المحجوز عليه الحكم بصفة معستعجلة بتقديسر مبلخ وإيداعه خزانة المحكمة على ذمة الوفاء بالدين المحجوز من أجله. منازعسة وقتية في التنفيذ . استئناف الحكم الصادر فيها. اختصاص المحكمة الابتدائيسة بهيئة استثنافية بالفصل فيها (نقض ١٩٧٨/١٢/٢ منن رقم ١٢٠ نسنة ٤٤ نقض ١٩٧٨/٢/٢ منن رقم ١٢٠ نسنة ٤٤ نفض ١٩٧٨/٢/٢ من رقم ١٩٠١ نسنة ٤٤ تضائية) .

الترام المحكمة الإبتدائية بهيئة استثنائية بعدم اختصاصها بنظر الاستثناف في منازعة متعلقة بالتنفيذ وبإحالته إلى محكمة الاستثناف الترام المحكمة المحال إليها بالإحالة . لا خطأ .

(نقض ١٩٨٠/٥/١٥ طعن رقم ١٣٦ لسنة ٤٥ قضائية) .

۱۳۹ - قضاء محكمة الاستثناف بعدم قبول الاستثناف باعتبار أقسمه صادر من قاضى التنفيذ في منازعة وقتية . وجوب القضاء بإحالة الاستثناف إلى المحكمة الابتدائية المختصة بنظره .

(نقض ١٩٧٨/٤/١٣ طعن رقم ٨١ لسنة ٥٠ كضائية) .

• ١٤٠ - المنازعة الموضوعية في النتفيذ والمنازعة الوقتية فيه. ماهية كل منهما . الأحكام الصادرة في الأولى . استثنافها أمام محكمة الاستثناف بحسب قيمة النزاع . الأحكام الصادرة في الثانية . استثنافها في جميع الحالات أمام المحكمة الابتدائية . مادة ٢٧٧ مرافعات .

(نقض ۱۹۸۹/۱/۱۲ طعن رقم ۲۲۲۱ لمننة ۵۷ قضائية ، نقسض ۱۹۸۸/۲/۱ طعن رقم ۲۲۲۱ لمننة ۵۲ ص ۱۰۰۵) .

المحكمة إذا قضت بعدم اختصاصها أن تأمر بإحالة الدعوى بحائتها إلى المحكمة إذا قضت بعدم اختصاصها أن تأمر بإحالة الدعوى بحائتها إلى المحكمة المختصة، ولر كان عدم الاختصاص متعلقا بالولاية . وإذ كان قضاء الحكم المطعون فيه بعدم قبول الاستثناف على اساس أن استثناف الأحكام في المنازعات الوقتية يكون أمام المحكمة الابتدائية ينطووي على قضاء بعدم الاختصاص النوعي مما كان يتعين معه على المحكمة أن تسأمر بإحالة الاستثناف إلى المحكمة الابتدائية المختصة بنظره فإن الحكم المطعون فيه إذ أغفل الأمر . بإحالة الاستثناف إلى المحكمة المختصة يكون قد خالف القانون.

(نقص ٢١ /٤/٨/٤ الطعن رقم ٨١ لسنة ٤٥ ق س ٢٩ ص ١٠٠٥) .

الصحيح ، وإذ كان البين من الحكم الصادر من محكمة أول درجة أنه انتهى الصحيح ، وإذ كان البين من الحكم الصادر من محكمة أول درجة أنه انتهى إلى القضاء بصفة مستعجلة برفض الدعوى ، بطلب عدم الاعتداد بسالحجز بعد أن كيفها تكبيفا صحيحا بأنها منازعة وقتية يفصل فيسها قاضى النتفيذ بوصفه قاضياً للأمور المستعجلة عملاً بالفقرة الأخيرة من المادة ٢٧٥ مسن قانون المرافعات، فإن استتنافية وفقا لنص الفقرة الثانية من المادة ٢٧٧ مسن قانون المرافعات، وعليها أن تفصل فيه من تلقاء نفسها عملا بالمسادة ١٩٠٩ مسن قانون المرافعات، فإن الحكم من المحكمة بسبب نوع الدعوى يعتبر مطروحاً دائماً أمامها ، وعليها أن تفصل فيه من تلقاء نفسها عملا بالمسادة ١٩٠٩ مسن قانون المرافعات ، فإن الحكم من المطعون فيه إذ قضى فسى الدعوى يمسا يتضمن اختصاصه بنظر الاستثناف المرفوع عن الحكم الصادر فيسها مسن محكمة أول درجة حالة كون الاختصاص بذلك معقود المحكمة الابتدائية

(نكض ١٩٧٨/٣/٤ طبن رقم ٤٤١ لسلة ٤٤ ق س ٢٩ من ١٧٩) .

18٣ - جعلت المادة ٢/٢٧٧ من قانون المرافعات استثناف أحكام قاضى التنفيذ في المنازعات الوقتية إلى المحكمة الابتدائية وإذ يبين مسن صحيفة الدعوى .. تنفيذ عابدين أن الطاعن ابتغى بها الحكم يصفة مستعجلة بإجراء وقتى هو تقدير مبلغ يودعه خزانة المحكمة على ذمة الوفاء للمطعون مضدها - الحاجزة - ويترتب على يداعه زوال الحجر عسن الأموال المحجوزة وانتقاله إلى المبلغ المودع الذي يصبح مخصصاً للوفاء بمطلوب الحاجزة عند الإقرار لها به أو الحكم لها بثبوته طبقا لحكم المادة ٣٠٣ مسن

قانون المراقعات ، فأجابته المحكمة لطابه ، وكان التكبيف القانوني أسهذه الدعوى أنها منازعة وقتية في التنفيذ . فإن الحكم الصادر فيها يستأنف أمسام المحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية ، وإذ رفع لمحكمة الاستثناف فإنه لا يختص بالفصل فيه . فإذا نظرته وحكمت فيه فإنها تكون قد خسالفت قواعد القانون الآمرة المنظمة للتقاضي بما يعيب حكمها بالخطأ في تطييق القانون.

(نقض ٢٨/١٢/٢٨ الطعن رئم ١٧٠ لسنة ٤٢ ق س ٢٩ ص ٢٠٩٥) .

١٤٤ - أصبح قاضى التنفيذ دون غيره المختيص نوعها بجمهيم منازعات التنفيذ الوقتية والموضوعية أيا كانت قيمتها وذلك فيمسا حدا مسا استثنى بنص خاص ، ويستلزم بالتالي - حسبما أفصنحت عنه المـادة ٢٧٧ من قاتون المرافعات - أن أحكامه الصادرة فسي المنازعات الموضوعيسة تستأنف إلى المحكمة الابتدائية أو محكمة الاستئناف بحسب قيمة النزاع أمسسا تلك الصادرة في المنازعات الوقتية فتستأنف في جميع الحالات إلى المحكمــة الابتدائية الأمر الذي يستتبع أن يكون ميعاد استثناف الأحكام الأولى أربعين يوماً عملاً بالفقرة الأولى من المادة ٢٢٧ من قانون المرافعات بينما يكون ميعاد استثناف الأحكام الثانية - عملاً بالفقرة الثانية من ذات المادة - خمسة عشر يوماً ، لما كان ذلك وكان المقصود بالمنازعة الموضوعية في النتفي للنوسد هي تلك التي يطلب فيها الحكم بإجراء يحسم النزاع في أصل الحق في حين أن المنازعة الوقتية هي التي يطلب فيها الحكم بإجراء وقتى لا يمس أصـــل الحق والعبرة في ذلك بآخر طلبات الخصوم أمام محكمة أول درجة، وكان الثابت من الأوراق أن النزاع المردد في الدعوى قد حكم فيه قاضى التنفيسة يتاريخ ١٩٨٥/٢/١٠ - حسب طلبات المطعون ضدهـم الختاميـة - فسي

موضوعه بحكم حسم به النزاع في أصل الحق، فإن هذا الحكم لا يخضع عند الطعن فيه بالاستثناف الميعاد المنصوص عليه في الفقرة الثانية مسن المسادة المادة ، وإذ الترم الطاعنون هذا الميعاد ورقعوا استثنافهم بـــايداع صحيفتــه بتاريخ • ١٩٥٨/٣/٢ فإنهم بذلك يكونوا قد راعوا الميعاد المقسرر قانونسا لا يغير من ذلك أنهم قد أودعوها قلم كتاب محكمسة المتصمورة الابتدائيسة، إذ يعتبر الاستئناف مرفوعاً من وقت هذا الإيداع حتى ولو كان إلى محكمة غير مختصة بنظره، لأنه من المقرر - وعلى ماجري به قضاء هذه المحكمة- أن ما تم صحيحاً من إجراءات أمام المحكمة غير المختصة التي رفعست إليسها الدعوى يبقى صحيحاً وتتابع الدعوى سيرها أمام المحكمة المختصية التي أحيلت إليها من حيث انتهت إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر واعتبر ميعاد الاستئناف خمسة عشر يوما كمل ولم يعتبره مرفوعاً من وقت إيداع صحيفته قلم كتاب محكمة المنصدورة الابتدائية بتاريخ ٢٠/٦/٢٠٠ بل من وقت إرسال ملف الاستئناف من محكمة المنصورة الابتدائية إلى محكمة الاستثناف في ١٩٨٦/٣/٢٣ ثم رتب على ذلك قضاء، بسقوط الحق فيه فإنه يكون قد خالف القانون وأخط الم فسي تطبيقه بما يوجب نقضه .

(نقض ١٩٩٤/١٢/١٥ سنة ٥٠ الجزء الثاني ص ١٦٠٨) .

المطعون ضده أقدم البين من الأوراق أن المطعون ضده أقدم دعواه أمام قاضى التتفيذ بطلب الحكم بعدم الاعتذاد بالحجز الإدارى الموقدع ضده على سند من أن دين الضريبة المحجوز به لم يستقر نهائياً فدى ذمته

وأن تقديرات المأمورية له لم يعلن بها قانونا ولا زالت محل طعن منسه لمسا يفصل فيه بعد، فإن هذا الطلب هو بحسب صريح لفظه ومرماه طلب بإتخساة إجراء وقتى بوقف إجراءات الحجز الإداري والبيع الذي تحدد موحده إينتساء عليه إعمالاً لنص المادة ٢٧ من قانون الحجسز الإداري رقسم ٢٠٨ لسسنة ١٩٥٥ المعدل بالقانون رقم ٣٠٠ لسنة ١٩٧٧ دون أن يبغى فصلاً في أصسل الحق ولا منازعة موضوعية في التنفيذ ويكون استئناف الحكم الصسادر فيسه أمام المحكمة الابتدائية بهيئة استئنافية .

(الطعن رقم ۱۹۲۱ أسنة ٥٠ قضائية -- جلسة ١٩٩٥/٦/١٩٩٥، قرب الطعن رقم ٣٤٢ أسنة ٤٤ ق -- جلسة ١٩٩٥/١٢/٢٧ س ٢٨ ج١ مس ١٨٩٢، قرب الطمان رقام ١٤١٢ أسنة ٤٤ ق -- جلسة ١٩٧٨/٣/٤ س ٢٩ ج١ ص ١٩٧٩) .

181 - دعوى عدم الإعتداد بمحضر التسليم - الذي تم تتقيداً لحكم- منازعة تتفيذ موضوعية ترفع أمام قاضى التنفيذ بالإجراءات المعتادة لرفيع الدعوى إيداء المنازعة في التنفيذ أمام المحضر يقتصر على إشكالات التنفيذ الوقتية . (الطعن رقم ٢١٠٧ لسنة ٦٠ ق - جلسة ٢٣/٥/٥/٢٣) .

التسليم الذى تم تتفيذاً لحكم لسم يكسن طرفاً فيه، متازعة وقتية في التسليم الذى تم تتفيذاً لحكم لسم يكسن طرفاً فيه، متازعة وقتية في التنفيذ أثره اختصاص المحكمة الابتدائية بنظسر استثناف الحكم الصدادر فيها مادة ۲۷۷ مرافعات، رفعه أمام محكمة الاستثناف وقضاؤها في موضوعه مخالفة تقواعد القانون الآمرة المنظمة للتقاضى . نقسض الحكم لمخالفة قواعد الاختصاص . اقتصار محكمة النقاضى على الفصل في الاختصاص . عند الاقتضاء تعين المحكمة المختصة الواجب التداعي اليسها

بإجراءات جديدة ، مادة ١/٢٦٩ مرافعات ، (نقسص ١٩٩٨/٢/٢٦ طعن رقم ١٩٩٨ لمنة ١٦ ق) ،

1 1 / 1 / 1 الاستثناف المرفوع عن منازعة تنفيذ وقتية اختصاص المحكمة الابتدائية بهيئة استثنافية بنظره رفعه أمام محكمة الإستثناف قضاؤها في موضوعه بما يتضمن اختصاصها بنظره خطأ في القانون (نقض المحكمة 1497/11/14

الصيادر عوى الطاعنين بطنب الاستمرار في تنفيذ الحكم الصيادر الصيادم وعدم الاعتداد بالحكم القاضي بوقف تنفيذه، منازعية وقتية في التنفيذ . اختصاص قاضي التنفيذ بنظرها . مادة ٢/٢٧٥ مر افعات .اسيتناف الحكم الصادر فيها أمام المحكمة الابتدائية بهيئية اسيتنافية .مادة ٢/٢٧٧ مرافعات .(نقض ١٩٩٦/١١/١٤ طمن رقم ٢١٦١ لسنة ٥٩ ق) .

• ١٥٠ - دعوى المحجوز عليه بيط الذين محضر الحجز الإدارى تأسيساً على عدم التنبيه عليه بالوقاء بالدين وكونه غير مدين الجهة الملجزة. منازعة موضوعية في التنفيذ . القضاء بسقوط الحق فسى إستثناف الحكم الصادر فيها لرفعه بعد الميعاد باعتبارها منازعة تتقيد وقتية . خطأ وقصور (نقض ١٩٩٦/١/٣٠ طعن رقم ١١٢٠ لسنة ٢١ قضائية) .

العدر العنه العدر المنقولات المحجوزة المقامسة مسن الغدير. تقدير قيمتها بقيمة هذه المنقولات . تقدير الحكم المطعون فيسسه قيمسة هذه الدعوى بقيمة الدين المحجوز من أجله وترتبيه على ذلك اختصاص محكمسة الاستثناف بنظر استثناف الحكم الصادر فيها في حين أن الاختصاص بذلسك معقود للمحكمة الإبتدائية بهيئة استثنافية طبقا لقيمسة المنقرولات المحجروز عليها، خطأ في تطبيق القانون ومخالفة لقواعد الاختصاص القيمي المتعلقسة بالنظام العام .

(الطعن رقم ٥٤٣٩ لسنة ٦١ ق - جلسة ١٩٩٨/٢/١٩).

" بعد بالمحكمة جدول خاص تقيد فيه طلبات التنفيذ .

وينشأ لكل طلب منف تودع بسسه جميسع الأوراق المتعنقسة بسهذه الطلبات. ويعرض المنف على قاضى التنفيذ عقب كل إجراء ، ويثبت به مسا يصدره من قرارات وأوامر وأحكام " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

" تحقيقاً لمتابعة قاضى التنفيذ للإجسراءات المتعلقة بالتنفيذ نسص القانون في المادة ٢٧٨ منه على إعداد جدول خاص بمحكمة التنفيذ تقيد بسه الطلبات المتعلقة به كما نص على أن بنشأ لكل طلب من طلبات التنفيذ ملف تودع به جميع الأوراق المتعلقة بالتنفيذ بما في ذلك الأحكام التسي يصدر هسا قاضي التنفيذ وكذلك قراراته وأوامره وأوجب على المحضر أن يعسرض الملف على القاضي عقب كل إجراء يقوم به ليأمر بما يرى اتخساذه وبذلك يكون القاضي متابعاً لإجراءات التنفيذ ورقيباً عليها .

وغنى عن البيان أن أفراد ملف لكل تتفيذ لا يتوقف على قيام نسزاع، بمعنى أنه إذا سار التنفيذ سيره الطبيعى دون أن يعترضه نزاع بين الخصسوم أو مع الغير يتخذ شكل خصومة قضائية فإن الملف يجب أن ينشأ ويجب على المحضر أن يعرضه على القاضى عقب كل إجراء يتخذه وتقتصسر مهمة القاضى في هذه الحالة على إصدار ما يراه مسن قسرارات وأوامسر لتنليسل الصعوبات التى تعترض التنفيذ ، كما أنه إذا قام نزاع متعلىق بسائتفيذ بين

⁽١) هذه المادة مستحدثة وأيس لها مقابل في قانون المرافعات السابق .

الخصوم أو من الغير اتخذ شكل خصومة فإن ملف التنفيد ذاته يجب أن يشتمل أيضاً في هذه الحالة على أوراق الدعوى والأوامر والأحكام الصدادرة فيها ".

التعليق:

107 - التنفيذ يقوم به المحضر إذ هو معاون لقاضى التنفيذ، ولذلك وقفا للمادة ٢٧٨ - محل التعليق - يجب على المحضر عرض ملف التنفيد على القاضى عقب كل إجراء ويتلقى توجيه القاضى بشأنه، ويجوز للمحضد أن يطلب توجيه القاضى قبل القيام بالإجراء إذا عرضت له صعوبة وجد من المناسب استطلاع رأى القاضى بشأنها كما يجوز لقاضى التنفيد أن يوجه المحضر قبل الإجراء ولو لم يطلب منه المحضر ذلك، لأن المحضر لا يعدو أن يكون معلوناً للقاضى في التنفيذ كما ذكرنا .

ويلاحظ أنه إذا أصدر القاضى أمراً أو توجيها للمحضر فإنه يجب أن يكون في شكل قرار مكتوب، اذ يتطلب القانون إيداعه في من المليف، فقيد نصت المادة ٢٧٨ على إثبات ما يصدره قاضى التنفيذ مين قسرارات في الملف.

وثمة رأى في الفقه يذهب إلى أن هذه القرارات تعتسير مسن قبيسل الأعمال المتعلقة بإدارة القضاء ، ولهذا فإنه لا يجوز التظلم منها (١) . ولكسن الراجح أن هذا الرأى ليس صحيحا على إطلاقه ، لأن الأعمال المتعلقة بإدارة القضاء تتميز بأنها لا تتعلق مباشرة بمصالح الأفراد ، وإنما بسير

⁽۱) مصد عبد الخالق عمر - بند ۱۸ - ص ۲۱.

إدارة القضاء باعتباره مرفقا عاما كما هو الحال بالنسسبة لتحديد مواعيد الجلسات أو توزيع القضايا على الدوائر المختلفة ، والأمر ليس كذلك بالنسبة لجميع القرارات التي يصدرها قاضى التنفيذ في توجيهه المحضر وإشسرافه عليه (۱) ، إذ أن بعض القرارات الصادرة من قاضى التنفيذ تتعلسق بادارة القضاء ومن ثم لا يجوز النظلم منها ، بينما هناك كثير مسن الأوامسر التسي يصدرها قاضى التنفيذ تمس مصالح الخصوم ومن ثم يجوز النظلم منها.

وقد اختلف الفقه حول ما إذا كان يجوز لقاضي التنفيذ إصدار مثل هذه الأوامر في الأحوال التي يتم فيها التنفيذ بواسطة رجال الإدارة كما هسو الحال في الحجز الإداري فذهب رأى إلى جواز ذلك على أساس ان رجسال الإدارة في قيامهم بإجراءات التنفيذ يقومسون مقسام المحضسر (۱) ، إلا أن الراجح هو أنه لا يجوز ذلك لأن رجل الإدارة ليس من معاوني القاضي فسي التنفيذ قلا يخضع لتوجيهاته وإنما لتوجيهات رئيسه (۱) .

107 - وجدير بالذكر أنه لا يترتب أى بطلان عند مخالفة أحكام هذه المادة التنظيمية ، كما أنه من الملاحظ أن المادة ٢٧٨- محل التعليق ان تؤدى إلى النتيجة المرجوة منها إلا إذا نظمت القضايا وعددها أمام قضاة التنفيذ بصورة لا ترهقهم (٤).

⁽¹⁾ فقحى والى - يقد ٧٧ مكرر ص ١٤٦ و ص ١٤٧ .

⁽۲) أمينة النمر - بند ١٥ ص ١٨.

⁽۱) وجدى راغب ص ۲۹۷ ، فتحى والى بند ۷۷ مكرر ص ۱۶۷، محمد عبد الخالق عمر – بند ۳۱ من ۲۴ ،

⁽٤) أحمد أبو الوقا - التعليق ص ١٠٩٤ .

١٥٤ - عيوب نظام قاضى التنفيذ في التشريع المصرى ووسائل إصلاحها :

نظراً لعدم تطابق نظام قاضى التنفيذ في التشريع المصرى والصدورة المثلى لهذا النظام التي أوضحناها آنفاً ، فقد وجه الفقه كثيرا من سهام التقدد للنصوص التشريعية الخاصة بهذا النظام والتي أسفر التطييق العملى لها عدن عيوب ومشاكل متعددة ، وأهم هذه الانتقادات ما يلى :

1 - أن نظام قاضى النتفيذ يبدو وكأنه لم يغير مسن نظام العمل المألوف شيئا في مجال النتفيذ، فالمحضر هو الذي يوالي ويباشر إجسراءات التنفيذ كما كان الأمر عليه في ظل قانون ١٩٤٩، وقد أبقى المشسرع علسي نظام المحضرين كما هو دون تغيير رغم مناقضة هذا النظام لنظام المحضرين كما هو دون تغيير رغم مناقضة هذا النظام لنظام النقيد .

٢ – أنه كان المفروض أن يعهد بمهمة الإشراف على التنفيذ وفيض منازعاته إلى قاضى متخصص بمعلى أن يخصص في كل محكمية جزئيية قاضى يتفرغ لأداء هذا العمل ، ولكن إمعاناً في الاقتصاد في النفقيات فقيد رؤى عند التطبيق أن يضاف هذا العمل إلين الأعمال المعتبادة للقياضي الجزئي أو القضاة العاملين في المحكمة الجزئية (١) ، وهذا يعنى أن القاضى الجزئي يخصص بعض وقته لنظير منازعات التنفيذ وللإشيراف علي إجراءات التنفيذ التي تتخذ بمعرفة المحضرين العاملين في محكمته وذلك بالإضافة إلى عمله العادى في القضايا المدنية وقضايا الأحيوال الشخصية، بالإضافة إلى عملا إلى أن القاضى الجزئي لم يعد لديه من الوقت ما يكفيه

⁽۱) راجع: عبد الباسط جميعي – ص ٤٧ و ص ٤٨.

ليخصصه لهذا العمل الجديد بعد فراغه من نظر القضايا الأخرى ، وبذلك أصبح الإشراف على التنفيذ نظريا أى روتينيا (1). كما أن منازعات التنفيذ لم تعد تلقى العناية التي كانت تلقاها من قبل لا من حيث سرعة البت فيها ولا من حيث بحثها ودراستها بل وتولدت مشكلات ومنازعات جديدة لم يكن لها وجود من قبل ، بحيث اصبح التنفيذ في يد المحضر والمسئولية عنه تقع على عاتق قاضى التنفيذ الجزئي المرهق بالعمل .

٣ - أن من أهم عيوب نظام قاضي التنفيذ هو عدم وجود عدد كاف من القضاة ليقوموا بوظيفة قاضي التنفيذ، وقد لوحظ في بعض المحاكم تكدس القضايا أمام قضاة التنفيذ ويعضها قضايا مستعجلة لا تحتمل التأخير بطبيعتها نظراً لعدم كفاية عدد القضاة.

3- أن كل ما أسفر عنه تطبيق نظام قاضى التنفيذ منذ سنة ١٩٦٨ حتى الآن هو إحالة إشكالات التنفيذ من القضاء المستعجل إلى القضاء الجزئي العادي مما أدى إلى انكماش حجم العمل في القضاء المستعجل والمي ضعف مستوى الأداء في قضاء الإشكالات لعدم التخصيص وعدم التجانس، وقد انتهى الأمر أخيراً إلى إحالة مشكلات التنفيذ مسرة أخسرى للقضاء المستعجل كما كان الحال قبل إنشاء نظام قاضى التنفيذ.

انه من حيث الاختصاص بمنازعات التنفيذ ومسائله لا يحقق نظام قاضى التنفيذ الإشراف الفعلى لمحكمة واحدة على مسائل التنفيذ، لأنهم من الممكن تعدد المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى إلى من الممكن تعدد المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى إلى من الممكن تعدد المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى إلى من الممكن تعدد المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى إلى المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى إلى المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى المحليد المحاكم المختصة محليا ونوعيا بتنفيذ واحد، وهذا يؤدى المحليد المحليد و المحليد

⁽١) عبد الباسط جميعي - الإشارة السابقة .

تشتيت المتقاضين في ذات الإجراءات الواحدة وذلك إذا ما شمل النتفيذ أموالا وحقوقا متعددة الأشخاص متعددين .

ومن أهم وسائل الإصلاح التي اقترحها الفقمه (1) لاصسلاح نظسام قاضي التنفيذ بحيث يحقق غاياته ما يلي :

١ - ضرورة الأخذ بنظام دوائر التنفيذ المتخصصة ، بحيث تنشأ دائرة تتقيذ في كل محكمة جزئية سواء كانت هذه المحكمسة خارج نطاق المدينة التي بها مقر المحكمة الابتدائية أو كانت تقع بهذه المدينة وأن تختص كل دائرة من هذه الدوائر بتنفيذ السندات الصادرة من المحاكم الجزئية طبقا لقواعد الاختصاص المطي ، كما يجب إنشاء دائرة تتفيذ بكل محكمة ابتدائيــة تختص بتنفيذ الأحكام الصادرة من المحاكم الابتدائية باعتبارها محكم...ة أول درجة أما الأحكام الصادرة منها باعتبارها محكمة استئنافية فتختص بمسائل التنفيذ المتعلقة بها دائرة النتفيذ بالمحكمة الجزئيسة التسى أصدرت الحكم المطعون فيه، ونظام دوائرة التنفيذ المقترح يقتضى بطبيعته تخصص قضاة التتغيذ بمسائل التتغيذ دون سواها وهذا التخصيص ميزة من مزايا نظام قاطبي التنفيذ والتي أغفلها المشرع المصرى بإضافته أعمال التنفيذ السبي القاضي الجزئي كما ذكرنا سابقاء وتخصص قضاة التنفيذ مسألة يجمع الفقه عليها باعتبارها الخطوة الأرلى لإصلاح نظام قاضي التنفيذ الحالي كما أنه يسودي إلى اكتساب هؤلاء القضاة الخبرة اللازمة في مجال التنفيذ، ويلاحظ أنه وفقا لنظام دوائر التنفيذ المتخصصة الذي اقترحه البعض في الفقه يجب من ناحيــة

⁽۱) عزمی عبد الفتاح - الرسالة العابقة ص ۱۶۰ وما بعدها، محمد عبد الخالق عمــر-بند۳۲۲و ۳۲۲- ص ۳۶۰- ص ۳۶۱، عبد الباسط جمیعی - ص ۵۱ و ص ۵۷ .

إمناد رئاسة دائرة التنفيذ المتخصصة إلى من تمرس بالخبرة من القضاة فللا من دائرة التنفيذ في نطاق المحكمة الابتدائية إلا من كان بدرجة رئيس محكمة وهو ما كان يأخذ به القانون العثماني والتشريعات العربية أما قضاة التنفيذ بالمحكمة الجزئية فينبغي اختيارهم من بين من تمرسوا مدة معقولة في العمل القضائي نظراً لدقة مسائل التنفيذ وصعوبتها، ومن نلحية أخرى يجب أن يتعدد القضاة الذين يلحقون بدوائر التنفيذ فلا يكفي وجود قساضي واحد للتنفيذ بكل دائرة بل يجب وجود أكثر من قاضي بها .

٣- ضرورة الأخذ بنظام مأمورى التنفيذ، وهذا النظام يقتضى إلحاق عدد من مأموري التنفيذ بدوائر التنفيذ من بيسن الحساصلين علسي ليسمانس الحقوق والذين اجتازوا دورة تدريبية تكسبهم اللياقة المهنية اللازمسة للقيسام بالواجبات المناطة بهم ، ولكن لا يعنى الأخذ بنظام مأمورى التنفيذ وفقا لهذا الاقتراح الذي يراه البعض في الفقه أن يلفي نظام المحضرين، فلا يوجد ما يمنع من بقاء المحضرين في وظائفهم مع قصر عملهم على القيام بالأعمال المتعلقة بالإعلانات القضائية وسلب كل اختصاص لهم فيما يتعلق بساجراءات النَتَفيذ؛ وفي نفس الوقت فإن الأخذ بنظام مأموري النَتَفيد لا يعنى تحدول المحضرين تلقائياً إلى مأمورى التنفيذ وأن كان لا مانع من تعيين المحضــــر في هذه الوظيفة إذا استوفى شروط التعيين فيها ، أما الاختصاصيبات التسي يعهد بها إلى مأمورى التنفيذ فإنها تشمل الاختصاصيات النبي يقسوم بسها محضر و التنفيذ والاختصاصات التي تسند إلى قلم الكتاب في مسائل التنفيدذ كما في حالات التنفيذ العقارى ، ولا شك في أن الأخذ بنظام مأموري التنفيد على هذا النحو سوف يؤدى إلى إضعاف هيمنة المحضرين على إجسراءات التنفيذ في القانون الحالى والتي أصبحت موضيع الشكوى والمعاناة من المتقاضين ،

٣ - ضرورة تحقيق الإشراف السابق للقضاء على بدء التنفيذ، بحيث يمنح القانون قاضى التنفيذ سلطة الأمر ببدء إجراءات النتفيذ ومتابعتها بنفسه وذلك مما يؤدى إلى الإقلال من منازعات النتفيذ، ويقتضى الإشراف السابق للقضاء أن يتقدم الدائن بطلب النتفيذ إلى القضاء وإذا امنتع المدين عن الوفاء فإن القاضى هو الذى يقرر بدء التنفيذ الجبرى على مال المدين ويحدد طريق التنفيذ الذى يتعين انباعه ويأمر باتخاذ التدابير اللازمة لذلك ويتابع إجراءات التنفيذ بحيث لا يتم إجراء منها إلا بعد الحصول على إذن منه، كما تعرض عليه الإجراءات بعد انتهائها للتأكد من قانونيتها والفصل فيما قد يثور من منازعات أثناء النتفيذ ، فلا يكفى مجرد تجميع منازعات النتفيذ أمام قاضى واحد وعرض الإجراءات عليه بعد إتمامها كما هو الشأن فى القانون قاضى واحد وعرض الإجراءات عليه بعد إتمامها كما هو الشأن فى القانون الحدى ، بل يجب أن تكون هناك رقابة قضائية سابقة على بحدء التنفيذ الحدى.

٤ - ضرورة تعديل قواعد الاختصاص المحلى والأخذ بنظام الإنابة الذى سبق أن أشرنا إليه ، بحيث تعالج حالة تعدد أماكن الأموال التى يجرى عليها التنفيذ، حتى لا يتعدد القضاة المختصين و لا يبعثر الاختصاص بنظر منازعات التنفيذ ، ويمكن إشراف قاضى واحد على إجراءات التنفيذ .

"يجرى التنفيذ بوساطة المحضرون وهم ملزمون باجراله بناء علسى طلب ذى الشأن متى سلمهم السند التنفيذي.

فإذا امتنع المعضر عن القيام بأى إجراء من إجراءات التنفيذ كسان لصاحب الثنأن أن يرفع الأمر بعريضة الى قاضى التنفيذ.

فإذا وقعت مقاومة أو تعد على المحضر وجب عليه أن يتخسف جميع الوسائل التحفظية وأن يطلب معونة القوة العامة والسلطة المحلية"(1) .

التعليق:

١٥٥ - التعريف بالمحضر ومركزه القانوني من حيث تبعيته للسلطة
 التثفيثية أو القضائية ومن حيث وكالته عن طالب التنفيذ:

المحضر هو عامل التنفيذ الذي أناط به المشرع اتخاذ إجراءات التنفيذ، ورغم أن قانون المرافعات الحالى قد أنشا نظام قاضى التنفيذ الا أنه لم يسلب المحضر صفته باعتباره التنفيذ يقوم به تحت أشراف القضاء.

والمحضر ليس قاضيا لأنه لايتمتع بولاية القضاء ولذلك يجب عدم تشبيه النظام القانوني للمحضرين بذلك الخاص بالقضاة ، ووفقا للمادة ١٤٨ من قانون السلطة القضائية فانه يشترط فيمن يعين محضرا مايشترط فيمسن يعين كاتبا ، وطبقا للمادة ١٣٧ فانه يشترط فيمن يعين كاتبا الشروط الواجب توافرها وفقا للاحكام العامة للتوظف في الحكومة عدا شرط الامتحان المقور للوظيفة ويجب الايقل المؤهل عند التعيين عسن شهادة الثانوية العامة العامة ومايعادلها ، ولايشترط في المحضر أن يكون حاصلا على أجسازة الحقوق

⁽١) هذه المادة تقابل المادتين ٥٨ ٤ من قانون المرافعات المنابق -

ولكن يجوز تعيين المحضرين من بين العاصلين على هذه الاجازة ، ووقف المادة ١٤٨ فإن المحضر يعين تحت الاختبار لمدة سنة على الأقل وسسنتين على الأكثر ، وقد أوضحت المسادة ١٥٣ ان القسرارات المتعلقة بالشسئون الوظيفية للمحضر من تعيين وترقية ومنح علاوات ونقل تصدر مسن وزيسر العدل بناء على ما تقترحه لجنة مكونة من وكيل وزارة العدل ومديسر عام الشئون المالية ويحلف المحضسرون أمام هيشة المحكمة التابعين لها في جلسة علنية يمينا بأن يؤدوا أعمال وظيفتهم بالنمسة والعدل ، ويلحق المحضرون بدائرة كل محكمة ابتدائية ويرأس المحضريس كبير المحضرين ، وفي دوائر المحاكم يوجسد محضسرون أول ، ولايعيسن محضرا اول بمحكمة جزئية الا من أمضى في وظيفة محضسر تنفيسذ مسد مسئتين على الأقل ، ويتولى رئيس المحكمة الابتدائيسة تحديد محسل عمسا المحضرين ونقلهم ونديهم داخل دائرة المحكمة وكذلك تعييسن المحضرين المحضرين المحضرين المحضرين المحضرين والمحكمة الابتدائيسة تحديد محسل عمسا المحضرين والقلهم ونديهم داخل دائرة المحكمة وكذلك تعييسن المحضرين المحضرين المحضرين المحضرين المحضرين والمحلمة الابتدائيسة تحديد محسل عمسا الأول بالمحاكم الجزئية .

وهناك نوعان من تخصصات المحضرين في العمل ، فقد يتخصص المحضر في القيام بإعلان الأوراق القضائية كالإنذارات والأحكام وصحف الدعاوى وصحف الطعون وغير هسا ويعسرف بمحضس الإعسلان ، وقد يتخصص المحضر في القيام بإجراءات التنفيذ و أعماله من حجسز وبيع أو إعلان الأوراق المتعلقة بالتنفيذ ويعرف بمحضر التنفيذ ولكن يشترط فيمسن يعين محضرا المتفيذ أن يكون قد شغل وظيفة محضر مدة سنتين على الأقسل وحسنت الشهادة في حقه وأن يكون قد نجح في امتحان يختبر فيسه تحريسرا وشفويا (مادة 121) وعلة ذلك أن أعمال التنفيذ اكثر صعوبة مسن أعمسال الإعلان وتحتاج الى مزيد من الخبرة ، ولكن هسذا التوزيع العمل بين المحضرين هو توزيع داخلي العمل بينهم في المحاكم فلا يترتب على مخالفته اي بطلان فقد يقوم محضر التنفيذ بأعمال الإعسلان والعكس اذا اقتضبت

ظروف العمل ذلك دون أن يؤثر ذلك فسى صحسة الإجسراء السذى يتخسذه المحضر، وفي فرنسا هذاك محضرون الجلسات يقتصر عملهم علسى القيسام بخدمات الجلسات كفتح الأبواب وحفظ النظام بالجلسسة وغسير ذلسك وهسم يختلفون عن منحضرى الإعلان والتنفيذ .

وقد رتبت بعض النصوص القانونية التراسات مهنية على عاتق المحضرين وهذه النصوص منفرقة في قانون المسلطة القضائية وقانون المرافعات والقانون المدنى ، فالمحضر ملتزم بالامتناع عن أى عمل يكون المرافعات والقانون المدنى ، فالمحضر ملتزم بالامتناع عن أى عمل يكون من شأنه تقليل الثقة في الهيئة التي ينتمون إليها سواء في داخل دور القضاء أو في خارجها (المادة ١٦٤ سلطة قضائية) ، والمحضرون ملزمون بالمحافظة على أسرار القضايا (مادة ١٦٠ سلطة قضائية) » والايجوز المهم القيام بأعمال تدخل في حدود وظائفهم في الدعاوى الخاصة بهم أو بأزواجهم أو أقاربهم أو أصهارهم الى الدرجة الرابعة والاكان هذا العمل باطلا (مادة ٢٠ مرافعات) » كما الايجوز المحضرين أن يشستروا بأسمائهم والا باسنم مستعار الحق المنتازع فيه كله أو بعضه إذا كان نظر السنزاع ينخل فسي اختصاص المحكمة التي يباشرون أعمالهم في دائرتها (مادة ٢٠١ مدنى).

وقد اختلف الفقه حول بيان المركز القانوني للمحضر سواء من حيست تبعيته للسلطة التنفيذية أو القضائية أو من حيث وكالته عن طالب التنفيذ المعضر لأى من السلطتين فقد ذهب رأى السي أن المحضر يتبع السلطة التنفيذية ويعد فرعا منها على أساس ان التنفيذ من وظائف القضاء (۱) ، ولكن الراجح هو مساذهب اليسه المحضرين وايس من وظائف القضاء (۱) ، ولكن الراجح هو مساذهب اليسه

⁽۱) عبد الياسط جميمي - المهادىء العامة للتنفيذ - مشار اليه ص ٣٥.

البعض من أن المحضر موظف عام من موظفي الجهاز القضائي للدولة (١) ، لأن نصوص قانون السلطة القضائية تكشف عن وجهة نظر المشرع في إنتماء المحضرين إلى السلطة القضائية ومن ذلك المادة ١٦٤ من قانون السلطة القضائية التي أشرنا إليه آلفا والتي توجيب على المحضور أن يمنتعا عن أي عمل يكون من شأنه التقليل من اعتبار الهيئة التي ينتمي اليها مسواء كان ذلك داخل دور القضاء أو خارجها والاشك في ان الهيئة التي يقصدها المشرع هي السلطة القضائية ، والواقع أن هذا الخلاف الفقهي كما يذهب البعض (١) بحق كان من الممكن تجنبه لو أن المشرع قد أخذ بنظام فساضي النتفيذ في صورته الصحيحة واسند التنفيذ الي مأموري التنفيذ الذين يشكلون دائرة يرأسها قاضي التنفيذ وبذلك يكون قد أناط التنفيذ بجهة قضائية واكد الطابع القضائي للتنفيذ بحيث الإيثار خلاف بشأن الجهاز القائم به .

اما فيما يتعلق بوكالة المحضر عن طالب التنفيذ ، فهناك رأى تقليسدى في الفقه (٢) يعتبر المحضر وكيلا عن طالب التنفيذ لأنه يتخذ الإجراءات بنه على طلب ووققا لتعليمات طالب التنفيذ ، وهناك رأى آخر (٤) يذهب السي أن للمحضر صفة مزدوجة فهو موظف عام ووكيل عن طالب التنفيذ في نفسس الوقت ، لكننا نعتقد مع البعض (٩) ان الحقيقة هي أن المحضر الايعتبر وكيسلا

⁽۱) وجدى راغب - صن ۲۵۸ علمه مسلم - أصول المرافعسات - بند ۱۲۷ - صن ۱۱۶ - صن ۱۱۶ عزمي عبد الفتاح -الرسالة السابقة- ص ۳۱.

⁽٢) عزمي عبد الفتاح - الرسالة السابقة - ص ٣١.

⁽٣) محمد حامد فهمى – بند 11-m/N، وأنظر أيضاً حكم محكمة النقص الصيادر في 1940/2/11 محمد حامد فهمى 1940/2/11 محمد عامد فهمى 1940/2/11 محمد عة الأحكام السنة 110-11 .

⁽٤) عبد الباسط جميعي - ص ٤٣ .

^(°) فتحى والى - بند ٧٩ ص ١٤٦ ، وجدى راهب - ص ٢٥٨ محمد عيسد القالق عمر -بند ٣٣٧ - ص ٢٥٠ .

عن طالب التنفيذ فهو لايمثل الخصم ولايعمل من اجل المصلحة الخاصة لطالب التنفيذ هو موظف عام يقوم بوظيفة عامة وهو يثمل الدولة كطسرف في إجراءات التنفيذ ويعمل من اجل المصلحة العامة في الحمايسة التنفيذية ومايؤكد ذلك ان المادة ٢٨٢ مرافعات تنص على ان علسي المحضسر عسد إعلانه السند التنفيذي أو عند قيامه بالتنفيذ قبض الدين عند عرضه عليه مسع أعطاء المخالصة وذلك دون حاجة الى توكيل خاص ، ولم يكن هذاك مسبرر لهذا النص لو كان المحضر وكيلا عن طالب التنفيذ.

١٥٦ - واجبات المحضر:

وفقا للمادة ٢/١ مرافعات فان كل إعلى او تنفيذ يكون بواسطة المحضرين بناء على طلب الخصم أو قلم الكتاب أو أمر المحكمة ، ويجسب على المحضر في عمله أن يراعي القواعد القانونية والإجراءات التي نسمس عليها المشرع.

والقاعدة هي ان المحضر يقوم بعمله في إجراء التنفيذ بناء على طلسب الخصم دون الحاجة الى الحصول على اذن مسسبق مسن قساضى التنفيذ ، فالمحضر يكون ملزما باتخاذ إجراءات التنفيذ متى سلمه الدائن السند التنفيذي مستوفيا للشروط الملازمة (مادة ٢٧٩/١)، وهناك أمثلة كثيرة توضح مسلطة المحضر في القيام بإجراءات التنفيذ دون اذن مسبق من قاضى التنفيذ ، ومسن نلك ان للمحضر ان يقف التنفيذ أو ان يمضى فيه على سبيل الاحتياط دون أن يتمه اذا تقدم الخصم إليه بأشكال وقتى في التنفيذ "مادة ٢١٣"، وانه لسه توقيع الحجز على المنقولات لدى المدين بموجب محضسر يحرره لهذا الغرض "مادة ٣٥٣"، وان له أن يعين خبيرا لتقدير قيمة الاشياء غيير المقومة "مادة ٣٨٧"، وأن له أن يعين الحارس على المنقولات المحجوزة المحضر المدين "مادة ٣٨٧"، وأن له أن يعين الحارس على المنقولات المحجوزة المحضرة المدين "مادة ٣٨٧"، وأن له أن يعين الحارس على المنقولات المحضرة المحضرة المدين "مادة ٣٨٧" وطبقا للمادة ٢٧٩ مرافعات اذا صدادف المحضرة

مقاومة أو تعديا فيجب أن يتخذ جميع الوسائل التحفظية وإن يطلب معونة القوة العامة والسلطة المحلية ، كما تنص المادة ٢/٢٧٩ على أن المحضر أن يمتنع عن اتخاذ أي إجراء من إجراءات التنفيذ وهذا الامتقاع يخضع لرقابة قاضي التنفيذ بناء على عريضة ترفع إليه من نوى الشأن ويرى الفقه أن هناك فارقا بين سلطة المحضر في الامتناع عن التنفيذ وسلطته في الامتناع عن الإعلان أذ يجب على المحضر عندما يمتنع عن الإعلان أن يعرض الأمر على قاضى الأمور الوقتية بينما أذا امتقع عن التنفيذ فان التنفيذ فان التنفيذ هو الذي يقوم بعرض الأمر على قاضى التنفيذ هو الذي يقوم بعرض الأمر على قاضى قاضى التنفيذ المناهم على التنفيذ المناهد المناهد الأمر على قاضى التنفيذ المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد الذي يقوم بعرض الأمر على قاضى التنفيذ المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد الأمر على التنفيذ المناهد الأمر على التنفيذ المناهد الأمر على التنفيذ المناهد الأمر على التنفيذ المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد المناهد المناهد الأمر على التنفيذ المناهد المناهد المناهد المناهد النفيذ المناهد ا

واذا كانت القاعدة أن المحضر يقوم بأعمال التنفيذ بدون أذن مسبق من قاضي التنفيذ ، فان هناك حالات يستازم القانون فيها لصحة إجراءات التنفيذ التي يقوم بها المحضر ان تكون بناء على انن سابق من قاضي التنفيذ والا كانت هذه الإجراءات باطلة ، ومن امثلة هذه الحالات ما تنص عليه الملدة ٧ من انه لايجوز إجراء أي تنفيذ قبل الساعة السابعة صباحا ولابعد الساعة الثامنة مساء (١) ولا في ايام العطلة الرسمية الا في حالات الضرورة وبأذن كتابي من قاضي الأمور الوقتية ، وما تنص عليه المادة ٢ ٣١ من انه لايجوز للمحضر أن يتم إجراءات التنفيذ قبل أن يصدر القاضي حكمه في الاشكال الوقتي الذي ترتب عليه وقف التنفيذ ، وما تنص عليه المادة ٢ ٣٠٨ من أنه لايجوز للمحضر أن يجري تفتيش المدين لتوقيع الحجز على مافي جيبه الايجوز المحضر أن يجرى تفتيش المدين لتوقيع الحجز على مافي جيبه الايكن مائيق من قاضي التنفيذ .

⁽١) أنظر : محمد عيد الجالق عمر -- ص ٢٩.

⁽۲) عدلت المادة السابعة بمقتضى القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٩٩ بأن استبدلت عبارة الساعة الثامنة مساء بعيارة الساعة الخامسة مساء .

ويلاحظ أن من أعمال المحضر المتعلقة بالتنفيذ أنه يقوم باعداد ملف خاص بالتنفيذ بناءا على الطلب المقدم من الدائن ، وفي هسذا الملف يقيد المحضر الإجراءات التي يتخذها في سبيل التنفيذ كساعلان السسند التنفيذي وتوقيع الحجز بتحرير محضره وابلاغ المحجوز عليه يتوقيع الحجز على ما للمدين لدى الغير وغير ذلك من الإجراءات ، وإعمالا للمادة ٢٧٨ مر افعسات سالفة الذكر يقوم المحضر بعرض ملف التنفيذ على قاضى التنفيذ عقب كسل إجراء يتخذه وعقب كل مرحلة من مراحل التنفيذ ليأمر بما يراه بشائه ، ولا يقتصر عمل المحضر على اتخاذ إجراءات التنفيذ وإعلان الأوراق المتعلقة به بل انه قد يقوم بقبض الدين من المدين اذا عرضه المدين عليه ويعطيسه مخالصة بذلك دون حاجة الى تفويض من الدائن وذلك وفقا للمادة ٢٨٢ التسي عليه بل يجب عليه ذاك حتى ولو كان المدين قد عرض الوفاء ببعض الديسن عليه بل يجب عليه ذاك حتى ولو كان المدين قد عرض الوفاء ببعض الديسن وفى هذه الحالة يجب ان يستمر المحضر في التنفيذ لاسمتيفاء بساقى الديسن بحيث يحصل الدائن على حقه كاملا .

كذلك فان من واجبات المحضر القيام بالتنفيذ العينى كما في حالمة الطرد او الازالة او الغلق ، ورغم ان قانون المرافعات المصرى لايتضمن نصوصا لتنظيم الإجراءات في حالة التنفيذ العيني الا ان البعض في الفقد (۱) يرى قيام المحضر بهذا التنفيذ ويقترح بعض الإجراءات في هده الصدد ، فوفقا لهذا الرأى يجب الالتجاء الى المحضر في هذه الحالة لأنه طبقا للمسادة السادسة والمادة ٢٧٩ من قانون المرافعات فان كل تنفيذ انما يكون بواسطه المحضرين مالم يوجد نص استثنائي يقرر خلاف ذلك ، اذ لايستطيع الدائسن القيام بالتنفيذ العيني دون الالتجاء الى المحضرين لأنسه لايجوز للمسرء أن

⁽۱) عيد الباسط جميعي - ص ۳۳ - ص . £ ،

يقتضمي حقه لنفسه بيده ويحق للمدين إذا قام الدائسين بالتنفيذ دون الالتجاء للسلطة العامة أن يتمسك ببطلان هذا التلفيذ الذي قام به الدائن بنفسه ، ونظرا لعدم وجود تنظيم تشريعي لإجراءات وخطوات النتفيذ العيني فان الأمر يترك لتقدير للمحضر ليتصرف حسب ظروف كل تتفيذ فقد يرى أن يجرى التتفيذ عن طريق مناقصة بين المقاولين يعلن عنها في الصحف بحيث يحرر محضرا بذلك ويقوم بالنشر والإعلان ثم يجرى المناقصة علنا فيى الموعد المحدد لها ، واذا كان التنفيذ مما يستدعى العجلة فانه قد يجرى المناقصة بين جملة مقاولين يستدعيهم لهذا الغرض او يعهد بالعمل إلى مقاول يختاره لذلك على أن يعلن المدين في جميع الأحوال بهذه الإجراءات حتى يتمكن من الاعتراض عليها إذا كان هناك وجه للاعتراض ومن الأفضـــل ان يسترشـــد المحضر في ذلك برأى القاضى المختص في المحكمة التي يتبعها وإذا كــان هناك اعتراض لطالب التتفيذ على تصرف قام به المحضر فان له أن يرفيع الأمر لهذا القاضى ليقرر مايلزم اتخاذه من إجراءات ، فعدم وجود إجراءات محددة لتنظيم التنفيذ العينى لاينفى أن هذا التنفيذ بجب أن يتم عسن طريسق المحضرين وبعد إعلان المدين بالسند النتفيذى وأن يحرر المحضر محضسرا بالخطوات والإجراءات التي اتبعها ويعلن به المدين ليكون على بينـــة ممـــا يجرى ضده بحيث يتمكن من الاعتراض ان كان لذلك مبرر، وقد أهاب هدا البعض بالمشرع أن يسد هذه الثغرات التشريعية وان يكمسل النقص فسي النصوص التشريعية المنظمة للتنفيذ العينى بأن ينظم إجراءات النتفيذ العينسى بحيث نتم امام القضاء وإن يضع الضوابط اللازمة لذلك ، ولاشك لدينا فــــــــى ضرورة قيام المشرع بذلك خاصة وان هناك كثيرا من التشريعات الأجنبيسة نظمت إجراءات التنفيذ العينى وأسندت الإشراف علسي هذه الإجراءات للقضاء. وينبغى ملاحظة أن المشرع قد كفل المحضر الحماية اللازمــة أثنــاء قيامة بالواجبات السابق لنا ذكرها ، فوققــا للمــادة ٢/٢٧٩ والتــى مضــت الإشارة إليها إذا وقعت مقاومة أو تعد على المحضر وجب عليــه أن يتخــذ جميع الوسائل التحفظية للمحافظة على الأموال المحجوزة وأن يطلب معونــة القوة العامة والسلطة المحلية ، كذلك فأن الصيغة التنفيذية التــى تنيــل بــها الأحكام تتضمن أمرا إلى السلطات المختصة بأن يعــاوثوا المحضـر علــى إجراءات التنفيذ ولو باستعمال القوة الجبرية متى طلب منهم المساعدة ، كمــا أن قانون العقوبات يحمى المحضر من أي إهانة الموظفين العمومييــن أو يتضمن قانون العقوبات نصوصا تعاقب على إهانة الموظفين العمومييــن أو التعدى عليهم أو مقاومتهم أثناء تأدية وظائفهم ويستفيد المحضــر مــن هــذه التعدى عليهم أو مقاومتهم أثناء تأدية وظائفهم ويستفيد المحضــر مــن هــذه

وأيضا يجب ملاحظة انه اذا كان المحضرون هم عمال التنفيذ الذيسن يمثلون السلطة العامة في القيام به وهم الذين يتولسون التنفيذ فهناك أعمال يقسوم الاحوال ، فرغم ذلك لايحتكر المحضرون أعمال النتفيذ فهناك أعمال يقسوم بها غيرهم في مجال التنفيذ أيضا ومن امثلة ذلك قلم الكتاب بمحكمة التنفيسة فقد يباشر بعض إجراءات التنفيذ كالنشر في الصحف عن البيع " مسادة ٣٠٠ مرافعات " ، ومندوبو المصالح الحكومية التي لها الحق في الحجسز الإداري كمصلحة الضرائب الذين يقومون بتوقيع هذا الحجسز ، وحسارس الأشسياء المحجوزة الذي يلتزم بكثير من الالتزامات في مجسال التنفيذ ، وكرجال الإدارة المحلية الذين يقومون بلصق إعلانات بيع المنقول المحجوز " مسادة الإدارة المحلية الذين يقومون بلصق إعلانات بيع المنقول المحجوز " مسادة الذي يعينه قاضي التنفيذ ببيع الأسهم والسندات " المسادة ٥٠٠ مرافعات" ، وغير ذلك .

١٥٧ - مستولية المحضر:

يسال المحضر مسئولية تأديبية إذا أخل بواجبات وظيفته ، حتى ولو لم يكن هذا الإخلال قد سبب ضرراً لخصم معين ، وقد نظمـــت أحكـام هــذه المسئولية التأديبية بالمواد من ١٦٤ - ١٦٩ من قانون السلطة القضائية .

وفضلا عن هذه المسئولية التأديبية فان المحضر قد يسال مسئولية مدنية عن الأخطاء التي قد يرتكبها والتي تسبب ضررا للخصم ، لأنه ملئزم باتباع القواعد والإجراءات القانونية عند قيامه بعمله فإذا ما أخل بهذه القواعد والإجراءات وترتب على خطأه ضررا بأحد الأفراد فانه يكون مسئولا عسن تعويض هذا الضرر ، وقد نصت المسادة ٢/١ مرافعسات على مسئولية المحضر المدنية بقولها " ولايسأل المحضرون الاعن خطئسهم في القيام بوظائفهم ".

ويرى البعض (1) انه لايشترط لقيام مسئولية المحضر ان يكون خطاء جسيما أو أن يرقى الى مرتبة الغش فالخطأ العادى يكفى لنشأة المستولية على عاتقه وذلك بعكس الحال في القانون الايطالي الذي يشترط لقيام مستولية المحضر الغش أو الخطأ الجسيم " مادة ٢٠ مرافعات ايطالي ".

ونظرا لكون المحضر موظفا عاما فان الدولة تكون مسئولة عن خطاه مسئولية المتبوع عن التابع ، ولذلك يكون المضرور ان يرفع دعوى المسئولية ضد المحضر أو ضد الدولة أو ضدهما معا ، وفي حالة قيام الدولة بدفع تعويض عن أخطاء المحضر فان لها أن ترجع عليه بمقدار هذا التعويض .

⁽١) محمد عبد الخالق عمر - بند ٣٣١ ص ٣٤٨ وهامش رقم ٦ بها.

ونظراً لكون المحضر موظفاً عاما فإن الدولة تكون مستولية عن خطأه مستولية المتبوع عن التابع ، ولذلك يكسون للمضسرور أن يرفع دعوى المستولية هند المحضر أو ضد الدولة أو ضدهما معا ، وفي حالة قيام الدولة بدفع تعويض عن أخطاء المحضر فإن لها أن ترجسع عليه بمقدار هذا التعويض .

كذلك فإن مستولية المحضر لا تمنع من قيام مستولية طالب التنفيسة ، ولكن لا يسأل طالب التنفيذ عن أى خطأ يرتكبه المحضر لأنه ليسس وكيلاً عنه كما أوضحنا ، بل يسأل عن الخطأ الذى يرتكبه فى توجيه المحضر فسى إجراءات التنفيذ ، فإذا كانت الإجراءات الخاطئة التى قام بها المحضر ضسد المدين بتوجيه من الدائن طالب التنفيذ فإن هذا الأخير يكسون مسئولا عسن تعويض الضرر الذى يترتب عليها ، ومثال ذلك أن يطلب التنفيذ فى حائسة لا بجوز له فيها ذلك .

وهذاك بعض النصوص التى تحدد مسئولية المحضر بشان بعسض الأعمال التى يقوم بها ومن أمثلة ذلك أنه يجب على المحضر إذا كانت لدية حصيلة التنفيذ ان يودعها خزانة المحكمة اذا كانت غير كافية للوفاء بحقسوق الدائنين الحاجزين ومن فى حكمهم وإذا امنتع المحضر عن الإبداع جاز لكل ذى شأن ان يطلب من قاضى التنفيذ بصفة مستعجلة إلزامه به مسمع تحديد موعد للإيداع فإذا لم يتم الإيداع خلال هذا الموعد جاز التنفيذ على المحضر فى أمواله الشخصية (مادة ٢٧٤ مرافعات) ، ومن أمثلة ذلك أيضا انه فسى بيع المنقول بالمزاد يكون المحضر ملزما بالثمن الذى رسا به مزاد المنقول اذا لم يستوفه من المشترى فورا ولم يبادر بإعادة البيسم على نمسة هذا المشترى المتخلف ويعتبر محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة البه ايضا (مسادة المشترى المتخلف ويعتبر محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة البه ايضا (مسادة المشترى المتخلف ويعتبر محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة البه ايضا (مسادة المشترى المتخلف ويعتبر محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة البه ايضا (مسادة المشترى المتخلف ويعتبر محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة البه ايضا (مسادة عن بيع

العقار فانه وفقا للمادة ٣٣٤ تكون مصاريف إعادة هـنده الإجسراءات على حساب كاتب المحكمة او المحضر المتسبب فيها حسب الاحوال .

ولاشك في أن المحضر يلزم بإجراء التنفيذ وفق الأوضاع المقررة في القانون متى طلب منه ذلك ، فإذا امتع دون الاستناد الى حجة قانونية تسيرر ذلك ،كان مسئولا عن امتناعه وجاز لطالب التنفيذ ان يرفع أمره الى قساضى التنفيذ لجبره على القيام به ، أما اذا كان امتناع المحضر يستند إلى حجة قانونية عرض الأمر على القضاء ليفصل فيه بحكم (١) .

وقد مضت الإشارة الى أنه إعمالا للفقرة الثالثة مسن المادة ٢٧٩ محل التعليق - اذا لقي المحضر مقاومة مادية أو تعديا وجب عليه أن يتخسذ
جميع الوسائل التحفظية لمنع الاختلاس وان يطلسب معونة القسوة العامسة
والسلطة المحلية ، ووجب على الجميع أن يتعاونوا لإجسراء التنفيذ يسالقوة
الجبرية وأساس نلك انه مادام القانون يمنع الأشخاص من اقتضساء حقوقهم
بأنفسهم ، فانه يتعين عليه أن يعينهم في جميع الأحوال على الحصول عليها
مع تقديم كل المساعدة الملازمة اتحقيق ذلك ، والا كانت الحكومة مسئولة
بتعويض طالب التنفيذ عن الضرر الذي يصيبه من عدم حصوله على حقسه
أو، تأخير الحصول عليه ، اللهم ، الا أذا وجدت قوة قاهرة تجعل التنفيذ ،
وم تأخير الحصول عليه ، اللهم ، الا أذا وجدت قوة قاهرة تمنع المحضر من التنفيذ ،
إجراءات التنفيذ ، وبعبارة اخرى تسأل الحكومة عسن امتناع موظفيها أو
إجراءات التنفيذ ، وبعبارة اخرى تسأل الحكومة عسن امتناع موظفيها أو
طالب التنفيذ - إذا اضطرت الى الإمتناع عن استخدام القوة المسلحة محافظة
على الامن والسلام العام أى ازاء اعتبارات أساسها المحافظة علسي الامن

⁽١) محمد حامد فهمي - ص ٨، أحمد أبو الوقا - التعليق - ص ١٠٩٥.

والسلام في المجتمع (١) واذن يكون امتناع الحكومة عن التنفيذ في حالتين : الاولى القوة القاهرة والثانية عندما تضطر الى ذلك للمحافظة علي الأمين والنظام ، وفي الحالة الثانية تلتزم الحكومة بتعويض طالب التنفيذ (١) .

وجدير بالذكر ان مسئولية المحضر تحكمها نفس المبادئ التسى تحكم مسئولية غيره من الموظفين العموميين ، وهسى معسئولية تخضسع اقواعد القانون العام دون قواعد القانون المدنى (٢) .

أحكام القضاء:

۱۰۸ - اذا ماعين الخصوم إجراءات التنفيذ التى يطلبون اتخاذها ، اعتبر المحضر أو من يباشر إجراء التنفيذ الجبرى ممن أجاز لهم القانون ذلك ، وكلاء عن طالب التنفيذ الذى يسأل مسئولية مباشرة عن توجيسه هذه الإجراءات فيما لو ترتب على ذلك الاضرار بالغير .

(نقض ١٩٤٠/٤/١٤ - الطعن رقم ٥٨ لسنة ٣٦ق - السنة ٢١ ص ٢١١) .

۱۰۹ - المحافظ الذي يقدم القوة المادية لتنفيذ أحكام القضاء لايفعال سوى احترام القانون ، ولهذا فانه لايجوز مساعلته ومطالبته بالتعريض عان ذلك .

(استثناف مختلط ۱۹۰۰/۳/۲۲ -- برلتان ۱۷ - ۱۸۳).

⁽۱) لنظر : حكم مجلس الدولة الفرنسي بتاريخ ۳۰ نوفهـــبر ۱۹۳۲ ســيريه ۲۳ مـــارس ۱۹۵۷ وتعليق هوريو عليه .

⁽٢) لحمد أبو الوفا - التعليق - ص ١٠٩٦

^(۲)فتحي والي – بند ۲۹ من ۱۵۷ .

الطرف الإيمابي في التنفيذ (طالب التنفيذ)

١٠٠ التعريف بطالب التنفيذ واهمية تحديده:

يعرف الفقه الطرف الإيجابي في التنفيذ بأنه هو كل من يجرى التنفيذ أو أوجب القانون إبخاله فسي لصالحه على مال معين سواء أطلب هو التنفيذ أو أوجب القانون إبخاله فسي إجراءاته (۱) ، أذ لكل دائن الحق في إجراء التنفيذ سواء كان دائنا عاديا أو دائنا ممتازا ، فلا يتتصر كان دائنا عاديا أو دائنا مرتسها أو دائنا ممتازا ، فلا يقتصر هذا الحق على الدائن المرتهن أو الممتاز فقط بسل يكون أيضا للدائن العادي و لا تظهر الافضليسة المقسررة للدائس المرتسهن والممتاز الا في نهاية التنفيذ عند توزيع حصيلته حيث يستوفي هسذا الدائس حقه قبل غيره من الدائنين العاديين ، ويعبر الفقه عن الطرف الإيجابي فسي النتفيذ أحيانا بلفظ الدائن أو الحاجز أو طالب التنفيذ، ولكن يجب أن يفسهم أن المقصود من هذه الألفاظ المعنى الذي ذكرناه وهذا المعني يشمل كل الدائنيسن الحاجزين مهما تعددوا كما يشمل أيضا أصحاب الحقوق المقيدة الذيسن يتسم إبخالهم في إجراءات التنفيذ على العقار على النحو الذي سوف نوضحه عنسد دراسنتا لإجراءات التنفيذ العقاري .

ويرى البعض في الفقه (١) أن اهمية تحديد الطرف الايجابي في التنفيذ تبدو من ناحيتين :

الأولى ان هذا الطرف تكون له وحده سلطة مباشرة الإجراءات والقاعدة في التنفيذ بالحجز ونزع الملكية أنه اذا تعدد الحاجزون تخول هلده السلطة للحاجز الأول ويطلق عليه اسم الدائن المباشر للإجراءات ومع ذلك

⁽۱) وجدى راغب - سن ۲۹۲،

⁽۱) وجدی راغب - ص ۲۹۵ - ص ۲۹۱.

يجوز أن يحل محله شخص اخر من أشخاص الطرف الإيجابي للتنفيذ نظراً لأهمية مصلحته في التنفيذ أو الاهمال مباشر الإجراءات في تسبيرها مما قسد يؤثر في حقوق غيره من الحاجزين .

أما الناحية الثانية انه لايستنيد من إجراءات التتغيذ ولايضار منسها الا من كان طرفا فيها وهو ما يعرف بالأثر النسبى للإجراءات ولذلك يسترتب على تحديد الطرف الإبجابي للتنفيذ تحديد آثسار إجراءاته ، فمثلا لاتنفذ التصرفات في المال المحجوز في مواجهة أشخاص الطرف الإيجابي وحدهم بينما تكون صحيحة ونافذة بالنسبة لغيرهم ، كذلك فسان أشخاص الطرف الإيجابي قبل بيع المنقولات أو العقارات المحجوزة يختصون بحصيلة التنفيذ بحيث يتم التوزيع عليهم فقط أما غيرهم ممن يحجز بعد البيع على الثمن فسلا بحيث يتم التوزيع عليهم فقط أما غيرهم معن يحجز بعد البيع على الثمن فسلا يحصل الاعلى ماقد يتبقى من هذا الثمن بعد اسستيفاء أشخاص الطسرف الإيجابي لحقوقهم .

١٦١ - الشرط الأول الواجب توافره فيه : الصفة :

يجب أن يكون الطرف الإيجابي في النتفيذ ذا صفة في إجراء التنفيذ ، بأن يكون هو صاحب الحق في التنفيذ ، وصاحب الحق في التنفيذ هـو صاحب الحق الموضوعي ، ويحدث التأكد من توافر شرط الصفة عن طريق السند التنفيذي الذي يوضح أن طالب التنفيذ هو صاحب الحق في إجرائه ، وتثبت الصفة بهذا المعنى لكل دائن سواء كان دائنا عاديا أو دائنا ممتازا ، كما تثبت لكل من يقوم مقام الدائن في مباشرة التنفيذ أي النائب عنسه سواء كان نائبا لتفاقيا أي وكيلا أو نائبا قانونيا كالولي والوصى والقيم ولكن يجب كان نائبا لتفاقيا أي وكيلا أو نائبا قانونيا كالولي والوصى والقيم ولكن يجب أن يذكر النائب عند مباشرته الإجراءات التنفيذ أنه يقوم بسائتفيذ متى توافرت أن يذكر النائب عقد مباشرة الدائن الدائن أن يقوم بسائتفيذ متى توافرت شروط الدعوى غير المباشرة المنصوص عليها في المسادئين ٢٣٥ ، ٢٣٦

من القانون المدنى (۱) ، وإن كان من الأفضل له أن يتبع طريق حجه المدين لدى الغير حتى لايتقيد بضرورة توافسر الشروط اللازمة لقيامه باستعمال حقوق مدينه وحتى يتفادى استفادة باقى الدائنين الذين لم يتدخلوا فى إجراءات التتفيذ التي يقوم بها ومن ثم يتمكنوا من مزاحمته عند حصوله على حقه وذلك بعكس الحال فى حجز ما للمدين لدى الغير حيث يجب أن يتدخل هؤلاء الدائنون فى إجراءات الحجز حتى يتمكنوا من استيفاء حقوقهم .

ويجب أن تكون صفة الطرف الإيجابي في التنفيذ ثابتة له عند إجراء التنفيذ ، فإذا لم تكن له هذه الصفة كانت الإجراءات باطلة حتى ولو ثبتت لسه قبل إتمام الإجراءات (٢) ، ومعنى ذلك انه يجب ان يكون حق الدائن الحساجز ثابتا وقت النتفيذ اى وقت الحجز والا كان الحجز باطلا وحتى لسو أصبح الحاجز دائنا أثناء الحجز فان ذلك لاينقذ الحجز من البطلان لأن الحجز حين وقع لم يكن الحاجز دائنا أى لم تكن له صفة في اتخاذ إجسراءات الحجنز ، وهناك صعوبة في تصور حدوث هذا الفرض لان توقيع الحجز يسبقه اتخاذ وهناك صعوبة في تصور حدوث هذا الفرض لان توقيع الحجز ومع ذلك يسرى مقدمات التنفيذ وهي تتضمن العديد من الإجراءات كإعلان السسند التنفيذي وغير ذلك ثم القيام بالحجز فعلا وكل ذلك يوكد صفة الحاجز ومع ذلك يسرى وغير ذلك ثم القيام بالحجز فعلا وكل ذلك يوكد صفة الحاجز ومع ذلك يسرى المفتد الذي يباشر الحجز به فهنا تزول الصفة ويزول تبعا لها مساتم السند التنفيذي الذي يباشر الحجز به فهنا تزول الصفة ويزول تبعا لها مساتم من إجراءات الحجز ، والواقع ان أهمية هذه المسألة تظهر في ان اى دائسن اخر يحجز على نفس المال قد يتعرض لمزاهمة الدائن الأول ولذلسك يعنيه الحر يحجز على نفس المال قد يتعرض لمزاهمة الدائن متحققة المه قب له المون يهمه في جميع الأحوال إيطال حجز الدائن وخاصسة الحجز ، كما ان المدين يهمه في جميع الأحوال إيطال حجز الدائن وخاصسة

⁽١) أحمد أبو الوقا - ص ٢٧١ ، نبيل عمر - بند ١٢٢ ص ٢٧١.

⁽٢)جارسونيه – جد ٤ بلد ٤١ ص ١١٩، لمتحى والي بند ٨٠ من ١٤٩.

اذا كان المدين قد تصرف الى الغير في المال المحجوز ، كما ان الغير المتصرف اليه في هذه الحالة يستفيد بدون شك من إيطال الحجز أيضا .

كذلك فانه اذا تعدد الحاجزون في حجز واحد فانه يجه أن يتوافر شرط الصفة في كل حاجز منهم ، فالحجز لايترتب عليه اخراج المال من ملك المدين بل يظل في ذمته ضمانا عاما لكافة الدائنين ولذلك يجوز توقيع حجوز اخرى على الاموال التي سبق حجزها وتتوحد الإجهراءات ويجهري البيع في يوم واحد لمصلحة جميع الدائنين الحاجزين الذين يجب ان تتوافسر في كل منهم شرط الصفة بالمعنى الذي أوضحناه .

ولما كان الحق في التنفيذ ينتقل بانتقال الحق الموضوعي ، فله يجوز لخلف الدائن أن يباشر إجراءات التنفيذ في مواجه المدين أو الموصى له بسه للخلف العام كالوارث والخلف الخاص كالمحال له بالدين أو الموصى له بسه أن ينفذ ضد المدين بشرط أن يثبت للأخير الصفة التي تخوله الحق في اتخاذ التنفيذ بدلا من الدائن الأصلى ، لان التنفيذ بؤدي الي وفاء المدين بما عليه وهذا الوفاء لايكون صحيحا الا اذا حصل الي من له الصفة فسسى اقتضائه ولذلك فان من حق المدين ان يتحقق من صفة من يطلب التنفيذ عليه ، ولذلك اذا كان الخلف وارثا يجب عليه ان يعلن المدين المنفذ ضده بالقرار الرسمي المثبت لوفاء الدائن ووراثة طالب التنفيذ له ، وإذا كان موصسي له أعلن المدين بعقد الوصية أو السند المثبت لتسلمه الموصى به ، وإذا كان الخلف محالا اليه فانه يجب عليه ان يعلن المدين بعقد الحوالة أما إذا كانت الحوالسة قد تمت برضاء المدين وموافقته فانه لايلزم الإعلان في هذه الحالمة بعقد

⁽۱) فتحي والي - بند ۸۱ - ص ۱٤٩ وس ۱۵۰

علم بشخص الدائن الجديد وانما يلزم فقط إعلان السند التنفيدي فسى هذه

واذا كانت إجراءات التنفيذ قد بدأت ثم توفى الدائن أو تنازل عن حقه للغير فانه يجوز للخلف ان يحل محل الدائن فيما اتخذه من إجراءات بشسرط ان يعلن المدين بتغيير الصغة وبالسند الذي يمنحه الحق في متابعة الإجراءات حتى لا يفاجأ المدين بزوال صغة من كان يباشر الإجراءات ، وقسد نصبت المادة ٣٨٣ مرافعات على انه " من حل قانونا أو اتفاقا محل الدائن في حقسه حل محله فيما اتخذ من إجراءات التنفيذ " ، ومعنى ذلك ان القانون يخول مسن على محل الدائن في حقه الموضوعي الحق في الحلول مجله أيضا فيما اتخذه من إجراءات تنفيذية ، ومن ثم لا تبطل إجراءات التنفيذ التي يكون قد بدأهسا الدائن و لاتنقطع وائما يعتد بها ويستمر الدائن الجديد من المرحلة التي انتسهى الدائن و لاتنقطع وائما يعتد بها ويستمر الدائن الجديد من المرحلة التي انتسهى اليها الحاجز دون حاجة لاعادة ماتم من إجراءات ، والحكمة من ذلك تكمسن قي تفادي طول الإجراءات وتكرارها بدون مسبرر وتفسادي النفقسات التسي

ويلاحظ أن انعدام صفة الطرف الإيجابي في التنفيذ يؤدى الى بطللان كافة إجراءات هذا التنفيذ ، فهذا البطلان متجدد أى انه يلحق كل إجراء مل إجراءات التنفيذ ، ومن ثم يكون للخصام التمسك بهذا البطلان في الله حالة تكون عليها إجراءات التنفيذ .

١٦٢ - الشرط الثاني الواجب توافره في طالب التنفيذ: الأهلية:

يجب أن يكون الطرف الايجابي أهلا لإجراء التنفيذ ، ويكفي أن يكون متمتعا بأهلية الادارة ، فبالنسبة لأهليسة الوجوب أي صلاحية الشخص لاكتساب الحق في التنفيذ فأنها تثبت لجميع الاشخاص فأي شخص قانوني سواء كان طبيعيا أو معنويا له الحق في طلب التنفيذ ، أما أهلية الأداء فأنها

لايشترط ان تتوافر في طالب التنفيذ أهلية التصرف بل يكفى أن تتوافر قبسه أهلية الإدارة ، لان التنفيذ يهدف الى قبض الدين وهو ما يعتبر مسن أعمسال الإدارة الحسنة ، ولذلك يجوز للقاصر الماذون له بالإدارة طلب التنفيذ ، كما يجوز ذلك أيضا للوصبى دون حاجة الى اذن من المحكمة ، وتكفسى أهليسة الادارة لمباشرة كافة انواع التنفيذ وطرقه اى سواء كان تنفيذا على عقسار او على منقول لدي المدين او على مال المدين لدى الغير .

وقى ظل قانون المرافعات السابق الصادر منة ١٩٤٩ كان يجسب ان تتوافر أهلية التصرف فى طالب التنفيذ على العقار والسبب فى ذلك ان المدة رقم ١٩٤٤ من هذا القانون كانت تلزم طالب التنفيذ على العقار السذى يباشسر إجراءات التنفيذ بأن يشترى العقار بالثمن الذي حدده فى قائمة شروط البيع ولزا لم يتقدم مشتر اخر للعقار فى الجلسة المحددة للبيع ، ولكن عدل المشرع عن هذه القاعدة فى قانون المرافعات الحالى الصادر سنة ١٩٦٨ فوققا المدة ١٤٤ من هذا القانون اصبح ثمن العقار الأساسى فى قائمة شروط البيع يتحدد وفقا لقواعد تقدير قيمة الدعوى ، كما انه وفقا للمادة ٢٧٧ من هذا القانون اذا لم يتقدم مشتر فى جلسة البيع حكم القاضى بتأجيل البيع مسع نقصص الثمن الاساسي مرة بعد اخرى كلما اقتضت الحالة ذلك ، ولذا لم يعد هناك مسيرر لاشتراط أهلية التصرف فى طالب التنفيذ على العقار ، ومع ذلك قان القانون الفرنسي لايزال يأخذ بنفس الحكم الذى كانت تنص عليه المسادة ١٦٤ مسن تلزم أهلية التصرف فى طالب التنفيذ على العقار (١) .

⁽۱) انظر : فنسان - التنفيذ - بند ۱۶ ص ۲۶ ، جلاسون - جــ ٤ - بنــ ۱۰۳٤ - ص ۱۰ - ص ۹۷ .

واذا كان يشترط ان يكون الطرف الايجابى متمتعا بأهلية الادارة ، فليس معتى ذلك انه اذا لم يكن متمتعا بها فانه لايستطيع ان ينفذ على امسوال المدين ليستوفى حقه منه ، بل يمكنه ذلك وغاية مافى الامر انه يجب ان تتخذ الإجراءات بمعرفة من يمثله كالوصى او القيم أو الولى .

ويلاحظ انه لايشترط في الوكيل الذي باشر إجراءات النتفيذ ان يكون محاميا ، اذ لايوجب قاتون المرافعات او قانون المحاماة في الوكيسل الدي يباشر إجراءات الحجز او النتفيذ ان يكون محاميسا ، مالم تتطلب هذه الإجراءات اقامة دعوى الى القضاء ، وعندئذ تتبع القواعد العامة فسى هذا الصدد.

١٦٣ - الشرط الثالث الواجب توافره في طالب التنفيذ :المصلحة:

لاثنك في ان شرط المصلحة هذا مفترض منطقي وضروري ، اذ يجب ان تتوافر المصلحة في طالب التتفيذ وفقا للقواعد العامة ، فاذا لم يكن لطالب التتفيذ مصلحة في التنفيذ فلا يقبل طلبه ، ومن أمثلة ذلسك ان يكون طالب التنفيذ دائنا عاديا أو دائنا صاحب حق عيني تبعي متأخر في المرتبسة فلا يجوز لهذا الدائن ان يطلب التنفيذ على المال المحمل بساحقوق العينية المتقدمة في المرتبة اذا ماكانت تستغرق قيمة المال كله ، ففي هسذا المثال لاتوجد مصلحة لطالب التنفيذ لانه لن يستوفي حقه من مدينه ولنلسك لايقبل طلبه وفقا للمادة ٣ مرافعات التي تنص على انه " لايقبل أي طلسب او دفع لايكون لصاحبه فيه مصلحة قائمة يقرها القانون ".

أحكام قضائية تتعلق بطالب التنفيذ ومسئوليته:

172 - تمثيل المصفى للشرطة فى فترة التصفية متعلق فقط بالأعمال التي تستلزمها التصفية ربالدعاوى التي ترفع من الشركة أو عليها أما أذا تعلق الأمر بالشروع فى تتفيذ الحكم القاضى بحل الشركة وتصفيتها وتعييسن

احد الشركاء مصفيا لها فاته لايعدو ان يكون حكما من الاحكام التسبى يسراد تنفيذها هنالك لاتختلط صفة المصفى مع صغة المحكسوم لسه ، لان الامسر لايتعلق حينئذ بالمنازعة فيما قضى به الحكم من تعيينه مصفيا او سلطاته فسى التصفية او بصحة الإجراءات التي اتخذها بحسبانه مصفيا الشسركة تحست التصفية وانما يتعلق الأمر بجواز تنفيذ حكم وبصحة إجراءات هسذا التنفيذ للكاكون صفته كمصف ملحوظة وانما تبرز فقط صفته كطسالب تتفيد محكوم له .

(نقش ١٩٧٩/٥/٧ الطعن رقم ٢٧ لسنة ٤٥ تضائية س ٣٠ ع٢ ص ٢٩١).

170 - لما كان تتفيذ الأحكام الجائز تنفيذها مؤقتا يكون - وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمة - على مسئولية طالب التنفيذ وحسده اذ بعد إجراء التنفيذ مجرد رخصة المحكوم له ان شاء انتفع بها وان شاء تربسص حتى يحوز الحكم قوة الشيء المحكوم فيه - فإذا لم يتريث المحكوم له واقدم على تنفيذ الحكم وهو يعلم انه معرض للإلغاء عند الطعن فيه . فانه يكون قد قام بالتنفيذ على مسئوليته فيتحمل مخاطره اذا ماالغى الحكم .

(نقض ١٩٨٠/١/٨ - الطعن رقم ٥٧٥ لسنة ٤٤ قضائية)

المدينة هو حق مقرر له الإستوجب مسئوليته ، الا أن عليه أن يراعسى مدينة هو حق مقرر له الإستوجب مسئوليته ، الا أن عليه أن يراعسى الإجراءات التي فرضها القانون في التنفيذ على أموال المدين ذاتسها بحيث الإجراءات النب الخطأ العمدي أو الجسيم ، فأن هو قارف ذلك ثبت في حقه ركسن الخطأ الموجب للمسئولية عن هذه الإجراءات فيما أو ترتسب عليها الحساق الضرر بالغير .

(نقض ٤/١٤/ ١٩٧٠ الطعن رقم ٥٨ أسنة ٣٦ ق س ٢١ ص ١١١)

١٦٧ -- مفاد نص المادة السابعة من قانون المرافعات السابق والمـــادة ١٦٧ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٤٠ الخاص ببيع المحال التجارية ورهنــها

مرتبطين ان المحضر الذي يباشر التنفيذ أو غيره ممسن اجساز القسانون ان يجرى التنفيذ الجبرى يواسطتهم ، انما يقومون بذلك التنفيذ بناء على توجيسه من الخصوم لهذه الإجراءات ، فاذا ماعين الخصوم إجراءات التنفيسذ التسي يطلبون اتخاذها ، اعتبر المحضر او من يباشر إجراء التنفيذ الجسبرى ممسن اجاز لهم القانون ذلك ، وكلاء عن طالب التنفيذ الذي يسأل مسئولية مباشسرة عن توجيه هذه الإجراءات فيما لو ترتب على ذلك الاضرار بالغير .

(تقض ١٩٧٠/٤/١٤ الطعن رقم ٥٨ اسنة ٣٦ق س ٢١ ص ٢١١)

17.4 - تتفيذ الحكم بالمخالفة لقواعد القانون ، اعتبار طالب التتفيذ حائزا سيء النية منذ إعلانه بالطعن في الحكم او القرار المنفذ به .

(نقض ٦/٥/١٩٨٢ الطعن رقم ٨٦١ لسنة ٤٨ قضائية)

179 - تعقيد الحكم المجائز تنفيذها مؤقتا يكون - وعلى مساجرى بسه قضاء محكمة النقض - على مستولية طالب التنفيذ وحده ، اذ يعسد إجسراء التنفيذ مجرد رخصة المحكوم له أن شاء انتفع بها وأن شساء تربسص حتسى يحوز الحكم قوة الشيء المحكوم فيه فاذا لم يتريث المحكوم له واقسدم على تنفيذ الحكم و هو يعلم أنه معرض للالغاء عند الطعن فيه يكون قد قام بالنتفيذ على مسئوليته بغير تبصر فيتحمل مخاطره اذا ماالغي الحكم ، ويصبح النتفيذ بغير سند من القانون بما يلزم طالب التنفيذ باعادة الحال الي ماكسانت عليه وتعويض الضرر الذي ينشأ عن التنفيذ ولايغير من ذلك أن يكون الحكم الذي جرى التنفيذ بمقتضاه صعادرا من القضاء المستعجل فانه يقع على عائق مسن بادر يتنفيذ ، مسئولية هذا التنفيذ اذا ما الغي هذا الحكم في الاستثناف شسانه في ذلك شأن الاحكام الصادرة في الموضوع والمشمولة بالنفاذ المؤقت .

يسأل طالب التنفيذ عن تنفيذ احكام القضاء المستعجل عند الحصدول على قضاء في الموضوع بأن الحق لم يكن في جانب طالب التنفيذ كما يسال في حالة ما اذا كان الحكم المستعجل الذي نفسذ بمقتضاه قدد الغسى فسي الاستثناف، فاذا كان الحكم المطعون فيه قد التزم هذا النظر وقضى بمستولية الطاعنة عن تنفيذ الحكم المستعجل الذي تعجلته قبل الفصل فسي الاستثناف المرفوع عنه الذي قضى فيه بالغاء الحكم المستأنف فأنه لايكون قد أخطأ في تطييق القانون.

(نقض ۲۳/٥/۲۳ الطعن رقم ۱۰ لسنة ۳۶ق - س ۱۸ ص ۱۰۸۶)

• ١٠١ - انه وان كان قرار لجنة الطعن المنصوص عليها في المدة • ٥٠ من القانون رقم ١٠١ لعنة ١٩٣٩ يعتبر وفقا للمادتين ١٠١ مس هذا القانون من القرارات الجائز تنفيذها مؤقتا ولو طعسن فيه أمام المحكمة الابتدائية ، الا ان تنفيذ الأحكام والقرارات الجائز تنفيذها مؤقتا يجرى علسي مسئولية طالب التنفيذ لان اباحة تنفيذها قبل ان تصبح نهائيسة هو مجرد رخصة للمحكوم له ان شاء انتفع بها وان شاء تربص حتى يحوز الحكم او القرار قوة الشيء المحكوم فيه ، فاذا اختار استعمال هذه الرخصة واقدم علي تنفيذه وهو يعلم انه معرض للالغاء اذا ماطعن فيه فانه يتحمل مضاطر هذا التنفيذ فاذا الغي الحكم او القرار المنفذ به بناء على الطعن فيه وجب على طالب التنفيذ بعد ان ثبت ان الحق ليس في جانبه ان يرد الي خصمه المذي جرى التنفيذ منده مايكون قد استوفاه منه وان يعيد الحال الي ما كانت عليه قبل حصول التنفيذ وتبعا لذلك يرد اليه الثمار التي حرم منها . ويعتبر الخصم حسن جراء ذلك التنفيذ وتبعا لذلك يرد اليه الثمار التي حرم منها . ويعتبر الخصس سيء النية في حكم المادتين ١١٨٥ و ١٩٩ من القانون المدني منذ إعلانية

بالحضور لسماع الحكم بالغاء القرار أو الحكم المطعون فيه فيعتسبر بمثابة إعلان للحائز بعيوب حيازته مما يزول به حسن نيته طبقا للمسادة ٢٦٩ مسن القاتون المدنى . ولما كانت مصلحة الضرائب قد أعلنت بالطعن فسى قسرار لجنة الطعن قبل أن تباشر إجراءات التنفيذ الادارى على عقار المطعون ضده وأنه قضى فى هذا الطعن بتخفيض الضريبة المستحقة على المطعون ضسده فانها تعتبر سيئة النية بالنسبة لما قبضته من ثمار ذلك العقسار مسن تساريخ وضع يدها عليه بعد أن رسا مزاده عليها ، وتلتزم لذلك بريعه عن المدة من تاريخ هذا الاستلام الى تاريخ رده الى المطعون ضسده ، واذ كسان الحكم المطعون فيه قد انتهى الى هذه النتيجة فانه لايكون مخالفا للقانون .

(نقض ۲۰/۳/۲۷ - الملعن رقم ۱۱۶ سنة ۳۰ ق - س ۲۰ ص ۲۰۰ ، نقض (نقض ۱۹۳/۳/۲۷ - الطعن رقم ۱۰ سنة ۳۶ ق - س ۱۸ ص ۱۰۸۶).

الاا - الخلف الافادة من السند التنفيذي الذي حصل عليه سلقه لئسن كان مؤدي نص المادة ٢٦ من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ في شأن حالات وإجراءات الطعن امام محكمة النقض - الواجبة التطبيق - ان نقض الحكم المطعون فيه ينبني عليه زواله واعتباره كأن لم يكن وعودة الخصومة السي ما كانت عليه قبل صدور الحكم المنقوض وعودة الخصوم السي مراكزهم الاولى كذلك ، وبالتالي الغاء كل ماتم نفاذا للحكم المنقوض مسن إجراءات واعمال فيصح من ثم استرداد ماكان الخصم قد قبضه او تسلمه مسن اموال عن طريق تنفيذ ذلك الحكم دون ماحاجة الي تقاض جديد ، فان ذلسك كلسه مشروط بما هو مقرر من ان حكم النقض كغيره من الاحكام القضائيسة فسي الدين المدنية - لايكون حجة الاعلى من كان طرفا في الخصومة حقيقة وحكما .

(نتش ٤/٥/٥/٤ - الطعن رقم ٢١٨ سنة ٣٩ ق - س ٢٦ ص ٢١٢).

تنفيذا للحكم الابتدائى من قبيل الطلبات الجديدة التسى لابجوز قبولها فسى الاستئناف ، لأن هذا الطلب يندرج في طلب رفض الدعوى وهو نتيجة لازمة للقضاء بإلغاء الحكم المستأنف ، الا انه لما كان قضاء هذه المحكمة قد جرى على ان الحكم الاستئنافي الصادر بالغاء الحكم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل ورفض الدعوى يكون بدوره قابلا للتنفيذ الجيرى لازالة السار تنفيذ الحكم الابتدائي ، وكان الحكم المطعون فيه قد قضيى يرفض طلب التعويض عن الفصل ويتعديل المبلغ المقضى به • فانه يصلح بذاته مستدا تنفيذيا لاسترداد مادفع زيادة عن هذا المبلغ ، ومن ثم يضحى النعيى على الحكم بهذا المبب غير منتج.

(نقض ۱۹۷۵/۱۲/۲۷ – الطعن رقم ۲۱ سسسلة ٤٠ ق - س ۲۱ ص ۱۹۹۱ . ونقض ۱۹۷٤/۱۱/۲۰ س ۲۰ ص ۱۲۷۸).

الطرف السلبي في التنفيذ (المنفذ ضده):

نتخذ إجراءات التتقيذ في مواجهة الطرف السلبي لاجباره على الوفاء بالدين ، والطرف السلبي في التتقيذ هو من يلزمه القانون بالاداء الشابت بالسند التتقيذي (١) ، ويطلق على هذا الطرف لفظ المنفذ ضده أو المحجوز عليه أو المدين ، وسوف نوضح الآن صفة هذا الطرف ثم اهليته.

١٧٤ - صفة المنفذ ضده:

يشترط ان يكون الطرف السلبى ذا صفة فى اتخاذ الإجراءات ضده، وهو يكون كذلك اذا كان مدينا للدائن سواء كان مدينا اصلبا أو تابعا كالكفيل، ولكن اذا كانت القاعدة أن صفة الطرف السلبى تثبت للمدين فانها تثبت أيضا

⁽١) وجدى راغب - النظرية العامة للتنفيذ القصائي - ص ٢٦٧ .

لمن يكون خلفا للمدين سواء كان خلفسا عامسا كسالوارث أو خلفسا خاصسا كالموصى له يالدين والمحال عليه به ، فيمكن التنفيذ فسي مواجهة الخلف بشرط اتباع القواعد والإجراءات المقررة قانونا في هذا الشأن .

بل أنه على سبيل الاستثناء قد تثبت الصفة لمن لايكون مدينا شخصيا للدائن ، أى لمن لايكون ملتزما بالأداء الثابت بالسند التنفيذى ، وذلك كالكفيل العينى وحائز العقار المرهون ، وذلك لأن كل منهما يملك مالا مثقالا بحق عينى لمصلحة طالب التنفيذ وبالتالى يكون لهذا الأخير أن يتتبع المال في أى يد كانت (۱) ، وسوف نتعرض عند دراستنا للتنفيذ العقارى لكيفية التنفيذ في مواجهة الكفيل العينى وحائز العقار المرهون ، اما الإجراءات التنفيذية في مواجهة خلف المدين فسوف نوضحها فيما يلى :

الا بعد سداد الديون فان اموال المورث لاتنتقل الا بعد وفاء ديونه ، واذا الا بعد سداد الديون فان اموال المورث لاتنتقل الا بعد وفاء ديونه ، واذا فان السند التنفيذي الصادر في مواجهة المورث ينفذ به في مواجهة التركة ، فاذا طبق على التركة نظام النصفية وفقا المادة ٥٧٥ ومابعدها مسن القانون المدنى فانه يجب اتخاذ إجراءات التنفيذ في مواجهة مصفا التركة (١) ، اذ لا يجوز من وقت قيد الأمر الصادر يتعيين المصفى ان يتخذ الدائلون اي إجراء على التركة كما لايجوز لهم ان يستمروا في أي إجراء اتخذوه الا فسي مواجهة المصفى (مادة ٨٨٣ مدنى) ، أما اذا لم تكن التركة خاضعة لنظام مواجهة المصفى (مادة ٢٨٨ مدنى) ، أما اذا لم تكن التركة خاضعة لنظام على قواعد معينة تهدف الى حماية مصالح طالب التنفيذ من ناحية ، ومدن على قواعد معينة تهدف الى حماية ورثة المدين أو من يقوم مقامه :

⁽۲) وجدى رائب – الاشارة السابقة .

⁽۱) عبد الباسط جميعي - التنفيذ - بند 13 ص ١٥ ، فتحي والي - بند ٨٦ من مم١.

(أ) فبالتسبة لطالب التنفيذ: نص المشرع في المادة ٢/٢٨٤ على أنسه "يجوز قبل انقضاء ثلاثة اشهر من تاريخ وفساة المديسن ان تعلسن الأوراق المتعلقة بالتنفيذ الى ورثته جملة فى اخر موطن لمورثهم بغير بيان اسسمائهم وصفاتهم "، ويسرى هذا النص سواء كانت الوفاة قد تمت قبل بدء التنفيذ أو الثنائه ، وهذا النص مقرر لمصلحة طالب التنفيذ حتى لايضطر الى ان يعلسن الأوراق بمجرد وفاة المدين الى كل وارث بأسمه وفى موطنه الخاص وقسد يؤدى بحثه عن هذا البيانات الى سقوط حق له ، ولكن اذا كان طالب التنفيسذ يودى بحثه عن هذا البيانات الى سقوط حق له ، ولكن اذا كان طالب التنفيسذ يام اسماء الورثه وصفاتهم واختار إعلانهم بأسمائهم فى مواطنهم الخاصسة فانه لايترتب أى بطلان على ذلك ، لأن القاعدة الواردة فى المسادة ك٢/٢٨٤ مقررة لمصلحة طالب التنفيذ وليس للورثة أو غيرهم التمسك بها ولخلسك اذا خالفها طالب التنفيذ قانه لايترتب على مخالفته اى بطلان لائسه لايجسوز أن خالفها طالب التنفيذ قانه لايترتب على مخالفته اى بطلان لائسه لايجسوز أن خضار من قاعدة مقررة لمصلحة م

اما بعد انقضاء ثلاثة اشهر فانه يجب على طالب التنفيذ ان يوجه إجراءات التنفيذ الى كل الورثة بأسمائهم وصفاتهم وفي موطن كل منهم اى يجب توجيه الإجراءات باسم كل وارث وقسى موطنه ولايكفى توجيه الإجراءات جملة ، لأنه يفترض بعد انقضاء ثلاثة شهور من الوفاة ان طالب التنفيذ قد تمكن من معرفة الورثة جميعا ومواطنهم .

فاذا قام طالب التنفيذ بعد مرور ثلاثة اشهر من تاريخ الوفاة بإعلان الورثة جملة بغير بيان اسمائهم وصفاتهم في اخر موطن لمورثهم فان مثلل هذا الإعلان يكون باطلا ويجوز للورثة وذي المصلحة ان يتمسك به ، بيد أن هذا البطلان يزول بالتنازل عنه .

(ب) اما بالنمسة للورثة: فقد نص المشرع في المادة ١/٢٨٤ علي الله " اذا توفى المدين .. قبل البدء في التنفيذ أو قبل اتمامه فلا يجوز التنفيد

قبل ورثته ... الا بعد مضى ثمانية ايام من تاريخ إعلائهم بالسند التنفيد " وهذا يعنى أنه حتى ولو كان قد سبق إعلان السند التنفيذي الى المسورث اى المدين المتوفى ، فانه يجب ايضا إعلانه الى الورثة كما يجسب ان تنقضى شمانية ايام كاملة قبل اتخاذ إجراءات التنفيذ ضدهم ، والحكمة من ذلك (١) هي اتلحة الفرصة للورثة حتى يمكنهم الاستعداد للوفاء اختيارا ان ارادوا تفسادي إجراءات التنفيذ ضدهم أو الاستعداد لمواجهة هذه الإجراءات أذا لم يقومسوا بالوفاء الاختياري ، وفي ظل قانون المرافعات السابق كان يقتصسر تطبيق نلك على حالة حدوث الوفاة قبل البدء في التنفيذ وذلك وققا للمادة ٢٦٤ مسن هذا القانون ، ولكن عمم المشرع ذلك في قانون المرافعات الحسالي بحيث لايجوز التنفيذ قبل الورثة الا بعد مضى ثمانية ايام من تاريخ إعلائهم بالسند التنفيذي سواء حدثت الوفاة قبل بدء التنفيذ أو بعد بدئه وذلك لتوافر العلة فسي الحالتين .

وهذاك تساءل يثور في الفقه عما اذا كان يجوز اتخاذ إجراءات التنفيذ ضد بعض الورثه أو ضد واحد منهم فقط دون اختصام الباقين على أساس ان الوارث ينتصب خصما على التركة وفقا للقاعدة الشرعية التي تقضيل بأن الوارث ينتصب خصما عن باقى الورثة امام القضاء ومن ثم لايلزم اختصام جميع الورثة في إجراءات المتنفيذ ؟ ، ولم تحسم محكمة النقض هذه المسالة فذهبت في حكم لها الى ان هذه القاعدة قد تكون صحيحة ممكنا الأخذ بها لسو ان الوارث كان قد خاصم أو خوصم طالبا الحكم المتركة نفسها يكل حقها أو مطلوبا في مواجهته الحكم على التركة نفسها بكل ماعليها ، اما اذا كانت دعوى الوارث تهدف الى تبرئة ذمته من نصيبه من الدين فانه لايكون نائبا

⁽۱) جلاسون - جـ ٤ - بند ۱۱۳۷ - ص ۱۰۱)، جارسونیه - جـ ٤ - بنــ د ٤٧ - ص ۱۰۱)، جارسونیه - جـ ٤ - بنــ د ٤٧ - ص ۱۳۵ ،

شرعيا عن عموم التركة لأنه يعمل لنفسه ولمصلحته الشخصية في حدود نصبيه (١) ، بينما ذهبت في حكم اخر الى ان الوارث الذي لهم يظهر في الخصومة يعتبر ممثلا فيها عن طريق نيابة الوارث الاخر او بعبارة أدق عن ا طريق المورث الذي تلقى الحق عنه الا انه مع ذلك لايعتبر محكوما عليه مباشرة بل يكون من الغير (١) ، ولكننا نؤيد رأى قال به اليعض في الققيمة (٢) بأن تمثيل الوارث لباقي الورثة انما يصح بالنسبة لما ينفسع لا بالنسسبة لمسا يضر لان اختصام احد الورثة قد يكون نريعة للتواطؤ ، ولذلك يجوز لاحسد الورثة ان ينفذ بحق التركة على الغير أو ان يحصل على حكم لصالح التركـة ضد الغير ولكن لايجوز ان يكون الحكم الصادر ضد احد الورثة او بعسمض الورثة حجة على الباقين كما لايجوز ان يجرى التنفيذ ضد بعض الورثـة أو ضد واحد منهم لان ذلك أمر ضار ولذا لاينبغي الاكتفاء فيه باختصام وارث دون اخر بل لابد من اختصام الورثة جميعا ، ودليل ذلك مها نصبت عليه الملاة ٤٦٣ من قانون المرافعات السابق والمادة ٢٨٤ من قانون المرافعسات الحالى بان إعلان اوراق التنفيذ يتم للورثة جملة في خلل الثلاثة شهور التالية لوفاة المدين ، وهذا يعنى أنه بعد انقضاء هذه المدة يجب إعسلان كل من الورثة على انفراد وهو مايستفاد منه أنه يجب توجيه إعلان خاص لكسل واحد من الورثة وأنه لايكفي إعلان البعض منهم دون البعض الاخر باوراق التتقيد ، فتمثيل الوارث لباقى الورثة يصبح فقط بالنسبة لما ينفعهم لا بالنسسبة لما يضرهم .

⁽۱) انظر: حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٣٥/٤/١١ - المنشور في مجموعة عمر المنشور على مجموعة عمر المنشور في مجموعة عمر المنشور في مجموعة عمر المنشور في محموعة عمر المنشور في المنش

النظر: حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٤٩/٥/١٩ - المنشور في مجموعة عمر النظر: حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٤٩/٥/١٩ - المنشور في مجموعة عمر النظر: حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٤٩/٥/١٩ - المنشور في مجموعة عمر النظر: حكم محكمة النقض الصادر في الصادر في المحلومة النقض النقض المحلومة النقض النق

⁽۲) عبد الياسط جميعي - ص ۲۸ - ص ۲۹.

اجراءات التنفيذ في مواجهة الخلف الخاص المدين ، فاذا حدثت حوالة للديسن فائه يجوز للدائن ان ينفذ بمقتضى سنده التنفيذي الصادر في مواجهة مدينه فائه يجوز للدائن ان ينفذ بمقتضى سنده التنفيذي الصادر في مواجهة مدينه ضد المحال اليه لائه كما يرى البعض في الفقه تعتبر حوالة الدين متضمنه حوالة للخضوع للتنفيذ كأثر له (۱)، كذلك فانه اذا أوصىي شخص لآخر بمسال معين معلقا الوصية على قبام الموصى له بالتزام معين يوجد بالنسبة له سسد تنفيذي في مواجهة الموصى ، ففي هذه الحالة اذا قبل الموصى له الوصيسة فائه يلتزم بالتنفيذ ويمكن التنفيذ على المال الموصى به بمقتضى السند التنفيذي الصادر ضد الموصى لأن المال يعتبر رغم انتقال ملكيته ضامنا لحق طالب التنفيذ ولكن لايجوز لطالب التنفيذ ان ينفذ على غير ذلك المسال من اموال الموصى له الخاصة الا بعد الحصول على سند تنفيذي في مواجهته اذ لايصلح السند التنفيذي الصادر ضد الموصى لنتفيذ على غير مواجهته اذ لايصلح السند التنفيذي الصادر ضد الموصى لنتفيذ على عير المال الموصى به (۲) .

١٧٧ - ضرورة وضوح صفة المنقذ ضده في السند التنفيذي:

ينبغى ملاحظة أنه يجب أن تستبين صفة المنفذ ضده من نقص السند التتفيذى ، بأن يكون السند مازما له بأداء معين (٣) ،وتطبيقا لهذا حكم بأنه لايجوز استخدام محضر جلسة مثبت الصلح التتفيذ في مواجهسة مسن ليسس طرفا فيه (١) ، وأذا كان هناك تضامن بين مدينين وصدر حكم ضد أحد المدينين ، فأنه لايجوز تتفيذ هذا الحكم ضد المدين المتضامن الذي لم يصدر

⁽۱) عند ۱۵۷ من ۱۵۷ .

^(۱) فتحى والى – بند ٨٤.

⁽۱) استئناف مختلط ۱۹۰۷/۳/۱۳ ـ برلتان ۱۹۰۰-۱۷۳۰.

ضده ، اذ لم يتضمن اى الزام فى مواجهته (1) ، واذا حكم على شخص فلل يجوز التنفيذ ضد ضامنه حتى يصدر ضده حكم (1) ، والإيجوز لدائن الشويك ان يحجز فى مواجهة الشركة على اموالها ولو كانت شركة تضامن (1) .

وقد اختلف بشأن السلد التنفيذى ضد الشركة وهسل يصلح للتنفيذ بمقتضاه ضد الشريك المتضامن ؟ ويتجه الراى الغالب إلى امكان هذا التنفيذ، وليس للشريك إلا أن يدفع في مواجهة دائن الشركة بالتنفيذ على مال الشركة أولا (٤).

١٧٨ - أهلية المنقذ ضده:

ينبعى أن توجه إجراءات التنفيذ الى من يتمتــــع بالأهليـــة ، وســوف نوضح ذلك تفصيلا فيما يلى :

179 - أولا: أهلية الوجوب: يجوز التنفيذ ضد أى شخص قـانوتى وهذا هو الاصل ، ولكن يستثنى من هذا الأصل بعض الاشـخاص لايجـوز التنفيذ ضدهم وهؤلاء الاشخاص هم:

(أ) الدول الاجنبية ورؤسائها وممثليها الدبلوماسيين ، كذلك هيئة الأمم المتحدة وفروعها ووكالاتها ، فلا يجوز التنفيذ ضد هؤلاء الاشخاص لما لهم من حصائة دولية وفي حدود هذه الحصائة (٥) ، وقد ذهب رأى نؤيده الهجواز التنفيذ على الأموال الخاصة بالممثلين الدبلوماسيين مسادامت توجد

⁽۱) استناف مختلط ۱۹۰٤/۱۲/۲۸ - بیلتان ۱۹۰۰

⁽۲) استئناف مصر ۸/۱۲/۸۱ - المحاماه ۱۹۷۰/۸۸۸-۰۰ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> نقض مدنى ۱۹۷۸/۱۲/۸ - مجموعة النقص -۲۱-۱۰۸۰ -۲۹۷ .

^(*) کیش وقندان – بند ۲۱ مکرر - من ۲۸ و ص ۲۹، وجدی راغب- ص۲۹۸

خارج دار السفارة او القنصلية استيفاء لديونهم الشخصية (١) ، كما لو باشو أحدهم أعمالا تجارية أسفرت عن مديونيته أو أرتكب حادثا وحكم عليه بالتعويض او اشترى شيئا ولم يدفع ثمنه أو الترض مبلغا ولم يسدده وغسير ذلك .

(ب) الدولة الوطنية والا شخاص الاعتبارية العامة التابعة لها بالنسبة للأموال العامة المملوكة لها وذلك وفقا للمادة ٢/٨٧ من القانون المدنسي لأن المال العام لايجوز التصرف فيه ولذلك يكون التنفيذ عليه غير جائز ، امسا بالنسبة للأموال المملوكة ملكية خاصة للدولة وفروعها فقد ثار خسلاف فسي الفقه حول جواز التنفيذ عليها ، فذهب رأى (٢) الى ان العرف قسد جرى على عدم جواز التنفيذ عليها لان التنفيذ على الأموال المملوكة ملكية خاصة للدولة يؤدى الى الاخلال بهيبة الدولة ويمس الثقة المفروضة فيسها اى فسي يسارها ، بينما ذهب رأى اخر (٢) نؤيده الى جواز التنفيذ على الامسوال المملوكة ملكية خاصة الدولة وفروعها على اساس أنه ليس هناك مايدل على المملوكة ملكية خاصة الدولة وفروعها على اساس أنه ليس هناك مايدل على وجود عرف خلافا للقاعدة القانونية التي تقرر أن جميع اموال المدين ضامنسه للوفاء بديونه ومصلحة الدولة تقتضمي التنفيذ على اموالها حتى يقبل الافسراد على التعامل معها أما إذا امتعت الدولة عن الوفاء باندين فانسها تكون قسد اخلت بالثقة المفروضة فيها ورجب ان تتحمل التنفيذ كذلك فسان ممسا يزيد مكانة الدولة واحترامها ان تكون دولة قانونية تخضع لتنفيذ القانون شائها فسي

⁽۱) عبد الباسط جميعي - نظام التنفيذ - ص ۱۳ - ص ۱٤ .

⁽۱) فتحى والسبى - يطعبة ١٩٧٥ - يسد ١٩-ص١٦٥-من١٩٧، وجددى راغبيه -ص١٦٦-ص٢٦٩ .

ذلك شأن المواطنين ، وقد اصدرت محكمة النقض حكما يؤيد هــــذا الــرأى الاخير (١) حيث قضت هذه اسلمحكمة بعدم جواز الحجز على ارض كــانت مملوكة لمصلحة الأملاك ملكا خاصا وذلك بسبب اقامة محافظة الاســكندرية مخبأ عليها مما يعنى تخصيصها للمنفعة العامة وقررت المحكمة انـــه بذلــك تعتبر الارض موضوع إجراءات الحجز من الأموال العامة فلا يجوز الحجــ في عليها ما دامت محتفظة بتخصيصها للمنفعة العامة ويمفهوم المخالفة فان هــذا الحكم يعنى ان هذه الاراضى لو كانت مملوكة للدولة ملكيــة خاصــة لجــاز التنفيذ عليها .

هو أهلا لذلك ، والأهلية الأداع: يجب أن توجه إجراءات التنفيذ الى مسن هو أهلا لذلك ، والأهلية اللازم توافرها فيمن توجه اليه الإجسراءات هسى أهلية الوفاء فلا تكفى أهلية الإدارة ، وأهلية الوفاء هسى أهليسة التصسرف ، وتظهر أهمية اشتراط أهلية التصرف في التنفيذ بسنزع الملكيسة لآن نسزع الملكية يؤدى الى اخراج المال من ملك المنفذ ضده اى التصرف فيه ، ولذلك اذا اتخذ الدائن إجراءات التنفيذ في مواجهة ناقص الأهلية أو عديمها كسانت باطلة ، والغرض من ذلك هو حماية مصالح الأشسخاص عديمسى الأهليسة وناقصيها لأته ليس في وسعهم أن يدافعوا عن مصالحهم ، وليس معنى ذلك عدم جواز التنفيذ ضد ناقص الأهلية أو عديمها بل من الممكن ذلك ولكن يشترط لصحة الإجراءات أن توجسه الأوراق المتعلقسة بسائتفيذ وأن تتخسذ إجراءات التتفيذ ضد من يمثله .

ووفقا للمادة ٢٨٤/ مرافعات اذا كان المنفذ ضده هو المديسن وفقد أهليته سواء قبل بدء التنفيذ أو بعد بدئه ولكن قبل اتمامه فانه يجب إعلان من

⁽۱) أنظر : حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٦٨/٤/٢٣ - مجموعة الأحكسام المكتسب الفني - العنة ١٩ - ص ١٩٦٨ ،

يقوم مقامه بالسند النتفيذي قبل البدء في النتفيذ أو الاستمرار في مواجهتـــه، ولايجوز التنفيذ الا بعد مضى ثمانية ايام من تاريخ الإعلان بالسند النتفيذي .

واذا لم يكن لناقص الأهلية او عديمها من يمثله ، كما لو كان مجنونا لم يحجر عليه رغم شيوع أمره ولم يعين له قيم أو كان قاصرا ولم يعين لسه وصبى ، فإنه من حق طالب التنفيذ ان يطلب من المحكمة المختصة تنصيب من يمثل ناقص الأهلية أو عديمها حتى يتسنى توجيه إجراءات التنفيذ ضده .

واذا كان الوصى نفسه هو الذى يرغب فى التنفيذ ضد القساصر فانسه يجب عليه اما ان يعتزل الوصاية ويطلب من المحكمة تعيين وصى بدلسه او على الاقل ان يطلب من المحكمة تعيين وصى خصومسة ليتخسذ إجسراءات التنفيذ ضده ، ومايصدق على الوصى يصدق على القيم اذا مسا اراد اتخساذ إجراءات تنفيذية ضد المحجوز عليه ، وحكمة ذلك ان مصلحة ممثل نساقص الأهلية أو عديمها قد تتعارض مع مصلحة من يمثله كما لنه لايجوز للشخص ان يتقاضى مع نفسه .

اذن ينبغى ان تتخذ إجراءات النتفيذ فى مواجهة من يمثل ناقص الأهلية او عديمها ، وعلى هذا الممثل ان يدافع عن مصالح وحقوق مسن يمثله ، فيقوم بفحص اوراق النتفيذ والتمسك بما قد يكون فى الإجراءات من عيسوب لايطاله لأنه يسئل اذا كانت هذه العيوب ظاهرة ولم يتمسك بها ، إذ لاينحصر دور من يمثل عديم الأهلية او ناقصها فى مجرد تمثيله بصورة سسلبية بسل يجب عليه أن يتصرف فى كل مايتعلق بالتنفيذ كما لو كان واقعا على أموالله أو بالطريقة التى يتصور أن ناقص الأهلية او عديمها كان يتصرف فيها لسو كان كامل الأهلية ، وقد نصت المادة ٤٣ من قانون الولاية على المال علسى كان كامل الأهلية ، وقد نصت المادة ٤٣ من قانون الولاية على المال علسى الله يجب على الوصمى أن يعرض على المحكمة بغير تسأخير مسأيتخذ قبل القاصر من إجراءات التنفيذ وان يتبع فى شأنها ماتأمر به المحكمة.

١٨١ - التنفيذ ضد المدين المفلس:

ولكن مامدى جواز النتفيذ ضد المدين المفلس؟

الأصل هو عدم جواز اتخاذ إجراءات التنفيذ الفردى ضد المدين بعد الحكم بشهر إفلاسه (۱) ، فإذا صدر حكم شهر الإفلاس بعد الحجرز توقفت إجراءات التنفيذ الفردى واندمجت في التفليسة (۱) ، فالإفلاس يؤدى إلى إيقلف الإجراءات القردية فلا يجوز للدائن بعد شهر الإفلاس توقيع أي حجز علي أموال المدين سواء كان هذا الحجز حجزا تحفظيا أو تتغينيا وسواء كان هذا الحجز حجزا تحفظيا أو تتغينيا وسواء كان هذا العجز على عقار أو منقول أو على ما للمدين لدى الغير ، ويفرق الفقه (۱) في هذا الصدد بين التنفيذ على العقار والتنفيذ على غير العقار :

(أ) فيانسية التنفيذ على العقار فإنه وفقا لنصوص القائين الدائنين المرتهنين ومن في حكمهم ويوسن الدائنين المرتهنين ومن في حكمهم ويوسن الدائنين العاديين ، فالدائنون المرتهنون ومن في حكمهم قد تحصنوا سلقا ضد الاقلاس العاديين خاص فلا فائدة من منعهم من التنفيذ لأن لهم أولوية على الثمن ولذلك كان من حقهم اتخاذ إجراءات التنفيذ على العقار المرهون أو العقسار الدي ينصب عليه الاختصاص أو حق الامتياز الخاص سواء في ذلك أن يستمروا في إجراءات كانوا قد بدأوها قبل شهر الإفلاس أو أن يبدأوا إجراءات التنفيذ بعد حكم الافلاس ، ولكن يجب أن يوجهوا الإجراءات ضسد السنديك لأن بعد حكم الافلاس ، ولكن يجب أن يوجهوا الإجراءات ضسد السنديك لأن المقلس قد زالت ولايته عن أمواله واصبح السنديك هو صاحب الصفة فسي تمثيله قانونا كما أنه وفقا للمادة ١٨٨ تجاري يراعي أنه عند تحقيسق حالة الانتحاد يكون بيع عقارات المفلس من حق السنديك وحده.

⁽۱) محسن شقيق – الإقلاش – طبعة ١٩٥٣ – بند ٨٠ ص ٨٠ .

⁽۲) وجدي راقب - من ۲۷۰

⁽۲) عيد الباسط جميعي – ص ۲۹ – ص ۳۱ ،

أما الدائنون العاديون فانهم لايملكون ان يبدأوا إجراءات التنفيذ العقارى بعد حكم شهر الافلاس اذا كانوا لم يبدأوها قبل ذلك ، وانما لهم ان يتابعوا تلك الإجراءات اذا كانوا قد بدأوها قبل حكم شهر الافلاس بشرط المصسول على اذن من مأمور التقليسة بالاستمرار في الإجراءات ، ومعنسي ذلك ان صدور حكم الافلاس لايحول دون المضى في إجراءات سبق اتخاذها بمعرفة دائن عادى بل يستمر الدائن العادى في التنفيذ ولايحل السنديك محلسه فسي مباشرة الإجراءات الا انه يلزم ان يحصل الدائن علسي اذن مسن القساضى مأمور التقليمية بالاستمرار في التنفيذ ، ولكن الإجراءات توجه عندنسذ السي السنديك كما ان البيع يتم لحساب جماعة الدائنين اي ان ثمن العقار يدخل في روكية التقليمية وتكون هناك أولوية للدائن الحاجز في استيفاء مالتفقسه علسي التنفيذ من مصاريف من ثمن العقار .

(ب) اما بالنسبة للتنفيذ على غير العقار اى التنفيذ على المنقول وعلى ما للمدين لدى الغير فاته لايجوز لأى دائن ان يبدأ بعد الإفلاس في اتخياذ إجراءات التنفيذ لأن الإفلاس نظام جماعي المتنفيذ يحيل محيل الإجراءات القردية ، وإذا كانت إجراءات التنفيذ قد اتخذت قبيل صدور حكيم شهر الإفلاس فإنها نتوقف وتعتبر كأن لم تكن لان حق الدائن في اقتضياء دينه بندمج في التفليسة ويجب عليه ان يتزاحم فيها مع سواه من الدائنين على قدم المساواة ، ولكن وفقا للمادة ٥٠٠ تجارى يجوز للدائن الذي له رهين على منقول أن يتخذ إجراءات التنفيذ على هذا المنقول في أي وقت ولو بعد شهر الإفلاس .

ويلاحظ ان حكم الإفلاس الذي يصدر بعد اختصباص الدائنين بحصيلة التنفيذ أي بعد بيع المنقول أو العقار المحجوز أو بعد الحجز على النقسود او بعد انقضاء خمسة عشر يوما على تقرير المحجوز لديه بما في ذمته فسي

حجز ما للمدين لدى الغير ، لايؤثر في إجراءات التوزيع ، لأن المسادة ٥٨٥ مر افعات تتص على أنه لايترتب على افلاس المدين المحجسوز عليسه بعد مضى هذا الميعاد وقف إجراءات التوزيع ، ولكسن يجسب أن توجسه عسده الإجراءات الى السنديك .

١٨٢ – البطلان هو جزاء مخالفة قواعد الأهلية:

يترتب على مخالفة قواعد الأهلية سسالفة الذكر ، يطلان العمسل الاجرائي الذي تم بالمخالفة لها ، وتنطبق في هذا الصسدد قواعد القساتون المدنى بطريق القياس ، وذلك لخلو مجموعة المرافعات من نصوص تتعلسق بالأهلية ، على ان القياس ليس تاما ، بسسبب الطبيعة الخاصة للأعمسال الأجرائية ولخصومة التتفيذ (۱) ، فلأن الأعمال الاجرائية تكون عملا قاتونيسا واحدا ولأن ميدا المقابلة يحكم هذه الاعمال المختلفة ، من المقرر انه يشترط تواقر الأهلية ليس فقط فيمن قام بالعمل ، بل ايضا في الخصسم الاخر (۱) . ولهذا فانه اذا لم تتوافر الأهلية أو التمثيل القانوني قمين يوجه ضده العمسل فانه يكون باطلا رغم توافر الأهلية فيمن صدر منه ، وحكمة هذه القاعدة هي حماية ناقص الأهلية أو عديمها الذي يوجه ضده عمل اجرائسي يؤثسر فسي مصالحه ، وهو في وضع لايتمكن فيه من الدفاع عنها .

ويتعلق البطلان هذا بالنظام العام ، على ان مدى هذا التعلق يكون بالقدر اللازم لحماية هذا النظام ، فلناقص الأهلية أو من لم يمثل قانونا ، ان يتمسك بالبطلان ، وله ان يفعل هذا ولو بعد انتهاء إجراءات التنفيذ ، كذلك للخصم الاخر ان يتمسك بهذا البطلان ، وعلة هذه عدم الزامه بالاستمرار في

⁽۱) فتحي والي - يند ۸۹ ص ۱۷۱ - ص ۱۷۳ .

⁽۲) فتمي والى - نظرية البطلان - بند ۲۱۳ ص ۳۹۰.

إجراءات يؤدى التمسك ببطلانها من ناقص الأهلية ، الى بطلان مساتم فيسها من اعمال معتمدة على العمل الباطل ، ولايقتصر الحق في التمسك بسالبطلان على الخصمين ، فللمحكمة - اذا عرض عليها إجراء من إجراءات التنفيذ - ان تتأكد من تلقاء نفسها من توافر الأهلية او التمثيل القسانوني وان تقضسي بالبطلان في ايا حالة تكون عليها الخصومة (۱).

على أنه - رغم تعلق البطلان بالنظام العام - لناقص الأهلية ، عندما بزول عيب أهليته ، أن ينزل عن التمسك بالبطلان الناشيء عن نقص الأهلية أو عدم صحة التمثيل القانوني ، وإذا تم النزول صحصح البطلان ، فليس للخصم الاخر بعد هذا أن يتمسك به كما أنه ليس للمحكمة أن تقضي به مسن نلقاء نفسها ، وفضلا عن هذا ، فأنه أذا أنتهت إجراءات التنفيد ، أخصد الحق في التمسك بالبطلان في ناقص الأهلية أو من يمثله ، فليسس للخصد الاخر التمسك به وتلك لعدم توافر علة اعطائه هذا الحق (٢).

أحكام قضائية تتعلق بالمنفذ ضده :

۱۸۳ - اذا فقد المنفذ ضده أهليته أو زالت صفته فلا يترتب على ذلك انقطاع الخصومة وانما يجب توجيه الإجراء الى نائبه أو الى المنفذ ضده اذا كانت قد اكتمات اهليته حسب الاحوال .

(نقض ۳۰/۱۰/۱۰۸۰ - الطعـــن رقــم ۱۹۵۷ لسـقة ۵۱ مَصَاتيــة - تقــض ۱۹۸۲/۱۰/۱۸ - الطعن رقم ۲۷۷ نستة ٤٤ مَصَائية).

and the second s

⁽۱) فتمي والي - التنتية - بند ۸۹ ص ۱۷۲.

⁽۲) انتمى والى - نظرية البطلان - بند ۲۹۰ من ۲۸۹-۲۹۷ ، التنفيذ الجبرى - بند ۸۹ من ۱۷۱.

۱۸٤ – لامحل لاختصام وكيل الدائنين ، بعد شهر افلاس المدين ، اذا
 كانت إجراءات التنفيذ قد بلغت نهايتها بحكم مرسى المزاد قبل شهر الافلاس.

(نقض ١٩٧٣/١/٢٥ -مجموعة المكتب الغنى - السنة ٢٤ ص ٨٧).

1 ٨٥ - منع اتخاذ إجراءات انفرادية على اموال المدين المفلس لاينطبق على الدائنين المرتهنين واصحاب الاختصاص وحقوق الامتياز العقارية سواء قبل الحكم بشهر الافلاس أو بعده .

(نقض ۱۹۷۷/٤/۱۸ - السنة ۲۸ مس ۹۷٤).

الحكم بشهر افلاس المدين لايسرى على الدائنين وأصحاب الرهون الرسمية المنعم بشهر افلاس المدين لايسرى على الدائنين وأصحاب الرهون الرسمية بالنسبة لحقوقهم المضمونة بالرهن فيكون لهم مباشرة إجراءات بيسع العقسار للمرهون على الرغم من شهر افلاس المدين ، الا انه يجب عليهم طبقا للمدة لا ٢١٧ من قانون التجازة بعد الحكم بشهر افلاس المدين ان يختصموا وكيسل الدائنين في تلك الإجراءات الياكسانت المرحلة التي بلغتها وعدم اختصامه فيها وان كان لايترتب عليه بطلان هذه الإجراءات الا انه لايجوز الاحتجاج بها على جماعة الدائنين ، ولهذه الجماعة ممثلة في وكيل الدائنيس ان تتمسك بعدم نفاذ تلك الإجراءات عليها لمجرد عدم اختصامه فيهيا ودون ان تطالب ببيان وجه مصلحتها في هذا التمسك .

(نقض ۱۹۹۷/۳/۹ - السنة ۱۰ ص ۲۳۲ = نقصص ۱۹۹۷/۳/۹ - السنة ۱۸ من ۲۰۷).

1۸۷ – من المتفق عليه ان المرفق العام انما يقوم باداء المدسات لجمهور المنتفعين تحقيقا للمصلحة العامة ومن تسم يجسب احاطته بكافة الضمانات التي تمكنه من ادائها بصورة مضطردة ومنظمة لجمهور المنتفعين تحقيقا للمصلحة العامة وتطبيقا لمبدأ عدم تعطيل سير المرافق العامة ومس بين هذه الضمانات عدم جواز التنفيذ على الأموال اللازمة لسيرها، فاذا كانت هذه الضمانات متوافرة بطبيعة الأشياء بالنسبة للمرافق التي تديرها الدولسة او الاشخاص الاعتبارية العامة بطريق مباشر باعتبار أن أموالها ضمن امسوال

عامة بطبيعتها لايجوز توقيع الحجز عليها ، فانه من المتفق عليه انه بالنسبة للمرافق التي تدار بطريق غير مباشر أنه بالرغم من ان اموالها تظلل ملكسا خاصنا للملتزم الأصلى وتدخل في الضمان العام لدائته الا أن هدده الأمسوال يجب احاطتها بضمان عدم جواز توقيع الحجز عليها الا في الحسدود التسي لايعارضها سير المرفق ذاته لأن القاعدة في حالة تعارض المصلحة العامسة للخاصة يقتضي تغليب المصلحة الأولى دون الثانية ، ومن شم فلا يجوز لدائني الالتزام يتوقيع الحجز على الايراد الا في الحدود التي لاتمنع من سير المرفق ذاته والاستمرار في اداء خدماته للجمهور كما انه لايجوز من بساب اولى توقيع الحجز على ذات الاموال موضوع المرفق نفسه .

(محكمة الامور المستعجلة بالقاهرة ١٩٥٤/١١/١- المحامساة ٣٥ ص ١٧٧٤ ، وراجع ايضا نقض اول نوفمبر ١٩٦٢ السنة ١٣ ص ٩٧٣).

۱۸۸ -عدم جواز الحجز على الأرض المملوكة ملكية خاصعة للدولية والتى تنشىء عليها الدولة مخابىء ، اذ بهذا الانشاء تعتبر مخصصة للمنفعة العامة وبالتالى من الأموال العامة ، من ثم لايجوز التتقيذ في مواجهة الدولية بشأن هذه الأموال .

(نقض ۲۳/٤/٤/ - البنة ۱۹ ص ۸۹۱) .

الغصل الثاني

السند التنفيذي وما يتصل به

(مادة ١٨٠٠)

" لا يجوز التنفيذ الجبرى إلا يسند تنفيذى اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء .

والسندات التنفيذية هي الأحكسام والأوامسر والمحسررات الموثقسة ومحاضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجسبانس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصغة.

ولا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناة بنص في القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ التالية:

"على الجهة التى يناط بها التنفيذ أن تبادر إليه متى طلب منها وعلى المختصة أن تعين على إجرائه ولو باستعمال القدوة متى طلب إليها ذلك " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

"رأى القانون في تحديد السندات التنفيذية أن يستبدل في المسادة ٢٨٠ منه عبارة " المحررات الموثقة " بعبارة " العقود الرسمية " التي وردت فسي القانون القائم إذ المسلم فقها وقضاء أن المقصود بالعقود الرسمية ليسس كل المحررات الرسمية وإنما طائفة منها هي تلك التي نتم أمسام الموثق، هذا

⁽١) هذه المادة تقابل المادتين ٥٧ كو ٥٩ \$ من قانون المرافعات السابق .

فضلا عن أن لفظ العقد أضيق من أن يتسع لكافة الأعمال القانونية التسى توثق فيها مما لا يصدق عليها وصف العقد .

كما رأى القانون أن يضمن نص المادة ٢٨٠ منه صبيغة التنفيذ التسى تذيل بها الصورة التنفيذية المشار إليها فيها ".

التطبق:

سبب التنفيذ (الحق الموضوعي والسند التنفيذي) :

١٨٩ - المعنى الموضوعي والمعنى الشكل لسبب التنفيذ:

ثمة معنوان لسبب التنفيذ (١) ، معنى موضوعى وهو يتمثل فى الحق الموضوعى الذى يجرى التنفيذ لاقتضائه ، ومعنى شكلى يتمثل فحمى السند التنفيذى الذى هو بمثابة أداة التنفيذ والذى يتبلور فيه الحق الموضوعى ومسن أمثلته الحكم القضائى والمحرر الموثق وغير ذلك من السندات المنصسوص عليها فى صلب القانون .

اذن سبب التنفيذ ذو معنى مزدوج ، فهو معنوى إذا نظرنا إلى الحق الموضوعي الذي يجرى التنفيذ بمقتضاه ، وهو مادى إذا نظرنا إلى الأداة المادية التي تستخدم لإجرائه أي السند التنفيذي .

ويجب ملاحظة أن كل معنى من المعنيين السابقين لا يغنى عن المعنى المعنى الأخر بل لا بد من اجتماع المعنيين معا ، أى لابد من وجود الحق الموضوعي ووجود السند التنفيذي الذي يتبلور فيه هذا الحق حتى يتوافر سبب التنفيذ ، فلا الحق يغنى عن السند ولا السند يغنى عن الحق ، ومعنى ذلك أنه لو كان للدائن حق موضوعي كحق الملكية مثلا ولكنه غير ثابت في

⁽۱) عبد الياسط جميعي - نظام التنفيذ - بند ١٨٠ ص ١٥٦ .

سند مستوف الشكل الذي يزوده بالقوة التنفيذية فإنه ان يمستطيع التنفيذ لأن سبب التنفيذ لم يكتمل له الشكل المادى اللازم قانونا لاجرائه ، كذلك لو كسان بيد الدائن حكم واجب النفاذ ومشمول بالصيغة التنفيذية وهذا نمسوذج السسند التنفيذي ولكنه استوفى دينه فان استخدامه لهذا الحكم التنفيذ بعسد الوقساء لا يمنع من بطلان هذا التنفيذ لقيامه على غير سبب لأن السند بذاته لا يكفى المتنفيذ مادام مضمونه أى الحق الثابت فيه قد تم الوفاء به أو انقضى ، فيجب انن اجتماع الحق والسند معاحتى يكون هناك سبب التنفيذ. وسوف نوضسح كل معنى من المعنيين السابقين لسبب التنفيذ ، فندرس الحق الموضوعي إلى يجرى التنفيذي لاقتضائه ، ثم ندرس بالتفصيل السند التنفيذي .

الحق الموضوعي الذي يجرى التنفيذ لاقتضائه:

• ١٩ - ضرورة توافر شروط ثلاثة في الحق الموضوعي :

تتص المادة ٢٨٠ من قانون المرافعات - محل التعليق - في فقرتها الأولى على أنه " لايجوز التنفيذ الجبرى إلا بسند تنفيذى اقتضاء لحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء " ويتضح من هذا النص أنه يجسب أن تتوافر شروط ثلاث في الحق الموضوعي الذي يجرى التنفيسذ لاقتضائه ، وهي أن يكون هذا الحق محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء .

والملاحظ أنه لايعتد بمقدار الحق الموضوعي الذي يجسري التنفيذ بمقتضاه ، اذ يمكن التنفيذ اقتضاء لأى حق مهما قل مقداره (١) ، كما يجوز التنفيذ إذا ماتوافرت هذه الشروط بالنسبة لجزء من الحق الموضوعي بحيت يجرى التنفيذ لاستيفاء هذا الجزء حتى ولو لم تتوافر هذه الشروط بالنسبة

⁽١) فتحي والي - التنفيذ الحبري - بند ٦٦ ص ١١٩ .

للجزء الباقى من الحق ، ويخضع تقدير توافر هذه الشروط أو عدم توافر ها للجزء الباقى من الحق ، ويخضع تقدير توافر هذه الشروط فإنه لا لمسلطة محكمة الموضوع (١) ، وإذا ما تخلف شرط من هذه الشروط فإن التغيد الجبرى ، وإذا اتخذ أى إجراء رغم غياب شرط من هذه الشروط فإن هذا الإجراء يكون باطلاً .

۱۹۱ - وجوب توافر الشروط عند البدء في التنفيذ وفي ذات السند التنفيذي:

وينبغى أن تتوافر هذه الشروط عند البده في التنفيذ كما يجب أن تتوافر هذه الشروط في ذات السند النتفيذي (١) ، فلا يلزم أن تتوافسر هذه الشروط قبل البدء في النتفيذ أي عند تكوين السند التنفيذي كما لا عبرة بتوافرها بعد البدء في النتفيذ بل ينبغي أن تتوافر في لحظة البدء في التنفيذ ب ينبغي أن تتوافر في لحظة البدء في التنفيذ باطلاً فإذا بدء النتفيذ وكان أحد هذه الشروط غير متوافر فإن التنفيذ يكون باطلاً حتى ولو توافر هذا الشرط فيما بعد ، فمثلا إذا بدء الدائن في اتخاذ إجراءات التنفيذ قبل حلول أجل دينه فإن التنفيذ يكون باطلاً ولا يصححه حلول أجل النبغيذ ، وايضا إذا بدء الدائس في التنفيذ الدين بعد ذلك أثناء إجراءات التنفيذ ، وايضا إذا بدء الدائس في التنفيذ الدين لتصحيح إجراءات التنفيذ اذ يعتبر التنفيذ باطلاً منذ بدايته .

كذلك ينبغى أن يتضبح توافر هذه الشروط من نفس السند التنفيسذى ، فإذا ثبت من السند التنفيذى تخلف أحد هذه الشروط فلا يجوز البدء فى إجراء النتفيذ، فمثلا إذا كان السند التنفيذى يعلق إجراء التنفيذ على قيام الدائن بعمل

⁽۱) أنظر : حكم محكمة النقض - الصادر في ١٩٧٢/١/١٢ - المنشور فــــ مجموعــة أحكام النقض التي يصدرها المكتب الفني - المعلة ٢٣ ص ٤٤ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> فتحی والی -- بند ۷۲ من ۱۲۷ وبند ۷۳ من ۱۲۸ .

معين فإنه لا يجوز للدائن طلب إجراء التنفيذ إلا بعد أن يثبت قيامه بسالعمل المنفق عليه ، وإذا صدر حكم بتعويض المضرور دون أن يحدد مقدار التعويض فإن هذا الحكم لا يجوز تنفيذه، ومع ذلك فإنه يجوز تكملة السند التنفيذي بسند آخر إذا أشار السند التنفيذي صراحة إلى هذا السند، ومثال ذلك أن الأمر بتقدير المصاريف يكملة الحكم الصادر في الدعوى والذي يحدد الخصم الذي يتحمل هذه المصاريف ، وسوف نوضيح الآن المقصود بكل شرط من هذه الشروط فيما يلى:

١٩٢ - أولاً: الشرط الأول: أن يكون الحق محقق الوجود:

لا يقصد بهذا الشرط أن يكون الحق خاليا من السنزاع مسن جانب المدين (1) ، لأنه لو كان هذا المعنى هو المقصود بهذا الشرط لمسا أمكن تحقق التنفيذ مطلقا واستحال إجرائه على المدين جسيراً لأن المدين سوف ينازع دائما في الحق ، كما أن هذا المعنى يجعل قوة السند التنفيذي تتوقسف على أداة المدين ، كما يجعل هذه القوة تتوقف أيضاً على سلطة القائم بالتنفيذ وهو المحضر اذ سيترك له عند التنفيذ سلطة تقدير وجود نزاع جدى أو عسم وجوده، وهذا ما يتعارض مع فكرة السند التنفيذي وكونه مؤكداً للحق وكافيات لإجراء التنفيذ الجيرى .

وإنما يقصد بكون الحق محقق الوجدود أن يكون وجدود مؤكداً وحالاً (٢) ، فإذا كان الحق معلقاً على شرط واقف لم يتحقق بعد أو كان الحق المقرر في السند حقاً مؤقتا غير نهائي أو كان حقا احتماليا . فإنسه لا يكون

⁽۱) وجدى راغب - ص ٥، محمد عبد الخالق عمر - بند ١٠ ص ٧٤، فتحى والسسى - بند ١٧ ص ١٧٠ .

⁽۲) عيد الباسط جميعي – نظام التنفيذ – بند ۱۸۲ ص ۱۰۹ .

محقق الوجود في هذه الحالات ، ويلاحظ أن من يكون بيده سسند تتقيدي لا يكلف بإثبات أن حقه الثابت في ذلك السند محقق الوجود وإنما السذي يكلسف بالإثبات هو من يدعى العكس ، فوجود السند قرينة على تحقيق وجود الحق الذي يتضمنه ، ومن أمثلة السندات التنفيذية التي لايمكسن تنفيذها لأنسها لا تتضمن حقا محقق الوجود الحكم الصادر بالغرامة التهديدية ، فهذا الحكسم لا يكون قابلاً للتنفيذ لأنه حتى بعد أن يحدد القضاء نهائيا قيمة التعويسض فسإن النتفيذ عندئذ يكون واجبا لحكم القساضى بالتعويض لا الحكم بالغرامة التهديدية، وأساس خلف أن الحكم بالغرامة التهديدية ليس حكم التعويض وإتما هو وسيلة للتغلب على عناد المدين وإكراهه على تنفيذ التزامــه عينــا، وقد ينتهى الأمر إلى عدم الحكم على المدين بأى شئ من الغرامة التهديديية التى فرضت عليه إذا قام بتنفيذ الترامه ولذلك فإن الحكم بالغرامة التهديدي سواء استؤنف وتأيد أو لم يستأنف فإنه لا يمكن تنفيذه لأنه لا يتضمين حقا محقق الوجود لمن صنر الحكم لصالحه ، ومن أمثلة هذه السندات أيضاً العقد الذي يتضمن حقا معلقا على شرط فهذا العقد لا يجوز تتفيده الإ إذا تحقق الشرط، ونظر الكون تحقق الشرط أمرا خارجاً عن نطاق العقد فهو لا ينبت من العقد نفسه واذلك بنبغى استصدار حكم يفيد ذلك، ويكون التنفيذ عند ف مستندا إلى الحكم أما العقد ذاته فلا ينفذ رغم كونسه سنداً تنفيذياً لأنسه لا يتضمن حقا محقق الوجود يمكن التضائه .

١٩٣ - ثانياً: المسرط الثاني: أن يكون الحق معين المقدار:

ينبغى أن يكون محل الحق الوارد فى السند التنفيذى معين المقدار. وهذا شرط بديهى ، لأن الدائن يقتضى بالتنفيذ حقه نقط لا أكثر من ذلك ولذا يجب أن يكون هذا الحق معينا فى مقداره ، كما أن للمدين أن يتفادى التنفيد

الجبرى بالوفاء ولذلك يجب أن يكون الحق معين المقدار حتى يقوم المديسن بالوفاء بهذا المقدار فقط ، كذلك فإن التنفيذ بطريق الحجز يقتضى بيع أموال المدين بقدر ما يكفى لتنفيذ الترامه ويجب على المحضر أن يكف عن البيسع إذا وصل ناتج البيع إلى الحد الكافى لأداء حق الدائن ولذلك يجب أن يكسون هذا الحق معين المقدار لمنع الشطط فى التنفيذ .

وتختلف طريقة التعيين باختلاف محل الحق (١) ، فإذا كسان محسل الحق نقود! وجب أن يكون مبلغا معلوما، وإذا كان المطلوب غير نقود كتسليم شئ مثلا فاذا كان الشئ منقولا وجب أن يكون معينا بنوعه ومقداره أو معينا بذاته وإذا كان عقارا وجب أن يكون معينا أيضاً بأن يتضمن السند التنفيسذي وصفا تفصيليا له .

ومن أمثلة المندات التنفيذية التي لايجرز تنفيذها لعدم تعيين مقدار المحق الحكم الصادر بالزام الخصم بالمصاريف القضائية إذا لم يكن هذا الحكم قد حدد هذه المصاريف وفي هذه الحالة يجب على المحكوم له أن يحددها عن طريق تقديم عريضة إلى رئيس الهيئة التي أصدرت الحكم طبقا المسادة ١/٩ مرافعات ، ومن أمثلة ذلك أيضا أمر الأداء الصادر باستيفاء ثمن منقول معين بنوعه ومقداره دون أن يحدد مبلغا يستحقه الدائن عوضا عن المنقول، ومن ذلك أيضا العقد الذي يتضمن دينا غير معين المقسدار أو يحتاج في تعيين مقداره إلى بحث طويل أو إلى الالتجاء لخبير يقوم بعمسل الحساب ، ومن ذلك أيضا الحكم الذي يلزم المسئول بتعويض الضرر دون تحديد مبلغ التعويض الواجب الوفاء به إلى المضرور .

⁽¹⁾ أمنية النمر - التنفيذ الجبرى - بند ١٧٠ س ١١٠ .

ويلاحظ أنه لا يلزم أن يكون تعيين مقدار الحق على وجه التحديد اذ يكون الحق معين المقدار إذا أمكن تعيينه بعملية حسابية بسيطة (۱) ، ويكون تقدير ذلك للقاضى بناء على الأرقام المثبتة في السند التنفيذي، فمثلا إذا كسان المطلوب هو مبلغ مائة ألف جنيه و ۱۰% أرباح، فإن الحق في هذه الحالسة يكون معين المقدار ، لأنه من السهل في هذه الحالة معرفة مقدار الأرباح وضمها إلى أصل الحق .

١٩٤ - ثالثاً: الشرط الثالث: أن يكون الحق حال الأداء:

ويكون الحق حال الأداء إذا كان أداؤه غير مؤجل أى غير مرتب نفاذه على أمر مستقبل (مادة ٢٧١ مدنى) ، فيجب أن يكسون الحق غير مضاف إلى أجل، وهذا شرط بديهى أيضاً لأن مطالبة المدين بالوفاء بسالحق وإجباره بالتالى على هذا الوفاء ، لا تكون إلا إذا كان حق الدائس مستحق الأداء ، فإذا كان الحق مقترنا بأجل فإنه لا يكون ناقذا إلا إذا حل الأجل لأن المدين قبل ذلك لا يعتبر مستولا عن الدين مادام الأجل قائما أو ممتدا ، ولكن يعتبر الحق حال الأداء إذا كان الأجل الواقف المقترن به مقسررا المصلحة الدائن وحده ونزل عن حقه فيه ، كما يعتبر الحق حال الأداء أيضساً إذا فقد المدين حقه في الأجل لأحد الأسباب الواردة في القانون كان يشهر إفلاس

وبناء على هذا الشرط فإنه إذا كان حق الدائن احتماليا أو مقيدا بأى وصف فإنه لا يجوز تتقيذه جبراً عن المدين ، ومن أمثلة السندات التنفيذية التي لا يجوز تتفيذها لأنها تتضمن حقا غير حال الأداء الحكم السذى يمنح

⁽۱) وجدى راغب - ص ۱۵، التحى والى - بند ۱۹ ص ۱۲۳، محمد عبد الخالق - بند د ۱۲ ص ۱۲۳، محمد عبد الخالق - بند ۲۲ ص ۲۲۱،

المحكوم عليه أجلا للوفاء بالدين طبقا لنص المادة ٣٣٦ مدنسي اذ تستطيع المحكمة أن تمهل المدين في السداد وهو ما يعرف بنظرة الميسرة أو الأجسل القضائي وقد يتم ذلك عن طريق تقسيط الدين ومن ثم لا يجوز التنفيذ بالدين أو بأي قسط منه ألا بعد حلول أجله ، ومن أمثلة ذلك أيضاً العقد الرسمي إذا كان يحدد أجلا للمدين للوفاء بالدين أو إذا كان يمنحه الحق في سداد الديسن على أقساط.

• ١٩٥ - وجوب توافر الشروط الثلاثة عند المجز التنفيذي:

ويلاحظ أنه يجب توافر الشروط الثلاثة السالفة الذكر مجتمعة فسلا يغنى أحدهما عن الآخر ، كما أن القانون يتطلب هذه الشسروط فسى الحق المطلوب اقتضاؤه فقط إذا كان الدائن يريد اقتضاء هذا الحق ويكون ذلك فسى جالة اتخاذ إجراءات الحجز التنفيذي، أما إذا كان الدائن بهدف فقط إلى توقيع حجز تحفظى فإن القانون لا يشترط توافر كل هذه الشروط فسى الحسق ، اذ يجوز للدائن أن يوقع حجزا تحفظياً ولو كان حقه غير معين المقسدار علسى النحو الذي سوف نوضحه فيما بعد عند دراسة الحجوز .

السند التنفيذي :

١٩٦ - فكرة السند التنفيذي وهدفها:

تعتبر فكرة السند التنفيذى من أهم الأفكار الأساسية في التنفيذ الجبرى، وعلة ذلك تكمن في الدور الهام الذي يلعبه السلند التنفيذي في عماية الحقوق اذ لايمكن إجراء التنفيذ الجبرى لاقتضاء هذه الحقوق مسا لسم يوجد سند تنفيذي، وهذه الفكرة حديثة في التشريع ولكنها وليسدة تطورات

تاريخية (١) ، فقد كانت النظم الجرمانية القديمة ترعى مصلحة الدائسن فسى تغفيذ سريع لحقه وتبالغ في رعايته ، بينما كان القانون الروماني يهتم اساسسا بمصلحة المدين ويبالغ في رعايتها بحيث يمكن للمدين أن يؤخر التنفيذ إلسسى ما لا نهاية ، إذ كانت القاعدة في هذا القانون أن الحكم السذى يلسزم المديسن بالوقاء ليس سندا تتفيذيا بالمعنى المفهوم حاليا ، وإنما كان أثره يقتصر علسي إحلال التزام جديد مصدره الحكم محل التزام المدين الأصلى ، وكان الحكم يحدد ميعادا الوفاء وإذا لم يتم المدين بالوفاء في هسذا الميعاد لا يستطيع الدائن أن يجبره على الوفاء وكان له فقط الحق في تكليف مدينه بسالحضور أمام البريتو ، وإذا حضر المدين وأقر بالدين كان الدائن أن يتخذ إجسراءات التنفيذ ولكن إذا نازع المدين فإن هذه المنازعة لابسد أن يحسمها القضاء، وبذلك كان من الممكن للمدين أن يؤخر التنفيذ إلى ما لانهاية ، اللهم الا فسى بعض الأحوال الاستثنائية كعقد القرض الذي كان الدائن قيسه يستطيع بعد ميعاد معين ودون اتخاذ أي إجراءات ان يضع يده على مدينه ويحبسه فسى ميعاد معين ودون اتخاذ أي إجراءات ان يضع يده على مدينه ويحبسه فسى ميعاد معين ودون اتخاذ أي إجراءات ان يضع يده على مدينه ويحبسه فسى ميعاد الخاص.

وقد نتجت فكرة السند التنفيذي من تفاعل النظم الجرمانية والقسانون الروماني، إذ تهدف هذه الفكرة إلى التوفيسق بيسن اعتبارين متساقضين الاعتبار الأول: هو مصلحة الدائن في تنفيذ سريع وفوري لحقه دون عنست، وهذه المصلحة تتطلب ألا يهتم الموظف القائم بالتنفيذ بأي اعتراضات يبديسها المدين، والاعتبار الثاني: هو اعتبار العدالة التي تقتضي عدم السماح بالتنفيذ الا لصاحب الحق الموضوعي ، وعدم منع المدين من المنازعة فسي التنفيذ قبل بدئه أن كان لهذه المنازعة مبرر، لأن التنفيذ يؤدي السي آشار وخيمة

^(۱) فقحی والی - بلد ۱۹ - ۱۷ مل ۲۹-۳۰ .

بالنسبة للمدين تصل إلى حد نزع ماله ولذلك يجب السماح لمه بالمنازعمة فيه، وهكذا توقف فكرة السند التنفيذي بين هذين الاعتبارين المتناقضين بحيمت لا يطغى أحدهما على الآخر كما كان يحدث في النظم القديمة.

١٩٧ - حكمة السند التنفيذي:

وحكمة السند التنفيذي (۱) تتمثل في ضرورة الايسترك البدء في النتفيذ لهوى طرف من أطرافه أو لتحكم القائم به ، بل ينبغي أن يبدأ التنفيذ بناء على اساس موضوعي كاف في الدلالة على وجود حق جدير بالحمايسة التنفيذية ، فيجب ألا يترك البدء في التنفيذ لهوى المدين لأن ذلك سوف يودي إلى عدم حصول الدائن على حقه أبدا ، إذ سيعارض المدين في إجراء النتفيذ كما أنه سيبذل قصارى جهده لابتداع العديد من الوسائل التي تهدف بها إلسي عرقلة إجراءات التنفيذ كذلك يجب ألا يترك البدء في التنفيذ لسهوى الدائسن بحيث لا يبدأ الا بمحض إرادته لأن ذلك سوف يعرض المدين لعسف إجراء تنفيذ لا اساس له ولا حق للدائن في إجرائه ، كما أنه ليس من المنطقسي أن يمنح الموظف القائم بالتنفيذ سلطة التحقق من وجود أو عدم وجود حق يسراد عمايته قبل البدء في التنفيذ لأن ذلك يتجاوز وظيفته التنفيذية كما يؤدي إلىسي عطيل التنفيذ وحرقلته .

ولذلك يستلزم القانون ضرورة وجود السند التنفيذي كأساس للتنفيد، بحيث يدل هذا السند على وجود الحق الموضوعي ، ولكن ليس معنى ذله أن السند التنفيذي يضمن يقينا مطلقا ونهائيا لوجود الحق ، فقد يتضمح عمدم وجود الحق رغم توافر السند ومن ثم يلغى هذا السند فيما بعد، ومع ذلك فال السند التنفيذي يضمن يقينا نسبيا بوجود الحق ، وهذا اليقين التسبى يؤدى إلى

 ⁽۱) وجدی راغب – ص ۲۸ و ص ۳۹ .

إمكانية البدء في التنفيذ ، نظرا الاحتمال وجود حق موضوعي لمن بيده السند التنفيذي .

١٩٨ - ثلاث قواعد تتعلق بالسند التنفيذي :

وثمة ثلاث قواعد عملية اساسية تتعلق بالسند التنفيذي وتوضيح ملامحه (1) ، وهذه القواعد هي : أو لا : أنه لا يجبوز التنفيذ بغير سند تنفيذي، فهو ضروري للتنفيذ لأنه الوسيلة الوحيدة التسي اعتبرها القانون مؤكدة لوجود حق الدائن عند إجراء التنفيذ، ونتيجة لذلك لا يقبل من الدائس تقديم أي دليل غيره اسلطة التنفيذ لكي يقلع هذه السلطة بالقيام بالتنفيذ وحتسي لو كان للدائن حق موضوعي ولكنه غير ثابت في سند تنفيذي مستوف للشكل الذي يزوده بالقوة التنفيذية فإنه لن يستطيع تنفيذ هذا الحق جبرا .

قانيا : إن العندات التنفيذية قد وردت في القانون على سبيل الحصر، فهي محددة بمقتضى القانون ، ومعنى ذلك أنه لا يجوز الإضافة إلى السندات التنفيذية المنصوص عليها في صلب التشريع، ويبطل الاتفاق الذي قد يبرمه نوو الشأن بإضفاء الصفة التنفيذية على محرر لسم يعتبره المشبرع مسندا تتفيذيا.

ثالثًا: أن السند التنفيذي كاف لإجراء التنفيذ، ومعنى ذلك أن السند التنفيذي الذي تتوافر فيه الشروط القانونية يكفسى لبدء إجسراءات التنفيذ وللاستمرار فيه حتى النهاية ما لم تثر منازعة في التنفيذ .

⁽١) محمد عيد الخالق عمر - مليمة سنة ١٩٧٨-بندة ٤ ص ١٩٠

١٩٩ - يجب توافر السند التنفيذي عند البدء في التنفيذ الجبرى:

ونظرا لأهمية السند التنفيذى واعتباره مفترضا قانونيا المنتفيد، فإنسه يجب أن يتوافر السند التنفيذى عند البدء فى التنفيذ (١) وإذا لم يتوافر فى لحظة البدء كان النتفيذ باطلا، وإذا وجد السند التنفيذى بعد ذلك فإنه لا أثر لذلك على الإجراءات الباطلة، فلا يؤدى ذلك إلى تصميح إجراءات النتفيد الذى بدء بدون سند تتفيذى .

• • ٧ - شرطان يجب توافرهما في السند التنفيذي :

وكما اشترط المشرع شروطا معينة يجب توافرها في الحق الموضوعي على النحو الذي سبق ذكره ، فإنه يشترط أيضا شروطا معينة الموضوعي على النحو الذي سبق ذكره ، فإنه يشترط أيضا شروطا معينة يجب توافرها في الأداء التي يتبلور فيها هذا الحق تكسون صالحة للتنفيذ بمقتضاها، اذ يتقرط القانون في السند التنفيذي شرطين حتى يمكن التنفيذ به وهما : الأول أن يكون من بين السندات التنفيذية التي نص عليها المشرع على سبيل الحصر ، وطبقا للمادة ، ٢/٢٨ مرافعات – محل التعليق فيان هذه السندات هي الأحكام والأوامر والمحررات الموثقة ومحساضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعطيها القانون هذه الصفة .

والشرط الثاني: أن يكون السند مشتملا على الصيغة التنفينية فـــلا يجوز التنفيذ كقاعدة إلا بمقتضى صورة تتفيذية من السند التنفيذي أي صــورة عليها الصيغة التنفيذية ، وقد نصت على ذلك المـــادة ١٣/٢٨ مرافعـات محل التعليق – بقولها " لا يجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناة بنص فــي القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ"، ومـــوف

⁽۱) التحى والى - بند ۱۸ من ۳۱، وجدى راغب - من ٤٠ .

ندر من الآن بالتفصيل الأدراع المختلفة للسندات التنفيذية ، ثم ندر من الصورة التنفيذية .

أنواع السندات التنفيذية الأحكام القضائية ا

٢٠١ - تعريف الحكم القضائي وأهميته كسند تنفيذي وكوله أكـــثر السندات التنفيذية شيوعا في العمل :

الحكم هو القرار الصادر من چهة قضائية بعد تحقيق كامل وفقا لإجراءات وضمانات معينة متضمنا تأكيدا قضائيا يحسم نزاعا ناشيا بين الخصوم ، والدراسة التفصيلية للأحكام تندرج في منهج المرافعات، وسيوف نتعرض هنا فقط للحكم كسند تتفيذي، اذ يعد الحكم القضائي من أهم السندات التنفينية على الإطلاق ، لأنه لا يصدر إلا بعد تحقيق كامل وهو يصدر متضمنا تأكيدا قضائيا لوجود حق الدائن مما يحسم كل نزاع حول هذا الحق، كما أن القانون يكفل فاعلية الحكم وقدرته على تأكيد الحق وعدم السماح بالمنازعة حول وجوده عن طريق حجية الأمر المقضي اذ يعتبر الحكم بمقتضاها عنوانا للحقيقة، وفضلا عن أهمية الحكم كمند تنفيذي فإن الأحكام القضائية تعتبر في الواقع أكثر السندات التنفيذية شيوعا في الحياة العملية .

٢٠٢ - التقرقة بين نقاذ الحكم وتنفيذه:

ثمة فارق بين نفاذ الحكم وتنفيذه . (١) ، فنفاذ الحكم يعنى أحداثه لأثلر معينة دون حاجة إلى اتخاذ إجراءات التنفيذ الجبرى، والنفاذ اثر مباشر مسن أثار النطق بالحكم فهو يتولد بمجرد إصدار الحكم دون حاجة لاتخاذ إجسراء معين ، ولا يتطلب نفاذ الحكم استعمال القوة الجبريسة ولا الحصسول علسى صورة تنفيذية ولا مقدمات التنفيذ ، فهو خصيصة من خصائص الحكسم ولا

⁽¹⁾ أحمد أبو الوقا - التعايق على نصوص قانون المرافعات - ص ٨٣٧ وايضنا الجدواءات التتفيذ - بند ٢٠ ص ٤٣ وهامشها ، نبيل عمر بند ٢٤ ص ١٢٠ .

يتأثر بالطعن فيه و لا يحتاج اسريانه إلى إجراء تتفيذى ، فمثلا الحكم الصلدر بصحة تصرف معين والحكم الصادر بالتصديق على محضر التبنى يحسدث أثره الفورى ويشبع مصلحة ذى الشأن بمجرد صدوره دون حاجة لإجواءات التنفيذ الجبرى .

وهذا يختلف عن تنفيذ الحكم الذي يعتبر بمثاية ترجمة للقضاء الـوارد به أى ترجمة لقوة التأكيد القضائي للحق الوارد به إلى واقع علمـوس يـودي إلى إشباع مصالح من صدر لصالحه الحكم، وهذا لا يتـم بمجـرد صحدور الحكم ، بل يقتضى استخدام القوة الجبرية واتخاذ مقدمات التنفيــذ ويقتضــي توافر كافة الشروط اللازمة لاتخــاذ التنفيــذ الجـبرى وفقــا للإجـراءات المنصوص عليها قانونا .

٣٠٣ - شرط تنفيذ الحكم القضائي جبرا أن يكون حكم إلزام:

يجمع الفقه والقضاء على أن الأحكام التى نتفذ تتقيسذا جبريا هي أحكام الإلزام فقط ، أما الأحكام المقررة والمنشئة فإنها لا تكون قابلة للتنفيسة الجبرى ولا تعتبر سندات تتغيذية ، ويبرر ذلك بأن حكم الإلزام هي وحده الذي يقبل مضمونه التتفيذ الجبرى ، ومن المعروف أن حكم الإلزام هو المذي يقرر أو يؤكد حقا لأحد الخصوم ويلزم الخصم الآخر بادائه أو هي و الحكم الذي يتضمن الزاما لأحد الخصوم بأداء معين إلى الخصم الآخر، ومن أمثلة أحكام الإلزام الحكم على المدين بأداء حق الدائن والحكم بالتفقية والحكم الصادر على المستول المستول المعتاجر برد العين المؤجرة والحكم الصادر على المستول بدفع التعويض.

بينما الأحكام المقررة هي التي تصدر مقررة ومؤكدة لحالة أو مركلة موجود من قبل دون أن تتضمن إلزام أحد الخصوم بأداء معين ، ومن أمثللة

ذلك الحكم الصادر بصحة عقد البيع ولفاذه والحكم الصادر بصحة التوقيع والحكم الصادر بثبوت النسب ، أما الأحكام المنشئة فهى التى تتشئ حالة أو مركزا قانونيا لم يكن موجودا من قبل دون أن تتضمن أيضا الله المركزا قانونيا لم يكن موجودا من قبل دون أن تتضمن أيضا المسدى بين الزوجين الخصوم بأداء معين ، ومن أمثلة ذلك الحكم بالانفصال الجسدى بين الزوجين والحكم الصادر في دعوى القسمة والحكم بفسخ عقد من العقود والحكم بالإفلاس .

ويلاحظ أنه إذا كان الحكم يتضمن في شق منه إلزام وفي شق آخر تقرير أو إنشاء فإنه ينفذ جبرا فقط في الشق الأول ، فمثلا إذا صدر حكم بصحة ونفاذ عقد يبع مع إلزام المدعى بالمصاريف فإن هذا الحكم يعتبر سندا تنفيذيا فقط فيما يتعلق بالمصاريف المحكوم بها لا فيما يتعلق بصحة ونفاذ عقد البيع .

وقد قضت محكمة النقض بأن المناط في تعرف ما للحكم الصادر من قوة الإلزام هو يتفهم مقتضاه وتقصى مراميه (١).

السندات التنفيذية الأخرى:

* ٢٠٠٠ - فضلا عن الأحكام القضائية هناك سندات تنفيذية أخسرى ، نص عليها المشرع في المادة ٢٨٠ مرافعسات - محسل التعليق - وهسى الأوامر وأحكام المحكمين والمحررات الموثقة ومحاضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح والأوراق الأخرى التي يعتبرها القسانون سندات قابلة للتنفيذ الجبرى، وسوف نوضح القوة التنفيذية لهذه السندات الآن فيما يلى:

⁽١) نقض ٢/٩٩٩/٢ - الطعن رقم ٢٥٩٥ نسنة ٦١ قضائية .

القوة التنقيذية للأوامر:

٥ ، ٢ - أولاً: القوة التنفيذية للأوامر على العرائض :

طبقا للمادة ٢٨٨ مرافعات فإن الأوامر على العرائض تنفيذا معجلا وبقوة القانون فور صدورها بغير كفالة إلا إذا نص الأمر على تقديم كفالة ، فالقانون يعتبر الأمر كالحكم الصمادر في المسواد المستعجلة ، إذ للأوامر على العرائض نفس القوة التنفيذية المقررة للأحكمام الصمادرة في المواد المستعجلة .

والحكمة في النفاذ المعجل للأوامر على العرائض أنها في الغالب تأمر باتخاذ إجراء سريع تحفظي أو وقتى ، وأنها تصدر في غفلة من الخصم وتهدف في الغالب إلى مفاجأة الخصم ومباغنته وهذا يقتضى تتفيذها معجالا دون تريث ، ويؤدى النفاذ المعجل للأوامر على العرائض إلى جواز تتفيذها رغم قابليتها للتظلم أو رغم التظلم منها فعلا، وقد نص القانون على ضرورة تقديم الأمر على العريضة للتنفيذ خلال ثلاثين يوما من تاريخ صسدوره وإلا سقط، وأن كان هذا السقوط لا يمنع من استصدار أمر جديد إذا بقيت الحاجة اليه قائمة طبقا لما نصت عليه المادة ، ٢٠٠ مرافعات .

وجدير بالذكر أنه وفقا للفقرة الثانية من المادة ١٩٧ مرافعات المعدلة بالقانون رقم ١٩٧ لسنة ١٩٩٩ فإن التظلم من الأمر على عريضة يكون بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى أمام المحكمة خلال عشرة أيام من تساريخ صدور الأمر بالرفض أو من تاريخ البدء في تتفيذ الأمر أو إعلانه يحسب الأحوال ، وتحكم المحكمة فيه بإصدار الأمر أو بتساييد الأمر الصادر أو بتعديله أو بالغائه .

وينبغي ملاحظة أن نفاذ الأوامر على العرائض نفاذاً معجسلاً ويقوة القانون لا يمنع المحكمة المرفوع أمامها التظلم من الأمر من أن تأمر بوقف النفاذ المعجل المسند إلى الأمر المتظلم منه، وذلك إذا توافرت نفس الشروط المطلوبة لوقف النفاذ المعجل للحكم الابتدائي من محكمة الاستثناف (مادة ٢٩٢ مرافعات) ، وهي أن يطلبه المتظلم من المحكمة قبل أن يتم النتفيذ وأن يخشى وقوع ضرر جسيم من التنفيذ وترجح المحكمة الغاء الأمر ، كما يجوز المحكمة أيضاً عندما تأمر بوقف التنفيذ ان توجب تقديم كفالة أو تــــأمر بما تراه كفيلا بصبيانة حق المحكوم له ، على النحــو الـذي سبق لنا أن أوضحناه . ولكن هل ما يصدره القاضى في التظلم المرفوع إليه من الأمسر على عريضة يعتبر أيضاً أمرا على عريضة ومن ثم ينفذ تنفيدذا معجلًا؟، ذهبت بعض أحكام القضاء إلى ذلك (١) على أساس أن ما يصدره القساضي الأمر في التظلم يعتبر أمراً بإلغاء الأمر الأول ينفذ معجلا حتى يعود الطرفان إلى ما كان عليه قبل صدور الأمر الأول، والأنه أمر يصدر بعد سماع أقوال الطرقين فهو ينفذ معجلا من باب أولى مادام الأمر الصادر بغير سماع أقوال أحد الخصمين ينفذ تنفيذاً معجلاً ، بيد أن هـــذا الأسـاس غــير صحيح (٢) ، لأن ما يصدره القاضي الآمر في التظلم يعتبر حكما قضائيا وليس أمرا على عريضة (٣) ، وهو ما يتضح أيضاً من نص المشرع في المادة ٢/١٩٩ طي أن " يحكم القاضي في التظلم بتأبيد الأمر أو بتعديله أو

⁽۱) أنظر حكم محكمة مصر الكلية في ۱۹۳۰/۳/۹ - المحاماة ۱۳-٤٤٧)، ومصر الكليسة في ۱۹۳۰/۳/۹ - المحاماة ۲۱-۲۹۳۰، والأزبكيسة المجزئيسة في المحاماة ۱۹۲۰/۳/۹ .

⁽۲) فتحي والي - بند ٥٢ من ٩٩ .

⁽٢) حكم محكمة النقض في ٦/١٩٥٦ - مجموعة النقض المكتب القتى ١٢-١٩٠٢.

بإلغائه ويكون حكمه قابلا لطرق الطعن المقررة في الأحكم م ولكن هذا الحكم الصادر في التظلم من الأمر على عريضة يعتبر حكما وقتيا (١) ولذلك ينفذ نفاذا معجلا طبقا للمادة ٢٨٨ سواء صدر بتأييد الأمر أو بإلغائه .

٢٠٦ - تأثيا: القوة التنفيذية الأوامر الأداء:

يعتبر أمر الأداء سندا تنفيذيا يعطى للدائن الحق فى التنفيذ الجــبرى، وأمر الأداء يعتبر فى حقيقته عملا قضائيا بالمعنى الدقيق وفقا للاتجاه الراجح فى الفقه، ولذلك فهو يخضع فى قوته التنفيذية للقواعد التـــى تخضع لــها الأحكام القضائية ، ولذلك لا يكون أمر الأداء واجب التنفيذ طالما كان قــابلا للتظلم منه أو الطعن فيه بالاستثناف إلا إذا كان الأمر مشمولا بالنفاذ المعجل.

ويكون أمر الأداء مشمولا بالنفاذ المعجل بقوة القانون إذا كان صادرا في مادة تجارية ، أما إذا كان صادرا في مادة مدنية قلا يكون مشمولا بالنفاذ المعجل إلا إذا نص القاضي على ذلك في الحالات المنصبوص عليها في المادة ، ٢٩، مع استبعاد حالة بناء الحكم على سند عرفي لم يجحده المحكوم عليه وحالة إقرار المحكوم عليه بنشأة الالتزام ، وذلك لأن أمر الأداء يصدر دون سماع المحكوم عليه أو إعلائه ولذلك لا يمكن أن ينسب إليه موقف عدم المحود أو الإقرار (٢) ، وإذا كان الأمر صادرا في مادة تجارية فإن النفساذ المعجل له يجب أن يقترن بتقديم كفالة أما في المواد المدنية فلا يشترط تقديم كفالة إلا إذا نص الأمر عليها فهي جوازية القاضي .

⁽۱) أحمد ابو الوقا - بند ۷۷ ص ۱۲۰، وجدى راغب - ص ۱۲۶، فتحى والى - الإشارة السابقة ، حكم محكمة استثناف القاهرة فسسى ۱۱/۱۱/۱۱ - المجموعسة الرسسمية ١٠١ص ١٠١٠.

⁽۲) وجدى راغب - ص ۱۲۷، نبيل عمر - بند ۱۰۳ اص ۲٤١.

ولا يترتب على التظلم من أمر الأداء أو الطعن فيه بالاستثناف أى أثر بالنسبة لتنفيذه ، ولكن يجوز للمحكمة المرفوع أمامها التظلم أو الاستثناف أن تأمر بوقف النفاذ المعجل بالشروط التي ينص عليها القانون لوقف النفاذ المعجل بالشروط التي ينص عليها القانون لوقف النفاذ المعجل في الأحكام ، ويكون للمحكمة سلطة تقديرية بالنسبة للكفالة .

ويلاحظ أنه إذا أخطأ القاضى فى وصف النفاذ فى أمر الأداء على تحو يجيز تتفيذه يمنعه ، فإنه يجوز التظلم من الوصف من أمر الأداء سواء من جانب الدائن أو المدين وإذا رفع التظلم من الوصف من الدائن طبقا للمادة ١٩٢ فإنه يرفع دائما أمام المحكمة الاستثنافية (١) ، سواء على سييل التبسع للاستثناف المرفوع من جانب المدين أو بصفة أصلية .

ثالثا: أوامر التقدير:

القيام بخدمة قضائية معينة ، وأنها ق تتضمن قضاء موضوعيا فسي مقدار القيام بخدمة قضائية معينة ، وأنها ق تتضمن قضاء موضوعيا فسي مقدار الحق، وهي تختلف من حيث قوتها التنفيذية ، وسوف نتعرض فيما يلى الأهم هذه الأوامر :

٢٠٨ - (أ) أوامر تقدير الرسوم القضائية :

تقدر الرسوم القضائية المستحقة لخزينة المحكمة بأمر يصدر من رئيس المحكمة أو القاضى الجزئى حسب الأحوال بنساء على طلب قلم الكتاب، ويعلن الأمر الصادر بتقدير الرسوم إلى الشخص المطلوب منه الرسم، ويجوز له أن يعارض في مقدار الرسم الصادر به الأمر، وتحصل المعارضة أمام المحضر عند إعلان أمر التقدير أو بتقرير في قلم الكتاب فسي

⁽١) أمينة النمر - بند ١١٨ ص ١٥٥ أو أحمد أبو الوقا - بند ١٦٨ ص ١١٨ .

خلال الثمانية أيام التالية لإعلان الأمر ، ويحدد له المحضر في الإعسلان أو قلم الكتاب في التقرير اليوم الذي تنظر فيه المعارضة ، وتقدم المعارضة إلى المحكمة التي أصدر رئيسها أمر التقدير أو إلى القساضي الجزئي حسب الأحوال ، ويصدر الحكم فيها بعد سماع أقوال قلم الكتسباب والمعارض إذا حضر ، ويجوز استثناف الحكم في ميعاد خمسة عشر يوما من يوم صسدوره والا سقط الحق في الطعن (المواد ١٦٠١من قانون الرسوم القضائية رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤).

ولا يجوز تنفيذ أمر التقدير إلا إذا انقضسى ميعساد المعارضة دون المعارضة فيه وإذا طعن فيه بالمعارضة فإن الحكم الصادر في المعارضة لا يكون قابلا للتنفيذ إلا بعد صيرورته انتهائيا أي بفوات ميعاد الاسستثناف دون رفع استثناف أو بالقصل في الاستثناف أن رفع فعلا .

٢٠٩ - (ب) أوامر تقدير مصاريف الدعوى:

ألزم الشارع المحكمة عند إصدارها للحكم الذى تنتهى به الخصومــة أمامها، ان تفصل من ثلقاء نفسها فى مصاريف الدعوى، فتقضى بإلزام أحــد الخصوم أو كليهما بالمصاريف، فالحكم فى المصاريف واجب على المحكمة من الخصوم أو كليهما بالمصاريف، فالحكم فى المصلويف واجب على المحكمة من ثلقاء نفسها (مادة ١٨٤ مرافعــات)، ويقصــد بـالحكم فــى مصاريف الدعوى القضاء فيمن يلزم من الخصوم بالمصــاريف، اذ يحكم بمصاريف الدعوى على الخصم المحكوم عليه فيها وإذا تعدد المحكوم عليهم جاز الحكم بقسمة المصاريف بينهم بالتساوى أو بنسبة مصلحة كل منهم فـــى جاز الحكم بقسمة المصاريف بينهم بالتساوى أو بنسبة مصلحة كل منهم فـــى الدعوى على حسب ما تقدره المحكمة، وإذا أخفق كل مـــن الخصميــن فـــى بعض الطلبات جاز الحكم بأن يتحمل كل خصم ما دفعه من المصـــاريف أو

بتقسيم المصاريف بينهما على حسب ما تقدره المحكمة فسى حكمها ، كما يجوز لها أن تحكم بها جميعها على أحدهما (مادة ١٨٦ مرافعات) .

أما تقدير هذه المصاريف التى فصل الحكم فيمن يلزم من الخصروم بها فيصبح أن يتم فى الحكم أن أمكن ذلك، وإلا قام بتقديرها رئيس الهيئة التى أصدرت الحكم بأمر على عريضة يقدمها له المحكوم له بالمصاريف، ويعلن هذا الأمر للمحكوم عليه بها (مادة ١٨٩ مرافعات) .

ويجوز لكل من الخصوم التظلم من الأمر، ويحصد التظلم أمام المحصر عند إعلان أمر التقدير أو بتقرير في قلم كتاب المحكمة التسى أصدرت الحكم، وذلك خلال الثمانية أيام التاليسة لإعلان الأمر، ويحدد المحضر أو قلم الكتاب على حسب الأحوال اليوم الذي ينظر فيه التظلم أمام المحكمة في غرفة المشورة، ويعلن الخصوم بذلك قبل اليوم المحدد بثلاثسة أيام (مادة ١٩٠ مرافعات).

وكلا من الأمر بتقدير مصاريف الدعوى والحكم الصادر فى النظلم منه يعد مكملا للحكم الصادر بالإلزام بمصاريف الدعوى، ولذلك لا يخضع هذا الأمر لقواعد الأوامر على العرائض، فهو لا يسقط إذا لم يقدم للتنفيد خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدوره، وقد نص المشرع على ذلك صراحة في المادة ١٨٩ وحسم بهذا النص خلافا كان قائما في ظل قانون المرافعات الملغى حول تطبيق السقوط الخاص بالأوامر على عرائض على أوامر عديد المعجل بقوة المصاريف (١)، كذلك لا بخضع أمر التقدير لقاعدة النفاذ المعجل بقوة القانون المقررة للأوامر على العرائض، فهو لايكون قابلا للتنفيذ إلا بتوافسر شوطين :

⁽¹⁾ أنظر المذكرة الإيضاحية لقانون العرافعات الحالي .

الشرط الأول : أن يصبح نهائيا بانقضاء ميعاد النظلم دون حدوث تظلم منه بالفعل أو صدور حكم في النظلم أن رفع .

٢ - الشرط الثانى: أن يكون الحكم الصادر فى الموضوع حائزا لقوة الأمر المقضى، لأن هذا الحكم هو الأصل فى الإلزام بالمصاريف ودور أمر الثقدير لا يعدو أن يكون تحديدا لمقدارها لاستيفاء شرط تعيين المقدار فى السند التنفيذى (1) ، فأمر التقدير ليس إلا تكملة لحكم الإلزام (٢) ، ولكن لا يكفى أن يكون هذا الحكم نافذا معجلا لأن النفاذ المعجل لا يمتد إلى الحكم بالمصاريف (٣) ، ولذا يجب أن يكون هذا الحكم نهائيا .

۲۱ - (جــ) أوامر تقدير أتعاب الخبراء :

وفقا المادة ١٥٧ من قانون الإثبات تقدر أتعاب الخبسير ومصاريف بمجرد صدور الحكم في موضوع الدعوى ، فإذا لم يصدر الحكم في الثلاثسة اشهر التالية لإبداع الخبير لتقريره لأسباب لا دخل للخبير فيها قدرت أتعابسه ومصاريفه بغير انتظار الحكم في موضوع الدعوى ويتم التقدير في الحالتين بأمر يصدر على عريضة بناء على طلب الخبير من رئيسس الدائسرة التسي عينته أو قاضي المحكمة الجزئية الذي عينه .

ويجوز للخبير ولكل خصم في الدعوى أن يتظلم من أمر التقدير في خلال الثمانية ايام التالية لإعلان أمر التقدير (مادة ١٥٩ من قانون الإثبات)،

⁽١) محمد عبد الخالق عمر - بند ١٦٤ من ١٧١٠،

⁽١) حكم محكمة النقض في ١٩٥٦/١٠/١٨ - مجموعة أحكام النقض ٧-٨٤٢ .

ويحصل التظلم بتقرير في قلم كتاب المحكمة التسبي عينت الخبير (مادة ١٦١ الثيات) ، ولكن إذا كان النظلم من الخصم الذي يجوز أمر تنفيذ التقديسر عليه فإن التظلم لا يقبل إلا إذا سبقه إبداع الباقى من المبلغ المقسدر خزانسة المحكمة مع تخصيصه لاداء ما يستحقه الخبير (مسادة ١٦٠ إنبات) ، والمقصود بالباقي هذا الباقي من المبلغ المقدر بعد خصم الأمانة التسى سبق إيداعها والتي حددتها المحكمة في الحكم الصادر بندب الخبير، لأن القانون يوجب أن يشمل الحكم الصادر بندب الخبير بيان مقدار الأمانة التي يجب ايداعها خزانة المحكمة لحساب أتعاب الخبير ومصاريفه والخصم الذي يكلف بايداع الأمانة والأجل الذي يجب فيه الإيداع(مادة ١٣٥ إثبات)، وإيداع الأمانية يكون واجبا على الخصم الذي بينته المحكمة في الحكم الصادر بندب الخيسير، ولكن يجوز لغيره من الخصوم أن يقوم بهذا الإيداع أن كانت له مصلحة في ذلك، وتقوم المحكمة بالفصل في التظلم في خرفة المشورة بعد تكليف الخبير والخصوم بالحضور بناء على طلب قلم الكتاب بميعاد ثلاثة أيام ، ويلاحسظ أنه إذا كان قد حكم تهاتيا في الإلزام بمصاريف الدعوى فإنه لا يختصم فيي التظلم من لم يطلب تعيين الخبير ولم يحكم عليه بالمصاريف (١).

ويقرر القانون نفاذ أمر التقدير بمجرد صدوره، إذ يجوز تنفيذ الأمسر فور صدوره، فهو يعتبر نافذا معجلا بقوة القانون رغم قابليته للتظلّم منه، ولكن استثناءا من القواعد العامة في النفاذ المعجل يؤدى مجرد رفع التظلم إلى وقف تنفيذ الأمر (مادة ١٦١ من قانون الإثبات)، اذ مقتضى هذه القواعد أنه لا يترتب على قابلية الحكم أو الأمر للطعن فيه أو على الطعن فيه فعسلا

⁽۱) رمزی سیف - بند ۹۰ ص ۱۰۸ .

أن يقف تنفيذه، وقد استثنى المشرع أمر تقدير أتعاب الخبير من ذلك اذ يترتب على مجرد التظلم منه وقف تنفيذه .

أما الحكم الصادر في النظلم من أمر تقدير أتعاب الخبير فإنه يخضم من حيث تتفيذه للقواعد العامة في تتفيذ الأحكام (1) ، فلا يجوز تتفيذه إلا بعد صيرورته انتهائيا ، ما لم يكن صادرا في حالة من حالات النفساذ المعجسل، فهو كسائر الأحكام القضائية .

۲۱۱ - (د) أوامر تقدير مصاريف الشهود:

طبقا للمادة ٩٢ من قانون الإثبات بصدر أمسر تقديسر مصروفسات الشاهد ومقابل تعطيله بناء على طلبه في مواجهة الخصم الذي استدعاد، اذ يستحق الشاهد الذي يستدعيه أحد الخصوم للإدلاء بشهادته مقسابلا لانتقاله ولتعطله عن العمل ، وذلك حتى لا تنقلب الشهادة إلى مجرد واجسب على الشاهد وهو أجنبي عن الخصومة ولا مصلحة له فيها (٢).

ويتحمل مصروفات الشاهد ومقابل تعطيله الخصيم الدى استدعاه وتدخل مصاريف الشهود في تقدير مصاريف الدعسوى ككل ، وينبغل أن يتحمل الخصيم الخاسر بها في النهاية ، فالخصيم الذي يقوم بدفسع مصاريف الشاهد بناء على أمر التقدير يكون له الرجوع بها على خصمه إذا حكم علسي هذا الأخير بإلزامه بمصاريف الدعسوى ، اذ تتضمسن هدد المصساريف مصاريف الشهادة أيضا .

⁽۱) د من ی سف – بند ۱۰ ص ۱۰۹ م

⁽٢) محمد عبد الخالق عمر – بند ١٦٧–١٧٢ .

ويقدم طلب أمر التقدير إلى قاضى الأمور الوقتية بالمحكمة التى تسم التحقيق أمامها ، ويكون القاضى الذى يطلب منه أمر التقدير سساطة تقديسر مصاريف الشاهد ومقابل تعطيله ، ما لم يكن القاضى الذى قام بالتحقيق قد أثبت فى محضر التحقيق قرارا بتقدير مصروفات الشاهد إذا كان قد طلب ذلك ، ولا يقتصر التقدير على مصروفات الشاهد فقط أى مصروفات الإقامة والانتقال بل يدخل فى ذلك أيضا مقابل التعطيل عن أعماله ، ويجوز تقديسر مصروفات الشاهد بمجرد سماع شهادته إذا طلب ذلك (١) ، دون انتظار اصدور حكم فى الدعرى .

ولم ينص المشرع على قواعد خاصة لأمر تقدير مصروفات الشهود، ولذلك تطبق القواعد العامة في الأوامر على العرائض باعتبارها القواعد التي تطبق على سائر الأوامر بالنسبة لما لم يضع له المشرع قواعد خاصسة مسن هذه الأوامر (٢).

ومؤدى ذلك أن ينفذ أمر تقدير مصروفات الشاهد تتفيذا معجلا بقرة القانون بمجرد صدوره على الخصم الذي طلب الاستشهاد بالشاهد، وذلك بكفالة أو بغير كفالة وفقا لما نصت عليه المادة ٢٨٨ مرافعات، كما يطبق على التظلم من أمر تقدير مصاريف الشهود القواعد المنظمة للتظلم من العرائض .

^(۱)رمزی سیف – بند ۹۱ ص ۱۱۰ ،

^{(۲) ا}لمرجع السابق .

٢١٢ - (ه...) أوامر تقدير رسوم الشهر العقاري التكميلية:

الأوامر الصادرة من أمين الشهر العقارى بتقدير الرسوم التكمياية لا تعتبر سندا تتفيذيا يجوز التنفيذ بها إلا بعد صيرورتها نهائية بفسوات ميعساد التظلم دون رفعه من ذوى الشأن ، أو بالفصل فيه بحكم نهائي إذا كسان قدرفع (۱).

ويجب لصلاحية هذه الأوامر التنفيذ أن تذيل بالصبيغة التنفيذية من المحكمة الابتدائية الواقع في دائرة اختصاصها المكتب الصادر منه الأمر. (١)

٣١٣ - (و) الأوامر الصادرة من النيابة العامــة فــى منازعــات الحيازة:

لقد نصت المادة ٤٤ مكررا المضافة بالقانون رقم ٢٣ لســـنة ١٩٩٢ على نفاذها معجلا بقوة القانون ، وقد ثار خلاف حول مــا إذا كانت هذه الأوامر تعد من السندات النتفيذية ، وبالتالى يرد عليها الإستشكال في النتفيذ من عدمه .

ونرى أنها من السندات التنفيذية ومن ثم لا يجوز تنفيذها إلا إذا كانت مذيلة بالصبيغة التنفيذية ، وتخضع لما تخضع له الأوامر من أحكام .كما أنه من الأفضل إجازة الاستشكال فيها (٣).

^(۱) الديناصوري وعكاز ص ۹۹۰ .

⁽١) (نقض في الطعن ١٠٢ لسنة ٣١ ق جلسة ١٩٦٥/١١/١٨ السنة ١٦ ص ١١١٣).

^{(&}lt;sup>٣)</sup> راجع مؤلفنا التعليق على قانون المرافعات ، الجزء الأول ، فيما يتعلـــق بالمـــادة ٤٤ مكور .

القوة التنفيذية الأحكام المحكمين:

١ ٢ - التعريف بالتحكيم وأنواعه وأهدافه:

التحكيم هو الاتفاق على طرح النزاع على أشخاص معينين يسمون محكمين Arbritres ليفصلوا فيه دون المحكمة المختصة به، وقسد يكون الاتفاق على التحكيم في نزاع معين بعد نشوئه ويسمى الاتفاق في هذه الحالة مشارطة التحكيم Compromis وقد يتفق ذوو الشأن مقدما وقبل قيام النزاع على عرض المنازعات التي قد تتشأ في المستقبل خاصة بتتفيذ عقد معين على المحكمين ويسمى الاتفاق في هذه الحالة شرط التحكيم Clause على المحكمين ويسمى الاتفاق في هذه الحالة شرط التحكيم compromissoire.

ويعرف التنظيم القانوني - بصفة عامة - نوعين من التحكيم يختلفان من حيث سلطة المحكم، وهما التحكيم العادى والتحكيم مع التفويض بالصلح، فسلطة المحكم في التحكيم العادى مقيدة بضرورة تطبيق القانون الموضوعي، بينما لا يوجد هذا الالتزام في التحكيم مع التفويض بالصلح.

وقد استهدف المشرع من نظام التحكيم تمكين الأفراد من حل منازعاتهم دون الالتجاء لمحاكم الدولة ، ليتفادوا بطء إجراءات التقاضي وتفقاته بحيث يصلوا إلى حل المنازعة بطريقة أكثر سرعة وأقل تفقيات، أو لتحقيق اعتبارات أخرى كالرغبة في عرض النزاع على أشخاص نوى خيرة

فنية خاصة أو على أشخاص محل ثقة لديهم أو تفادى علانية القضاء (۱) ، ومع ذلك لم يشأ المشرع حرمان الأفراد من الضمانات الأساسية التي أحاطهم بها عند الالتجاء إلى القضاء والتي قصد بها المحافظة على حقوقهم، ولذا وضع قواعد أوجب اتباعها أمام المحكمين وإلا ما أمكن تتفيذ أحكامهم.

٢١٥ - اعتبار الأحكام الصادرة من هيئات التحكيم الإجبارى مـــن
 السندات التنفيذية:

لقد ناط المشرع بهيئات التحكيم الإجبارى الفصل فى المنازعات التى تقع بين شركات القطاع العام بعضها وبعض (والتـــى لا تخضـع لأحكام القانون رقم ٢٠٣ لسنة ١٩٩١ بإصدار قانون شركات قطاع الأعمال)أو يين شركة قطاع عام من ناحية وبين جهة حكومية مركزية ، أو هيئـة عامـة أو هيئة قطاع عام أو مؤسسة عامة من ناحية أخرى عن طريـق التحكيم دون غيره (المادة ٦٥ من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ بشأن هيئات القطاع العلم وشركاته) .

والأحكام الصادرة من هيئات التحكيم نهائيــة ونــافذة وغـير قابلــة الطعن، ويعتبر حكم هيئة التحكيم سنداً تنفيذياً متى ذيل بالصبيخة التنفيذية مــن مكتب التحكيم بوزارة العدل (٢٠) .

١١٠ – اعتبار أحكام التحكيم الصادرة طبقا للقانون ٢٧ لسنة
 ١٩٩٤ سندات تنفيذية وإجراءات تنفيذها ومدى جواز وقف تنفيذها: وفقا للمادة ٥٥ من قانون التحكيم في المواد المدنية والتجارية رقم ٢٧ لسنة

⁽۲) الدنامبوري وعكاز - من ۹۸۸ .

1998 تحوز أحكام المحكمين الصادرة طبقا لهذا القانون حجية الأمر المقضى وتكون واجبة النفاذ بمراعاة الأحكام المنصوص عليها في هذا القانون ، وهي تعتبر سندات تنفيذية .

وطبقا للمادة ٥٦ من قانون التحكيم يجب لتنفيذ حكم التحكيم إصسدار أمر بتنفيذه، ويختص بإصدار أمر التنفيذ وفقا للمادة التاسعة عن قانون التحكيم رئيس المحكمة المختصة أصلاً بنظر النزاع وذلك بالنسبة للأحكام الصادرة في مسائل التحكيم التي يحيلها القانون إلى القضاء المصرى، أما إذا كان التحكيم تجارياً دولياً سواء جرى في مصلر أو في الخارج فيكون الاختصاص لرئيس محكمة استثناف القاهرة أو من يندبه من مستشاريها أو رؤسائها ، ما ثم يتفق الطرفان على اختصاص محكمة استثناف أخسرى في

ويقدم طلب تنايذ الحكم مرفقاً به ما يلي:

- ١ اصل الحكم أو صورة موقعة منه .
 - ٢ -- صورة من اتفاق التحكيم.
- " -- ترجمة مصدق عليها من جهة معتمدة إلى اللغة العربية لحكم التحكيم إذا لم يكن صادراً بها .
- عسورة من المحضر الدال على إيداع الحكم وفقا للمادة ٤٧ من قيانون
 التحكيم -

ووفقاً للمادتين ٥٧و ٥٨ من قانون التحكيم لا يسترتب على رفع دعوى البطلان وقف تنفيذ حكم التحكيم، ومع ذلك يجوز للمحكمة أن تسأمر يوقف التنفيذ إذا طلب المدعى ذلك في صحيفة الدعوى، وكان الطلب مبنيساً

على أسباب جدية وعلى المحكمة الفصل في طلب وقف التنفيذ خلال سيتين يوما من تاريخ أول جنسة محددة لنظره ، وإذا أمرت بوقف التنفيذ جاز لها أن تأمر بتقديم كفالة أو ضمان مالى ، وعليها إذا أمرت بوقف التنفيذ الفصل في دعوى البطلان خلال سنة أشهر من تاريخ صدور هذا الأمر ، ولا يقبل طلب تنفيذ حكم التحكيم إذا لم يكن ميعاد رفع دعوى بطلان الحكم قد انقضى، ولا يجوز الأمر بتنفيذ حكم التحكيم وفقا لقانون التحكيم إلا بعد التحقيق بم

- (أ) أنه لا يتعارض مع حكم سبق صدوره من المحاكم المصرية في موضوع النزاع
 - (ب) أنه لايتضمن ما يخالف النظام العام في جمهورية مصر العربية.
 - (جــ) أنه قد تم إعلانه للمحكوم عليه إعلانا صحيحاً.

ولا يجوز التظلم من الأمر الصادر بتنفيذ حكم التحكيم ، أما الأمر الصادر بتنفيذ حكم التحكيم ، أما الأمر الصادر برفض التنفيذ فوجوز التظلم منه إلى المحكمة المختصة وفقا الملدة ٩ من قانون التحكيم خلال ثلاثين يوما من تاريخ صدوره .

القوة التنفيذية للمحررات الموثقة:

۲۱۷ – أخذ المشرع المصرى بفكرة إعطاء الموثقين قوة تنفيذيـــة، نقلا عن القانون الفرنسى القديم حيث كانت تعد وظيفة الموثق وأعمالـــه ذات طابع قضائي (۱) ، ويقصد بــالمحررات الموثقــة Les actes notariés المحررات الموظفون المشتملة على تصرفات قانونيــة والتـــى يحررهــا الموظفون

⁽۱) أنظر : جلاسون وتيسيه وموريل - هـ.. ٤ بند ١٠١٥ ص ١٩، وجدى راهـب - ص ١٣١، فتحى والى - بند ٥١ ص ١٠٤ .

المختصون بتحريرها وتوثيقها بمكاتب التوثيق التابعة لموزارة العدل ، أو القناصل المصريون في الخارج بوصفهم موثقين (١) ، وهمده المحررات نتضمن التزاما بشئ يمكن اقتضاؤه جيراً (٢) ، سواء كمان العصل ملزما للجانبين أو ملزما لجانب واحد، وسواء كان بين الأحياء أو مضافا إلى ما بعد الموت ، وسواء كان عقدا أم تصرفا من جانب واحد .

٧١٧ - التفرقة بين المحررات الموثقة والمحررات الرسمية :

ويتبغى ملاحظة أنه ليس كل محرر رسمى يعتبر سنداً تتفيذياً ولسو تضمن إقرارا بحق أو تعهدا بشئ ، بل المحررات الرسمية التى تعتبر مندات تتفيذية هى نقط المحررات التى يحررها المؤتفون المختصون بتحريرها وفقا لقواعد قانون الشهر العقارى والتوثيق دون سواهم مسن الموظفين العموميين الذين بدخل فى اختصاصهم تحرير أوراق رسمية أخرى، ولذلك لا تعتبر سندات تنفيذية محاضر الشرطة أو محاضر النيابة ولو تضمنت إقراراً بالحق والمحررات التى يحررها الخيراء وعقود السزواج وأوراق المحضرين ، اذ لا يعتبر سنداً تنفيذياً إلا المحرر الذى يتسم توثيقه أمام مكاتب التوثيق التابعة لوزارة العنل .

٢١٩ - التقرقة بين المحررات الموثقة والمحررات العرفية :

كذلك تختلف المحررات الموثقة عن الأوراق العرفيسة، فسلا تعتبر الأوراق العرفية سندات تتفيذية حتى ولو صدق على التوقيسع السوارد بها رسميا أو حتى لو حكم بصحة هذا التوقيع ، ولا عبرة باتفاق الخصوم علسى

⁽۱) فتحي والي - بند ٥٧ ص ١٠١ .

⁽٢) فتدى والى – الإشارة العابقة .

أن ورقة عرفية ما تكون لها القوة التنفيذية (١) ، إذ مثل هذا الاتفاق لا يتمشى مع أمس التقاضى ولا يؤمن معه الاعتساف فضلا عن أنه يخالف النظام العام ، ومن ثم لا يملك قلم المحضرين إجراء التنفيذ بمقتضى مثل هذه الورقة العرفية .

• ٢٢ - التفرقة بين المحررات الموثقة والمحررات المسجلة :

كما تفترق المحررات الموتقة عن المحسررات المسجلة (٢) ، لأن التسجيل ما هو الا نظام خاص لشهر التصرفات القانونية التسمي تسرد علسى العقارات ويهدف إلى إعلام الغير بهذه التصرفات ولا أثر له بالنسبة لاعتبسار المحرر سندا تتفيذيا ، ولذلك فإن عقد البيع غير المسجل والذى تسم توثيقة يعتبر سندا تتفيذيا وإن كان لاينبنى عليه نقل الملكية لأن هذه الملكية لا تتنقسل الا بالتسجيل ، أما عقد البيع العرفي المسجل والذى لم يتم توثيقه فإنه يسودى إلى نقل الملكية رغم عدم اعتباره سندا تتفيذيا .

٢٢١ - شروط اعتبار المحرر الموثق سنداً تنفيذياً:

وحتى يعتبر المحرر الموثق سندا تنفيذيا يجب ان يتم التوثيق بالشكل الذي رسمه القانون وان يرد هذا التوثيق على العزام يجوز تتفيده جبرا وان يكون هذا الالتزام محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء مكما يجب ان يرد هذا التوثيق على مضمون المحرر ذاته لا على مجرد التوقيسع عليه أو تاريخه، وإذا توافر في المحرر الموثق هذه الشروط فسان القانون

⁽۱) عبد الباسط جميعي - التنفيذ - بند ٢٩٧ ص ٣٢٠، فتحي والي - بند ٥٧ ص ١٠١، وور وجدى راغب - ص ١٣٠ وص ١٣١ ، أمينه النميز - بنيد ١٢٠ ص ١٥١ وص ١٥٧.

^(۲) أحمد أبو الوقا – بند ٩٣ م – ص ٢١١ .

يعتبره سندا تتغيذيا بذاته سواء كان عقدا أو تصرفا بإرادة منفردة ، فيجوز تتغيذه جبرا دون حاجة إلى الحصول على حكم من المحكمة أو أمر منها، ويظل المحرر الموثق صالحا للتنبيذ بمقتضاه ما لم يتبين تزويره أو ينقضي الحق الثابت فيه بالتقادم وفقا لقواعد القانون المدني.

٢٢٢ - أساس إضفاء القوة التنفيذية على المحررات الموثقة:

ولاشك في ان المحررات الموثقة لا تعتبر أعمالا قضائية ، ومع ذلك يعترف لها القانون بقوة التنفيذ ويعدها الشارع من السندات التنفيذية رغم أنسها لا ترقى إلى مستوى الأحكام القضائية ، فما هو أساس إضفاء القوة التنفيذية على هذه المحررات ؟ ، لقد اختلفت آراء الفقه في تفسير أساس القوة التنفيذية لهذه المحررات ، فذهب رأى إلى أن الثقة في الموثق هي التي تبرر إسباغ القوة التنفيذية على هذه المحررات (۱) ، إذ يقوم الموشق بتوثيق التصرف القانوني طبقا لإجراءات قانونية معينة ، فهو يتحقق مسن شخصية نوى الشأن في التصرف وصفاتهم وأهليتهم ، ويقوم بعد توثيق أتصسرف بتلاوته كاملا مبينا أثاره حتى يتحقق من مطابقته لإرادة الأطسراف ، وغيير نلك من الإجراءات التي تؤكد وجود الحق بصورة تغني عن الالتجاء إلسي المحاكم ، ولكن هذا الرأى منتقد لأن عمل الموثق يقتصر على مجرد إثبسات المحرر ولذلك لا يمكن أن يقوم عمله مقام حكم القاضي في الموارد في المحرر ولذلك لا يمكن أن النقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق واجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراءاته لا يمكن أن تبلغ حد الثقة في الموثق وإجراء تحقيق الموثق وإجراء تحقيق المؤتق والمؤتق وا

⁽۱) جلامون وتيسيه وموريل - الجزء الرابع - بند ۱۰۰۵ ص ۱۹، رمزی يوسف - بند ۱۰۰ ص ۱۹، رمزی يوسف - بند

⁽١) وجدى راغب - النظرية العامة للتنفيذ القضائي - ص ١٣٢.

القاضى وإجراءات النقاضى ورغم ذلك فإن كافة الأحكام ليست لها القدوة التنفيذية (1) عكذلك فإن النقة التي تتوافر في الموثق قد تتوافر أيضها في غيره من الموظفين العموميين ومع ذلك لا تعتبر أعمالهم سندات تنفيذية (٢) بل أنه في بعض القوانين لا يعتبر الموثق موظفا من موظفيي الدولة إنما يعتبر شخصا يقوم بخدمة عامة ويماثل وضعه وضع المحسامي ، كما هو الحال في القانون الإيطالي، ولذلك لا يمكن القول بأن أعمال الموشق تتمتع بنفس الثقة التي تتمتع بها أعمال السلطة العامة (٢).

وذهب رأى أخر إلى أن أساس القوة التنفيذية للمحرر الموتى همو الخضوع الإرادى للمدين ، أى رضاء المدين مقدما بالتنفيذ ضده بمقتضى المحرر الموثق وخضوعه للتنفيذ الجبرى فى حالهة عدم وفائه اختيارا بالالتزام الثابت فى المحرر الموثق، وهذا الخضوع مفترض بمجرد اتباع أشكال معينة ، إذ بإتباع هذه الأشكال برتضى المدين مقدما بالتنفيذ ضده، ولكن هذا الرأى لا يتنق إلا مع تشريعات البلاد التى تتطلب من المدين أن يذكر بعبارة صريحة أمام الموثق ارتضاءه مقدما بالتنفيذ الجبرى ضده، كما هو الحال فى التشريع الألماني والنمساوى ، وهو لا يصلح فى ظل التشريع المصرى أو الإيطالي اذ لا تتطلب هذه التشريعات نكر هذا الرضاء ولذلك يخالف هذا الرأى قاعدة أن الإرادة لا تفترض إذ ينسب للمدين الردة لا توجد على الإطلاق (1).

⁽۱) فتحي والي – بند ۸۵ ص ۱۰۸ .

⁽۲) عبد الياسط جميعي – التنفيذ – بند ۲۹۹ ص ۳۱۰.

⁽٣) محمد عيد الخالق عبر -بند ١٧٣ س ١٧٩ ،

⁽٤) فتحى والى - بند ٨٥ من ١٠٨ ، وجدى راغب - ص ١٣٢ .

ويؤسس البعض القوة التنفيذية للمحرر الموثق على قاعدة أن العقسد شريعة المتعاقدين (۱) ، ووفقا لهذا الرأى يتمثسل الأسساس القسانونى القسوة التنفيذية للمحرر الموثق في إرادة أطراف التصرف الموثق، ولكن هذا البرأى غير صحيح لأن هذه القاعدة ليست قاصرة على العقود الموثقة بل تمتد السسى العقود غير الموثقة ، وأو كان هذا الرأى صحيحا لأمكن تنفيذ العقود العرفيسة غير الموثقة تنفيذا جبريا ، إذ يخضع العقد العرفي لهذه القاعدة ويعتبر أيضساً شريعة لعاقديه (۲) .

بينما يرى البعض في الغقه أن أساس القسوة التنفيذية للمحررات الموتقة يكمن في أن هذه المحررات تعتبر نوعا مسن القضاء الشاص أو الاستثنائي (٢)، إذ يوجد إلى جانب قضاء الدولة العسادي قضاء ذاتي أو قضاء خاص، ومن أمثلته التحكيم العادي والأعمال التي تمار سها يعسض الهيئات ذات الاختصاص القضائي، كما أنه توجد حالات يحق فيها للشخص أن يأخذ حقه بنفسه دون حاجة إلى الالتجاء إلى القضاء كحالة الدفاع الشرعي وحالة الضرورة وتعتبر القوة التنفيذية للمحررات الموتقة حالة من الحسالات التي يجوز فيها للشخص أن يطلب الإعمال الفعلي لحقه دون الالتجاء إلى

ولكننا نؤيد ما ذهب إليه البعض بأنه من غير الممكن إيجاد أساس للقوة التنفيذية للمحررات الموثقة إلا بالنظر إلى الاعتبارات التاريخية (1) ،اذ

⁽۱) جارسونیه وسیزار بری - الجزء الرابع - بند ۵۰ ص ۱٤۱.

⁽۱) عبد الباسط جميعي - التنفيذ - ص ٣١٥ هامش رقم (١) .

⁽۲) محمد عبد الخالق عمر - بند ۱۷۲ ص ۱۸۰ و ص ۱۸۱ .

⁽۱) فقعی والی – بند ۱۰۹ ص ۱۰۹.

هى نتيجة لتطور تطلبته الحاجة إلى حماية سريعة لحقوق الدائلين، وقد سجل المشرع هذه النتيجة ، فنص فى المادة ١٨٠ مرافعات -- محل التعليق -- على المحررات الموثقة ضمن السندات التنفيذية ، وبذا اصبح للمحرر الموثق قدوة تنفيذية بذاته، فأساس هذه القوة إذن هو نص التشريع الذى يعتبر تسجيلا لمساجرى عليه العمل وما انتهى إليه التطور الناريخي للمحررات الموثقة .

محاضر الصلح والأوراق الأخرى المعتبرة سندات تتفيذية :

أولا: محاضر الصلح التي تصدق عليها المحاكم أو مجالس الصلح:

طبقا للمادة "أوا مرافعات للخصوم أن يطلبوا إلى المحكمة في أيسة حالة تُكُون عليها الدعوى إثبات ما اتفقوا عليه في محضر الجلسسة ويوقع منهم أو من وكلائهم ، فإذا كانوا قد كتبوا ما اتفقسوا عليه الحسق الاتفساق المكتوب بمحضر الجلسة وأثبت محتواه فيه ، ويكون لمحضر الجلسة فسي الحالين قوة السند التنفيذي وتعطى صورته وفقا للقواعد المقسرة لإعطساء صور الأحكام،

ومع ذلك فإن كان طلب الخصوم يتضمن إثبات اتفاقهم على صحصة التعاقد على حق من الحقوق العينية العقارية ، فلا يحكم بالحاق مسا اتفقوا عليه - كتابة أو شفاهه - بمحضر الجلسة إلا إذا تم شهر الاتفاق المكتوب أو صورة رسمية من محضر الجلسة الذي أثبت فيه الاتفاق .

ويرى البعض في الفقه أن إثبات الصلح في محضر الجلسة وتوقيعه من الأطراف والقاضى والكاتب يجعل محضر الجلسة بمثابة توثيق قضسائي اللصلح (١) ، ويستمر المحضر قوته القانونية من إرادة الأطراف ويستند فسي

⁽۱) وجدى راغب - ص ۱۳؛ ،

قوته النتغيذية إلى إرادة إثباته بمحضر الجلسة الذى لا يعد حكما أو أمرا مسن المحكمة، ويترتب على ذلك أن محضر الصلح لايخضع لقواعد نتفيذ الأحكام وإنما يكون نافذا فورا ، اذ يعتبر محضر الصلح سندا تنفيذيا يجوز التنفيذ بمقتضاه .

ولم يقتصر المشرع على اعتبار محاضر الصلح التى تصدق عليها المحاكم سندات تتفيذية بذاتها بل قرر هذه الصغة أيضاً لمحاضر الصلح التسى تصدق عليها مجالس الصلح ، وقد أنشأ المشرع مجالس الصلح في قياتون المرافعات المالي حتى تتولى الترفيق بين الخصوم في بعيض الدعاوى الجزئية قبل أن تعرض على المحاكم ، وذلك بهدف تخفيف ضغيط العمل عن المحاكم الجزئية ، وتشكل مجالس الصلح من أحد وكلاء الناتب العام رئيسا وعضوين من المواطنين بختارهم النتظيم السياسي، وقد أوجبت المادة ٤٦ أن يكون حضور الخصوم في الدعاوى الجزئية التي ترفع ابتداء في اليوم والساعة المحددين بصحيفة افتتاح الدعوى أمام مجلس صليح يتولى التوفيق بين الخصوم، وذلك فيما عدا الدعاوى التي لايجوز فيها الصلح والدعاوى المستعجلة ومنازعات التنفيذ والطلبات الخاصة بأوامر الأداء .

ويعقد مجلس الصلح جلساته في مقر محكمة المواد الجزئية المختصة بنظر النزاع، وعليه أن ينتهي من مهمته في مدى ثلاثين يوما لا يجوز مدها الا باتفاق الطرفين ولمدة لا تجاوز ثلاثين يوما أخرى ، فاذا تم الصلح في هذا الأجل أعد بذلك محضرا تكون له قوة السندات واجبة التتفيد ، وإذا لمم يتم الصلح في الأجل المذكور أحال الدعوى إلى المحكمة لنظرها، هذا ويظل المحضر صالحا للتنفيذ بمقتضاه إلى أن ينقضى الحق الثابت فيه بالتقادم .

ويتبغى ملاحظة أن مهمة مجلس الصلح ليست هى إصدار الأحكام، وإنما مجرد التوفيق بين الخصوم بغرض الوصول إلى صلح قضائى، كما أنه من الناحية العملية لم يوضع نظام مجالس الصلح بعد موضع التنفيذ.

٣٢٣ - ثانياً: محضر بيع المنقولات المحجوزة:

إذا لم يقم الراسى عليه المزاد بدفع الثمن فوراً عنسد التنفيسذ على المنقولات لدى المدين ، فإنه يجب على المحضر إعادة المزايدة علسى ذمنسه بأى ثمن كان ، ويكون محضر البيع سندا تنفيذيا بفرق الثمن بالنسبة للراسسى عليه المزاد أولا ، وإذا لم يقم المحضر باستيفاء الثمن فورا من الراسى عليه للمزاد ولم يقم بإعادة المزايدة على ذمته التزم المحضسر بالثمن، ويعتسير محضر البيع سندا تنفيذيا بالنسبة إليه كذلك (مادة ٣٨٩ مرافعات) .

اذن محضر البيع الذى بحرره المحضر يعتبر سنداً تتفيذيا بذاته، يجوز التنفيذ بمقتضاه في مواجهة الراسي عليه المرزاد أو فسى مواجهة المحضر الذى حرره .

٢٢٤ - ثالثاً: محضر التسوية الودية لتوزيع حصيلة التنفيذ:

إذا حضر نوو الشأن في التنفيذ أمام قاضي التنفيذ في الجلسة المحددة للتسوية الودية لتوزيع حصيلة التنفيذ ، وانتهوا إلى اتفاق على التوزيع على التوزيع بتسوية ودية ، أثبت القاضى اتفاقهم في محضر ووقعه كاتب الجلسة والحاضرون ، وتكون لهذا المحضر قوة السند التنفيذي (مادة ٤٧٦ مرافعات) .

و ٢٢ -- رابعاً: المحضر المثبت لتعهد الكفيل:

إذا لم تقدم منازعة في التدار الكفيل أو قدمت ورفضت أخد على الكفيل في قلم الكتاب التعهد بالكفالة ، ويكون المحضر المشتمل على تعهد الكفيل بمثاية سند تتفيذي قبل الكفيل بالالتزامات المترتبة على تعهده ، وذلك وفقا للمادة ٢٩٥ مرافعات المعدلة بالقانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٧١ .

٢٢٦ - قرار لجنة التصالح على رسوم الشهر العقارى التكميليسة المشكلة طبقاً لنص المادة ٣٤ مكررا والمضافة بالقسانون رقسم ٢ لسنة ١٩٩١ : ويشترط لاعتباره سنداً تنفيذياً الا يكون السنزاع مطروحا علسى القضاء .

الأحكام الصادرة في بلد أجنبي والمندات الرسمية المحررة في دوالة أجنبية :

تعتبر الأحكام والأوامر الصادرة في بلد أجنبي ، وكذلك أحكيام المحكمين الصادرة في بلد أجنبي تعتبر سندات تنفيذية متى أمرت المحكمية الابتدائية بتنفيذها بعد التحلق من توافر الشروط المنصوص عليها في المسواد ٢٩٨،٢٩٧،٢٩٦ مرافعات ،

ويلاحظ أن وضع الصوغة التلفيذية على الحكم أو الأمر أو حكم المحكمين الصادر في بلد أجنبي يتم بحكم من المحكمة الابتدائية .

وفى حالة ما إذا كان التحكيم تجاريا دوليا جرى فى الخارج واتفسق على إخضاعه لأحكام القانون المصرى فإن الاختصاص بوضع الصيغة التنفيذية ينعقد لمحكمة استثناف القاهرة، أو محكمسة الاستثناف الأخسرى

المتفق على اختصاصها عملاً بالمادتين ٥٦، ٩ من القانون رقم ٢٧ لسنة المتفق على المتحكيم في المواد المدنية والتجارية .

وتعتبر السندات الرسمية المحررة في بلد أجنبسي مسندات تنفينيسة ويجوز الأمر بتنفيذها وفق الشروط المنصوص عليها في المسادة ٣٠٠ مر افعات، وقاضي التنفيذ الذي يراد التنفيذ في دائرة اختصاصه هـو الـذي يختص بوضع الصيغة عليها والأمر بالتنفيذ .

الصورة التنفيذية:

٣٢٨ - سبق أن ذكرنا انه يشترط في السند التنفيذي لامكان التنفيذ به أن يكون مشتملا على الصبيغة التنفيذية، إذ لايجـــوز التنفيــذ كقــاعدة الا بمقتضى صورة تنفيذية من السند التنفيذي أي صورة عليها الصبيغة التنفيذية، وسوف نوضع الآن ماهية الصورة التنفيذية وحكمتها ، والقواعـــد الخاصــة بالحصول على الصورة التنفيذية ، والأحوال الاستثنائية التـــي يجــوز فيـها التنفيذ بغير صورة تنفيذية ، وثلا فيما يلى:

ماهية الصورة التنفيذية وحكمتها:

٣٢٩ - الصورة التنفيذية هي اصل السند التنفيذي مذيلا بالصيغة التنفيذية:

لايكفى لإجراء التنفيذ الجبرى أن يكون بيد الدائن سند تنفيذى ، بـــل يلزم فضلا عن ذلك أن يكون التنفيذ بموجب الصورة التنفيذية لهذا السند، ولا تعتبر صورة السند صورة تنفيذية إلا إذا كان ثابتا عليها صيغة معينة .

فالصورة التنفيذية هي صورة من أصل السند التنفيذي سواء كان حكما أو أمرا أو محضر صلح أو محررا مونقا أو غير ذلك ، وتنيال هذه الصورة بألفاظ معينة تعرف باسم الصيغة التنفيذيسة، وهسى تتضمن أمرا

المحضرين بإجراء التنفيذ وأمرا إلى رجال السلطة العامة بمعاونتهم ، وقد حددت المادة ، ٢٨ مرافعات هذه الصيغة بأنها " على الجهة التى ينساط بسها التنفيذ أن تبادر إليه متى طلب منها وعلى السلطات المختصمة أن تعين علسى إجرائه ولو باستعمال القوة متى طلب إليها ذلك " ، وهى تكتب حرفيسا عنسد تحرير الصورة النتفيذية ، إذ تنص المادة ١٨١ مرافعات علسسى أن " تختسم صورة الحكم التى يكون التنفيذ بموجبها بخاتم المحكمة ويوقعها الكاتب بعسد أن ينليها بالصيغة التنفيذية. " وتعتبر هذه الصيغة عنصرا من العناصر المكونة للصورة التنفيذية، ويودى تخلفها إلى بطلان السند التنفيذي، ويعتسير البطلان هنا من النظام العام (١) ، ولا يجوز بأى حال من الأحوال إجراء التنفيذ بمقتضى حكم خال من هذه الصيغة ولو سقطت عنه بأن قطع الجسزء التنفيذ بمقتضى من ورقة الحكم لاحتمال أن يكون التنفيذ قد سبق اتمامه بمقتضى ذات الحكم وتم التأشير بذلك في نيل ورقة الحكم (٢) ، ولكن الخطأ فيها لا يسودى إلى بطلان السند إلا إذا أدى هذا الخطأ إلى تجهيلها (٣) ، اذ تكفى لية عبارة الى بطلان العند إلا إذا أدى هذا الخطأ إلى تجهيلها (٣) ، اذ تكفى لية عبارة تنل على الغاية من هذه الصيغة (١) ، ونتمثل هذه الغاية في تمييز الصدورة التنفيذية عن غيرها من صور السند التنفيذية عن هذه المنابة المناب المنابة المنابة المنابة المنابة المنابة المنابق المنابق المناب المنابة المنابق المنابة المنابة المنابة المنابق المنا

⁽۱) چلامون وتیسیه وموزیل – الیزء الزابع – بلسد ۲۰۰۲ ص ۲۳۰ و جسدی راخسی-ص۲۵.

⁽٢) أنظر: حُكم محكمة دمنهور الابتدائية في القضية رقم ١٢ لمنة ١٩٥٧ بيــوع بتـــاريخ ١٩٥٢ محكمة دمنهور الابتدائية في القضية رقم ١٢ لمنة ١٩٥٧ بيــوع بتـــاريخ النشرة القانونية ص ٨ وما بعدها ، ومشار لليه أيضاً قـــى مرجــع أحمد أبو الوقا - ص ٢٣٩ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> حكم محكمة القاهرة الابتدائية في ۲۱/۱/۳۱ - منشـــور قــي مدونــة التقــريع والقضاء- عبد المتعم حملي - ۲۰ - رقم ۸۰ ص ۲۸ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> فتحى والى – بند ٢٦ ص ٢١٢ و هامش رقم ٥ بذات الصحيفة .

· ٢٣ - الصورة التنفيذية شرط ضرورى للتنفيذ :

ولا يجوز للمحضر أن يجرى التنفيذ إلا إذا سلمه ذو الشأن صحصورة تنفيذية من السند، اذ الصورة التنفيذية شرط ضرورى لا بحد من توافر ولاجراء التنفيذ، وقد نصت على ذلك العادة ٢٨٠ مرافعات - محل التعليق بقولها " لايجوز التنفيذ في غير الأحوال المستثناة بنص في القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ "، وإذا أجرى التنفيد بغير الصورة التنفيذية ، كانت الإجراءات باطلة بطلان غير قابل للتصحيب إذ لا يصحح هذه الإجراءات حصول المحكوم له على صورة تنفيذيسة بعد ذلك، بل يجب إعادة كل إجراءات التنفيذ مرة أخرى .

التفرقة بين الصورة التنفيذية ومسودة الحكم ونسخة الحكم الأصنية والصورة البسيطة:

وتختلف الصورة التنفيذية عن مسودة الحكم وعسس نسخة الحكم الأصلية وعن الصورة البسيطة للحكم (١) ، فالمسودة هي الورقة التي يحور عليها الحكم، وتشتمل على منظوقة وأسبابه ويوقع عليها من رئيسس الهيئسة التي أصدرت الحكم والقضاة الذين اشتركوا معه في إصداره وهسسي تكون محررة بخط يد القاضي الذي وضع الأسباب وقد تحتسوي على شطب أو إضافات ولا يؤثر فيها ذلك ، وقد أوجب القانون في المادة ١٧٧ أن تحفيظ المسودة في ملف القضية ولا تعطى منها صور ولكن يجوز للخصوم الاطلاع عليها إلى حين إتمام نسخة الحكم الأصلية، وعقب إيداع المسودة يقوم كاتب الجلسة بنسخ هذه المسودة بخط واضح في ورقسة أخرى يوقسع عليها رئيس الجلسة وكاتبها وتشتمل على وقائع الدعوى والأسباب والمنطوق وتحفظ في ملف الدعوى وتسمى هذه الورقة نسخة الحكسم الأصليسة، أما

⁽۱) عيد الياسط جميعي - التنفيذ - بند ۲۰۹ ص ۳۳۸ و ص ۳۳۹ .

صورة الحكم البسيطة فهي صورة طبق الأصل من نسخة الحكسم الأصلية وهي تعطي لأى شخص يطلبها ولو لم يكن له شأن في الدعوى وذلك بعد دفع الرسم المستحق (مادة ١٨٠ مرافعات) ، أما الصورة التنفيذية فهي صورة من نسخة الحكم الأصلية تبصم بخاتم المحكمة ويوقعها الكاتب بعد أن يذيلها بالصيغة التنفيذية فهي تفترق عن الصورة البسيطة لأن هذه الأخيرة لا تكيل بالصيغة التنفيذية .

٣٣٧ - حكمة الصورة التنفيذية:

ويرى البعض في الفقه (۱) ، أن حكمة الصورة التنفيذية تكمن فسي تسهيل مهمة المحضر في التحقق من حق الطالب في التنفيذ، فالمحضر يقسوم بالتنفيذ متى سلمه الطالب هذه الصورة دون أن تترك له مجالا للتقدير حسول وجود السند التنفيذي ، اذ هي علامة ظاهرة على حق حائزها فسي التنفيذ، وعلى أنه لم يستوف حقه بعد بتنفيذ سابق (۱) ، ولاشك فسي أن نلك مسن مصلحة الأطراف وحماية لهم من تحكم المحضر إذا منح سلطة تقدير وجود السند أو عدم وجوده، كذلك فإن عبارات الصيغسة التنفيذيسة تعتبر وسيلة ظاهرة لتسهيل تمبيز الصورة التنفيذية عن غيرها من الأوراق الرسمية المثبتة لحقوق الأفراد كالصورة البسيطة للأحكام القضائية متسلا وغيرها، وبذلك لا يختلط الأمر على المحضر وعلى ذوى الشأن فيما يتعلق بحق حائزها في التنفيذ ، بحيث يبادر المحضر إلى تنفيذ الحكم عمجسرد وجود المسيغة التنفيذية على صورة الحكم ، وبحيث تبادر السلطات المختصة أيضاً بالمعاونة في إجراء التنفيذ باستعمال القوة الجبرية .

⁽۱) رجدی راغب - ص ۵۷.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> أنظر : حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٦٩/١/٢٨ - المنشور في مجموعة الأحكام - المنة ٢٠ - ص ١٧٦ .

القواحد المنظمة لتسليم الصورة التنفيذية:

۳۳۳ - يقوم بتسليم الصورة التنفيذية كاتب المحكمة التي أصسدرت الحكم أو الأمر أو كاتب مكتب التوثيسق السذى أجسرى التوثيسق بالنسبة للمحررات الموثقة ، وسوف نوضح الآن القواحد والشروط الخاصة بتسسليم الصورة التنفيذية للأحكام القضائية، ثم قواعد وشروط تسليم الصورة التنفيذيسة للعقود وغيرها من سندات التنفيذ الأخرى غير الأحكام القضائية .

٢٣٤ - أولاً: قواعد تسليم الصورة التنفيذية للأحكام القضائية :

تتص المادة ١٨١ مرافعات على أن صورة الحكم التنفيذية لا تسلم الا للخصم الذي يتضمن الحكم عودة منفعة عليه من تنفيذه ولا تسلم له إلا إذا كان الحكم جائزاً تنفيذه، كما تنص المادة ١٨٣ على أنه لا يجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية لذات الخصم إلا في حال ضياع الصورة الأولى وتحكم المحكمة التي أصدرت الحكم في المنازعات المتعلقة بتسليم الصورة التنفيذية الثانية عند ضياع الأولى بناء على صحيفة تعلن مسن أحد الخصسوم إلى خصمه الأخر، ويتضع من ذلك أنه بجب أن تتوافر الشروط الأتيسة لتسليم الصورة التنفيذية للحكم القضائي:

(أ) يجب ألا تسلم الصورة التنفيذية إلا لخصم من الخصوم المسائلين في الدعوى ، قلا يجوز تسليم الصورة التنفيذية للحكم لأى شخص يطلبها، وذلك بعكس الحال بالنسبة لصور الحكم البسيطة أى الصورة الرسمية المطابقة للأصل والغير مذبلة بصبيغة التنفيذ، فإنه وفقا للمسادة ١٨٠ يجسوز تسليمها لكل من يطلبها بعد دفع الرسم المستحق عنها حتى ولسو لم يكن خصما في الدعوى بل حتى ولو لم يكن له شأن في الدعوى ، وتطبيقاً لسهذا الشرط لا يجوز تسليم الصورة التنفيذية لدائن متضامن لم يكن طرفا فلي

الخصومة التي صدر فيها الحكم ، ولا يجوز تسليمها للكفيل إذا لم يكن طرفسا في الخصومة التي انتهت بصدور الحكم على المدين (١) .

(ب) لا تسلم الصورة التنفيذية للحكم إلا للخصام الذي تضامن الحكسم عود منفعة عليه من تنفيذه، فلا يجوز تسليم الصلورة التنفيذية للحكسم إلا للخصام المحكوم لله ، أما المحكوم عليه فلا يجوز تسليم صورة تنفيذية لله إلا إذا كان قضاء المحكمة في الدعوى متضامنا الزام كل من الخصاميان بأمر كما في دعوى الشفعة يقضى فيها بالشفعة وتسليم العقار للشفيع مقابل الثمان والملحقات فيكون للشفيع المحكوم لصالحه مصلحة في الحصول على صورة تنفيذية منه ليقتضى بموجبها الثمن والملحقات ، ومن أمثلة ذلك أيضاً حالمة الحكم بصحة التعاقد في مقابل دفع الثمن المتفق عليه في العقد في المواعيد المنصوص عليها (۱).

ويجوز اعطاء صورة تتفيذية من الحكم لخلف الخصم الذي تضمين الحكم عود منفعة عليه من تتفيذ سواء كان خلفا عاما أو خلفا خاصا، بشرط أن تكون الخلافة قد نشأت بعد تكوين السند التتفيذي ، وأن تكون ثابتة ونافذة في مواجهة الخصم وألا يكون السلف قد حصل على صورة تتفيذيية أنه لا يجوز تسليم صورة فاذا كان السلف قد حصل على صورة تتفيذية فإنه لا يجوز تسليم صورة تتفيذية أخرى الخلف حتى ولو كان السلف لم يستعمل الصورة التى حصل عليها السلف عليها ، لأن الخلف يستطيع أن يستعمل الصورة التى حصل عليها السلف ، وهذا يؤدى لوجدت صورتان تنفيذيتان صالحتان بالنسبة لنفس الخلف وهذا يؤدى إلى امكان تكرار التنفيذ .

⁽¹⁾ أحمد أبو الرقا - بند ١٠٤ - ص ٢٤٠ .

^(*) عبد الباسط جميعي – التنفيذ – بند ٣١٢ من ٣٤٣ .

^(۲) للتحي والي - بند ۲۱ من ۱۱۴.

وإذا تعدد الأشخاص الذين تعود عليهم منفعة من تنفيذ الحكم كما لسو كان المحكوم له أكثر من شخص فإنه يجوز تسليم صعورة تنفيذية لكل منسهم، كذلك فإنه من الممكن تصور عدم تسليم صعورة تنفيذية من الحكم المحكوم لسه إذا لم يقضى له بشئ يمكن تنفيذه جبرا (۱) ، كالحكم الصادر بغرامة تهديدية فهذا الحكم لا يمكن تنفيذه جبراً ولذلك لا يجوز تسليم صعورة تنفيذية منسه، فهذا الحكم لا يمكن تنفيذه جبراً ولذلك لا يجوز تسليم صعورة تنفيذية منسه، ومن أمثلة ذلك أيضناً الحكم الذي يقضى بأمر سلبى كرفض الدعوى أو رفض الطعن .

وينبغى ملاحظة أنه لا عبرة بتعدد المحكوم عليهم ، إذ تكفى صــورة واحدة فقط ينفذ بها عليهم كل فيما يخصه، ولا تتعدد الصور التنفيذية بتعــدد المحكوم عليهم .

(ج) يجب تعليم صورة واحدة فقط للخصم الواحد؛ فلا يجوز تعسليم الخصم أكثر من صورة تنفيذية واحدة، وذلك منعا للتلاعب بالتنفيذ أكثر من الخصم أكثر من صورة تنفيذية واحدة، وذلك منعا للتلاعب بالتنفيذ أكثر من مرة (٢) ، وغلقا لمجال الغش واستخدام الحكم بعد استغاده لقوته التنفيذية، فقد يوفى المحكوم عليه بالمعلغ المحكوم به أو بجزء منه ويكثقى فسى إنبات هذا الوفاء بالتأشير به على صورة الحكم التنفيذية وفقا لما تجيزه المسادة ١٩ إثبات، ولذلك يتعنى لمن يطلع على الصورة التنفيذية أن يتبين مسا إذا كان طالب التنفيذ قد حصل على كل مطلوبه من التنفيذ أو على جزء منه طالمسا أنها صورة تتفوذية واحدة ، ويتعتر ذلك إذا ما تعددت الصور التنفيذية.

(د) كذلك يشترط لتسليم صورة تتفيذية من الحكم أن يكون جائزا تتفيذه جبرا، فمثلا إذا كان الحكم ابتدائيا غير مشمول بالنفاذ المعجل لا يجوز تسليم صورة تتفيذية منه، كذلك إذا كان الحكم حكما منشئا أو تقريريا لا يتضمن الزام بأداء معين يتطلب الحصول عليه إجراء تتفيذ جيرى كالحكم

^(۱)رمزی سیف - بند ۱۱ من ۱۸ .

⁽٢) أنظر : وجدى راغب - من ٥٩، عبد الباسط جميعي - بند ٣١٧ ص ٣٤٣.

الصادر بمجرد صحة المحرر المدعى يتزويره أو الصادر بعدم الاختصاص فإنه لا يجوز تسليم صورة تنفيذية منه أيضاً.

وإذا توافرت هذه الشروط ورغم ذلك امنتع قلم الكتاب عسن تعسليم الصورة التنفيذية فإنه يجوز لطالبها أن يقدم عريضة بشكواه إلى قساضى الأمور الوقتية بالمحكمة التي أصدرت الحكم، ليصدر أمره لقلم الكتاب بتسليم الصورة طبقا للإجراءات المقررة في باب الأوامر على العرائض وذلك وفقا للمادة ١٨٢ مرافعات ، ويلاحظ أنه لا اختصاص هنا لقاصى التنفيذ لأن المشرع قد حدد الجهة التي يجب الالتجاء إليها وهي قضاء الأمور الوقتية .

⁽۱) أنظر : حكم محكمة التقسض المسادر في ١٩٦٩/٥/١٥ - مجموعة الأحكسام ٢٢ص ٧٩١.

⁽۱) محمد حامد فسهمی - ص ۱۵-۱۳ هسامش رقسم (۱)، أحمد أبو الوفسا- بند ده اص ۲۵۲، عبد الباسط جميعي - نظام التنفيسذ - بند ۱۶۰ عص ۲۵۲ ، وجسدی راغب - ص ۱۰ .

الخصوم أمامه على موافقتهم على تسليم هذه الصورة لصاحبها وذلك توفيراً لنفقات رفع الدعوى بطلبها ، وفي غير هذه العالة لا يجوز لكاتب المحكمسة أو الموظف المختص أن يسلم من تلقاء نفسه الصسورة الثانيسة من المسند التنفيذي بل يجب للجوء للمحكمة .

ويلاحظ أنه لا يجوز التنفيذ بمقتضى صورة فوتوغرافية معتمدة للصورة التنفيذية (1) ، لأن اجازة التنفيذ بموجب صورة فوتوغرافية من الصورة التنفيذية تؤدى إلى إمكان اقتضاء الدائن حقه الواحد أكثر من مرة، كما تؤدى إلى عدم جدوى شرط إعطاء صورة تنفيذية واحدة للدائن من الناحية العملية لأنه يستطيع استخراج أكثر من صورة فوترغرافية ، وفسى حالة تعذر الحصول على الصورة التنفيذية الأولى لإيداعها مكتب الشهر العقارى مثلا، فإنه يمكن الالتجاء إلى القضاء للحصول على صورة تنفيذية أخرى طبقا للقواعد المتبعة في حالة ضياع الصورة التنفيذية الأولى،أو طلب اثن من القضاء بالحصول على الصورة التنفيذية المودعة لإجراء التنفيذ ، بموجبها و إعادتها مرة أخرى بعد انتهاء إجراءات النتفيذ .

⁽۱) فتحى والى بند ٦٤ ص ١١٧ - ١١٨، محمد عبد الخالق عمر - بنـــد ١٥٦ ص ١٠٠، وعكس ذلك : أمينة النمر - مس ٢١٦ هامش (٢) ، وحكم محكمة نعبوق الجزئية قسى المحاماة - ٢١٨ - ١٨٠ .

٢٢٥ - ثانياً : قواعد تسليم الصورة التنفيذيــة للعقــود الرسـمية
 وغيرها من المحررات الموثقة :

الصورة التنفيذية للعقد الرسمى أو المحرر الموثق هي صورة تؤخسذ من الأصل المحفوظ في مكتب التوثيق ويقوم الموثق بوضع الصيغة التنفيذية عليها ويوقعها الموثق وتختم بخاتم مكتب الشهر ، وعبارات الصيغة التنفيذية التي توضع على المحرر الموثق أو العقد الرسمى هي نقس عبارات الصيغة التنفيذية التي توضع على الأحكام وغيرها من السندات التنفيذية .

وقد وردت النصوص المتعلقة بالصورة التنفيذية للعقود الرسمية في قانون المرافعات، ووقعا المسادة قانون المرافعات، ووقعا المسادة الثامنة من هذا القانون لا تسلم صورة من المحررات التسي تسم توثيقها إلا لأصحاب الشان ،ولكن يجوز تسليم صورة من المحرر للغير بعد الحصول علي إذن من قاضي الأمور الوقتية بالمحكمة التي يقع مكتب الوثيق في دائرتها.

وقد ورد هذا النص عن الصورة دون أن يبين ماهيتها وهل المقصود بها الصور البسيطة أو الصور التنفينية ؟ ويرى البعض (١) - بحق - أن المقصود منها هو الصور مطلقا أى سواء أكانت بسيطة أم تنفينية بدليك أن المادة تجيز للغير الحصول على صورة من المحرر بإذن القاضى الوقتى، ومن البديهي أن الصورة التي يصرح للغير بالحصول عليها لا يمكن أن تكون صورة تنفينية وإنما هي صورة بسيطة، ويلاحظ أن المقصود

⁽١) عبد الباسط جميعي – التنفيذ – بند ٢١٨ ص ٥٠٠.

بأصحاب الشأن هذا الموقعون على المحسررات أو مسن تثبت لسهم تلك المحررات حقوقا كما في حالة المستفيد في الاشتراط لمصلحة الغير بكما أنسه إذا كان تسليم صورة بسيطة من الحكم لغير أصحاب الشأن ممنتعا ، فإنسه لا يجوز تسليم صورة تتفيذية لغير أصحاب الشأن من باب أولى ، كذلسك فسإن الأذن من قاضى الأمور الوقتية لغير أصحاب الشأن بالحصول على صسورة من المحرر الموثق لا يجوز أن يمتد إلى الصورة التنفيذية بل يقتصسر فقط على الصورة البسيطة .

وطبقاً لنص المادة الثانية من قانون التوثيق فإن الصبغة التنفيذيسة لا توضع إلا على صبور المحررات الرسمية والواجبة التنفيذ، ونتيجة لذلك فإلمه إذا لم يكن المحرر متضمنا لحق واجب التنفيذ فإنه يجوز الموشسق الامتساع عن وضع الصبيغة التنفيذية عليه، ويجوز له لهذا السبب أن يمتنع عن تعسليم صورة تنفيذية من المحرر الموثق لمن لايكون السند مثبتاً لحق معسند إليه وواجب التنفيذ، أي لمن لا يتضمن المحرر عود منفعة عليه من تنفيذه قواسسا على الأحكام القضائية (1)، ووققا المعادة التاسعة من قانون التوثيق فإسسه لا يجوز تسليم أكثر من صورة تنفيذية واحدة كما هسو الحال فسى الأحكسام القضائية ولنفس العلة.

وإذا أمتنع مكتب التوثيق عن تعليم الصورة التنفيذية فقد ذهب رأى (٢) الله أنه يجوز لطالب هذه الصورة أن يلجأ السب قساضى الأمسور الوقتيسة بالمحكمة التي يقع مكتب التوثيق في دائرتها بطلب أمر على عريضة بتعليمه

⁽۱) عبد الباسط جميمي - ص ۲۰۲ ،

⁽۱) رمزی سیف - من ۱۹ هامش رقم (۱) .

صورة تتقينية ، ويستند هذا الرأى إلى ما تنص عليه المادة الثامنة من قانون التوثيق من أنه يجوز للغير الحصول على اذن من قاضى الأمرور الوقتية بالمحكمة التى يقع مكتب التوثيق بدائرتها بتسليم صورة لذلك الغيير من المحرر الموثق .

بينما اتجه رأي آخر جدير بالتأييد إلى أنه يجوز فسمى هذه الحالسة الالتجاء إلى قاضى الأمور الوقتية أو إلى قاضى الأمور المستعجلة أو إلى قاضي التنفيذ (١) ،إذ يجوز الالتجاء إلى قاضي الأمور الوقتية على أسساس المادة الثامنة من قانون التوثيق ،كما يجوز أيضاً الالتجاء إلى القضاء المستعجل في طلب الصورة الأولى من المحرر الموتسق إذا توافس ركسن الاستعجال بناء على الاختصاص العام لقاضي الأمور المستعجلة ، كما يجوز أيضاً الالتجاء إلى قاضى التنفيذ على أساس أن ذلك يعتبر منازعـة متعلقة بالتنفيذ وأو ينص المشرع على إسنادها إلى قاضى آخر فازم من ذلك رجوعا إلى الأصل وإسنادها إلى قاضمي التنفيذ ، وأساس هذا الرأى أن تص المـــادة الثامنة من قانون التوثيق يقرر الالتجاء لقاضي الأمور الوقتية بالنسبة للغيير الذى يطلب الحصول على صورة من محرر لم يكن طرفا فيه ولم يتولد لسه حق منه، أي أنه ليس من أصحاب الشأن بالنسبة لذلك المحرر، ولسم يصدد النص الاختصاص بحالة امتناع مكتب التوثيق عن تسليم الصورة التنفيذية لصاحب الشأن ، ولذلك يجوز لصاحب الشأن الالتجاء لقاضى الأمور الوقتيسة لأن ما يجوز للغير يجوز لصاحب الشأن من باب أولى ، كما يجوز لصلحب الشأن أيضاً الالتجاء لقاضى الأمور المستعجلة أو لقاضى التتفيذ .

⁽۱) عبد الباسط جميعي- ص ۲۰۲ وص ۲۰۳.

وبذلك تختلف حالة الامتتاع عن تسليم الصعورة التنفيذية الأولى مسن المحرر الموثق عن حالة الامتتاع عن تسليم الصعورة التنفيذية الأولسي مسن الحكم القضائي ، ففي الحالة الأخيرة يجب الالتجاء دائمسا لقساضى الأمسور الوقتية وفقا لنص المادة ١٨٢ مرافعات .

وطبقا انص المادة التاسعة من قانون التوثيق يجوز طلب صدورة تنفيذية ثانية من العقد الرسمى أو المحرر الموثق وذلك بمقتضى حكم مسن قاضى الأمور المستعجلة بالمحكمة التي يقع مكتب التوثيسق فسى دائرتها ، ويختصم في هذه الدعوى مكتب التوثيق ، ويرى البعض (۱) أنه لا يشمسترط هنا الادعاء بضياع الصورة التنفيذية الأولى وإنما يجب على طالب المسورة الثانية أن يبين الأسباب التي تبرر سحب الصورة التنفيذية الثانية ويستصدر بذلك حكما ، ومثال ذلك أن يكون صاحب الشأن قد أودع الصورة التنفيذيسة الأولى كمستند في دعوى ولا يتسنى له سحبه كما أو كان قد أودع في طعن مرفوع إلى محكمة النقض أو غير ذلك، وإذا ما اقتنع القساضى المستعجل بوجاهة الأسباب التي يستند إليها صاحب الشأن في طلب الصورة التنفيذية ثانية بوجاهة الأسباب التي يستند إليها صاحب الشأن في طلب الصورة تنفيذية ثانية

⁽۱) عبد الباسط جميعي - التنفقية ﴿ بلد ٣٢٠ ص ٣٥٣ .

٣٣٦ - الأحوال الاستثنائية التي يجوز فيها التنفيذ بفسير صورة تنفيذية:

الأصل أنه لا يجوز التنفيذ إلا بموجب صورة تنفيذيسة من السند التنفيذي، أي بموجب صورة من ذلك السند مذيلة بصيغة التنفيسذ، واسستثناء من هذا الأصل يجوز التنفيذ في بعض الحسالات بغير الصسورة التنفيذيسة السند، يشرط أن يرد النص على ذلك صراحة في القسانون ، ويتضم هذا الاستثناء من المادة ١٨٠ مرافعات التي نتص على أنه " لا يجوز التنفيذ فسي غير الأحوال المستثناة بنص في القانون إلا بموجب صورة من السند التنفيذي عليها صيغة التنفيذ ".

والتموذج لهذا الاستثناء هو ما تنص عليه المادة ٢٨٦ مرافعات مسن أنه " يجوز للمحكمة في الممواد المستعجلة أو في الأحوال التي يكون فيسها التأخير ضاراً أن تأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته يغير إعلائه وفسى هذه الحالة يسلم الكاتب المسودة للمحضر وعلسى المحضر أن يردها بمجسرد الانتهاء من التنفيذ " ، وسوف نعلق على هذا النص ونوضحه فيما بعد،

٢٣٧ - تقدير نظام الصيغة التنفيذية :

نقل المشرع المصرى فكرة الصيغة التنفيذية عن القانون الفرنسي، وقد نشأت هذه الفكرة في فرنسا قبل الثورة الفرنسية، عندمسا كسانت فرنسا مقسمة إلى مقاطعات ، فقد كان من الضرورى المصول على فسيزا Visa يمكن بها تتفيذ الحكم الصادر في إقليم معين خارج حدود الاقليم الذي صسدر

فيه (۱) ، ورغم أن حدة الإقليمية قد خفت فيما بعد وقويت السلطة المركزية، إلا أنه استمر العمل بهذه الفكرة لأسباب مالية ، إذا كان الحصول على الفيزا يتم مقابل دفع رسوم ، ولكن كان من المنطقى أن تختفى الصبيغة التنفيذية بعد زوال المبرر الأساسى لوجودها ، وهو ما لم يحدث من الناحية العملية .

وقد تعددت آراء الفقه الحديث حول الوظيفة التى تقوم بــها الصيغـة التنفيذية الآن (٢) ، فذهب رأى إلى أن الصيغة التنفيذية تعتبر تأكيدا لوجــود السند التنفيذي ولصحته (٢) ، فالصيغة التنفيذية وفقا لهذا الرأى تعتبر الدليــل الأكيد على أن طالب النتفيذ هو صاحب الحق الثابت بالسند التنفيذي وأنه لــم يستوف هذا الحق بتنفيذ سابق ، ويستد هذا الرأى إلى أن الصورة التنفيذيــة من السند التنفيذي لا تسلم إلا لصاحب الحق ، وأنه لا تسلم لـــه إلا صــورة تنفيذية واحدة ، وهو ما تنص عليه المادتان ١٨١ و ١٨٣ مرافعات .

ولكن هذا الرأى منتقد (1) ، لأن التأكيد الذى قسد بتضمنه وضمسع الصيغة التنفيذية على السند التنفيذى لا يضيف جديسدا إلى التأكيد السذى يتضمنه السند التنفيذى باعتباره سندا تنفيذيا فى ذاته ، كما أن وجود الصسورة التنفيذية لا يعنى بالضرورة أن المحكرم عليه لم يقم بالرفاء بسالدين، اذ هسذه

⁽١) أنظر: فنسان - التنفيذ - يند ٢٤ ص ٤١، فتحي والي - يند ١٠ ص ١١١ -

⁽۱) أنظر عرضنا وتقدا لهذه الأراء : محمد عبد الخالق عمر سبند ۱٤١ ومسا بعده ص ١٣٩ ومابعدها .

⁽۱) رمزی سیف -- بند ۹ من ۱۷، محمد حامد فیمی -- بند ۱۷ من ۱۳، أحمد أبو الوقا--بند ۱۰۶ من ۲۲۸ .

⁽٤) محمد عبد الخالق صر - بند ١٤٧ ص ١٤٠ .

المسألة تخضع للقواعد العامة في الإثبات ، فقد يوفي المحكوم عليسه بسالحق الموضوعي بعد حصول المحكوم له على صورة تنفيذية من الحكم .

واتجه رأى آخر إلى أن وضع الصيغة التنفيذية على صسورة السند التنفيذي يؤدى إلى إنشاء وضع ظاهر يميز الصورة التنفيذية عن غيرها مسن الصور ، إذ هذه الصيغة هي العلامة المادية الظاهرة التي توضيح المطلع عليها بشكل ملموس أن الورقة التي يجرى التنفيذ بمنتضاها هي أداة صالحة التنفيذ (۱) ، مما يؤدى إلى تسهيل مهمة المحضر في التحقق من حق الطللب في التنفيذ والى تسهيل تمييز الصورة التنفيذية عين غيرها من الأوراق الرسمية (۱) ، بيد أن هذا الرأى يمكن انتقاده، اذ من الممكن التوصيل إلى تمييز المسورة التنفيذية عن غيرها من الصور يطرق أخرى غيير الصيغة التنفيذية ، كوضع خاتم خاص على المسورة التنفيذية مكتوب عليه " مساورة تنفيذية " (۱) ، وهو ما أخذت به بعض التشريعات " كالقانون الليناني السنى تميز الصورة التنفيذية طبقا للمادة ۲۰۷ من قانون أصول المحاكمات بأن يوضع عليها عبارة " سلمت نسخة طبق الأصل الأجل التنفيذ" .

هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى فإن الصبيغة التنفيذيـــة باعتبارهــا علامة مادية ظاهرة لا تؤدى إلى أن يكتسب أحد حتوقا على خلاف الحقيقة (٤)

⁽۱) عيد الباسط جميعي – التنايذ – بند ۳۰۷ ص ۳۳۰ ,

⁽۱) وجدى راغب - ص ۵۷ .

⁽۲) فقعی والی - بند ۱۰ چین ۱۹۲ .

^(*) محمد عيد الخالق عمر –يند ١٤٣ من ١٤١ و من ١٤٢ .

لأن هذه الصيغة لو وضعت خطأ على سند غير جائز تنفيذه أو استلم شخص لا حق له في التنفيذ صورة تنفيذية من سند تنفيذي ، فإن إجراءات التنفيذية التي نتخذ في هذه الحالة نكون باطلة ، ولا يجوز لحامل الصورة التنفيذية أن يحتج بالصبغة التنفيذية لاكتساب أي حق حتى ولو كان حسن النية، ومع ذلك فإن الصيغة التنفيذية التي توضع خطأ من الممكن أن تؤدي إلى نفس مسئولية الخير الذي قام بالتنفيذ اعتمادا عليها (۱) ، فالظاهر الذي تخلقه الصيغة التنفيذية بوضعها خطأ على سند غير جائز تنفيذه ، يصلح أساسا لنفي خطا الغير، الذي يعتمد في سلوكه على هذا الظاهر ويقوم بالوفاء اختيارا حتى بتفادي اتخاذ إجراءات التنفيذية الجبري في مواجهته ، ولكن يظال من قام بالتنفيذ بناء على الصبغة التنفيذية التي وضعت خطأ مسئولا فسي مواجها

وذهب رأى أخر إلى ان أهمية الصيغة التنفيذية تظهر فسى أنها تتضمن أمرا صادراً إلى المحضر والقضاة ورجال السلطة العامه بإجراء التنفيذ (٢)، لأن الحكم بذاته لا يتضمن أمراً إلى عسامل التنفيذ أو رجال السلطة، وإنما يتضمن الزام المحكوم عليه بما قضى به، بل الصيغة التنفيذية التنفيذية التنفيذية على الحكم هي التي تحتوى على هذا الأمر.

⁽۱) أنظر : حكم محكمة التقض الصادر في ١٩٦٨/١/١٨ - مجموعة الأحكام ١٩٠٥-١٠ و و الذي قضت فيه بان مجرد وجود الصيغة التنفيذية على صورة الحكم المعلنة إلى المحجوز لديه في حجز ما المدين لدى الغير ، ينفي خطأه الموجب لمستوليته إذا هـو قام - اعتمادا على وجود هذه الصيغة - بالتنفيذ الاختياري تفاديا للتنفيذ الجبري.

⁽۲) محمد حامد فهمی – بند ۱۷ ص ۱۲ ، عبد الباسط جمیعی – انتقید – بنـــد ۳۱۰ ص ۳۲ .

وهذا الرأى منتقدا أيضاً لأن الأمسر لا يصسدر إلا السي موظفيسن خاضعين لمن يصدره (١) ، ولايتصور أن يصدر واضع الصيغة التنفينية على السند وهو الكاتب أو الموثق أمرا إلى أشخاص أعلى منه فسى التسدرج الوظيفي ، خاصة وأن كاتب المحكمة أو الموثق ليست له ولاية القضاء، وقد حاول أنصار هذا الرأى تفادى هذا النقد بمقولة أن كاتب المحكمة أو الموثق لا يفعل سوى وضع الصيغة التنفيذية على السند التنفيذي ، وأن الأمر السذي تتضمنه الصيغة التنفيذية لا يعتبر صادرا من الكاتب أو الموثق ، بل يمكين اعتباره صادرا من القانون مباشرة أو من الدولة أو من رئيس الدولة ، ولكسن هذا القول يمكن الرد عليه إذ أن عمال التنفيذ يتلقبون الأمسر مباشسرة مسن القانون بحكم وظائفهم دون حاجة إلى الصبيغة التنفيذية ،وهم لا يحتاجون إلى أمر خاص بالتنفيذ في كل حالة يقومون فيها بالتنفيذ (٢) ، وهذا الرد ينطب ق أيضاً على القول بان الأمر صادر من الدولة إذ لا يوجد فارق بيــــن الأمـــر الصادر من الدولة و الأمر الصادر من القانون (٣) ، كذلك لا يمكن القول بان الأحكام تصدر وتنفذ باسم رئيس الدولة بل هي تصدر وتنفذ باسم الشبعب (٤)، وهذا ما تتص علية فعلا المادة ٢٠ من قانون السلطة القضائية رقم ٢٦ لمسئة . 1477

وذهب رأى أخر إلى أن الصيغة التنفيذية تعتبر ركنا شكليا في السند التنفيذي ، ووفقا لهذا الرأى فان " السند التنفيذي عمل قانوني ، أما الصـــورة

^(۱) فتحي والى - بند ۱۰ ص ۱۱۱ و ص ۱۱۲ .

⁽۱) فتحي والي - بند ۱۱۰ من ۱۱۱ و من ۱۱۲.

^{(&}quot;) محمد عيد الخالق عمر - بند ١٤٤ ص ١٤٣.

⁽٤) محمد عبد الخالق صر - بند ١٤٤ ص ١٤٣ .

التنفيذية فليست إلا شكلا خارجوا لهذا العمل ، وهذا يعني ان السند التنفيلية والتنفيذية هي الشكل القانولي لهذا السند ، فهي ركب عانوني فيه لا يقوم بدونها ، ولذا لا يعد السند التنفيلية يقائما ، إلا عندما ترتدي الإرادة الجزائية المعترف بها قانونا، شكل الصورة التنفيذية ، فالحكم لا يرتب للمحكوم له حقا في التنفيذ بمجرد صدوره ، وانما يترتب هذا الأشر له بعد استخراج صورته التنفيذية ، ولا يقوم المحضر بالتنفيذ إلا بعد تسلمه هذه الصورة ، ولكن لايكفي وجود الصورة التنفيذية وحدها، ما لم يتوافر لها مضمون السند التنفيذي ، فهي شكل خارجي له لا يغني عن مضمونه " (١) .

وهذا الرأى غير صحيح أيضاً ، لأنه يخلط بين الركن والشسرط (٢) فالصيغة التنفيذي ومن الممكن فالصيغة التنفيذي ومن الممكن أن يوجد المند التنفيذي دون توافر هذا الشرط الشكلي ، وفي هذه الحالسة لا ينتج السند التنفيذي آثاره القانونية وأهمها التزام المحضر بسلجراء التنفيذ ، ولو كانت الصيغة التنفيذية ركنا في السند التنفيذي لما وجد السند بدونسها ، ولكن يمكن وجود السند دون وجود الصيغة مما يدل على أنها مجرد شسرط ولكن يمكن وجود السند دون وجود الصيغة مما يدل على أنها مجرد شسرط شكلي في العند .

والواقع أننا نؤيد ما يذهب إليه البعض (٢) ، بأن المعيغة التنفيذية لا تؤدى أى وظيفة نافعة ولا تستجيب لأى ضرورة قانونية أو منطقيسة، فسهى مجرد شكل تاريخى لا معنى له ، وهناك كثير من القوانين لا تساخذ بنظسام

^(۱)وجدی راغب ـ من ۵۷ و من ۵۸ .

⁽١) أنظر : محمد عيد الخالق عمر - بند ١٤٥ ص ١٤٣ و ص ١٤٤٠ .

⁽۲) فتحى والى - بند 11 ص ١١٢ ، محمد عبدالخالق عمر - بند ١٤٠ ص ١٢٠ عزمى عبد الفتاح - نظام قاضى التنفيذ - الرسالة المشار إليها - ص ١٤٩ .

الصيغة التنفيذية ، كالقانون الإنجليزى والسوداني والعسورى والعراقي والسعودى والبحريني واللبنائي ، بل أن المشرع المصرى نفسه يجيز إجراء التنفيذ في بعض الحالات الاستثنائية بغير الصيغة التنفيذية كما أسلفنا .

ومن الأفضل الأخذ بنظام أمر التنفيذ وإلغاء الصبيغة التنفيذيـــة (١) ، بحيث يشترط لتنفيذ السند التنفيذى أن يصدر أمر بالتنفيذ من قاضى التنفيـــذ، إذ أن نظام أمر التنفيذ يتفق مع الأخذ بنظام قاضى التنفيـــذ السدى استحدثه المشرع المصرى في القانون الحالى ، ومعظم التشريعات التي تــاخذ بنظــام قاضى التنفيذ وققا لها إلا بأمر مـــن قاضى التنفيذ لا تأخذ بالصبيغة التنفيذية ولا يبدأ التنفيذ وققا لها إلا بأمر مــن قاضى التنفيذ ، كما أن نظام الأمر بالتنفيذ يؤدى إلى تحقق الإشراف الســابق القضاء على بدء التنفيذ ، مما يقلل من منازعات التنفيذ التى قد تشــور فيمــا بعد.

ولاشك في أن نظام أمر التنفيذ يعتبر أكثر تشدداً من نظام الصيغة التنفيذية (۱) ، وأكثر دقة منه ، لأن أمر التنفيذ لا يصدر إلا مسسن القاضي وليس من كاتب المحكمة أو الموثق الذي يقوم بوضع الصيغة التنفيذية علسي السند ولا يصدر القاضي الأمر إلا بعد التحقق من جسواز التنفيذ بصسورة موضوعية بينما الصيغة التنفيذية لا تدل علسي جسواز التنفيذ إلا بطريقة سطحية ، فأمر التنفيذ يتضمن تأكيداً حقيقيا على جواز التنفيذ بينما الصيغة التنفيذية لا تدل على جواز التنفيذ بينما الصيغة التنفيذية لا تدل على جواز التنفيذ بينما الصيغة

⁽۱) من هذا الرأى أيضاً: محمد عبد الخالق عمر - بنــد ۱۵۸ من ۱۵۷ ومــا بعدهــا ، عزمى عبدالفتاح - صن ۱۵۸- ص ۲۵۳ ،

⁽٢) محمد عبد الخالق عمر - بند ١٥٨ ص ١٥٧ وما بعدها .

التتفيذ واشكالاته في ظل تظام أمر التنفيذ ، بعكس الحال في ظل نظام الصيغة التنفيذية الذي يتمين إلغائه .

أحكام النقض :

أحكام تتعلق بالسند التنفيذي :

۲۳۸ – الأحكام القابلة للنتفيذ في معنسى المسادة ۲۱۳ مرافعات .
 ماهيتها، تعرف ما للحكم من قوة الإلزام ، مناطه ، تفهم مقتضساه وتقصسي مراميه .

يقصد بالأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى بتلك المادة أحكام الإلزام التسبى تصدر في طلب موضوعي لأحد الخصوم وأن تكون قابلة للتنفيذ جبراً سواء بحكم القواعد العامة أو بمقتضى قواعد النفاذ المعجل التسي يتعين على المحكوم عليه وفقا لها القيام بعمل أو إعمال لصالح المحكوم له ، فان نكسل عن ذلك تدخلت الدولة في إضفاء الحماية القانونية عليه عن طريق التنفيذ بوسائل القوة الجبرية ، وكان المناط في تعرف ما للحكم الصادر مسن قوة الإلزام هو يتفهم مقتضاه وتقصى مراميه .

(نقض ١٩٩٩/٢/٩ - الطعن رقم ٢٥٩٥ لسنة ٦١ قضائية) .

٢٣٩ – تنفيذ الأحكام الأجنبية:

تمسك الطاعن أمام محكمة الموضوع ببطلان إعلانه بالدعوى التسى صدر فيها الحكم الأجنبى المطلوب تذبيله بالصيغة التنفيذية لمغادرته البسلاد قبل رفع الدعوى ، اطرح الحكم هذا الدفاع على قالة أن الشهادة لمقدمة لا تقطع بمغادرته دولة الكويت وثبوت إقامته بها حال محاكمته بسالدعوى فيسها دون بيان أنه إعلان صحيح وفقا لإجراءات قانون ذلك البلد ، خطأ وقصور .

إذ كان الثابت من الأوراق أن الطاعن تمسك أمام محكمة الموضوع ببطلان إعلانه بالدعوى التي صدر فيها الحكم المطعسون تنبيله بالصيغة المتغينية ، وأن الحكم المطعون فيه أطرح هذا الدفاع واجستزأ القول بأن الشهادة التي قدمها – الطاعن – لا تقطع بمغادرته لأراضي دولة الكويت في الشهادة التي قدمها ، ومن ثم تثبت إقامته بدولة الكويت حال محاكمته بالدعوى رقم ٢٨٨ أسنة ١٩٨٨ مدنى الكويت الكلية " دون أن يبين أن الطاعن قد أعلن إعلانا صحيحا وقفا للإجراءات التي رسمها قانون البلد الذي صدر فيه ناك الحكم فإنه يكون معيبا بالخطأ في تطبيق القانون والقصور في التسبيب.

(الطعن رقم ٨٨٢٧ لسنة ٦٦ ق - جلسة ١٩٩٢/١٢/٢٣) .

٠ ٢٤ – تنفرذ أحكام المحكمين :

تنفيذ أحكام المحكمين ، عدم خروجها في جوهرها عن القواعد العامة لتنفيذ الأحكام ، الاستثناء ، وضع الصيغة التنفيذية عليها بأمر مسن قساضي التنفيذ - مادة ٥٠٩ مرافعات ،

أحكام المحكمين ادى تنفيذها لا تخرج فى جوهرها عن القواعد العامة فى تنفيذ الأحكام ، سوى أن الأمر بوضع الصيغة التنفيذية عليها إنسا يكون بأمر من قاضى التنفيذ وفقاً لحكم المادة ٥٠٩ من قلسانون المرافعات المنطبقة على واقعة الدعوى .

(الطمن رقم ۱۲۷۸ أسلة ٦٧ ق - جلسة ١٩٩٨/١/١١).

۲٤١ – التنفيذ الجبرى ، عدم جوازه إلا بسند تنفيذى يؤكد وجود
 الحق ، لا عبرة بوجود الحق الموضوعي في الواقع ،

(نقص ١٩٨٢/١٢/٤ – الطعن رقم ١٥٠ لسنة ٤٩ تضائية).

المقصود بالعقود الرسمية المشار إليها في المادة ٢٥٧ مسن قانون المراقعات السابق . الأعمال القانونية التي نتم أمسام مكساتب التوثيق للشهر العقارى . والمتضمنة التزاما بشئ يمكن اقتضاؤه جبراً . مما يجعسل

لها بهذه المثابة قوة تنفيذية تجيز لصاحب الحق الثابت فيها أن ينفذ بسها دون حاجة للالتجاء إلى القضاء .

(نتض ١٩٧١/١/١٩ - الطعن رقم ٢٥٧ سنة ٣٦ ق س ٢٢ مس ٢٥) .

۲٤٣ - الحكم الصادر في الاستئناف بإلغاء الحكم الابتدائي ورفسض الدعوي يكون قابلا للتنفيذ الجبرى لإزالة اثار تنفيذ الحكم الذي الغي .

(نقص ١٤٦/١٢/١٦ -- الطعن رقم ١٤٦ لسنة ٤٧ ق) .

٧٤٤ - مفاد نص المادة ٩ من القانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٤٤ بشسأن رسوم التسجيل والحفظ بعد تعديلها بالقانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٤٨ أن الأواسس السمادرة من أمين الشهر العقارى بتقدير الرسوم التكميلية لا يجوز التنفيذ بها إلا بعد صبيرورتها نهائية بفوات ميعاد المعارضة دون رفع معارضة من ذى شأن أو بالقصل فيها ان كانت قد رفعت وإذ أجاز المشرع تتفيذ تلك الأوامسر بالطريق القضائي بعد وضع الصبغة التنفيذية عليها من المحكمة فإن مقتضى بالمطريق القضائي بعد وضع الصبغة التنفيذية عليها من المحكمة فإن مقتضى تلك أن يتبع في شأن تنفيذها بهذا الطريق نفس القواعد التي وضعها المشرع التنفيذ الأحكام.

(نقش ۱۸/۱۱/۱۸ - الطنق رقم ۱۰۲ سلة ۳۱ ق س ۱۲ ص ۱۱۱۳) .

(نقض ١٩١٠/١١/٣٠ - الطعن رقم ٢ سنة ٣٠ ق س ١٦ من ١١٥٧) .

الأصل المنفيذ الجبرى إنما يكون بموجب السند التنفيذي الدال بذاته على استنفاء في المتنفيذ الجبرى إنما يكون بموجب السند التنفيذي الدال بذاته على استنفاء الحق بالشروط اللازمة الانتضائه وإن الشارع في خصوص العقد الرسمي يفتح الاعتماد أجاز - على خلاف الأصل - التنفيذ بدايل غير مستمد مسن العقد الرسمي ذاته - هو مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائس التجارية ، وقد قصد الشارع من هذا الاستثناء - على مسا جاء بالمذكرة

التفسيرية لقانون المرافعات - إقرار العرف القضائى الذى يجيز التنفيذ بهذا العقد ولو لم يتضمن الإقرار بقبض شئ مع تلطيف حدت بإيجاب إعلان المدين بملخص الدين - وإذ كان هذا المستخرج هو الدليل الوحيد الذى أجازه الشارع خارج العقد الرسمي استثناء لإثبات الشروط اللازمة في الحق المنفذ به فإنه لا يجوز الاعتماد على دليل خارجي آخر لا يصلح بذاته سنداً للتنفيذ.

(نقض ٢/١/٢/١ -- الطعن رقم ٢٧٥ سنة ٣١ ق -- س ١٧ ص ٢١٤) .

٢٤٦ - تقضى المادة ٤٩٧ مرافعات - والتي اختتم بــها المشـرع الغصل الخاص يتنفيذ الأحكام والأوامر والسندات الأجنبية - أنه إذا وجسدت معاهدات بين الجمهورية العربية المتحدة وغيرها من السدول بشأن تتفيد الأحكام الأجنبية فإنه يتعين أعمال أحكام هسده المعساهدات ، وإذ انضمت الجمهورية العربية المتحدة والمملكة العربية السمعودية إلى اتفاقيمة تنفيد الأحكام التي أصدرها مجلس جامعة الدول العربية فيي ١٩٥٢/٩/١٤ وتيم إيداع وثائق التصديق عليها من المملكة العربية السعودية لفـــى ١٩٥٤/٤/٥ ومن جمهورية مصر في ٥٤/١/٢٥ وصارت هذه الاتفاقية نافذة المفعول في شهر أغسطس سنة ١٩٥٥ فإن أحكام هذه الاتفاقية تكون هسي الواجبة التطبيق على واقعة الدعوى . وقد أبانت المادة الأولى مـن تلك الاتفاقية الأحكام القابلة للنتفيذ في دول الجامعة العربية بأنها " كل حكم نسهائي مقرر لحقوق مدنية أو تجارية أو قاض بتعويض من المحاكم الجنائية (الجزئية) أو متعلق بالأحوال الشخصية صادر من هيئة قضائية في إحدى دول الجامعة العربية .

(نقش ۲۸ / ۱۹۲۹/۱/۲۸ - الطعن رقم ۱۵۰ سنة ۲۶ ق س ۲۰ مس ۱۷۲) .

السابق - مؤدى نص المادتين ٢٥٩ ، ٢٦٠ من قسانون المرافعات السابق - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - أنه وان كسان يجب أن يكون الحق الموضوعي المراد اقتضاؤه بالتنفيذ الجبري محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء، وأن يكون السند التنفيذي دالا بذاته على توافسر هذه الشروط فيه إلا أن الثارع تقديرا منه للاعتبارات العملية المتصلة بتشديع الأنتمان أجاز استثناء من الأصل ، التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الاقرار بقبض شئ ، وأوجب في ذات الوقت ضمانا لمصلحة المدين الدائن التنفيذ مع عقد فتح الاعتماد المعتمدة المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

(نقض ١٩/١/١/١- الطعن رقم ٢٥٧ سنة ٣٦ ق -س ٢٢ ص ٥٢).

التى النجها إليه الرادة المعاقدين ، وإذ كان مؤدى ما حصاله الحكم الابتدائسي التى النجها إلىها إرادة المعاقدين ، وإذ كان مؤدى ما حصاله الحكم الابتدائسي اذى أحال إليه الحكم المطعون فيه أن العقد الرسمى سند التنفيذ هو حقد فتحاعتماد مضمون برهن حياري ، فإنه يجوز التنفيذ بمقتضاه على الوجه المميز بالمادة ، ٢٤١ من قانون المرافعات السابق ، ومن شأن هدذا العقد عدم النفرقة بين الرهن في حد ذاته وبين الدين المكفول به ، ولا يغير من ذلك أن العقد معنون بأنه كفالة عقارية، أو أن الشركة المرتهنة لم تتعسه صراحة بالاقراض أو التوريد ، واحتفظت بحقها في الامتناع عن ذلك وقتما تشاء، مادام أن العقد قاطع الدلالة في أن هناك عمليات ائتمان صادفت محلها فعسلا عند التعاقد، ومن حق الشركة المرتهنة أن تتدبر موقفها المالي مستقبلا.

(نقض ١٩٢١/١/١٩ - الطعن رقم ٢٥٧ سئة ٢٦ ق س ٢٢ ص ٥٠) .

المنصوص عليها في المادة • ٢٨ من قانون المرافعات وتقبل التنفيذ بذاتها ، الا أن الحجية لا تثبت لهذه المحررات ، فيجوز الدائن أن يستصدر حكما بالحق الثابت فيها ويحق للمدين من ناحيته أن يلجأ إلى القضاء للطعن عليها بما يراه على خلاف الأمر في الأحكام الحائزة لحجية الشئ المقضى، ولمساكان يبين من الحكم المطعون فيه أن البنك المطعون عليه اتخساذ إجسراءات نزع الملكية بموجب عقد الرهن الرسمى المذيل بالصيغة أنتفيذية وأودع قائمة شروط البيع واعترض عليها الطاعن في الدعوى ، واستند إلى منازعته في الدين المنفذ به لأنه أقام عن ذلك الدعسوى العالية فأوقفت المحكمة إجراءات البيع حتى يفصل في هذه الدعوى، وإذ كان الطاعن ينسازع في الدعوى الحالية في وجود النين الثابت بعقد الرهن الرسمي وأدعى أنسه لم يتسلم من البنك المبلغ الثابت بهذا العقد ، وإزاء ذلك أقام البنك دعواه الفرعية للحكم له يدينه ، لما كان ذلك قان المنعى على الحكم بأنه رفض الدفيع العجم جواز تظر آلدعوى الفرعية المدى على الحكم بأنه رفض الدفيع الفرعية عراقيا المدر حجية هذا العقد ويكون على غير أساس .

(نقش ١٩/١/١٧٥ - الطعن رقم ١٦١ سنة ، ٤ قي ش ٢٦ ص ١١٧٤) .

معن القالون من القالون من المواد ٥٣،٥٧،٥، ٥٣،٥٧،٥ من القالون وقم ١٤ لمنة ١٩٣٩ اللغاص بفرض ضريبة على إيرادات رؤوس الأمسوال المتقولة وعلى الأرباح التجارية والصناعية وعلى كسب النمل ، ان المقصود من أخطار الممول بتقدير الت المأمورية هو مجرد الوقدوف على عناصر التقدير الواردة بها ليقرز قبوله أو الطعن فيه أمام لجنة الطعن ، وفسى حالسة للطعن وقبل البت فيه لا تكون الضريبة مستحقة الأداء وبعد البت فيسه فإنسه يتمين لاتخاذ إجراءات تحصيلها أن تصدر بها أوراق ولجبة التنفيسة عسالاً

بنص الفقرة الأولى من المادة ٩٢ من القانون المذكور وهو مسا لسم يثبت صدوره بالنسبة للضريبة المشار إليسها ، فتخلف بذلك السند النتفيذى لاقتضائها.

(نقض ١٩٧٨/٣/١٥ - الطعن رقم ٤٣٣ سلة ٤٤ ق - س ٢٩ ص ٧٤٥).

۲۰۱ – قرار لجنة الطعن – الضريبسي – يعتبر وفقا للمادتين المرادة المادتين المادين المادون ١٠١٠ من القانون ١٤ لسنة ١٩٣٩ من القرارات المائز تتفيذها مؤقتا ولو طعن فيه أمام المحكمة الابتدائية ومن ثم قان الحكم المطعون فيه يكون قد اشتمل على تقرير قانوني خاطئ اذ اعتبر أن الطعون في قرار اللجنة بالنسبة لضريبة الإيراد العام مما يفقدها شروط اقتضائها بالتنفيذ الجبرى .

(نقص عمر المراجية ١٩٨٨ - الطين رقم ٣٣٤ سنة ٤٤ ق - س ٢٩ ص ٧٤٥).

٢٥٢ - الأوامر الصادرة من أمين الشهر العقاري يتقدير الرسوم التكوالية الا يجوز التنفيذ بها اللا يعد صيروراتها الهائية يقوات موعد المعارضة تون رقعها من ذوى الشأن أو بالقصال فيها الن كاتنت قد رقعت ويجب اتباع القواعد التي وضعها الشارع لتنفيذ الأحكام في شأن تنفيد تلك الأوامر بالطريق القضائي بعد وضع الصيغة التنفيذية عليها من المحكمة.

(نقض ١٩١٨/١١/١٨ المكتب اللي منلة ١٦ من ١١١٣) . .

٢٥٣ - إلغاء أو إيطال سند التنفيذ . أثره . سقوط ما تم مسن إجراءات التنفيذ .جواز طلب إيطال هذه الإجراءات بدعوى أصلية رغم فسوات ميعاد الاعتراض على قائمة شروط البيع مع مراعاة عدم المساس بحقوق الغير التي تعلقت بإجراءات التنفيذ .

(نقش ۱۸۸۰ /۱۹۱۹ سنة ۱۷ مس ۱۸۸۰)

٢٥٤ – الأصل ان التنفيذ الجبرى إنما يكون بموجب السند التنفيذي الدال بذاته على استيفاء الحق للشروط اللازمة الاقتضائه والا يجوز الاعتمساد على دليل خارجى آخر الا يصلح بذاته سببا للتنفيذ .

(تقض ۱/۲/۲۱ المكتب الفنى سنة ۱۷ ص ۲۱۶ ، نقسض ۱۹۸۸/۱۲/۲۰ طعن رقم ۲۰۳۲ لمدنة ۵۱ تضائية) .

المسراد اقتضاؤه بالتقيذ الجديرى، شروطه وجوب أن يكون السند التنقيذى دالا على توافر ها جدراز التنفيذ المدين استثناء بعقود فتح الاعتماد الرسمية ، وجوب إعلان مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية مع عقد فتح الاعتماد عند الشروع فسى التنفيذ المدين أن يثير المنازعة الجدية حول وجود الحق أو حقيقة مقداره .

(نقض ۱۹۸۸/۱۲/۲۷ سنة ۲۰ ص ۹۰۱ ، نقض ۱۹۸۸/۱۲/۸۸ طعـن رقـم ۲۰۳۲ لسنة ۵۱ قضائية) .

707 - لئن كان نقض الحكم المطعون فيه ينبنسى عليه زواله واعتباره كأن لم يكن وعودة الخصومة إلى ما كانت عليه قبل صدور الحكم المنقوص وعودة الخصوم إلى مراكزهم الأولى كذلك، وبالتالى إلغاء كل مساتم نفاذاً للحكم المنقوض من إجراءات وأعمال فيصح من ثم استرداد ما كسان الخصم قد قبضه أو تسلمه من أموال عن طريق تنفيذ ذلك الحكسم دون مساحاجة إلى تقاض جديد، فإن ذلك كله مشروط بما هو مقرر مسن أن حكسم النقض - كغيره من الأحكام القضائية في المسائل المدنية - لا يكون حجة إلا على من كان طرفا في الخصومة حقيقة أو حكما .

إذ كان المحكوم له بالتعويض قد حول إلى بدك مصر الحكم المذى صدر المصلحته في القضية رقم .. جنح مسستأنفة القساهرة قاضيسا بسالزام .. (الطاعن) بأن يدفع له مبلغ ثلاثة آلاف جنيه ، فقد انتقل الحق المقضى بسه إلى البنك المحال إليه وانتقل إليه أيضاً الحق في تتفيذ الحكم المحال، وقد قسام البنك فعلا - بصفته خلفا خاصا للمحكوم له - وعلى ما هو ثابت بـالأوراق باقتضاء مبلغ التعويض من المحكوم عليه (..) ولما كان هذا الأخير قد طعن بالنقض في حكم التعويض سالف الذكر في مواجهة خصمه المحكوم له بالتعويض ، ولم يختصم - وما كان له أن يختصم - بنك مصدر في هيذا الطعن ، وكانت حوالة حكم التعويض واقتضاء قيمته لا تجعل البنك ممثلا في الخصومة التي قامت أمام محكمة اللقض ، فإن الحكم الصادر فيها بنقيض الحكم بالتعويض لا يكون حجة عليه لأنه لم يكن طرفا في الطعن المشار إليه لا حقيقة ولا حكما ، ومن ثم فلا يصح التنفيذ ضده بحكم النقض لاسترداد ما ما كان قد قبضه - باعتباره محالا إليه - نفاذا لحكم التعويض المنقــوض . يتور حول حق الطاعن في استرداد ما دفعه لبنك مصر (المطعرون عليه) نفاذا لحكم التعويض ، وإنما يتور حول ما إذا كسان الحكسم بنقبض حكسم التعويض يصلح أداة للتنفيذ به قبل ذلك البنك ، فإن استناد الطاعن الى قواعد حوالة الحق والى أحتية الطاعن في استرداد ما دفعه يكون على غير أساس.

(نقض ١٩٧٥/٥/٤ - السنة ٢٦ ص ١٩١٣) .

٢٥٧ - إذا كان هناك عقد بيع وتأخر المشترى عن دفع أقساط الثمن والفوائد المستحقة عن التأخير والثابتة فيه ، ثم عقسد صلمح بين البائعة

والمشترى صدقت عليه المحكمة في محضر الجلسة ، وأشار محضر الصلح إلى احتفاظ البائعة بجميع حقوقها المقررة بعقد البيع ، فإن عقد البيسع يعتبر جزءا من عقد الصلح وتعتبر الفوائد المنصبوص عليسها فيسه فسى حكسم المنصوص عليها في عقد الصلح وبالتالي يعتبر محضر الصلح سندا تنفيذيا

(نقش ١٩٤٤/٥/٤ مجبوعة عبر -٤ - ٢٥٢ – ١٢٩).

١٩٥٥ - اقتضاء الحق جبرا ، شرطه ، قانون ٣٠٨ لسينة ١٩٥٥ بشأن الحجز الإدارى ، وجوب ألا يكون الحق متنازعا فيه نزاعيا جدياً . تخلف هذا الشرط وقت توقيع الحجز ، أثره ، بطلان الحجز ، تقدير توافسر شروط اقتضاء الحق من سلطة محكمة الموضوع متى أقامت قضاءها علي أسباب ساتغة .

(نقش ١٩٨١/٣/١٥ طمن ١٥٤٨ نسبة ٥٤ كضائية) .

احكاما أجاز قيها الطعن المباشر ولو لم تتته بها الغصومة كلها مسن بينها الأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى، فإنه يقصد بها تلك التي تصدر فسي طلب موضوعي متضمنة إلزام المحكرم عليه أداء معينا يقوم فيه بعمل أو أحمسال لصالح المحكوم له يمكن للملطة العامة في حالة نكولة غشن أدائسه اضفاء الحماية القانونية عليه عن طريق التنفيذ بوسائل القوة الجبرية ، فتخرج مسن عدادها الأحكام التي تقتصر على تقرير حق " مركز قانوني أو واقعة قانونيسة ولا تتضمن التراما بأداء معين .

(تَعْسَ ١٩٧٩/٣/٢١ سَلَة ٣٠ غ ١ من ٨٩٧) . ` `

* ٢١٠ - الأحكام القابلة المتنفيذ الجبرى يقصد بها في معنى المسادة وان تكون قابلة المتنفيذ جبرا سواء بحكم القواعد العامة أو بمقتضى قواعد الغاذ المعجل، فتخرج من عدادها الأحكام الموضوعية التى يعد صدور هسا النفاذ المعجل، فتخرج من عدادها الأحكام الموضوعية التى يعد صدور هسا في ذاته بمثابة وفاء الانترام المدين أو محققا بمجرده لكل ما قصده المدعى من دعواه ولما كانت أحكام الإلزام التى يقتصر التنفيذ الجبرى عليها هى تلك التى تتضمن إلزام المدعى عليه أداء معيناً يقبل التنفيذ الجبرى عليها هى تلك تقتصر على تقرير حق " مركز قانونى أو واقعة قانونية " بل تتعدى إلى وجوب أن يقوم المحكوم عليه بعمل أو أعمال لصالح المحكوم له . فإن نكل عن ذلك حات الدولة في إضفاء الحماية القانونية عليه عسن طريق التنفيذ بوسائل القوة الجبرية ، لما كان ذلك وكان المناط في تعرف ما للحكم الصادر من قوة الإلزام هو يتفهم مقتضاه وتقصى مراميه على أساس ما يبيسن مسن عرفه الطرفان أمام المحكمة وما جاء بأسباب الحكم .

(نقض ۱۹۷۸/٥/۱۷ سنة ۲۹ س ۱۹۲۹) .

171- لا يعتبر الحكم المطعون فيه مسن الأحكام القابلة للتنفيذ الجبرى في معنى المادة ٢١٢ مرافعات مادام لم يقرر الزام المطعون عليهم يشئ يمكن السلطة العامة تنفيذه قهرا عنهم باستعمال القوة الجبريسة اذ أنه يقتصر على إنشاء مركز قانوني جديد ولا يتضمن إلزاما بأداء معين ، كما أنه ليس من الأحكام التي استثناها المشرع على سبيل الحصر وأجاز الطعن غير جائز .

(نقش ۱۹۲۸/۰/۱۱ سنة ۲۹ من ۱۲٤۱) .

۲۹۲ – عدم جواز تنفيذ الأحكام إلا بعد وضع الصيغة التنفيذية عليها. مادة ۲۸۰ مرافعات وجوب وضع هذه الصيغة على الأحكام الأجنبية التي تنفذ بجمهورية مصر العربية متى تحققت موجبات تنفيذها لديسها. لا يحول دون ذلك وضع هذه الصيغة على تلك الأحكام بمعرفة الدولسة التسى أصدرتها. علة ذلك اختلاف أثر ونطاق سريان نفاذ كل من الصيغتين داخل إقليم كل دولة فلا يعد وضعاً لصيغة تنفيذية ثانية.

(تقش ١٩٩٨/١/٢٤ طعن رقم ٢٧٦٢ لسنة ١١ قصائية).

الصادر بإلغاء الحكم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل ورفض الدعوى يكون بدوره قابلاً النتفيذ الجبري لإزالة آثار تنفيذ الحكم الابتدائي فيكون المحكسوم عليه فيه أن يسترد من المحكوم له ما يكون قد استوفاه بذلك الحكسم وإعدادة الحال إلى ما كانت عليه قبل إجراء التنفيذ المعجل وأن الأحكام الحائزة الحسوة الشئ المحكوم فيه تقبل التنفيذ ولا يمنع من تنفيذها قاليتها الطعن بالنقض أو الطعن عليها فعلا بهذا الطريق طالما لم تأمر محكمة النقسض بوقسف تنفيسذ الحكم عملاً بنص المادة ٢٥٦/٧ من قانون المرافعات (الطعن رقم ٢٦٣٣ المسئة الحكم عملاً بنص المادة ١٩٢/٥/٢ من قانون المرافعات (الطعن رقم ١٩٣٧ المسئة من عليها فعلا بهذا الطعن رقم ١١٤ لسنة ٢٠ ق جلسة ١٩٦٥/١/١٩١ س ٢٠ ع من ١٩٠٨ الطعن رقم ١٩٠٠ المسئة ٢٠ ق جلسة ١٩٦٥/١/١١ س ٢٠ ع من ١٩٠٨ الطعن رقم ٢٠٠ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩٩٥/١١/١١ من ١٩٠٨ من الطعن رقم ٢٠٠ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩٦٥/١/١١ من من ١٩٠٨ الطعن رقم ٢٠٠ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩٦٥/١/١١ من مناس ١٩٠٨ الطعن رقم ٢٠٠ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩١٥/١/١١ من مناس ١٩٠٨ الطعن رقم ٢٠٠ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩١٥/١/١١ من مناس ١٩٠٨ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩١٥/١١ من مناس ١٩٠٨ المسئة ٢٠ ق من ١٩٠٨ المسئة ٢٠ ق حلمية ١٩٠٨ المسئول مناس ١٩٠٨ المنت ١٤ ق حلمية ١٩٠٨ المناس وقم ١٩٨٨ المنئة ٢٠ ق حلمية ١٩٠٨ المناس وقم ١٩٨٨ المنئة ٢٠ ق حلم ١٩٨١ المنئة ٢٠ ق حلم المناس وقم ١٩٨٨ المنئة ٢٠ ق حلم المناس وقم ١٩٨٨ المنئة ٢٠ ق حلم المناس وقائل المناس المناس وقائل المناس وقائل المنا

الله بجميع أثارة وعودة الخصوم الله بحميع أثارة وعودة الخصوم الله مراكزهم السابقة على صدوره وإلغاء الأحكام اللاحقة والإجراءات وأعمال التنفيذ المؤسسة عليه . مادة ٢٧١ مرافعات . وقوع ذلك الإلغاء بقوة القانون . اعتبار حكم النقض سندا تنفيذبا لإعادة الحال إلى ما كالمانت عليه دون حاجة لاستصدار حكم جديد بذلك إيقاع المطعون ضده الأول الحجز التنفيذي على ما للطاعنه لدى المطعون ضده الثاني استيفاء للمبلغ المقضى به بحكم استثنافي في طعن آخر . رفض دعوى الطاعنة ارفع هذا الحجز بالحكم المطعون قيه في الطعن المائل . نقض الحكم الأول كليا، أثره الغاء الحكم الثاني وصيرورة الخصومة حول توقيع الحجز أو إلغائه غير ذات موضوع (نقض ١٩٩٨/٢/١٧ طعن رقم ١٩٩٨ لمنة ٢٢ ق) .

770 – انضمام مصر إلى اتفاقية تتفيذ الأحكام التى أصدرها مجلس جامعة الدول العربية بالقانون رقم 79 لسنة 306 أشره. وجبوب تطبيق أحكام الاتفاقية دون الأحكام الخاصة الواردة في قانون المرافعات. موداه الحكم الصادر من إحدى الدول التي انضمت إلى الاتفاقية واجب التنفيذ فلي مصر متى توافرت فيه شروط تلك الاتفاقية ولو كانت المحاكم المصرية مختصة بنظر المنازعة التي صدر فيها. (نقض ١٩٩٨/١/٢٤ طعن رقم٢٧٦٢ مندت ق) .

أحكام تتعلق بوضع الصيغة التنفيذية وتسليم الصورة التنفينية:

٢٦٦ – تسليم صورة الحكم المذيلة بالصيغة التغينية للخصم، شرطه.
 أن يكون الحكم جائزاً تنفيذه وأن تعود عليه منفعة من التنفيذ .

- مفاد المسواد ۱۸۱، ۲۸۱، ۳، ۱/۲۸۱، ۳ مسن قالسون المرافعات أنه وقد نهى القانون عن تسليم صورة الحكسم المذيلسة بالصيغسة التنفيذية إلا للخصم الذى تضمن المحكم عودة منفعة عليه من تنفيذه ونهى عن تسليمها إليه إلا إذا كان الحكم جائزاً تنفيذه فإن وضع صيغسة التنفيسذ علسى الحكم المراد تنفيذه الذى بيد الخصم يكون شاهداً على أنه هو صاحب الحسق في إجراء التنفيذ وانه لم يسبق له إجراؤه ، وأن هذا الحكم جائز تنفيذه جبراً.

(نقض ١٩٩٨/٧/١١ - الطعن رقم ١٢٧٨ لسنة ١٢ قضائية)

صورة الحكم المنيلة بالصيغة التنفيذية إلا للخصم الذى تضمن الحكسم حسود منفعة عليه من تنفيذه كما تنهى عن تسليمها لهذا الخصم إلا إذا كسان الحكسم منفعة عليه من تنفيذه كما تنهى عن تسليمها لهذا الخصم إلا إذا كسان الحكسم جائزاً تنفيذه فإن مقتضى ذلك أن وضع صبغة التنفيذ على صورة الحكم التسى بيد الخصم يكون شاهداً على أنه هو صاحب الحق في إجراء التنفيذ وأن هسذا الحكم جائز تنفيذه جبرا، فإذا أقام الحكم المطعون فيه قضاءه على أن الحكسم المحادر في التظلم والذى قضى بإلغاء أمر الحجز كان منيلاً بصيغة التنفيسة وأن البنك المحجور لديه قد أعتقد الأسباب مبررة سلاحية ذلك الحكم للتنفيسة وقصد من تنفيذه الخنيارا تفادى تنفيذه عليه جبراً وأن وجود الصيغة التنفيذية على صورة الحكم المعلنة إليه يرقع عنه واجب التحقق مما إذا كان الحكم قد أصبح نهائيا وانتهى من ذلك إلى نفى الخطأ من جانب البنك فيان الحكم المطعون فيه يكون بذلك قد نفى هذا الخطأ بما يصلح قانونا انفيسه ويسا الا

(نقض ۱۹۱۸/۱/۱۸ - الطعن رقم ۲۱۲ سنة ۲۱ ق - سنة ۱۹ ص ۹۰) .

٢٦٨ - المقصود من تذبيل الأحكام بالصبيغة التنفيذية - علي مسا تجرى به المادة ٣/٤٥٧ من قانون المرافعات - تأكيد أن طالب التنفيذ هسسو صاحب الحق الثابت بالحكم وأنه لم يستوف هذا الحق بنتفيذ سابق .

(نقض ۲۸/۱/۲۸ - الطعن رقم ۹۰ منة ١٣٤ -س ۲۰ ص ۱۷٦).

التنفيذية عليها. مادة ٢٨٠ مرافعات . وجوب وضعه هذه الصيغة على التنفيذية عليها. مادة ٢٨٠ مرافعات . وجوب وضعه هذه الصيغة على الأحكام الأجنبية التي تنفذ بجمهورية مصر العربية متى تحققت موجيات تنفيذها لديها لا يحول دون ذلك . وضع هذه الصيغة على ثلك الأحكام بمعرفة الدولة التي أصدرتها . علة ذلك . اختلاف أثر ونطاق سريان نفساذ كل من الصيغتين داخل إلليم كل دولة فلا يعد وضعا لصيغة تنفيذية ثانية .

من المقرر وفقا لحكم المادة ٢٨٠ من قانون المرافعات أنه لا يجوز تنفيذ الأحكام إلا بعد وضع الصيغة التنفيذية عليها ، وكان تنفيذ الأحكام الأجنبية يجمهورية مصر العربية متى تحققت موجبات تنفيذها لديها لا تخرج عن هذا القيد ، ومن ثم يتعين تنفيذها وجوب وضع هذه الصيغة عليها بمسا التنفيسة من تكليف من الشارع المصرى إلى الجهسة المنسوط بسها التنفيسة المهادرة إليه متى طلب منها والى السلطات المختصة أن تعين على إجرائسه باستعمال القوة الجبرية متى اقتضى الأمر ذلك ، ولا يغير من وجوب وضع هذه الصيغة على تلك الأحكام سبق وضع صيغة تنفيذية عليها بمعرفة الدولسة التى أصدرتها لاختلاف أثر ونطاق سريان نفاذ كل من الصيغتين داخل إقليسم كل دولة ، ومن ثم فلا يعد وضع صيغة تنفيذية وفقا لحكم المسادة ٢٨٠ مسن قانون المرافعات لتنفيذ ذلك الحكم بجمهورية مصر العربية وضعا الصيغسة تنفيذية ثانية تحول دونها .

(الملعن رقم ٢٧٦٣ لسنة ٢١ ق - جلسة ١٩٩٨/١/٢٤) .

• ٢٧٠ - قرينة المادة ١٣ من قانون الإنبات . مفادها . اعتبار الصورة الرسمية من الحكم حجة بالقدر الذي تكون فيسه مطابقة للأصل اختلاف نطاق تطبيقها عن الإجراءات المقررة في شسأن الأحكام المذيلة بصيغة التنفيذ . علة ذلك . تقديم هذا الحكم شرط ضروري للتنفيذ لا للتدليل على وجود الدق المطلوب اقتضاؤه .

تضع المادة ١٣ من قانون الإثبات قرينة قانونية مفادها اعتبار الصورة الرسمية من الحكم - خطية كانت أو ضوئية - حجية بالقدر الذي تكون فيه مطابقة للأصل متى تبين عدم وجوده والتي يختلف مفهومها ونطاق تطبيقها عن الإجراءات التي استنها الشارع في شأن الأحكام المذيلة بصيغة التنفيذ الجائز تنفيذها جبرا ذلك أن هذا الحكم لا يقدم للتنفيذ باعتباره دليلا كتابيا على وجود الحق المطلوب اقتضاؤه وايما كشرط ضروري للتنفيذ يكتمل به مقومات وجود السند التنفيذي وصحة إجراءات التنفيذ .

(الطعن رقم ۱۲۷۸ لسنة ۲۷ – جلسة ۱۹۹۸/۷/۱۱) .

أحكام تتعلق بالصورة التنفيذية الثانية:

بجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية لذات الخصم إلا في حالة ضياع الصورة يجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية لذات الخصم إلا في حالة ضياع الصورة الأولى ، وقد قصد المشرع من هذا الشرط تفادى تكرار التنفيذ بمقتضى سند تنفيذي واحد وصيانة حق المحكوم عليه الذي يكون قد أوفى المحكوم بسه أو بجزء منه واكثفى به في إثبات هذا الوفاء بالتأشير بحصوله بخط الدائن على صورة الحكم التنفيذية طبقا لما تجيزه المادة ٣٩٩ من القانون المدنى فإذا نازع المحكوم عليه في لقد الصورة النتفيذية الأولى فلا يجوز تسليم صورة تنفيذية ثانية للخصم الذي يطلبها إلا إذا أثبت هو فقد الصورة الأولى منه لأنه هو الذي يدعى واقعة الفقد فيتحمل عبء إثبات ما يدعيه وله أن يثبت ذلك

بكافة طرق الإثبات لأنه إنما يثبت واقعة مادية وشأنه في ذلك شان الدائسن الذي يطلب إثبات دينه بغير الكتابة لفقد سنده الكتابي وإن كان المشرع لا يشترط في حالة فقد الصورة التنفيذية ما اشترطه في حالة فقد السند الكتابي من وجوب إثبات أن الفقد كان بسبب أجنبي لا يد للدائن فيه. وإذ كان الحكم المطعون فيه لم يتحقق من فقد الصورة التنفيذية الأولى واعتبر فقدها ثابتا مما قرره المدعى نفسه في صحيفة دعواه من ضياعها وعدم قيام دليل ينقض هذا الادعاء، فإنه يكون قد خالف القانون بمخالفة قواعد الإثبات وشابه قصور في التسبيب بما يستوجب نقضه .

(نقض ١٩٦٥/٥/١٥ - الطعن رقم ٢٦١ سنة ٢٥ قى -س ٢٠ ص ٢٩١).

المطعون عليها الأولى قامت بطلب تسليمها صورة تنفيذية ثانية من حكم المطعون عليها الأولى قامت بطلب تسليمها صورة تنفيذية ثانية من حكم الحراسة استنادا إلى ضباع الصورة الأولى. وقضت المحكمة برفض الدعوى تأسيسا على أن الأوراق خلت مما يكشف عن أن الصورة التنفيذية الأولى للحكم المذكور فقد فقدت . فإن الحكم على هذا النحو يكون في حقيقته قضاء في الدعوى بالحالة التي هي عليها وقت صدوره، وتكون لمه حجية موقوتة نقتصر على الحالة التي كانت عليها الدعوى حين رفعها أول مسرة ويجوز رفع النزاع من جديد بعد تصحيح هذه الحالة أو تغييرها ولما كان الحكم المطعون فيه قد قضى بتسليم المطعون عليها الأولى صورة تنفيذية التي من حكم الحراسة على أساس أنه ثبت من تحقيقات الشكوى المقدمة من المطعون عليها الأولى والتي لم تطرح على المحكمة في القضية الأولى أن المطعون عليها الأولى والتي لم تطرح على المحكمة في القضية الأولى المكم المطعون عليها الأولى والتي لم تطرح على المحكمة في القضية الأولى لحكم المطعون فيه لا يكون قد خالف حجية الحكم السابق وإذ الحراسة ، فإن الحكم المطعون فيه لا يكون قد خالف حجية الحكم السابق وإذ

كان ذلك الحكم صادرا من محكمة ابتدائية بهيئة استثنافية ، فإن الطعن فيـــه بطريق النقض يكون غير جائز .

(نقض ۱۹۷۸/۱/۳ الطمن رقم ۹۰۹ سنة ٤٣ ق - س ٢٩ ص ٧٣) .

٣٧٧ - تنص المادة ١/١٨٣ من قانون المرافعات على أنه " لايجوز تسليم صورة تتفينية ثاتية لذات الخصم إلا في حالة ضياع الصورة الأولسي "واذ كان المشرع لم يشترط في حالة فقد الصورة التنفيذية ما اشسترطه في حالة فقد السورة التنفيذية ما أشسترطه في حالة فقد السند الكتابي من وجوب إثبات أن الفقد كان بسبب أجنبي لا يسد للدائن فيه، وكانت الطاعئة لم تدع أن الصسورة التنفيذيسة الأولسي مسازالت موجودة لديها ولم تلقد.

نعى الطاعنة بأن عدم اختصام المحكوم عليه - بالتضامن معها - فى الدعوى - بطلب تسليم صورة تتفيذية ثانية - ينطوى على معنى إبرائه من الدعوى الدين ويفقد حق الطاعنة في الرجوع عليه .

هذا النعى – أيا كان وجه الرأى فيه – ليس من قبيسل المنازعات المتعلقة بتسليم الصورة التنفيذية الثانية وهي التي تختص بها المحكمة عند نظر هذا الطلب.

(نقش ۱۹۷۷/۲/۱۰ س ۲۸ ص ۱۹۵) .

المحم المطعون فيه قد خلص إلى أن الحكم المطعون فيه قد خلص إلى أن الصورة التتفيذية الأولى موجودة في حيازة المؤسسة العامة للنقل البرى ولسم تقد من الطاعن وإنما سلمها هو إليها مقابل إعادته لعمله فعلا بإحدى وظائفها بعد تتازله عن الحكم فإن وجود الصورة التنفيذية الأولى لدى المؤسسة مسع علم الطاعن بذلك يخرج الواقعة من نطاق الفتد والضياع الذي يجيز المطالبة

بتسليم صورة تنفيذية ثانية في حكم المادة ١٨٣ من قانون المرافعات ويحصر النزاع بشأنها في مدى أحقية الطاعن في المطالبة القضائية باستردادها، وإذ كانت هذه الدعامة الصحيحة التي أسس عليها الحكم قضساءه كافية بذاتسها لحمله . فإن ما ينعاه الطاعن من أنه سلم الصورة التنفيذية الأولى خطأ السي المؤسسة أو أن الحكم أخطأ في تفسير ورقة التنازل - أيا كان وجه السرأى فيه - يكون نعيا غير منتج و لا جدوى منه .

مؤدى نص المادة ١٨٣ من قانون المرافعات أن الصورة التنفينية الثانية من الحكم لا تعطى للمحكوم لسه إلا عند ضباع الصورة التنفينية الأولى - استثناء من الأصل العام - وهو أن الصورة التنفينية مسن الحكم لا تعطى للمحكوم له إلا مرة واحدة تفاديا لتكرار التنفيذ بمقتضى مسند تنفيذى واحد ومؤدى ضياع الصورة التنفينية الأولى هو فقد صاحبسها لسها وعدم استطاعته العثور عليها بحبث تبقى ملكبته لها ولا تزول عنه إلا لمسبب قانونى ولا تتوافر له الوسيلة لاستردادها .

(نقش ۱۹۷۷/۲/۱۳ س ۲۸ ص ٤٤٩) .

" يجب أن يسبق التنقيذ إعلان السند التنقيذى تشخص المدين أو في موطقه الأصلى وإلا كان باطلا .

ويجب أن يشتمل هذا الإعلان على تكليف المدين الوفاء وبيان المطلوب وتعيين موطن مختار لطالب التتفيذ في البلدة التي بها مقر محكمة التثفيد المختصة .

ويجب عند الشروع في تنفيذ عقد رسمي بفتح اعتماد أن يعلن معسه مستخرج يحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

ولا يجوز إجراء التنفيذ إلا بعد مضى يوم على الأقل من إعلان السند التنفيذي " (١).

المذكرة الإيضاحية:

" نقل المشروع ما تضمئته المادة ٤٩٨ من القانون القائم فسى شان ايجاب مضى يوم كامل على الأقل بين إعلان السند التنفيذى والتكليف بالوفاء وبين توقيع الحجز من الباب الخاص بالحجز التنفيذى للمنقول لدى المدين إلى موضعها المناسب فى الفصل الخاص بالسند التنفيذى تعميما لحكمها ".

⁽١) هذه المادة تقابل المادتين ٢٠٠٠ و ٤٩٨ من قانون المرافعات السابق .

التعليق :

مقدمات التنفيذ:

٢٧٥ - التعريف بمقدمات التنفيذ وتحديدها:

يعرف الفقه مقدمات التنفيذ بأنها الوقائع القانونية التى يتطلب القانون أن تتحقق قبل البدء في التنفيذ القضائي، فهي وقائع سابقة علي التنفيذ لا تدخل في تكوينه ولا تعد جزء منه ومع ذلك تعتبر لازمة قانونا المباشرته وصحته (۱)، والهدف من هذه المقدمات يكمن في عسدم مباغته المدين ومفاجأته بالتنفيذ، إذ يجب إخطاره بالعزم على التنفيذ ومجابهته بالإجراءات التي تتخذ في مواجهته حتى يكون على بيئة من هسنده الإجراءات بحيست يستطيع الرد عليها وإبداء أوجه الدفاع المختلفة التي يريد التمسك بها .

وكقاعدة يوجب القانون اتخاذ هذه المقدمات قبل الشروع في التنفيد الجبرى بدين يبطل التنفيذ أن لم نتخذ هذه المقدمات ، ولكن هنساك بعص الحالات الاستثنائية يجوز فيها التنفيذ مباشرة بدون تحقق هذه المقدمات سوف توضحها بعد قليل ، ونظرا لعدم اعتبارا هذه المقدمات جزءا من التنفيذ وعدم دخولها في تكوينه فإنها لا تخضع للنظام القانوني للتنفيذ ولا يكثرتك عليها الآثار القانونية لإجراءات التنفيذ ويرتب الفقه (٢) على ذلك نتائج معينة أهمها ما يلى :

⁽١) وجدى راضب - النظرية العامة التنفيذ القضائي -- ص ٣٣.

⁽٢) وجدى راغب - ص ٣٤ - ص ٣٥ .

(١) أن قاضى التنفيذ لا يختص كقاعدة بالفصل في المنازعات التسمى تتور بشأن هذه المقدمات ، رغم أن اختصاص قاضى التنفيذ يشمل جميسع منازعات الثنفيذ موضوعية كانت أم وقتية ولكن المقدمات ليست جزءا مسن التنفيذ ولذلك لا يختص قاضى التنفيذ بها ، فمثلا لا يختص قساضى التنفيذ بالمسائل المتعلقة بالقوة التنفينية للأحكام كالنفاذ المعجل ووصف الحكم سواء من ناجية الأمر بها أو التظلم منها أو وقفيها إذ ينعقد الاختصاص بهذه المسائل لمحكمة الموضوع ، كما الإينتتص بالمسائل التي تثور بصدد تسليم المؤشَّفَ الْمَحْتِصِ الصورة التنفيذية للدائن ليشرع في التنفيذ بمقتضاها وإنما ينعقد الاختصاص بها لقاضي الأمور الرققية وفقا للمادة ١٨٢ أو للمحكمة التي أصدرت الحكم وقفا للمادة ١٨٣ أو لقاضي الأمور المستعجلة وفِقا اللماديّ التاسعة من قانون التوثيق ، كذلك فرغم اختصاص قاضى التنفيذ بالنظر في امتناع المحضير عن القيام بأى أجراء من إجراءات النتفيذ وفقا للمسادة ٢٧٩ مرافعات فإنه لا يختص بالنظر في امتناعه عن إعلان السند التنفيذي وهمو أحد مقدمات التنفيذ بل يعرض ذلك على قاضى الأمور الوقتية وفقسقا للمادة الثامنة من قانون المرافعات --

(جـ) أن التنفيذ يبدأ كقاعدة باتخاذ إجراءات الحجز على المال ، فللا يعتبر التنفيذ قد بدأ بما يرتبه القانون على ذلك مسن آثار لمجرد استيفاء مقدمات التنفيذ ، ولذلك فإن الدائن الذي يحجز أولا علمى المال بعد هـو

الحاجز الأول ويباشر بقية إجراءات النتفيذ وفقا للمادة ٢٠٤، وذلك حتى لــو سبقه دائن آخر إلى استيفاء مقدمات النتفيذ إذ يجب على هذا الدائن أن يتدخل في الحجز الأول ويتابع الإجراءات التي يباشرها الحاجز الأول.

(د) أنه لا يلزم تكرار مقدمات التنفيذ، فإذا كان بيد الدائن سند تنفيدنى واحد وقام بإعلائه مرة واحدة فإنه يستطيع أن بياشر التنفيسة عدة مسرات متعاصره أو مثقاله على منقولات المدين وعقاراته وذلك حتى يستوفى الدين الوارد في السند التنفيذي بأكمله ، فلا يلزم الدائن بتكسرار مقدمات التنفيسة بمناسبة قيامه يكل تنفيذ على المدين ، لأن المقدمات ليست جزءا من التنفيسة، ولو كانت المقدمات جزءا من التنفيذ لوجب تكرارها مع كسل تنفيسة جديد ولكنها نيست كذاك .

وقد حدد المشرع مقدمات التنفيذ في المسواد ٢٨١، ٢٧٩ مرافعسات، فتص المادة ٢٧٩، ١٩٧٩ على أن " يجرى التنفيذ بوسطة المحضريان وهم ملزمون بإجرائه بناء على طلب ذى الشأن متى سلمهم السند التنفيذي " كمسا تتص المادة ٢٨١ على أنه " يجب أن يسبق التغيذ إعالان المسند التنفيذي لشخص المدين أو في موطئه الأصلى وإلا كان باطلا، ويجب أن يشتمل هذا الإعلان على تكليف المدين بالوفاء وبيان المطلوب وتعيين موطسان مختسار الطالب التنفيذ في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة، ويجسب عند الشروع في تنفيذ عقد رسمي يفتح اعتماد أن يعلن معه مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية، ولا يجوز إجراء التنفيذ إلا بعد مضي يوم على الأقل من إعلان السند التنفيذي"، ويتضح مسن ذلك أن مقدمات يوم على الأقل من إعلان السند التنفيذي"، ويتضح مسن ذلك أن مقدمات التنفيذ تتحصر في ثلاث وهي:

- (أ) إعلان السند التنفيذي إلى المدين وتكليفه بالوفاء .
- (ب) انقضاء المدة المحددة قبل البدء في التنفيذ أي انقضاء ميعاد التنفيذ .
- (جــ) طلب الدائن للتنفيذ ، وسوف نوضح هذه المقدمات بـــالتفصيل فيما يلى :

٢٧٦ - إعلان السند التنفيذي والتكليف بالوفاء :-

يوجب المشرع قيام الدائن بإعلان المدين بالسند التنفيدة وتكليفه بالوفاء بالدين وذلك وققا للمادة ٢٨١ السالفة الذكر ، وذلك قبل البدء في التنفيذ أيا كانت طريقة هذا التنفيذ (١) ، أي سواء كان تنفيذا مباشرا أو تنفيدا بطريق الحجز وأيا كانت الأموال التي يتم توقيع الحجسز عليها أي سهواء كانت عقارات أو منقولات .

ويجب أن يقوم الدائن بالإعلان قبل الشروع في التنفيذ، ومعنى ذلك أن المحضر لا يبدأ إجراءات إلا بعد أن يتحقق مسن سسبق إعلان السند التنفيذي للمدين وتكليفه بالوقاء فإذا بدا التنفيذ دون القيام به كان التنفيذ بالطلا، يبد أن هذا البطلان غير متعلق بالنظامام العام (٢) بل هو مقرر لمصلحة المدين ولذلك يجب عليسه التمسك به ، وفي حالمة تعدد المدينون

⁽۱) فتحى والى - بند ١١٥ ص ٢١٥، أحمد أبو الوفا - بند ١١٤ ص ٢٢٠، أمينة النمو-

⁽۲) محمد حامد قهمی - بند ۱۱۰ ص ۷۸ ، وجدی راغب ص ۱۳۸ .

بسند تنفيذي واحد فإنه يجب على الدائسن أن يعلن كل منهم (١) وإذا لم يقم الدائن بذلك جاز لمن لم يعلن من المدينين أن يتمسك ببطلان التنفيذ .

والعلة في ضرورة إعلان المدين وتكليفه بالوفاء قبل التنفيذ (۱) هي يتجنب إجراءات النتفيذ ضده بالوفاء الاختياري، فقد يقوم المدين بالوفاء بمجرد إعلانه ، هذا من ناحية ومن تاحية أخرى فإن إعلان المدين يتيح له الفرصة أيضا في الإطلاع على السند النتفيذي ومراقبة حق الدائن في التنفيذ والاعتراض والمنازعة في هذا التنفيذ بالوسسائل التسي قررها القانون أن كان لديه وجه للاعتراض ، فإعلان المدين بالسند التنفيذي وتكليفه بالوفاء قبل البدء في التنفيذ يعد ضمانا للمدين، ومن ناحية ثالثة يسرى البعض في الفقه (۱) أن الإعلان يؤدي وظيفة أخرى وهي أن الدائس بهذا الاعلان الذي يتضمن التكليف بالوفاء إنما يثبت امتناع المدين عسن الوفاء بالالترام الوارد بالسند التنفيذي محل الإعلان مما يسبرر الحماية التنفيذية بالالترام الوارد بالسند التنفيذي محل الإعلان مما يسبرر الحماية التنفيذية بالالترام أو متأخرا في الوفاء به إلا من تاريخ اعذاره ، ولذلك فالاعلان يعد ضمانا للمدين كما أنه مفيد للدائن أيضا .

وقد اختلف الشراح حول الصورة التي تكون أصلا لإعلان السند التنفيذي هل تكون أي صورة من السند التنفيذي أم يجب أن تكون الصسورة

⁽۱) وجدى راغب - ص ۱۲۸ ، فتحى والى - بند ۱۱۷ ص ۲۱۸ .

⁽۲) رمزی سیف - بند ۵۱ ص ۱۹۲، محد حامد نهمی - بند ۱۰۷ ص ۷۰، قتحی والی - بند ۱۱۷ ص ۲۰۱ قتحی والی - بند ۱۱۰ ص ۱۲۰ وجدی راغب - ص ۱۳۹ ،

⁽۲) عبد الباسط جمیعی - التنفیذ - طبعة ۱۹۹۱ - بند ۳۲۰ من ۲۳۰، وجدی راهــب -ص ۱۳۹، فتحی والی - بند ۱۱۰ من ۲۱۰ .

التنفيذية ، فذهب رأى (١) إلى أنه يجوز إعلان أى صورة رسمية من السند التنفيذي ولو لم تكن هي الصورة التنفيذية وحجة هدذا السرأى أن الصورة التنفيذية ليست لازمة إلا المتنفيذ وإعلان السند التنفيذي ليس عملا من أعمدال التنفيذ وإنما هو مقدمة من مقدماته ، بينما ذهب رأى آخر (١) نرجحه إلى أن إعلان السند التنفيذية السند موضوع إعلان السند التنفيذي لا بد أن يتم بمقتضى الصورة التنفيذية السند موضوع الإعلان أي الصورة المنيلة بالصيغة التنفيذية وحجة هذا الرأى أن الغرض من إعلان السند التنفيذي هو إعلام المدين بحق الدائن في التنفيذ الجبرى لكي يتمكن المدين من الوفاء تفاديا لإجراءات التنفيذ والدائن لا يثبت له الحق في التنفيذ الجبرى إلا إذا كان في حوزته عمل قانوني ذو قوة تنفيذية وثابت فسي مستئد معين هو الصورة التنفيذية من هذا السند ولذلك فإن إعلان صورة غير مستفيذية لا تحقق الغرض منه ومن ثم يجب إعلان المدين بصورة تنفيذية مسن السند التنفيذي .

ويتم الإعلان كافة البيانات الواردة في المادة التاسعة والتسى يستوجب المشرع الإعلان كافة البيانات الواردة في المادة التاسعة والتسى يستوجب المشرع توافرها في لوراق المحضرين ، وهي تاريخ اليوم والشهر والسنة والساعة التي حصل فيها الإعلان ، واسم الطالب ولقبه ومهنته أو وظيفته وموطئه واسم من يمثله ولقبه ومهنته وموطئه كذلك أن كسان يعسل لغسيره، اسم المحضر والمحكمة التي يعمل بها ، اسم المعلن إليه ولقبه ومهنته أو وظيفته

⁽۱) "عبد الباسط جميعي – التنفيذ – بند ۳۲۲ ص ۳۲۹–۳۷۳ .

⁽۲) محمد حامد قهم من بایند. ۱۰۷ من ۲۰۱۰ عبد الحمید أبق هوسیف بایند ۱۱۰ اص ۱۱۰ محمد حامد قهم من ۱۲۰ من ۱۲ من ۱۲۰ من ۱۲ من ۱۲۰ من ۱۲ من ۱۲۰ من ۱۲ من ۱۲

وموطنه فإن لم يكن موطنه معلوما وقت الإعلان فآخر موطن كان له ، واسم وصفة من سلمت إليه صورة الورقة وتوقيعه على الأصل بالاستلام، وتوقيع المحضر على كل من الأصل والصورة .

وفضلا عن هذه البيانات فإن المشرع استلزم فيسى المادة ٢٨١ أن يتضمن الإعلان البيانات الثلاثة الآتية :

(أ) تكليف المدين بالوفاع: ويقصد به تنبيه المدين بضرورة الوفاء بالالتزام الثابت في السند التنفيذي وإنذاره بأنه إذا لم يف به اختيارا أجرى التنفيذ عليه جيرا، ولا يشترط أن يبين التكليف بالوفاء طريق التنفيذ الدي التنفيذ عليه جيرا، ولا يشترط أن يبين المال الذي سيرد الحجز عليه، كما أنه لا يشترط أن يتم التكليف بالوفاء بعبارات خاصة بل تكفي أية عبسارة للدلالة عليه بحيث تحقق الغاية منه.

ورغم أنه يتضح من نص المادة ٢/٢٨١ أن التكليف بالوقاء ما هـو إلا بيان من بيانات إعلان السند التنفيذي إلا أن الفقه يرى أن هـذا التكليـف بالوقاء هو إجراء مستقل عن ورقة إعلان السند التنفيذي ونتيجة لذلك يجـوز اتخاذه استقلالا عن إعلان السند ذاته بشرط أن يكون تاليا على إعـلان هـذا السند إذ لا معنى ولا قائدة لهذا الإجراء إذا أتخذ قبل إعلان السـند التنفيـذي ويكون مثل هذا التكليف باطلا.

(ب) بيان المطلوب من المدين: أى بيان نوع ومقدار الشئ المسراد اقتضائه من المدين ، وذلك حتى يعلم المدين على وجه التحديد الدين الواجب أدائه ليتفادى اتخاذ إجراءات التنفيذ الجبرى ، ويجب أن يكون المطلوب مست المدين مطابقا لما يرد في مضمون السند التنفيسذي ذائسه، ولكن إذا كان

المطلوب يختلف في مقداره عما يرد في السند التنفيذي فإن الغقه يرى أن الإعلان لا يكون في هذه الحالة وإنما يجوز التنفيذ اقتضاء لأقهل المقداريسن وذلك باعتبار أنه القدر الذي استوفى مقدمات التنفيذ المختلفة، فسإذا زاد المطلوب في الإعلان عما يتضمنه السند التنفيذي فسلا يجسوز التنفيذ إلا لاستيفاء القدر الثابت في السند، وإذا كان المطلوب أقل فإن التنفيذ يجسري لاقتضاء ما هو مطلوب في الإعلان وفي هذه الحالة يلزم للتنفيذ بالباقي إعلان المعلوب من المدين به ، ويلاحظ أنه يكفى في بيان المطلوب من المدين الإحالة إلى مضمون السند التنفيذي إذا كان هذا السند يحدد هذا المطلوب تحديدا نافيط الجهالة.

(ج.) تعيين موطن مختار لطالب التنفيذ في البندة التي بسها مقر محكمة التنفيذ المختصة : والهدف من ذلك تمكين المدين من إعلان الأوراق المتعلقة بالتنفيذ في هذا الموطن ، ويلاحظ أن موطن الطالب من بين البيانسات اللازمة في أوراق المحضرين بصفة عامة ولكن المشرع استوجب في الموطن المختار هذا أن يكون في البلدة التي بها مقر محكمة التنفيذ المختصد لأجل التيسير على المدين .

ويلاحظ أنه تطبيقا للقواعد العامة فإن الإعلان يكون باطلا إذا شهابه ما يبطل أوراق المحضرين كان يتم الاعلان مثلا في يوم عطلة رسمية أو بعد الخامسة مساء كما يكون الإعلان باطلا إذا تم بمقتضمي صمورة غير تتفيذية للسند التنفيذي وفقا للرأى الراجح في الفقه، أما بالنسبة للبيانات الثلاثة المنصوص عليها في المادة ٢٨١ السابق ذكرها فإنه ينطبق بشانها القاعدة العامة المنصوص عليها في المادة ٢٠٠ مرافعات ولذا فإن الاعلان لا يبطسل

إلا إذا شابه عيب جوهرى لا تتحقق بسببه الغاية منسه ، فالذا لم يتضمن الإعلان التكليف بالوفاء فإن الإعلان لا يبطل بل يجوز حصول التكليف بإجراء لاحق يشار فيه بوضوح إلى سبق إعلان السند التنفيذى ، كذلك إذا لم يذكر في الإعلان المطلوب من المدين فإن الإعلان لا يبطل إذا ثبت أن الغاية من هذا البيان قد تحققت بأن أثبت الدائن أنه يمكسن استخلاص هذا البيان من ذات بيانات السند التنفيذى المعلن صورته إلى المدين، كما لا يبطل الإعلان أيضا إذا لم يتضمن تعيين موطن مختار لطالب التنفيذ في البلدة التبي بها مقر محكمة التنفيذ المختصة لأنه وفقا للمادة ١٢ مرافعات يجوز للمديسن في هذه الحالة إعلان الدائن بأوراق التنفيذ في قلم كتاب المحكمة .

ونظرا لخطورة ما يترتب على الاعلان ولضمان وصوله المدين فقد أوجب المشرع أن يكون الإعلان الشخص المدين أو في موطنه الأصلى وإلا كان باطلا ولذلك لا يجوز إعلان المدين في الموطن المختار في الخصومة التي التهت بالحكم المراد تنفيذه ، كذلك فإنه لما كان الغرض من إعلان السند التنفيذي والتكليف بالوفاء إلى المدين هو منحه الفرصة للوفهاء الاختياري تفاديا لإجراءات التنفيذ فإنه تحقيقاً لَهذا الغرص فقد الزم المشرع المحضر بقبض الدين أو عرضه المدين عند تسلمه للإعلان مع إعطائه المخالصة ولو يقبض الدين أو عرضه المدين عند تسلمه للإعلان مع إعطائه المخالصة ولو لم يكن مفوضا بالقبض " مادة ٢٨٢ مرافعات " ، ويجب على المحضر أن يقبض ما يعرض عليه سواء كان وفاء كليا أو جزئيا، بيد أنه في حالة الوفاء الجزئي تتخذ إجراءات التنفيذ الجبري لاستيفاء الجزء الباقي من دين الدائن.

ويجب على المحضر إذا ما قبض الدين كله أن يمتع عن القيام يسأى إجراء لاحق من إجراءات التنفيذ، ويرى البعض (١) أنه يجب أن يكون الوفاء نقدا فإذا عرض المدين الوفاء بشبك فلبس للمحضر قبوله، وإذا امتنسع المحضر عن قبض الدين رغم عرضه عليه فإنه يلتزم بمصاريف العسرض والايداع الذي قد يضطر المدين إلى القيام به للوفاء بدينه بالإضافة إلى تحمله مصاريف ما قد يقوم به من إجراءات التنفيذ كما أن للمدين أن يطالب بالتعويض عما أصابه من ضرر على أساس المسئولية التقصيرية.

ويلاحظ أن العادة ١٨/ ب من القانون رقم ١٣٦ لعسسنة ١٩٨١ قد نصت على أنه " لا ينفذ حكم القضاء المستعجل بطرد المستأجر مسن العبسن بسبب التأخير في سداد الأجرة إعمالا للشرط الفاسخ الصريح إذا مساسسد المستأجر الأجرة والمصاريف والأتعاب عند تنفيذ الحكسم ويشسرط ان يتسم التنفيذ في مواجهة المستأجر و إتمام التنفيذ في مواجهة المستأجر يقتضسن أن يكون إعلان الصورة التنفيذية لحكم الطرد الشخصية قلا يكفي إعلانها في مواجهة وكيل المستأجر أو من يعمل في خدمته أو الساكنين معه من الأقلرب والأزواج والأصبهار طي النحو الذي بينته المادة ١٠ من قانون المرافعات،

ولا يشترط لاعتبار أن التنفيذ قد تم في مواجهة المستأجر أن يقسوم الأخير بالتوقيع على اصل الاعلان واستلام الصورة فقد يمتنع عن ذلك رغم أن المحضر قد خاطبه شخصها وفي هذه الحالة يكفسى أن يثبت المحضر المتناعه وان يسلم الصورة في نفس اليوم إلى جهة الإدارة وان يوجسه إليه خلال أربع وعشرين ساعة في موطنه الأصلى خطابا مسجلا يخطره فيه أنسه

^(۱) فكمى والى – يند ۱۱۹ م*ن* ۲۲۲ .

سلم الصورة لجهة الإدارة وفقا لنص المادة ١١ من قانون المرافعات أمسا إذا لم يسلم المحضر الصورة لجهة الإدارة في نفس اليوم أو لم يخطسره بكتساب مسجل كان جزاء ذلك البطلان وهو بطلان مقرر لمصلحة المعتساجر فقسط فلا يجوز لغيره التمسك به (١).

والمبدأ الذي قررته المادة ١/٢/ هو استثناء من القواعد المقررة في المادة ١/٢٨١ مرافعات بشأن إعلان السند التنفيذي والحكمية التي تغياها المشرع بهذا النص حماية المستأجرين من تعسايل المسلاك على طردهم باستصدار أحكام بإجراءات باطلة وتتفيذها في غيبتهم.

ويشترط لاعمال هذا النص أن يكون الحكم صادرا من قاضى الأمور المستعجلة وأن يكون قضاءه بطرد المستأجر من العين المؤجرة بسبب تلفره في سداد الأجرة إعمالا للشرط الصريح الفاسخ المنصوص عليه في العقد أملا إذا كان الحكم الصادر من القضاء المستعجل بطرد المستأجر لمسبب آخسر خلاف التأخير في سداد الأجرة أو كان الحكم بالطرد صادرا مسن المحكمة للموضوعية فلا يطبق هذا النص وانما تسرى القواعد العامة في التنفيذ التسي نصت عليها المادة ١/٢٨١ مرافعات .

غير أن المالك قد يصادف صعوبة في اعلان المستأجر بحكم الطرد المستعجل مع شخصه كما لو كان لا يقيم بالعين المؤجرة وعجز عن الاعتداء لمحل إقامته أو قد يكون مقيما في الخارج وحيئنذ لا يكون أمام المالك الا أن

⁽۱) عز الدين الدناصوري وحامد عكاز - التعليق ص ١٢٦١ و ص ١٢٦٢.

يلجاً للقضاء الموضوعي ليستصدر منه حكما بالطرد فاذا أجيب لطلبه فإنه لا يشترط في هذه الحالة اعلان الحكم في مواجهة المستأجر (١).

ويلاحظ أنه في حالة ما إذا طعن المدين بالتزوير على إعلان السند التنفيذى وقضت المحكمة برده وبطلانه فإنه بترتب على ذلك إهدار هذا الإعلان والتقرير ببطلانه واعتباره كأن لم يكن فيزول وتزول معه الآثار القانونية المترتبة عليه وببطل التنفيذ تبعا لذلك وتأسيسا على ذلك إذا وقع الدائن حجزا بمقتضى هذا الإعلان فإن هذا الحجز يضحى باطلا لأن بطلان الإجراء يستتبع بطلان الإجراءات الملاحقة عليه متى كان هسو أساسها لها وترتبت عليه ولا يصح القول بأن الخاية من إعلان السند التنفيذى قد تحققه بعلم المدين أو المحجوز لديه بالسند التنفيذى وبمضمونه اذ الغاية مسن هذا الإجراء لا تتحقق إلا بالطريق السندى رسمه القانون فسى المادة ٢٨١ مرافعات (٢).

٣٧٧ - تأنيا : انقضاء المدة المحددة قبل البدء في التنفيذ :

لم يحدد المشرع ميعادا معينا لإعلان المدين وتكليفه بالوفاء لأن نلك يرجع لظروف الدائن ورغبته في الحصول على حقه ولذلك يجوز للدائس أن يعلن المدين ويكلفه بالوفاء في أي وقت طالما أن السند التنفيذي لا يزال قائما وصالحا لإجراء التنفيذ الجبرى بمقتضاه ولكن إذا أعلن الدائن المدين وكلفه بالوفاء فإنه لا يجوز إجراء التنفيذ إلا بعد مضى يوم على الأقل من الاعلن وفقا للمادة ٢٨١/٤ وإذا كأن التنفيذ يتم قبل ورثة المدين أو من يقوم مقامسه

⁽۱) عز الدين الاناموري وحامد عكار - التعليق ص ١٢٦١ و ص ١٢٦٢

⁽٢) عز الدين الدناصوري وحامد عكار - المرجع السابق - ص ١٠١٥ .

فلا يكون النتفيذ جائزا إلا بعد مضمى ثمانية أيام من تاريخ إعلانسهم بالمسند النتفيذي وفقا للمادة ٢٨٤.

ويبدأ ميعاد اليوم أو الثمانية ايام من تاريخ إعالن العاد التنفياذي والتكليف بالوفاء فإذا تم هذا الاخير بورقة مسسئقلة لاحقه لاعالن الساد التنفيذي فإن الميعاد لا يبدأ الا بتمام إعلان ورقة التكليف بالوفاء (۱)، وها الميعاد هو ميعلد كامل يجب أن ينقضي كله قبل البدء في اتخااذ إجاراءات التنفيذ ويمتد هذا الميعاد بسبب العطلة الرسمية ويسبب المسافة ويضاف ميعاد المسافة على أساس المسافة بين موطن المدين والمكان الذي يجب فيه الوفاء باعتبار أن الوفاء هو الإجراء الذي يقرم به المدين خلال هذا الميعادي ليتفادي التنفيذ الجبرى.

وإذا بدأت إجراءات التنفيذ خلال هذا الميعاد كانت باطلة (١) وهـــذا البطلان مقرر لمصلحة المدين ، وإذا انقضى هذا الميعاد كاملا فإنــه يصــح البدء في التنفيذ في أي وقت بعد ذلك لأن المشرع لم ينص على ميعاد ابــدء التنفيذ خلاله والا منط الإعلان (٣) اذ يظل الحق في التنفيذ قائما ما لم يسقط الحق فيه بالتقادم .

⁽۱) وجدى راغب - من ۱۴۴ .

⁽۱) أحمد أبو الوقا - يند ۱۶۸ من ۳۳۳ ، وجي راغب من ۶۰، وقارن فتحي والي -ينـد ۱۱۰ من ۲۱۰ من ۲۱۰ .

ويلاحظ أن هذا الميعاد الكامل يحتسب بأعمال القواعد العامة فلا يعتد باليوم الذي حصل فيه الإعلان ، ولا يجوز الحجز في اليوم التالي له، فمئللا إذا حصل الإعلان في اليوم الخامس من الشهر فلا يحتسب هذا اليوم ويمتسع الحجز في اليوم السابع من الشهر .

والحكمة من هذا الميعاد هي عدم مباغتة المدين يسالإعلان والتتفيذ فورا، اذ منحه المشرع هذه المهلة لإتاحة الفرصة له حتى يبادر إلى الوفياء بالدين ويتجنب بذلك إجراءات الحجز أو ينازع في هذه الإجراءات ان كسان لديه وجه للمنازعة، ويلاحظ أن المشرع منح المدين يوما واحدا فقط لأنيه على علم بالدين المراد اقتضائه منذ نشأته بينما لم يجد المشرع هذا الميعساد كافيا بالنسبة للورثة أو من يقوم مقام المدين (۱) لأنهم لا علم لهم بسالدين ولذلك منحهم مهلة ثمانية ايام منذ إعلان السند التنفيذي إليهم وتكليفهم بالوفياء حتى يتمكنوا من تحديد موقفهم بالنسبة لهذا الدين سواء المنازعة في التنفيسة أو الوفاء به .

٢٧٨ - ثالثة : طلب الدائن التنفيذ :

وققا المادة ٢٧٩ التي سبق لنا التعليق عليها يلتزم المحضر بــــإجراء التنفيذ بناء على طلب ذى الشأن متى سلمه السند التنفيذذى ، فــلا يستطيع المحضر أن يبدأ التنفيذ من تلقاء نفسه بل يجب أن يطلب الدائن ذلك، وهــــذا الطلب يعتبر مقدمة من مقدمات التنفيذ لأنه إجراء سابق عليه ولازم له ، وإذا بدأ التنفيذ دون أن يطلبه الدائن كان باطلا إلا في الحالات الامـــتثنائية التــي يجيز فيها القانون التنفيذ بدون مقدمات .

⁽۱) وجدى راغب - ص ١٤٥ .

ويرى الفقه أن الحكمة في ضرورة طلب التنفيذ ترجع للاعتبارات التي تغرض مبدأ المطالبة القضائية وهي تستركز فسي اعتبارين هسامين الاعتبار الأول يتعلق بفكرة الحق الذي يحميه التنفيذ فهو مركز ذاتسي يقسوم على حماية مصلحة خاصة ولذا تتوقف هذه الحمايسة علىي إرادة صاحب ويتنافى مع فكرة الحق إرغام صاحبه على اقتضائه جبرا، والاعتبار التسائي اعتبار فني يتعلق بحيدة القضاء اذ أن من مظاهر هذه الحيدة أن يكون النشاط القضائي مطلوبا وليس تلقائيا (١).

ويذ ونظرا لكون طلب التنفيذ مقدمة من مقدماته وليسس إجراء مسن إجراءاته ، فإنه يمكن تقديم هذا الطلب فور إعلان السند التنفيذي للمدين ولسو لم ينقضي ميعاد اليوم من إعلان السند التنفيذي والذي يجب أن يسبق أجراء التنفيذ (۲) ، كذلك يجوز تقديم هذا الطلب بعد إعلان السند التنفيذي فــــى أي وقت إذا لم يتطلب المشرع ضرورة تقديمه في ميعاد محدد، ويسترتب على تقديم هذا الطلب الإرام المحضر بالقيام بالتنفيذ بعد التحقق من استيفاء مقدملت التنفيذ الأخرى ، وإذا رأى المحضر عدم توافر إحدى هـذه المقدمات أو أن المطلوب منه القيام بتنفيذ غير صحيح في ظهاهرة كالتنفيذ خارج دائسرة المطلوب منه القيام بتنفيذ غير صحيح في ظهاهرة كالتنفيذ خارج دائسرة المختصاصه أو على مال لا يجوز التنفيذ عليه فإنه يمنتع عسن التنفيذ (۱)،

⁽۱) وجدى راغب - ص ١٤٦ - ص ١٤٧ .

^(۲) فتحى والى - بند ۱۲۱ من ۲۲۹ .

⁽۲) وجدى راغب - ص ١٤٨، فقدى والى - بند ١٢٢ - ص ٢٢٩.

ويصدر القاضي أمرا على العريضة بساجراء التنفيذ أو بعدم إجرائه أو بالمدرائه بعد تحقق شروط معينة .

ولم يتطلب المشرع شكلا معينا لطلب التنفيذ (١) بولذلك من الممكن أن يتم الطلب في صورة عريضة مبينا بها اسم طالب التنفيذ ولقبسه ومحل إقامته وكذلك اسم المدين المراد التنفيذ ضده والمبلغ المراد اقتضاؤه ، ولكن استلزم المشرع حتى يرتب الطلب اثره في النزام المحضر بالقيام بسالتنفيذ أن يقوم طالب التنفيذ بتسليم المحضر السند التنفيذي وهذا يعنى ضرورة ارفساق الصورة التنفيذية بطلب التنفيذ وتسليمها للمحضر ،

وقد كان المشرع في قانون المرافعات السابق يتطلب اشتمال الطلب على تفويض المحضر بقيض الدين واعطاء المخالصة إلا إذا كان المطلسوب واجب الأداء بحسب نص السند التنفيذي في محل غير المحل الذي يحصل فيه الإعلان أو التنفيذ، ولكن لم يتطلب المشرع ذلك في قانون المرافعات الحالى فالمادة ٢٨٢ من هذا القانون تخول للمحضر سلطة قبض الدين وأعطاء المخالصة دون حاجة إلى تفويض خاص .

ويلاحظ أنه إذا كان مقدم الطلب هو خلف الدائن سواء كان خلفا عاما أو خاصا وبالتالى فان السند التنفيذى لا يحمل اسمه فإنه يجب عليه أن يرفيق بطلبه ما يثبت خلافته الا بغير هذا لانتبت له صفة في التنفيذ (٢) ، كذلك فإنيه عند تقديم طلب التنفيذ سواء من الدائن أو من خلفه فإنه يقيد فورا في جدول خاص بمحكمة التنفيذ معد لقيد طلبات التنفيذ ، كما ينشأ ملف خاص بهذا

⁽۱) فتحی والی - بند ۱۲۱ من ۲۲۹، وجدی راغب - من ۱۲۷ .

^(۲) انتحی والی - بند ۱۲۱ من ۲۲۹ .

الطلب تودع به جميع الأوراق المتعلقة به وذلك طبقا الناص المادة ٢٧٨ مرافعات .

٢٧٩ - الحالات الاستثنائية التي يجوز فيها التنفيذ بدون مقدمات :

إذا كانت القاعدة هي ضرورة القيام باتخاذ مقدمات التنفيذ قبل البدء في التنفيذ، قان هناك بعض الحالات الاستثنائية يجوز فيها البدء في التنفيذ دون اتخاذ هذه المقدمات وهذه الحالات هي:

(أ) ما تتص عليه المادة ٢٨٦ مرافعات من انه " يجوز المحكمة فسى المواد المستعجلة أو في الأحوال التي يكون فيها التأخير ضارا أن تأمر يتنفيذ الحكم بموجب مسونته بغير اعلائه ، وفي هذه الحالة يسلم الكاتب المسسودة المحضر وعلى المحضر أن يردها بمجرد الانتهاء من التنفيذ "، فطبقا السهذا النص يجوز تتفيذ الحكم الصادر في مادة مستعجلة أو في الحالة التي يكسون فيها التأخير ضارا بدون اتخاذ مقدمات التنفيذ ، ولكن يشترط لذلك أن تسأمر المحكمة في حكمها بتنفيذه بموجب مسودته بناء على طلب المحكوم لسه إذ لا تستطيع المحكمة أن تأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته من تلقاء نفسها بسل يجب أن يطلب المحكوم له من المحكمة التنفيذ بموجب مسودة الحكم وإذا لسم يجب أن يطلب المحكوم له من المحكمة التنفيذ بموجب مسودة الحكم وإذا لسم يتقدم بهذا الطلب فإنه لا تحكم المحكمة به ومن شم لايجوز تنفيذ الحكم بموجب مسودته حتى ولو كان صادرا في مادة مستعجلة أو في حالة يكسون التأخير فيها ضارا .

وفضلا عن ضرورة أن تأمر المحكمة في حكمها بتنفيد، بموجب مسودته بناء على طلب المحكوم له، فإنه بجب أن يكون الحكم صدادرا في مادة مستعجلة مدواء كان صادرا من قاضي الأمور المستعجلة أو من قباضي

الموضوع في طلب وقتى رفع إليه بالتبع للدعوى الموضوعية المرفوعة مسن قبل أمامه ، أو أن يكون الحكم صادرا في حالة يكون فيها التساخير ضارا بمصلحة المحكوم له وللمحكمة في ذلك مطلق السلطة التقديرية (١) فيكون لها أن نأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته إذا كان التأخير ضارا سواء كان هسدا الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل أو غير مشمول به ، وإذا أمرت المحكمة بذلك فإن التتفيذ يتم فورا بدون مقدمات .

(ب) كذلك لا يتصور اتخاذ مقدمات التنفيذ بالنسبة للحجوز التحفظيسة لأن المقدمات لازمة فقط للحجوز التنفيذية ، لأن الحجز التحفظي قد يتم دون وجود أي سند تنفيذي كما أنه يوقع لتفادى تهريب المدين لأمواله مما يتطلب مفاجأته فهو يهدف فقط إلى المحافظة على الضمان العام للدائس دون بيسع الأموال المحجوزة ، ولذلك يجب توقيع هذا الحجز دون اتخاذ مقدمات التنفيذ حتى تتحقق الغاية منه ، ولو افترضنا ضرورة اتخاذ هذه المقدمات قبل اتخاذ الحجز التحفظي فإن المدين سوف يتمكن من تهريب أمواله ويذلك لن يحقسق الحجز التحفظي هدفه ولذلك لا يجب اتخاذ هذه المقدمات. ويلاحظ أنه يدخل في الحجوز التحفظي هدفه ولذلك لا يجب اتخاذ هذه المقدمات. ويلاحظ أنه يدخل في الحجوز التحفظية حجز ما للمدين لدى الغسير لأن المشرع لا يتطلب لتوقيع حجز ما للمدين لدى الغير سبق إعلان المدين بالسند التنفيذي لأن هذا المحجز يبدأ تحفظيا ثم يتحول إلى حجز تنفيذي بعد ذلك .

(ج.) كما لايلزم اتخاذ مقدمات التنفيذ بالنسبة للأحكام التى لا تقطلب تتفيذا جبريا ، فاذا كان التنفيذ لا يقتضى استعمال القوة الجبرية لقهر المدين أو المحكوم عليه فإنه لايلزم اتخاذ مقدمات التنفيذ لأن هذه المقدمات يجبب

⁽١) أحمد أبو الوقا - بند ١٤٥ ص ٣٣٥ .

اتخاذها فقط قبل البدء في التنفيذ الجبرى، ومن أمثلة الأحكام التي لانتطلب تنفيذا جبريا الأحكام الفرعية المتصلة بسير اجراءات الخصومة أو اثباتها كالحكم باختصاص المحكمة بنظر الدعرى أو الحكم بتأجيلها أو باتخاذ إجراء من إجراءات الإثبات أو عدم اتخاذه كالحكم الصادر بعسدم جواز الإثبات بالشهادة فإنه ينفذ بعدم الاعتداد بشهادة الشهود ، ومن ذليك أيضا الحكم الصادر بتعيين حارس فانه ينفذ ويرتب أثره في ثبوت صفة الحارس بمجرد الصادر بتعيين حارس فانه ينفذ ويرتب أثره في ثبوت صفة الحارس بمجرد مدوره دون حاجة إلى إعلانه المحكرم عليه و إنما يلزم إعلانه إذا اريد تنفيذه جبرا بتسليم الأعيان محل الحراسة إليه .

وبذلك يتضم لنا مما سبق أنه لا يلزم اتخاذ مقدمات التنفيذ بالتسبة للنتفيذ الجبرى إذا نص القانون على ذلك صراحة بصفة استثنائية ، كما أنه لا يلزم اتخاذ هذه المقدمات بالنسبة للتنفيذ غير الجيرى .

٠ ٢٨ - صيغة إعلان سند تنفيذي (حكم):

أنه في يوم ...

بناء على طلب (أ) ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. وموطنه المختسار مكتب الأستاذ / .. المحامي بشارع .. بجهة ..

أنا .. محضر محكمة .. قد انتقلت في التاريخ المذكور اعسلاه إلى مجل اقامة (ب) ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. مخاطبا مع /

واعلنته بالصورة التنفيذية من هذا الحكم الصادر من محكمة .. بتاريخ .. في القضية رقم .. سنة .. للعلم بما جاء به ونفاذ مفعوله ونبهته إلى أن يقوم

بسداد المبالغ الموضعة بعد للطالب في ظرف ٢٤ ساعة تمضى من تساريخ تسلمه هذا وإلا يجبر على سداده بالطرق القانونية .

بيان المطلوب

- ٠٠,٠٠ المحكوم به .
- ٠٠,٠٠٠ رسم الدعوى والأتعاب المقدرة .
- ٠٠٠٠٠ عائد (فوائد) من / / ١٩ إلى / ١٩

٠٠,٠٠ الجملة فقط مبلغ

هذا بخلاف ما يستجد من المصروفات وأجرة النشر وخلاقه مسع حقسظ كافة الحقوق وكلفته بدقع المبلغ للسيد المحضر (١).

أحكام النقض:

بالوفاء وان كان من الإجراءات التي رتب القانون على إغفالها البطــــلان إلا أن هذا البطلان لا يتعلق بالنظام العام ، إذ هو قد شرع لمصلحة المدين وحده أن هذا البطلان لا يتعلق بالنظام العام ، إذ هو قد شرع لمصلحة المدين وحده فلا يتبل من غيره التمسك به - فإذا كان الثابت من الحكم المطعون فيـــه أن هذا الاعتراض لم يبد إلا من الطاعن وهو الحائز وهو غـــر المديـن فــإن النتيجة التي انتهى إليها الحكم برفض هذا الاعتراض تكـون صحيحـة فــي التقانون .

⁽۱) شوقى وهيى ومهنى مشرقى - المسيغ القانونية للأوراق القضائية- الطبعة الرابعـــة-سنة ۱۹۸۷ - ص ۲۱۷ و ص ۲۱۸ .

لم توجعه المادة ٣٠٠ من قانون المرافعات في إجراء التنفيذ (لا إعلان المدين بصورة السند التنفيذي المطلوب التنفيذ ضده دون حاجة لإعلان ما عداها من الأوراق الخاصة بتحويل الدين .

(نقض ١٩/١١/١٥ - الطعن رقم ٢٧٥ سنة ٢٥ ق -س ١٠ ص ١٨٨).

۲۸۲ - مؤدى نص المادة ۵۳۷ من قانون المرافعات القديم أنه كان يكفى في ظل القانون الملغى أن يسبق التنفيذ إعلان السند التنفيذى إلى المدين دون حاجة إلى إعلان ورثته به إذا كان التنفيذ حاصدلا قلى مواجهتهم وإذا كانت المادة ۲۲۶ من قانون المرافعات الجديد قد أوجبت على الدئن إعسلان السند التنفيذي لورثة المدين قبل البدء في التنفيذ فإن ذلك نص مستحدث لا يعمل به إلا من تاريخ العمل بالقانون الجديد ولا يسرى على الإجراءات التسي تمت في ظل القانون الملغى .

(نقص ١١/١٩١١ الطعن رقم ٢٣٥ سنة ٢٧ ق س ١٤ مس ٨٠).

٣٨٧ – الأمر العالى الصادر في ٢٥ مارس سنة ١٨٨٠ لم يستلزم بالنسبة للبيان الخاص بالمبالغ المراد التنفيذ من أجلها اشتمال ورقـــة التنبيـــه والإنذار على مقدار المبالغ المستحقة دون أى تفصيل آخر لها .

(نقمن ۱۸ /۱۱/۲۱ - الطعن رقم ۲۵۰ سنة ۲۸ ق س ۱۶ ص ۱۰۹۸) .

* ١٨٤ – تقضى المادة ٤٠٤ من قانون المرافعات القديم بأن " إعلائات الأحكام الحاصلة إلى المحل المعين في مدة المرافعة تعتبر صحيحة إذا حصل الشروع في التنفيذ في ظرف ستة أشهر من تاريخ صدور الحكسم ما لم ينص القانون على غير ذلك " . وهذا النص قد ورد استثناء من القساعدة

العامة التي قررتها المادة ٣٨٤ من هذا القانون من ضرورة إعلان الأحكام قبل تنفيذها لشخص المحكوم عليه أو في موطنه الأصلى ، إلا أن أعمال هذا الاستثناء مشروط بأن يحصل الشروع في التنفيذ خلال الستة أشسهر التاليسة لصدور الحكم .

(نقش ۱۱/۳۰/۱۱/۳۰ الطنن رقم ۲ سنة ۳۰ ق س ۱۱ ص ۱۱۹) .

التنفيذ إلى نفس الخصم أو في موطنه الأصلى ولم يستثن القانون من ذلك إلا التنفيذ إلى نفس الخصم أو في موطنه الأصلى ولم يستثن القانون من ذلك إلا الحالة التي يحصل فيها الشروع في التنفيذ خلال ستة اشهر من تاريخ صدور الحكم المنفذ به إذ اعتبرت المادة ٤٠٤ – من القانون،المذكور - الإعلائات الحاصلة في المحل المختار صحيحة في هذه الحالة . فسإذا اعتبر الحكسم المطعون فيه إعلان سند التنفيذ في المحل المختار صحيحا دون التحقق ممسا إذا كان قد حصل في المدة المنوه عنها أم لا فإنه يكون معيبا بمسا يستوجب نقضه .

(نقض ۲۸/٤/۲۸ الطعن ركم ٥٦ سنة ٣٢ ق س ١٧ ص ٩٢٩) .

٢٨٦ - البطلان المترتب على عدم إعلان السند التنفيذي غير متعلق بالنظام العام .

لم يتطلب المشرع في ظل تقنين المرافعات الملغى ولا فسي التقنيد، ومن شم القائم ان يسبق حجز ما للمدين لدى الغير إعلان المدين بسند التنفيذ، ومن شم فلم يكن المطاعن – المحجوز عليه – أن يحتج ببطلان إعلانه بسند التنفيذ فسي المحل المختار عند التنفيذ عليه بطريق حجز ما للمدين لدى الغير طالمسا ان إعلانه بهذا السند لم يكن لازما أصلا لا في الموطن الأصلى ولا في المحسل

المختار وبالتالى فلا يجوز - فى تتفيذ لاحق بطريق الحجيز العقارى - اعتبار سكوته عن التمسك ببطلان الإعلان فى التنفيذ الأول وإقراره هذا التنفيذ ، نزولا منه عن هذا البطلان أو رضاء منه بإعلان سند التنفيذ إليه فى المحل المختار .

(نقض ۲۸ /۱۹۲۱ الطعن رقم ۵۱ سنة ۲۲ ق س ۱۷ ص ۹۲۹) .

۲۸۷ – متى تضمن السند التنفيذى الذى تحت يد المطع ون عليه تعبين موطن الطاعنة بشارع .. وهو غير المكان الذى وجه فيه الإعلان ولم يرد بالأوراق ما يدل على أنها تركته وكان يتعين على المطعون عليه أن يسعى لإعلانها فيه رخم القول بأنها سافرت إلى أمريكا لأنه بفرض إقامتها في الخارج فإنه يصبح – وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض – إعلانها في موطنها الأصلى بالبلاد .

(نقض ١٩٩٨/١٢/٣ الطعن رقم ٥٠٠ سنة ٣٤ ق س ١٩ ص ١٤٧٠).

السند التنفيذي إلى المدين تطبيقا للفقرة الأولى من المادة ١٠٠ مسن قانون السند التنفيذي إلى المدين تطبيقا للفقرة الأولى من المادة ١٠٠ مسن قانون المرافعات السابق هي إعلامه بوجوده واخطاره بما هو ملزم بأدائسه على وجه اليقين ، وتخويله إمكان مراقبة استيفاء السند المنفذ به لجميع الشسروط الشكلية والموضوعية التي يكون بتوافرها صالحا للتنفيسة بمقتضاه، إلا أن منازعة المدين التي يفقد الحق بسببها شرطى تحقق الوجود وتعبين المقسدار وفق المادة ٢٥٩ من قانون المرافعات السابق يتحتم أن تكون منازعة جديسة تثير الشك في وجود الحق أو حقيقة قدره .

متى كان الثابت أن الشركة المطعون عليها – والمرتهنة بموجب عقد فتح اعتماد رسمى مضمون برهن عقارى – قد أعلنت إلى الطاعن – الكفيسل المتضامن والراهن – قبل البدء في التنفيذ مضمون عقد فتح الاعتماد المذكور، ومستخرجا من حساب المدين من واقع دفاترها التجارية وكلفته فيسه بالوقاء بالمبلغ المطلوب قبل اكتمال التقادم الخمسى، فإن ذلك كاف القول بانقطاع التقادم، اعتبارا بأن ذلك التكليف بالوقاء ينصب على المدبونية بالذات ويتضمن المطالبة بالمبالغ المتأخرة في معنى المادة ٢٠٥ من قسانون المرافعات السابق.

مؤدى نص المائتين ٢٥،٤٥٩ من قانون المرافعات السابق وعلى ماجرى به قضاء هذه المحكمة - أنه وان كان يجب أن يكون الحق المدواد اقتضاؤه بالتنفيذ الجبرى محقق الوجود ومعين المقدار وحال الأداء وأن يكون السند التنفيذى دالا بذاته على توافر هذه الشروط فيه إلا أن الشارع تقديرا منه للاعتبارات العملية المتصلة بتشجيع الائتمان أجاز استثناء من الأصل التنفيذ بعقود فتح الاعتماد الرسمية ولو لم تتضمن الإقرار بقيض شيء وأوجب في ذات الوقت ضمانا لمصلحة المدين الحاصل التنفيذ ضده أن يعلن عند الشروع في التنفيذ مع عقد فتح الاعتماد مستخرج بحساب المدين من واقع دفاتر الدائن التجارية .

(نقش ۱۹۷۱/۱/۱۹ سنة ۲۲ ص ۵۲) .

٧٨٩ – لما كان من المقرر قانونا أن الذي يقطع التقادم هو الإعلان السند التنفيذي المتضمن التكليف بالوفاء ولم يشترط المشرع عبارات معينـــة

لهذا التكليف فيكفى أية عبارة بذاتها تدل على تصميم صاحبها على هذا التكليف واذ استخلص الحكم المطعون فيه من إعلان السند التنفيذي أنسه تضمن التكليف بالوفاء بقوله " وحيث أن مما ينعاه المستأنف على الحكم المستأنف في محله ذلك لأن المادة ٣٨٣ من القانون المدنى تتسمى على أن التقادم ينقطع بالنبيه ويبين من الرجوع إلى الحكم المنفذ به أن المستأنفين فيه نبهوا على مدينهم بنفاذ مفعوله ومن ثم ينقطع التقادم وتبدأ مدة جديسد عمسلا بالمادة ٣٨٥ من القانون المدنى ، واذ كان هذا الاستخلاص مسائفا ويسؤدى عقلا إلى معنى التكليف بالوفاء الذي تضمئته المسادة ٢/٢٨١ من قانون قد المرافعات واحتمد الحكم هذا الإعلان المتضمن التكليف بالوفاء فإنه يكون قد الترافعات واحتمد الحكم هذا الإعلان المتضمن التكليف بالوفاء فإنه يكون قد الترافعات واحتمد الحكم هذا الإعلان المتضمن التكليف بالوفاء فإنه يكون قد

(نقض ۲۰/۱۲/۲۰ طعن رقم ۱۹۲۵ اسنة ۵۳ قضائية) .

• ٢٩ -- إعلان المطعون ضدها بالدعوى التى قضعى فيها بتسليم نسخة تنفيذية ثانية منه وبالحكم الصادر فيها ، ليس من شروطه الأمر بتنفيذه رفض الحكم المطعون فيه الدعوى على سند من ذلك ، خطأ في القانون،

(نقص ١٩٨١/١٢/٣١ طعن رقم ٥٥٠ لسنة ٤١ قضائية) .

۱۹۱ – قرار لجنة المنشآت الآيلة للسقوط . إعلانه لمسنوى الشان بالطريق الإداري حصوله بطريق اللصق عند تعسنر إعلانهم ، المانتان ٥٩،٥٨ ق ٤٩ لمنة ١٩٧٧ .

(تقض ١٩٩٦/٤/١ طعن رقم ٢٨٨٣ لسنة ١٥ قضائية) .

۲۹۲ - التكليف بالوفاء السابق على إعلان أمسر التقديسر للرمسوم التكميلية . لا يعتبر قاطعا للتقادم أما التنبيه المتضمن إعلان السند التنفيذي مع تكليف المدين بالوفاء مادة ۲۸۱ مرافعات. قاطع للتقادم .

(نقض ٢٤/٢/٢١ طعن رقم ١٤٩٥ نسنة ٥٧ قضانية) .

التزوير يعنى إهدار هذا الإعلان والتقرير ببطلانه واعتباره كأن لهم يكن فيزول وتزول معه بالتالى الآثار القانونية المترتبة عليه ويبطل التنفيذ تبعا فيزول وتزول معه بالتالى الآثار القانونية المترتبة عليه ويبطل التنفيذ تبعا لذلك لأن بطلان الإجراء يستتبع بطلان الإجراءات اللاحقة عليه متى كان هو أساسا لها وترتبت هى طيه وإذا التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضي ببطلان ما ترتب على إعلان الصورة التنفيذية للحكم رقم ٣٢٨ لسنة ١٩٧٧ مستأتف مستعجل القاهرة من آثار تبعا لقضاءة برد وبطلان هذا الإعلان فإنه لايكون قد خالف القانون أو أخطأ فى تطبيقه، ولا يغير من ذلك القول بالسند الغاية من إعلان السند التنفيذي قد تحققت بعلم المطعون ضده الأول بالسند الجارى التنفيذ بمقتضاه وبمضمونه فالغاية من هذا الإجراء لا تتحقق إلا بالطريق الذي رسمه القانون في المادة ٢٨١ من قانون المرافعات.

(نقض ١٩٩٥/٧/١٧ الطمنان رقما ٢٣٦ اسنة ٥٥ ق٠٨٨ أسنة ٥٥ تضائية) .

٢٩٤ -- صحة إجراء التنفيذ الجبرى . شرطه . إعلان المدين بالحكم المذيل بالصيغة التنفيذية . تخلف ذلك . أثره . بطلان التنفيذ بطلانا تسبيا لمصلحة المدين المنفذ ضده . الاستثناء . التنفيذ في مولجها الغير الذي السنت له مصلحة شخصية بموضوع الحق المراد اقتضساؤه ويوجب عليه القانون أو الحكم الاشتراك مع المدين في تيسير إجراءات الوفاء بالحق .عدم

إعلانه بالصورة التنفيذية للحكم . لصاحب الحق في إجراء التنفيسة التمسك

متى كان تنييل الحكم بالصبغة التنفيذية شرطا لصحة إجراء التنفيل الجبرى - فإنه يتعين أن يتم إعلان المدين به فلا يكفى إعلانه بصورة غيير رسمية منه أو رسمية غير مذيلة بالصيغة التنفيذية مراعاة للحكمة التي قصدها الشارع من اشتراط تذبيل الحكم بصيغة التنفيذ - وإلا كسان التنفيذ باطلا حابط الأثر - إذ القول بغير ذلك من شأنه تمكين الدائن مين اقتضياء حقه الواحد أكثر من مرة ، وتضمى قاعدة حظر إعطاء الدائن صورة تتغينية ثانية في حالة ضبياع الأصل الأول إلا بموجب حكم قضائي عديم المسدوي ، هذا وإن كان البطلان المقرر جزاء تخلف هذا الإعلان على ذاك النحو أو تعييبه هو يطلان نسبي مقرر المصلحة المدين المنف ذ ضده إلا أن الأمر يختلف إذا كان التنقيذ بجرى في مواجهة الغير الذي لا تتعلق لمه مصلحة شخصية بموضوع الحق المراد انتضاؤه . ولكن يوجب عليمه القانون أو الحكم أن يشترك مع المدين في تيسير إجراءات الوفاء بالحق بسبب ما له من وظيفة أو صفة تخول له سلطة اتخاذ أي إجراء معين كالحارس القضائي على الأموال المتنازع عليها ، فإن لصاحب الحق في إجراء التنفيذ مصلح...ة في التمسك ببطلان التنفيذ الذي يتم دون إعلان هذا الغسير بسالحكم المنيسل بالصيغة التتفيذية باعتبار أن من حقه متابعة صحة إجراءات تتفيذ هذا الغسير لذلك الحكم.

(نقض ١٩٩٨/٧/١١ - الطعن رقم ١٢٧٨ لسنة ١٧ تضانية) .

" على المحضر عند إعلاله السند التنفيذى أو عند قيامسه بالتنفيذ قيض الدين عند عرضه عنيه مع إعطاء المخالصة وذلك دون هاجسة إلى تغويض خاص " (١).

المذكرة الإيضاحية :

"لم ير المشروع ضرورة لتفويض المحضر الذي يقوم بإعلان المسند النتفيذي أو بإجراء النتفيذ تفويضاً خاصاً في القبض وإعطاء المخالصة إذ أن طلب التنفيذ يتضمن تفويضا في القبض ولذلك أورد المشروع نسص المسادة ٢٨٢ منه بما يفيد هذا المعنى . كما أجاز المشروع للمدين الذي يعلم بالمسند التنفيذي أو الذي يراد إجراء النتفيذ عليه أن يعرض الوفاء بالدين للمحضر ولو كان الوفاء واجباً في غير المحل الذي حصل فيه الإعسلان أو التنفيذ، وذلك تيميراً على المدين وتمكيناً من تفادى التنفيذ على ماله . كمسا أسه لا ضير على الدائن من ذلك لأنه إذا امتنع الوفاء وأجرى التنفيذ فإنمسا ينسهى عادة بقبض المحضر لثمن الأشياء التي أجرى التنفيذ عليها .

كما جعل المشروع قبض الدين الحاصل التنفيذ وفاء له واجباً على المحضر إذا ما عرض عليه الوفاء والمفهوم أن هدذا الواجسب يقسع على المحضر سواء أكان الوفاء كليا أم جزئياً ، على أنه في حالة الوفاء الجزئسي يكون على المحضر أن يستمر في التنفيذ وفاء للباقي ".

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ١٦١ من قانون المرافعات المابق .

" من حل قانوناً أو اتفاقا محل الدالن في حقه حل محله فيما اتخسسة من إجراءات التتفيد " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

"حرص المشروع في المادة ٢٨٣ منه على أن يخول من حل محل الدائن الحاجز سواء كان هذا الحلول قانونياً أم اتفاقياً الحق في الحلول محلف فيما انتخذ من إجراءات التنفيذ وذلك سواء كان الدائن الحساجز هو الدائس مباشر الإجراءات أو أحد الدائنين الحاجزين الأخرين ، وسواء كان التنفيذ بطريق حجز المنقول لدى المدين أو حجز ما للمدين لدى الغسير أو بطريسة التنفيذ على العقار ، وسواء أكان الحجز تحفظيا أم تتفيذياً ، وحكمة هذا النص هي تفادي إعادة إجراءات التنفيذ مرة أخرى ممن حل محل الدائن واقتصدادا في المصروفات التي يتحملها في النهاية المدين المحجوز عليه فضلا عين أن هذا النص يتمشى مع ما تقضي به المادة ٢٣٩ من المجموعة المنتبية من وابعه علول المحال محل الدائن في خصائص حقه وفي ضماناته وقسي توابعه وجدير بالذكر أنه إذا حدث الحلول محل دائن غير الدائن مباشر الإجراءات التي اتخذها فإن المحال محل هذا الدائن ويستليد بالتالي من الإجراءات التي اتخذها الدائن مباشر الإجراءات ".

⁽١) هذه المادة مستحدثة وليس لها مقابل في قانون المرافعات السابق .

التعليق:

من حل محل الدائن في حقه الموضوعي الحق في الحلول محله أيضا فيمسا من حل محل الدائن في حقه الموضوعي الحق في الحلول محله أيضا فيمسا اتخذه من إجراءات تتفيذية ، ومن ثم لا تبطل إجراءات التنفيذ التي يكون قد بدأها الدائن وإنما يعتد بها ويستمر الدائن الجديد من المرحلة القسى انتهي إليها الحاجز دون حاجة لإعادة ما تم من إجراءات ، والحكمة من ذلك تكمسن في تفادي طول الإجراءات وتكرارها بدون مسبرر وتقادي النقات التسي يتحملها المدين في نهاية الأمر ، وقد مضت الإشارة إلى ذلك عند توضيحنا لصفة طالب التنفيذ .

فالقاعدة هي أن الحلول القانوني أو الاتفاقي يترتب عليه أن يستكمل المحال له ما بدأه الدائن من إجراءات ، سواء أكانت إجراءات خصومة أو إجراءات تتفيذ .

وفي هذا الصدد يتعين ملاحظة أن المشرع وأن عبر بالحلول وأشار في المذكرة الإيضاحية إلى المادة ٣٢٩ من التقلين المدنى إلا أن الحكم الذي استحدثه المشرع لا يقتصر على أحوال الحلول القسانوني أو الاتفاقي التسي عالجها القانون المدنى في المواد من ٣٣١ إلى ٣٣١ منه بل يمتد إلى حالسة حوالة الحق التي نظمها القانون المدنى في المواد من ٣٠٣ إلى ٣١٠ السي ١٣٤ منه أن آثار الحلول التي عددتها المادة ٣٣٩ تعتبر بذاتها – على ما أشسارت المنكرة الإيضاحية للقانون المدنى - من المشخصات الجوهرية لحوالة الحسق الأمر الذي يجوز معه أعمال حكم المادة ٢٨٣ من القانون سواء كسان مسن حل محل الدائن إنما حل محله بموجب قواعد الحلول أو قواعد حوالة الحسق،

ومن البديهى أن يرجع فى تحديد حقوق من حل محل الدائن فى الحالتين إلى القواعد الموضوعية التى تحكم أداء حلوله والتى بينها القانون المدنسى فسى أحكام حوالة الحق أو الحلول (١).

وجدير بالذكر أن تغير صفسات الخصسوم في إجراءات التغيشة يستوجب إخطار الخصم الأخر بها حتى لا يفاجأ بمسوالاة الإجراءات في مواجهة من أصبح غير ذي صفة ، كما إذا بلغ القاصر سن الرشد فساتقضت صفة الولى أو الوصى ، وشأن هذا شأن حالة تغيير الخصم لموطئسه، فسهو ملزم بإخطار خصمه بموطئه الجديد (٢).

فإذا توفى الدائن الحائز أو فقد أهليته أو زالست صفة من يبائسر الإجراءات عنه لأى سبب من الأسباب (سواء بالوفاة أو بسالعزل أو ببلسوغ القاصر سن الرشد) فإن الإجراءات تنقطع وتقف جميع المواعيد السارية في حق الحاجز عملاً بقاعدة أساسية في التشريع مقتضاها أن المدة أو الميعدد لا تسرى في حق من لا يتمكن من اتخاذ الإجراءات للمحافظة علسي حقه، ولاتستأنف سريانها إلا بعد إعلان من يقوم مقام الحاجز بالحجز،

واذن إذا توفى الحاجز بعد توقيع حجز المنقول لدى مدينه وقبل البيسع فإن الميعاد المقرر في المادة ٣٧٥ لا يسرى في حق الورثة إلا بعد اخطارهم بواسطة المدين بقيام الحجز وكذا الحال إذا فقد الحاجز أهليته أو زالت صفية من يباشر الإجراءات نباية عنه (٣).

⁽١) محمد كمال عبد العزيز - نقتين المراقعات ـص ٥٥٥ .

⁽٢) أحمد أبو الوقا – التعليق – من ١١٣٩ .

^{(&}lt;sup>۲</sup>) أحمد أبو الوقا – التعليق -- من ١١٣٩ .

أحكام النقض :

١٩٦١ - مجرد وفاة الخصم أو فقد أهلية الخصومة يترتب عليه بذاته القطاع سير الخصومة أما بلوغ الخصم سن الرشد فلا يسودى بذاته إلى القطاع سير الخصومة . حصول هذا الانقطاع بسبب ما يترتب على البلسوغ من زوال صفة من كان يباشر الخصومة عن القاصر . ترك القاصر وصية يحضر عنه في الدعوى بعد بلوغه سن الرشد . بقاء صفة الوصى في تمثيله في الخصومة . عدم القطاع سير الخصومة في هذه الحالة لتغير صفة النالتب في تمثيل الأصيل من نيابة قانونية إلى نيابة اتفاقية . عدم تمسك الطاعن أمام محكمة الاستثناف بعدم صحة تمثيل والدته الوصية بعسد يلوغهه سن الرشد. عدم جواز إثارة هذا الجدل لأول مرة أمام محكمة النقض .

(نقش ۱۹۲۸/۱/۱ سنة ۱۹ ص ۱۹۲۸) .

" إذا توقى المدين أو فقد أهليته أو زالت صفة من يباشر الإجراءات بالنيابة عنه قبل البدء في التنفيذ أو قبل إتمامه فلا يجوز التنفيذ قبل ورثته أو من يقوم مقامه إلا بعد مضى ثمانية أيام من تساريخ إعلانهم بالمسند التنفيذي.

ويجوز قبل انقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ وقاة المدين أن تعلن الأوراق المتعلقة بالتنفيذ إلى ورثته جملة في آخر موطن كان لمورثهم بغير بيان أسمائهم وصفاتهم " (١).

المذكرة الإيضاحية:

" لما كان قانون المرافعات القائم قد اكتفى في المسادة ٢٦٤ منه بمعالجة حالة وفاة المدين قبل البدء في التنفيذ فقد رأى المشرع في المسادة ٢٨٤ منه الأخذ بهذه القاعدة ذاتها مع تعميم حكمها على حالة وفاة المدين بعد البدء في التنفيذ أو قبل تمامه وذلك لتوافر العلة في الحالتين كما رأى تعميم قاعدة عدم التنفيذ قبل ورثة المدين إلا بعد مضى ثمانيسة أيام مسن تساريخ إعلانهم بالسند التنفيذي على حالة فقد أهلية المدين أو زوال صفة من يباشسر الإجراءات عنه لا لأن إجراءات التنفيذ تعد خصومة يرد عليها الانقطاع بسل لأن كل إجراء لا يعد صحيحا إلا إذا اتخذ في مواجهة ذي الصفة وبشوط أن تتوافر لدية الأهلية التي يوجبها القانون ، أما كيفية الرجوع على الشركة ومدى مازومية الوارث بالديون فمحلها أحكام القسانون المدنسي والأحوال

⁽۱) الفقرة الأولى من هذه المادة تقابل المادة ٤٦٢ من القانون السابق، أما الفقرة الثانيسة انتظابق المادة ٤٦٣ من قانون المرافعات السابق .

في التنفيذ) أن تكلمنا عن التنفيذ في مواجهة المفلف العام ، وقلف السلبي في التنفيذ) أن تكلمنا عن التنفيذ في مواجهة المفلف العام ، وقلف أن نصص الفقرة الأولى من المادة ٢٨٤ - محل التعليق - يعنى أنه حتى ولو كان قصد صبق إعلان السلد التنفيذي إلى المورث أي المدين المتوفى ، فإنه يجب أيضاً إعلانه إلى الورثة كما يجب أن تنقضى ثمانية ايام كاملة قبل اتخاذ إجسراءات التنفيذ ضدهم، والحكمة من ذلك هي إتاحة الفرصة للورثية حتى يمكنهم الاستعداد للوفاء اختيارا أن أرادوا تفادى إجراءات التنفيذ ضدهم أو الاستعداد لمواجهة هذه الإجراءات إذا لم يقوموا بالوفاء الاختياري، وفي ظلل قانون المرافعات السابق كان يقتصر تطبيق ذلك على حالة حدوث الوفاة قبل البدء في التنفيذ وذلك وفقا المادة ٢٢٤ من هذا القانون ، ولكن عمم المشرع ذلك في قانون المرافعات الحالى بحيث لا يجوز التنفيذ قبل الورثة إلا بعد مضيى ثمانية ايام من تاريخ إعلائهم بالسند التنفيذي سواء حدثت الوفاة قبل بدء

۲۹۸ -- كما ذكرنا فيما مضى أيضاً أن نص الفقرة الثانية من المدة ٢٨٤ -- محل التعليق -- يسرى سواء كانت الوفاة قد تمت قبل بدء التنفيذ أو أثناته ، وهذا النص مقرر لمصلحة طالب التنفيذ حتى لا يضطر إلى أن يعلن الأوراق بمجرد وفاة المدين إلى كل وارث باسمه وفي موطنه الخاص وقسد يؤدى بحثه عن هذه البيانات إلى سقوط حق له ، ولكن إذا كان طالب التنفيد يعلم أسماء الورثة وصفاتهم واختار إعلانهم باسماتهم في مواطنهم الخاصة فاته لا يترتب أي بطلان على ذلك ، لأن القاعدة الواردة في المسادة ٢/٢٨٤

مقررة لمصلحة طالب التنفيذ وليس للورثة أو غيرهم التمسك بها واللسك إذا خالفها طالب التنفيذ فإنه لا يترتب على مخالفته أى بطلان لأنه لا يجسوز أن يضار من قاعدة مقررة لمصلحته.

أما بعد اتقضاء ثلاثة أشهر فإنه يجب على طالب التنفيد أن يوجه إجراءات التنفيذ إلى كل الورثة بأسمائهم وصفائهم وفي موطن كل منهم أي يجب توجيه الإجراءات باسم كل وارث وفسى موطنه ولا يكفسى توجيه الإجراءات جملة ، لأنه يفترض بعد انقضاء ثلاثة شهور من الوفاة أن طالب التنفيذ قد تمكن من معرفة الورثة جميعا ومواطنهم .

فإذا قام طالب التنفيذ بعد مرور ثلاثة أشهر من تاريخ الوفاة بإعلان الورثة جملة بغير بيان أسمائهم وصفاتهم في آخر موطن لمورثهم فإن مثلل هذا الإعلان يكون باطلا ويجوز الورثة وذي المصلحة أن يتمسك به ، بيسد أن هذا البطلان يزول بالتنازل عنه .

799 — ويلاحظ أنه إذا كانت المادة لم ترتب البطلان صراحة على مخالفة أحكامها إلا أنه يتعين الرجوع القواعد العامة في البطلان والمنصوص عليها في المادة ٢٠ مرافعات وترتيبا على ذلك فإن مخالفة نص المادة يعتبر عبيا جوهريا مؤداه عدم تحقق الغاية من الاجراء ومن يسم يتعين الحكم بالبطلان متى أثبت المتمسك به حصول تلك المخالفة إلا أنه يجوز الدائس أو المنفذ أن يثبت تحقق الغاية من الإجراء رغم وقوع المخالفة وهذا البطلان نسبى مقرر لمصلحة من قام به سبب الانقطاع أو من يقوم مقامه فإذا تعسد المدينون فلا يجوز أن يتمسك بالبطلان إلا ورثة المتوفى منهم وكذلك إذا كان ورثة المدين أو من في حكمهم على علم بقيام إجراءات التنفيذ وقاموا يسالرد

على الإجراءات بما يفيد اعتبارها صحيحة فإن هذا يعتبر مسقطا لحقهم فيي

وإذا تخلف شرط الصفة في المنفذ ضده كان التنفيذ بــاطلا بطلانـا
مطلقا (٢)، وقد ذهب رأى إلى أن البطلان في هذه الحالة بطلان نسبى على أساس أنه إذا كانت محكمة النقض قد استقر قضاؤها علي أن عدم توافر الصفة في الخصومة أمر ليس متعلقا بالنظام العام فإن ذلك يطبق مسن بـاب أولى على الصفة بالنسبة للمنفذ ضده (٣).

• ٣٠٠ - وينبغى ملاحظة أن المقصود بالمدين في نص الملدة ٢٨٤-محل التعليق - هو المحجوز عليه أو المحجوز لديه لأن الأخير يعتبر مدينا للمحجوز عليه .

كما أن المقصود بزوال الصفة في المادة ٢٨٤ – محل التعليق – هو زوال صفة من بياشر الإجراءات عن الخصم بمقتضد عن نيابة قانونية أو قضائية كزوال صفة الولى أو الوصى أو القيم أو الوكيل عن النائب :

⁽۱) عبد الحميد أبو هيف - طرق النتفيذ والتحفظ - بند ۲۷۷، تختمي والي - بند ۸۸، أحمد أبو الوفا - من ۱۱٤۲ ، كمال حبد المزيز ص ٥٥٦، عز الدين الدناصوري وحسامد عكار - التعليق - ص ۱۲۲۷ .

⁽۲) وجدى راغب – ص ۲۹۷، كمال عبد العزيز ص ۲۵۷ ، محمد عبد الخالق عمـــر -بند۱۹٤ ،

⁽٢) عز الدين الدنام وي وحامد عكاز - التعليق - ص ١٢٦٧ .

وينبغى على الخصم أن يخطر خصمه بانقضاء وكالة المحامى، وإلا صح إعلانه في مكتب هذا المحامي عملا بالمادة ٢١٢، وذلك فسي الأحسوال التي يجوز فيها الإعلان في الموطن المختار المعين مسبقا قبل الخصم (١).

٣٠١ - في إجراءات التنفيذ لا يحدث انقطاع الخصومة إذا فقد المنفذ ضده أهليته أو زالت صفة ناتبه بعد بدء التنفيذ ، وإنما يجب توجيبه الإجراءات اللحقة على تحقق هذه الحالة إلى نائبه .

(نقض ۳۰/۱۰/۳۰ -- الطعن رقم ۱۹۵۷ لسنة ۵۱ قضائية-- السنة ۲۲ ص ۱۹۵۱) .

٣٠٢ -- حوالة التعويض المحكوم به ، اقتضاء المحال إليه تيمة الحق المحال به ، عدم صلاحية الحكم بنقض حكم التعويض أداة للتتفيذ بـــه قبـل المحال إليه ابتغاء استرداد ما قبضه من المحكوم عليه .

(نقض ٤/٥/٥/٤ سلة ٢٦ ص ١٩١٣) .

٣٠٣ - لأ محل لاختصام وكيل الدائنين ، بعد شهر إقلاس المدين، إذا كانت إجراءات التغيذ قد يلغت نهايتها بحكم مرسى المسرزاد قبل شهر الإقلاس .

(نقش ۲۵/۲/۲/۲۵ سنة ۲۶ ص ۸۷) .

⁽¹⁾ أحمد أبو الوقا - التعليق - من ١١٤٣ . أ

" لا يجوز للغير أن يؤدى المطلوب بموجب السند التنفيسة في ولا أن يجبر على أدائه إلا بعد إعلان المدين بالعزم على هذا التنفيذ قبسل وقوعسه يثملنية أيام على الأقل " (١).

المذكرة الإيضاحية:

"لم ينقل المشروع حكم المادة ٤٧٤ من القانون الحالى إذ تغنى عنه القواعد العامة كما ينطوى حكم المادة ٤٧٤ منه والتي نقلها المشروع في المادة ٢٨٥ منه مع تعديل صياعتها على نحر يعمسم حكمسها على سائر المادة ٢٨٥ منه مع تعديل صياعتها على نحر يعمسم حكمسها على الأحكام السندات التنفيذية إذ أن حكم الفقرة الأولى منها جاء مقصورا على الأحكام كما أن حكم الفقرة الثانية جاء مقصورا على العقود الرسمية بينمسا المسندات التنفيذية أوسع نطاقا من الأحكام والعقود الرشمية ".

التعليق :

دور الغير في التنفيذ:

٤ • ٣ - المقصود بالغير في مجال التنفيذ:

مصطلح " الغير " من المصطلحات القانونية ذات المعانى المتعددة إذ ليس له معنى واحد بل يختلف معناه حسب المجال الذي يستخدم فيه ، ويسهمنا هنا أن تحدد المقصود بالغير كشخص من أشخاص التنفيذ .

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٧٤ من قانون المرافعات السابق مجننه .

فبصفة عامة يعتبر من الغير من ليس طرفا (١) ، وهذا يعني أنسه بالنسبة لإجراءات النتفيذ فإن كل شخص عدا الطرف الإيجابي والطرف السلبي يعتبر من الغير ، ولكن الفقه (١) يقصد بالغير كشخص من أشخاص النتفيذ معنى أكثر تحديدا من ذلك بحيث يلزم حتى يعتبر الشخص غيرا فسس مجال النتفيذ أن نتوافر فيه الشروط الآتية :

(أ) ألا يكون الشخص المطلوب منه النتفيذ قد اختصم في الدعوى بشخصه أو مثله فيها أحد أطرافها بحكم القانون ، ومعنى ذلك أنه يجسب ألا يكون الشخص ماثلا في الخصومة ولا ممثلا فيها وألا يكسون خلف لأحد أطرافها.

(ب) ألا تتعلق له مصلحة شخصية بموضوع الحق المراد اقتضاره ولا يعود عليه من إجراء التنفيذ نقع ولا ضرر وبناء على ذلك يستوى عنده أن يتم التنفيذ لمصلحة أي من الخصمين .

(جـــ) أن يكون من واجبه الاشتراك في تتفيذ السند التتفيدذي وذلك بسبب صفته أو وظيفته أو علاقته بالخصوم .

ويضرب النقه أمثلة توضح من يعتبر غيرا تتوافسر فيسه الشروط الثلاثة السابقة ، من ذلك المحجوز لديه في حجز ما للمدين لدى الغير، فالمال محل التنفيذ يكون في ذمة هذا الشخص للمحجوز عليسه وتسودى إجسراءات التنفيذ إلى إلزامه بعدم الوفاء للمحجوز عليه وإلزامه بالوفاء للحاجز أو فسى خزينة المحكمة، ومن أمثلة الغير أيضا مأمور الشهر العقارى الدى يقسوم

⁽۱) وجدى راهب - ص ۲۷۱ ،

⁽۲) عبد الباسط جميعي ــ ص ٥٩ -- ص ٢٠ .

بمحو القيد أو شطب التسجيل بناء على حكم قضائى ، و أيضا كاتب المحكمة المختص بحفظ الودائع الذى يقوم بصرف قيمة الوديعة لمن يصدر الحكم لصالحه بملكيتها ، وكذلك الحارس القضائى على المنقول أو العقار المنتسازع على ملكيته حيث يلتزم يتسليمه إلى من تثبت له ملكيته هدذا المنقول أو العقار.

كما يضرب الققه أمثلة لمن لا يعتبر غيرا في مجال التنفيذ، من نلك من كان ممثلا في الخصومة وأن لم يكن ماثلا فيها بشسخصه ومثالسه وارث المحكوم عليه فالحكم الصادر ضده مورثه يسرى عليه وكذلك الشأن بالتعسبة لأى خلف للمحكوم عليه لأنه متى اعتبر طرفا أو خلفا لأحد الخصمين فإنه لا يعتبر من الغير، ومن ذلك أيضا من يدعى لنفسه حقا يتأثر بإجراء التنفيذ ولم يكن مختصما في الدعوى ومثاله حائز العقار بالنسبة للحكم الذي يصدر فسي دعوى بين شخصين لا يعتبر الحائز خلفا لاحدهما قرغم أنه يعتبر من الغير لأنه ليس طرفا أو خلفا لأحد الخصمين إلا أنه من الغير الذي لا يجوز التنفيذ عليه ، ومن أمثلة ذلك الغير الذي يدعى ملكية المنقول أو العقار المحجوز فيو لا يعتبر شخصما في التنفيذ لأنه غير ملزم بالاشتراك في إجراءات التنفيذ فيو لا يساهم في هذه الإجراءات في سيرها العادي وإنما يشير فيها عارضا

٣٠٥ - شروط التنفيذ في مواجهة الغير:

وققا للمادة ٢٨٥ مرافعات -- محل التعليق -- فإنه لايجوز للغـــير أن يؤدى المطلوب بموجب السند التنفيذي ولا أن يجبر على أدائه إلا يعد إعــلان

المدين بالعزم على هذا التنفيذ قبل وقوعه بثمانية أيام على الأقسل ، فشرط صحة التنفيذ على الغير أن يسبق هذا التنفيذ إعلان المدين بالعزم عليه قبسل إجرائه بثمانية أيام على الأقل ، والحكمة من هذا الشرط هي تمكيسن المنفذ ضده من منع التنفيذ على الغير إذا كان له الحق في منعه أو تمكنيه من تنفيذه الحكم بنفسه واجتناب الضرر الذي يلحقه من التنفيذ على الغير، ومثال ذلك أن يكون المدين المحكوم عليه قد أودع في أحد البنسوك مبلغا من المسال وأصدر شيكات بهذا المبلغ وكان أحد دانتيه قد أوقع حجزا تحت يسد البنك وأراد أن يستوفي دينه من البنك المحجوز لديه فيكون من مصلحة المحجسوز عليه عدم إجراء التنفيذ على البنك (١)، حتى لا يتعسرض لمفاجساة انعسدام الرصيد عندما يتقدم حملة الشيكات إلى البنك بطلب صرفها ومثل هذا الوضع يشكل جريمة معاقب عليها جنائيا وهي جريمة إصدار شيك بدون رصيسد، وانتفاذ يحب إعلان المدين في الميعاد المذكور بالتنفيذ حتى لا يتم دون علمسه وبحيث تكون لديه فرصة كافية لتفادي التنفيذ ضده في مواجهة الغير سسواء وبحيث تكون لديه فرصة كافية لتفادي التنفيذ ضده في مواجهة الغير سسواء بالمنازعة في هذا التنفيذ أو الوفاء الاختياري .

وحكم المادة ٢٨٥ مرافعات - محل التعليق - يطبق أيا كسان نسوع السند التنفيذى ، كما يطبق بالنسبة للتنفيذ الجبرى والوقاء الاختيسارى علسى السواء أى أنه لا يصبح التنفيذ من الغير اختيارا ولا يجوز التنفيذ عليه جسبرا إلا إذا أعلن المدين قبل التنفيذ بثمانية أيام على الأقل (٢) ، ويكون الإعسلان

⁽۱) عبد الباسط جميعي -- ص ۱۱ ،

^(۱) لختمي والتي – يند ۱۹۰ - ص ۱۹۴ .

لشخص المدين أو في موطنه الأصلي عملا بالأصل العام في إعلان الأوراق القضائية المتعلقة بالتنفيذ .

وإذا لم تحترم المادة ٢٨٥ – محل التعليسة - أى إذا وقع التنفيذ الجبرى على الغير أو تم التنفيذ الاختيارى من الغير دون إعسلان المحكسوم عليه بالعزم على ذلك أو قبل مضى ثمانية أيام على إعلاته كان ذلك التنفيسذ باطلا ولا ينتج أثره في حق المنفذ ضده، بيد أن البطلان هنسا نسبى فلا يتمسك به إلا من شرع لمالحه، والذي يستطيع التمسك بهذا البطلسلان هو المنفذ ضده وله النزول عنه وليس لطالب التنفيذ أو الغير التمسك أو السنزول عن هذا البطلان.

أحكام النقض:

المقابلة المادة ٢٠٠٠ – إذ نصت المادة ٢٠٤ من قانون المرافعات السابق (المقابلة للمادة ٢٨٥ من القانون الحالى) على أنه لا يجوز اللغير أن بؤدى المحكوم به ولا أن يجبر على أدائه إلا بعد إعلان المحكوم عليه بالعزم على هذا التنفيذ الله وقوعه بثمانية أيام على الألال فقد أوجبت به المحكوم عليه من أن يفاجأ بالتنفيذ على ما تحت يد الغير مسن أمواله دون علمه أو دون أن تتاح له الفرصة الكافية لمنعه مع احتمال أن يكون له الحق على منعه يوجه من وجود الاعتراض التى قد يجهلها الغير المطلوب منه في منعه يوجه من وجود الاعتراض التى قد يجهلها الغير المطلوب منه التنفيذ و لا تكون له - على كل حال - صفة في التمسك بها .

(نقض ۲۱/۱/۲۱ – سنة ۲۰ ص ۱۹۹) .

القانون الحالى) التي تتص على أنه لا يجوز للغير أن يؤدى المحكوم به القانون الحالى) التي تتص على أنه لا يجوز للغير أن يؤدى المحكوم به ولا أن يجبر على أدائه إلا بعد إعلان المحكوم عليه بالعزم على هذا النتفيد قبل وقوعه بثمانية ايام على الأقل ، إنما قصد بها مصلحة المحجروز عليه توقيا له من أن يفاجاً بالتنفيذ على ما تحت يد الغير من أمواله دون علمه أو دون أن نتاح له الفرصة الكافية لمنعه مع احتمال أن يكون له الحق في منعه ومن ثم فلا يستفيد من حكم هذه المادة الدائن الحاجز ولا يجوز له الاحتجساج بعدم مراعاة المحجوز لديه لحكمها .

(نقض ١٩١٨/١/١٨ الطعن رقم ٣١٢ سنة ٣١ ق س ١٩ ص ٩).

" يجوز للمحكمة في المواد المستعجلة أو في الأحوال التسى يكون فيها التأخير ضارا أن تأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته بغير إعلانه وفسي هذه الحالة يسلم الكاتب المسودة للمحضر وعلى المحضر أن يردها بمجرد الانتهاء من التنفيذ " (1) .

التعليق

٣٠٨ - استثناءان من القواعد العامة في التنفيسة : تنفيسة المكسم بموجب مسودته ويغير إعلانه :

استهدف المشرع من هذه المادة مخالفة القواعد العامة فسي أمريسن أولهما أنها تجيز التنفيذ بمقتضى مسودة الحكم وثانيهما أنها تجيز تنفيذ الحكسم بغير حاجة إلى إعلائه ويشترط لأعمال هذه المادة تحقق أحد أمرين أولهما أن يكون الحكم صادرا في مادة مستعجلة سواء كان صسادرا مسن قساضى الأمور المستعجلة أو من قاضى التنفيذ في حالة ما إذا صدر الحكم في مسادة مستعجلة كالاشكال الوقتي أم من قاضى الموضوع في طلب وقتسى وسسواء أكان الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل أم جائز التنفيذ وفقا للقواعد العامة والأمسر الثاني أن يكون الحكم صادرا في طلب موضوعي تأخير تتفيذ الحكم الصسادر فيه يضر بمصلحة المحكوم له وللمحكمة مطلق تقدير الأمر، غير أنه يشترط في كلا الأمرين أن تأمر المحكمة في حكمها بتنفيذه بموجب مسودته وهذا في كلا الأمرين أن يأمر المحكمة في حكمها بتنفيذه بموجب مسودته وهذا

⁽١) هذه المادة تطابق المادة ٤٦٤ من قانون المرافعات السابق.

الطلب امتنع على المحكمة القضاء به (١) ، وسوف تلقى الضوء على هنيسن الاستثنائيين فيما يلى :

٩ • ٣ - الاستثناء الأول : التنفيذ بغير صورة تنفيذية :

الأصل أنه لا يجوز التتفيذ إلا بموجب صورة تنفيذيـــة مــن العـــتد التتفيذى ، أى بموجب صورة من ذلك السند مذيلة بصيغة التنفيذ، واعبـــتثناء من هذا الأصل يجوز التتفيذ في بعض الحالات بغير الصورة التنفيذية للسند، بشرط أن يرد النص على ذلك صراحة في القانون ، ويتضح هذا الاســـتثناء من المادة ١٨٠ مرافعات التي تنص على أنه " لا يجوز التنفيـــذ فــى غــير الأحوال المستثناة بنص في القانون إلا بموجب صورة من المـــند التنفيــذي عليها صيغة النتفيذ " (راجع التعليق على هذه المادة فيما مشي) .

والنموذج لهذا الاستثناء هو ما تنص عليه المادة ٢٨٦ مرافعسات -محل التعليق -- فوفقا لهذا النص يجوز على سبيل الاسستثناء تنفيذ الحكم
المستعجل أو الحكم الموضوعي في الأحوال التي يكون فيها التأخير ضسارا
دون حاجة إلى صورة تنفيذية بناء على أمر المحكمة ، وتأمر المحكمة بسهذا
التنفيذ متى قدرت أن ظروف المحكوم له تستدعى السرعة في التنفيذ وعسدم
الانتظار حتى يتم أعداد الصورة التنفيذية وإعلانها (١) ، إذ رأى المشرع في صدورة

⁽۱) أحمد أبو الوقا – التنايذ - من ٣٥٥ و من ٣٥٦ ، الدنامبوري وعكاز - التعليـــق -من ١٢٦٨ .

⁽۱) وجدي راضب -- ص ۹۹ .

تنفيذية قد يؤدى إلى تغويث الغرض المقصود من استصدار الحكم أو الأضرار الشديد بمصلحة المحكوم له (١).

وفى هذا الحالات تأمر المحكمة بأن يتم النتفيذ بموجب مسودة الحكم ويتقوم الكاتب بتسليم المسودة إلى المحضر مباشرة لا إلى المحكوم له، وينفسذ المحضر بمقتضاها دون إعلانها إلى الخصيم ثم يردها إلى الكاتب بمجرد الانتهاء من تنفيذ الحكم ، ووفقا للرأى الراجح في الفقه (١) لا يلزم لإجراء التنفيذ في هذه الحالات وضع الصيغة التنفيذية علسى المسودة ، لأن هذه الصيغة لا توضع إلا على صورة من السند عملا بالمسادة ، ٨٨ والمسودة ليست صورة للحكم ، كما أن الحكمة التي من أجلها أوجب المشسرع وضع الصيغة التنفيذية وهي الدلالة على أن من بيده الصورة له الحق في إجراء المتعقد لا تتحقق في هذه الحالات لأن مسودة الحكم لا تسلم للمحكوم له وإنما تسلم للمحكوم اله وإنما تسلم للمحكوم اله وإنما

وقد ثار خلاف في الفقه حول ما إذا كان القضاء بتنفيذ الحكم بموجب مسودته يجب أن يصدر بناء على طلب المحكرم له أم أن المحكمة يمكسن أن تقضى به من تلقاء نفسها ، فذهب رأى إلى أنه يجوز للمحكمسة أن تقضى بذلك من تلقاء نفسها في المسائل المستعجلة والأحوال التي يكون التأخير فيها ضمارا ، لأن تنفيذ الحكم بالمسودة يعتبر مطلوبا بصفة ضمنية في مثنل هذه الدعاوى ، إذ في الحالات المستعجلة أو في الحالات التي يكون التأخير فيها

⁽١) أمينة النمر - أحكام التنفيذ - بند ١٦٩ ص ٢١٦ .

⁽۲) محمد حامد فهمي – ص ۲۲، عبد الباسط جميعي – التنفيذ – بنـــد ۳۲۲ ص ۳۵۰ ، أمينة التمر – ص ۲۱۷ .

ضارا ينترض أن الخصم قد تقدم بالطلب ، وهو نو مصلحة أكيدة في ذلسك، بينما الرأى الراجح هو أنه لا يجوز للمحكمة أن تقضى بتنفيذ الحكم بالمسودة إلا بناء على طلب يقدم إليها بهذا المعنى ، لأن نص المادة ٢٨٦ لا يتضمن ما يمكن أن يستقد الرأى الأول إليه (١) ، كما أنسه لا يجوز للمحكمة أن تقضى بأمر لم يطلبه الخصوم .

ويلاحظ أنه لا يوجد استثناء من قاعدة التنفيذ بصورة تنفيذية إلا تص المادة ٢٨٦ السالف الذكر ، وأن كان هناك رأى في الفقه (٢) يذهب أنصاره إلى أن هناك طائفة أخرى من الأحكام تنفذ بغير صسورة تنفيذية ، وهسى الأحكام التي تصدرها المحاكم بتغريم الفصم جزاء تخلفه عن إيداع مستنداته أو عن القيام بالإجراءات المكلف بها أو عن تسببه في تأجيل الدعوى (مسادة 19 مرافعات) ، ويستند أيضا أنصار هذا الرأى إلى حجتين ، الأولى هسى أن هذه الأحكام لا تتخذ شكل الأحكام بل تصدر بقرارات يكتفسي بإثباتها في محرر مستقل ، والثانية أن هذه الأحكام تنفذ على المحكوم عليه بعد إخباره بكتاب موصى عليه من قلم الكتاب .

بيد أن هذا الرأى غير سديد وينتقده البعض (") - بحق - على أساس أن إثبات هذه الأحكام في محضر الجلسة وعدم كتابتها في محسرر مستقل لا يمنع من استخراج صورة منها وتذبيلها بالصيغة التنفيذية ، اسروة بالاتفاق أو الصلح الذي يثبت في محضر الجلسة أو يلحق بمحضر الجلسة

⁽۱) عبد الباسط جميعي - المبادئ - ص ۲۰۲ .

⁽۲) محمد حامد قهمي - ص ۱۲ ، أحمد أبو الوقا - بند ۱۰۹ ص ۲٤٥ .

⁽۲) عبد الباسط جميعي – المبادئ – ص۲۰۷ – ص ۲۰۹ .

وقد جعل منه المشرع سندا تنفيذيا ، كما أن كون تنفيذ هذه الأحكام يتم يعسد إخبار المحكوم عليه بكتاب مسجل بعلم الوصول من قلم الكتاب فإنه لا يسدل إلا على أمر واحد هو إعفاء هذه الأحكام من الإعلان على يد محضسر وأن يكتفى في إعلانها بإرسال قلم الكتاب لخطاب مسجل بعلم الوصول، فالإعقاء للخاص بالإعلان لا يعنى الإعفاء عن التنفيذ من وضع الصيغة التنفيذية على الحكم ، إذ يدون هذه الصيغة التى يأتمر بها القائم بالتنفيذ لمن يكون هناك أساس لسلطته في تنفيذ هذه الأحكام ، كما أنه يجب القول بجواز التنفيذ بغير مصورة تنفيذية من السند أن يكون لدينا نص واضح وصريح بذلك، وكسون المشرع قد اشار في المادة ، ١٨ إلى وجود أحوال مستثناة مسن حكسم تلك المادة لا يعنى ذلك حتما وبالضرورة وجود جملة حالات ، وإنما هو تحفيظ أورده المشرع لاحتمال وجود نصوص تقرر جواز التنفيذ يسند غير مذيب الصيغة التفيذية ، ولا يوجد استثناء الآن سوى حائة واحدة فقيط وهسى بالصيغة التفيذية ، ولا يوجد استثناء الآن سوى حائة واحدة فقيط وهسى

• ٣١ - الاستثناء الثاني : التنفيذ بدون مقدمات :

وفقا للمادة ٢٨٦ - محل التعليق - يجوز تنفيذ الحكم الصادر في مادة مستعطة أو في الحالة التي يكون فيها التاخير ضارا بدون اتخاذ مقدمات التنفيذ ، ولكن يشترط لذلك أن تأمر المحكمة في حكمها بتنفيذ بموجب مسودته بناء على طلب المحكوم له إذ لا تستطيع المحكمة أن تامر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته من تلقاء نفسها بل يجب أن يطلب المحكوم له من المحكمة التنفيذ بموجب مسودة الحكم وإذا لم ينقدم بهذا الطلب فإنبه لا

تحكم المحكمة به ومن ثم لا يجوز تنفيذ الحكم بموجب مسودته حتى ولو كلن صادرا في مادة مستعجلة أو في حالة يكون التأخير فيها ضارا.

وفضلا عن ضرورة أن تأمر المحكمة في حكمها بتنفيذه بموجب مسودته بناء على طلب المحكوم له ، فإنه يجب أن يكون الحكم صادرا فسى مادة مستعجلة سواء كان صادرا من قاضى الأمور المستعجلة أو من قساضى الموضوع في طلب وقتى رفع إليه بالنبع للدعوى الموضوعية المرفوعة مسن قبل أمامه ، أو أن يكون الحكم صادرا في حالة يكون فيها التسلخير ضسارا بمصلحة المحكوم له والمحكمة في ذلك مطلق السلطة التقديرية (۱) فيكسون لها أن تأمر بتنفيذ الحكم بموجب مسودته إذا كان التأخير ضمارا مسواء كسان هذا الحكم مشمو لا بالنفاذ المعجل أو غير مشمول به ، وإذا أمرت المحكمسة بذلك فإن التتفيذ يتم فورا بدون متدمات .

⁽۱) أحمد أبو الوقا - بند ١٤٥ من ٣٣٥ .

القصيل الثالث النفاذ المعجل

YAY SAL

" لا يجوز تنفيذ الأحكام جيرا ما دام الطعن فيها بالاستئناف جسائزا إلا إذا كان النفاذ المعجل متصوصا عليه في القانون أو مسأمورا يسه فسي الحكم.

ومع ذلك يجوز بمقتضاها اتخاذ الإجراءات التحقظية " (١).

تقرير اللجنة التشريعية:

"رأت اللجنة أن تصدر عن تقسيم مختلف لحالات النفاذ المعجل وهو تقسيمها إلى نفاذ معجل بقوة القانون ويكون ذلسك بالنسبة للأوامسر علسى العرائض والمواد المستعجلة والمواد التجارية ونفاذ معجل قضعائى جسسوازى للمحكمة في غيرها من الحالات التي أوردها المشرع.

وقد رأت اللجنة أيضا العدول عما يقضى به المشروع من جعل الكفالة في المواد التجارية جوازية ، وجعلتها واجبة بقوة القانون كما يقضي القانون القائم ، وذلك نظرا الأهمية الضمان في المواد التجارية .

وقد استتبع هذا التعديل تعديلا آخر في المادة ١٧٨ مسن المشسروع التي تنص على بيانات الحكم فأضيف بعد كلمة " ومكانه " عبسارة " ومسا إذا كان صادرا في مادة تجارية أو مسألة مستعجلة ".

⁽¹⁾ هذه المادة مطابقة للمادة ٢٥٥ من قانون المرافعات السابق ، مسع استبدال عبارة " يالمعارضة أو بالاستثناف " بعبارة " بالاستثناف " واستبدال لفظ " إنما " بعبارة "ومسع ذلك ".

كما استتبع التعديل الذي أدخلته اللجنة على نظام النفاذ المعجل والغاء النفاذ المعجل القضائي وجوبا، تعديل نص المادة • ٢٩ (أصبحت ٢٩١) من المشروع التي تتعلق بالتظلم من الوصف بحذف الإشارة إلى حالة الأمسر بالنفاذ أو عدم الأمر به ".

النعليق :

١ ٣١١ - القاعدة العامة في تنفيذ الأحكام والاستثناءات منها ::

القاعدة العامة في تنفيذ أحكام الإلزام هي أن هذه الأحكام لا يجسوز تنفيذها تنفيذا جبريا إلا إذا كانت أحكاما نهائية أي لا تقبل الطعن فيها بالاستثناف ، سواء كانت صادرة من محكمة الاستثناف أو فات ميعاد الطعن فيها بالاستثناف دون أن يطعن فيها فعلا، حتى لو كانت قابلة للطعن بطريق غير عادى من طرق الطعن (النقض والتماس إعادة النظر) أو تسم الطعن فيها فعلا بأحد هذه الطرق غير العادية .

وهذه القاعدة تستفاد من نص المادة ٢/٢٨٧ - محل التعليق - على عدم جواز تنفيذ الأحكام جيرا مادام الطعن فيها بالاستثناف جائزا ، ومن نص المادة ٤٤٢ على أنه لا يترتب على رفع الالتماس وقف تنفيذ الحكم، ومن نص نص المادة ٢٥١ على أنه لا يترتب على الطعن بطريق النقض وقف تنفيسة الحكم .

وعلة هذه القاعدة هي أن الحكم النهائي أي السدى لا يقبل الطعن بالطرق العادية يتضمن تأكيدا للحق الثابت به بدرجة يرجح معسها احتمال تأبيده إذا ماتم الطعن فيه بطريق غير عادى ، كما أن الطعن بالطرق غير العادية لا يجوز إلا في أحوال معينة ولأسباب محددة نص عليها المشرع،

وذلك بعكس الحال بالنسبة لطرق الطعن العادية التي يجوز الالتجاء إليها دون التقيد بأسباب معينة .

وإذا كانت القاغدة هي أن الأحكام النهائية أي التي لا يجوز الطعسن فيها بالاستثناف هي التي يجوز تتفيذها بينما الأحكام غير النهائيسة أي التي تكون قابلة للطعن فيها بالاستثناف لا يجوز تتفيذها لاحتمال إلغاءها و إلا أن للمشرع قد أورد على هذه القاعدة استثناء مؤداه جواز تتفيذ الأحكام غير النهائية في الحالات التي ينص فيها القانون على ذلك أو إذا قررت المحكمة عند إصدار الحكم غير النهائي على أنه يجوز تنفيذه ، وهذا هو ما يعرف بالنفاذ المعجل للأحكام غير الانتهائية .

كذلك فإنه إذا كانت القاعدة السابقة تعنى عدم تأثر تتفيذ الحكم النهائى بالطعن فيه أمام محكمة النقض أو أمام محكمة الالتماس ، فإن المشرع أورد استثناءا من ذلك أيضا مؤداه أنه يجوز لمحكمة النقض ولمحكمة الالتماس وقف تتفيذ الحكم النهائي إذا ما توافرت شروط معينة ، بل أن المشرع أجاز وقف النفاذ المعجل للأحكام غير النهائية أمام محكمة الاستثناف ، وسوف توضح ذلك بالتفصيل بعد قليل ،

٣١٢ - التعريف بالنفاذ المعجل للأحكام غير النهائيـــة ومبرراتــه وأثواعه :

استثناءا من القاعدة العامة في تنفيذ الأحكام يجيز المشرع تنفيذ الحكم الابتدائي تنفيذا معجلا كما أسلفنا ، فالنفاذ المعجل هو صلاحية الحكم غسير النهائي للتنفيذ الجبرى ، ويسمى هذا النفاذ معجلا لأنه تتفيذا للحكم قبل الأوان

أى قبل أن يعتبر انتهائيا (١) ، وهذا التنفيذ هو تنفيذ قلق غير مستقر لأن مصيره يتعلق بمصير الحكم ذاته (٢) ، فهو يبقى إذا بقيسى الحكيم وأيدته محكمة الطعن ، ويزول ويسقط وتسقط إجراءاته إذا ألغت محكمية الطعن المحكم ، ولذلك يوصف بأنه نفاذ مؤقت أى غير نهائى (٢) نظرا لكونة يتوقف على نتيجة الغصل في الطعن .

وقد أجاز المشرع تنفيذ هذه الأحكام غير النهائية على سبيل الاستثناء لاعتبارات معينة رآها جديرة بتقرير هذا الاستثناء (3) ، فقد لاحظ المسرع ان هناك حالات يكون فيها سند المحكوم له قويا بحيث يرجع معه لحتمال تاييد الحكم إذا طعن فيه، وحالات يكون فيها موضوع الدعوى مستعجلاً مما يتعين تنفيذ الحكم الصادر فيه فورا وإلا فات الغرض الذي قصده المشرع من طرح الموضوع بصفته المستعجلة على القضاء وحالات يكون فيسها المحكوم له ممن رعاهم المشرع برعاية خاصة مما يتطلب التعجيل بحصولهم على حقهم تحقيقا لهذه الرعاية ،

والهدف من النفاذ المعجل (٥) ، هو التوفيق بين مصلحة المحكوم لله في أجازة تنفيذ الحكم الصادر لمصلحته دون تربص حتى يصبح الحكم حائزا لقوة الأمر المقضى به أى يصبح نهائيا ، وبين مصلحة المحكوم عليه فسى ألا

⁽۱) وجدی راغب – ص ۲۰ ،

^{(&}quot;) لحمد أبو الوقا - بند ٢٤ من ٥٥ .

^(۲) فتحي والي - بند ۲۹ ص ۵۵ .

^(*) أمينة النمر - أحكام التنفيذ الجبرى - بند ١٢٥ من ١٦٦، أحمد أبو الإفسا- الإنسارة السافة .

^(*) رمزی سیف – بند ۲۱ من ۳۱ ،

ينفذ ضده من الأحكام إلا ما استقر وأصبح غير قابل للطعن فيه وغير محتمل إلغاؤه من محكمة الطعن ، ولذلك حرص المشرع على تحديد حالات التنفيذ المعجل وتنظيمها .

وقد كان قاتون المرافعات المصرى السابق ينص على العديد من حالات النفاذ المعجل ويقسمها تقسيمات معقدة ، فكان هناك النفاذ المعجل بقوة القانون ثم النفاذ المعجل بحكم القاضى أى النفاذ المعجل القضائى، وكان هذا الأخير ينتسم قسمين نفاذ معجل قضائى وجوبسى أى لا يوجد القاضى أى سلطة تقديرية بصدده فهو ملزم بالحكم به متى توافرت حالاته، ونفاذ معجل قضائى جوازى أى يخضع للسلطة التقديرية للقاضى فى الحكم أو عدم الحكم به ، ولكن أعاد المشرع المصرى فى قانون المرافعات الحالي تنظيم النفاذ به ، ولكن أعاد المشرع المعجل إلا نوعين ، نفاذ معجل بقدوة القانون ونفاذ معجل قضائى أى يترك القاضى عند توافر حالاته سلطة تقديرية مطلقة فى الحكم أو عدم الحكم و عدم الحكم أو عدم الحكم به .

وفي حالات النفاذ المعجل بقوة القانون وهو ما يطلبق عليه أيضا النفاذ المعجل القانوني أو النفاذ المعجل الحتمى أو النفاذ المعجل الوجوبسي، يكون الحكم قابلا للتنفيذ الجبري لمجرد صدوره في إحدى هسنده الحسالات، فالحكم في هذه الحالات يستمد صلاحيته للتنفيذ من نص القانون مباشرة دون حاجة لأن تصرح المحكمة به في حكمها ودون حاجسة أيضا لأن يطلبه الخصم من المحكمة أو وإذا طلب الخصم شمول الحكم بالنفاذ فسي هذه الحالات ولم تتعرض المحكمة لهذا الطلب فلا يعتبر ذلك خطأ منها، كذلك لا

⁽¹⁾ عبد الباسط جميعي - المبادئ العامة في التنفيذ - س٧٧ - ص ٧٩ -

يعتبر سكوت المحكمة وإغفالها التحدث عن هذا الطلب بمثابة رفضا له، فـــالا تملك المحكمة أي سلطة تقديرية بالنسبة لحالات النفاذ المعجل بقوة القانون فإذا ما توافرت إحدى هذه الحالات يكون على المحكمة أن تعميل قواعده، وإذا رفضت المحكمة أجازة تنفيذ الحكم معجلا وقضت بذلك صراحهة في الحكم على الرغم من صدوره في إحدى حالات النفاذ المعجل القانوني فإنسها تكون قد أخطأت (١) ، ويكون للمحكوم له أن يطعن في الحكم بسبب الخطـــأ في الوصف عملا بالمادة ٢٩١ مرافعات لوجود خطأ في الوصف من شـــانه منع تنفيذ الحكم وإذا تظلم الخصم طبقا للمادة ٢٩١ مرافعات وصدر حكم فس التظلم بالنفاذ فإنه يجب على المحضر أن يقوم بتنفيذ الحكم بناء على الحكسم الصادر في التظلم ، وليس للمحضر قبل صدور الحكم في التظليم أن ينفذ الحكم الصادر في إحدى حالات النفاذ المعجل القانوني والتي نصت المحكمة على رفض تتقيذه خطأ منها ، فرغم أن النفاذ هنا حاصل بقوة القانون وأمسر المشرع أجدر بالاحترام من خطأ المحكمة ، فإن المحضر ليس لــه سلطة تقدير ما إذا كاتت المحكمة مخطئة أم أنها على صواب بل هـو يمتثـل لمـا تحكم به المحكمة وعلى الخصيم أن يتظلم من الحكم الخاطئ ثم يأتي بعد ذلك دور المحصر في تتقيد الحكم الأصلى بناء على الحكم الصادر فسي التظليم بالنفاذ كما أوضيحنا .

كذلك بالحظ أن الحكم يكون مشمولا بالنفاذ المعجل بقوة القانون إذا صدر في إحدى حالاته ، ولو لم ينص في الحكم على ذلك ، الأسها حالات واضحة يستطيع المحضر أن يتبينها بمجرد الاطلاع عليه .

⁽¹⁾ عبد الباسط جميعي - المبادئ العامة في التنفيذ - ص ٧٧ - ص ٧٩ .

أما في حالات النفاذ المعجل القضائي فإنه يجب على الخصم أن يتقدم إلى المحكمة بطلب شمول الحكم بالتنفيذ المعجل ، فإذا لم يطلبه من المحكمــة فإنه لا يجوز لها أن تقضى به من تلقاء نفسها ولو توافرت إحدى حالاتــه والإ كان الحكم قابلا للتظلم من الوصيف من المحكوم عليه عمسلا بالمسادة ٢٩١، وإذا تقدم الخصم بطلب شمول الحكم بالنفاذ المعجل فإنه يجب على المحكمسة أن تتأكد من توافر إحدى الحالات الواردة في المادة ٢٩٠ وهي حالات النفاذ المعجل القضائي ويكون لها في ذلك سلطة تقديرية في الحكم بجواز التنفيذ أو رفضه لأن الأمر جوازى بالنسبة لها ، ويجب على المحكمة إذا رأت تنفيذ المحكم تتفيدًا معجلا أن تتص على ذلك في الحكم ، وإذا لم تتص المحكمة في الحكم على شموله بالنفاذ المعجل فإن ذلك يعتبر رفضا ضمنيا للنفاذ المعجل ومن ثم لا يجوز تنقيد هذا الحكم تنفيذا معجلا لأن النفاذ المعجل القضائي إثما يستمد من الحكم ذاته أي من النص عليه في الحكم وذلك بعكس الحسال في النفاذ المعجل القانوني الذي يستمد من نص القانون مباشرة، ولذلك فإن مسن واجب المحضر أن يمتنع عن تنفيذ الحكم نفاذا معجلا إذا ما صدر في حالـــة من حالات النفاذ المعجل القضائي ولم تنص المحكمة فيه على شموله بالنفساذ المعجل، بينما يجب على المحضر أن ينفذ الحكم نفاذا معجلا إذا صدر قسى حالة من حالات النفاذ المعجل القانوني حتى ولو لم تنص المحكمة في الحكم على شموله بالتفاذ المعجل كما ذكرنا ، لأن المحضر في النفاذ المعجل القضائي إنما يمتثل الأمر المحكمة به بينما في النفاذ المعجل القانوني يمتثل ل لأمر المشرع مباشرة .

وسواء كان الحكم المشمول بالنفاذ المعجل صادرا قسى حالبة من حالات النفاذ المعجل القضائي ، فإن المشرع قد

وازن بين مصلحة المحكوم له في النفاذ المعجل لهذا الحكم الابتدائسي غيير النهائي ومصلحة المحكوم عليه في ضمان إزالة أثار هذا النفاذ عليد إلغياء الحكم، فالحكم الذي ينفذ نفاذا معجلا من المحتمل أن يلغي سواء من محكمة الطعن أو من المحكمة الموضوعية بصدور الحكم القطعي مخالفا للحكم الوقتي الذي نفذ معجلا، ولذلك رأى المشرع أنه من الأفضل تقرير ضمانات معينة للمحكوم عليه لتعويضه عن الأضرار التي تلحق بسه إذا تعذرت أو استحالت إعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل النتفيذ المعجل، ومن هذه الضمانات نظام الكفالة ووفقا له يعلق تنفيذ الحكم نفاذا معجلا على تقديم الكفالة، ولكن لم يتطلب المشرع تقديم كفالة من المحكوم له في كل حالة ينفذ فيها الحكم معجلا بل في بعض الحالات فقط كما سيتضح لنا بعد قليل.

٣١١ - مستولية المحكوم له عن تنفيذ الحكـــم الابتدائــي تنفيــذا معجلا:

التنفيذ المعجل هو تنفيذ قلق يتعلق مصيره الحكم ذاته كمسا نكرنسا، ولاشك أنه إذا أيدت محكمة الطعن الحكم الابتدائي النافذ نفاذا معجسلا فسإن إجراءات التنفيذ المعجل التي اتخذت تستقر وتبقى صحيحة نظرا لاقترانها بما يسوغها وارتكازها على سند تنفيذي يبررها (١)، ولكن إذا ما الغي الحكسم النافذ نفاذا معجلا من محكمة الطعن ، فإن استقرار إجراءات التنفيسة التسي اتخذت سوف يتزعزع والقاعدة المسلم بها هنا أنه يجب إعادة الحال إلى مسا

⁽۱) أحمد قمحة وعيد الفتاح السيد - التنفيذ علما وعملا - الطبعة الثانية - بنـــد ٢٦٥ ص ٢٢٢، أمينة النمر - أحكام التنفيذ الجبرى - بند ١٢٧ -- ص ١٦٨ .

كان عليه (١) فيسترد المحكوم عليه من المحكوم له ما يكون قد استوفاه منسه، ولا خلاف في هذا لأنه الأثر الحتمي لإبطال السسند السذى أجرى التنفيد بمقتضاه (١).

ولكن فضلا عن إعادة الحال إلى ما كان عليه ، هل يلتزم المحكوم له بتعويض الضرر الذي يلحق بالمحكوم عليه نتيجة لتتغيد حكم ابتدائسي تتفيذا معجلا ألغى من المحكمة الاستثنافية ؟ .

يجب التفرقة بين ما إذا كان المحكوم له سئ النية أم لا ، فذا كسان سئ النية أى كان عالما بأنه مبطل في دعواه أو كان الحكم الابتدائسي مبنيسا على غش أو تزوير، فإنه يلتزم بتعويض الضرر الذي لحق المحكوم عليسه من جراء هذا التنفيذ ، ولا جدال في ذلك (٢) .

أما إذا كان المحكوم له حسن النية ، فقد ثار جدال في الفقه حسول مدى التزامه بتعويض المحكوم عليه، فذهب رأى إلى أنه بلستزم بتعويض الضرر حتى ولو كان حسن النية (1) ، على أساس أن المحكوم لسه بحكم

⁽۱) محمد حامد فهمى - بند ٦٥ ص ٤٧، رمزى سيف - بند ٥٨ ص ٥٨، فتحى والى - بند ٤٣ ص ٥٨، فتحى والى - بند ٤٣ ص ٨٣، أحمد ايسو الرفسا - بنسد ٢٥ ص ٥٩، أمينسة النمسر - الإقسارة السابقة نبيل عمر - بند ٩١ ص ٢٠٤ .

⁽٢) محمد حامد فهمي - الإشارة السابقة .

 ⁽۲) أحمد أبو الوقا – بند ۲۵ ص ۵۱، محمد حامد فهمي – بند ۲۱ ص ٤٨، أمينة النمر – أحكام التنفيذ – بند ۲۷ ص ۱۲۸ .

⁽٤) من هذا الرأى : جارسونيه - الجزء العادس - بنسد ١١٥ ص ٢١٣، عبد الحميد ابوهيف- طرق التنفيذ والتحفظ - بند ٨٣ ص ٣٣، فتحى والى - بنسد ٣٤ ص ٨٣ ، محمد عبد الخالق غمر بند ٢٢٧ ص ٢٣، محمد حامد فسيهمي- بنسد ٢١ ص ٨٤، ونقض ١٩١٧/٥/٢٢ ثاطعن رقم ٣٣ لسنة ٥٥ كضائية ، نقص ٢٣/٥/٢٢ السنة

واجب النفاذ مؤقتا إنما يجرى التنفيذ على مسنوليته ، لأن الحكم الذى ينفذ بسه ليس نهائيا وإنما هو معرض للإلغاء عندما يطعن الخصم فيه، فيجب عليه ألا يقدم على التنفيذ إلا إذا كان متأكدا من أن الحكم سيؤيد وإلا أمتنع عن التنفيذ حتى يصبح الحكم نهائيا أو يفضل المخاطرة بالتنفيذ ويحثمل المسسئولية فسى حالة إلغاء الحكم ، خاصة وأن تنفيذ الحكم الابتدائي تنفيذا مؤقتا مع احتمسال إلغائه بالطعن فيه لا يخلو من عدم التبصر الموجب لمسئولية المحكسوم لسه لعلمه أن الحكم جائز الطعن فيه ويحتمل الغاؤه، كما يستند أتصار هذا السرأى المحكوم له ان التنفيذ المعجل ليس حقا للمحكوم له وإنما رخصة Faculté يستعملها المحكوم له ان شاء على مسئوليته Paculté وحتى بغرض أن التنفيذ المعجل اليس دقيا المحكوم له فإن هذا الحق يؤول بؤوال الحكم الابتدائسي ليس رخصة بل حق المحكوم له فإن هذا الحق يؤول بؤوال الحكم الابتدائسي نتيجة الطعن فيه ويصبح التنفيذ الذي تم غير مستندا إلى أساس من الحق .

بينما ذهب رأى آخر نؤيده إلى أن المحكوم له بحكم مشمول بالنفساذ المعجل لا يعتبر مسئولا عن الضرر الذي يلحق بالمحكوم عليه إذا كان حسن النية (1) ، وأساس هذا الرأى الراجح أن المحكوم له يسالنفاذ المعجل إنما يستعمل حقة لا يسأل إلا إذا اسساء هذا

Josserand: De L'esprit des droits - 2.ed.no 43,

١٨ ص ١٠٨٤ ، نقض ٢٧/٣/٣/٢ السنة ٢٠ ص ٥٠٨، نقض ١/١/١٠/١ السنة ٢٠ ص ٥٠٨ نقض ١٩٨٠/١/١٠ السنة ٣٠ ص ٩٨٠ .

⁽١) من القاتلين بهذا الرأى:

رمزى سيف – بند ١٠ ص ٢٠ - ص ١٢ ، أحمد ابر الوقسا – بند ٢٥ ص ٥١ ص ٥٠ ص ٥٠ ص ٥٠ ص ٥٠ م ١٦٨ م سو٥٠ أمينة النمر – أحكام التنفيذ – بند ١٢٧ من ١٦٨ – ص ١٧١، نبيل عمسر – بند ١٢٧ من ٤٠٤ .

الاستعمال أو كان من النية ، فالمحكوم له يجرى النفاذ المؤقت بمقتضى حق لا رخصة ، وذلك لأن الرخصة وفقا لأسلم المعابير في التفرقة بينها وبيت الحق هي مكنة يعترف بها القانون لجميع الأشخاص، ومسن شم لا يعتبر إجراء النفاذ المؤقت من قبيل الرخص التي منحها القانون للجميع كسالمرور في الطريق العام مثلا وإنما هو حق بالمعنى الخاص للكلمة، فمن صدر له حكم مشمول بالنفاذ يعتبر صاحب حق ظاهر يحميه المشرع ويمنحه رعاية خاصة فيبيح له اقتضاء هذا الحق قبل أن يستقر الحكم نهائيا ، ويجسب أن يكون شأنه شأن أي صاحب حق ظاهر يحميه القانون لا يسأل إذا باشز هسذا لحق ، فمثلا الخصم الذي يطالب بتعيين حارس قضائي على عين منتسازع على ملكيتها ويحكم له بذلك لا يسأل بالتعويض إذا حكم عليه في حون منتسازع على ملكيتها ويحكم له بذلك لا يسأل بالتعويض إذا حكم عليه في إجرائها .

كما أنه إذا كان القانون لا يعتبر فشل أى خصم فى الالتجاء إلى القضاء دليل على خطئه موجبا لمسئوليته وإنما هو يسأل إذا كان سئ النية فمن باب أولى ذلك الشخص الذى يقوم بإجراء معين معتمدا على حق ظاهر منحه إياه حكم لم يستقر بعد ، لا يكون مسئولا إذا فشل في النهاية الأنه أوالى بالرعاية من الأول الذى لم يستند إلى حق ظاهر أو إلى حكم غير مستقر بحتمل إلفائه .

كما أنه ليس صحيحا القول بأن حق المحكوم له في إجسراء التنفيذ يزول بإلغاء الحكم فوصير التنفيذ الذي تم غير مستند إلى أساس من الحسق، والدليل على عدم صحته أن من مقتضى هذا القول أيضا أن يسأل المحكوم له يحكم نهائى حائز لقوة الشئ المحكوم فيه إذا نفذه ثم ألغى بعد ذلك نتيجة

الطعن فيه بطريق طعن غير عادى لأن التنفيذ يصبح بعد الغاء الحكم عسير مستند إلى أساس من الحق ، مع أنه من المسلم به أن المحكوم له بحكم حائل القوة الشئ المحكوم فيه لا يسأل عن تنفيذه إذا ما الغى المحكم بعد الطعن فيه بطريق غير عادى إلا إذا كان سئ النية .

فلا محل التفرقة بين تنفيذ الحكم تنفيذا معجلا وبين تنفيذ الحكم الحائز لقوة الشئ المحكوم فيه إذا ما الغي كل منهما بعد الطعن فيه بطريق الطعين المناسب ، وإذا كان تنفيذ الحكم تنفيذا معجلا لا يخلو من عدم التبصر لعليم المحكوم له أن الحكم قد يلغى بعد الطعن فيه بالمعارضة أو الاستثناف كميا يدعى أنصار الرأى الأول ، فإن تنفيذ الحكم الحائز لقوة الشئ المحكوم فيه القابل للطعن فيه بطرق الطعن غير العادية لا يخلو كذلك من عدم التبصير فقد يلغى الحكم بعد الطعن فيه بطرق الطعن غير العادية، كما أن القول بيأن المحكوم له كان عليه ليتفادى مسئوليته أن يتربث حتى يصبح الحكم حائزا لقوة الشئ المحكوم فيه ، يؤدى إلى إهدار الحق المحكوم له والى عدم الإقلدة من المنفعة التي قصدها المشرع من تقرير حالات النفاذ المعجل .

والواقع أن تقرير مسئولية المحكوم له بالنفاذ المعجل رغم حسن نيته، سوف يؤدى في اعتقادنا إلى انهزام الغرض الذى ابتغاء المشرع من إيجاد نظام النفاذ المعجل، وستصبح القواعد المنظمة للنفاذ المعجل مجرد نصوص غير قابلة للتطبيق في الحياة العملية، إذ سيخشى المتقاضون محاولة تطبيقها تفاديا للمستولية، ولذلك فإنه من الأفضل عدم القول بمستولية المحكوم له بحكم مشمول بالنفاذ المعجل إذا كان حسن النية، وإلزامه فقط بإعادة الحال بلي ما كان عليه إذا ما الغي هذا الحكم فيما بعد.

أحكام النقض:

11 كالتنفيذ الأحكام والقرارات الجائز تنفيذها مؤقتا يجسرى على مسئولية طالب التنفيذ لأن إياحة تنفيذها قبل أن تصبح نهائيسة هو مجرد رخصة للمحكوم لمه أن شاء انتفع بها وان شاء تربص حتى يحوز الحكم أو القرار قوة الشئ المحكوم فيه ، فإذا اختار استعمال هذه الرخصة واقدم على تنفيذه وهو يعلم أنه معرض للإلغاء إذا ما طعن فيه فإنه بتحمل مخاطر هذا التنفيذ فإذا الغى الحكم أو القرار المنفذ به بناء على الطعن فيه وجسب على طالب التنفيذ بعد أن ثبت أن الحق ليس في جانبه أن يرد إلى خصمه الذي أجرى التنفيذ ضده ما يكون قد استوفاه منه وأن يعيد الحال إلى ما كانت عليه كبل حصول التنفيذ وتبعا لذلك يرد إليه الثمار التي حرم منها ويعتبر الخصم حراء ذلك التنفيذ وتبعا لذلك يرد إليه الثمار التي حرم منها ويعتبر الخصم حين النية في حكم الملاتين ١٨٥/١ / ٩٧٨ مدنى منذ إعلانه بالحضور الحكم أو القرار المنفذ به لأن هذا الإعلان بتضمن معنى التكليف بالحضور بعيوب حيازته مما يزول به حسن نيته طبقا للمادة ٢٠١ من القانون المدنى .

(نقش ۱۹۸۰/۲/۲۷ سنة ۲۰ من ۵۰۸ ، نقش ۱۹۸۰/۱/۸ طمن رقـم ۹۹۷ لمنة ٤٤ ق) .

۳۱۰ - متى كان الحكم المستأنف قد قضى برفسض طلب وقف إجراءات البيع بعد الحكم فى دعوى الاستحقاق الفرعية برفضها والاستمرار فى التنفيذ ، وهو بهذه المثابة حكم مشمول بالنفاذ المعجل ويجوز تتفيذه جسيرا رغم استثنافه عملا بالمادة ۲۸۷ مرافعات فإن الحكم المطعون فيه اذ ائتسهى

إلى أن الإجراءات في هذه الخصوص سليمة ، يكسون قسد الستزم صحيح

(نقض ۲۱/۳/۹۷۹ سنة ۲۱ ص ۲۷۰) .

٣١٦ – تنفيذ الأحكام الجائز تنفيذها مؤقتا يكون – وعلى ما جرى به قضاء محكمة النقض – على مسئولية طالب التنفيذ وحدد، إذ يعد إجراء التنفيذ مجرد رخصة للمحكوم له أن شاء انتفع بها وان شاء تربسص حقسي يحوز الحكم قوة الشئ المحكوم فيه ، فإذا لم يتريث المحكوم له وأكدم علسى تنفيذ الحكم وهو يعلم أنه معرض للإلغاء عند الطعن عليه قإنه يكون قد قسام بالتنفيذ على مسئوليته بغير تبصر فيتحمل مخاطره إذا ما الغي الحكم ويصبح التنفيذ بغير سند من القانون بما يلزم طالب التنفيذ بإعادة الحال إلى ما كسانت عليه وتعويض الضرر الذي قد ينشأ عن التنفيذ ولا يغير من ذلك أن يكون قد على عائق من بلار يتنفيذ ممتولية هذا التنفيذ إذا ما الغي هذا الحكم في الاستثناف عاتق من بلار يتنفيذه مسئولية هذا التنفيذ إذا ما الغي هذا الحكم في الاستثناف

يسأل طالب التنفيذ عن تنفيذ أحكام القضاء المستعجل عند الحصدول على قضاء في الموضوع بأن الحق لم يكن في جانب طالب التنفيذ كما يسأل في حالة ما إذا كان الحكم المستعجل الذي نقلت بمقتضاه قد ألفسي فلى الاستثناف، فإذا كان الحكم المطعون فيه قد التزم هذا النظر وقضي بمسئولية الطاعنة عن تتفيذ الحكم المستعجل الذي تعجلته قبل الفصل قلسي الاستثناف المرفوع عنه الذي قضى فيه بالغاء الحكم المستأنف قانه لا يكون قلد أخطأ في تطبيق القانون .

اذ كان الحكم الابتدائى الذى أيده الحكم المطعون فيه وأحال إلى قيام الطاعنة بتنفيذ الحكم المستعجل بغير انتظار نتيجة الفصل في الاستئناف المرفوعة عنه يوجب مسئوليتها عن الضرر الذى أصاب المطعون عليه من هذا النتفيذ وحتى ولو كانت حسنة النية فإن هذا السذى أورده الحكم يكفى لحمل قضائه في خصوص توافر مسئولية الطاعنة عن التنفيذ .

(نقض ۱۹۹۷/۰/۲۳ منة ۱۸ من ۱۰۸۶ ، نقسطن ۱۹۸۶/۰/۲۳ طعن رقسم ۱۳۹۳ نمنة ۵۲ قضائية) .

٣١٧ - مسئولية تنفيذ الأحكام النهائية يخضع للقواعد العامية التسنى تشترط ثبوت الخطأ المستقل عن استعمال الحق في التنفيذ .

٣١٨ – تنفيذ الأحكام والقرارات الجائز تنفيذها مؤقتا. وقوعه على عاتق طالبه ، علة ذلك ، تحمله مخاطره إذا ملا الغلى الحكم ، التزامله بتعويض الضرر الناشئ عن التنفيذ ، عدم توقف ذلك على ثبوت خطئه أو سوء قصده .

(نقض ۱۹۸۸/۱۱/۲ طعن رقم ۹۳ لسنة ۵۰ تضائية، نقض ۱۹۸۸/۱۱/۲ سـنة ۲۰ ص ۱۹۸۰ سـنة ۳۲ ص ۹۸۰ ، نقــض ۲۳ ص ۹۸۰ ، نقــض ۳۱ ص ۹۸۰ ، نقــض ۲۰۸۲ المحتـب الفنــی سـنة ۲۰ ص ۹۸۰ ، نقــض ۲۰۸۲) .

٣١٩ - تتفيذ الحكم بالمخالفة لقواعد القانون . اعتبار طالب التنفيدة
 حائزا سئ النية مئذ إعلانه بالطعن في الحكم أو القرار المنفذ به .

(نقض ١٩٨٢/٥/٦ طعن رقم ٨٦١ لسنة ٨٤ قضانية) .

• ٣٢ - قرار لجنة الطعن - الضريبي - يعتبر وققبا للمسادتين المادون ١٠١٠٥ من القانون ١٤ لسنة ١٩٣٩ من القرارات الجائز تتفيذها مؤقتا ولو طعن فيه أمام المحكمة الابتدائية ومن ثم فإن الحكم المطعون فيه يكون قد اشتمل على تقرير قانوني خاطئ اذ اعتبر أن الطعن في قرار اللجنة بالنسبة لضريبة الإيراد المعام مما يفقدها شروط اقتضائها بالتنفيذ الجبري .

(نقض ۱۹۷۸/۳/۱۰ سنة ۲۹ ص ۷٤٥).

على العقار السابقة على المزايدة فإنه يفقد الصلاحية بالنسبة للمزايسدة ومسا على العقار السابقة على المزايدة فإنه يفقد الصلاحية بالنسبة للمزايسدة ومسا يتبعها من إجراءات ومنها حكم مرسى المزاد اذ اشترط القسانون لإجرائسها صبيرورة الحكم المنفذ به نهائيا وذلك حتى يتجنب إيطال البيع في حالة إلغساء الحكم الذي شرع في التنفيذ بمقتضاه ومن ثم فإذا أجرى قاضى البيوع المزايدة قبل أن يصير الحكم المنفذ به نهائيا فإنها تكون قد أجريت بغير سند تنفيذي صالح لإجرائها وبالتالى يكون إجراؤها معيبا .

(نقض ۱۹۱/۱/۱۱ الطعن ۲۵/۲۰۹ ق س ۱۹ ص ۲۶) .

٣٢٧ - وحبث أن هذا النعى غير سديد، ذلك ان المقرر - في قضاء هذه المحكمة - أن الحكم الاستثنافي بإلغاء الحكم الابتدائي المشمول بالنفائة المعجل ورفض الدعوى يكون بدوره قابلا للتنفيذ الجبرى لإرالة آثار تنفيذ الحكم الابتدائي فيكون للمحكوم عليه فيه أن يسترد من المحكوم له ما يكون المحكوم عليه فيه أن يسترد من المحكوم له ما يكون قد استوفاه بذلك الحكم وإعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل إجراء التنفيذ ولا يمنعالم عليه ألمحكوم فيه تقبل التنفيذ ولا يمنع المعجل ، وأن الأحكام الحائزة لقوة الشي المحكوم فيه تقبل التنفيذ ولا يمنع من تنفيذها قابليتها للطعن بالنقض أو الطعن عليها فعلا بهذا الطريق ولم تأمر

محكمة النقض بوقف تنفيذ الحكم عملا بنسص المسادة ٢/٢٥١ من قسانون المرافعات – لما كان ذلك وكان البين من الأوراق أن الحكم الابتدائية السذى صدر في الدعوى رقم ٣٣٦٠ سنة ١٩٨٢ مدنسي بنسها الابتدائية لصسالح الطاعلة – قد قضى بصحة ونفساذ عقد الإبجسار المسورخ ١٩٨٤/٢٦٩٩ المتضمن استثجارها من مورث المطعون عليهم مساحة ١٦ قسيراط أرضسا زراعية وإلزامهم بتسليم هذه المساحة لها وشمول الحكسم بالنفساذ المعجل، وتنفيذا له تسلمت الطاعنة أطيان النزاع من المطعون عليهم بمحضر التعسليم المؤرخ ١٩٨٤/٢/٢٩ وإذ استأنف المطعون عليهم ذلك الحكسم بالاسستثناف رقم ١١٤ سنة ١٦ ق طنطا – مأمورية بنها – الذي قضسي بإلفساء الحكسم المستأنف وبعدم قبول الدعوى المبتدأة فإن هذا الحكم الأخير يكسون بسدوره قابلا للتنفيذ الجبري لإزالة آثار تنفيذ الحكم الابتدائي بالتسليم وإعسادة الحسال المطعون فيه هذا النظر والنفت عن الدفع المبدى من الطاعفة فإنه يكون قسد النزم صحيح القانون ويضحي هذا النعي على غير أساس .

(نقض ١٩٩٤/١١/٢٠ سنة ٤٥ الجزء الثاني من ١٤٢٣) .

۳۲۳ – لما كان الثابت أن المطعون ضدها الأولى قد تعجلت تنفيد المحكم المستعجل الصادر في الدعوى رقدم ١٣٨١ لمسنة ١٩٧٩ مستعجل الجيزة بطرد الطاعنة من الشقة محل النزاع وتأجيرها للمطعون ضده الثداني وهي تعلم احتمال الغاته عند الطعن عليه بالاستئناف وقد صدر الحكم فسي استثناف الطاعنة رقم ٢٠٤ لسنة ١٩٨٠ ببطلانه لعدم العقاد الخصومة أمسام محكمة أول درجة بما تتحقق مسئوليتها عن تنفيذ ذلك الحكم المستعجل وإذ

خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر وقضى برفض طلب الطاعنة بالتعويض عن تنفيذ الحكم المستعجل ورفض المطالبة بالأجرة التي قبضتها المطعسون ضدها الأولى قد استعملت جقها فسى ضدها الأولى على سند من أن المطعون ضدها الأولى قد استعملت جقها فسى رفع دعوى الطرد دون أن تقصد الكيد أو الضرر للطاعنة ولم يفطن الحكم إلى أن هذا التنفيذ يقع على مسئوليتها وأن عقد الطاعنة لمع ينته إلا فسى الى أن هذا التنفيذ يقع على مسئوليتها وأن عقد الطاعنة لمع ينته إلا فسى ضده الثانى في حين أن المطعون ضدها الأولى أجرت الشقة للمطعون ضده الثانى في حين أن المطعون صدها الأولى أجرت الشقة للمطعون ضده الثانى في ١٩٨٤/١١/٢٠ مما يكون معيبا .

(نقض ١٩٩٤/١١/١٧ سنة ٥٤ الجزء الثاني ص ١٣٩٥) .

٣٧٤ - تنفيذ الأحكام والقرارات الجائز تنفيذها ومؤقتا يكون - وعلى ماجرى به قضاء محكمة النقض - على مسئولية طالب التنفيذ وحده - إذ يعد إجراء التنفيذ مجرد رخصة للمحكوم له أن شاء اتنفع بهها وإن شاء تربص حتى يحوز الحكم قوة الشئ المحكوم فيه ، فإذا ثم يتريث المحكوم له وأقدم على تنفيذ الحكم وهو يعلم أنه معرض للإنفاء عند الطعن فيه فإنه يكون قد قام بالتنفيذ على مسئوليته بغير تبصر فيتحمل مخاطره إذا ما ألغي يكون قد قام بالتنفيذ بغير سند من القانون بما يلزم طالب التنفيذ بإعادة الحالة إلى ما كانت عليه وتعويض الضرر الذي قد ينشأ عسن التنفيذ ، والا الحالة إلى ما كانت عليه وتعويض الضرر الذي قد ينشأ عسن التنفيذ ، والا يغير من ذلك أن يكون الحكم الذي جرى التنفيذ بمقتضاه صادرا من القضاء المستعجل إذ يقع على عاتق من بادر بتنفيذه ، مسئولية هذا التنفيذ إذا ما ألفي هذا الحكم في الامنتناف شأنه في ذلك شأن الأحكام الصادرة في الموضوع والمشمول بالنفاذ المعجل .

س (نقض ١٩٩٤/١١/١٧ منة ١٥ الجزء الثاني ص ١٣٩٥).

" النفاذ المعجل يغير كفالة واجب يقوة القانون للأحكام الصادرة فسى المواد المستعجلة أيا كانت المحكمة التي أصدرتها ، وللأوامر المصادرة على العرائض ، وذلك ما لم يتص في الحكم أو الأمر على تقديم كفالة " (١) .

التطيق

٣٢٥ - حالات النفاذ المعجل بقوة القانون وحكم الكفائة قيها:

تعنت المادة ٢٨٨ – محل التعليق – والمادة ٢٨٩ على حالات النفاذ المعجل يقوة القانون وهي: الأحكام الصادرة في المواد المستعجلة والأوامسر على العرائض والأحكام الصادرة في المواد التجارية ، وسوف توضيح هسذه الحالات فيما يلي:

٣٢٦ - الحللة الأولى: الأحكام الصادرة في المواد المستعجلة:

تعتبر الأحكام المستعجلة مشمولة بالنفاذ المعجل بقسوة القانون دون حاجة إلى نص في الحكم على تنفيذها معجلاً ، كما أنه لا يلسرم أن يطلب الخصم تنفيذ الحكم المستعجل يستمد قوتسه الخصم تنفيذ الحكم المستعجل يستمد قوتسه التنفيذية من نص القانون مباشرة ، وعلة تنفيذ هذه الأحكام تنفيذاً معجلاً هسي أن الحكم الصادر في مادة مستعجلة بطبيعته لا يحتمل التساخير ولا جدوى من ورائه إذا لم ينفذ فوراً (٢) ، فصفة الاستعجال تبرر صدور هدذا الحكم

⁽¹⁾ هذه المادة تقابل المادة ٢/١/٤٦٦ من قانون المرافعات السابق معدلة بمقتضى القانون ركم ١٠٠ لسنة ١٩١٧ .

⁽۱) مصد عبد الخالق صر -بند ۲۳۳ ص ۲۳۳ .

بإجراءات مختصرة كما أنها تبرر نفاذه نفساذا سريعا (١) ، والغسالي أن المحكوم عيه لا يضار من تتفيذ هذه الأحكام قبل صيرورتها نهائيهة (٢) ، لأنها نقضى بإجراء وقتى لا يمس أصل الحق المتنازع فيه .

وتنفيذ الأحكام تنفيذاً معجلاً يعنى إمكانية تنفيذها طلبى الرغم مسن قابليتها للطعن فيها بالاستئناف أو الطعن فيها فعلا بالاسستئناف ويمجسرد صدور الحكم المستعجل يكون للمحكوم له أن يستعمل حقه فى النفاذ المعجسل دون انتظار حتى يحوز الحكم قوة الأمر المقضى به أى يصبح نهائيا سسواء بتأييده من محكمة الطعن أو بفوات ميعاد الطعن فيه بالاسستئناف ، وإذا لسم يستعمل المحكوم له حقه فى نفاذ الحكم المستعجل معجلاً وانتظر حتى أصبح الحكم حائزاً نقوة الأمر المقضى به فإن تنفيذ الحكم فى هذه الحالسة يخضسع المحكم حائزاً نقوة الأمر المقضى به فإن تنفيذ الحكم فى هذه الحالسة يخضسع القواعد العامة لأن مثل هذا الحكم يكون حكماً نهائياً .

وتتفيذ الأحكام الصادرة في المواد المستعجلة نفاذاً معجلا بقوة القانون أيا كانت المادة المستعجلة الصادرة فيها (٣)، أي سواء صدر الحكم فسي مسألة يخشى عليها من فوات الوقت وفقا للمادة ٥٥، أو في اشكال وفتى فسي التنفيذ وفقاً للمادة ٥٧/٢٧، أو في حالة مسسن الحسالات التسي يمنسح فيسها الاختصاص للقاضي المستعجل بمقتضى نصوص خاصة مثل نصص المسادة ٥٧ من قانون العمل، ويتضح ذلك من نص المادة ٨٨٨ السالف الذكر المذي يقضى بأن النفاذ المعجل بغير كفالة واجب بقوة القانون " للأحكام الصسادرة

^(۱) فتحي والتي – بند ۲۳ ص ٥٩ .

⁽٢) فتحى والى - الإشارة السابقة .

⁽۲) محمد حامد فهمى -- ص ۱۹ ، أمينة النمر - أحكام التنفيف الجبيرى بند ۱۳۲ ص ۱۷۷.

فى المواد المستعجلة .. " دون تحديد أو حصر للمادة المستعجلة الصادر فيها الحكم ، ومن ثم فإن كل حكم مستعجل ينفذ نفاذاً مستعجلاً أيا كساتت المسادة المستعجلة الصادر فيها .

وينبغى ملاحظة أن الأحكام المشمولة بالنفاذ المعجل وققا لنص المادة لاحكام الأحكام الموقتية التى تصدر في طلب طلب وقتى فقط دون أن تكون المادة مستعجلة ومثال ذلك الحكم الصادر في التظلم من الأمر على عريضة (١) ، فهذا الحكم لا ينفذ نفاذا معجلا بقوة القانون .

كما أن الأحكام الصادرة في المواد المستعجلة تكون مشمولة بالنفساذ المعجل بقوة القانون أيا كانت المحكمة التي أصدرتها ، فقد يصدر الحكم المستعجل من قاضي الأمور المستعجلة وذلك في دعوى مستقلة ترفسع إليب وصدور الحكم من محكمة الأمور المستعجلة يؤدي إلى تنفيذه نفاذا معجلاً بقوة القانون بلا شبهة أو جنل لأن صدوره من محكمة الأمور المستعجلة يدل بذاته على أنه صادر في مادة مستعجلة ، وقد يصدر الحكم المستعجل مسن محكمة الموضوع وذلك إذا رفع الطلب المستعجل تبعا لدعسوى موضوعية فتقضي فيه هذه المحكمة بصفة مستعجلة وقبل الفصل في الموضوع ومسن أمثلة ذلك أن ترفع دعوى بتثبيت الملكية ويطلب فيها وضع الأعيان المتسازع عليها تحت الحراسة القضائية لحين الفصل في موضوع الملكيسسة، وإذا مسا أصدرت المحكمة حكمها بغرض الحراسة القضائية على هذه الأعيان فإن هذا الحكم يكون صادراً في مسالة مستعجلة رغم أن المحكمة التي أصدرت هدذا

⁽۱) أمينة النمر - أحكام التنايذ الجبرى - بند ١٣٢ ص ١٧٧ و أيضاً مناط الاغتصيسان والحكم في الدحوى المستعجلة - ص ١١٤ وما بعدها .

الحكم هى محكمة الموضوع فلا أثر لذلك على طبيعة الحكم وكونه حكمها مستعجلاً ، كذلك قد يصدر الحكم المستعجل من قاضي التنفيذ بوصفه قاضيها للأمور المستعجلة فيكون هذا الحكم مشمولاً بالنفاذ المعجل بقوة القانون أيضها وغالبا ما يصدر هذا الحكم فاصدلاً في اشكالات التنفيذ .

وقد نصت المادة ١٧٨ مرافعات على أنه إذا كان الحكم صادراً فسى مسألة مستعجلة فيجب أن يبين ذلك فيه ، ويذلك يمكن لمن يطلع على الحكسم أن يعرف أنه صادر في مسألة مستعجلة ومن ثم ينفذ الحكم نفساذاً معجسلاً، وهذا النص يفيد المحضر بصفة خاصة إذا صدر الحكم المستعجل من محكمة الموضوع أو من قاضى التنفيذ لأن هذا الحكم يجب أن يبين فيه أنه صسادر في مسألة مستعجلة وبذلك يتمكن المحضر من تتفيسذه تتفيسذا معجسلاً، وإذا أغفلت المحكمة أو قاضى التنفيذ النص على ذلك فإنه لا يمكن تنفيذ الحكم إلا إذا قامت المحكمة بتصحيحه على أساس أن إغفال هذا البيسان يعتسبر خطا كتابيا أو ماديا ومن قبيل السهو ، ووقفا للمسادة ١٩١ مرافعسات فين هذا التصحيح يكون بقرار تصدره المحكمة التي أصدرت الحكم من تلقاء نفسها أو بناء على طلب أحد الخصوم من غير مرافعة، ويجرى كاتب المحكمة هذا التصحيح على نسخة الحكم الأصلية ويوقعه هو ورئيس الجلسة .

وحكم الكفالة في حالة النفاذ المعجل للأحكام المسادرة فسى المسواد المستعجلة أنها جوازية ، فالأصل أن النفاذ المعجل للأحكام الصسادرة فسى المواد المستعجلة يكون بغير كفالة، ولكن أجاز المشرع للمحكمة في المسادة ٢٨٨ أن تنص في الحكم على تقديم الكفالة ، فاشتراط الكفالة اجتياري للمحكمة ويبني على اعتبارات يستخلصها القساضي من ظروف الحالة

المطروحة عليه، فإذا وجد القاضى أن هذاك ضررا قد يصيب المحكوم عليه من النفاذ المعجل، ويلاحظ انه اشتراط الكفالة في النفاذ المعجل، ويلاحظ انه يشترط أن ينص القاضعي في حكمه على عدم لزوم الكفالة لأن مجرد خلسو الحكم المستعجل من اشتراط الكفالة يعنى أن النفاذ المعجل يكون فسى هذه الحالة بدون كفالة ، كذلك فإنه إذا اشترط القاضى الكفالة في النفاذ المعجل في النفاذ المعجل فأنه يجب نقديم هذه الكفالة قبل إجراء التنفيذ الجبرى .

٣٢٧ -- الحالة الثانية: الأوامر على العرائض:

وفقا للمادة ۲۸۸ فإن الأوامر الصادرة على العرائض تكون دائما مشمولة بالنفاذ المعجل ، فيكون تنفيذ هذه الأوامر معجلا في جميع الأحوال بصرف النظر عن القاضى الذي أصدرها سواء كان قاضى الأمور الوقتية (۱) أو قاضى التنفيذ أو رئيس الهيئة التي تنظر الدعوى .

والحكمة من تقرير المشرع النفاذ المعجل للأوامر علسى العرائس يقوة القانون هي أن هذه الأوامر تصدر بإجراءات مؤققة تقتضسسي مصلحة الخصوم السرعة والتعجيل باتخاذها، فشمول هذه الأوامر بالنفاذ المعجل بقوة القانون يتفق مع طبيعتها لأنها تصدر بإجراءات وقتية أو تحفظية وفي غيبسة الخصم ولذلك إذا توقف تتغيذها بسبب الطعن فيها فإنه لن يتحقق الغسرض الذي تهدف إليه (۱).

⁽¹⁾ يلاحظ أن قاضى الأمور الوقتية في المحكمة الابتدائية هو رئيسها أو من يقوم مقامــه أو من يندب اذلك من قضائها ، وفي محكمة المراد الجزئية هو قاضيــها (مــادة ٢٧ مرافعات) .

^(*) عبد الباسط جميعي - المبادئ العامة في التلفيذ - ص ٨٣ .

ونفاذ الأوامر على العرائض يكون معجلا رغم قابليتها للطعن فوسها بطريق التظلم ، وإذا حدث التظلم بالفعل من هذا الأمر فإن ذلك لا يحول دون النفاذ المعجل (1) ، ومن ناحية أخرى إذا صدر في هذا التظلم حكم برفض التظلم وطعن في هذا الحكم أمام محكمة الطعن فإن ذلك لا يودي أيضاً إلى وقف تتفيذ الأمر ، وإذا صدر الحكم في التظلم من الأمر بتأبيده فيكون حكما وقتها ويكون تتفيذه هو تتفيذ لذات الأمر ، وعكس ذلك إذا صدر الحكم في التظلم بإلغاء الأمر فإنه أيضاً يكون نافذا نفاذا معجلا وذلك يقتضم عودة الأطراف إلى الحالة التي كانوا عليها قبل إصدار الأمر على العريضة اذ أن الحكم الصادر في التظلم من الأمر يعتبر حكما قضائها لا مجرد أمر ولائي (٢) ولذلك يخضع للقواعد العامة من ناحية تتفيذه ونظرا لكونه حكما وقتها فإنه يكون قابلا للتفاذ المعجل بقوة القانون وفقا للمادة ٢٨٨ سواء اصدر بتأبيد الأمر أم صدر بإلغائه .

وحكم الكفالة في هذه الحالة أنها اختيارية أيضاً مثل حالسة الأحكام المستعجلة ، فيجوز للقاضى أن يشترك الكفالة لتنفيذ الأمر على عريضة نفاذا معجلا إذا رأى ضرورة لذلك ، ويجوز له ألا يشترط الكفالة لنفاذ الأمر على العريضة نفاذا معجلاً إذا لم يجد مبرراً لها ، وإذا لم يرد فسى الأمر ذكر الكفالة قإن هذا يتل على أن الأمر ينفذ نفاذا معجلا بدون كفالة، لأن الأصل على العريضة نفاذا معجلا بدون كفالة، لأن الأصل هو عدم اشتراط كفالة النفاذ الأمر على العريضة نفاذاً معجلاً .

⁽١) عيد الباسط جميعي - المبادئ العامة في التنفيذ - ص ٨٣ .

⁽۱) محمد حامد فهمى - بند ۲۳ ص ۲۸، نبيسل عمر - ص ۱۷۰، استئناف مختلط ١٢٠ محمد حامد فهمى - بند ۲۳ ص ۲۰۵، التشريع والقضاء س ۲۸ ص ۲۰۵ .

" النفاذ المعجل واجب بقوة القانون للأحكام الصادرة فسي المسواد التجارية وثلك بشرط تقديم كفائة " (١) .

التعليق:

٣٢٨ - الحالة الثالثة من حالات النفاذ المعجل يقوة القانون :

الأحكام الصادرة في المواد التجارية:

طبقا لنص المادة ٢٨٩ مرافعات - محل التعليق - يكون النفاذ المعجل واجباً بقوة القانون للأحكام الصادرة في المواد التجارية وذلك بشرط تقديم الكفالة ، فإذا صدر الحكم في مادة تجارية فإنه ينفذ معجلاً ولسو كان الحكم قابلاً للطعن فيه بالاستثناف ، ولا يلزم النص في الحكم الصادر في الحكم التجارية صراحة على شموله بالنفاذ المعجل لأنه يستمد قوته التتفيذية من نص القانون .

ويقصد بالمحكم الصادر في مادة تجارية المحكم الصادر في الموضوع، فإذا كان المحكم مسادراً في منازعة تجارية ولكنه صدر من القضاء المستعجل فتنطبق عليه المادة ٢٨٨ مرافعات فهر يكون مشمولا بالنفاذ المعجل بقوة القانون ولكن الكفالة لا تكون حتمية بل جوازية ، كذلك لو كانت المنازعة تجارية ورفعت أمام القضاء الموضوعي وكان هناك طابا مستعجلا تابعا لها كطلب فرض الحراسة على محل تجاري مثلا ، فإذا قضت المحكمة التجارية

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٢٦٤ من قانون المرافعات المبابق معدلة بمقتضى القانون رقسم

فى الطلب المستعجل بصفة مستعجلة فإن الحكم المستعجل الصادر منها يكون نافذاً نفاذاً معجلا ولكن الكفالة تكون جوازية غير حتمية .

ومثل الحكم الصادر في مادة تجارية أمر الأداء الصادر في مادة تجارية أمر الأداء الصادر في مادة تجارية ، فينفذ أمر الأداء نفاذاً معجلاً بقوة القانون وتكون الكفالة حتمية أيضلًا وفقا للمادة ٢٨٩ مرافعات ، لأن أمر الأداء والحكم الصادر في التظلم منسبه تسرى عليهما الأحكام الخاصة بالنفاذ المعجل (مادة ٢٠٩ مرافعات).

والحكمة في اجازة النفاذ المعجل بقوة القانون الأحكام الصادرة في المواد التجارية من تعجيل الوفياء بالديون وسرعة السير في إجراءات الخصومة (١).

وعبارة المشرع في المادة ٢٨٩ السالفة الذكر تتسع لتشمل كل حكم يصدر في مادة تجارية ، أيا كان مصدر الالتزام فيها عقدا أو غير عقد أيسا كان دليله وسواء كان موضوعه تنفيذ عقد تجاري أو فسخه. وقد حكم بأن النفاذ يكون معجلاً بقوة القانون مادامت المادة تجارية سواء كان المطالبة قائمة على سند أم ناشئة عن الإخلال بالتزام تعاقدي (١) ، وسواء كان العقد مصدر الالتزام ثابتاً في ورقة رسمية أو في ورقة عرفية أو بأي طريق مسن طرق الإثبات ، وسواء كان الحكم قد صدر بتنفيذ الالتزام الوارد فيه أو صدر بشفيذ الالتزام الوارد فيه أو صدر بقسخ العقد ورد ما قبض مع التعويض (٣) ،

⁽۱) وجدى راغب - من ۷۷ ، فكمي والي بلد ۳۳ من ٥٩ و من ٦٠ .

⁽١) حكم محكمة استثناف القاهرة ٢٧ مارس ١٩٩٢ - المجموعة الرسمية ٢٠-٩٧٩-٨٦

^{(&}quot;) حكم محكمة استثناف مصر ١٧ أبريل ١٩٢٩ - المحاماة ٩-٩٥٩ .

ويرجع في تحديد تجارية المادة إلى ما تنص عليه قواعد القدانون التجاري، ويرى البعض أن العبرة بتجارية المادة ينظر إليسه بالنسسية إلى المحكوم عليه (۱) أي أن يصدر الحكم في مادة تعتبر تجارية بالنسسية إلى المحكوم عليه ، ولكثنا نؤيد ما يذهب إليه البعض من أن تحديد تجارية المدة يتم حسب التكييف القانوني الذي يعطيه القاضي لوقائع النزاع (۲) ، وبالتسالي يتحدد الاختصاص وبالتالي يتحدد نوع الحكم ومن ثم يتضسح مسا إذا كان مشمولا بالنفاذ المعجل بقوة القانون أو غير مشمول بالنفاذ المعجل .

وقد قيل أن النفاذ المؤقت يجب أن يقتصر على الإجراءات التحفظية المقصود منها صيانة أموال المدين وحماية حقوق الدائنين ، كشهر الحكم ووضع الأختام وعمل الجرد وغل يد المدين عن التصسرف والإدارة ومنسع الدائنين من اتخاذ إجراءات انفرادية ، أما الإجراءات التي لاتستلزم السرعة فلا محل لتتفيذها قبل أن يصير الحكم نهائيا كتحقيق الديون والمداولسة فسي أمر الصلح وبيع أموال المفلس التي يخشي عليها من التلف (١) ، ولكن هذا القول يتناقض مع نص المادة ٢٨٩ مرافعات السالف ذكرها، إذ أن عموميسة هذا النص لا تتبح مجالا لهذه التقرقة بين الإجراءات التحفظية والإجسراءات التي لا تستلزم السرعة ، فكل حكم يصدر في مادة تجارية يكسون مشمولا بالنفاذ المعجل بقوة القاتون .

⁽١) أحمد أبو الوقا - ص ٨٣ هامش رقم (١) بها ،

⁽۱) نبیل صر - ص ۱۷۳ ،

⁽٢) محمن شفيق - الوسيط في الكانون التجاري المصرى - الجزء الثاني ص ٤٢٩.

ووفقا للمادة ١٧٨ مرافعات فإنه يجب على المحكمة إذا كان الحكسم صادرا في مادة تجارية أن تبين ذلك فيه ، وبذلك يكون هذا الحكم نافذا نفساذا معجلا حتى ولو لم يأمر به القاضى وحتى لو لم يطلبه الخصوم ، ولا يجسد الكاتب عند تحرير الصورة النتفيذية والمحضر عند التنفيذ أية صعوبة فسى التعرف على طبيعة الحكم ، لأته بمجرد الاطلاع على الحكم يسهل غليسه أن يتبين ما إذا كان صادرا في مادة تجارية أم لا .

وحكم الكفالة في هذه الحالة أنها واجبة بقوة القانون شأنها في ذائما شأن النفاذ المعجل ذائه، فهي ليست اختيارية بل حتمية وهي تقسيرن دائما بالنفاذ ، ويجب تقديم هذه الكفالة حتى ولو لم يشترطها الحكم لأنها واجبة بحكم القانون ، ومعنى ذلك أنه إذا صدر الحكم في مسادة تجاريسة واغفل الإشارة إلى الكفالة فإنها تكون واجبة رغم ذلك لأن استلزامها حساصل بقسوة القانون ولكن إذا وردت نصوص خاصة بالمسائل التجارية في قوانين أخسري لا تستوجب تقديم كفالة فلا يجب الحكم بها ومثال ذلك ما تتص عليه المسادة النفاذ بقوة القانون التجاري من أن الأحكام الصادرة بشهر الإفسلاس واجبة النفاذ بقوة القانون فهذه المادة لم تشترط الكفالة ولذلك لا يجوز المحكمسة أن تشترطها ، وحكمة وجوب الكفالة لتنفيذ الحكم الصادر فسسي مسادة تجاريبة المشمول بالنفاذ المعجل تكمن في أهمية الضمان بالنسبة للمعاملات التجاريبة إذ وازن الشارع بين النفاذ المعجل الحتمى للحكم الصادر في المادة التجاريبة وبين لحثمال إلغاء هذا الحكم في الاستئناف فاستلزم الكفالة كضمان لمواجهة وبين لحثمال إلغاء هذا الحكم في الاستئناف فاستلزم الكفالة كضمان لمواجهة هذا الاحتمال .

ورغم أن المشرع نص في المادة ٢٨٩ مرافعات على وجوب تقديسم اتجاها سائدا في الفقه (١) تؤازره بعض أحكام القضاء (٢) يسرى أنصساره اعفاء المحكوم له في المواد التجارية من الكفالة عند تتفيذ الحكم نفاذا معجلا إذا توافرت حالة من الحالات الواردة في المادة ٢٩٠ وهي الحالات الخاصسة بالثفاد المعجل القضائي، وأساس هذا الاتجاه أن القانون يخول المحكمة قسى هذه الحالات مناطة تقديرية للأمر بالنفاذ المعجل بكفالسة أو بغسير كفالسة ، ويعتقد أنصار هذا الاتجاء أن الحكمة التشريعية للنصوص تؤيد ذلك (١) فالكفالة واجية بقوة القانون في المواد التجارية لموازنة النفاذ المعجـــل بقــوة القانون بصرف النظر عن قوة سند الحق ولمواجهة احتمال الغاء الحكم فسي الاستثناف ، أما حيث تتوافر حالة من حالات قوة سند الحق مما يرجح تسأبيد الحكم في الاستثناف فإن حكمة الكفالة تتنفى عندئذ ، ولذلك يجوز للمحكمة أن تعفى من صدر لصالحه حكم في مادة تجارية من تقديم الكفالة عند تنفيذ هــذا المكم تتفيذا معجلا إذا كان الحكم مبنيا على سند عرفى لم يجحده المحكوم عليه، كما يجوز أيضا الإعفاء من الكفالة في المواد التجاريسية إذا توافرت حالة الاستعجال الواردة في الفقرة الأخيرة من المادة ٢٩٠ مرافعات وانتسبح للمحكمة أن تأخير التتفيذ يترتب عليه ضرر جسيم بالمحكوم له، فقد تعطيل

⁽۱) رمزی سیف - بند ۲۲ مس ۱۶ ، فتحی والی - بند ۲۳ مس ۲۱، وجدی راهپ- مس

⁽۱) استثناف القساهرة ۱۹۲۰/۲/۱۰ - المجموعــة الرسمية ۵۱ مس ۱۸۰، استثناف القاهر۱۱۵/۱۱/۱۱/۱۱/۱۱ - المجموعة الرسمية ۲۰–۱۲۷-۱۸ .

⁽۱) وجدي راغب - سن ۸۱ .

إجراءات تقديم الكفالة والمدازعة فيها التنفيذ وتؤدى إلى تفويت الغرض مسن النفاذ المعجل ، والمحكمة أن تعفى من الكفالة أو لا تعفى وفقا اتقديرها لحاجة الاستعجال أو احتمال إلغاء الحكم حسبما يتضح لسها من ظروف الدعوى .

كما يعتقد أنصار هذا الاتجاه أن القانون يتقريره النقاذ المعجل بشرط الكفالة في الأحكام التجارية إنما يمنح المحكوم له بحق تجاري حد أدني مسن الحماية الوقتية بصفة استثنائية ، وهذا لا يعنى مصادرة سلطة المحكمة فسس مزيد من الحماية الوقتية وفقا للقواعد العامة (1) ولذلك يجوز لسها أن تسأمر بالنفاذ المعجل بدون كفالة مئي قدرت توافر الاستعجال ورجحان الحسق فسي التنفيذ ، وينتج عن الأخذ بهذا الاتجاه الاعتراف المحكمة دائما يسلطة تقديرية في الكفالة في جميع حالات النفاذ المعجل ، إذ أن الحالات الواردة في المسادة في الكفالة في جميع حالات النفاذ المعجل ، إذ أن الحالات الواردة في المسادة ولذلك يجوز المحكمة أن تعفى من الكفالة كلما وجدت ما يبرر ذلك حتى فسي حالة الحكم الصادر في مادة تجارية .

ولكننا لا نويد هذا الانتجاه ، إذ لا يجوز ان يكون الحكم الصادر فسى مادة تجارية والمشمول بالنفاذ المعجل طليقا من قيد الكفالة السدى قيدد بسه الشارع في المادة ٢٨٩ مرافعات ، وقد نشأ هذا الاتجساه فسى ظلل قسانون المرافعات العدايق الذي كان ينص على الإعفاء من الكفالة في المواد التجارية في بعض الحالات في المادة ٢٨٩ على وجوب تقديم الكفالسة الحالى أمام وضعوح نص الشارع في المادة ٢٨٩ على وجوب تقديم الكفالسة

⁽۱) وجدي راغب – من ۸۷ ،

كشرط اقتفيذ الحكم الصادر في المادة التجارية تنفيذا معجلا دون أي استثناء إذ لم ينص الشارع في القانون الحالي على الإعفاء من الكفالة في المدواد التجارية في أي حالة من الحالات التي كان منصوصا عليها في المدادة ٢٦٨ من القانون السابق والتي حاول الفقه التوسع في تفسيرها وإضافه حدالات النفاذ المعجل القضائي إليها .

ولا شك في أن الجمع بين حكم المادئين ٢٨٩و ٢٩٠ يعتسير خلطسا ذريعا في القانون يجب ملاحظته (١) فالمادة ٢٨٩ مسن قسانون المرافعسات تتعلق بحالة من حالات النفاذ الحتمى الذي يقع بقوة القانون بينما المسادة ٢٩٠ تتعلق بحالات النفاذ القضائي الجوازي ، فوفقا للمادة ٢٨٩ فإن الكفالة حتميسة ومفروضة بقوة القانون كما أن النفساذ المعجسل حتمسى ومفسروض بقسوة القانون، فالحتمية تلحق بالنفاذ وبالكفالة معا، وتعتبر المحكمة مخطئسة إذا مسارفضت الحكم بالنفاذ المعجل ، كما أنها تخطئ إذا ما رفضت اشتراط الكفائسة أيضا .

والأخذ بهذا الاتجاه يؤدى إلى تجريد المادة ٢٨٩ من كسل معنى ، فضلا عن أنه ينطوى على الخلط بين نوعين متسيزين مسن أنسواع النفاذ المعجل ، أولهما النفاذ الحتمى الحاصل بقوة القانون ، وثانيهما النفاذ القضيلتى الجوازى ، وثانيهما في النفاذ المعجل مسراء مسن حيث طبيعتهما أو مصدرهما أو حكم كل منهما في القانون .

⁽۱) أنظر في نقد هذا الاتجاء: عبد الباسط جميعي - معاتل في قانون المرافع الت مقالسة منشورة في مجلة العلوم القانونية والاقتصادية - السنة الرابعة ١٩٦٧ المسألة الخامسة ص ١٠٧ - ص ١٠٠ - ص ٢٠١ عنظام التنفيذ - المرجع السابق بنسد ٢٠٥ - ٢٥٠ - ص ٢٠٠ من ٢٠٠ .

كما أنه ليس من المنطقى توقيع الحكم، باسناد تقرير النفاذ المعجال فيه إلى المادة ٢٨٩ وليسناد الإعفاء من الكفالة إلى المادة ٢٩٠، لأن كلا مسن المادتين يعتبر كلا لا يقبل التجزئة (١) فجعل الكفالة حتمية في المسادة ٢٨٩ مرده كون النفاذ المعجل حتميا ، وجعل الكفالة جوازية في المادة ٢٩٠ مسرده كون النفاذ المعجل نفسه جوازيا ، ولا تجوز تجزئة المادتين يما يسؤدي إلى توقيع الحكم ، ولذلك لا يجوز المحكمة أن تعفى المحكوم له من الكفالة عنسد تتفيذ الحكم الصادر في مادة تجارية تنفيذا معجلا .

أحكام النقض :

٣٢٩ - القضاء بحل الشركة وتصفيتها مع شمول الحكم بالنفاذ المعجل بشرط تقديم الكفالة . تنفيذه دون أعمال شرط الكفالة أثره بطمال التنفيذ دون حاجة لإنبات وقوع ضرر .

(نقض ٧/٥/١٩٧٩ طعن رقم ٢٧ لسنة ٤٥ ق) .

• ٣٣٠ - عدم صدور قضاء الحكم المطعون فيه في مسادة تجاريسة . النعي عليه بإغفاله النص على إلزام المحكوم له بتقديم كفالسة رغسم شسمول الحكم بالنفاذ المعجل لصدوره في مادة تجارية ، وارد على غير محل .

(الطمن رقم ١٣٥ لسنة ٥٧ ق جلسة ١٩٩٢/٤/٩) .

٣٣٠ مكرر - الحالة الرابعة من حالات النفاذ المعجل بقدوة القدانون: الأحكام والقرارات الصادرة بتسليم الصغير أو رؤيته أو بالنفقات أو الأجدور أو المصروفات وما في حكمها إعمالا للقانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠:

⁽١) عبد الباسط جميعي -- الإشارة السابقة -

تص المشرع في القانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠ بتنظيم بعض أوضلع وإجراءات الثقاضي في مسائل الأحوال الشخصية في المادة ٦٥ منه على أن الأحكام والقرارات الصادرة بتسليم الصغير أو رؤيته أو بالنفقات أو الأجسور أو المصروفات وما في حكمها تكون واجبة النفاذ بقوة القانون وبلا كفالة .

مادة ، ۲۹

- " يجوز الأمر بالنفاذ المعجل بكفالة أو بغير كفائة في الأحوال الآتية:
 - ٩ الأحكام الصادرة بأداع النفقات والأجور والمرتبات .
- ٢ إذا كان الحكم قد صدر تنفيذا لحكم سابق حسائز لقسوة الأمسر المقضى أو مشمول بالنفاذ المعجل بغير كفالة أو كان مبنيسسا على سند رسمى لم يطعن فيه بسالتزوير وثلسك متسى كسان المحكوم عليه خصما في الحكم السابق أو طرفا في السند .
 - ٣ إذا كان المحكوم عليه قد أقر بنشأة الالتزام.
 - ٤ إذا كان الحكم مينيا على سند عرفي لم يجحده المحكوم عليه .
 - ه إذا كان الحكم صادرا لمصلحة طالب التنفيذ في منازعة متعلقة
 يه .
- " إذا كان يترتب على تأخير التنفيف ضسرر جسيم بمضلصة المحكوم له " (١) .

⁽١) هذه المادة تقايل المواد ٢٦٨ و ٢٦٩ و ٢٧٠ من قانون المراقعات السابق .

التعليق :

حالات النفاذ المعجل القضائي وحكم الكفائة فيها:

النفاذ المعجل القضائى ، وهذه الحالات التى نصت عليها المسادة المذكسورة النفاذ المعجل القضائى ، وهذه الحالات التى نصت عليها المسادة المذكسورة يكون القاضى فيها أن يأمر بالنفاذ المعجسل أو أن يرفسض الأمسر بالنفاذ المعجل، فالأمر بالنفاذ المعجل يكون جوازيا للقساضى فسى هدذه الحسالات ويخضع لسلطته الثقديرية، كذلك فإن الكفالة في هذه الحالات جميعا جوازيسة للقاضى أيضا مثلها في ذلك مثل النفاذ المعجل ذائسه، فيجسوز للقساضى أن يشترط تقديم كفالة المتفوذ الحكم نفاذا معجلا ويجوز له أن يأمر بتنفيسذه نفساذا معجلا دون كفالة ، كذلك لا يستطيع القاضى أن يأمر بالنفاذ المعجل في هذه الحالات من تلقاء نفسه بل لابد أن يطلب منه ذلك وهذا بعكس الحسال فسى النفاذ المعجل القانوني كما أسلفنا .

وتختلف حالات النفاذ المعجل القضائي عن حالات النفساذ المعجل القانوني في أن حالات النفاذ المعجل القانوني قد وردت في القانون على سبيل الحصر فقد نص عليها في المسادتين ٨٨٧و ٢٨٩ مرافعات ، بينما حالات النفاذ المعجل القضائي ليست محصورة وإنما هي واردة على سبيل المثال ، لأن المشرع قد نص في المادة ، ٢٩ على عدة حسالات وأورد في ختام هذه المادة حكما عاما وهو " إذا كان يترتب على تأخير التنفيذ ضسرر جسيم بمصلحة المحكوم له " ، وقد قصد المشرع من تقرير هذا الحكم العسام تحقيق المرونة والتيسير في إعمال قواعد النفاذ المعجل (١) فيستطيع الخصيم

⁽١) أمينة النمر - أحكام التنفيذ الجبرى - بند ١٣٥ ص ١٨١ .

استنادا إلى ذلك أن يطلب شمول الحكم بالنقاذ المعجل في غيير الأحوال الواردة في المادة المذكورة ، كذلك إذا تبين القاضى من ظروف الدعوى أنه يترتب على تأخير التنفيذ ضرر جسيم بمصلحة المحكوم له فإنه يجسوز له الحكم بالنقاذ المعجل حتى ولو لم تتوافر إحدى الحالات الأخرى المنصوص عليها في المادة ، ٢٩ مر افعات (١).

ولذلك يعتقد بعض الفقهاء أن الحالة السادسة المنصوص عليها فسى المادة ، ٢٩ كان يمكن الاكتفاء بها وحدها (٢) ، لأنها تغنى عن باقى الحالات بحيث يترك للقضاء في كل حالة تقدير ما إذا كان من الملائم شمولها أو عدم شمولها بالنفاذ المعجل على ضوء المعيار المرن الذي قسرره المشسرع فسى الحالة السادسة وهو وقوع ضرر جسيم بمصالح المحكوم له إذا مسا تراخسي التنفيذ أو تأخر ، وتعتبر الحسالات الخمسة السابقة على هذه الحالة والمنصوص عليها في المادة المنكورة مجرد أمثلة للنفاذ المعجل القضائي، وقد كان منصوصا عليها في قانون المرافعات السابق واحتفظ بها المشرع في القانون الحالى وأضاف إليها المعيار المرن في الفقرة الأخسيرة مسن المسادة النكورة من المادة المدادة المعلى وأضاف اليها المعيار المرن في الفقرة الأخسيرة مسن المسادة الذكر .

٣٣٢ - ميروات النفاذ المعجل القضائى:

ويرد الفقه حالات النفاذ المعجل القضائي إلى أحد اعتبسارين (٣) ، الأول : هو حاجة الاستعجال أو السرعة في التنفيذ ، الثاني : هو قسوة مستد

⁽¹⁾ أمينة النمر - الإشارة السابقة .

⁽٢) عيد الباسط جميعي - المبادئ العامة في التنفيذ - ص ٨٧ .

⁽٢) عيد الباسط جميمي - المهادئ العامة في التنفيذ - ص ٨٨ ، وجدى راغب ص ٧٨.

الحق المحكوم به حبث يستخلص المشرع من هذا احتمال تـــأبيد الحكـم إذا طعن فيه بالاستئناف وبالتالى رجحان الحق في التنفيذ الجبرى، وكل اعتبار من هذين الاعتبارين يبرر شمول الحكم بالنفاذ المعجل، وسوف نستعرض هذه الحالات فيما يلى:

أولا: الحالات التي ترجع إلى حاجة الاستعجال في التنفيذ:

٣٣٣ - وفي هذه الحالات نكون بصدد أحكام موضوعية لا أحكام وفتية مستعجلة (١) ويبرر النفاذ المعجل فيها حاجه الاستعجال فهي تتفيذها ببينما الأحكام المستعجلة تنفذ نفاذا معجلا بقوة القانون كما سبق أن أوضحنا ، وهذه الحالات هي :

٣٣٤ - الحالة الأولى: الأحكام الصادرة بأداء النفقات وذليك قيسل العمل بالقانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠ أما الصادرة بعد العمل به فهي نسافذة يقوة القانون بلا كفلة:

يقصد بهذه الأحكام أحكام الإلزام الموضوعية التي تصدر بأداء نفقه واجبة لأحد الأقارب أو الأزواج أما الحكم بأداء نفقة وقتية فهو يعتبر حكمسا مستعجلا ومن ثم ينفذ نفاذا معجلا بقوة القانون طبقا للمادة ٢٨٨ مرافعات.

ويقصد بالحكم الصادر بأداء النفقة الحكم الصادر بتقريسر النفقة أو زيادتها ، وذلك لأن الحكم بزيادة النفقة صورة من صور آدائسها ، كما أن

⁽۱) وجدی راغب ص ۷۸.

حكمة النفاذ تتوقر في الحالين ، ولكن الحكم الصادر بإسقاط النفقة لا يجـــوز شموله بالنفاذ المعجل (١).

وينفذ الحكم الصادر بأداء النفقة نفاذا معجلا ، أيا كان المصدر المنشئ للالتزام بالنفقة سواء كان نص القانون أو الاتفاق بين الملتزم بالنفقة ومستحقها، ويرى البعض أنه يجوز نفاذ الأحكام التي تصدر في قضايا التعويض عن حادث أدى إلى وفاة عائل أسرة أو عجزه عن كسب قوته نفاذا معجلا (٢) على أساس أن لهذه التعويضات صفة النفقة الواجبة.

والهدف من شمول الأحكام الصادرة بأداء النفقات بالنفاذ المعجل هـو التعجيل بحصول المحكوم له على ما يمكنه من مواجهة مطالب الحياة (٣). فالغالب أن تكون المبالغ المحكوم بها هي مورد رزقه الوحيد .

ويتبغى ملاحظة أنه وفقا للمادة ٦٥ من القسانون (١) لسنة ٢٠٠٠ بتنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضى في مسائل الأحسوال الشخصية الصادر في ٢٩/١/٠٠٠ فإن الأحكام والقرارات الصادرة بالنفقسات تكون واجبة النفاذ بقوة القانون وبلا كفالة ، وهذه المسادة تطبق علسى الأحكام الصادرة بالنفقات بعد العمل بهذا القانون .

⁽۱) رمزی سیف -- بند ۴۵ من ۴۵ .

⁽۲) أنظر في ذلك : جارسونيه جــ ۲ بند ۱۶۳ غامش ركم ۱ ، جلامـــون جـــ ۳ بنــد ۸۸س من ۲۵ احمد أبو الوقا ص۸۸۰ مند ۱۲۳ عبد الحميد أبو هيف ــ ص ۸۸ هامش رقم ۲، أحمد أبو الوقا ص۸۸۰ (۲) أمينة النمر ــ بند ۱۳۲ ص ۱۸۲ .

٣٣٥ - الحالة الثانية: الأحكام الصادرة بأداء الأجور والمرتبات:

ويقصد بها الأحكام الصادرة في دعاوى المطالبة بالأجر أو المرتب الناشئ عن عقد العمل ويجب أن يكون الأجر ناشئا عن علاقة عمل لا عب عقد مقاولة ، ويستوى أن يكون العمل خاضعا لقانون العمل أو لأحكام عقب العمل الفردى (1) إذ يجوز أن يشمل بالنفاذ المعجل الحكم بأجر خسادم مسن خدم المنازل أو عامل عرضى ، وقد كان القانون الملغى يحدد المرتبات بأتها مرتبات المستخدمين ، بيد أن القانون الحالى اعتد فقط بكون الحكم صسادرا بأجر أو مرتب أيا كانت صفة المحكوم له .

والأحكام التي تشمل بالنفاذ المعجل هي فقط الأحكام الصادرة بالأجر أو المرتب فإذا لم يكن المطلوب أجرا وإنما تعويضا أو معاشا أو مكافأة فسلا يجوز شمول الحكم الصادر به بالنفاذ المعجل ، كذلك إذا لم يكسن مطلوب المدعى في الدعوى التي صدر الحكم فيها ناشنا عن عقد عمل بل هو مجرد أتعاب مقابل القيام ببعض الأعمال مثل ما يطلبه الطبيسب أو المحسامي مسن أتعاب فإنه لايجوز شمول الحكم أيضا بالنفاذ المعجل الالا يسرى عليه تسعس المادة ١ / ٢٩ مرافعات .

٣٣٦ - الحالة الثالثة _ إذا كان يترتب على تأخير التنفيسة هسرر جسيم بمصلحة المحكوم له:

استحدث المشرع في القانون الحالي هذه الحالة ، وقدد ورد النسص عليها في الفقرة الأخيرة من المادة ٢٩٠، وقد صباغها الشارع صباغة مرتسة

⁽۱) رمزی سیف - بند ۵۲ من ۵۲، وجدی راغب من ۷۹.

استهدف منها مواجهة كل حالة يرى القاضى فيها أن تأخير التنفيد بستركب عليه ضرر جسيم بمصلحة المحكوم له ، واستغنى الشارع بهذا النسص عن إيراد بعض الحالات التي كان يوردها القانون القديم كحالة إجسراء الإصلاحات العاجلة ودعاوى الحيازة ، وبذا أزال الشارع الجمود الذي كان يغل يد القاضى في ظل القانون القديم .

ولا يكفى الضرر العادى لتبرير شمول الحكم بالنف المعجل لأن تأخير تنفيذ الحكم يضر دائما بمصلحة المحكوم له وإنما يجب أن يكون هذا الضرر جسيما ولكن ما المقصود بالضرر الجسيم بمصلحة المحكوم له الذى إذا ترتب على تأخير التنفيذ فإنه يكون مبررا لشمول الحكم بالنفاذ المعجل ؟.

وفقا الاتجاء الذي نرجحه في الفقه فإن تقدير جسامة الضرر يعتسبر مسألة نسبية تتوقف على الظروف الموضوعية والشخصية الملابسة (۱)، والتي يمكن أن يكون من صورها الحكم بساجراء الإصلاحات العاجلة أو الحكم بالإخلاء عند انتهاء عقد الإيجار أو فسخه والحكم برد الحيسارة عند سلبها، أو أن يكون المحكوم عليه مهددا بخطر الإعسار أو الإقلاس، ويجب أن يأخذ القاضي في اعتباره مدى احتمال تأبيد الحكم إذا طعن فيه بالاستثناف بعد ذلك (۱)، لأن الضرر الجسيم يجب أن يكون من مبناه قوة سند المحكوم له يحيث يرجع معه احتمال تأبيد الحكم إذا طعن فيه يعدئذ، فلا يحكم القاضي بالانتفاذ المعجل إلا إذا رجح لديه احتمال تأبيد الحكم في الاستثناف ، كذلك

⁽۱) رمزی سیف - یند ۵۲ مین ۵۲، وجدی راغب - مین ۷۹.

⁽۱) أحمد أبو ألوفا - بند ۲۸ من ۸۲ من ۱۳۰ أمينة النمر - بند ۱۳۵ من ۱۸۱ محمد عبد الخالق - بند ۱۶۴ من ۲۶۲ م وجدي راضيه - الإشارة السابقة .

يجب أن يدخل القاضى فى تقديره الموازنة بين ما يحتمل أن يصيب المحكوم عليه من ضرر بسبب التأخير فى التنفيذ وما يحتمل أن يصيب المحكوم لمن من ضرر بسبب النفاذ المعجل (۱) ، فيدخل فى اعتباره ليس فقط ما نسوف يصيب المحكوم له من ضرر إذا لم ينفذ الحكم نفاذا معجلا بل أيضا الضمرر الذي سوف يسبب المحكوم عليه إذا نفذ الحكم نفاذا معجلا ، ويسوازن يين الضررين ،

ويخضع تقدير تواقر الضرر الجسيم من عدمه لملطة المحكمة التى تأمر بالنفاذ، ولكن يجب على المحكمة أن تسبب حكمها تسبيبا كافيا (٢)، بحيث تحدد بدقه الظروف الواقعية التي تبرر حدوث الضرر الجسيم، ولقلك إذا اقتصرت المحكمة مثلا على القول بأنه " يترتب على تأخير التنفيذ ضسرر جسيم " فإنها تكون قد استندت على أسباب عامة وغامضة لا تصلح لتسبيب أمرها بالنفاذ المعجل ، كذلك يجب أن يكون الضرر الجسميم مترتبا علمي تأخير التنفيذ وليس بسبب عامل آخر لا علاقة له بتأخير التنفيذ .

٣٣٧ - الحالة الرابعة : الأحكام الصادرة في الدعاوى العمالية:

طبقا للمادة العادسة من قانون العمل رقم ١٣٧ لمسنة ١٩٨١ فإنسه يجوز شمول الحكم بالنفاذ المعجل وبلا كفالة في الدعاوى التي يرفعها العمل

⁽۱) وجدي راغب – ص ۲۹ .

⁽٢) فتحى والى - بند ٢٤ ص ٢١ ، وقارن أحمد أبو الوقا - بند ٢٨ ص ٩٥ حيث يسرى أن مجرد شمول الحكم بالنفاذ المعجل تطبيقا للفترة السادسة من المادة ٢٩٠ يشف حسن مبيب هذا الشمول ولا يتطلب تبريرا خاصا ، ويكون لمحكمة الطعسن مراجعسة هسذا التقدير بعدئذ عملا بالمادة ٢٩٢ مرافعات ،

والصبية المتدرجون وعمال التلمذة والمستحقون عنهم في المنازعات المتعلقة بأحكام قانون العمل ، والحكمة من النفاذ المعجل في هذه الحالة تكمسن فسي رغية المشرع في توفير حماية سريعة وفعالة لحقوق العمال (١).

ثانيا : الحالات التي ترجع إلى قوة سند الحق :

٣٣٨ - وفي هذه الحالات يكون الحكم الابتدائي مبنيا على سند قـوى مما يقال احتمال إلغاء هذا الحكم إذا ما طعن فيه ويرجـــح احتمـــال تـــأبيده، وهذه الحالات هي:

٣٣٩ - الحالة الأولى: إذا كان الحكم صادرا لمصلحة طالب التنفيذ في منازعة متعنقة به:

وصورة هذه الحالة أن يكون طالب التنفيذ قد شهرع في التنفيذ، بمقتضى سند تنفيذى جائز تنفيذه سواء كان حكما أو غير حكم، ثهم ثهارت منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ من شأن رفعها وقف التنفيذ، ثم حكم فسى هذه المنازعة لصالح طالب التنفيذ، فهذا الحكم يجوز شموله بالنفاذ المعجه، وذلك بالاستمرار في التنفيذ السابق.

ومن أمثلة هذه الحالة الاعتراض على قائمة شروط البيع إذا ما صدر حكم لمصلحة طالب التنفيذ، إذ يودى الاعتراض إلى وقف التنفيذ وقد يصدر الحكم الفاصل في الاعتراض لصالح طالب التنفيذ، كسسالحكم بعدم قهول الدعوى أو رفضها أو بعدم الاختصاص أو ببطلان صحيفتها أو غير ذلك، فقى هذه الحالة يجوز شمول هذا الحكم بالنفاذ المعجل.

^(۱)ممد عبد الخالق صر -بند ۲۶۲ ـ ص ۲۶۲ و ص ۲۶۳ .

ومن أمثلة ذلك أيضا الحكم في دعوى رفع حجز ما للمديسن لدى الغير، فإذا طلب المحجوز عليه رفع الحجز وصدر حكم برفض الدعسوى أو بعدم قبولها أو يزوال الخصومة فيها ، فإنه يجوز شمول هذا الحكسم بالنفاذ المعجل لأنه صادر لصالح طالب التنفيذ، ويكون تنفيذ هذا الحكم استمرار فسي التنفيذ السابق .

ويلاحظ أن هذه الحالات تتعلق بالأحكام الصادرة في منازعات التنفوذ الموضوعية، أما الأحكام الصادرة في منازعات النتفيذ الوقتية فإلىها تكون دائما مشمولة بالنفاذ المعجل بقوة القانون لأنها أحكام مستعجلة، وذلك سوء عسدر الحكم في الإشكال الوقتي لمصلحة طالب التنفيذ أو المنفذ ضده في معنون مشمولة بالنفاذ المعجل دائما طبقا لنص المادة ٨٨٨ مرافعات. والحكمة من جواز شمول الحكم الصادر في المنازعة الموضوعية المتعلقة بالتنفيذ بالنفاذ المعجل في هذه الحالة هي تمكين طالب التنفيذ مسن تفدى الآثار المترتبة على مشاكسة خصمه الذي يسعى إلى وقف التنفيذ بإقامة عقبات غير جدية في سبيله (١)، فإذا ما قضت المحكمة لصالح طالب التنفيذ كان لها ان تشمل حكمها بالنفاذ المعجل استجابة لطلبه إذا اتضح لها أن خصمه قد أقسام المنازعة بغرض الكيد والمشاكسة ووقف إجراءات التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ مسن الاستمرار فسي المحكمة معي الخصم المشاكس ويتمكن طالب التنفيذ ما المنازعة .

وإذا كان الأصل وفقا للمادة ٢٩٠ أن الحكم الصادر في منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ يكون جائز تنفيذه بأمر المحكمة نفاذا معجلا ، فقد

 ⁽¹) أحمد أبو الوقا – بند ٣٧ – ص ١١ .

استثنى المشرع دعوى استرداد المنقولات المحجوزة من ذلك ، إذ نص في التنفيذ إذا حكمت المحكمة المادة ٣٩٥ على أنه " يحق للحاجز أن يمضى في التنفيذ إذا حكمت المحكمة بشطب الدعوى أو بوقفها عملا بالمادة ٩٩ ، أو إذا اعتبرت كأن لم تكن، أو حكم باعتبارها كذلك ، كما يحق له أن يمضى في التنفيذ إذا حكم في الدعسوى برفضها أو بعدم الاختصاص أو بعدم قبولها، أو ببطلان صحيفتها أو بسقوط الفصومة فيها أو يقبول تركها، ولو كان هذا الحكم قابلا للاستثناف " ، ويهذا النص شمل المشرع للحكم الصادر في دعوى الاسترداد والمنهى للخصومة فيها لصائح طالب التنفيذ بالنفاذ المعجل بقوة القانون ، ولم يجعلمه خاضعا فيها لمنازعات الموضوعية المتعلقة به ، ويذلك لا يخضع الحكم الصادر في عوى الاسترداد لصائح المائل التنفيذ فسي كافة المنازعات الموضوعية المتعلقة به ، ويذلك لا يخضع الحكم الصادر في دعوى الاسترداد لصائح طالب التنفيذ لسلطة المحكمة من حيث شموله بالنفاذ المعجل ، بل أنه ينفذ نفاذا معجلا بقوة القانون .

• ٣٤ - الحالة الثانية : إذا كان الحكم قد صدر تنفيذا لحكم سابق:

يشترط اتوافر هذه الحالة ثلاثة شروط: الأول: أن يكون الحكم المراد شموله بالنفاذ المعجل مبنيا على الحكم السابق أى أن يكون الحكم السابق حجة في إثبات الواقعة المنشئة للحق المدعى به في الدعوى التي صدر فيها الحكم الجديد، ومن أمثلة ذلك الحكم على المشترى بسرد العين المبيعة للباتع بعد سبق الحكم بفسخ العقد، والحكم بتسليم الشئ المبيع تتفيذا الحكم السابق صدوره بصحة عقد البيع (١)، والحكم بمبلغ معين كتعويسض

⁽۱) أنظر حكم محكمة استئناف القاهرة في ١٩٥٠/١٢/١٩ - المنشور قسى المخامساة ٣٢ ص ٩٧٢.

بعد الحكم بالمستولية عن التعويض دون تحديد مقدار هذا التعويض ، والحكم على ناظر الوقف المعزول بتسليم أعيان الوقف بعد صدور حكم بعزل نساظر الوقف وتعيين آخر بدلا منه (١) .

والشرط الثاني: أن يكون الحكم المابق قد حاز قوة الأمر المقضى أو مشمول بالنقاذ المعجل بغير كفالة ، أي أن يكون الحكم المسابق واجب النفاذ، أما طبقا للقواعد العامة لكونه نهائيا وأما لشموله بالنفاذ المعجل بغير كفالة.

والشرط الثالث : أن يكون المحكوم عليه في الحكم الجديد خصما في الخصومة التي صدر فيها الحكم السابق ، أي أن يكون كل من الحكمين حجة للمحكوم له في مواجهة المحكوم عليه .

٣٤١ - الحالة الثالثة : إذا كان الحكم مبنيا على سند رسمى :

الأصل أن السند الرسمى (الموثق) واجب النفاذ بذاته دون حاجة إلى رفع دعوى لاستصدار حكم ينبنى على هذا السند، ولكن يتطلب القاتون أن تتوافر فى الدين الثابت فيه الشروط اللازمة فى محل السند التنفيذي، فإذا لمستقوافر هذه الشروط كأن يكون الحق الثابت فيه غير معين المقدار أو معلقا على شرط واقف أو محله أداء غير قابل للتنفيذ الجبرى، فإنه فى مثل هذه الحالات يلزم صدور حكم لتحديد مقدار الحق أو تساكيد وجوده أو بسالزام المدين بالتعويض جزاء الامتناع عن الأداء غير القابل للتنفيذ الجبرى، كذلك إذا كان السند محررا خارج البلاد فإنه لايجوز تنفيذه إلا بعد الالتجاء إلى

⁽١) أنظر حكم محكمة استثناف مصر في ١٩١٩/١٢/٨ المجموعة الرسمية ٢١ عدد٤٠.

القضاء للتحقق من توافر الشروط المطلوبة الرسمية السند طبقا لقانون البلد الذي تم فيه و أيضا للتحقق من خلوه مما يخالف النظام العلم والآداب في مصر وقد رأى المشرع جواز شمول الحكم بالنفاذ المعجل إذا كلا كلا الحكم قد صدر بناء على سند رسمى غير قابل للنفاذ بذاته ألا بعد استصدار حكم يبنى عليه ، ويشترط الشمول الحكم بالنفاذ المعجل في هذه الحالة ثلاثة

الشرط الأول : ألا يكون السند الرسمى قد تم الطعن فيه بالتزوير، لأن الطعن بالتزوير يؤدى إلى التشكيك في السند ويزعزع ما له من قوة فسى الإثبات نظرا لاحتمال الحكم بتزويره ومن ثم العدام قيمته كورقة رسمية لسها حجية في الإثبات ، ويكفى لمنع شمول الحكم بالنفاذ المعجل مجرد الطعن في السند بالتزوير حتى لو رقض هذا الطعن فيما بعد، ولكن لا يكفى مجرد إنكار الخط أو التوقيع أو المنازعة في صحة السند أو في تفسيره (١).

الشرط الثانى: أن يكون المحكوم عليه طرفا في السند الرسمي، أو خلفا عاما أو خاصا لمن هو طرف فيه .

الشرط الثالث: أن يكون الحكم مبنيا على المسند الرسمى، أى أن تكون الواقعة المنشئة للحق المدعى به والذى أكده ثابتة فى السند الرسسمى، ولا يثير هذا الشرط صعوبة إذا كان الحكم قد قضى بنتفيذ الالسترام الثابت بالمند الرسمى، فقد بالمند الرسمى، وإنما تثور صعوبة فى حالة الحكم بفسخ العقد الرسمى، فقد اختلف الفقه بالنسبة للحكم الابتدائى الصادر بفسخ عقد رسمى هل يعتسير مبنيا على العقد الرسمى أم لا 1.

^(۱) فتمي والي - بلد ۳۴ - مس ۲۹ .

فذهب رأى فى الفقه (١) إلى أن الحكم لا يعتبر مبنيا على السند الرسمى ولا يجوز شموله بالنفاذ المعجل إلا إذا قضى بتنفيذ الالتزام التسابت فيه ، ولما كان الفسخ بتأسيس على وقائع خارجة عسن العقد فيان الحكم الصادر بفسخ العقد لا يعد مبنيا عليه، ولذلك لا يجوز شموله بالنفاذ المعجل.

وذهب رأى آخر (٢) إلى أن الحكم بفسخ العقد يعتبر نتيجنة لهذا العقد، إذ هو تنفيذ للشرط الفاسخ الوارد في العقد سواء كان شرطا صريحا أو ضمنيا ، ولذلك يعتبر الحكم بالفسخ مبنيا على العقد ومن ثم يجبوز شموله بالنفاذ المعجل.

بينما ذهب رأى ثالث (") إلى وجوب التفرقة بين وجود شرط فاسخ صريح في العقد وبين تخلفه ، فإذا وجد شرط فاسخ صريح فإن الحكم السذى يقسخ العقد لا يعتبر حكما منشئا لحالة قانونية جديدة بل هو حكم مؤكد لحالة قانونية تحققت قبل صدوره ومصدر هذه الحالة هو العقد، ولذلك فإن الحكسم بالفسخ في هذه الحالة يعتبر حكما مبنيا على العقد الرسمى ، أما إذا لم يوجسد شرط فاسخ صريح في العقد ، وفسخ العقد بناء على الشرط الفاسخ الضمنسي المقترض في جميع العقود ، فإن الحكم بالفسخ يكون منشئا لحالة قانونيسة جديدة ليس مبناها العقد بل مبناها عدم تنفيذه ، وهو ما لا يمكن أن يسستمد أو

⁽۱) رمزى سيف - بند ٤٧ - ص ٤٧ أحمد ابو الوفا- بند ٢٠٠٠ ص ٨٦ سحمد عبد الخيالق - بند ٢٣٧ - ص ٢٣٨ .

⁽۲) عبد الباسط جمیعی - التنفیذ - بند ۱۹۹ ص ۲۰۱ و ص ۲۰۷، قتصی والی - بند ۳۶ ص ۷۰ .

أن يثبت من العقد ذاته بل من وقائع خارجة عنه، ولذلك لا يعتبر الحكم مبنيا على العقد الرسمى .

ونعتقد أن الرأى الأول هو الأولى بالاتباع ، لأنه في جميع الأحسوال يقوم الفسخ على وقائع خارجة عن العقد ولذلك تنتفى الحكمة من شمول الحكم بالنفاذ المعجل (1) ، إذ أن الحكمة من شمول الحكم به بالنفاذ المعجل تكمن في أن الأمر المحكوم به أدنى إلى التحقق والثبوت لأن المند الرسمى بشهد على صحته، بينما الفسخ بينى على وقائع خارجة عن العسند الرسمى وهي الوقائع التي تفيد عدم تنفيذ العاقد لالتزامه (1) فمثلا فسخ عقد البيع لعدم قيام البائع بالتزامه بتسليم العين المبيعة يبنى على واقعسة لا يشسهد السسند الرسمى عليها ولا نفيد في ثبوتها، ولذا لا يجوز شمول الحكم الصادر بفسخ العقد بالنقاذ المعجل لأنه لا يعتبر مبنيا على المند الرسمى.

٣٤٧- الحالة الرابعة: إذا كان المحكوم عليسه قبد أقبر بنشاة الالتزام:

والمقصود بذلك أن يكون المحكوم عليه قد أقر يسأصل الالسترام أى بنشأة الالترام صحيحا، أيا كان مصدر الالترام سواء كان تعاقديسا أو غير تعاقدي ، وأيا كان الدليل عليه سواء كان كتابيا أو غير كتسابى ، ويجب أن يشتمل الإقرار على قيام الالتزام وعلى صحته أى يجب أن يقر المحكوم عليه بأن أصل الالتزام قد نشأ صحيحا .

the production of the second section is

⁽۱) محمد عهد الخالق عمر - بند ۲۳۷ من ۲۳۸ .

⁽۲) رمزی سیف - بند ٤٧ من ٤٧ .

وتفترض هذه الحالة أن يكون المحكوم عليه قد أتر بأن أصل الالتزام قد نشأ صحيحا ثم نازع بعدئذ في بقاء الالتزام لأي سبب من الأسهاب ، كما لو زعم مثلا انقضاءه بالثقادم أو المقاصدة ، ولكن لا يشترط في هذه الحالمة أن يكون المحكوم عليه مقر بطلبات خصمه المحكوم بها، إذ أن متسل هذا الاقرار يعتبر قبولا للحكم مانعا من الطعن قبه بأي طريق من طرق الطعني ، مما يجعل الحكم قابلا التتقيذ وفقا القواحد العامة، ولا يندرج في هذه الحالمة أن يكون الالتزام ثابتا في ورقة مدعى صدورها من المحكوم عليه إذا ما نازع احترف المحكوم عليه بصحة الورقة أي اعترف بصدورها منه، إذا ما نازع في صحة الالتزام ذاته مدعيا بطلانه الخطأ أو الاكراه أو غير ذاه ، لأنه بادعائه البطلان إنما ينكر نشأة الالتزام صحيحا (١) ولذا لا يجسوز شمول الحكم بالنفاذ المعجل .

ويرى البعض (١) أنه يجب أن يكون الإقرار بنشأة الالترام إقسرارا قضائيا ، أى أن يتم في مجلس القضاء وتفضع حجيته لتقدير القاضى، فوفقا لهذا الرأى يجب أن يحدث الإقرار أثناء الخصومة ولا يكفي إقسرار المدين بالالترام في عمل سابق على بدء الخصومة، ولكسن لا يقسترط أن يكسون الإقرار قضائيا حدث أثناء الخصومة التي انتهت بالحكم الذي يقسمل بالنفاذ المعجل بل يكفى أن يكون الإقرار قد حدث في خصومسة سسابقة ، كمسا لا يشترط أن يكون الإقرار في مذكرة مكتوبة ويكفى أن يحدث هسدة الإقسرار

⁽۱) رمزی سیف – یند ۶۸ می ۴۹ ،

⁽۲) افتحی والی - بلد ۲۴ ص ۲۲ ،

مشافهة ، كما يمكن أن يكون صريحا أو ضمنيا مستقادا من مسلك المدعيي

ولكننا لا نؤيد هذا الرأى ، لأن نص القانون ورد عاما (۱) ، ولم يشترط المشرع أن يكون الاقرار قضائيا حتى يمكن شمول الحكم المينى عليه بالنفاذ المعجل ، ولذلك فإنه من الممكن أن يستند النفاذ المعجل إلى الإقرار غير القضائي ، فالإقرار أيا كان نوعه يكفى نشمول الحكم بالنفاذ المعجل المقضائي ، كما أنه يجب ملاحظة أن الإقرار القضائي الذي يتم في خصومة القضائي ، كما أنه يجب ملاحظة أن الإقرار القضائي الذي يتم في خصومة سابقة لا يعتبر إقرارا قضائيا في الخصومة اللاحقة ، ولو بين نفس الخصسوم وبالنسبة لنفس الواقعة (۲) ، اذ نقتصر قوة الإقرار القضائي علمي الدعوى التي صدر فيها، وهو يعتبر إقرارا غير قضائي في أية دعوى أخرى.

٣٤٣ – الحالة الخامسة : إذا كان الحكم مبنيا على سند عرفى لــم يجحده المحكوم عليه :

ويشترط لشمول الحكم بالنفاذ المعجل في هذه الحالة توافر الشـــروط التالية :

الشرط الأول : أن يكون الحكم مبنيا على سند عرفي يكون المحكوم عليه أو سلفه طرفا فيه ، ويقصد بالسند الورقة العرفية المثبتة للالتزام، فسانا لم يبن الحكم على السند وبنى على أدلة أخرى، أو لم يكن المحكوم عليه

⁽١) محمد عبد الخالق عمر - بند ٢٣٨ ص ٢٣٩.

⁽۲) عبد الرزاق المنهوري - الوجيل في شرح القانون المناسسي مسنة ١٩٦٦ - الجسزء الأول- بند ٧٣٧ ص ١٨٦- ١٨٢ .

طرفا في السند أو خلفا لمن هو طرف فيه فإنه لا يجوز شمول الحكم بالنفــــاذ المعجل .

الشرط الثانى: ألا يجد المحكوم عليه السند الصادر منسه أو مسن سلقه، إذ الجحود يؤدى إلى هدم قوة الورقة العرفية في الإثبات ، ومن شم لا يكون هناك مبرر للنفاذ المعجل .

ويلاحظ أن الجحود يتحقق إذا ما أنكر المحكوم عليه ما هو منسوب اليه من خط أو إمضاء أو ختم أو بصمة على الورقة العرفية ، أما إذا كسان المحكوم عليه خلفا عاما أو خاصا فإنه يكفى لتوافر الجحود أن يحلف يمينسا أنه لا يعلم أن الخط أو الإمضاء أو الختم أو البصمة هي لمن تلقى عنه الحق (مادة ١٤ من قانون الإثبات) ، ولذلك لا يعتبر جحسودا الإدعساء بيطسلان التصرف الثابت في الورقة أو المنازعة في تفسير مضمونها (١).

وعدم جحود السند واقعة سلبية لا تقتضى الإقرار الإيجابي بصحـــة السند العرفى ، ولذلك إذا حضر المحكوم عليه أمام القضاء ولم ينكر الســـند ولم يعترف به فإنه يجوز شمول الحكم بالنفاذ المعجل ، كما أتـــه إذا رفعــت دعوى بطلب الحكم بحق ثابت في سند عرفي ولم يحضـــر المدعــي عليــه وصندر حكم بناء على السند العرفي فإنه يجوز شموله بالنفاذ المعجل أيضا(٢)

ولا يعتبر السند العرفي مجدودا إذا كان قد حكم نهاتيا يصحبه فسمى دعوى سابقة بإنكاره أو بالادعاء بتزويره ، كما لا يعتبر مجدودا أيضسما إذا

⁽۱) وجدى راغب - ص ۸۲ ،

⁽۱) رمزی سیف - بند ۹۱ من ۵۰ .

كان التوقيع فيه مصدقا عليه، اذ لا أثر لإنكار المحكوم عليه في متسل هذه الحالات على قوة السند العرفي في الإثبات.

٣٤٤ - سريان قواعد النفاذ المعجل على أوامر الأداء:

وبذلك تتضح لنا مما تقدم حالات النفاذ المعجل القضائي ، وبالحسظ أن أمر الأداء تسرى عليه أحكام النفاذ المعجل التي تمسرى علي الأحكام القضائية ، ولذلك إذا توافرت حالة من الحالات الست المنصوص عليها في المادة • ٢٩ وطلب من القاضي شمول الأمر بالنفاذ المعجل فإسه يجوز للقاضي ذلك .

٣٤٥ - عدم امتداد النفاذ المعجل إلى المصاريف :

ويرى البعض في الفقه (١) أن شمول الحكم بالنفاذ المعجل ينبسط على سائر أجزاء الحكم بما في ذلك أصل المبلسغ والمصاريف القضائية وأتعاب المحاماة مادام محكوما بها ، ولكنفا نؤيد ما ذهب إليه البعض (٢) من عدم امتداد النفاذ المعجل إلى المصاريف لأن النفاذ المعجل ورد استثناء لاحتبارات قدرها المشرع لا تصدق على الحكم بالمصاريف، كما أن الحكسم بالمصاريف يستثل عن الحكم في القضية، ولذا يشمل النفاذ المعجل الطلب الملب وملحقاته ولا يمتد إلى المصاريف (٢)

الحمد أبو الوفا - ص ١٦ هامش ركم ١

⁽١) فتحى والي - يند ٢٦٤ ص ٢٦، محمد عبد الخالق - بند ٢٣١ ص ٢٢٤ ،

⁽٢) بلاحظ أن القانون المصرى لا يتضمن نصا خاصا في هذا الصند، بعكس الحال فيسبى القانون الفرنسي طنى أتيه " القانون الفرنسي اذ تنص المادة ٢/٥١٥ من قانون المرافعات القرنسي طنى أتيه " لا يجوز أن يؤمر بالنفاذ المعجل بالنسبة للمصاريف " وهو ما كان ينص عليه القيانون

٣٤٦ -- الكفالة جوازية في حالات النفاذ المعجل القضائي: ٠

وفيما يتعلق بالكفالة في حالات النفاذ المعجل القضائي فإنها جوازيسة كما ذكرنا ، فقد يكون الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل بكفالة أو بغير كفالة وققا لما تراه المحكمة ، وإذا لم تأمر المحكمة بتقديم كفالة في هذه الحالات اعتبير سكوتها إعفاء منها ، لأن الأصل أن يكون التنفيذ بغير كفالة ، وتقديم الكفائسة هو قيد له ، والقيود لا تتحقق إلا بنص في القانون أو بحكم القضاء، وحيبت لا نص في القانون ولا حكم من القضاء فلا يجب تقييد ما هو مطلق .

أحكام النقض:

٣٤٧ - استناد الحكم في رفض الدفع بعدم قبول الدعوى إلى قابليـــة الدين المنازعة بحسب الظاهر من عبارات سنده، شمول الحكم الصادر فــــي الموضوع بعد ذلك بالنفاذ المعجل لابتنائه على سند غير مجحود. لا تتاقض .

(نقض ۲۹۸۳/۱۲/۲۱ طعن رقم ۲۵۰ لسنة ٤٨ قصائية) .

٣٤٨ – يجوز وفقا لنص المادة ٢٢٠/٥ مرافعات الأمر بالتفاذ المعجل بكفالة أو بغير كفالة في الأحكام الصادرة لمصلحة طالب التنفيذ في المنازعات المتعلقة بالتنفيذ، وإذ كانت دعوى الاستحقاق الفرحية من المنازعات المتعلقة بالتنفيذ، فإنه يجوز شمول الحكم القاضي يرفضها بالنفاذ المعجل بغير كفالة بحسبانه حكما صادرا لمصلحة طالب التنفيذ، ونفاذ هذا الحكم يكون بالمضي في إجراءات البيع التي أوقفت بمنيب رفع تلك الدعوى.

(نقش ۲۱/۳/۳/۱۹۷۹ سنة ۲۱ من ۱۷۰) .

الفرنسى القديم أيضا - انظر : فنسان - المرافعات - طبعة ١٩٧٦ - بنسد ١٩٧٠ ص ٢٤١، جابيو - المرافعات - بند ٢٩٠ ص ٢٢١ .

٣٤٩ - أمر تقدير الرسوم التكميلية الصسادر من أمين الشهر العقارى، السم القانون على شموله بالنفاذ المعجل حتى يصبخ التتفيذ به قبل صيرورته نهائيا .

(نقض ١٩٢٥/١١/١٨ - في الطعن رقم ١٩٢ لعدة ٣١ قضائيسة-مجموعية المكتب القتى - العدة ١٦ ص ١١١٢) .

مادة ۲۹۱

" يجوز التظام أمام المحكمة الاستنافية من وصعف الحكم وذلك بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى ويكون ميعاد المضور ثلاثة أيام .

ويجوز إبداء هذا النظلم في الجلسة أثناء نظر الاستئناف المرقوع عن الحكم .

ويحكم في التظلم مستقلا عن الموضوع " (١) التطيق :

التظلم من وصف الحكم " الاستئناف الوصفى ":

و ٢٥ - تعريف الاستثناف الوصفي وحالاته:

ان المقصود بوصف الحكم ما قضى بسه صراحة أو ضمنا فى خصوص النفاذ أو الكفالة أو من حيث كونه ابتدائيا أو نسهائيا ، وقد أجاز المشرع الالتجاء إلى المحكمة الاستئنافية للتظلم من وصف الحكم كلما توافس

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٧١ من قانون المرافعات السابق .

خطأ في الوصف لتصحيح هذا الخطأ وهو ما يعرف بالاستثناف الوصفى أو استثناف الوصف ، وحالات الاستئناف الوصفى هي :

- (أ) إذا وصفت المحكمة الحكم خطأ بأنه ابتدائى مع أنه في حقيقته تهائى ، كما إذا صدر حكم من المحكمة الجزئية فى دعوى قيمتها لا تتجاوز الفى جنيه أو من المحكمة الابتدائية فى دعوى لا تتجاوز قيمتها عشرة آلاف جنيه ومع هذا تصفه المحكمة بأنه ابتدائى ، وهذا الوصف الخياطئ يسترقب عليه منع تنفيذ الحكم مع أنه واجب النفاذ طبقا للقاعدة العامة لأنه حكم نهائى، ويكون الهدف من الاستئناف الوصفى تعديل الوصف وإعطاء الحكم وصفه الصحيح دون نظر موضوع النزاع مطلقا وذلك حتى يمكن تتفيذ هذا الحكم .
- (ب) إذا وصفت المحكمة حكمها خطأ بأنه انتهائى مع أنه فى حقيقت البتدائى ، فهذا الوصف الخاطئ يؤدى إلى جعل مثل هذا الحكم قسابلا للتنفيذ الجبرى طبقا للقاعدة العامة ، رغم أنه فى حقيقته لا يزال قابلا للطعن في بالاستثناف فهو لا يقبل التنفيذ طبقا للقاعدة العامة لعدم صيرورت نسهائيا، ولذلك بجوز النظلم من هذا الوصف .
- (جـ) إذا قضت المحكمة برفض شمول الحكم بالنفاذ المعجـل فسى حالة يكون فيها هذا النفاذ واجبا بقوة القانون ، كما لو كان الحكم صادرا فـى مادة تجارية أو حكما مستعجلا أو أمرا على عريضـة ، ونصـت المحكمـة صراحة في حكمها على رفض شمول هذا الحكم أو الأمر بالنفاذ المعجل، أى أنها نصت على عدم إسناد وصف النفاذ المعجل إلى الحكم ، ففي هذه الحالـة يجوز النظام للمحكمة الاستثنافية .

(د) إذا حكمت المحكمة بالنفاذ المعجل في إحدى حالات النفياذ المعجل القضائي من تلقاء نفسها دون أن يكون قد طلب منها ذلك ، ففي هذه الحالة يجوز التظلم للمحكمة الاستثنافية لإلغاء إسفاد وصف النفاذ المعجل إلى هذا الحكم .

(هــ) إذا أمرت المحكمة بالإعفاء من الكفالة في حين أتــها واجبــة كما لو أعفت من الكفالة في حكم يكون صعادرا في مادة تجارية .

ويتضع من ذلك أن هذه الحالات بعضها يكون التظلم فيها مقدما مسن المحكوم عليه ومقصودا به منع النفاذ ، وبعضها يكون التظلم فيها مقدما مسن المحكوم لصالحه ومقصودا به إسناد النفاذ إلى الحكم أى طلب النفاذ، كمسا أن من هذه الحالات ما يتعلق بالكفالة في النفاذ .

- ٣٥١ - الاختصاص بالاستئناف الوصفى (التظلم من الوصف):

وقد عقد المشرع الاختصاص بنظر النظام من وصف الحكم للمحكمة الاستئنافية بالنسبة للمحكمة التي أصدرت الحكم، فورقع النظام إلى المحكمة الابتدائية أو إلى محكمة الاستئناف وفقا لقيمة الدعوى أو نوعها، ووفقا للمادة الابتدائية أو إلى محكمة الاستئناف وفقا لقيمة الدعوى أو لوعها، ووفقا للمادة برام المنافعات يجوز أن يرفع النظلم بالطريق العادى لرفع الدعوى أي بصحيفة تودع قلم الكتاب وتعلن على يد محضر وذلك سواء كان هذاك استئناف مرفوع عن الحكم أم لا ، كما يجوز أيضا إبداء النظلم شفاهة أثناء نظر الاستئناف الموضوعي المرفوع عن الحكم .

٣٥٢ - ميعاد الحضور في التظلم من الوصف: :

وقد جعل المشرع ميعاد الحضور في حالة التظلم من الوصف ثلاثة أيام فقط ، وذلك خلافا للقاعدة العامة الواردة في المادة ٦٦ مرافعات والتسي نقضي بأن ميعاد الحضور أمام محكمة الاستثناف هو خمسة عشر يوما، وقد استهدف المشرع من ذلك اختصار الإجراءات والتعجيل بنظير التظلم (١) وميعاد الحضور يتخلل إعلان صحيفة الدعوى إلى الخصم والجلسة المحددة لنظر التظلم والهدف من هذا الميعاد هو إتاحة الفرصة المتظلم ضده لتحضير دفاعه، ولكن يلاحظ أنه إذا رقع التظلم شفاهة في الجلسية وكسان الخصيم حاضرا فلا محل للحديث عن ميعاد الحضور لأن الخصيم يكون حاضرا فعلا، أما إذا لم يكن الخصم حاضرا فلا بد من التساجيل لإعلامه بالتظلم ويكون ميعاد الحضور ثلاثة أيام أيضا .

٣٥٣ - ضرورة توافر شرط المصلحة في التظلم:

ويشترط لرفع النظام أن تكون للمنظلم مصلحة في تعديسل وصحف الحكم حتى يمكن تنفيذ الحكم أو حتى يمنع هذا التنفيذ (١) ومثل النظلم فسى ذلك مثل أي طلب يرفع إلى القضاء ، وتطبيقا لذلك إذا أصبح الحكم التسمائيا فإن المصلحة في النظلم تتعدم، إذ لا تكون للمحكوم لسه أو للمحكوم عليسه مصلحة في النظلم ، لأن الحكم أصبح بالرغم من الخطأ في وصفسه جائز النفاذ، فإذا أخطأت المحكمة فوصفت حكمها الابتدائي بأنه انتهائي ولم يتظلم

⁽۱) عبد الباسط جميعي - ص ١٠١ .

 ⁽۱) رمزی سیف – بند ۵۳ ص ۵۶ محمد حامد قیمی ص ۳۶ قتمی والی – بنسد ۶۶ مین ۸۷ مین ۱۹۸ .

منه المحكوم عليه حتى فات ميعاد استثناف الحكم في الموضوع في المراب التغلم بعد ذلك ، لأن الحكم على فرض أنه ابتدائي جائز التثفيذ بفوات ميعاد استثنافه تنفيذا عاديا ، كذلك لا يقبل التغلم من الوصيف إذا كاتت محكمة الدرجة الثانية قد فصلت في الاستثناف الأصلى (1) وتطبيقا لناك أيضا لا يقبل التظلم إذا كان الخصم قد طلب شمول الحكم بالنفاذ المعجل وسكتت المحكمة عن الرد على هذا الطلب وكان الأمر جوازيا للمحكمة اذ تكون قد استعملت سلطتها التقديرية ، كما لا يجوز التظلم من قرار القاضي برفض الأمر بالنفاذ المعجل إذا كان النفاذ المعجل واجبا بقوة القانون لأن المحكوم لله يستطيع الحصول على صورة تتفيذية ويقوم بتنفيذ الحكم رغم هذا الرفسض، يستطيع الحصول على صورة تتفيذية ويقوم بتنفيذ الحكم رغم هذا الرفسض، يستطيع الحكوم له من تقديم الكفالة إذا كان النظلم قد رقع بعد انقضاء ميعاد بإعفاء المحكوم له من تقديم الكفالة إذا كان النظلم قد رقع بعد انقضاء ميعاد المستثناف الحكم ، اذ بعد مضى ميعاد الاستثناف يكون التنفيذ عاديا و لا ياستزم المحكوم له بنقيم كفالة لمباشرته .

٢٥٤ - ميعاد النظلم من الوصف :

ولم يحدد المشرع ميعادا للتظلم من وصف الحكم، واذلك فقد ذهب ب رأى في الفقه (۱) إلى أنه ليس له ميعادا محددا فيجوز رفعه في أي وقبت، بينما اتجه رأى آخر ترجحه إلى أنه يجب أن يرفع التظلم خسلال ميعدد

⁽۱) أنظر حكم محكمة النقض في ١٩١٣/٥/١٦ - مجموعة أحكام النقيص - ١٤-٩٦-٩٠.

⁽۲) محمد حامد قهمی – بند ۲۷ ص ۳۱، عبد الباسط جمهدسی – نظیمام التنفید-بند۲۹ص۲۲۹،

الاستئناف (۱) ، فإذا القضي ميعاد الاستئناف فلا يجوز التظلم مسن وصف الحكم لأن الحكم يصبح عندئذ نهائيا في كافة الأحوال ، ومن ثم يصبح جسائز التنفيذ بصرف النظر عن وصفه السابق ، ولا تكون هنساك مصلحة مسن التظلم.

ويجوز رفع التظلم قبل البدء في التنفيذ، كما يجهوز تقديمه أثنهاء التنفيذ، بل يجوز رفعه بعد تمام التنفيذ وفي هذه الحالة يطلب المتظلم من المحكمة إزالة ما تم من التنفيذ وإعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل التنفيد، إذ بنجاحه في التظلم من الوصف يزول ما كان للحكم من قوة تنفيذية ومن شهم يزول ما تم من تنفيذ بناء عليها .

٣٥٥ -- لا أثر لمجرد رفع التظلم وإنما للحكم قيه :

ولا يترتب على مجرد رفع التظلم من الوصف أى أثر فى التنفيذ، فإذا رفع من المحكوم له بطلب التنفيذ فلا يترتب عليه أن يصبح الحكم جائز التنفيذ، وإذا رفع من المحكوم عليه بمنع نتفيذ الحكم فلا يترتب عليه منعسه، وإنما يترتب كل ذلك على الحكم في التظلم بقبوله، وقد نص المشسرع في المادة ٢/٢٩ مرافعات على أنه يحكم في التظلم مستقلا عسن الموضوع، وهذا يعني أن المحكمة تقتصر عند نظر التظلم على طلب تعديل وصف الحكم دون أن تتعرض لموضوع الحكم المطلوب تعديل وصف أي بصسرف الخكم دون أن تتعرض لموضوع الحكم المطلوب تعديل وصفه أي بصسرف النظر عما إذا كان الحكم قد صدر صحيحا من حيث الشكل ومتصفا من ناحية الموضوع أم لا ، ويلاحظ أن طلب تعديل وصف النفاذ هو طلب وقتى

⁽۱) وجدى راغب - ص ۱۹۲۲/۲/۲۱ حكسم محكسة استثناف القساهرة قسى ۱۹۲۲/۲/۲۱ سـ المجموعة الرسمية ۲۰ - ص ۱۳۱ .

لا يؤثر على الاستثناف الموضوعي لهو لا يمنع المحكمة التي قصلت فيه من الفصل في استثناف الموضوع؛ كذلك فإن الحكم الصادر في التظلم مين الوصف لا يقيد المحكمة الاستثنافية عند نظر الاستثناف الموضوعي ، فيكون للمحكمة الاستثنافية أن تلفى الحكم المستأنف على الرغم من سيبق صيدور الحكم منها بتعديل وصفه على نحو يسمح بتنفيذه، والعكس أيضا فقد تقضي المحكمة الاستثنافية في التظلم بمنع النفاذ ثم تؤيد الحكم موضوعا، فالحكم في التظلم ليس له أية حجية بالنسبة للطعن في موضوع الحكم بالاستثناف، كميا أن الحكم الصادر في التظلم لا يقبل الطعن فيه بالنقض على استئقال لأته ليس منهيا للخصومة .

٣٥٦ - جواز الجسع بيت المسادتين ٢٩١ و ٢٩٢ (الأمستئناف الوصقى ووقف النقاذ المعجل):

ومما هو جدير بالملاحظة أنه يجوز الجمع بين المادين ١٩١ الخاصة بالاستثناف الوصفي و ٢٩١ الخاصة بوقف النقاذ المعجل أيا كانت صورة هذا الجمع فيجوز المحكوم عليه عند الطعن في الحكم أن يجمع بين طلب وقف النقاذ بناء على المادة ٢٩٢ وطلب منع النقاذ بناء على المادة ٢٩١ وطلب منع النقاذ بناء على المادة ٢٩١ تاركا المحكمة أن تقضى بوقف التتقيذ وتؤسس حكمها على أي من النصين ، كذلك يجوز المحكوم عليه أن يتظلم من وصف النقاذ وقفا المادة ٢٩١ نظر الطعن الموقق في ذلك قإنه يمكنه إبداء طلب وقف النقاذ بعد ذلك أنتساء نظر الطعن الموضوعي وفقا المادة ٢٩٢ مرافعات .

٣٥٧ - صيغة تظلم من وصف النفاذ وفقا للمادة ٢٩١ مرافعات-محل التطيق :

نشير هذا إلى صيغة تظلم بطريق الاستئناف عن حكم وصف خطساً يأنه ابتدائى أو بأنه انتهائى أو رفضت المحكمة الأمر باللفساذ مع وجوب الحكم به أو أمرت به فى غير حالات وجوبه أو جوازه أو أمسرت بالكفائسة حيث لا يجوز الأمر بها (۱).

انه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنته ،، وجنسيته ،، ومقيم ،، وموطنه المختار مكتب الأستاذ .، المحامى بشارع ،، بجهة ..

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه الله محل إقامة "ب" ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. مخاطبا مع /

وأعلنته بالتظام الآتى عن الحكم العسادر بتاريخ / / ١٩ من محكمة .. في القضية المقيدة بجدولها تحت رقم .. سنة .. والمعلن للمستأنف بتاريخ / / ١٩ والقاضى بد ..

الموضوع وأسباب الاستئناف

رفع الطالب (أو المعلن له) دعوى أمام محكمة .. قيدت بجدولـــها تحت رقم .. طالبا الحكم بــ .. وبتاريخ / / ١٩ صدر الحكم بــ ..

⁽۱) شوقي وهبي ومهني مشرقي - المرجع العابق - ص ۲۲۱ ، ۲۲۱ .

وحيث ان هذا الحكم وصف خطأ باله ابتدائى (أو بأنسه انتسهائى أو وفضيت المحكمة الأمر بالنفاذ مع وجوب الحكم به أو أمرت بسه فنى غيير حالات وجوبه أو جوازه أو أمرت بالكفالة حيست لا يجسوز الأمسر بسها أو رفضيت الإعفاء منها مع وجوبها أو أمرت بالإعفاء منها مع وجوبها) - (يذكر الوصف المنظلم منه).

وحيث أن هذا الخطأ الذي وقع فيه الحكم المستأنف مرجعه.. الأمسر الذي كان يتعين بموجبه الحكم بس...

وحيث أنه يحق للطالب عملا بالمادة ٢٩١ مرافعات أن يتظلم من وصف الحكم بطريق الاستثناف .

لذلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المستأنف عليه بصورة من هـــذا وكافته بالحضور أمام محكمة .. الاستئنافية الكائنة بــــ .. بجلستها التــى ستتعقد علنا يوم .. الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم بقبول هذا الاســـتئناف شكلا وفي الموضوع بوصف الحكم المتظلم منه والصائر في الدعوى رقم .. سنة ، ، محكمة .. بــ ..

مع الزامه بالمصعروفات والأتعاب عن الدرجتين .

ولاجل العلم .

أحكام النقض:

الخاص بالتظلم من وصف النفاذ - لمسألة جواز الاستثناف وعدم جوازه بعد الخاص بالتظلم من وصف النفاذ - لمسألة جواز الاستثناف وعدم جوازه بعد أن تجادل فيها الخصوم وفصلت المحكمة فيها بجواز الاستثناف ويقبوله شكلا، فإنها تكون بذلك قد حسمت النزاع نهائيا في خصوص تأليك المسالة واستنفذت ولايتها في القصل فيها فلا تملك بعد ذلك إعادة النظر فيها ولو عند نظر استثناف الموضوع وفصل المحكمة في مسألة جواز الاستثناف وعدم جوازه عند نظر التظلم من وصف النفاذ يكون فصللا لازما متى كان المستأنف عليهم قد دفعوا بعدم جوازه ونازعهم المستأنف في ذلك الأله لا المستأنف عليهم قد دفعوا بعدم جوازه ونازعهم المستأنف في ذلك الأسبب ما تبين ان استثناف الموضوع غير جائز أو أنه غير مقبول شكلا لسبب أخر فإن الحكم المستأنف يكون قد حاز قوة الأمر المقضي ويكون واجب التنفيذ عملا بالقواعد العامة فلا يملك المحكوم عليه أن يوقف هذا التنفيذ عمن طريق التظلم المنصوص عليه في المادة ١٧١ من قانون المراقعات ويكون

(نقض ١١/١/١/١ العلمن رقم ١٤٧ سنة ٢٩ ق س ١٥ ص ٩٨).

٣٥٩ – الحكم بإلغاء وقف النفاذ أو بإلغاء الحكم بوقف التغييسة دون التصدى لموضوع الدعوى يعتبر حكما صادرا قبل الفصل في الموضوع ولا تتقهى به الخصومة الأصلية المرددة بين الطرفين كلها أو بعضها ولا يجوز الطعن فيه استقلالا عملا بالمادة ٣٧٨ مرافعات - ولا يغير من هذا النظر ما أجازته المادة ٤٧١ مرافعات للمحكوم عليه من أن يتظلم استقلالا من وصعف النفاذ أمام محكمة الدرجة الثانية إذا كانت محكمة الدرجة الأولى قد أمرت يسه

(نقض ۱۹۱۳/٤/٤ الطعن رقم ۲۲ سسنة ۲۷ ق س ۱۵ ص ۲۷۵ ونقسن ۱۹۳۲/۱/۱۷ س ۱۶ ص ۲۵۷).

٣٦٠ - متى كانت محكمة الدرجة الثانية قد فصلت فى الاستثناف الأصلى فإنها تكون فى غنى عن نظر الاستئناف المرفروع بشان وصف النفاذ.

(نقض ۱۱/۵/۱۲ - السنة ۱۶ ص ۲۷۷) .

971 - طلب الغاء وصف النفاذ هو طلب وقتى تابع للطلب الأصلى وحكم محكمة الاستثناف فيه لا تأثير له مطلقا على استثناف الموضوع - ولهذا أجاز يمنع المحكمة التي اصدرته من الفصل في استثناف الموضوع - ولهذا أجاز المشرع في المادة ٤٧١ مرافعات (قديم) أن يكون التظلم من النفاذ أمام نفس الهيئة التي يرفع إليها الاستثناف عن الحكم - وعلى ذلك فلا محل القول بأن رئيس الهيئة التي أصدرت الحكم في الاستثناف الوصفي وابدى رأيه فسي موضوع الدعوى بما جاء بأسباب هذا الحكم وأنه بذلك قد قام به سبب من أسباب عدم الصلحية يمنعه من الفصل في استثناف الموضوع متى كان الحكم في الاستثناف الوصفي إنها يستند إلى ما يبدو المحكمة من ظاهر

(نقض ۱۹۵۲/۱/۱۰ سنة ۸ ص ۱۹) .

التظلم المرفوع من الطاعلين عن قضاء محكمة أول درجة بشمول حكمها التظلم المرفوع من الطاعلين عن قضاء محكمة أول درجة بشمول حكمها بالنفاذ المعجل دون أن يتصدى لموضوع النزاع . وكان بسهذا الوصف لا يعتبر حكما منهيا للخصومة كلها أو بعضها فإنه لايجوز الطعن فيه لمستقلالا عملا بالمادة ٣٧٨ من قاتون المرافعات (التديم) ولا يغير من هذا النظر أن القاتون أجاز في المادة ٢٧١ مرافعات (قديم) للمحكوم عليه أن يتظلم استقلالا من وصف النفاذ أمام محكمة ثاني درجة إذا كاتت محكمة أول درجة قد أمرت به في غير حالات وجوبه أو جوازه ، ذلك لأن هذا النص قد ورد على خلاف الأصل المقرر بالمادة ٣٧٨ مرافعات فلا يجوز القيسلس عليسه لاجازة الطعن بطريق النقض في الحكم الذي يصدر في التظلم مسن وصف النفاذ .

(نقض ۲۰/۱/۳۰ سنة ٤ ص ۱۲۵۷) .

٣٦٣ – القرل بأن الاستئناف الوصفى يعتبر حكما وقتها بطبيعته لا يحوز قوة الأمر المقضى ولا تتقيد به المحكمة عند نظر استثناف الموضعوع إنما يصدق على ما يتضمنه قضاء ذلك الحكم من إجراء التنفيذ مؤقئا أو منعه والأمر بالكفالة أو الاعفاء منها . أما قضاؤه بجواز الاستثناف ويقبوله شمكلا فإنه يعتبر قضاء قطعوا لا تملك المحكمة العدول عنه .

(نقض ۱۹۱۱/۱/۱۱ الطعن رقم ۱۹۲ سسنة ۲۹ ق س ۱۵ ص ۹۸ تقسض ۱۹۷۱/۱/۱۹ الطعن رقم ۲۲۱ سنة ۳۱ ق س ۲۲ ص ۲۷ ونقض ۱۹۷۱/۱/۱۰ س ۸ من ۵۰) . ٣٦٤ – يبين من مقارنة المادة ٢٧ من القسانون رقسم ٣٠٨ أعسنة ١٩٥٥ في شأن الحجز الإداري - وهي كما أفصحت المنكسرة الإيضاحيسة لهذا القانون مأخوذة من قانون المرافعات مع تعديلها بمـــا يتفــق والســرعة والضمان الولجب توافرهما في الحجوز الإدارية - بالمسانتين ٤٨٠ و ٥٣٧ من قانون المرافعات - أن المشرع رأى ألا يكون وقصف إجسراءات البيسع الإداري مترتبا على مجرد رفع المنازعة للقضاء كما هو الحال في اشكالات · التتفيذ و دعوى الاسترداد ، فاشترط لوقف هذه الإجراءات - في حالسة عسدم . موافقة الجهة الحاجزة على وقفها - أن يقوم المنازع بإيداع قيمة المطلوبات المحجوز من أجلها والمصروفات خزانة الجهة طالبة الحجز فإذا لم يقم بهذا الإيداع كان لهذه الجهة رغم رفع المنازعة أمسام القضساء أن تمضسى فسي إجراءات الحجز والبيع إلى نهايتها دون انتظار الفصل في هسذه المتازعسة، ولكن ذلك لا يمنع المحاكم من نظر المنازعة ومباشرة جميع سلطاتها فيها طيقا للقانون العام بما في ذلك الأمر بوقف إجراءات البيع وإذا وجدت قسى أسباب المنازعة ما يبرره اذ الخطاب في المادة ٢٧ سالفة الذكر بعدم وقسف إجراءات الحجز والبيع ما لم يحصل الإيداع ، موجه إلى الجهـــة الحـاجزة وليس إلى المحاكم كما أن هذه المادة لم نتص على عدم جواز نظر المنازعة أمام المحاكم في حالة عدم الإيداع أو تقيد من سلطة المحكمة عندما تنظير المتازعة في هذه الحالة فإذا أدرك حكم القاضي بوقف البيع بالإجراءات قبل تمام البيع امنتع على الجهة الحاجزة الاستمرار فيها .

(نقش ۱۹۳۵/۱/۲۶ الطعن رقم ۲۰۴ سنة ۳۰ ق س ۱۹ مس ۱۸۰۱ نقست ۱۹۲۲/۱۲/۲۹ السنة ۱۷ مس ۲۰۰۰) . " يجوز في جميع الأحوال للمحكمة المرفوع اليسها الاستناف أو التظلم أن تأمر بناء على طلب ذي الشأن بوقف النفساذ المعجل إذا كسان يخشى وقوع ضرر جسيم من التنفيذ وكانت أسباب الطعن قبى الحكسم أو الأمر يرجح معها إلغاؤه.

ويجوز للمحكمة عندما تأمر بوقف التنفيذ أن توجب تقديم كفالــة أو تأمر بما تراه كفيلا بصيانة حق المحكوم له " . (١)

المذكرة الإيضاحية:

"أضاف المشروع فقرة ثانية في المادة ٢٩٢ منه المقابلة للمادة ٢٧٦ من القانون الفائم تتضمن حكما مقتضاه أن للمحكمة المطعبون أو المنظلم أمامها إذا ما قضت بوقف التغيذ أن توجب تقديم كفالة أو تأمر بما تراه كفيلا بصبيائة حق المحكوم له وهو احتياط له ما يبرره فضلا عن أن المحكمة التسي تملك الحكم بوقف النفاذ المعجل أو رفضه لها من باب أولى أن تحكم بوقبف النفاذ مقيداً بما تراه ضروريا لحماية مصلحة المحكوم له ".

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٢٧٤ من قانون المرافعات السابق .

التعليق :

وقف النفاذ المعجل:

٣٥٢ - المقصود بوقف النفاذ المعجل وحكمته :

يتضح من نص المادة ٢٩٢ سالف الذكر أن المشرع قد منح سلطة الحكم يوقف التنفيذ للمحكمة الاستثنافية التي تنظر الاستثناف عن الحكم الابتدائي أو أمر الأداء، والمحكمة التي تنظر النظام من الأمر سواء كان أمرا على عريضة أو أمرا بالأداء، وذلك في جميع الأحسوال سواء كان الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل القضائي أو بالنفاذ المعجل بقوة القانون ،

والحكمة من قبول طلب الوقف (١) أن الفصل في الاستثنافية الأصلى قد يستغرق وقتاً طويلاً وقد يصدر حكم المحكمة الاستثنافية بعد مرور هذا الوقت بإلغاء الحكم المستأنف بعد أن يكون قد نقذ تتفيذا معجلاً ، وقد يصعب على طالب التتفيذ المعجل إعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل التتفيذ، ولذلك فإنه تفلايا لما قد يصيب المحكوم عليه من ضرر من جسراء تتفيذ الحكم الابتدائي تنفيذاً معجلاً قبل الفصل في الاستثناف الاصلى ، فإن القانون يجيل المحكمة الاستثنافية أن توقف تتفيذ الحكم متى توافرت شروط معينة ، ورغم أن القانون قد نظم الكفالة لضمان مصلحة المحكوم عليه في إعادة الحال إلى ما كان عليه قبل النفاذ المعجل للحكم الابتدائي ، إلا أن هذا الضمان لا يكفى مفرده لأن الكفالة ليست واجبة في كل حالات النفاذ المعجل كما سبق أن وضحنا ، كذلك فإنه من الأفضل تفادى الضرر قبل وقوعه ، ولذا نظم

^(۱)وجدی راضیه – ص ۹۹ وهانشها ،

المشرع وقف النفاذ كضمانة أخرى للمحكوم عليه ، ولكى يتمكن من تفسادى ما قد يحدث من أضرار بسبب النفاذ المعجل للحكم الابتدائى .

شروط قبول طلب وقف النفاذ المعجل:

٣٦٦ - وهناك شروط بجب توافرها حتى يكون طلب وقسف النفاذ المعجل مقبولا أمام محكمة الاستئناف أو محكمة التظلم من الأمسر الصادر على عريضة، وهذه الشروط هي:

٣٦٧ – الشرط الأول: يجب أن يرفع طلب وقف التنفيذ تبعا للطعسن في الحكم: أي أن يكون هذاك طعن مرفوع بالفعل أمام المحكمة الاسستثنافية أو المحكمة المختصة بنظر التظلم، فلا يجوز رفع طلب وقف النفساذ فيسل الطعن بل يجب أن يقدم طلب وقف النفاذ مع الطعن نفسه عند رفعسه سسواء في صحيفة الاستثناف أو التظلم ذاتها أو بورقة مستقلة تعلن معسه أو بعدد، كذلك لا يجوز التقدم إلى المحكمة الاستثنافية بطلب يقتصر على وقف التنفيذ فقط وإنما ينبغي أن يكون هناك طعن مرفوع أمامها.

وطيقا لمبدأ الطلب وهو مبدأ أساسى فى قانون المرافعات لا يجهوز القاضى أن يحكم بشئ لم يطلبه الخصوم ، واذلك يجب أن يطعن فى الحكسم الابتدائى بالاستثناف ويطلب تبعا لهذا الطعن وقف تتقيد الحكم المشمول بالنفاذ المعجل لأن محكمة الاستثناف لا تحكم بوقف التنفيذ من تلقاء نفسها، وعلى هذا تص المشرع بقوله " بناء على طلب ذى الشأن "، كما أن وقف النفاذ ليس من المسائل المتعلقة بالنظام العام ولذا لابد من طلبه .

وينبغي أن يقدم طلب وقف النفاذ من الطاعن في الحكم تبعا للطعـــن ذاته كما ذكرنا ، وعلة تبعية طلب وقف التنفيذ للطعن فـــي الحكــم هـــي أن

محكمة الاستثناف لا تختص بنظر الطلبات الوقتية إلا إذا رفعت إليسها عن طريق التبع لرفع نزاع موضوع أمامها، ولما كان طلب الوقف طلبا وقتيا فإنه يرفع تبعا للموضوع وهو الطعن ، ولكن لا تعنى التبعية ضرورة اشتمال صحيفة الطعن على طلب وقف النفاذ بل يكفى أن يقدم هذا الطلب فسى أيسة لحظة أثناء نظر الاستئناف وحتى إقفال باب المرافعة فيسه حسب القاحدة العلمة في الطلبات العارضة .

ويجب أن يكون الطعن بالاستئناف صحيحا من حيث الشكل والموضوع (١) ، ونتيجة لذلك فإنه إذا كان الاستئناف الموضوعي باطلاً امتنع على المحكمة الاستثنافية القصل في طلب وقف النفاذ المقدم تبعا له (١) ولا يجدى المستأنف بعد ذلك رفعه استئنافا موضوعيا آخر صحيحا لأن هذا الاستئناف الأخير يكون قد تم رفعه بعد تقديم طلب وقسف النفاذ المعجل المطروح على المحكمة ، ويكون هذا الطلب قد تم تقديمه في وقت لم يكن فيه أمام المحكمة استئناف موضوعي قائم ، ومع ذلك فإنه يجوز إعادة رفع الاستئناف بشكل صحيح طالما أن ميعاده ممتداً وإعادة تقديم طلب وقسف النتفيذ تبعا لرفع الاستئناف الجديد الصحيح (١).

ولكن هل يلزم أن يقدم طلب وقف النفاذ في ميعاد الاستثناف؟ ذهسب البعض (1) إلى أن طلب وقف النتفوذ يجب أن يحصل فسي ميعساد الطعسن

⁽١) لحمد أبو الوقا -- ص ٧٥ هامش رقم ١٥، نيبل عمر -- بند ٨٦ ص ١٩٤ -

⁽۱) وجدى راغب - ص ۹۸ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> تبيل عمر - بند ٨٦ من ١٩٥ .

⁽۱) رمزی سیف – بند ۲۵ من ۳۷ و من ۳۸ .

بالاستثناف ، لأن طلب وقف التنفيذ طعن في الحكم ينصب على جزء الحكم المتعلق بالنفاذ .

ولكننا لا نؤيد هذا الرأى لأن القانون لم يشترط ميعادا معينا لطلب وقف النفاذ المعجل ، والميعاد شكل قانونى ومن ثم لا يجوز تقريره إلا بنص قانونى ، كما أن طلب وقف التنفيذ ليس طعنا فى الحكم وإنما هو طلب وقتى يتعلق بقوئه التنفيذية ، ورغم أن فيه انتقاص للحكم مسن حيث صلاحيت للتنفيذ إلا أنه انتقاص مؤقت حتى تفصل المحكمة فى موضوع الاستئناف (1) ولذلك يجوز أن يقدم طلب وقف النفاذ فى أى وقت خلال إجراءات الطعن حتى ولو بعد انقضاء ميعاد الاستثناف (٢) ، وهو يخضع فى ذلك القاحدة العامة فى الطلبات العارضة التى تجيز أن تقدم فى أى حالة كسانت عليها الإجراءات حتى قفل باب المرافعة (مادة ٢٢١-١٢٤ مرافعات) كما أسلفنا.

ويلاحظ انه لا يشترط أن يطلب وقف النفاذ مرة واحدة فقط ، بل أنه يجوز تجديد طلب وقف النفاذ بالتبعية للاستثناف (٣) ، إذا جدت وقاتع جديدة، أو إذا بني طلب وقف التنفيذ على وقائع سابقة لم يحصل التمسك بها فسى الطلب الأولى مادام باب المرافعة لم يقفل في الاستثناف المرفوع عن الحكسم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل والمطلوب وقف تتفيذه، وهذا خلاف وقسف التنفيذ أمام محكمة النقض الذي لا يجوز ان يدلى به إلا مسرة واحدة فسى تقرير الطعن ، ومن ثم لا يحكم فيه إلا مرة واحدة فقط .

⁽۱) وجدی راغب - ص ۱۰۰ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> فتحى والى -- بند 13 ص ٨١، وجدى راضب - الإثبارة السابقة، حكم محكمة استثناف القاهرة في ٧١٦ .

^(۲) كمد ابو الوفا – سن ٧٣ هامش رقم ٤ ، تبيل عمر بند ٨٦ س ١٩٦ .

٣٦٨ -- الشرط الثاني: يجب أن يقدم الطلب قبل تمام التنفيذ:

ورغم أن المادة ٢٩٢ لا تنص على هذا الشرط صراحة إلا أن الفقه يرى أن هذا الشرط يستفاد من طبيعة وقف النفاذ ذاته (١)، لأن الهدف مسن وقف النفاذ هو وقاية المحكوم عليه من الضرر الناجم عن التنفيذ المعجل، ولذلك لا مطل لهذه الوقاية بعد تمام التنفيذ ويكون الطلب غير مقبول لانعدام المصلحة، وما تم لا يوقف وإنما يلغى ، فإذا تم التنفيذ قبل تقديم الطلب كسان هذا الأخير غير مقبول ، وإذا تم التنفيذ جزئيا فإن الطلب يكون مقبولا بصدد ما لم يتم تنفيذه ، وإذا تم التنفيذ بعد تقديم الطلب وقبل الفصل فيه فإننا نرجح ما ذهب إليه البعض فى الفقه من السحاب حكم الوقف على مسا تسم تنفيذه ويكون ذلك بإعادة الحال إلى ما كانت عليه (٢) ، لأن المركز القانوني طول أمد القاضى بل يجب أن يتحدد مركزه كما لو صدر الحكسم فسى ذات يوم تقديم الطلب ، وفي ذلك قياس على حكم المادة ٢٥/١ المتعلقسة بوقف يوم تقديم الطلب ، وفي ذلك قياس على حكم المادة ٢٥/١ المتعلقسة بوقف

⁽۱) وجدي راغب - ص ۸۸ .

⁽۱) رمزى سيف - بند ٢٤ ص ٢١، فتحى والى بند ٢١ ص ٨٠، محمد عبد الخلق عمر بند ٢٧٠ ص ٢٧٠ ، وعكس نلك أحمد أبو الوفا - التعليق جـ ١ ص ٢٧٠ ، وجدى راغب ص ٢٩٠ موث يرى أن الحكم بوقف التنفيذ باعتباره حكما وقتيا يـ ودى وظيفة وقاتية بحقة تنصرف إلى المستقبل ، وهذا يعنى أن ينصرف اثره إلى التنفيذ اللاحسق، ولا يؤدى بطبيعته وظيفة جزائية ترد على ما تم من تنفيذ قبل صدوره ، مسا يجعل النص الوارد في المادة ٢/٢٥١ على خلف الأصل ، ومن ثم لا يجوز القياس عليه.

تنفيذ الحكم على إجراءات التنفيذ التي اتخذها المحكوم له بناء علم الحكم المطعون فيه من تاريخ طلب وقف التنفيذ .

شروط الحكم بوقف النفاذ المعجل:

٣٦٩ - وإذا توافرت الشروط السابقة وقبل طلب وقف النفاذ ، فـــان هناك شروطا أخرى يجب توافرها للحكم بوقف النفاذ المعجل وهذه الشــروط هي :

٣٧٠ - الشرط الأول:

يجب أن يتضح للمحكمة أن تلفيذ الحكم معجلا يخشى منسه وقدوع ضرر جسيم :

وهذا الشرط يقابل ويوازن سلطة محكمة أول درجة في الأمر بالنقاذ المعجل وسلطة المحكمة الاستثنافية في وقف هذا النفاذ (1) ، اذ يجيز القلنون لمحكمة أول درجة أن تأمر بالنفاذ المعجل إذا كان يترتب على تأخير التنفيذ

⁽۱) وجدى راغب -- ص ۱۰۱، وأنظر في تقد هذا الشرط أحمد ابو الواف بنسد ٢٤ ص ٢٧ حيث يرى أنه لا نزوم نهذا الشرط اذ متى ثبت للمحكمة أن أسباب العلمن في الحكسم يرجع معها للغاؤه يكون عليها أن توقف ذلك النتفيذ المعجل الذي يعد استثقاه مسن القواعد العلمة ولا محل لاشتراط حصول ضرر جميم -- أو مجرد ضهرر - للحكم بوقف التنفيذ لأن المشرع بالنص مقدما على حالات النفاذ المعجل يرعى مصلحة المحكوم له، ويالنص على القاعدة التي ورنت في المادة ٢٩٢ يلغي حالة النفاذ المعجل في صورة القضية المطروحة ويرعى مصلحة المحكوم عليه، ويعود يسالخصوم السي القاعدة العامة في التنفيذ ، وليس من العدالة أن تقيد محكمة الطمن فلا تحكهم بوقسف تنفيذ حكم تراه قد جافي العدالة لمجرد أن هذا التنفيذ لا يغشي منه وقوع ضرر جسيم، علما بأن هذا التنفيذ يتم قبل أوانه .

ضرر جسيم بمصلحة المحكوم له ، ثم يجيز للمحكمة الاستثناقية أن تامر يوقف هذا النفاذ إذا كان يخشى من التنفيذ وقدوع ضرر جسيم بمصلحة المحكوم عليه ، وهو في الحالتين يخول للمحكمة سلطة الموازنة بين المصلحتين وترجيح احدهما على الأخرى .

ويجب أن يكون الضرر الجسيم مما يلحق بالمحكوم عليه (١) ، أما إذا كان من شأن تنفيذ الحكم أن يلحق ضررا جسيما بشخص آخر أو حتى بالمصلحة العامة ، فإن طلب وقف النفاذ لا يقبل من المحكوم عليه لانعدام مصلحته فيه ما لم يكن هناك ضرر يمسه هو من جراء ذلك أبضا (١).

ولم يشترك المشرع في الضرر سوى أن يكون جسيما ، ولم يتطلب أن يكون هذا الضرر مما يتعذر تداركه كما فعل بالنسبة لوقف النفساذ أمام محكمة النقض ومحكمة الالتماس كما سيتضح لنا ذلك بعد قليل، فلم يتشدد المشرع هنا كما تشدد في وقف التنفيذ أمام محكمة النقض ومحكمة الالتماس لأن النقض والالتماس طرق غير عادية للطعن في الحكم ، بينما الاستئناف طريق طعن عادى ولذلك فإن الشروط فيه أخف من الشروط فيي حالة الطعن بالطرق غير العادية .

ويجب التأكد من جسامة الضرر فلا يكفى الضرر البمسيط، ويرى البعض أن الضرر الجسيم هو العسرر الاستثنائي الذي يتجاوز ما ينبغل أن يتحمله المدين عادة بسبب التنفيذ وهو يعنى فوات المصلحة التى ينشدها

⁽۱) عيد الياسط جميعي - ص ۱۱۰ .

⁽٢) عبد الباسط جميعي - الإشارة السابقة .

الطاعن نتيجة الحكم المطعون فيه (١) ، وأن هذه مسالة تقديرية تختلف باختلاف الظروف الشخصية والموضوعية فمثلا تتفيذ حكم باخلاء عين يشغلها طبيب كعيادة يمثل ضررا جسيما بالنسبة له لأنه يفقد عملاءه، وهسو يمثل ضررا جسيما أيضا إذا كانت المنطقة مزدحمة وبها أزمة إسكان (٢).

والراجح هو ما ذهب إليه البعض من أن الضرر الجسيم ليسس هسو مجرد الضرر العادى وإنما هو ضرر يقع من جراء التنفيذ علسسى مسال ذى قيمة خاصة أو استثنائية (٢) ، مما قد يؤدى إلى التأثير في الحالة الماليسة أو الأدبية للمحكوم عليه لدرجة كبيرة، وإن مسألة جسامة الضرر ليست مسالة موضوعية فالضرر الذى يصيب شخصا قد يعتبر بسيطا ويعتبر هسو نفسسه جسيما إذا أصاب شخصا آخر، ولذلك يجب النظر إلى الظسروف الخاصسة للمحكوم عليه، كما أن جسامة الضرر نتأثر بالظروف الاقتصادية في زمسن معين (٤).

⁽۱) وجدی راغب - ص ۱۰۱ ،

⁽٢) الاشارة السابقة .

^{(&}lt;sup>7)</sup> فتحي والى - بند ٢٥ ص ٤٤ .

⁽¹⁾ الإشارة السابقة

٣٧١ - الشرط الثاني:

أن تكون أسباب الطعن في الحكم أو الأمر يرجح معها إلفاؤه:

وعلة ذلك أن الحكم الذي سوف يصدر في طلب وقف النفاذ هو حكم مستعجل نظر الكون طلب الوقف طلبا وقتيا، ولا تمنح الحماية الوقتية إلا بتوافر شرطيها الاستعجال ورجمان وجود المق المراد حمايته وقتياء ويتمثل شرط الاستعجال في الضرر الجسيم ، بينما يتمثل رجمان وجود الحق في احتمال الغاء الحكم في الاستثناف ، ولذلك يجب أن تدل الأسباب المقدمة في موضوع الطعن على رجدان حق الطاعن طالب التنفيسذ وبالتسالي احتمال صندور الحكم الموضوعي في الاستثناف لصالحه حتى يمكن وقسف النفاذ المعجل، وهذا الترجيح أمر تقديري للمحكمة تستخلصه من ظروف الدعسوي، ولكن ليس للمحكمة أن تتعمق في فحص مستندات الطاعن أو تبحث في أسياب طعنه يحثا جديا حتى تفصل في طلب الوقيف ، وإنما تفحيص المستندات والأسباب فحصا سطحيا حتى تصل إلى ترجيح الغاء الحكم ، ولمنا يلزم أن يرقع طلب وقف النفاذ تبعا لملاستثناف الموضوعي كما سبق أن ذكرنا، حتى يتيس للمحكمة أن تبحث أسبابه (١) ، فإذا استشهدت المحكمة من أسباب الطعن ما يرجح الغاء الحكم، حكمت بوقف النفاذ ، وإذ لم تستشف من أسباب الطعن ما يرجح الغاء الحكم فإنها لا تحكم بالوقف.

⁽۱) وجدی راضیه - ص ۱۰۱ .

٣٧٢ - الحكم في طلب وقف النفاذ:

تفصل محكمة الاستنداف في طلب وقف النفاذ على وجه الاستعجال، وقبل الفصل في الموضوع أي موضوع استنداف الحكسم الابتدائسي ، ولسها سلطة تقديرية كاملة في الحكم بوقف النفاذ المعجل أو عدم الحكم به حتى ولو توافرت شروطه، ولها أن تحكم بوقف النفاذ جزئيا بالنسبة الشق مسن الحكسم المستأنف أو بالنسبة لبعض الخصوم دون البعض الآخر (۱) ، والحكم السذي تصدره في طلب وقف النفاذ المعجل سواء كان بالقبول أو بالرفض هو حكسم وقتى لا يقيدها عند نظر موضوع الاستئناف (۱) ، ولذلك يجسوز للمحكمة الاستئنافية أن ترفض الاستئنافية أن ترفض الاستئناف على الرغم من سبق حكمها بوقسف تنفيذ الحكم ، كما يجوز لها أيضا أن تلغى الحكم المستأنف على الرغم من رفضها وقف النفاذ المعجل. وللمحكمة الاستئنافية أن تعدل عن حكمسها إذا تغيرت الظروف التي صدر قبها هذا الحكم، ولذلك إذا قضت برفض الطلب ، فإنسه يجوز طلب الوقف من جديد إذا ظهر خطر جديد لم يكن مسائلا عند نظسر الطلب الأول (۱) ، ولها عندنذ أن تحكم بوقف النفاذ .

ونظرا لكون الحكم الصادر بوقف التنفيذ أو برفض وقفه حكما وقتيا فإنه يجوز الطعن فيه استقلالا فور صدوره (٤) ، بطرق الطعان المقاردة

⁽۱) أحمد أبو الوقا - التعليق جـــ ۲ ص ۵۷۰ ، وجدى راغب ص ۱۰۲، نبول عمر - بنــد . ۲۸ ص ۱۹۹ .

⁽۲) أنظر : حكم محكمة النقسض المصريسة - العسادر فسي ١٩٧١/١/١١ مجموعسة النقس ٢٢-٢٧ .

⁽٢) فتحى والى -- يند ٤٢ من ٨٣ ، محمد عبد الخالق -- بند ٢٧١ من ٢٦٩.

⁽٤) وجدي راغب - ص ١٠٢ ، فتمي والي - بند ٤٢ من ٨٣ ،

قانونا وقبل صدور الحكم المنهى للخصومة في الاستثناف وذات تطبيقا للاستثناء الوارد في المادة ٢١٢ مرافعات .

٣٧٣ - ضمانات المحكوم له عند الوقف:

نصت الفقرة الثانية من المادة ٢٩٢ على أنه يجوز للمحكمة عندما تأمر بوقف التنفيذ أن توجب تقديم كفالة أو تأمر بما تراه كفيلا بصيانة حق المحكوم له ، وهذا النص يوفر للمحكوم له ضمانا عند وقف النفاذ المعجل وذلك حتى يستطيع إذا رفضت المحكمة الطعن بعد ذلك أن ينفذ الحكم، وللمحكمة سلطة تقديرية كاملة في تقرير الكفالة، فهي توازن بيسن مصلحة الطرفين ، ولها أن تشترط تقديم كفالة لوقف النفاذ أو اتخاذ أي إجراء أخسر تراه كفيلا بصيانة حق المحكوم له كتسليم الشئ إلى حارس يتولى المحافظة عليه لحين الفصل في الطعن أو أي تدبير آخر ، ولها أن ترفسض أشتراط الكفالة أو أي تدبير آفر ، ولها أن ترفسض أشتراط الكفالة أو أي تدبير أو ضمانات أخرى .

أحكام النقض:

٣٧٤ – القضاء في طلب وقف نفاذ الحكم المستأنف هو قضاء وقتسى لا يحوز قوة الأمر المقضى، لأن الفصل في هذا الطلب إنما يستند إلى مليدو للمحكمة من ظاهر أوراق الدعوى بما يخولها أن تعدل عند الفصل فلي الموضوع عن رأى ارتائته وقت الفصل في هذا الطلب، إذ ليس لحكمها فيه أي تأثير على الفصل في الموضوع.

(نقض ۱۹۷۱/۱۱/۲۷ س ۲۹ ص ۱۹۷۱، نقسض ۱۹۷۱/۱۱/۲۷ س ۲۲ ص ۲۲ ص ۱۹۷۱، نقسن ۱۹۷۱/۱۱/۱۱ س ۸ ص ۲۵) .

صلب وقف النفاذ المعجل ما يمنع المدة ٢٩٢ من قانون المرافعات الذي تتاول طلب وقف النفاذ المعجل ما يمنع المحكمة الاستثنافية من أن تقصدي للفصل في موضوع الاستثناف قبل أن تقضى في هذا الطلب وعندئذ يصبح لا محل لبحثه ولا حاجة بها لإصدار حكم مستقل فيه ، وليس من شأن إرجائها نظره أن يلحق البطلان بحكمها .

(نقض ۱۹۷۲/٤/۱۷ س ۲۷ ص ۹۷۲) .

التصدى لموضوع الدعوى يعتبر حكما صادرا قبل الفصل في الموضوع ولا التصدى لموضوع الدعوى يعتبر حكما صادرا قبل الفصل في الموضوع ولا تتتهي به الخصومة الأصلية المرددة بين الطرفين كلها أو يعضها ولا يجوز الطعن فيه استقلالا عملا بالمادة ٣٧٨ مرافعات قديم، لا يغير من هدذا ما أجازته المادة ٤٧١ مرافعات (قديم) للمحكوم عليه من أن يتظلم استقلالا من وصف النفاذ لأتها وردت على خلاف الأصل المقرر في المادة ٤٧٨.

(نقش ۱۹۱۲/٤/۱ سنة ۱۶ مس ۲۷۰، نقض ۱۹۸۲/۱/۱۹۰۱ مجموعـــة ۲۰ سنة ص ۱۱۱۱ ، نقش ۱/۵/۱۹۷۱ - السنة ۲۲ ص ۸۸۵). " في الأحوال التي لا يجوز فيها تنفيذ الحكسم أو الأمسر إلا يكفائسة يكون للمازم بها الخيار بين أن يقدم كفيسلا مقتسدرا أو أن يسودع خزائسة المحكمة من النقود والأوراق المائية ما فيه الكفاية وبين أن يقبل إيداع مسا يحصل من التنفيذ خزائة المحكمة أو تعطيم الشئ المسأمور يتعسليمه فسي الحكم أو الأمر إلى حارس مقتدر " (١).

التعليق:

الإجراءات المتطقة بالكفالة في النفاذ المعول:

٣٧٧ -- المقصود بالكفالة وعلتها:

الكفالة هي ضمان بقدمه طالب التنفيذ عند تنفيذ الحكم تنفيذا معجلا، بحيث يمكن إعادة الحال إلى ما كان عليه إذا ما ألغي الحكسم اللذي أجرى التنفيذ بمقتضاه من المحكمة الاستثنافية نتيجة للطعن فيه بالاستثناف ، واذلسك لا تقدم الكفالة إلا إذا أراد المحكوم له الشروع في تنفيذ الحكم معجلا، أما إذا تربص حتى أصبح الحكم أو الأمر المشمول بالنفاذ المعجل مع الكفالة نسهائيا، وبذلك يصبح تتفيذه حسب القواعد العامة ، فلا يجب عليه تقديم الكفالة (١) ، فمثلا أو أن حكما صدر في مادة تجارية يجب فيها تقديم الكفالة فسي جميسع حالات النفاذ المؤقت ، وشرع المحكوم له في اتخاذ إجراءات التنفيذ قبل أن

محمد حامد فهمی – بند ۲۷ مس ۲۴ ، رمزی سیف – بند ۳۹ مس ۳۹، وجدی راغب من ۸۸ ، أمينة النمر – بند ۱۶۲ مس ۱۸۸ ،

يحوز الحكم قوة الأمر المقضى فإنه يلتزم بتقديم الكفالة لأن التنفيذ يكون فسى هذه الحالة معجلا . أما إذا لم يشرع المحكوم له فى التنفيذ وانقضسى ميعد الطعن فى الحكم الابتدائى بالاستثناف دون أن يرفع المحكوم عليه إستثنافا عن الحكم فعلا ، أو سقط حقه فى الاستثناف لأى سبب من الأسسباب. فسإن المحكوم له لا يلتزم بتقديم الكفالة فى هذه الحالة ، إذ أن تنفيذ الحكم يتم وفقسا للقاعدة العامة .

٣٧٨ - الكفالة وجوبية أو جوازية:

والكفالة قد تكون وجوبيه كما هو الحال في النفاذ المعجل القاتوني للأحكام الصادرة في المواد التجارية وفقا للمادة ٢٨٩ مرافعات، وقد تكسون الكفالة جوازيه يحيث تخضع لمطلق السلطة التقديرية للقاضى في الحكم بسها أو عدم الحكم بها ، وهذا هو الأصل في كافة حالات النفاذ المعجل، فيما عدا حالة النفاذ المعجل في المواد التجارية إذ لا سلطة تقديرية للمحكمة في شاتها بل يجب الحكم بها دائما ، كما أن هذاك حالات أخرى لايجوز الحكم فيها بالكفالة وهي منصوص عليها في قوانين أخرى مثل ما تنص عليه المسادة السادسة من قانون العمل من أن النفاذ المعجل في الدعاوى التي يرفعها الممال والمسبية المتدرجون وعمال التلمذة والمستحقون عنهم عن المنازعات المتعلقة بأحكام قانون العمل يكون بلا كفالة ، والحكمة في ذلك همى عدم مقدرة العامل على تقديم هذه الكفالة يحيث إذا أجبر على تقديم الكفالة قيل

٣٧٩ – طرق تقديم الكفالة:

وقد أجاز المشرع للملزم بالكفالة عند طلبه إجراء التنفيذ المعجل أن يختار طريقا من طرق تقديم الكفالة، وهذه الطرق نصت عليها المدواد ٢٩٣و ٢٩٥ و ٢٩٥ وتم تعديل بعض هذه المواد بموجب القانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٧١ وهذه الطرق هي :

- (أ) أن يودع المحكوم له خزانة المحكمة المختصة بالتنفيذ ميلغا كاقيا من النقود أو من الأوراق المالية كالأسهم والسندات ، وتقدير كقايسة المبلغ متروك لسلطة المحكمة، ولا يشترط أن يكون المبلغ مساويا لقيمة الحكم المنفذ به (۱) ، بل ينبغى أن يكون المبلغ كافيا لتعويض الضرر الذى قد يصيب المحكوم عليه من جراء التنفيذ المعجل .
- (ب) أن يودع المتحصل من التنفيذ خزانة المحكم....ة ، أو أن يقوم بتسليم الشئ إلى حارس مقتدر إذا كان الحكم صادرا بتسليم شئ .
- (جـ) تقديم كفيل مقتدر، وهذا الطريق كان منصوصا عليه في قانون المرافعات المالي المسادر سنة ١٩٦٨ المرافعات المالي المسادر سنة ١٩٦٨ سنا لياب المنازعات التي تثار حول اقتدار وملاءة الكفيل، وهو تبرير غـــير مقنع (٢)، وقد كشف التطبيق العملي عن عيوب هذا الإلغاء، ولذلك اصــدر المشرع القانون رقم ٢٩٠ لسنة ١٩٧١ وعــدل المادة ٢٩٣ والمسادة ٢٩٥ وأضاف هذا الطريق مرة أخرى، بغرض التيسير على طالب التنفيذ، ولمـا

⁽١) محمد عبد الخالق - بند ٢٥٠ من ٢٤٧ ، فتحى والي - بند ٢٨ ص ٧٧ .

⁽۲) انتجى والى – ص ۷۷ هامش رقم ۲ .

يمتاز به هذا الطريق عن غيره من الطرق من أنه يسسمح للنقبود بسالتداول لتقوم بدورها الاقتصادي بدلا من تجميدها بالإيداع خزانة المحكمة فترة مسن الزمن (1) ، ولايشترط المشرع المصرى أن يكون الكفيسل مسن أصحاب العقارات (7) وإنما يكفى أن يكون مقتدرا على وجه العموم، والاقتدار يعنسي اليسار وهو متروك لتقدير القاضي .

٣٨٠ - صيغة إعلان حكم مع ذكر نوع الكفالة التي اختارها الدائسين
 وقفا للمادة ٢٩٣ مرافعات - محل التعليق :

الله في يوم ٠٠

بناء على طلب " أ " ومهنئه .. وجنسيته .. ومتيم .. وموطنه المختار مكتب الأستاذ .. المحامى بشارع .. بجهة ..

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور اعلاه إلى محل اقلمة " ب " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. متخاطبا مع ..

وأعلنته بالصورة النتفيذية من الحكم الصادر من محكمة .. بتـــاريخ / / في القضية رقم .. سنة ..

للعلم بما جاء به ونفاذ مفعوله ونبهته إلى أن يقسوم يسداد الميالغ الموضحة بعد الطالب في ظرف ٢٤ ساعة تمضى من تاريخ تسلمه هذا وإلا يجبر على سداده بالطرق القانونية .

⁽١) أنظر : المذكرة الإيضاحية للقانون رقم ٢٥ أسلة ١٩٧١ .

⁽۲) وهذا يعكس الحال في التشريع الفرنسي ، اذ يشترط القانون الفرنسي في المواد المدنية أن يكون الكفيل من أصحاب العقارات (مادة ٢٠١٨ من القانون المدني الفرنسي).

بيان المطلوب

	قرش جنيه
المحكوم يه	4 4 4 5 4 4
رسم الدعوى والأتعاب المقدرة	,
فوائد من إلى	,
الجملة فقط مبلغ	***,**
لاف ما يستجد من المصروفات وأجرة النشر وخلافه وكلفتــــه	هذا بخا
د المحضر ،	بدفع المبلغ للسي
أن هذا الحكم قضى بالنفاذ المعجل مع الكفالة فينبسه الطالب	وحوث
بأنه اختار عند النتفيذ (١):	على المعان له
الة مقدمة من (جـــ) ومهنته وجنسيته ومقيــــم كفيـــــلا	<u>i</u> S – 1
	شخصيا .
أو	
اع خزينة المحكمة مبلغ ــــــــ من الثقود أو أوراقـــا ماليـــة	ज्य <u>ी</u> −४
-	عبارة عن ـــــــ
Je	
اع ما حصل من التنفيذ خزانة المحكمة	۲ – اید
Je	
لميم الشئ المأمور بتسليمه إلــــى (جــــــــ) ومهنتــــه ـــــــــــــــــــــــــــــــ	å — ڈ <u>س</u>
ومقيم لحفظه طرفه كحارس مقتدر .	رجئسيته
. كافة حقوق الطالب .	مع حفظ
العلم.	و لاجل ا

⁽۱) شوقی وهیی ومهنی مشرقی - المرجع السابق ص ۲۲۲وص۲۲۳.

أحكام التقض :

٣٨١ - النص في المادة ٢٩٣ من قانون المرافعات على أنه * فسسى الأحوال التي لا يجوز فيها تتفيذ الحكم أو الأمر إلا بكفالة يكون الملسزم بسها بالخيار بين أن يودع خزائة المحكمة من النقود أو الأوراق المالية مــا فيــه الكفاية وبين أن يقبل إيداع ما تحصل من النتفيذ خزانة المحكم...ة أو تسليم الشيئ المأمور بتسليمه في الحكم أو الأمر إلى حارس مقتسدر " مسؤداه أنسه يسترط لصحة التنفيذ وفقا لنص هذه المادة أن يقدم الدليل على أن المحكوم له قد نفذ شرط الكفالة على الوجه المشار إليه في هذه المادة ولم يكتف المشسرع بأن يقوم المحكوم له بإبداء رغبته في الخيار على الوجه المبين بهذه المـــادة بل نص في المادة ٢٩٤ مرافعات على أن يعلن اختياره للمحكوم عليسه إمسا على يد محضر بورقة مستقلة أو ضمن إعلانه سند التنفيذ أو ورقة التكليبية بالوفاء ، ثم اضاف في المادة ٢٩٥ مرافعات النص على أن السنوى الشان خلال ثلاثة أيام التالية لهذا الإعلان أن ينازع في اقتدار الحارس أو كفاية مسا يودع واذكان الثابت أن الحكم القاضي بحل الشركة وتصيفتها قسد صدر مشمولا بالنفاذ المعجل بشرط تقديم الكفالة وقام المحكرم لمسهم ومسن يينسهم الطاعن بتنفيذ هذا الحكم تنفيذا إجباريسا بتسليم الطساعن بصفتسه مصفيسا موجودات الشركة وتحرير محضر الجرد دون قيامهم بإعمال شرط الكفالسسة وفقا لنص المادئين ٢٩٤، ٢٩٤ مرافعات فإن هذا التنفيذ يكون باطلا واذ كان الضرر قد اقترضه المشرع افتراضا في المادتين ٢٩٤،٢٩٣ مراقعات فسلا يلزم المنفذ ضده بإثباته ولا يكلف الحكم بالتحدث عنه .

(نقض ١٩٧٩/٥/٧ سنة ٣٠ الجزء الثاني من ٢٩١).

" يكون إعلان خيار المازم بالكفائة إما على يد محضر بورقة مستقلة وإما ضمن إعلان السند التنفيذي أو ورقة التكليف بالوفاء .

ويجب في جميع الأحوال أن يتضمن إعلان الخيار تعييسن موطن مختار لطالب التنفيذ تعلن إليه فيه الأوراق المتعلقة بالمنازعة في الكفالة (١)

المذكرة الإيضاحية:

"أوجب المشروع بالفقرة الثانية من المسادة ؟ ٢٩ منه أن يشتمل إعلان خيار الملزم بالكفالة على تعيين موطن لطالب النتفيذ يجرى فيه اعلائه بالأوراق المتعلقة بالمنازعة في الكفالة لأن هذه الدعوى قد قرر لرفعها ثلاثة أيام ، وقد أوجب المشروع أن يتم في هذا الميعاد القصير حصول التكليف بالمصور في الدعوى و لا يكفى مجرد تقديم الأوراق إلى قلم الكتاب كما هي القاعدة بالنسبة لمسائر الدعاوى ".

التعليق

٣٨٢ - إعلان المحكوم عليه بطريق الكفالة: إذا اختار المحكوم عليه بطريق الكفالة: إذا اختار المحكوم لله طريقا من طرق الكفالة الثلاثة التي وردت في المادة ٢٩٣ مرافعات سلفة الذكر، فإنه يجب عليه أن يعلن خياره للمحكوم عليه ليكون على علم بالكفالسة التي تضمن حقه في حالة إلغاء النفاذ المعجل وحتى يستطيع أن ينسازع فسي كفاية هذه الكفالة، ويتم إعلان الخيار إلى المحكوم عليه قبل اتخاذ إجسراءات

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٢٧٦ من قانون المرافعات المابق ، مع ملاحظ أن الفقرة الثانية من هذه المادة مستحدثة وليس لها مقابل في القانون السابق .

التنفيذ بورقة مستقلة بالطريقة العادية للإعلان على يد محضر، أو ضمن إعلان السند التنفيذي أو ورقة التكليف بالوفاء (مادة ٢٩٤ / ١ مرافعات).

ووفقا للفقرة الثانية من المادة ٢٩٤ مرافعات - محل التعليق - فقد أوجب المشرع في جميع الأحوال أن يتضمن إعلان الخيار تعييسن موطسن مختار لطالب النتفيذ تعلسن إليه فيه الأوراق المتعلقة بالمنازعة فسي الكفالة ولكن ينبغي ملاحظة أنه لا يترتب البطلان إذا لم ينكر هذا البيان يسل يصحح الإعلان في قلم كتاب المحكمة طبقا لنص المادة ١٦، وتسلم الصسورة إلى جهة الإدارة وفقا للمادة ١١ مرافعات .

٣٨٣ - صيغة إعلان باختيار نوع الكفالة طبقا للمادة ١٩٤ - محلى التعليق - :

انه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنتسه .. وجنسيته .. ومقيم .. وموطنه المختار مكتب الأستاذ .. المحامي بشارع .. بجهة ..

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور اعلاه إلى محل اقامة " ب " ومهلته .. وجنسيته .. ومقيم .. متخاطبا مع ..

وأعلنته بآلاتي

حيث انه صدر الطالب ضد المعلن له بتاريخ / / حكم من محكمة محكمة في القضية رقم .. قضى بد .. مع النفاذ المعجل بشرط الكفالة وقد أعلن هذا الحكم له بتاريخ / / وينهه الطالب المعلن له بأنسه اختار عند التنفيذ :

ا -- كفالة شخصية من (ج-) ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. كفيلا شخصيا .
 أو
 إح- إيداع خزينة المحكمة مبلغ _____ من النقود أو أوراقا مالية عبارة عن _____
 أو
 إيداع خزينة المحكمة أوراقا مالية قيمتها ____ عبارة

٤ -- إيداع ما حصل من التنفيذ خزانة المحكمة
 أو

مليم الشئ المأمور بتسليمه إلى (ج) ومهنت وجنسيته سيسة ومقيم سيد ومقيم المفطه طرفه كحارس مقتدر.

مع حفظ كافة حقوق الطالب .

ولاجل العلم.

" لذى الشأن خلال ثلاثة أيام التالية لهذا الإعسلان أن ينازع في القندار الكفيل أو الحارس أو في كفاية ما يودع على أن يتم إعلان دعوى المنازعة خلال هذا الميعاد بتكليف الخصم بالحضور أمام قاصى التنفيذ ويكون حكمه في المنازعة انتهائيا.

وإذا ثم تقدم المنازعة في الميعاد أو قدمت ورفضت أخذ على الكفيل في قلم الكتاب التعهد بالكفالة أو على الحارس قبوله الحراسسة . ويكون المحضر المشتمل على تعهد الكفيل بعثابة سند تنفيذي قبلسه بالالتزامسات المترتبة على تعهده " (۱) .

المذكرة الإيضاحية:

" أوجب المشرع فى المادة ٢٩٥ منه أن يتم إعلان صحيفة دعسوى المنازعة فى الكفالة فى خلال الميعاد المحدد لها حتى لا يجرى عليها الحكم العام المقرر بالنسبة للدعاوى العامة ".

التعليق :

٣٨٤ -- دعوى المنازعة في كفاية الكفالة: إذا رأى المحكوم عليه أن الكفالة التي اختار طالب التنفيذ تقديمها غير كافية ، فقد أجاز له القيانون أن يرفع دعوى المنازعة في كفاية الكفالة ، يعيرض فيها على اقتدار

الحارس الذي يسلم له الشئ المأمور بتسليمه في الحكم أو اقتسدار الكفيسل أو يعترض فيها على كفاية المبالغ أو الأوراق التي يودعها المحكوم له خزانسة المحكمة.

وينعقد الاختصاص بهذه الدعوى لمحكمة التنفيذ المختصة محليا وققا للمادة ٢٧٦ مرافعات ، ويجب أن ترفع هذه الدعوى في خلال ثلاثة أيام مسن تاريخ إعلان الخيار بالكفالة ، ويجب أن يكلف المدعى عليه بالحضور خلال هذا الميعاد لكي تعتبر الدعوى مرفوعة ولا يكفي مجرد إيداع صحيفتها قلم كتاب المحكمة وققا للقاعدة العامة الواردة في المادة ٢٣، كما يجسب أن يتسم الإعلان صحيحا خلال ثلاثة أيام من تاريخ إعلان الخيار بالكفالة ، فلإ تأب الإعلان عيب بيطله فلا تعتبر الدعوى مرفوعة إلا إذا تسم التصحيح خلال ميعاد الثلاثة أيام ، ولا يجوز التنفيذ إلا بعد فوات ميعاد هذه الدعوى دون أن ترقع أو بعد الحكم فيها إذا رفعت ، والحكم الصادر في هذه الدعوى نهائي طريق (مادة ٢٥٠/١ مرافعات – محل نهائي لا يقبل الطعن فيه بأي طريق (مادة ٢٥/١ مرافعات – محل التعليق).

وإذا رفعت دعوى المنازعة ورفضت أو لم ترفع دعوى المنازعة أصلا، فإنه يؤخذ على الكفيل أو الحارس تعهد في قلم الكتساب يفيد قبولسه الكفالة أو الحراسة ، ولا يجوز التنفيذ إلا بعد أخذ هذا التعهد ، ولا يكفسى أن يكون قد حكم في دعوى المنازعة برفضها ، بل يجب أيضا أخذ التعهد وذلك في حالة اختيار طريق تقديم كفيل مقتدر أو إذا كان الخيار منصبا على تعليم الشئ المحكوم به إلى حارس مقتدر ، ويعتبر محضر تعهد الكفيل أو الحارس بمثابة سند تنفيذي قبله بالالتزامات المترتبة على تعهده .

ويالحظ أنه إذا الغى الحكم النافذ معجلا فى الاستثناف - بعد تنفيده معجلا - جاز المنفذ ضده أن يرجع على الكفيل بموجب حكم الالغاء إصددة الحال إلى ما كان عليه ، ويكون الأمر كذلك بالنسبة لتسليم حصيلة التنفيد من خزانة المحكمة أو استرداد الشئ من الحارس (١).

و ٣٨٥ - صيغة دعوي منازعة في اقتسدار الكفيسل أو المسارس أو كفاية ما يودع طبقا للمادة ٢٩٥ مرافعات - محل التعليق :

اله في يوم ..

يناء على طلب " أ " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. وموطنه المختار مكتب الأستاذ .. المحامي بشارع .. بجهة .. .

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في التاريخ المذكور أعلاه إلى محل إقامة " ب " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. متخاطبا مع ..

وأعلنته بآلاتي

بتاريخ / / أعلن المعلن له الطالب بتقديم كفالة عبارة عـن _____ وذلك لتتفيذ الحكم الصادر لصالحه ضد الطالب من محكمة ____ في القضية رقم ___ سنة ، ___ والقاضى بـــ مـع النفاذ المعجل بشرط الكفالة .

وحيث أن الطالب ينازع المعلن له في اقتدار الكفيل أو الحـــارس أو في كفاية ما عرض إيداعه عند النتفيذ، وذلك للأسباب الآتية:

⁽١) تنتحي والي – التنفيذ الجبري – ص ٧٩.

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن له بصورة من هذا وكلفت بالحضور أمام محكمة _____ الكائنة بـ بجلستها التـى سنتعقد علتا يوم ____ الساعة الثامنة صباحا ليسمع الحكم بعـدم اقتدار الكفيل (أو الحارس) المقدم من المعلن له (أو عدم كفاية ما عرض المعلسن له إيداعه) مع إلزامه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم انتهائى مـع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى (1).

ولاجل العلم

وقف التنفيذ العقارى المستند على حكم مشمول بالثفاذ المعجل :

الدائر المعجل المعجل المعجل المحكوم عليه بضمائة الخرى الأجل وقايته من ضرر النفاذ المعجل الحكم الابتدائى، فرغم أن الحكم النافذ معجلا يصلح سندا الاتخاذ جميع إجراءات التنفيذ حتى تمامها باقتصاء الدائن حقه، إلا أن حماية للمحكوم عليه نص المشرع فى بعصض الحالات على عدم صلاحية الحكم النافذ معجلا الإتمام إجراءات التنفيذ، ومن ذلك ما تنص عليه المادة ٢٣٤ مرافعات بأن " للدائن الذي يباشر الإجراءات ولكل دائن أصبح طرفا فيها وفقا للمادة ٢١٤ أن يستصدر أمرا من قاضى التنفيد بتحديد جلسة للبيع ويصدر القاضى أمره بعد التحقق من الفصل فصى جميع بالاعتراضات المقدمة في الميعاد بأحكام واجبة النفاذ وبعد التحقيق مسن أن الحكم المنفذ به أصبح نهائيا "، فمن الممكن البدء في اتخاذ إجراءات التنفيدة

⁽۱) شوقی و هیی ومهنی مشرقی - ص ۲۲۰و ص ۲۲۱ .

على العقار بناء على الحكم الابتدائي النافذ نفاذا معجلا ، ولكسن لا يجلو لقاضي التنفيذ أن يصدر أمره بتحديد جلسة بيع العقار إلا إذا اصبلح الحكسم نهائيا ، ولا شك أن في ذلك حماية لمن يجري التنفيذ ضلده حتسى لا يباع عقاره بمقتضى حكم لازالت حجيته قلقه (۱) ، ويلاحظ أن الإجراءات التي يسرى عليها الوقف هي تحديد جلسة البيع وما يلي ذلك من إجراءات، أما ما يسبق ذلك من إجراءات التنفيذ على العقار فإنه يجوز اتخاذه بناء على الحكلم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل ،

وقف تنفيذ الأحكام النهائية أمام كل من محكمة الانتماس

٣٨٧ - ذكرنا فيما سبق أن القاعدة العامة في تتفيذ الأحكام هي أنه لا يجوز تنفيذ الأحكام القضائية إلا إذا كانت أحكاما نهائيا ، وان الاستئتاء هو جواز تنفيذ الأحكام الابتدائية نفاذا معجلا ، وقد أوضحنا فيما تقدم كيسف ان الاستثناء من الممكن أن يتعطل حكمه بحيث يتم وقف النفاذ المعجل أمسام المحكمة الاستثنافية أو محكمة التظلم ، والأن سوف نتعرض لتعطسل حكسم القاعدة العامة في تتفيذ الأحكام بحيث يوقف تنفيذ الحكم النهائي عند الطعسن فيه بطريق النقض أو التماس إعادة النظر وهي طرق طعن غير عادية وثلك فيما يلي :

⁽۱) رمزی سیف - بند ۲۹ می ۱۱ .

أولا: وقف تنفيذ الأحكام الانتهائية أمام محكمة التقض

مادة ١٥١

"لا يترتب على الطعن بطريق النقض وقف تنفيذ الحكم . ومع ذلك يجوز لمحكمة النقض أن تأمر بوقف تنفيذ الحكم مؤقتا إذا طلب ذلك قلى صحيفة الطعن وكان يخشى من التنفيذ وقوع ضرر جسيم يتعلنر تدارك، ويعين رئيس المحكمة بناء على عريضة من الطاعن جلسة لنظر هذا الطلب ويعلن الطاعن خصمه يها ويصحيفة الطعن وتبلغ للنباية ، ويجوز للمحكمة عندما تأمر بوقف التنفيذ أن توجب تقديم كفالة أو تأمر بملا تسراه كفيلا بصيانة حق المطعون عليه ، وينسحب الأمر الصادر بوقف تنفيذ الحكم على إجراءات التنفيذ التي اتخذها المحكوم له بناء على الحكم المطعون فيه ملن أجراءات التنفيذ التي اتخذها المحكوم له بناء على الحكم المطعون فيه ملن أبريخ طلب وقف التنفيذ ، وإذا رفض الطلب إلزام الطاعن بمصروفاته ".

وعلى المحكمة إذا أمرت بوقف التنفيذ أن تحدد جلسة لنظر الطعسن أمامها في ميعاد لا يتجاوز ستة أشهر وإحالة ملف الطعن إلى النيابة لتودع مذكرة بأقوالها خلال الأجل الذي تحده لها (۱) ".

المذكرة الإيضاهية:

"رأى المشروع بعد أن ألغى قانون السلطة القضائية رقم 27 أسنة المشروع بعد أن ألغى قانون السلطة القضائية رقم 27 أسنة 1970 نظام دوائر فحص الطعون أن يكون الفصل في طلبات وقف التنفيذ

⁽۱) هذه المادة تقابل المادة ٤ من قانون النقض الملغى ، ويلاحظ أن الفقرة الأنسيرة مسن هذه المادة أضيفت بالقانون رقم ١٥ لعنة ١٩٧٧ والمعمول به من تاريخ نشسره فسى أول ديسمبر سنة ١٩٧٧ ، الجريدة الرسمية – العدد ٤٨ الصادر في ١٩٧٧/١٢/١.

الصدد إلى ما كان مقررا في قانون المرافعات رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ – ولسم ير تخصيص دائرة ثلاثية لنظر هذه الطلبات لما في ذلك مسن العسودة إلسى إحياء نظام دوائر فحص الطعون في صورة أخرى لأن الدائرة التي تقصيل في موضوع الطعن أقدر من غيرها على الفصل في طلب وقسف التنفيذ – ويهذا لم يشترط القانون الجديد صدور قرارات الوقف بإجماع الآراء كما هو الحال في القانون ٧٥ نسنة ١٩٤٩.

وقد وازن المشروع بين مصالح الخصوم وتعارضها قسى طلبات وقف التنفيذ فأخذ بما هو مقرر من أن طلب وقف التنفيذ لا يمنع المحكوم لسه من اتخاذ إجراءات التنفيذ . فاتجه القانون الجديد إلى الابقاء على مساتم مسن إجراءات التنفيذ قبل وقف التنفيذ — وإنما منع الاستمرار فيها بمسد صسدور قرار الوقف ولما كان من الأصول المسلمة في فقه المرافعسات أن ينسبحب قرار الوقف إلى إجراءات التنفيذ التي اتخذت بعد طلب الوقف حتى لا نتسأثر حقوق الطاعن إذا ما طال الوقت فقد نص القانون الجديسد على أن الأمسر الصادر بوقف تنفيذ الحكم المطعون فيه ينسحب على إجراءات التنفيذ التي اتخذها المحكوم له من تاريخ تقديم طلب وقف التنفيذ".

التعليق:

٣٨٨ - لا يترتب وقف التنفيذ على مجرد الطعن بالنقض:

يتضع من نص المادة ٢٥١ مرافعات سالف الذكر - محل التعليسق-أن الأصل أنه لا يترتب على الطعن بالنقض وقف تنفيذ الحكم ، وانه استثناء من هذا الأصل يجوز لمحكمة النقض أن تأمر بوقف تنفيذ الحكسم المطعسون فيه أمامها ، فوقف التنفيذ لا يتركب على مجرد الطعن في الحكم وإنما هسو لا يتقرر إلا بصدور الحكم به ، إذا توافرت شروط معينـــــة، وهـــذه الشـــروط بعضها يتعلق بقبول طلب الوقف وبعضها يلزم توافرها للحكم بالوقف .

شروط قبول طلب وقف التنفيذ أمام محكمة النقض :

فيشترط لقبول طلب وقف التنفيذ أمام محكمة النقض ما يلى :

٣٩٠ - الشرط الأول : أن يطلب الطاعن وقف التنفيذ في صحيفسة
 الطعن بالنقض :

اذ لا تأمر المحكمة بوقف التنفيذ من تلقاء نفسها وإنما بناء على طلب الطاعن ، ويجب أن يطلب الطاعن وقف التنفيذ في صحيفة الطعسن ذاتسها، وإذا قدم طلب وقف التنفيذ مستقلا عن صحيفة الطعن فإنه لا يكون مقبسولا، فلا يجوز تقديم طلب وقف التنفيذ وحده قبل تقديم صحيفه الطعسن أو مسع محيفة الطعن بورقة مستقلة أو بعد تقديم هذه الصحيفة و أتنساء إجسراءات نظرها، بل يجب أن يقدم هذا الطلب في ذات صحيفة الطعن .

وفضلا عن ذلك فإنه يجب أن يكون طلب وقف التنفيذ مقدما مسن الطاعن ذاته، فلا يقبل من الخصم الذي لم يطعن في الحكم، كما أنه يجب أن تكون صحيفة الطعن صحيحة وتم تقديمها في ميعاد الطعسن بالنقض ، وإذا نزل الطاعن عن طعنه فلا يملك استبقاء طلب وقف التنفيذ وحده (۱) اذ يجب حتى ينظر طلب وقف التنفيذ أن يكون الطعن صحيحا قائما لم يسنزل عنسه الخصم ، ونتيجة لهذا الشرط إذا طلب الطاعن وقف التنفيسذ فسى صحيفة الطعن ، وقضت المحكمة برفض هذا الطلب ، فليس له أن يعود مرة أخسرى

⁽١) أحمد أبو الوقا - هامش ص ٤٧ .

أثناء نظر الطعن ويقدم طابا جديدا لوقف التنفيذ علمى أسماس أنه حدثت طروف تبرر هذا الطلب من جديد (١) ، لأن هذا الطلب الجديد لأن هذا الطلب الجديد لن يكون مقبولا نظرا لتقديمه في غير صحيفة الطعن .

والحكمة من ضرورة تقديم طلب وقف التنفيذ في ذات صحيفة الطعن بالنقض (١) ، هي التأكد من جدية الطلب وذلك بمبادرة الطاعن إلى أبدائه فور تقديم طعنه، فهذه المبادرة تدل على أنه جاد في طلبه ، ومن أجل التساكد من جدية الطلب أيضا فقد قرر المشرع رسما باهظا على طلب وقف النتقيلة وفي ذلك ضمانة لإحجام الطاعنين عن تقديم طلبات الهدف منها عرقلة مسير التنفيذ دون أن تكون جدية ، كذلك فإن اشتراط تقديم طلب وقف التنفيذ فسي ذات صحيفة الطعن يدل على ضرورة تبعية طلب وقف النفاذ لطعن مرفسوع فعلا أما المحكمة ، يحيث لا يمكن قبول طلب وقف نفاذ يقدم استقلالا عن صحيفة الطعن ، وهذا يقتضى أن تكون الصحيفة قد قدمت في الميعساد وأن تكون صحيحة كما ذكرنا ، أي لا يشوبها بطلان ظاهر لأن تقديه صحيفة الطعن بعد الميعاد أو كون هذه الصحيفة باطلة بطلانا ظـساهرا يسودي إلسي استبعاد طلب وقف النفاذ الذي يعتبر جزءا من مضمون الصحيفة ذاتهاء فمثلا 🕳 إذا قدم الطاعن صحيفة الطعن بنفسه دون الاستعانة بمحام ودون أن يكسون هو محاميا قان طلب وقف النفاذ لا يقبل نظرا لبطلان صحيفة الطعن بطلانا ظاهرا .

⁽۱) أنظر : حكم محكمة النقض في ٢٠٤/٣/٣٠ - مجموعة المكتب الفني ٢٠١٠٠-٥١ ا انتحى والى - بند ٢٥ ص ٤٤ ، رمزي سيف - بند ١٧ ص ٢٢ .

⁽۲) عبد الباسط جميعي – ص ۱۱۵ – ص ۱۱۲ ،

ويرى البعض في الفقه (۱) أنه إذا كان وجه البطلان مما يدق ويخفى أو مما يقتضى التأمل أو يستدعى بحثا ودراسة لتقريره ، فسإن ذلسك لا يستوقف محكمة النقض ولا يمنعها عن نظر طلب وقف النفاذ بل تمضى فسى نظره ويحق لها أن تقضى فيه بوقف نفاذ الحكم المطعون فيه تاركة بحث مسا يثار بشأن البطلان إلى مرحلة البث في الطعن ذاته فيما بعسد ، وذلك لأن المحكمة عندما تتعرض لطلب وقف النفاذ لا تقضى في موضوع الطعن ولا في أمر قبوله ، وإنما هي تأمر بصفة مستعجلة بوقف النفاذ مؤقتا لدرء خطسو داهم ، ولا ينبغي أن يشغلها عن ذلك بحث استيفاه الطعن أو جسدم اسستيفائه لشروط القبول ، وهذا هو أيضا ما ينبغي اتباعه عند نظر طلب وقف النفساذ المعجل أمام محكمة الإستثناف أو أمام محكمة التظلم، فالمبدأ واحد ويطبسق في جميع الحالات التي يكون مطروحا فيها طلب وقف النفاذ ، سواء أكان امام محكمة الاستثناف أو محكمة التظلم، فالمبدأ واحد ويطبسق امام محكمة الاستثناف أو محكمة التظلم، وقف النفاذ ، سواء أكان

٣٩١ -- الشرط الثاني : أن يقدم طلب وقف النفاذ قبل تمام التنفيذ:

قَادًا تَم تَتَغَيِّدُ الْحَكُم فَعَلَا قَبَلَ تَقَدَيْمِ الطَّلْبُ بُوقَفَ التَّنْغَيِّسَدُ، فَسَإِنَ هَــذَا الطَّلْبُ لَا يَقَبِلُ لَأَنَّهُ يَقِعَ عَلَى غَيْرِ مَحْلُ وَمَا تَم تَنْفِيدُه لَا يَمْكُنُ وَقَفِه .

وهذا الشرط لا تثور أهميته إذا بادر الطاعن إلى الطعن في الحكم فور صدوره وقبل اتخاذ أي إجراء من إجراءات التنفيذ ، كذلك إذا كمان التنفيذ قد تم تماما قبل الطعن في الحكم بالنقض فلا يكون ظلب الوقف مقبولا كما ذكرنا ، أما إذا تم التنفيذ بالنسبة لشق أو جزء من الحكم قفط قبل تقديم

⁽١) عبد الباسط جميعي -- ص ١١٥ و ص ١١٦ .

طلب الوقف فإن هذا الطلب بنصب على الجزء من الحكم المذى لمم يتسم تنفيذه (١).

وقد ثار خلاف في ظل قانون المرافعات السابق حول حالة إذا ما قدم الطلب قبل تمام التنفيذ ولكنه تم قبل أن بفصل في الطلب ، فذه التنفيذ، وعلة نلك إلى أن المحكمة تحكم في هذه الحالة بعدم قبول طلب وقف التنفيذ، وعلة نلك هي استحالة تنفيذ الحكم الذي يصدر بوقف التنفيذ ، وبذا تنتفي المصلحة من إبداء الطلب ، والا فان قبول الطلب يعنى أن تحكم بإلغاء التنفيذ الذي تصم لا يوقفه .

وذهب رأى آخر (٣) إلى أن السرأى السابق يودى إلى سابب اختصاص محكمة النقض في وقف النتفيذ بوسيلة سهلة، وهسى أن يسارع المحكوم له (المطعون ضده) بالسير في إجراءات النتفيذ حتى تتم فعلا قبل الجاسة المحددة لنظر طلب وقف النتفيذ أمام محكمة النقصض ، ولذلك فأن العبرة هي بتاريخ الطلب أما ما تم من تنفيذ بعد هذا التاريخ فيجوز المحكمة النقض أن تأمر بوقف تنفيذه، ويستند هذا الرأى إلى أن القاعدة هسى استناد الحكم إلى يوم رفع الدعوى حتى لا تتأثر حقوق الخصوم بتأخر القضاء فسي الفصل فيهاء إذ تأبي العدالة أن يحكم لخصم أو يحكم عليه لمجرد أن المحكمة قد فصلت في طلبه بعد وقت قصر أو أنها تراخت في الفصل في هذا الطلب، وقد أخذ المشرع في قانون المرافعات الحالي بهذا الرأى الأخسير صراحة فتص في المادة ٢٠/٢٥١ على أنه " ينسحب الأمر الصادر بوقف تتفيذ الحكم

⁽۱) فقحی والی – بند ۲۵ ص ۶۵ .

⁽۲) وهو رأى أحمد أبو الوقا - إجراءات التنفيذ - الطبعة الرابعة - سنة ١٩٦٤ ص ٣٦ و ص ٣٧ هامش رقم ٨ .

⁽۱) وهو رأى : عبد الباسط جميعى - نظام التنفيذ - بند ٣٢٤ ص ٢٥١ ، فتحى والمسى - التنفيذ الجبرى - الطبعة الثانية سنة ١٩٦٤ - بند ٩ ص ٥٣ و ص ٥٤ .

في قانون المرافعات الحالى بهذا الرأى الأخير صراحة فنسص في المسادة التنفيذ الله "ينسحب الأمر الصادر بوقف تنفيذ الحكم على إجسراءات التنفيذ التي اتخذها المحكوم له بناء على الحكم المطعون فيه من تاريخ طلسب وقف النتفيذ "، ولا شك أن هذا الرأى الأخير الذى قننه المشرع هو الأصسح والأكثر اتفاقا مع المبادئ المقررة بالنسبة للآثار التسي تسترب علي رفسع الدعوى ، والتي من مقتضاها أن الحكم بطلب الخصم إنما يرتد أثره إلى يسوم تقديم الطلب إلى القضاء لكي لا تتأثر مصالح الخصوم وحقوقهم بالوقت الذي يستغرقه نظر الدعوى والحكم فيها (١).

ومع ذلك يرى البعض (١) أنه يجب الاعتراف لمحكمة النقض رغم هذا النص بسلطة تقديرية في وقف التنفيذ في هذا الشأن ، فهي تملك بمقتضى ما لها من سلطة تقديرية فمي وقمف التنفيذ أن تحكم بالوقف بالنسبة للإجراءات التي اتخذت بعد تقديم الطلب .

ولكننا لا تؤيد هذا الرأى ، لأنه ينتاقض مسع نسص المادة ٢/٢٥١ السالف الذكر ، والذي يقضى صراحة بانسحاب الأمر الصادر بوقف التنفيلة على كافة الإجراءات التي اتخذها المحكوم له بعد تقديم الطلب ، ورغم أن لمحكمة النقض سلطة تقديرية إلا أن هذه السلطة تتحصر في الأمر بسالوقف أو رفض الأمر به ، فإذا ما أمرت بالوقف فإنها تتقيد بما نص عليه الشارع في هذا الصدد .

^(۱)رمزی سیف - یند ۱۲ م*ن* ۲۳ ،

⁽۱) وجدی راغب -- من ۱۰۷ .

شروط حكم محكمة النقض بوقف التنفيذ:

ويشترط لكى تحكم محكمة النقض بوقف التنفيذ أن تتوافر الشروط الأتية :

٣٩٧ - الشرط الأول : أن تتحقق الخشية من وقوع ضيرر جسيم يتعثر تداركه من التنفيذ :

لكى تحكم محكمة النقض بوقف التنفيذ ينبغى أن تكون هناك خشيية من وقوع ضرر من التنفيذ، وأن يكون هذا الضرر جسيما ، وألا يكون في الإمكان تدارك هذا الضرر إذا ما تم التنفيذ ثم صدر بعد فترة زمنية ظويلة الحكم الأساسي في الطعن الأصلى الموجه إلى الحكم الانتهائي المطعون فيه بالنقض .

ولا يكفى أن يكون الضرر المحتمل من التنفيذ جسيما كما هو الحسال بالنسبة لوقف النفاذ المعجل أمام المحكمة الاستثنافية أو أمام محكمة التظلسم، بل يجب أن يتعذر تدارك هذا الضرر أيضا ، والحكمة في ذلك أن المشسرع قد راعي أن المحكوم له يستمد حقه في التنفيذ هذا من حكم انتهائي غير قسابل للاستثناف ولذلك تشدد في الضرر الذي يسوغ وقف التنفيذ .

ولم يفرق المشرع بين الضرر المادى والضمرر الأدبسى ، والملك يجوز إيقاف التتفيذ إذا كان الضرر أدبيا فقط (١) ، ولم يستعمل المشرع كلمة الخطر بل استعمل كلمة الضرر ولكن العمل جار في محكمة التقسيض علسي استعمال كلمة الخطر كمرادف لكلمة الضرر ، لأن محكمة التقض تسرى أن

⁽۱) عبد الباسط جميعي – ص ۱۱۷ .

الصرر الجسيم المتعذر تداركه يشكل خطرا على الطاعن ، ولمحكمة النقص السلطة التقديرية الكاملة في استظهار الخشية من الضرر ومدى جسامته ومدى تعذر تداركه .

والأصل أن يكهن الضرر الجسيم المتعدّر التدارك مما يلحق بالطاعن فسه (المحكوم عليه) السه ، فإذا لم يكن هذا الضرر منسوبا إلى الطاعن نفسه أو لم يلجق به هو بالذات ، فإن طلب وقف النفاذ يكون غير مقبول لاتعدام المصلحة فيه ، إلا إذا كان الضرر الذي يلحق بالغير يمس الطاعن أيضها أو يرتد إليه ولو بصورة غير مباشرة .

وقد اقتصرت المذكرة الإيضاحية للمادة ٢٤٧ من قانون المراقعسات السابق على إعطاء أمثلة للضرر الجسيم كالحكم بحل شركة أو شطب رهن أو فسخ زواج أو بطلائه دون أن تحاول وضع معيار له ، وينتقد البعض فسى الفقه – بحق – التمثيل بأحكام الحل أو الفسخ أو البطلان لأن هذه الأحكام جميعها أحكام منشئة أو تقريرية ولا تصلح سندات للتغيسذ الجبيرى (١) ، فالحكم بحل الشركة أو فسخ العقد حكم منشئ ولا يصلح سندا تتفينيا إذا مسا اقتصر على الحل أو الفسخ ، كما أن الحكم ببطلان العقد حكم مقرر لايصلىح سندا تتفينيا إذا ما اقتصر على تقرير البطلان فقل ، ولسم تصدد المذكسرة الإيضاحية للقانون الحالي معيارا للضرر الجسيم أيضا .

ويرى البعض أن الملاءة من أهم العناصر التي تبحث في موضــوع الضوير الجسيم المتعذر التدارك (٢) ، فالطاعن يجتهد في إثبات عدم مـــلاءة

⁽¹⁾ فتحى والى - بند ٢٥ ص ٤٧ هامش والم ٢ بذات المسعيقة .

⁽۲) عبد الباسط جمیمی - من ۱۱۷ ..

خصمه المطعون ضده بينما يجتهد المطعون ضده في إثبات ملاءته ليتجنب الحكم بوقف النفاذ ، ولكن هناك حالات تتحقق فيها خشية الضرر الجسيم المتعذر تداركه بصرف النظر عن ملاءة المطعون ضده ومثال نلك حالمة الحكم بهدم عقار أو بطق محل أو بطرد مستأجر في وقت تضيق فيه المدينة بسكانها ، وقد سبق لنا أو أوضحنا آراء الفقه فيما يتعلق بالمقصود بجسامة الضرر عند در استنا لوقف النفاذ المعجل .

أما تعذر تدارك الضرر فإنه يعنى صعوبة إعادة الحال إلى ما كسان عليه عليه صعوبة كبيرة (۱) وهو لايعنى أن تكون إعادة الحال إلى ما كان عليه قبل التنفيذ مستحيلة ، وإنما يكفى أن تكون صعبة ومرهقة (۱) ، ومن أمثله ذلك تتفيذ حكم بهدم منزل أو بإخلاء عقار يشغله محسل تجسارى ويصعب العثور على مكان آخر مناسب له ، وتنفيذ حكم بمبلغ نقدى لصسالح شهص معسر ، وكل ذلك يخضع للسلطة التقديرية لمحكمة النقض .

وقد حكمت محكمة النقض بأن الضرر الذي بخشى وقوعه والسذي يطلب وقف النفاذ على أساس الخشية منه يجب أن يكون ماثلا وقت حصول الطعن بالنقض حتى يمكن الاستتاد إليه في طلب وقف التنفيذ (٣). ولكن يرى الفقه أنه لا يشترط للحكم بوقف التنفيذ ضرورة توافسر الخطسر وقست الطعن في الحكم وإنما يكفى أن يتحقق هذا الخطر وقت نظر الطلسب (٤)،

⁽۱) فتحي والى - يند ٢٥ من ٤٤ و من ٤٩ .

⁽۲) وجدی راغب - ص ۱۰۸.

⁽٢) نقض مدنى في ١٩٥٤/١٢/٣٠ - مجموعة المكتب الفني السنة ٢ ص ٤٠١ .

⁽٤) عبد الباسط جميعي – من ١١٨)، أحمد أبو الوقا – هامش من ٥٧، نبيل عمـــر-من ١٥٤.

فالضرر الذي يستند إليه الطاعن في طلب وقف النفاذ يجب أن يكون متحققا وقت الحكم بالوقف ولا يشترط أن يكون قائما وقت تقديم الطلب ، فمثلا لو أفلس المطعون ضده بعد تقديم الطلب وقبل الحكم فيه وجب الحكم بوقف النفاذ ولو كان المطعون ضده وقت تقديم الطلب مليئا كل الملاءة، والعكس لو كان معدوما وقت تقديم الطلب ثم استحدث له ثروة قبل الحكم في الطلب مصا أضفى عليه ملاءة تجعل من المبرر الرجوع عليه بقيمة المبلغ المحكوم بسه في حالة نقض الحكم ، فعندئذ لا يكون هناك محل لوقف النفاذ ما لصم تسرى المحكمة الوقف لاعتبارات أخرى غير ملاءة المطعون ضده .

ويستقد الفقه في ذلك إلى أن نص المادة ٢٥١ من قانون المرافعات لا يتطلب من الطاعن أكثر من الادلاء بطلب وقسف التنفيذ فسى عريضة الطمن، كما أنه لا يوجد ما يمنع الطاعن من الاستداد إلى الوقائع التى تستجد بعد رفع الطمن وقبل صدور الحكم بوقف التنفيذ والتي تقطع في الدلالة على وجود الضرر الجميم الذي يتعنر تداركه فيما لو تم تنفيذ الحكم، كذلك فإنسه من المألوف أن الخصومة قد تتأثر بوقائع تطرأ أتساء سيرها ولا يمكس تجاهلها كما في حالة وفاء أحد الخصوم ممسا يودي إلى انقطاع سير الإجراءات وما يترتب على ذلك من آثار تؤخذ في الاعتبار، ولذا فإنه مسن باب أولى لا يجوز للمحكمة أن تتجاهل وقائع تثبت أمامها ولها أثرهسا فسي التنفيذ وفي تحقق الخشية من الضرر الجسيم الذي يتعنر تداركه لمجسرد أن تلك الوقائع لم تكن قائمة وقت تقديم الطلب، ومن تلحية أخرى فإن الواقعسة التي يخشى منها الضرر، إذا تحقق وقت نظر الطلب ولم تكن ثابتة وقست تقديمه فإنها لا يمكن أن تكون قد حدثت مفاجاة ، وإنما هي وليدة أمور سسابقة تقديمه فإنها لا يمكن أن تكون قد حدثت مفاجاة ، وإنما هي وليدة أمور سسابقة تقديمه فإنها لا يمكن أن تكون قد حدثت مفاجاة ، وإنما هي وليدة أمور سسابقة تقديمه فإنها لا يمكن أن تكون قد حدثت مفاجاة ، وإنما هي وليدة أمور سسابقة تقديمه فإنها لا يمكن أن تكون قد حدثت مفاجاة ، وإنما هي وليدة أمور سسابقة

موجودة في طور السكون بين الوقائع المبررة لطلب الوقف ولكنها لم تظـــهر إلا في تاريخ لاحق على تقديم الطلب .

ويلاحظ أنه لا يشترط تحقق الضرر الجسيم المتعذر التدارك بالفعل، أو أن بكون مؤكدا بل يكتفى أن يكون هناك احتمال قوى لوقوعه ودليل ذلك قول الشارع فى المادة ٢٥١ " وكان يخشى من التنفيذ وقوع ضسرر جسيم يتعذر تداركه " فمجرد الخشية من وقوع الضرر الجسيم المتعسنر التدارك تكفى للحكم بوقف التنفيذ.

٣٩٣ - الشرط الثاني: ترجيح إلغاء الحكم:

والمقصود بهذا الشرط أن تكون أسباب الطعن جدية بحيث تستطيع المحكمة أن تستشف منها احتمال إلغاء الحكم عند القصل في الطعن، ولم ينص المشرع على هذا الشرط في المادة ٢٥١ الخاصة بوقف النفاذ فمي النقض رغم أنه نص عيه في المادة ٢٩٢ الخاصة بوقف النفاذ المعجل أمام المحكمة الاستثنافية أو محكمة النظلم ، ولذلك ثار خلاف فمي الفقه بشأنه فذهب رأى (١) إلى أن ترجيح إلغاء الحكم المطعون فيه ليسس شرطا فمي القانون للحكم بوقف النفاذ ولكنه شرطا من الناحية الواقعية ، لأنه من البديهي أن محكمة النقض وهي بسبيل تقرير وقف النفاذ تستظهر ما ورد في صحيفة الطعن من أسباب التقدير جديتها حتى لا يكون الطعن بالنقض مثابة لوقف نفاذ الحكم ولو بني الطعن على أسباب واهية أو ظاهرة الفساد .

⁽۱) عبد الباسط جميعي - من ۱۱۸ -- من ۱۱۹

بينما ذهب رأى آخر (١) - تزيده - إلى أن ترجيح إلغاء الحكم شرط ضرورى لوقف التنفيذ ، ويستند هذا الرأى إلى الحجج الآتية :

(أ) ان هذا الشرط تمليه القواعد العامة لأن وقف التنفيذ نسبوع من الحماية الوقتية تقتضى رجدان وجدود الحماية الوقتية تقتضى رجدان وجدود الحق ، فنظرا لكون طلب وقف التنفيذ هو في حقيقته طلسب وقتسى يقدمه المحكوم عليه ولذلك فإنه يشترط لإجابة طلبه أن ترجح المحكمة حقه في بقاء الحال على ما هو عليه أي في عدم التنفيذ وهو ما تصل إليه بسترجيح إلغاء الحكم الصادر ضده.

(ب) ان هذا الشرط يمكن الاستدلال عليه مسن نسص المسادة ٢٥١ مرافعات ، لأن هذا النص لا ينفى بعبارته هذا الشرط ، وإنما علسى العكس من نلك يدل عليه حين يذكر أنه " يجوز لمحكمة النقض أن تأمر بوقف تنفيذ الحكم مؤقتا إذا كان يخشى من النتفيذ وقوع ضرر جسيم يتعسنر تداركه"، فالضرر الجسيم الذي يحرص القانون على دفعه لابسد أن يكون ضسررا كانونيا، أي يهدد حقا أو مصلحة قانونية للمحكوم عليه ، ومسا دمنسا بصسدد حماية وقتية فإنه يكفى احتمال قانونية الضرر أي رجحان وجود الحق، فسن مقتضى النص أنه ينبغى حتى يكون المحكوم عليه جديرا بحمايسة المحكمة وتحكم له بوقف التنفيذ أن يؤدى التنفيذ إلى الأضرار بحق ترجع المحكمة وجوده و لا يتسنى لها التحقق من هذا إلا إذا رجحت إلغاء الحكسم الصسادر

^(۱) رجدی راغب - ص ۱۰۸ - من ۱۱۰ .

هذا من ناحية ومن ناحية أخرى فإن الضرر الناجم عن التنفيذ يكون متعذرا تداركه إذا كانت إعادة الحال إلى ما كانت عليه قبل التنفيذ صبعبة أو مرهقة ، وبهذا يشير النص إلى أن المحكمة عندما تحكم بوقف التنفيذ تدخسل في اعتبارها احتمال إعادة الحال إلى ما كان عليه قبل التنفيذ وهو ما يفترض إلغاء الحكم ، أما إذا كانت ترجح تأبيد الحكم فإنها على العكس لا تخشي أن يؤدى تنفيذه إلى ضرر يتعذر تداركه .

ومن ناحية ثالثة فإن اللص يمنح المحكمة سلطة تقديرية في وقف التنفيذ أو عدم وقفه رغم توافر الشروط الواردة فيه ، وهذا يعنسى أن هنساك عناصر أخرى تقدرها المحكمة غير الواردة في عبارته ، ومن المتفق عليسه أن تقدير المحكمة لجدية أسباب الطعن يدخسل ضمسن عنساصر تقديرها، فنرفض وقف التنفيذ إذا استشفت منها ما يرجح عدم قبول الطعن أو رفضه .

(ج) أن هذا الشرط يمكن الاستدلال عليه عن طريق القياس على نص المادة ٢٩٢ مرافعات الذي يقتضي لكي تأمر المحكمة الاستثنافية بوقف النفاذ المعجل أن تكون " أسباب الطعن في الحكم يرجح معها الغاؤه "، وهذا الشرط ينسحب على وقف التنفيذ أمام محكمة النقض عن طريق القياس من باب أولى ، وذلك لأن الحكم الذي يطلب من محكمة النقض وقف تنفيذه هدو حكم انتهائي اقوى حجية ، ولذلك ينبغي ألا تكون أقل تشددا عند وقف تنفيذه من المحكمة الاستثنافية عندما توقف نفاذ الحكم الابتدائي ، كما أن الشرط الوارد في المادة ٢٩٢ ليس شرطا استثنائيا حتى يقال أنه لا قياس عليه بدل تمليه القواعد العامة في الحماية الوقتية .

ويلاحظ أن تقدير احتمال إلغاء الحكم المطعون فيه أى رجدان نقص الحكم المطعون فيه أى رجدان نقص الحكم المطعون فيه يخضع للسلطة التقديرية لمحكمة النقض ، فسهى تقوم بتحسس أسباب الطعن واستظهار احتمال الرجدان منسها بسلطة تقديرية مطلقة.

النظام الاجرائى لوقف التنفيذ أمام محكمة النقض :

٣٩٤ - تقديم طلب الوقف في ذات صحيفة الطعن وتقديم طلب بتحديد جلسة لنظره:

يجب أن يرفع طلب وقف التنفيذ إلى محكمة النقض في ذات صحيفة الطعن كما ذكرنا ، ويتدم طلب وقف التنفيذ إلى الدائرة التى تنظسر الطعسن بالنقض ، والحكمة في جعل فحص طلب الوقف يتم في الدائرة التسي تنظسر الطعن ترجع إلى أن هذه الدائرة أقدر من غيرها على الفصيسل فسي طلب الوقف ، ولا يترتب وقف التنفيذ على مجرد تقديم الطلب ، كما أن قلم الكتاب لا يحدد جلسة من تلقاء نفسه لنظر وقف التنفيذ ، بل يجب على الطساعن أن يتقدم بعريضة إلى رئيس محكمة النقض يطلب فيها تحديد جلسة لنظر وقف التنفيذ ، ويعد أن يحدد رئيس المحكمة جلسة لنظر وقف التنفيذ يجسب علسي الطاعن أن يعلن المطعون ضده بهذه الجلسة ويصحيفة الطعن ، كمسا يجسب الطاعن أن يعلن المطعون ضده بهذه الجلسة ويصحيفة الطعن ، كمسا يجسب الطاعن أن يعلن المطعون ضده بهذه الجلسة ويصحيفة الطعن ، كمسا يجسب الله المنابة العامة بهما باعتبارها طرفا في جميع الطعون المدنية المرفوعة الله محكمة النقض ويكون تدخل النبابة وجوبيا لإبداء رأيها .

وإذا تقاعس الطاعن عن تقديم طلب تحديد الجلسة إلى رئيس المحكمة، قان بعض الفقه يرى أن من حق المطعون ضده في هذه الحالسة أن يتقدم هو إلى رئيس المحكمة بطلب تحديد الجلسة بالنظر فسى طلب وقسف

النفاذ ويعلن الطاعن بها (۱) ، ولا حاجة في هذه الحالسة لإعسلان الطساعن بصبورة من صحيفة الطعن لأنه هو الذي قدمها وهو أدري الناس بمضمونها وإنما يجب أن تبلغ للنيابة العامة ، وأساس هذا السرأى أنه بمجسرد تقديم الطاعن طلب وقف التنفيذ في صحيفة الطعن فإن المطعسون ضده يكون ممنوعا عملا من التنفيذ مادام الطلب مقدما لخشيته أن يحكم بوقف النفساذ فتلغى اجراءاته ، فإذا لم يتقدم الطاعن بطلب تحديد الجلسة فإن ذلك يسؤدى إلى وضع المطعون ضده في مأزق إذ لن يستقر حاله ، ولذلسك فإنه مسن العدالة منحه حق التقدم بطلب تحديد جلسة لرئيس المحكمة .

٣٩٥ - نظر طلب الوقف والحكم فيسه وجسواز أن يكسون الحكسم بالوقف جزئيا :

وينظر الطلب أمام الدائرة المختصة بمحكمة النقص ، ولا يشترط حضور الخصوم في الجلسة المحددة لنظر الطلب ، بل يجوز المحكمة أن تأمر بوقف النفاذ أو أن ترفضه ولو لم يحضر الطاعن أو المطعون ضده أو كلاهما .

ويصدر قرار الوقف بأغلبية آراء أعضاء هذه الدائرة المختصة، وإذا حكمت المحكمة بالوقف فإن لها أن توجب تقديم كفالة أو تأمر بما تراه كفيلا بصيانة حق المطعون ضده إذا ما صدر الحكم في الطعن الأصلى لصالحه وعلى المحكمة أن تحدد نوع الكفالة وقيمتها ولها أن تأمر بأي إجراء آخر راه كفيلا بحماية حقوق المطعون ضده كأن تأمر بتقديم كفيل مقتدر أو إيداع ما يتحصل من التنفيذ أولا بأول في خزينة المحكمة أو تصليم الشئ المتنسازع

⁽۱) عبد الباسط جميعي – ص ۱۲۷ -- ص ۱۲۳ .

عليه إلى حارس لحين الفصل في النزاع نهائيا ، وقد تحكم المحكمة بوقف التنفيذ دون كفالة إذ لها في ذلك سلطة تقديرية كاملة .

وإذا حكمت المحكمة بوقف التنفيذ امتلع تنفيذ الحكم إذا لم يكن قد بدأ تتفيذه ، ووجب وقف إجراءات التنفيذ إذا كانت قد بدأت ، وينسحب الوقسف على ما تم من إجراءات بع طلب وقف التنفيذ ، فتلغى هذه الإجراءات لتعسود الحالة إلى ما كانت عليه .

ويلاحظ أنه يجوز لمحكمة النقض أن تحكسم بوقف تتقيد الحكسم المطعون فيه جزئيا (1) ، وذلك بالنسبة لبعض الخصوم دون البعض الأخسر بشرط أن يقبل القضاء الوارد في الحكم المطعون فيه التجزئة من ناحية وقف تتفيذه بالنسبة لبعض الخصوم دون البعض الأخسر وفقسا لتقديسر المحكمة لمقتضيات الحماية الوقتية ، وإذا رفضت المحكمة طلب الوقف ألزمست الطالب يمصروفاته (مادة ٢٥١ مرافعات) .

وقد أضاف المشرع حكما جديدا إلى المادة ٢٥١ بالقانون رقسم ٦٥ لمنة ١٩٧٧ أوجب بمقتضاه أن تنظر المحكمة الطعون التي حكم فيها بوقف التنفيذ قبل غيرها من الطعون في ميعاد لا يتجاوز ستة أشسهر مسن تساريخ الحكم بالوقف ، وأن على النيابة العامة أن تودع مذكرتها في الأجسل السذي تحدده لها المحكمة ، والعلة من هذه الإضافة هي تفادي الأضرار بسالمحكوم له من وقف تنفيذ الحكم مدة طويلة .

⁽۱) لتظر : حكم محكمة النقض المعادر في ٢٩/٥/٢٩ مجموعة أحكام النقض المكتب المكتب الفنى السنة ٢٠ من ٨٧٤ حيث قضت بأنه يجور الحكم يوقف تتفيذ قسط من الديست المحكرم به ولا يكون لهذا الحكم حجية إلا بالنسبة لهذا القسط.

٣٩٦ - الحكم بالوقف حكم وفتى:

ونظرا لكون الحكم الذي تصدره محكمة النقض في طلب وقف التتفيذ يعتبر حكما وقتيا فإنه لا يقيدها عند الفصل في موضوع الطعن (1)، ولسنذا فإن لها أن تحكم بعدم قبول الطعن أو برفضه رغم سبق حكمها بوقف التنفيذ، كما أن لها أن تقبل الطعن وتلغى الحكم المطعون فيه رغم مسيق رفضها لطلب وقف التنفيذ، ولا أثر لحكمها في طلب الوقسف وهسو طلب وقتسي بطبيعته على حكمها في موضوع الطعن .

- جوال الجمع بين الاشكال وطلب وقف التنفيذ في التقض :

"٣٩٧ - ويتبغى ملاحظة أنه يجوز الجمع بين الاشكال وطلب وقف التقاد في النقص "(٢) ، فاختصاص محكمة النقض بوقف التنفيذ في حالة الخشية من الضرر الجسيم المتعنر التدارك لا يمنع من الاستغمال أيضا في تنفيذ الحكم أمام قاضى التنفيذ بصفته قاضيا للأمور المستعجلة وذلك بغرض الحصول على حكم بوقف التنفيذ ، وقد يرفع الاشكال من الطاعن نفسه أو من الغير ، ولا يوجد ما يمنع من الجمع بين الطرفين أي أنه يجوز للطاعن أن يطلب من محكمة النقض وقف تنفيذ الحكم وفي نفس الوقت يرفع المسكالا في تنفيذ نفس الوقت يرفع المسكالا في تنفيذ نفس الحكم ، وإذا صدر حكم النقض برفض طلب وقف التنفيذ فسإن ظلك لا يحول دون صدور حكم من قاضى التنفيذ بوصف قاضيا للأمور

⁽۱) فقعی والی - بند ۲۷ من ۵۲ ، وجدی راهـب - سن ۱۰۶ ، محسد عبـد الشسالق عمر -بند ۲۷۱ من ۲۷۳ .

⁽۲) عبد الباسط جميعي - ص ۱۲۳ و ص ۱۲۴ .

المستعجلة بوقف التنفيذ في اشكال يتعلق بهذا الحكم إذا ما بني على أساس أخر غير الأساس المذكور في المادة ٢٥١ مرافعات وهسو خشية وقدوع ضرر جسيم يتعذر تداركه ، ولكن إذا صدر حكم قاضي التنفيذ في الاشكال برفضه ثم صدر حكم محكمة النقض بوقف التنفيذ فإن حكم محكمة النقسض بجب حكم قاضي التنفيذ .

ويلاحظ ان طلب وقف التنفيذ أمام محكمة النقض يختلف عن طلبب وقف التنفيذ باشكال وقتى (١) وذلك من عدة وجوء أهمها:

- (أ) أن محكمة النقض هي المختصة دون غيرها بالحكم بوقف التنفيذ بالشروط المبينة بالمادة ٢٥١ أما اشكال التنفيذ فيختص بالفصل فيه قلاطمي التنفيذ .
- (ب) لا يقبل طلب وقف التنفيذ أمام محكمة التقسض إلا إذا ورد فسى صحيفة الطعن ولا يجوز ابداؤه قبل أو بعد ذلك أما إشسكال التنفيسذ الوقتسى فيجوز رفعه بصحيفة أو ابدؤه أمام المحضر وهو طلسب مستقل بذائسه لا بشترط فيه أن يكون تابعا لطلب آخر .
- (ج-) لا يترتب على مجرد طلب وقف النتفيذ أمام محكمة النقصض وقف تنفيذ الحكم ما لم تأمر المحكمة بذلك أما الإشكال الأول فإنه يوفه النتفيذ بمجرد رفع الإشكال سواء بصحيفة أم أمام المحضر .

⁽۱) احمد أبو الوقا – التعليق – ص ۹۷۸ وما بعدها ، عز الديسس الدنساصعوري وحسامد عكاز – التعليق – ص ۱۱۹۰ و ص ۱۱۹۰ .

(د) يشترط لكى تأمر محكمة اللقض بوقف التنفيذ أن يخشى وقـوع ضرر جسيم يتعذر تداركه إذا نفذ الحكم أما الاشكال في التنفيذ فـللا يجوز تأسيسه إلا على أسباب لاحقه لصدور الحكم ولا يبحث قاضى التنفيذ مـدى خطورة تنفيذ الحكم المستشكل فيه ولا يكون لذلك أثر في قضائه.

(هـ) أن وقف التنفيذ من محكمة النقض ينسحب على إجسراءات المتغيذ التى اتخذها المحكوم له بناء على الحكم المطعون فيه من تاريخ طلب وقف التنفيذ فإذا كان التنفيذ قد تم بإخلاء الشقة التى حكم باخلاء الطاعن منها بعد تقديم طلب وقف التنفيذ فإن أمر محكمة النقصض بوقسف التنفيذ يجيز للطاعن أن يعود للشقة التى أخلى منها . أما الاشكال الوقتى في التنفيذ فإنبه يعتبر مرفوعا من وقت رفعه بإيداع صحيفته قلم الكتساب أو بابدائمه أمام المحضر فإذا مضى المحضر في التنفيذ على سبيل الاحتياط ولم يتم التنفيد وحكم قاضى التنفيذ بوقف النتفيذ فإن الوقف لا ينصرف إلى الإجراءات التى اتخذها المحضر على سبيل الاحتياط .

وإذا صدر حكم من قاضى التنفيذ برفض وقف تنفيذ حكم فإن ذلك لا يمنع من الالتجاء لمحكمة الطعن عملا بالمادة ٢٥١ أو المادة ٢٩٢ كذلك فإن صدور حكم من محكمة الطعن عملا بالمادة ٢٥١ أو المسادة ٢٩٢ برفسض طلب الوقف لا يمنع قاضى الأمور المستعجلة من الحكم بوقف التنفيذ لأن هذا الحكم الأخير يصدر في اشكال وقتى وعلى أساس غير الأساس المقسرر في المادتين السابقتين .

والحكم المستعجل بوقف التنفيذ لا يمنع من صدور حكم من محكمة الطعن برفض طلب الوقف عملا بالمادة ٢٥١ أو المادة ٢٩٢ وفي هذه الحالة يظل التنفيذ موقوفا بناء على الحكم المستعجل ،

٣٩٨ - مدى جوال الاستشكال في الحكم الصادر بالوقف:

ويجوز الاستشكال أمام قاضي النتفيذ في الحكم الصادر من محكمسة النقض بوقف تتفيذ الحكم المطعون فيه بالثقض على أساس أن قاضى التتفيذ يختص بنظر إشكالات تتفيذ الأحكام الصادرة من أي محكم...ة تتبع جهـة القضاء المدنى ولو كانت محكمة النقض (١) ، فالقياعدة أن قياضي التنفيذ باعتباره قاضيا مستعجلا يختص بنظر اشكالات تتنيذ الأحكام الصادرة مسن أية محكمة تتبع جهة القضاء المدنى ولو كانت محكمة النقض وهسي أعلى محكمة في هذه الجهة ، وتتبع هذه القاعدة ولو كان حكم النقض لسه طبيعة وقتية، وهذا الاستشكال سالف الذكر يندر حدوثه ولكنه متصور، كما إذا كان الوقف بالنسبة إلى شق من الحكم أو البعض خصوم الطعين دون الشق أو البعض الآخر، وأوقف المحضر التنفيذ بالنسبة إلى كل ما اشتمل عليه الحكسم من قضاء أو بالنمبة إلى جميع خصوم الطعين (٢). ومع ذالك ذهب البعض (٣) إلى القول بعدم جواز الاستشكال أمام قاضي التتفيذ في الحكم الصادر من محكمة النقض بوقف التنفيذ، على أساس أنه يترتب على قضاء محكمة النقض بصفة مؤقتة بوقف تنفيذ الحكم اعتباره غيير صالح كأداة التنفيذ ما بقى حكم الوقف قائما ولا يمكن أن يسلط قضاء التنفيذ على قضياء النقض ليأمر بالاستمرار في النتفيذ ويهدر الحجية المؤقتة لحكم وقف النتفيد الصادر من محكمة النقض .

⁽۱) محمد على راتب - قطعاء الأمور المستعجلة - الطبعة الثالثة - بنـــد ١١٥٨، أحسد أبو الوفا - التعليق - ص ٩٧٩ .

⁽۱) أحمد أبو الرقا - التعليق - ص ۹۷۹ ، وقارن : عبد الباسط جمهمى - مذكرات فـــــــى التنفيذ - ص ۱۷۲ .

۱۱۱۲ مامد عكاز وعز الدين الدنامبوري - من ۱۱۱۲ .

بيد أن هذا القول مردود ، فقد تظهر بعد صدور حكم الوقف ميررات عادلة تدعو إلى الاستشكال فيه ، ومن ثم لا غضاضة في أن يمارس قساضي التنفيذ اختصاصه العام وينظر هذا الاستشكال .

٣٩٩ - حالة رفع أكثر من طعن بالنقض في حكم واحمد وتعمد طلبات وقف تنفيذ ذات الحكم :

لقد قضت محكمة النقض بأنه يجوز إقامة أكثر من طعن بالنقض عن حكم واحد يشمل كل منها على طلب لوقف تتفيده إلا أن قضماء المحكمة برفض إحداها مانع من إعادة نظر أى طلب آخر لوقف التنفيد طالما لم تتضمن صحيفته تغييراً في أسباب ومبررات طلب تتفيذه ومقتضى ذلك أنسه إذا تضمنت أسباب الطعن الثاني أسباب تغاير أسمباب الطعمن الأول المذى قضى فيه برفض طلب وقف التنفيذ أو مبررات جديدة لهذا الطلب فإن الطعمن يكون جائزاً.

(أنظر : نقص ۱۹۹۱/۱۲/۱ -- طعن رقم ۳۱۹۰ تسنة ۵۹ قصائية، ومسوف نشير إليه بعد قليل ضمن أحكام النقض بالبند بعد التالي) .

ه ٤ - صبيعة إعلان وقف التنفيذ الوارد بصحيفة الطعن بالنقض:
 إنه في يوم..

وچنسیته ومقیم	******	" ومهنته	طی طلب " ا	بناء ء
المحامى بشسارع	الأستاذ	نتار مكتب	رموطئه المذ	; ···
	•		بجهة	***********

أنا المحضر بمحكمة الجزئية انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل إقامة (ب) ومهنته وجنسيته ومقيم متخاطبا مع

وأعلنته بالآتي

أقام الطالب (الطاعن) ضد المعلن إليه (المطعون ضده) الطعن رقم .. لسنة .. ق أمام محكمة النتض طعنا في الحكم الصادر من محكمة استثناف () وقد تضمنت صحيفة الطعن طلبا يوقف تتفيذ الحكم المطعون فيه مؤقط متى يفصل في موضوع الطعن . وبتساريخ / / ٩٩ تقدم الطاعن بعريضة إلى الأستاذ المستشار رئيس محكمة النقض لتحديد جلسة لنظر طلب الوقف ، فأمر بنظر هذا الطلب المستعجل بجلسة / / ٩٩ ولما كان يهم الطالب (الطاعن) إعلن المطعون ضده وتكليف بالحضور ولما كان يهم الطالب (الطاعن) إعلن المطعون ضده وتكليف موضوع التطعن ، وأتسم في مع هذا الإعلان صورة من تقرير الطعن وصحيفته التعلم .

يناء عليه

ومع حفظ حقوق الطالب بجميع أنواعها ومشتملاتها السابقة والحالية. والمستقبلة .

أنا المحضر سالف الذكر أعلنت المطعون صده بما تقدم مكلف إياه بالحضور أمام محكمة النقض الكائن مقرها بمبنى دار القضاء العالى بشارع ٢٦ يوليو بالقاهرة بجاستها ... المزمع انعقادها في يوم ... الموافق / / 19 (الدائرة ...) في تمام الساعة ٩ صياحا ليسمع الحكم بوقف تتفيذ الحكم المطعون فيه مؤقتا حتى يفصل في الطعن رقم ... لسنة .. ق ، مع إلزامه بمصاريف هذا الشق المستعجل ومقابل أتعاب المحاماة .

و لأجل ..

أحكام النقض:

١٠١ - ١ الأمر بوقف تنفيذ الحكم المطعون قيمه مسادة ٢٥١ مرافعات، قضاء وقتى لايجوز قوة الأمر المقضى ولا يمس حجيسة الحكم المطعون فيه وما قصل فيه بين الخصوم من حقوق في الدعوى .

(نقش ۱۹۷۹/۳/۱۷ -- السلة ۲۰ ص ۸۳۹، نقست ۱۹۸۹/۱۲/۲۸ الطعسن رائم ۱۹۲۶ لسنة ۵۳ قضائية) .

٢ - ٤ - تنفيذ الدائن الحكم المشمول بالنفاذ المعجل بعد ايسداء طلسبه
 وقف النتفيذ . عدم اعتباره حائلا دون الحكم بوقف النتفيذ .

(نقض ٢/٥/١٩٨٣ طعن رقم ١٧١ لسنة ٤٦ كمنائية)

2013 - الطعن على الحكم بالنقض لا ينال من نهائيت و لا يوقف حجيته و لا يجوز قبول دليل ينقض هذه الحجية إلى أن ينقض فعلا فالدا ما

نقض برنب على نقضه إلغاء جميع الأحكام أيا كانت الجهة التي أصدرتها والأعمال اللاحقة للحكم المنقوض متى كان ذلك الحكم أساسا لها .

(نقض ١٩٨١/١٢/١٩ طعن رقم ٨١٩ لسنة ٤٦ قضائية)

3 • 3 — إذا كان الطاعن قد بنى طلبه وقف تتفيذ الحكم المطعون فيه على أن المطعون عليهم معدمون لا جدوى من الرجوع عليهم إذا مسا نفذ الحكم ثم نقض ، مستدلا بذلك بعجزهم عن دفع باقى الرسوم المستحقة عليهم لقلم الكتاب ، وكان المطعون عليهم لم يثبتوا ملاءتهم بل اكتفوا بالقول بأئسهم موافقون على وقف التنفيذ إذا أودع الطاعن المبلسخ المحكوم به خزائلة المحكمة فتلك ظروف فيها ما يبرر وقف تتفيذ الحكم ،

(نقض ۱۹۰۱/۱۱/۲۹ ، طهن رقم ۳۸۳ سسنة ۲۱ ق ، مجموعسة القواعد القانونية جــ ۲ ص ۲۱۸۰ قاعدة ۱۹۵۶) .

خطر لم يكن ماثلاً وقت التقرير بالطعن ومن باب أولى استناداً إلى مساقد خطر لم يكن ماثلاً وقت التقرير بالطعن ومن باب أولى استناداً إلى مساقد يكون قد فات الطاعن بيانه أثناء نظر طلبه الأول من أدلة على توافسر ذلسك الخطر. ذلك أن وقف تنفيذ الحكم المطعون فيه بالنقض هسو استثناء مسن الأصل الذي قررته الفقرة الأولى من المادة ٢٧٤ من قانون المرافعات التسي تتص على أنه لا يترتب على الطعن بطريق النقض إيقاف تنفيذ الحكم وقد قيدت الفقرة الثانية من المادة المذكورة هذا الاستثناء بشرطين الأولى أن يطلب الطاعن وقف التنفيذ في تقريره بالطعن والثاني أن يخشى من التنفيذ وقسوع خطر جسيم لا يمكن تداركه ويستفاد من هذين الشرطين أن يكون الخطر مسن خطر جسيم لا يمكن تداركه ويستفاد من هذين الشرطين أن يكون الخطر مسن

التنفيذ ماثلاً وقت حصول الطعن بالنقض حتى يمكن الاستناد إليه عند التقريب

(نقض ۱۹۰٤/۱۲/۳۰ - مجموعة القواعد القانونية الجزء للثساني ص ۱۱۸۰ قاعدة ۷۰٤) .

الدعم بوقف التنفيذ يسرى على ما لم يكن قد تم قبل صدوره من إجراءات تتفيذ الحكم المطعون فيه لأن ما تم لا يتصبور وقفه ، ولأن الشارع إنما قصد بوقف النتفيذ في النقض تفادى الضرر قبل وقوعه. ولا يمكن إلغاء ماتم من التنفيذ إلا بنقض الحكم المطعون فيه ، وهذا يختلف تمامل عن حكم وقف النتفيذ موضوعا وسبيا وأثراً .

(نقض ١٩٥٤/٥/١٣ - مجموعة المكتب الفني - السنة الخامسة ص ٨٨١) .

٧٠٤ - الطعن بطريق النقض لا ينبني عليه وحده وبمجرده وقسف تتفيذ الأحكام أو القرارات المطعون فيها .

(نقض ١٩٦٣/١١/١٣ – الطعن رقم ٢٧٤ لسنة ٢٩ قضائية – الســنة ١٤ ص ١٠٣٩)

4.8 - أجازت المادة الرابعة من القانون رقسم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ لدائرة فحص الطعون بمحكمة النقض " أن تأمر بوقف التنفيذ موقتا إذا طلسب الطاعن ذلك في تقرير الطعن وكان يخشى من التنفيذ وقوع ضسرر جسيم يتعذر تداركه " وهي بذلك قد أفصحت عن أن مناط وقف التنفيذ هـ و خشية وقوع ضرر جسيم يتعذر تداركه إذا ما ألغي الحكم بعد ذلك ، ولهذا كان حكم وقف التنفيذ حكما وقنيا مرهونا بالظروف التي صدر فيها ولا تتنساول فيه محكمة النقض موضوع الطعن ، إنما يقتصر بحثها فيه على المنسرر المندى يترتب على تنفيذ الحكم وما إذا كان مما يتعذر تداركه في حالة نقض الحكسم

أو لا يتعذر ، ومن ثم فإن قضاء محكمة النقض بوقف تنفيذ الحكم الصلاب بالقسط الأول من الدين لا تكون له حجية إلا بالنسبة لهذا القسط فقط ولا تتعداه إلى أى قسط آخر يستحق بعد ذلك ، والقول بأن الحكم بوقسف التنفيذ بالقسط الأول قد تضمن فصلا في مسألة كلية شاملة لا محل له إذ أن مجسال الاحتجاج بذلك إنما يكون عندما تقصل المحكمة في الموضوع .

(نقص ۲۹/٥/۲۹ -- الطعن رقم ۱۲۱ سنة ۳۵ قضائية -- السنة ۲۰ ص ٨٢٤) .

وه ع متى كانت الطاعنة قد اختصمت في الاستثناف الذي صدر فيه بوصفها وصية على القساصرين ، وأنشاء سير الاستثناف عزلت من الوصاية بمقتضى الحكم الصادر من محكمة اسستثناف إسكندرية بتاريخ ، ١٩٦٩/٥/٢ ، مما يترتب عليه انقطاع سير الخصومة بقوة القانون بحيث لا تستأنف سيرها إلا بإعلان صاحب الصفة في النياسة عن القاصرين ، وكانت الطاعنة قد استعادت صفتها كوصية على القساصرين يمقتضى حكم محكمة النقض الصادر في ، ٢٠/١/١٩١ بوقف تنفيذ حكم عزلها من الوصايا الذي يرتد أثره إلى تاريخ طلب وقف التنفيذ ، وكانت لم علم سيرها في معلم التصومة التي تسمتأنف سيرها في ما مواجهتها ، إذ يفترض جهلها بها بعد عزلها من الوصايسة ، وانقطاع تلسك مواجهتها ، إذ يفترض جهلها بها بعد عزلها من الوصايسة ، وانقطاع تلسك الخصومة بقوة القانون ، لما كان ذلك فإن كان ما تم في الخصومة من الحصومة بقوة القانون ، لما كان ذلك فإن كان ما تم في ذلك الحكم المطعون فيه.

(نقض ۱۹۷٤/۱۲/۳۰ - الطعن رقم ۲۲۶ - سنة ٤٠ قضائية - السنة ٢٥ ص ١٥١٤) .

١١٠ - حكم إشهار الإقلاس ينشئ حالة قانونية جديدة ، هي اعتبار التاجر الذي توقف عن سداد ديونه التجارية في حالة إقلاس مع مـــا يرتبــه

القانون على ذلك من غلى يده عن إدارة أمواله أو التصرف فيها وفقد أهليت في التقاضى بشأنها ويحل محله في مباشرة تلك الأمور وكيل للدائنين تعينسه المحكمة في حكم شهر الإفلاس ، إلا أنه إذا أمرت محكمة النقض بوقف تنفيذ هذا الحكم امتنع على وكيل الدائنين مباشرة سلطاته التي خولها القانون نتيجة إسباغ تلك الصغة عليه بموجب حكم إشهار الإفلاس المقضى بوقسف تنفيذ بجميع أثاره ، ومن ثم يعود إلى الناجر المفلس - وبصفة مؤقتة - صلاحية إدارة أمواله والتقاضى في شأنها إلى أن يتقرر مصير حكم إشهار الإفساس بقضاء من محكمة التقض في الطعن المطروح بشأته .

(نقض ۱۹۷۹/۱/۲۲ -- الطعن رقم ۹۷۰ لسنة ٤٧ كضائيـــة- السينة ٣٠ ص ٣٣٣) .

القضاء في طلب وقف تنفيذ الحكم المطعون فيه بالتطبيق للمادة ٢٥١ من قانون المرافعات ، هو قضاء وقتى لا يحسوز قوة الأمر المقضى لأن الفصل فيه إنما يستند إلى ما تتبينه المحكمة من جسامة الضرر الذى يختى من التنفيذ وإمكان تداركه ، وليس لهذا الحكم من تأثير على الفصل في الطعن ولا على الفصل في طعن آخر يتردد بين الخصوم أنفسهم الفصل في المرتباط بين الخصومتين ، ومن ثم فليس للطاعنة أن تتحدى بوقف مهما كان الارتباط بين الخصومتين ، ومن ثم فليس للطاعنة أن تتحدى بوقف تنفيذ الحكم المطعون فيه في الطعن الأخر المشار إليه ويكون النعسى بهذا السبب على غير أساس .

(نقض ٢/٣/٣/٩ - الطعن رقم ١٤٢٨ -- لسلة ٤٨ تمنياتية)

113 - إقامة أكثر من طعن بالنقض عن حكم واحد يشتمل كل منها على طلب لوقف تتفيذه ... جائز - قضاء المحكمة برفض إحداها مانع من على طلب أخر لوقف التنفيذ طالما لم تتضمن صحيفته تغييراً في عادة نظر أي طلب وقف تنفيذه .

(طلب وقف التغیذ الخساص بسالطعن رقسم ۱۲۱۰ لسنة ۵۹ ق – جلسة ۱۲۱/۱۲/۹) .

وحكم محكمة الاستثناف فيه لا تأثير له مطلقا على استثناف الموضوع ولا وحكم محكمة الاستثناف فيه لا تأثير له مطلقا على استثناف الموضوع – ولهذا أجساز يمنع المحكمة التي أصدرته من الفصل في استثناف الموضوع – ولهذا أجساز المشرع في المادة ١١٤ مرافعات أن يكون التظلم من النفاذ أمام نفس الهيئة التي يرفع إليها الاستثناف عن الحكم – وعلى ذلك فلا محل القول بأن رئيس الهيئة التي أصدرت الحكم في الاستثناف الوصفي أبدى رأيه في موضوع الهيئة التي أصدرت الحكم وأنه بذلك قد قام به سبب من أسباب عدم الصلاحية تمنعه من الفصل في استثناف الموضوع متى كسان الحكم في الاستثناف الوصفي أبدى في استثناف الموضوع متى كسان الحكم في الاستثناف الموضوع متى كسان الحكم في الاستثناف الموضوع متى كسان الحكم في الاستثناف الوصفي إنما يستد إلى ما يبدو المحكمة مسن ظساهر مستندات الديوي .

(نقض ۱۹۰۷/۱/۱۰ سنة ۸ ص ٤٥، تتض ۱۹۹۲/۱/ طعبن رقبم ۱۰۷۸ لسنة ٤٥ق) .

1 ٤ ٤ - الأمر يوقف تنفيذ الحكم المطعون فيسه طبقسا المسادة ٢٥١ مرافعات . قضاء وقتى لا يحوز قوة الأمر المقضى ولا أثر له على الفصسل في ذلك الطعن أو في غيره . إشتراك أحد أعضاء الهيئة مصدرة الحكم فسي طلب وقف التنفيذ . لايمنعه من إشتراكه في الهيئة التي تقصل في موضسوع الطعن أو في أي طعن آخر . مؤدي ذلك ,

(نقض ۱۹۹۲/۲/۱۵ طعن رقم ۳٤۹۹ لسنة ٦١ قضائية، ١٩٩٢/٢/١٥ طعن رقم ١٩٩٨ لسنة ٦١ قضائية) .

10 كا عامن المقرر سفى قضاء هذه المحكمة — أن الحكم الاستئنافي الصادر بإلغاء الحكم الابتدائي المشمول بالنفاذ المعجل ورفض الدعوى يكون بدوره قابلاً للتنفيذ الجبرى لإزالة آثار نتفيذ الحكم الابتدائي فيكون للمحكوم عليه فيه أن يسترد من المحكوم له ما يكون قد استوفاه بذلك الحكم وإعدادة

الحال إلى ما كانت عليه قبل إجراء التنفيذ المعجل وأن الأحكام الحائزة لقوة الشئ المحكوم فيه تقبل التنفيذ ولا يمنع من تنفيذها قابليتها للطعن بالنقض أو الطعن عليها فعلاً بهذا الطريق طالما لم تأمر محكمة النقص بوقف تنفيذ الحكم عملاً بنص المادة ٢/٢٥١ من قانون المرافعات .

(نقسض ۱۹۹٤/۱۱/۲۰ طعن رقسم ۲۹۳۲ استة ۲۰ قضائية، نقسض ۱۹۷۵/۱۲/۲۹ طعن رقم ۸۱۹ استة ۲۰ قضائية لم ينشر ، نقض ۱۹۸۱/۱۲/۲ سسنة ۲۱ جزء ثان ص ۱۹۹۹) .

١٦ - وقف التنفيذ . جواوى لمحكمة النقض ، لا وجسة لإلزامسها
 الفصل فيه استقلالا عن الموضوع . مادة ٢٥١ مرافعات .

(نقض ١٩٩٧/٧/٨ طعن رقم ٨٥٦٩ سنة ٢٦ قضائية أحوال شخصية) .

ثانياً: وقف تنفيذ الأحكام الانتهائية أمام محكمة الالتماس

7 £ £ 5 3 La

" لا يترتب على رفع الالتماس وقف تنفيذ الحكم .

ومع ذلك يجوز للمحكمة التي تنظر الالتماس أن تأمر بوقف التنفيسة متى طلب ذلك وكان يخلس من التنفيذ وقوع ضرر جسيم يتعذر تداركه .

ويجوز للمحكمة عندما تأمر بوقف التنفيذ أن توجب تقديم كفائسة أو تأمر بما تراه كفيلا بصياتة حق المطعون عليه " (١) -

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٢٠٤ من قانون المرافعات السابق -

تقرير اللجنة التشريعية:

أضاف المشرع في المادة ٢٤٤ فقرتين لم يكن منصوص عليهما في القانون القديم وبمقتضاهما أجاز للمحكمة أن تأمر بوقف تتفيذ الحكيم أثنياء نظر الالتماس وأن تأمر بتقديم كفالة في هذه الحالة وهذه الإضافة كانت مين عمل اللجنة التشريعية بمجلس الأمة وأوردت تبريرا لها " أن ذلك اتقاء لميا يقع من تتفيذ الحكم من ضرر جسيم بالمحكوم عليه يتعذر عليه تداركه بعيد للك وأخذا بالقاعدة التي أخذ بها القانون بالنسبة لسلطة محكمة النقيض في وقف تتفيذ الأحكام المطعون فيها أمامها ".

التعليق:

١١٤ - مجرد رفع الالتماس لا يرتب وقف التنفيذ:

اتقاء لما قد يقع من تنفيذ الحكم من ضرر جسيم بالمحكوم عليه يتعذر تداركه بعد ذلك ، وأخذا بالقاعدة التي نص عليها المشرع بالنسبة لسلطة محكمة النقض في وقت تنفيذ الأحكام المطعون فيها أمامها، فقسد استحدث قانون المرافعات المحالى لأول مرة وقف التنفيذ من محكمة التماس إعددة النظر ، وقد نصت على ذلك المادة ٢٤٤ مرافعات – محل التعليق .

فالأصل أن رفع الالتماس لا يترتب عليه وحده وقف التنفيذ، وهذا تطبيق للمبادئ العامة في أن قابلية المحكم للطعن بإحدى طرق الطعن غير العادية لا تؤثر في قوته التنفيذية كما أن الطعن عبه فعلا بإحدى طرق الطعن غير العادية لا يحول دون صلاحيته للنفاذ ، واستثناء من هذا الأصل فيه للمحكمة المرفوع إليها الالتماس أن تأمر بوقف تنفيذ الحكم الملتمس فيه،

ويخضع طلب وقف التنفيذ من محكمة الالتماس لذات القراعد التي يخضع لها طلب وقف التنفيذ من محكمة النقض ما عدا فروق معينة سوف تتضح الآن. شروط قبول طلب وقف التنفيذ أمام محكمة الالتماس :

فيشترط لقبول طلب وقف التنفيذ أمام محكمة الالتماس ما يلى: 1 4 2 - الشرط الأول: أن يطلب الطاعن وقف التنفيذ تبعا للطعن:

ولم يشترط المشرع أن يرد هذا الطلب في ذات صحيفة الطعين بالالتماس، وفي هذا يختلف طلب وقف التنفيذ أمام محكمة الالتمساس عقية أمام محكمة الالتمساس عقية أمام محكمة النقض، ولذلك يجوز الطعن أولا بالالتماس ثم طلب وقف التنفيذ بعد ذلك ، ولكن لا يجوز طلب وقف التنفيذ دون الطعن في الحكم بالالتماس، فلا يكون مقبولا طلب وقف التنفيذ إذا قدم للمحكمة باجراءات مستقلة دون الطعن في الحكم بالتماس إعادة النظر لأن رابطة التبعية يجب أن تتوافر يين الطعن بالالتماس فيجب أن يقدم طلب وقف التنفيذ تبعا للالتماس ، ولكن لا يلزم أن يقدم طلب وقف التنفيذ في مبعاد الالتماس أبيكون طلب وقف التنفيذ مقبولا ولو قدم بعد ميعاد التماس إعادة النظر خلال فيكون طلب وقف التنفيذ المناس أعادة النظر خلال عليمات نظر الطعن ومن الممكن تقديمه كطلب عارض في أي حال كانت عليها الإجراءات حتى إقفال باب المرافعة ، لأن طلب وقف التنفيذ لا يعتسير

⁽۱) قتحى رائى - بند ۲۸ ص ۵۶، محمد عبد الفسائق - بنسد ۲۷۷ مس ۲۷۸، وجسدى راغب - ص ۲۱، وعكس ذلك : رمزى سيف - بند ۲۰ ص ۲۸ ويسرى وجسوب تقديم الطلب في ميعاد الالتماس ، لأن طلب وقف التنفيذ فيه انتقاس للحكم من حيست صلحيته للتنفيذ فهو صورة من صور الطعن فيه يجب أن يحصل قبل فسوات ميعاد الطعن والا سقط الحق فيه .

طعنا في الحكم ولذلك لا يتقيد بميعاد الطعن كما أن المشرع لم ينصص في المادة \$ ٢٤ على تقييد طلب وقف التنفيذ بميعاد معين . فقد جاء هذا النصص مطلقا ولذلك لا يجوز تقييده بإضافة شرط لا يتضمنه .

١٩٤ - الشرط الثاني : يجب تقديم الطلب قبل تمام التنفيذ :

ينبغى أن يقدم طلب وقف التنفيذ إلى محكمة الالتماس قبل أن يتم للتنفيذ، ولم ينص المشرع صراحة على انسحاب أثر قرار وقف التنفيذ علسى إجراءات التنفيذ التي تمت بعد تقديم الطلب كما فعل بالنسبة لمحكمة النقص، ورغم ذلك فإن الفقه يقيس أثر الوقف أمام محكمة الالتماس بما نصص عليه المشرع بالنسبة لمحكمة النقض (١)، بحيث ينسحب أثر الحكم بوقف التنفيد الصادر من محكمة الالتماس إلى ما تم تنفيذه منذ لحظة تقديم الطلسب إلى

شروط الحكم بوقف التنفيذ من محكمة الالتماس:

ويشترط للحكم بوقف التنفيذ من محكمة الالتماس ما يلى:

٢٠ – الشرط الأول : أن يكون من المحتمل وقوع ضرر جسيم
 يتعدر تداركه من التنفيذ :

وقد نصت المادة ٢٤٤ محل التعليق - على ذلك صراحة، وفيما يتعلق بهذا الشرط فإننا تحيل إلى ما سبق أن أوضحناه عند دراسته كشرط لوقف التنفيذ أمام محكمة النقض أيضا .

⁽۱) عبد الباسط جمیعی – ص ۱۲۷ – ص ۱۲۸ ، محمد عبد الخالق – بند ۲۷۷ص ۲۷۶، وجدی راغب – ص ۱۱۲ ،

٢١٤ - الشرط الثاني: ترجيح إلغاء الحكم:

كما يشترط أيضا ترجيح إلغاء الحكم أى أن تكون أسباب الالتمساس في ظاهرها ترجح لحتمال الحكم لمصلحة الملتمس ، وهذا الشرط لم ينسب عليه المشرع ، ورغم ذلك فإننا نؤيد ما ذهب إليه الفقه مسن أنسه شرط ضرورى لنقس الحجج التي سبق لنا ذكرها بالنسبة لوقف التنفيذ أمام محكمسة النقض .

النظام الإجرائي لوقف التنفيذ أمام محكمة الالتماس : _

الالتماس القصل في طلب وقف التنفيذ ، واذلك يرى البعض في القهده أته الالتماس القصل في طلب وقف التنفيذ ، واذلك يرى البعض في القهده أته تتبع الإجراءات المعتادة كما هو الشأن في طلب وقف النفاذ أمام محكمتة الاستثناف (1) ، أي تحدد جلسة لنظر الطلب ويعلن الخصيم إليها وتجرى المرافعة في هذا الطلب أمام المحكمة ثم نقضى فيه المجكمة بما تسراه، وإذا كان طلب وقف التنفيذ المقدم إلى محكمة الالتماس مفصلا أو مشفوعا بمنكرة شارحة لعناصره أو مقدما بموجب مذكرة مفصلة وقدمت المستندات المؤيدة لدفاع الطالب في هذا الصدد وإن كان هناك لزوم انقديم المستندات ، فإن مسن لدفاع الطالب في هذا الصدد وإن كان هناك لزوم انقديم المستندات ، فإن مسن حق محكمة الالتماس أن تفصل في الطلب ولو لم يحضر الخصوم ، عمسلا بالمادة ٨٦ مرافعات التي تتبع للمحكمة أن تحكم ولسو لسم يحضر طرفا الخصومة متى كانت الدعوى صالحة للحكم فيها ، وقد تقضى المحكمة بوقف المنتفيذ في هذه الحالة إذا اقتبعت بذلك من واقع الأوراق دون حاجة لحضور

⁽۱) عيد الياسط جبيعي -- ص ۱۲۷ و ص ۱۲۸ ٠

الخصوم، أما إذا كان الطلب غير صالح للفصل فيه وتغيب الطرفان فأن المحكمة تقرر شطب الطلب ولا يمنع ذلك من تجديده مرة أخرى -

ويلاحظ أنه لا يشترط تقديم طلب وقف التنفيذ في صحيفة الالتماس ذاتها كما ذكرنا ، كذلك فان قلم الكتاب لا يقوم بتبليغ هذا الطلب إلى النيابة العامة (1) ، وذلك لأن النص الذي يوجب تبليغ النيابة العامة أمام محكمة النقض يعتبر نصا استثنائيا مخالفا للقواعد العامة التي لا توجب ولا تجيز للنيابة العامة التدخل في الدعاوي المستعجلة (مادة ٨٨-٨٩ مرافعات)، وطلب وقف النفاذ كما يكيفه الفقه يعتبر طلبا وقتبا ولذلك لا يجسوز للنيابة العامة التدخل بشأنه حيث لا نص على ذلك .

٢٢٣ - الحكم في طلب وقف التنفيذ أمام محكمة الالتماس:

ولمحكمة الالتماس سلطة تقديرية في إجابة طلب وقف التنفيذ أو رفضه، كما يجوز لها أيضا أن تحكم بوقف التنفيذ جزئيا، والحكم المدى تصدره في طلب وقف تنفيذ يكون حكما وقتيا لا يقيدها عند نظر موضوع الالتماس، وإذا حكمت بوقف التنفيذ فإنه يترتب على هذا الحكم إلغاء ما تمم من تنفيذ في الفترة ما بين تقديم طلب وقف التنفيذ والحكم به كما ذكرنا أنفل ولمحكمة الالتماس عندما تأمر بوقف التنفيذ أن توجب تقديم كفالة أو أن تمأمر بما تراه كفيلا بصيانة حق المطعون عليه (الملتمس ضده)، وقد منح المشرع لهذه المحكمة سلطة تقديرية في ذلك كما هو الحال بالنسبة لمحكمة النقصض عند وقف التنفيذ أمامها، وهي توازن بين مصلحة الطرفين في هذا الصدد

⁽۱) رمزی سیت - بند ۲۰ ص ۲۹، وجدی راضب - س ۱۱۳ انتمی والی - بند ۲۸ من

فقد تقرن وقف التنفيذ بتقديم كفالة أو بالقيام بأى إجراء آخر تراه كفيلا بصيانة حق المطعون عليه أو لا تقرن الوقف بذلك .

أحكام النقض:

2 ٢٤ - القضاء في طلب وقف تنفيذ الحكم الماتمس فيه هـو قضاء وقتى لا يحوز - وعلى ما جرى به قضاء هـدد المحكمـة - قـوة الأمـر المقضى، لأن القصل في هذا الطلب إنما يستند إلى ما يبـدو للمحكمـة مـن ظاهر أوراق الدعوى ، بما يخولها أن تعدل عند الفصل في الموضوع عـن رأى ارتأته وكت الفصل في هذا الطلب .

(نقض ١٩٨٤/٥/١٧ - الطعن رقم ١٧٥٨ لسنة ٥٠ قضائية)

القصل الرابع

تنفيذ الأحكام والأوامر والسندات الرسمية الأجنبية

مادة ۲۹۲

" الأحكام والأوامر الصادرة في بلد أجنبي يجهوز الأمهر بتنفيذها بنفس الشروط المقررة في قاتون ذلك البند لتنفيذ الأحكام والأوامر المصرية في هيد (۱) "

⁽١) هذه المادة تطابق المادة ٤٩١ من قانون المرافعات السابق .

التعليق :

٢٥ ٤ - ضرورة الحد من مبدأ إقليمية القضاء:

من المبادئ الأساسية التي تسود التشريعات المختلفة مبدداً إقليمية تضماء، وهو يعنى أن ولاية القضاء في كل دولسة محددة إقليميا بحدود ليمها (١) ، وهو ما يؤدى إلى تدعيم سيادة الدولسة على إقليمها وتاكيد متقلالها ، ولذلك فإن الأصل أن الأحكام والأوامر الأجنبيسة لا تتفذ بقوة تانون في بلد آخر غير البلد الذي صدرت فيها ، إذ لا تلتزم ملطات دولسة عينة بتنفيذ أحكام وأوامر صادرة من سلطات دولة أخرى .

ولكن إعمال هذا المبدأ بصفة مطلقة يؤدي إلى الإضسرار بالعدالة ضياع حقوق الأفراد في كثير من الأحيان ، خاصة بعد ازدياد المعساملات ن مواطنى الدول المختلفة في العصر الحديث ، وهسذا يقتضسى ضسرورة اعتراف بإمكانية تتفيذ الأحكام والأوامر الأجنبية في دول أخرى غير الدولة في أصدرت سلطاتها هذه الأحكام والأوامر ، دون اشستراط رفع دعسوى تدأه بالحق الثابت في الحكم أو الأمر أمام المحاكم الوطنية للدولسة المسراد تفيذ بإقليمها ، وذلك توفيرا للوقت والجهد والنفقات ، بحيث يكفى مراجعسة عكم الأجنبي أو الأمر قبل تتفيذه .

أراجع في ذلك : رسالتنا للدكتوراه في موضوع تحديد نطاق الولايسة القصائية والاختصاص القضائي - المقدمة لكلية الحقوق بجامعة عين السمس - سنة ١٩٧٩ - ص ٢٤٤ ومابعدها .

٢٢٦ - الأمر بتنفيذ الجكم الأجتبى:

ولذلك تخضع أغلب التشريعات بتنفيذ الأحكام والأولمسر والسندات الأجنبية في إقليمها ، بعد أن تتحقق المحاكم الوطنية من خلو المعند التنفيسذي الأجنبي من العيوب الجوهرية التي تعوق تنفيذ مثيله في الدولة التسى تتبعسها هذه المحاكم ، حتى ولو كان هذا السند قابلا للتنفيسة الجسيري فسي الدولسة الأجنبية ، إذ لا بد من مراجعة السند التنفيذي قبل تنفيذه ، ويتم تتفيسة السسند التنفيذي الأجنبي في معظم التشريعات عن طريق إصدار أمر بالتنفيذ مسن محاكم الدولة التي يراد تنفيذ السند فيها ، وأمر التنفيذ هسو إجراء قضسائي يقصد به منح الحكم قوة تنفيذية في مصر ، فيكون قابلا فيها للتنفيذ الجسيري كما هو قابل له في أرض الدولة التي صدر فيها .

٢٧٤ - ميدأ المعاملة بالمثل:

ووفقا للمادة ٢٩٦ مرافعات – محل التعليق – يجوز تتفيد الأحكام والأوامر الصادرة في بلد أجنبي بنفس الشروط المقررة في قاتون ذلك البلد لتتغيذ الأحكام والأوامر المصرية ، وذلك يعتبر تطبيقا لشرط التبادل أو شدوط المعاملة بالمثل فالحكم الأجنبي يعامل في مصر فيما يتعلق يتنفيذه يما يعسامل به الحكم المصرى في البلد الأجنبي (١) ، فإذا كان قانون البلد الأجنبي لا يعتد بحجية الحكم المصرى ، ومن ثم لا يجيز تنفيذه إطلاقا ويوجب على عمال صاحب الحق المحكوم به رقع دعوى جديدة بطلبه ، أو كان هذا القانون يجبز تنفيذ الحكم المصرى بعد أن تراجعه المحاكم من ناحية الموضوع ومسن

⁽¹⁾ محمد حامد قهمى - يند ١١ ص ٥٨، أحمد أبو الوقا - بند ٩٨ ص ٢١٥ وص ٢١٦.

ناحية الشكل ، أو كان هذا القانون يجيز تتفيذ الحكم المصرى دون مراجعته من ناحية الموضوع ، فإن الحكم الذي يصدر من محاكم ذلك البلد يعامل فسي مصر نفس المعاملة .

٣ ٨ ٤ - التفرقة بين تنفيذ الحكم الأجنبي والاعتداد بحجيته :

ويتعين ملاحظة التغرقة بين تنفيذ الحكم الأجنبي في مصدر، وبين الاعتداد بحجيته في مصر ، فتنفيذ الحكم الأجنبي في مصر لا يكون إلا بعد الأمر بتنفيذه ، أما الاعتداد بحجيته فلا يلزم فيه أن تصدر أمرا بالتنفيذ، يسل يكفي أن تتحقق المحكمة المصرية التي يحتج به أمامها أنه صادر من جهة ذات ولاية في إصداره طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي الوارد فسي قانون هذه الجهة ، وبحسب قواعد اختصاص القانون الدولي الخاص ، وليس فيه ما يخالف النظام العام في مصر ولم يصدر في مصر حكم واجب النفاذ في نفس الموضوع وبين نفس الخصوم فمتي تحققت المحكمة المصرية مسن قوافر هذا الشرط جاز لها الأخذ بحجية الحكم الأجنبي حتى ولو لسم يتوافر مخطهالتهادل .

(نقض ١٩٥٦/١/٢٥ – السنة ٧ – ١٤) .

أحكام النقض :

الأحكام الأجنبية في مصر معاملة بالمثل أو التبادل، مؤداه. وجوب معاملة الأحكام المصرية في البلد الأجنبي السذى أصدر الحكم المراد تتفيذه في مصر. كفاية التبادل التشريعي. وجبوب تحقق المحكمة من توافره من تلقاء نفسها (المادة ٢٩٦ مرافعات).

النص في المادة ٢٩٦ من قانون المرافعات يدل على أن المشرع أخذ يميدا المعاملة بالمثل أو النبادل ، وعلى ذلك يتعين أن تعامل الأحكام الأجنبية في مصر ذات المعاملة التي تعامل بها الأحكام المصرية في البلد الأجنبي الذي أصدر الحكم المراد تتفيذه في مصر ، واكتفى المشرع في هذا الصدد بالتبادل التشريعي ولم يشترط التبادل الدبلوماسي الدني يتقرر بنص في معاهدة أو لتفاقية ، ويجب على المحكمة أن تتحقق من تواقر شرط التبادل التشريعي من تلقاء نفسها .

(نقش ۱۹۳۸/۱۱/۲۸ - الطعن رقم ۱۹۳۱ لسنة ۵۵ كشائية)

• ٣٥ – متى كان الحكم الأجنبي صادرا بشأن حالة الأشخاص بصفة نهائية ومن جهة ذات ولاية بساصداره بحسب قانونسها وبحسب قواعد اختصاص القانون الدولي الخاص ، وليس فيه ما يخالف النظام العام فلى مصر فإنه يجوز الأخذ به أمام المحاكم المصرية ولو لم يكسن قد أعطسي الصيغة التنفيذية في مصر ولو كان شرط النبادل غير متوافر ، مادام أنه لسم يصدر حكم من المحاكم المصرية واجب التنفيذ في نفس الموضسوع وييسن الخصوم أنفسهم .

(نقض ١٩٥٦/١/١٢ السنة السابعة - ص ٧٤) .

المدنى علي أن (يعسرى المادة ٣٢ من القانون المدنى علي أن (يعسرى على قواعد الاختصاص وجميع المسائل الخاصة بالإجراءات قيانون البليد الذي ثقام فيه الدعوى أو تباشر فيه الإجراءات). فقد أفانت خضوع قواعد المرافعات لقانون القاضى وذلك باعتبار أن القضاء وظيفة من وظائف الدولة يؤديها وفقا لقواعد المرافعات المقررة في قانونها دون قواعد المرافعات في

أى دولة أخرى وباعتبار أن ولاية القضاء إقليميسة بمسا يوجب أن تكون القواعد الملازمة لمياشرته هي الأخرى إقليمية وإذ كسافت قساعدة وجسوب اشتمالي الحكم على الأسباب التي بنيت عليه هي من قواعد المرافعسات التسي تخضع لقانون القاضي وهو بالنسبة للحكم المطلوب تنفيسة في مصدر والصادر من محكمة الخرطوم العليا – قانون جمهورية السودان وكان يبيسن من ذلك الحكم إنه وإن لم يشتمل على أسسباب إلا أنسه قسابل المتنفية في مصر إذا استوفيت جمهورية السودان ومن ثم يمكن إصدار الأمر بتنفيذه في مصر إذا استوفيت باقي الشرائط الأخرى المقررة في هذا الخصوص . ولا يقدح في ذلسك مسا تضت به المادة ٢٤٧ من قانون المرافعات السابق مسن وجسوب اشستمال الأحكام على الأمياب التي بنيت عليها وإلا كانت باطلة ذلك أن الخطاب بسهذا النص متعلق بالأحكام التي نصدر في مصر طالما أنه لسم يثبست أن تبدل الأحكام بين الدولتين يتطلب المراجعة .

(نقش ۱۹۹۹/۰/۱ - الطعن رقم ۲۳۱ لسينة ۲۵ ق س ۲۰ ص ۷۱۷. ونقش ۲۸/۱/۲۸ - س ۲۰ ص ۱۷۲) .

الخرطوم العليا فإنه لا يمكن أن ينص فيه على تنفيذه صادرا مسن محكمة الخرطوم العليا فإنه لا يمكن أن ينص فيه على تنفيذه خارج الدولة الأخسرى المطلوب تنفيذ الحكم الأجنبي" فيها ، وإذ اتخذ المطعون عليه السبيل القسانونى الذي رسمه قانون الفرافعات للأمر بتنفيذ الحكم فسى الجمهورية العربية المتحدة فلا على المحكم المطعون عليه أن هو أمر بتنفيذه ويكون النعى عليه ان المحكم المطلوب الأمر بتنفيذه قد تضمن ان تنفيذه إنما يكون في جمهورية السودان ، على غير أساس .

(نقض ۱/٥/١٩١٩ الطعن رقم ٢٣١ سنة ٣٥ ق س ٢٠ ص ٢١٧).

عليها في تلك الاتفاقية حتى ولو كانت المحاكم المصريات المحكم التي اصدرها مجلس المنازعة التناقية قالتي المحروبية المحكم المحلم المحكم المحادر من العراق والتي المضمت إلى الاتفاقية يكون واجب التطبيق . المحكم المحادر من العراق والتي المنصوص الاتفاقية يكون واجب التنفيذ في مصر متى توافرت الشروط المنصوص عليها في تلك الاتفاقية حتى ولو كانت المحاكم المصريسة مختصة بنظر المنازعة التي صدر فيها المحكم .

(نَفَصَ ٢٩/١/٢٩ – طعن رقم ٥٥٨ لسنة ٥٥ تصانية).

273 – الأخذ بمبدأ المعاملة بالمثل أو التبادل ، مسؤداه ، وجسوب معاملة الأحكام والأوامر الأجنبية في مصسر معاملة الأحكام والأوامر الأجنبي الذي أصدر الحكم أو الأمر المسراد تتفيده فسي مصر . كفاية التبادل التشريعي ، وجوب تحقق المحكمة من توافره من تلقاء نفسها . مادة ٢٩٦ مرافعات .

(نقض ١٩٩٧/٤/٧ طعن رقم ٣٥٣٧ لسنة ٦٦ قضائية) .

مادة ۲۹۷

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٩٢ من قانون المرافعات السابق.

التطيق :

و٣٤ - اكتصاص المحكمة الابتدائية بإصدار الأمر بالتنفيذ:

وفقا للمادة ٢٩٧ سالفة الذكر بطلب الأمر بتنفيذ الحكم الأجنبي فحصى مصر من المحكمة الابتدائية التي يراد التنفيذ فحصى دائرتها ويكون ذلك بالأوضاع المعتادة لرفع الدعوى ، وينعقد الاختصاص بإصدار ها الأمر المحكمة الابتدائية أبا كانت قيمة الحق الصادر به الحكم المراد تنفيذه وذلك لأهمية ودقة المسائل التي نثار بشأن إصدار أمر التنفيذ ، كما أن الاختصاص المحلى بإصدار الأمر يكون المحكمة الابتدائية التي يراد التنفيذ بدائرتها حتى ولو كان المدعى عليه موطن أو مسكن في مصر ، واختصاص المحكمة الابتدائية في هذا الصدد اختصاص نوعى أيا كانت قيمة السند المراد التنفيذ بالأمر كما أسلفنا ودون التقيد بالقانون الأجنبي في تحديده المحكمة التي تختص

ويجب على المحكمة الابتدائية التي رفع إليها طلب إصدار الأمر بالتنفيذ أن تتحقق بادئ ذي بدء من كيفية معاملة المحاكم في الدولة الأجنبية للحكم المصرى الذي يطلب تنفيذه في أراضيها و وذلك إعمالا اشرط المعاملة بالمثل ، فإذا كانت هذه المحاكم الأجنبية لا تجيز تنفيذ الحكم المصرى بأي حال ، أو لا تجيز تنفيذه في مثل هذه الحالة التي صدر فيها الحكسم المراد تنفيذه في مصر فإن المحكمة ترفض طلب إصدار الأمر بالتنفيذ، ولا يكسون للمحكوم له إلا الالتجاء لإحدى المحاكم المصرية بدعوى مبتدأه طالبا تقريسر حقه ايصدر فيها حكم قابل التنفيذ في مصر ، أما إذا كان قانون البلد الأجنبسي المحللوب تنفيذ حكمه في مصر يجيز تنفيذ الأحكام المصريسة فيسه يشروط

معينة ، وجب على المحكمة المصرية أن تبحث مدى توافر تلك الشروط فسى الحكم الأجلبي إعمالا لمبدأ المعاملة بالمثل ، فإذا توافسرت هذه الشروط أصدرت المحكمة أمرها بالتنفيذ وإذا لم تتوافر فإنها لا تصدر هذا الأمسر ولكن أبا كانت النتائج التي يؤدى إليها إعمال شرط المعاملة بسالمثل ، فان يجب على المحكمة الابتدائية أن تتحقق وتنثبت من خلو الحكم المراد تنفيذه في مصر من العبوب الجوهرية التي تحول دائما دون تنفيذه في مصر . (١) فقد قرر المشرع المصرى في المادة ٢٩٨ ضرورة توافر شروط معينة تجب على المحكمة أن نتحقق من توافرها لكي تصدر الأمر بتنفيذ الحكم الأجنبي.

٣٦٤ - صيغة دعوى بطلب الأمر بتنفيذ حكم أو أمر أجنيسى وفقسا للمواد ٢٩٧ - ٢٩٩ مرافعات :

إنه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنته وجنسيته ومقيم ومقيم ومقيم النساريخ في النساريخ أتا محضر محكمة قد انتقلت في النساريخ المذكور أعلاه إلى محل إقامة (ب) ومهنته وجنسيته مخاطبا مع

⁽۱) أنظر حكم محكمة النقض الصادر في ١٩٥٤/١٢/١٦ - مجموع الأحكام ٦ ص ١٩٥٤ . ٣٣٦ ، وحكم محكمة النقض الصادر في ١٩٦٤/٧/٢ السنة ١٥ ص ١٠٩ .

وأعلنته بالآثى:

صدر الطالب حكم من محكمة .. التابعة لدولة .. بتاريخ / / في القضية رقم .. ضد المعان له قضى بإلزامه بـ....

وحيث إن هذا الحكم صدر من المحكمة المختصسة طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها وإن الحكم (أو الأمر) قسد حاز قوة الأمر المقضى طبقا لقانون المحكمة التي أصدرته واتبعست بشاته الإجراءات القانونية الملازمة (١).

وحيث لن المعلن إليه له أموال وممتلكات بجمهورية مصر العربيـــة يرغب الطالب النتفوذ عليها .

وحيث إنه يحق للطالب عملا بالمواد مسن ٢٩٦ - ٢٩٨ مرافعات طلب تذبيل الحكم بالصيغة التنفيذية حتى يتمكن من التنفيذ به على ممتلكسات المعلن إليه بجمهورية مصر العربية .

لذلك

أنا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن له بصورة من هذا وكلفته بالحضور أمام محكمة من الابتدائية (التي يراد التنفيذ بدائرتها) الكاتنة بـــــ الدائرة بجلستها التي سنتعقد علنا بـــدار المحكمــة يــوم .. الدائرة صباحا لسماعه الحكم بتذبيل الحكم الصادر مـــن محكمــة .. التابعة لــ .. بالصيغة التنفيذية وجعله بمثابة حكم واجب التنفيــذ بجمهوريــة مصر العربية مع الزامه بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة .

والأجل ..

⁽۱) شوکی و هیی ومهنی مشرکی - ص ۲۲۷ وص ۲۲۸ .

(لا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقق مما يأتى :

ان محاكم الجمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيها الحكم أو الأمر وأن المحاكم الأجنبية التي أصدرته مختصة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها .

٢ -- أن الخصوم في الدعوى التي صدر فيسها الحكسم قد كلفوا
 بالحضور ومثلوا تمثيلا صحيحا.

٣ - أن الحكم أو الأمر حاز قوة الأمر المقضى طبقا القانون
 المحكمة التي أصدرته .

أن الحكم أو الأمر لا يتعارض مع حكم أو أمر سيق صــدوره
 من محاكم الجمهورية ولا يتضمن ما بخالف النظام العام أو الآداب قيها)(١)
 المذكرة الايضاحية :

"جاء تص البند الأول من المادة ٢٩٨ من القانون أوضع بيانا مسن نص البند الأول من المادة ٤٩٣ المقابلة لها في القانون القسائم فيمسا يتعلسق بشرط الاختصاص الدولي من حيث إنه يبين أن المقصود بالاختصاص هسو الاختصاص القضائي الدولي للمحكمة الأجنبية دون الاختصساص الداخلسي فيها، إذ أن النظور القفهي القضائي في شأن هذا الأخير بذهب إلى أنه ليست كل مخالفة لقاعدة من قواعد الاختصاص الداخلي للمحكمة الأجنبية تودي إلى

⁽¹⁾ هذه المادة تقابل المادة ٩٣٤ من قانون المرافعات السابق .

عدم صدور الأمر بالتنفيذ بل إن الذي يؤدي إلى ذلك هو المخالفة التي تجعل الحكم عديم القيمة في بلد القاضى الذي أصدره.

وقد أخذ القانون بحكم القانون القائم في أن الاختصاص القضائي للمحكمة الأجنبية يتحدد وفقا لقانونها ، ولكنه أورد عليه قيدا مؤداه أنه يتعين ألا تكون المنازعة التي صدر فيها الحكم المطلوب الأمر بتنفيذه داخلة في اختصاص محاكم الجمهورية وذايك لكفائية عدم الانتقاص من هذا الاختصاص، ومن شأن هذا القيد التخليف من إطلاق حكم قساعدة تقدميه رحب بها جانب كبير من الفقه ولم ترحب بها غالبية التشريعات في مختلف بلاد العالم والتي لا تزال تجعل الاختصاص القضائي الدولي للمحكمة الأجنبية يتحدد ليس وفقا لقانونها وإنما طبقا لقانون محكمة دولة التنفيذ . ولـم يشأ القانون أن يعالج في النص مسألة الاختصاص القاصر على محاكم دولية التتفيذ والاختصاص المشترك فيما بينها وبين المحكمة الأجنبية التي أصدرت المحكم المطلوب الأمر بتنفيذه ، لأنها مسألة فقهية يحسن تركها لاجتهاد الفقهه والقضاء يواجهان بها تطور المعاملات الخاصة الدوليـــة . وهـــى بعــد وإن كانت مسألة ذات أهمية في البلاد التي تجعل القاعدة فيسبى تتسريعاتها هسي خضوع شرط الاختصاص القضائي الدولي لقانون دولة التنفيذ وليس لقانون المحكمة الأجنبية من حيث أنها تكون متنفسا للقضاء يخفف به غلسواء هده القاعدة ، إلا أنها تصبح مسألة قلبلة الأهمية في تشريع لا يأخذ بهذه القاعدة بل يرحب بنقيضها على النحو الذي أخذ به القانون الحالى وكذلك المشروع.

ويضم البند الثالث من نص المادة ٢٩٨ من القانون حكم الشق الثاني من البند الأول من المادة ٤٩٣ من القانون الحالى بشرط كون الحكم أو الأمر

المطلوب الأمر بتنفيذه قد حاز قوة الأمر المقضى ، ويضم نسص المشروع بيان القانون الذى تخضع له هذه المسألة وهو قانون القاضى السدى أصسدر الحكم .

التعليق :

٤٣٧ - شروط إصدار الأمر بتنفيذ الحكم أو الأمر الأجنبي :

قرر المشرع في المادة ٢٩٨ - محل التعليسق - ضسرورة تواقسر شروط معينة يجب على المحكمة أن تتحقق من توافرها لكي تصسدر الأمسر بنتفيذ الحكم الأجنبي ، وهذه الشروط هي :

أولا: الشرط الأول: أن يكون الحكم أو الأمر صدادرا مدن هيئسة قضائية مختصة وقفا لقانون البلد الذي صدر فيه: إذ يجب أن يكون الحكم أو الأمر المراد تتفيذه في مصر صادرا من هيئة قضائية باسم دولة أجنبية، وأن يكون الحكم صدادر ليكون الحكم صدادر في مادة من مواد القانون الخاص ، قلا يعتد بحكم صدادر في مادة جنائية أو إدارية (۱) ، والعبرة في ذلك بطبيعة الحكم الصادر وليس بالجهة القضائية التي أصدرته ، ولذا يجوز تتفيذ الحكم بالتعويض ولو كسان صادرا من محكمة جنائية في دعوى مدنية رفعت على سبيل التبع الدعسوي الجنائية .

ثانيا : الشرط الثانى : أن يكون الحكم حائز القوة الشئ المحكوم به وفقا لقانون البلد الذى صدر فيه : أى أن يكون الحكم غير قابل للطعن فيه بطريق من طرق الطعن العادية ، لأن الحكم القابل للطعن همو حكم غير

⁽¹⁾ أحمد أبق الوقا – بند ١٠٠ مص ٢٢١ ،

مكتمل الحجية ومن الأفضل ألا ينفذ في بلد آخر حتى واو كان نافذا معجسلا في البلد الذي صدر فيه ، إذ قد يتعذر إعادة الحال إلى ما كان عليسه إذا ما ألغى هذا الحكم نتيجة الطعن فيه .

ثالثا : الشرط الثالث : أن يكون الخصوم قد كلفوا بالحضور ومثلوا تمثيلا صحيحا : إذ ينبغى أن تكون الخصومة قد العقسدت صحيحة وفقا لقانون البلد الأجنبى ولا تتعقد الخصومة إلا إذا أعلن المدعى عليه بها إعلانا صحيحا وقفا للإجراءات التي رسمها قانون البلد الأجنبي الذي صحيحر فيه الحكم (۱) ، وينبغى أن يكون الخصوم قد مثلوا تمثيلا صحيحا في الخصومة، فلا يكون بينهم قاصر مثلا لم يمثله من له الوصاية أو الولاية عليه، كما ينبغى أن تكون المحكمة الأجنبية قد احترمت حقوق الدفاع ، بأن تكون قد مكنت كل خصم من إيداء ما يعن له من دفوع ، ومكنته من الإطلاع على ملا يقدمه خصمه من أوراق ومستندات (۲) ، وغير ذلك من الإجراءات .

رابعا: الشرط الرابع: ألا يكون الحكم أو الأمر متعارضا مع حكسم أو أمر سيق صدوره من المحاكم المصرية: والحكمة من هذا الشرط تكمسن في أن الحكم المصرى أولى بالحجية والنفاذ من الحكم الأجنبي ، متى كسسان الحكمان قد صدرا في دعوى واحدة ، أي متى اتحد الموضوع والسبب فسي كل من الدعوبين وكان الخصوم في إحداهما هم نفس الخصوم في الدعسوى الأخرى، وهذا الشرط يعمل به بالنسبة الدعاوى التي يكون فيها الاختصساص

⁽۱) أنظر: حكم محكمة النقض الفرنسية الصادر في ١٩٠٨/١١/١١ والمنشور في دالـوز ١٩١٤ - ١ - ١١٨ وحكم محكمة النقض المصريــة الصـادر فــي ١٩٦٤/٧/٢ - مجموعة الأعكام المنة ١٥ ص ٩٠٢ .

⁽۲) أهمد أبو الوقا - يند ١٠٠ - ص ٢٢٧ و ص ٢٧٨ .

مشتركا بين المحاكم المصرية ومحاكم الدول الأجنبية أي التي يختص بسها القضاء المصري مع القضاء الأجنبي ، أما الدعاوى التي تختص بها المحلكم المصرية وحدها فإنه لا يعتد بأى حكم أجنبي يصدر فيها ولا ينفذ هذا الحكم الأجنبي حتى في حالة عدم صدور حكم مصرى يتعسارض معه ، وذلك إعمالا للمادة ٢٩٨ / ١مر افعات ، إذ تنص هذه الفقرة على أنه لا يجوز الأمر بالتتفيذ إلا بعد التحقق من " أن محاكم الجمهورية غير مختصمة بالمنازعة التي صدر فيها الحكم أو الأمر وأن المحاكم الأجنبية التي أصدرته مختصمة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها".

خامسا: الشرط الخامس: ألا يتضمن الحكم أو الأمر الأجنبى مسا يخالف الآداب أو قواعد النظام العام في مصر: وعلة هذا الشرط همى أن ولجبات القضاء المصرى حماية الآداب العامة وقواعد النظام العام، واذلك يتبغى أن يمتنع عن الأمر بتنفيذ حكم أو أمر أجنبى يتعسارض مسع الآداب العامة والنظام العام في مصر، ولتحديد ما يعد من النظام العام وما لا يعسد منه فإنه يعتد في ذلك بالقانون المصرى ولا عبرة بالقانون الأجنبسى الدى صدر الحكم طبقا له في تحديد ما يعتبر من النظام العام وما لا يعتبر كذلك، لأن النظام العام أمر نسبى يختلف باختلاف البلاد، بل إنه قسد يختلف فى الدولة الواحدة من زمن إلى زمن آخر.

٤٣٨ - للمحكمة سلطة تقديرية في إصدار الأمر بالتنفيذ :

وإذا توافرت الشروط السابقة فإن للمحكمة الابتدائية مطلق السلطة التقديرية في منح أو عدم منح الأمر بتنفيذ الحكم أو الأمر الأجنبي في مصر،

ولكن لا تملك المحكمة القصل في موضوع النزاع بحكم آخر (١) ، ويجوز لها أن تأمر يتنفيذ جزء من الحكم الأجنبي دون الجزء الآخر، كمسا يجوز إصدار أمر التنفيذ في مواجهة بعض المحكوم عليهم دون البعض الآخر،

أحكام النقض :

٣٨٤ - عدم اختصاص المحاكم المصرية بنظر المنازعـــة لجــواز الأمسر بتتفيذ الحكم الأجنبس المقصدود بسه الاختصاص المسانع أو الاتفرادي. اختصاصها في حالة الاختصاص المشترك . شسرطه ، الفقرتسان الأولى والرابعة من المادة ٢٩٨ من قانون المرافعات . إذ كان النسص فسى الْفَقَرِيِّينَ الأُولِي وَالرَّابِعَةُ مِنَ الْمَادَةُ ٢٩٨ مِنْ قَانُونَ الْمَرَافَعَاتُ الْمُصَرِّي على أنه " لا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقيق ممسا يسأتي: ١ -- أن محساكم الجمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيها الحكـــم أو الأمــر ، وأن المحاكم الأجنبية التي أصدرته مختصة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونسها . ٢ - ... ٣ - ... ٤ - ان الحكسم أو الأمسر لايتعارض مع حكم أو أمر سبق صدوره من محاكم الجمهوريسية -- " يسدل على أن المقصود بشرط عدم اختصاص المحاكم المصرية بنظـر المنازعـة لجواز الأمر بتتفيذ الحكم الأجنبي هو الاختصاص المسانع أو الاختصاص الانفرادي أي في الحالة التي يكون فيها الاختصاص بنظر السنزاع قاصرا على المحاكم الوطنية . أما إذا كانت المحاكم الأجنبية مختصة بنظر الـــنزاع طبقا لقواعد الاختصاص الدولي المقررة في قانونها السبي جانب المحاكم

⁽١) أحمد أبو الوفا -- بند ١٠١ من ٢٣٢ .

الوطنية وهو ما يعرف بالاختصاص المشترك فلا يحول دون الأمسر بنتفيد الحكم الأجنبي طائما لا يتعارض مع حكم سبق صدوره من المحاكم الوطنية.

(نقش ۱۹۹۰/۱۱/۲۸ - الطعن رقم ۱۹۳۱ لسنة ٥٥ كسائية).

• ٤٤ - توجب أحكام التشريع المصرى في خصوص تنفيذ الأحكام الأجنبية التحقق من صدور الحكم من هيئة قضائية مختصة وفقا لقانون البلد الذي صدر فيه ، وهو ما تنص عليه المادة ٤٩٣ / ١ من قانون المرافعات، والمادة ٢/١ من اتفاقية تنفيذ الأحكام المهرمة بين دول جامعة الدول العربيسة في ١٤ ديسمبر سنة ١٩٥٧ .

(نقض ١٩١٤/٧/٢ -- الطعن رام ٢٣٢ سنة ٢٩ ق - س ١٥ مس ٩٠٩) .

ا ٤٤٦ - إذا قرر الحكم المطعون فيه ان كون محكمة بدايسة القدس داخله في الأراضي التي ضمتها إليها المملكة الأردنية الهاشمية بعد غزو فلسطين لا يغير من أنها من محاكم فلسطين فإنه لا يكون قد خالف القانون.

(نقض ١٩٧٤ - الطعن رقم ٢٣٢ سلة ٢٩ ق - س ١٥ ص ٩٠٩) .

ان تختص المحاكم المصرية بالدعاوى التى ترفع على الأجنبى الذى ليس لسه ان تختص المحاكم المصرية بالدعاوى التى ترفع على الأجنبى الذى ليس لسه موطن أو سكن فى مصر فى أحوال معينة حددتها ، ان الاختصساص ينعقد المحاكم المصرية أصلا ومن باب أولى فى الدعاوى التى ترفع على الأجنبسى الذى له موطن أو سكن فى مصر وذلك بموجب ضابط إقليمى تقسوم على مقتضاه و لاية القضاء المصرى بالنسبة للأجنبى .

(نقص ١٩١٤/٧/٢ - الطعن رقم ٢٣٢ سنة ٢٩ ق -س ١٥ ص ٩٠٩) -

لقانونها ، وكان اختصاصها يقرم أصلا على أساس المحل الحدى أسرم فيه العقد وكان مشروطا تنفيذه فيه – وهما ضابطان للاختصاص مسلم يهما فسى غالبية التشريعات ويقرهما قانون الدولة المراد تنفيذ الحكم فيها – أى القانون غالبية التشريعات ويقرهما قانون الدولة المراد تنفيذ الحكم فيها – أى القانون المصرى – إذ نصت عليهما الفقرة الثانية من المسادة الثالثة مسن قسانون المراقعات ضمن الحالات التي يقوم فيها الاختصاص للمحساكم المصرية بالنسبة للأجنبي ولو لم يكن له موقف أو سكن في مصر ، وإذ كانت محكمة بداية القدس – وهي إحدى جهتي القضاء المنعقد لهما الاختصاص في النزاع القائم بين العلرفين – فقد رفعت إليها الدعوى فعلا وأصدرت فيسها الحكم المطلوب تذبيله بالصبغة التنفيذية ، فإن دوافع المجاملة ومقتضيات الملاءمة وحاجة المعاملات الدولية . توجب اعتبار هذا الحكم قد صدر من محكمة فسي حينه في حدود اختصاصها .

(نقض ٢/٧/٤/٧ -- الطمن رقم ٢٣٢ سنة ٢٩ ق -س ١٥ ص ٩٠٩) .

المعنونية على الحكم المحكمة العليا بالخرطوم قد أقام قضاءه على التنفيذية على الحكم الصادر من المحكمة العليا بالخرطوم قد أقام قضاءه على أن الإعلان في الدعوى المطلوب إصدار الأمر بتنفيذ الحكم الصادر فيها قسد تم على خلاف أحكام وفاق سنة ١٩٠٧ فإنه لم يخالف القانون كما أتسه لسم يخالف ما نصب عليه المادتان ٤٩١ /٢ مرافعات .

(نقض ۱۹۵۲/۲/۸ سنة ۷ ص ۲۷٤) .

عدم اختصاص المعاكم الانجليزية بتطليق المدعسى عليسه المتوطن في مصر من المدعية هر أمر يتعلق بالنظام العام فلا يتستنده تبول

المدعى عليه هذا الحكم وعدم استثنافه في بلده ثم حضوره في دعوى النقق المام محكمة بلده دون أن يدفع بعدم اختصاصها وتنفيذه أحد أحكام النققة من تلقاء نفسه معترفا بحكم التطليق .

(نقض ۱۹۰۱/۱۲/۱۹ سنة ٦ ص ٣٣٦) .

التى صدر فيها الحكم الأجنبى قبل تذبيله بالصبغة التنفينية. تمسك الطاعن التى صدر فيها الحكم الأجنبى قبل تذبيله بالصبغة التنفينية. تمسك الطاعن ببطلان إعلانه و إطراح المحكمة لهذا الدفاع دون التحقق من صحة إعلانه بالدعوى وقفا للإجراءات التى رسمها قانون البلد الذى صدر فيه الحكم وعدم تعارض هذه الإجراءات مع اعتبارات النظام العام في مصر خطأ وقصور .

(نقض ٢٩/٦/٦٨/١ طعن رقم ٥٥٨ لسنة ٥٥ قضائية)

التحقق من توافره في الحكم الأجنبي قبل أن يصدر الأمر بتنبيله بالصيفة التحقق من توافره في الحكم الأجنبي قبل أن يصدر الأمر بتنبيله بالصيفة التقيذية . وذلك عملا بما تقرره المادة ٢/٤٩٣ من قانون المرافعات واتفاقية تقيذ الأحكام المعقودة بين دول الجامعة العربية بالمادة ٢ فقر (ب) منها. واذ كانت القاعدة الواردة بالمادة ٢٢ من القانون المدني تنص على أنه يسرى على جميع المسائل الخاصة بالإجراءات قانون البلد الذي تجسري مباشرتها في جميع المسائل الخاصة بالإجراءات قانون البلد الذي تجسري مباشرتها فيه وكان إعلان الخصوم بالدعوى مما يدخل في نطاق هذه الإجسراءات وقد أعان الطاعنون إعلانا صحيحا وفق الإجراءات التي رسمها قانون البله الذي صدر فيه الحكم والتي لا تتعارض مع اعتبارات النظام العام في مصوب فإن النعي ببطلان إعلان الدعوى المطلوب تنبيل حكمها بالصيغة التنفيذية

(نقص ١٩١٤/٧/٢ - الطعن رقم ٢٣٢ سلة ٢٩ ق - س ١٥ مر ٩٠٩) .

المدرته مختصة بإصداره وأن تحديد هذا الاختصاص يكون وقا الماني أسابي ألسابي ألسابي ألسابي ألسابي أل تكسون المحكمة التي أصدرته مختصة بإصداره وأن تحديد هذا الاختصاص يكون وقا المانون الدولة التي صدر فيها الحكم وأن العبرة في ذلك بقواعد الاختصاص القضائي الدولي دون تدخل من جانب المحكمة المطلوب منها إصدار الأسر يتنفيذ الحكم الأجنبي في قواعد الاختصاص الداخلي المتحقق من أن المحكمة التسمي المدرته كانت مختصة نوعيا أو محليا بالفصل في النزاع . وإذ كان شسرط التحكيم الوارد بالعقد المبرم بين الطرفين لفض المنازعات التي تثار بينسهما بشأنه - بفرض قيامه - لا يتعلق بقواعد الاختصاص القضائي الدولسي ولا يؤثر في تطبيقها باعتبار الحكم المطلوب تنفيذه صادرا من محكمة مختصد دوليا بنظره وققا لقواعد الاختصاص الدولي في القانون السوداني فإن الحكم المطعون فيه الصادر بتنفيذ حكم محكمة الخرطوم العليا لا يكون قد شالف القانون .

(نتض ۱۹۱۹/۵/۱ – الطعن رقسم ۲۳۱ سسنة ۳۵ ق – س ۲۰ ص ۷۱۷ ، ونقض ۱۹۲٤/۷/۲ سنة ۱۵ ص ۹۰۹، ونقض ۲۳/۲/۲۲۱ س ۱۶ ص ۹۱۳) .

٢٩٨ - إذ كان النص في الفقرتين الأولى والرابعة من المادة ٢٩٨ من قاتون المرافعات المصرى على أنه " لايجوز الأمسر بالتنفيذ إلا بعد التحقق مما يأتى:

ان محاكم الجمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيسها للحكم أو الأمر ، وأن المحاكم الأجنبية التي أصدرته مختصة بها طبقا لقواعد الاختصاص القضائي الدولي المقررة في قانونها ،

٧ - ٢ - أن الحكم أو الأمر لا يتعسارض مع حكم أو أمر سبق صدوره من محاكم الجمهورية " يسمئل على أن المقصود بشرط عدم اختصاص المحاكم المصرية بنظر المنازصة لجسواز الأمر بتنفيذ الحكم الأجنبي هو الاختصاص المانع أو الاختصاص الانفسرادي أي في الحالة التي يكون فيها الاختصاص بنظر النزاع قاصرا على المحاكم أوطنية ، أما إذا كانت المحاكم الأجنبية مختصة بنظر النزاع طبقا تقواعد الاختصاص الدولي المقررة في قانونها إلى جانب المحاكم الوطنية وهو مسا يعرف بالاختصاص المشترك فلا يحول دون الأمر بتنفيذ الحكم الأجنبسي طالما لا يتعارض مع حكم سبق صدوره من المحاكم الوطنية .

(نقض ۱۹۹۰/۱۱/۲۸ طعن رقم ۱۱۳۲ لسنة ٥٤ قضائية) .

• 20 - انضمام مصر إلى اتفاقية نيويورك لسنة ١٩٥٨ بثان أحكم المحكمين الأجنبية وتتفيذها. اعتبار الاتفاقية قانونا واجب التطبيسق ولو تعارضت مع أحكام قانون المرافعات . خلو الاتفاقية من النص علم عسم جواز الأمر بتتفيذ حكم المحكمين الأجنبي إلا بعد التحقق من عدم اختصاص المحاكم بنظر المنازعة التي صدر فيها . أثره . عدم إعمال الحكم نسص المادة ١/٢٩٨ مرافعات . لا عيب .

(نقص ۲۲/۳/۲۷ طعن رقم ۲۲۲۰ لسنة ٥٩ تضائية) .

" تسرى أحكام المواد السابقة على أحكام المحكمين الصادرة في بلد أجنبي . ويجب أن يكون الحكم صادرا في مسألة يجوز التحكيم فيها طبقـــا لقانون الجمهورية " (١) .

المذكرة الإيضاحية:

((اشترط القانون في المادة ٢٩٩ منه أن يكون حكم المحكميون الأجنبي المطلوب الأمر بتنفيذه صادرا في مسألة يجوز التحكيم فيها طبقا لأحكام قانون الجمهورية وهو شرط يستلزمه الفقه والقضاء الوطنيان بالرغم من عدم النص عليه في القانون القديم كما أن بعض التغريعات ذكرته صراحة)).

201 - تنفيذ حكم المحكم الأجنبي:

أوضح المشرع في المادة ٢٩٩ – محل التعليق -- أن القواعد التسي تطبق على تنفيذ الأحكام القضائية الأجنبية تسرى على أحكام المحكمين الأجنبية متى كان حكم المحكم صادرا في مادة يجوز فيسها التحكيم وققا للقانون المصرى ، ويجب أن يكون حكم المحكمين الأجنبي قد استوفى الشكل القانوني الذي يوجبه قانون البلد الأجنبي الذي صدر فيه الحكسم ، ولكن لا يلزم أن تكون محاكم الدولة التي صدر فيها حكم المحكمين مختصة بنظر التراع ، إذ أن التحكيم يقوم على أساس احترام المشرع لارادة المتعاقدين، وإنما يجب على الأقل ألا تكون المحاكم المصرية هي وحدها المختصة بنظر

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٩٤ من قانون المرافعات السابق .

النزاع موضوع حكم المحكمين ، و (لا فإن حكم المحكمين يكون قد مس مـــا تعلق بالنظام العام في مصر (١).

أحكام التقض :

20۲ - أحكام المحكمين الصادرة في بلد أجنبي ، شرط تتفيذها تقديم طالب التتفيذ الأصل الرسمي لها ولاتفاق التحكيم أو صورة رسمية ملهما مصحوبة بترجمة عربية مقبولة ، تخلف ذلك ، أثره ، عدم القبول .

مخالفة حكم التحكيم الأجنبى للنظام العام في مصسر يوجب على القاضى المصري رفض تتفيذه . الشق من الحكم السذى لا يخسالف النظسام العام جواز الأمر بتنفيذه متى أمكن فصله عن الشق الآخر باعتبار أن نلسك تتفيذ جزئى للحكم . تطرق القاضى إلى بحث مدى سلامة أو صحة قضاء التحكيم . غير جائز .

(نقص ٢١/٥/١٩٩٠ طعن رقم ٨١٥ أسنة ٥٢ قضائية) .

⁽١) أحمد أبو الوقا - بند ١٠٢ - ص ٢٣٥ ،

((المندات الرسمية المحررة في بلد أجنبي يجوز الأمسر بتنفيذها بتفس الشروط المقررة في قانون ذلك البلد لتنفيذ السندات الرسمية القابلسة للتنفيذ المحررة في الجمهورية .

ويطنب الأمر بالتنفيذ بعريضة تقدم لقاضى التنفيذ الذى يراد التنفيذ في دائرة اختصاصه .

ولا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقق من توافر الشروط المطلوبة رسمية السند وقابليته المتنفيذ وفقا نقانون البلد الذي تم فيه ومن خلوه مسلا يخالف التظام العام أو الآداب في الجمهورية)) (١).

التعليق :

٣٥٤ - تنفيذ السندات الرسمية الأجنبيسة (المحررات الموثقة الأجنبية):

السندات الرسمية الصادرة في بلسد أجنبسي (المحسررات المونقة الأجنبية) تكرن قابلة للتنفيذ في مصر بذات الشروط التي ينقذ بسها المحسرر الموثق المصرى في هذا البلد وذلك وفقا لمبدأ المعاملة بالمثل ، فسالمحررات الموثقة الأجنبية تعامل بالتعبة لتنفيذها في مصر بنفس المعاملة التي تعسامل بها المحررات الموثقة المصرية في الدولة الأجنبية ، فإذا كان قسانون البلسد الأجنبي يجيز تنفيذ المحروات الموثقة المصرية بغير مراجعة للحق الشسابت

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٩٦ من قانون المرافعات العمابق .

فيها فإن المحرر الموثق الأجنبي يعامل في مصر ذات المعاملة أي ينفذ بدون مراجعة للحق الثابت فيه والعكس صحيح أيضا .

ولكن على خلاف الأحكام والأوامر الأجنبية ، فسان الأمر بتنفيذ المحرر الموثق الأجنبي يطلب بعريضة تقدم لقاضي التنفيذ الذي يراد التنفيذ في دائرته ، ويجب على قاضى التنفيذ أن يتحقق من توافر الشروط المطلوبة لرسمية السند وقابليته للتنفيذ وفقا لقانون البلد الذي تم فيه ومسن خلوه مسا يخالف الآداب والنظام العام في مصر ، ويجوز لمن صدر عليسه الأمر أن يتظلم منه إلى القاضى الذي أصدره أو إلى المحكمة المختصة ، أي المحكمة المختصة ، أي المحكمة المختصة بنظر موضوع النزاع الذي صدر الأمر تمهيدا لسه أو بمناسبته، وذلك طبقا القواعد العامة في النظلم من الأوامر على العرائض .

على سند رسمى حرر فى بلد أجنبى وفقا للمادة ٣٠٠ مرافع التنقيذية التنقيق التنقيق التنقيق التنقيق التنقيق التنقيق :

السيد قاضى التنفيذ بمحكمة ..

مقدمه " أ " ومهنئه .. وجلسيته .. ومقيم .. وموطنه المختار مكتبب الأستاذ .. المحامى ، بشارع .. بجهة ..

ضد

" ب " ومهنئـــه وجنســـیته ومقیــــــم

بعرض الآتى :

بتاريخ / / ١٩ حرر عقد رسمى بـ.... بجهـة .. التابعـة لدولة.. من المعروض ضده لصالح الطالب .

وحيث أن هذا السند حرر أمام جهة مختصة وفقا لقانون البلد السندى حرر فيه ، واستوفى الشروط المطلوبة لرسمية السند وقابليته للتنفيسة وفقسا لقانون هذه البلد ، وإذ خلى هذا العقد (السند) من أى أمر ينافى النظام العلم أو الآداب في مصر .

قإنه يحق للطالب عملا بالمادة ٣٠٠ مرافعات طلب تذبيل هذا العقد (أو السند) بالصبيغة التنفيذية حتى يتمكن من التنفيذ ضد المعروض ضده على ما يملكه بجمهورية مصر العربية .

لذلك

وبعد الاطلاع على هذا الطلب وعلى العقد (السند) المذكور.

يلتمس مقدمه صدور الأمر بتذييل العقد (أو السند) بالصبيغة التنفيذيـــة وجعله سندا واجب النفاذ بجمهورية مصر العربية .

وكيل الطالب

٥٥٤ - صيغة أمر من قاضى التنفيذ بوضع الصيغة التنفيذية على سند رسمى أجنبي إعمالا للمادة ٣٠٠ مرافعات -- محل التعليق :

أمر بوضع الصيغة التنفيذية

ندن قاضى التنفيذ بمحكمة ..

بعد الاطلاع على السند ومواد القانون.

نأمر بوضع الصيغة التنفيذية على هذا السند تحت مسئولية مقدمـــه وعلى قلم الكتاب استيفاء اللازم قانونا .

تحريرا في: / / ١٩

القاضى

(إمضاء)

• • على الجهة التى يناط بها التنفيذ أن تبادر إليه متى طلب منها نلك وعلى السلطات المختصة أن تعين على إجرائه ولو باستعمال القوة متى طلب إليها ذلك .

أمين سر محكمة .. (إمضاء)

أحكام النقض :

103 - المحررات الرسمية التي تقوم بتوثيقها الجهات القنصلية في مصر وفقا لقوانين الدول التي تتبعها تلك الجهات ، تعتبر محررات رسمية أجنبية فيكون لها بهذه المثابة حجيتها في الإتبات ولكنسها لا تتمتع بالقوة التنفيذية إلا بعد شمولها بالأمر بالتنفيذ وفق المادة ٤٩٦ من قانون المرافعات السابق .

(نَقَضَ " أَحُوالُ شَخْصَيَة " في ١٩٧٤/١٢/٤ الطّعن رقم ٢٧ لعننة ٣٧ ق -س ٢٥ ص ١٣٢٩)

مادة ١٠١١

((العمل بالقواعد المنصوص عليها في المسواد المسابقة لا يخسل بأحكام المعاهدات المعقودة أو التي تعقد بين الجمهورية وبين غيرهسا مسن الدول في هذا الشأن)) (۱) .

التعليق :

٥٧ ٤ - معاهدات تنفيذ الأحكام تعلو على قواعد المرافعات :

رغم ان قانون المرافعات نظم كيفية تنفيذ الأحكام والأوامسر والسندات الأجنبية في مصر في المواد ٢٩٦-٣٠٠ سالفة الذكر ، ولكن هذا التنظيم لا يخل بأحكام المعاهدات المعقودة أو التي تعقد بين جمهوريسة مصر وبين غيرها من الدول بشأن تنفيذ الأحكام والأوامسر والسندات الأجنبيسة ، اذ لا يلتفت إلى أحكام قانون المرافعات إذا وجدت معاهدات بين جمهورية مصر وبين غيرها من الدول في شأن تنفيذ الأحكام والأوامر والمندات الأجنبيسة ، وبين غيرها من الدول في شأن تنفيذ الأحكام والأوامر والمندات الأجنبيسة ،

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٩٧ ٤ من قانون المرافعات السابق .

٥٠٨ - اتفاقية تنفيذ الأحكام بين دول مجنس جامعة الدول العربية:

واقق مجلس جامعة الدول العربية في ١٩٥٢/٩/١ على اتفاقيدة في شأن تنفيذ الأحكام وتوقع عليها فسى ١٩٥٢/١/١ وقد أودعت وثائق التصديق عليها من مصر وسوريا والسعودية والعسراق والأردن وانضمت اليها الكويت وليبيا، وتحفظت اليمن وقت عقد الاتفاقية بأنها ليس اديها وقتها محاكم غير المحاكم الفرعية في كل قضية عكما تحفظت في شان الفقرة الثالثة ج من المادة الثانية بأنه لا يجوز تنفيذ الحكم إذا كان مخالفا لأصل من الأصول الإسلامية ، وفي مصر صدر القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٤ بتنفيد فذه الاتفاقية وإعمالها ، ونشر في الوقائع المصريسة في ١٩٥٤/١/٢٥٠ - العدد ٢ مكررا ، وتنص هذه الاتفاقية على الآتي :

المادة الأولى

كل حكم نهائى مقرر لحقوق مدنية أو تجارية أو قاض بتعويض من المحاكم الجنائية الجزئية أو متعلق بالأحوال الشخصية صعادر من هيئة قضائية في إحدى دول الجامعة العربية يكون قابلا للتنفيذ في مسائر دول الجامعة وفقا لأحكام هذه الاتفاقية.

المادة الثانية

لا يجوز السلطة القضائية المختصة في الدول المطلوب إليها التنفيلة أن تبحث في موضوع الدعوى ولا يجوز لها أن ترفض تنفيذ الحكم إلا فسي الأحوال الآتية:

(أ) إذا كانت الهيئة القضائية التي أصدرت الحكم غير مختصة بنظر الدعوى بسبب عدم والايتها (عدم الاختصاص المطلق) أو بحسب قواعد الاختصاص الدولي .

- (ب) إذا كان الخصوم لم يعلنوا على الوجه الصحيح.
- (ج) إذا كان الحكم مخالفا للنظام العام أو الأداب العامة فسي الدول المطلوب إليها التنفيذ وهي صاحبة السلطة في تقدير كونه كذلك وعدم تنفيد ما يتعارض منه مع النظام العام أو الآداب العامة فيسها أو إذا كان الحكم مناقضا لمبدأ معتبر كفاعدة عمومية دولية .
- (د) إذا كان قد صدر حكم نسهائى بين نفسس الخصيوم في ذات الموضوع من إحدى محاكم الدولة المطلوب إليها التنفيذ أو أنه توجد لدى هذه المحاكم دعوى قيد النظر بين نفس الخصوم في ذات الموضوع رفعت قبل إقامة الدعوى أمام المحكمة التي أصدرت الحكم المطلوب تنفيذه .

المادة الثالثة

مع مراعاة ما ورد في المادة الأولى من هذه الاتفاقية لا تمليك السلطة المطلوب إليها تنفيذ حكم محكمين صادر في إحدى دول الجامعة العربية إعادة فحص موضوع الدعوى الصادر فيها حكم المحكمين المطلوب تنفيذه و إنما لها أن ترفض طلب تنفيذ حكم المحكمين المرفوع إليها فسى الأحسوال الآتية:

- (أ) إذا كان قانون الدولمة المطلوب إليها تنفيذ الحكم لا يجيز حل موضوع النزاع عن طريق التحكيم.
- (ب) إذا كان حكم المحكمين غير صادر تنفيذا لشرط أو لعقد تدكيسم صحيحين .
- (جس) إذا كان المحكمين غير مختصين طبقا لعقد أو شرط التحكيم أو طبقا للقانون الذي صدر قرار المحكمين على مقتضاه .
 - (د) إذا كان الخصوم لم يعلنوا بالحضور على الرجه الصحيح.

- (هـ) إذا كان في حكم المحكمين ما يخالف النظـام العـام أو الآداب العامة في الدولة المطلوب إليها التنفيذ وهي صاحبة السلطة في تقدير كونـــه كذلك وعدم تتفيذ ما يتعارض منه مع النظام العام أو الآداب العامة فيها .
 - (و) إذا كان حكم المحكمين ليس نهائيا في الدولة التي صدر فيها .

المادة الرابعة

لا تسرى هذه الاتفاقية بأى وجه من الوجوه على الأحكام التى تصدر ضد حكومة الدولة المطلوب إليها التنفيذ أو ضد أحد موظنيها عن أعمال قسام بها بسبب الوظيفة فقط كما لا تسرى على الأحكام التى يتنافى تتفيذها مسع المعاهدات والاتفاقيات الدولية المعمول بها في البلد المطلوب إليه التنفيذ .

المادة الخامسة

يجب أن ترفق بطلب التنفيذ المستندات الآتية :

١ - صورة رسمية طبق الأصل مصدق عليها من الجهات المختصة للحكم
 المطلوب تتفيذه المذيل بالصيغة التتفيذية .

٢- أصل إعلان الحكم المطلوب تتفيذه ، أو شهادة رسمية دالة على أن الحكم
 تم إعلائه على الوجه الصحيح .

٣- شهادة من الجهة المختصة دالة على أن الحكم المطلوب تتفيذه هو حكسم نهائي واجب التتفيذ.

٤- شهادة من الجهات المختصة دالة على أن الحكم المطلوب تتقيدة المختصة أو أمام هبئة المحكمين على الوجه المحديح إذا كان الحكم أو قدرار المحكمين المطلوب تنفيذه قد صدر غيابيا.

المادة السادسة

يكون للأحكام التي يتقرر تنفيذها في إحدى دول الجامعة نفس القــوة النتفيذية التي لها في محاكم الدولة طالبة التنفيذ.

المادة السابعة

لا يجوز مطالبة رعايا الدولة طالبة التنفيذ في بلد من بلاد الجامعة بتقديم رسم أو أمانة أو كفالة لا يلزم بها رعايا هذا البلسد كذلك لا يجوز حرمانهم مما يتمتع به هؤلاء من حق في المساعدة القضائية أو الإعفاء مسن الرسوم القضائية .

المادة الثامنة

تعين كل دولة السلطة القضائية المختصة التي ترفسع إليسها طلبسات استعيد وإجراءاته وطرق الطعن في الأمر أو القرار الصادر في هذا الشأن وتبلغ ذلك إلى كل من الدول المتعاقدة الأخرى .

المادة التاسعة

يصدق على هذه الاتفاقية من الدول الموقعة عليها طبقاً لنظمها الدستورية في اقرب وقت ممكن ، وتودع وثائق التصديق لدي الأمانة العامة لجامعة الدول العربية التي تعد محضرا بإيداع وثيقة تصديق كل دولة وتبلغه إلى الدول المتعاقدة الأخرى.

المادة العاشرة

يجوز لدول الجامعة غير الموقعة على هذه الاتفاقية أن تنضم البها بإعلان يرسل منها إلى الأمين العام لجامعة السدول العربية السذى يبلغ التضمامها إلى الدول الموقعة ،

المادة الحادية عشرة

يعمل بهذه الاتفاقية بعد شهر من إيداع وثائق تصديق ثلاث من الدول الموقعة عليها وتسرى في شأن كل من الدول الأخرى بعد شهر من إيداع وثيقة تصديقها أو انضمامها .

المادة الثائية عشرة

لكل دولة مرتبطة بهذه الاتفاقية أن تتسحب منها وذلك بإعلان ترسله إلى الأمين العام لجامعة الدول العربية . ويعتبر الانسحاب واقعا بعد مضسى ستة اشهر من تاريخ إرسال الإعلان به على أن تبقى أحكام هسذه الاتفاقيسة سارية على الأحكام التي طلب تنفيذها قبل نهاية المدة المذكورة .

وتأبيدا لما تقدم قد وقع المندوبون المفوضون المبينة أسماؤهم بعد هذه الاتفاقية تبابة عن حكومتها وباسمها .

حررت هذه الاتفاقية باللغة العربية بالقاهرة في يوم الاثنين الثاني والعشرين من شهر صفر ١٣٧٢ هـ الموافق العاشر من شهر توفمبر سنة ١٩٥٢ من أصل واحد يحفظ بالأمانة العامة لجامعة الدول العربينة وتعسلم صورة مطابقة للأصل لكل دولة من الدول الموقعة على الاتفاقية أو المنضمة إليها .

أحكام النقض:

١٥٩ – إذ انضمت مصر والسعودية إلى اتفاقية تنفيذ الأحكام التسي أصدرها مجلس جامعة الدول العربية وتم التصديق عليها من الدوائين فأحكام هذه الاتفاقية هي الواجبة التطبيق على واقعة الدعوى .

(نقض ۱۹۲۹/۱/۲۸ سنة ۲۰ ص ۱۷۲) .

مدق عليه في ١٧ مليو ١٩٠٢ ونشر بالوقائع الرسمية كما نشر بمجموعة القوانين والقرارات المصرية فإنه يكون قانونا من قوانين الدولة، ولما كان هذا الوقاق هو معاهدة بين الدولتين فلا يجوز الاحداهما التحلل مسن أحكامه هذا الوقاق هو معاهدة بين الدولتين فلا يجوز الاحداهما التحلل مسن أحكامه بعمل منفرد أخذا يأحكام القانون الدولي العام في شان المعاهدات وعلى القاضي في كل دولة من الدولتين عندما يطلب منه الحكم في دعوي يكون المدعى عليه فيها مقيما في بلاد الدولة الأخرى أن يتحقق من أن إعلانه قد تم وفق أحكام ذلك الوقاق من ثلقاء نفسه - ولو خالفت أحكام القانون الداخلي سواء كان القانون الداخلي قد صدر قبل إبرام المعاهدة أو صدر بعد إبرامهات واثن عدم مراعاة محاكم السودان أحكام وفاق سنة ٢٠٩١ في إعلان الدعوى المطلوب من محاكم مصر إصدار الأمر بتنفيذ الحكم الصادر فيها من شائله ألا يجعل لهذا الحكم قوة ملزمة أمام المحاكم المصرية الأنه يكون مبنيا على أيراءات تخالف القانون الواجب التطبيق في السودان في هذه الحالسة وهو وفاق سنة ١٩٠٢ ، ومن ثم يكون حكمها باطلا و لا تسرى عليه قاعدة التبادل وفاق سنة ١٩٠١ ، ومن ثم يكون حكمها باطلا و لا تسرى عليه قاعدة التبادل

(تقض ۱۹۰۱/۳/۸ - الطعن رقم ۱۳۷ لسنة ۲۲ قضائية - والطعن رقم ۱۳۸ لسنة ۲۲ قضائية) .

القانون والخطأ في تطبيقه والإخلال بحق الدفاع والقصسور في التسبيب القانون والخطأ في تطبيقه والإخلال بحق الدفاع والقصسور في التسبيب والفساد في الاستدلال وفي بيان ذلك يقول إنه تمسك أمام محكمة الموضوع بضرورة إثبات اختصاص المحكمة التي أصدرت الحكم الأجنبي المطلوب تتفيذه اختصاصها ولاتيا أو يحسب قواعد الاختصاص الدولي عوافه تم إعلانسه على الوجه الصحيح عوان الحكم نهائي واجب التنفيذ بمقتضى شسهادة دائسة

على ذلك صادرة من سلطات البلد الأجنبى ، إلا أن الحكم ذهب إلى أن الطاعن قد أعلن على الوجه الصحيح لأنه ثابت بالصورة التنفيذية للحكم المطلوب تنفيذه أنه تم إعلانه بتاريخ ١٩٨٢/٥/٢٤ ، وأن الحكم نهائي لأنسه قضى في الاستثناف المرفوع من الطاعن بعدم قبوله شكلا لرفعه بعد الميعد وهو ما يعيب الحكم ويعبتوجب نقضه .

وحيث إن هذا النعى سديد ، ذلك أنه لما كانت المادة ٢٠١ من قانون المرافعات والتي اختتم بها المشرع الغصل الخاص بتنفيذ الأحاكم والأوامسر والسندات الأجنبية تقضى بأن العمل بالقواعد المنصوص عليها فسى المسواد السابقة لا يخل بأحكام المعاهدات المعقودة أو التي تعقد بين الجمهورية وبين غيرها من الدول ، وكانت جمهورية مصر وقد وافقت بالقانون رقم ٢٩ لسنة عيرها من الدول ، وكانت جمهورية أصدرها مجلس جامعة الدول العربيسة ثم أودعت وثائق التصديق عليها لسدى الأمانسة العامسة للجامعسة بتساريخ ، ٢/٥/٢٥ فسإن أحكام هذه الاتفاقية تكون هي الواجية التطبيق على واقعة الدحوى .

(نقض ١٩٩٤/٤/١٨ سنة ١٥ الجزء الأول ص ٢٢٩)

بها المشرع الفصل الخاص بنتفيذ الأحكام والأوامر السندات الأجنبية - تقضى بأنه إذ وجدت معاهدة بين مصر وغيرها من الدول بشان تنفيذ الأحكام الأجنبية ، فإنه يتعين إعمال أحكام هذه المعاهدات ، وكانت مصر قد انضمت الأجنبية ، فإنه يتعين إعمال أحكام هذه المعاهدات ، وكانت مصر قد انضمت إلى اتفاقية نيويورك لعام 1904 الخاصة بالاعتراف وتنفيذ أحكام المحكمين الأجنبية بقرار رئيس الجمهورية رقم 171 لسنة 1909 وصسارت نافذة اعتبارا من ١٩٥٨ ، ومن ثم فإنها تكون قانونا من قوانين الدولة واجبة التطبيق، ولو تعارضت مع أحكام قانون المرافعات ، لما كان ذليك وكانت

الاتفاقية المشار إليها لم نتضمن نصا يقابل ما جرى به نــص المــادة ٢٩٨/أ من قانون المرافعات من أنه لا يجوز الأمر بالتنفيذ إلا بعد التحقــق مـن أن محاكم الجمهورية غير مختصة بالمنازعة التي صدر فيها الحكــم أو الأمــر فإنه لا على الحكم المطعون فيه عدم إعمال هذا النص.

(نقض ٢٦/٣/٢٧ طعن رقم ٢٦٦٠ لسنة ٥٩ قضائية) .

العمدل المحدد المنصوص عليها في المادة ٢٠١ من قانون المرافعات على أن العمدل بالقواعد المنصوص عليها في الفصل الخداص بتنفيذ الأحكام والأوامر والسندات الأجنبية - لا يخل بأحكام المعاهدات المعقودة والتي تعقد بين جمهورية مصر العربية وغيرها من الدول - مؤداه أن تكون المعاهدة بعد نفاذها هي القانون واجب التطبيق في هذا الصدد ولو تعارضت مسع أحكام القانون المشار إليه .

إذ نصت المادة الثانية من اتفاقية تتفيذ الأحكام المعقسودة بين دول مجلس الجامعة العربية في ١٩٥٣/١٩ ووافقت عليها مصر بالقسانون رقسم ٢٩ لمنة ١٩٥٤ وبولة الإمارات العربية المتحدة بالقانون الاتحادى رقسم ٣٩ لمنة ١٩٥٧ — على أن لا يجوز للسلطة القضائية في الدولة المطلوب إليها التنفيذ أن ترفض تتفيذ الحكم إلا في الأحوال الآتية (أ) (ب) إذا كان الخصوم لم يعلنوا على الوجه الصحيح ونصت المادة ٥/٢، ٣ ملها على وجوب أن يرفق بطلب التنفيذ أصل إعلان الحكم المطلوب تنفيذه ، أو شهادة وجوب أن يرفق بطلب التنفيذ أصل إعلان الحكم المطلوب تنفيذه ، أو شهادة المختصة دالة على أن الحكم تم إعلائه على الوجه الصحيح ، وشهادة مسن الجهات المختصة دالة على أن الحكم نهائي واجب التنفيذ حكم غيابي صادر من إحدى على المحكمة المطلوب إليها إصدار أمر بتنفيذ حكم غيابي صادر من إحدى المحتمة المطلوب إليها إصدار أمر بتنفيذ حكم غيابي صادر من إحدى التنفيذ وقعت على تلك المعاهدة أو انضمت إليها أن تصدر هذا الأمو إلا بعد الاستيثاق من أنه أعان المحكوم عليه إعلانا صحيحا وأصبح نهائيا واجب بعد الاستيثاق من أنه أعان المحكوم عليه إعلانا صحيحا وأصبح نهائيا واجب التنفيذ وقفا لقانون البلد الذي صدر فيه هذا الحكم .

إذ كان الثابت في الأوراق أن الطاعن تمسك أمام محكمة الموضوع ببطلان إعلانه بالحكمين الغيابيين الصادرين ضده (مسن دولسة الإمسارات المتحدة - المطلوب تنبيلهما بالصبيغة التنفينية ، وتساند في ذلك إلى أن البنك المطعون ضده كان على علم بموطنه في مصر بدلالة أنه أعلنه بصحيفة الدعوى لسنة مدنى كلى الجيزة - التي سيق أن أقامها ضهده بالطلبات ذاتها وقضى باعتبارها كأن لم تكن على موطنه الكائن وذلك قبل إعلاقه بطريق النشر بالحكم الغيابي الصادر في الاسستثناف رقسم لسنة مدنى أبو ظبى والى أن البنك المذكور لم يقسم بأية تحريسات للتقميي عن محل إقامته قبل إعلانه نشرا بالحكم الصادر في الدعوى لمنتة مدتى أبو ظبى وكان البين من الحكم المطعون فيه أنه في معرض رده على هذا الدفاع الجوهري - اجتزأ القول بأن الحكمين المطلوب تنبيلهما بالصبيغة التنفيذية قد أعلنا للمستأنف ضده بالحضور، وبصدور هما بطريق النشر الذي حددته المحكمة كطريق للإعلان ومن ثم يكون هذا الإعلان قد تمم على الوجه الصحيح طبقا لقانون دولة الإمارات وهو ما لا يصلح ردا علي ذلك الدفاع الذي من شأنه - إذا صح - تغير وجه الرأى في الدعوي - فإنه فضلا عن خطئه في تطبيق القانون يكون مشوبا بقصطور ببطاعه ويوجب تقضه. لايغور من ذلك اعتصام البنك الطاعن بشهادتين وسمزتين صادرتين من محاكم أبو ظبى جاء بهما أن الحكمين المشار اليهما قد أعلنها بطريق النشر في جريدة الاتحاد إذ المعتمد في هذا الشأن ليس مجرد الإعلان بالحكم وإنما صحة هذا الإعلان طواعية لحكم المادة ٧/٥ من الاتفاقية سالفة الذكو-(اتفاقية تتفيذ الأحكام بين دول الجامعة العربية).

(نَفُض ٢٠ /١٩٩٩ - طعن رقم ١٤٤١ لسنة ١٧ قضائية).

الفصل الخامس محل التنفيذ مادة ٣٠٢

((يجوز في أية حالة كانت عليها الإجراءات قبل إيقاع البيع إيداع مبلغ من التقود مساو للديون المحجوز من أجلها والقوائد والمصاريف يخصص للوقاء بها دون غيرها . ويترتب على هذا الإيداع زوال الحجز على الأموال المحجوزة وانتقاله إلى المبلغ المودع .

وإذا وقعت بعد ذلك حجوز جديدة على المبلغ المودع فلا يكون لسها أثر في حق من خصص لهم المبلغ)) (١) ،

المذكرة الإيضاحية:

((عمم القانون الجديد في المادة ٣٠٧ منه فكرة الإيداع والتخصيص التي أخذ يها القانون القديم بالنسبة لحجز ما للمدين لدى الغير في المادة ٥٥٩ وبهذا التعميم اصبح من الجائز أن يلجأ إلى هذا النظام ساواء في حجاز المنقول لدى المدين أو في حجز ما للمدين لدى الغير أو في حجاز العقار وسواء كان الحجز تحفظها أو تتفيذها وفي هذا مصلحة للمديسان إذ تخلص أمواله من الحجز فيستطيع التصرف فيها تصرفا نافذا ولا ضرر منه على الدائنين الحاجزين ما دام قد أودع مايكفي للوفاء بحقوقهم وخصسص المبلغ المودع لهم عويلاحظ أن الإيداع والتخصص يترتب عليه انتقال الحجز مسن الملح المال المحجوز إلى المبلغ المودع ويمكن بعد هذا الانتقال الاعتراض على

⁽١٠) هذه المادة تقابل المادة ٥٥٩ والمادة ٦٨٤ من قانون المرافعات السابق -

الحجز بأى سبب يتعلق بصحة إجراءاته كما أنه يلاحظ أنه إذا حدث الإيداع والتخصيص بالنسبة للحجز التحفظ فإن الحجز الذى ينتقل إلى المبلغ المدودع تكون له هو الآخر صفة الحجز التحفظي)) ،

التعليق :

٤٦٤ - المقصود بمحل التثفيذ :

يقصد بمحل التنفيذ الشئ أو المال الذي يجرى التنفيذ عليه ويختلسف المحل في التنفيذ المباشر عنه في التنفيذ بنزع الملكية (۱) إذ محل التنفيذ فسي التنفيذ المباشر هو ذاته محل الحق الموضوعي الذي يجرى التنفيذ لاسستيفائه فمثلا هو العقار أو المنقول الذي يلتزم المدين بتسليمه أصلا بمقتضى علاقسة المديونية ويتم تسليمه جبراً بالتنفيذ المباشر ولذاسك لا يشير محل التنفيذ المباشر أي صعوبة ، أما محل التنفيذ في النتفيذ بالحجز ونزع الملكية فإنسه يثير صعوبة في تحديده لأن محل النتفيذ لا يحدده محل الحق الموضوعي إذ يكون محل الحق الموضوعي في هذه الحالة مبلغا من النقود بينمسا يجسري لكون محل الحق الموضوعي في هذه الحالة مبلغا من النقود بينمسا يجسري التنفيذ على أي مال من أموال المدين سواء كان عقساراً أو منقسولاً أو حقساً للمدين لدى الغير .

والأصل أن المدين يسأل عن التزامه في ذمته المالية لا في جسمه، فلا يجوز التنفيذ بطريق الإكراء على جسم المدين بل يجب التنفيذ فقط علمي الأموال المعلوكة له ، ورغم ذلك هناك بعسم الحالات الاستثنائية في التشريع المصرى يجوز فيها التنفيذ بطريق الإكسراء البنسى – سبق لنا

⁽۱) فتحى والى - يند ٩٢ - من ١٦٥ ، وجدى راغب - من ٣٧٣ ، محمد عبد الخـــالق عمر - يند ٣٣٦ من ٣٢٠ .

توضيحها فيما مضى عدد دراستنا لنظام حبس المدين - ، ومثال نلسك ما تنص عليه المادة ٣٤٧ من لائحة ترتيب المحاكم الشرعية بأنه إذا امترع المحكوم عليه عن تتفيذ الحكم الصادر في النفقات أو أجرة الحضائية أو الرضاعة أو المسكن يرفع ذلك إلى المحكمة الجزئية التي اصدرت الحكم أو التي في دائرتها محل التنفيذ ومتى ثبت لديها أن المحكوم عليه قـــادر علــي القيام بما حكم به وأمرته ولم يمنثل حكمت بحبسه ويلاحظ أن الحبس في هذه الحالة لا يعتبر وفاء الدين وإنما هو وسيلة إكراه فقط بحيث يظلل المدين مدينا بالدين بعد حبسه ويظل للدائن الحق في مطالبته بالوفاء بسها والتنفيذ عليه بالطرق المعتادة في التنفيذ على المال ، ومثال ذلك أيضا جواز حبسس المدين لإكراهه على الوفاء بالمبالغ الناشئة عنن الجريمة والمقضى بها للحكومة في مواجهة مرتكب الجريمة كالغرامة والمصروفات والتعويضات و لا ييرئ الحبس ذمة المدين ولكن بالنسبة للغرامة تستهلك بمقدار معين عن كل يوم يحبس فيه المحكوم عليه ، ومن ذلك أيضا جواز حبس المحكوم عيه . في التعويضات المحكوم بها لغير الحكومة وذلك بحكم من محكمة الجتح التي بدائرتها محله بعد أن يثبت لديها قدرته على الوفاء وبعد أن تأمره المحكم...ة بالدفع ولم يمنثل لأمرها ولا تزيد مدة الحبس في هذه الحالة عن ثلاثة أشهر ولا يخصم شئ من التعويض نظير الحبس " مادة ١٥ من قانون الإجرامات الجنائية " ، ومن أمثلة نلك أيضا الحكم الصادر بالطاعـــة وحكـم التفريــق الجسماني بين الزوجين غير المسلمين وحكم تسليم الصغير لمن له الحق في طلبه ففي هذه الحالات يكون محل النتفيذ هو الشـــخص ذاتــه أي الزوجــة المحكوم عليها بالطاعة أو الولد المحكوم بتسليمه إلى من له الحق في طلبه. وفى دراستنا لمحل النتفيذ سوف نوضح بالتفصيل القواعد الأساسية التي تحكم محل التنفيذ ، ثم نتعرض لأهم الأموال التي لا يجوز التنفيذ عليها.

القواعد الأساسية التي تحكم محل التنفيذ:

ه ٢ ٤ -- القاعدة الأولى : أن كل أموال المدين يجور حجزها :

فالأصل أن جميع أموال المدين يجوز التتفيذ عليها اللهم إلا إذا منع المشرع التنفيذ عليها بنص خاص ، وأساس نلك مسا تتصص عليه المسادة ١/٢٣٤ مدنى من أن جميع أموال المدين ضامنة لكل ديونه ، إذ أن مستولية المدين عن دين معين لا تعطى حقا مباشراً للدائن على مال معين من أمــوال المدين وإنما هي فقط تعطى للدائن إمكانية إخضاع أموال المدين للتنفيذ (١) وهذه الإمكانية لأنها لا تقع على مال معين يمكن أن يكون محلها أي مال من أموال المدين موجوداً وقت التنفيذ كما يمكن من ناحية أخرى أن تكون لكـــل دائن لأن نفس المال يكون ضامنا لكل النزام على المدين ، فالضمان العام لا يخص دائنا بعينه بل يخص جميع الدائنين ، ولذلك فالضمان العام من حيست حماية حقوق الدائنين لا يميز بين أنواع الدائنين ومعنى ذلك أن أى دائن ولسو كان عاديا أي غير مزود بتأمين خاص فإنه يستطيع توقيع الحجز على أي مال للمدين داخلا في ضمانه العام ولو كان هذا المال مثقلا برهن أو امتياز لدائن آخر ممتاز، إذ يجب التمبيز بين جراز الحجز على أي مال للمدين من ناحية وتوزيع حصيلة التنفيذ من ناحية أخرى فالدائن الممتاز والدائن العادي يكونان على قدم المساواة قيما يتعلق بتوقيع الحجز بينما عند توزيع حصيا ــة

⁽١) فتحي والي - بند ٩٦ من ١٧٠ .

التنفيذ فإن الدائن الممتاز يتقدم على الدائن العادى في استيفاء حقه (١) ، كما أنه إذا كان لأحد الدائنين العادبين حق الحبس على مال من أموال مدينه فان ممارسة هذا الحق لا يمنع غيره من الدائنين من توقيع الحجز علسى المال المحبوس باعتباره عنصرا من عناصر الضمان العام الخاص بالمدين .

ويلاحظ أن الدئتن بما له من حق الضمان العام على جميع أموال المدين فإنه يكون غير مازم بإثبات أن الأموال الحاصل التنفيذ عليها مما يجوز حجزها ، وإنما على من يتمسك ببطلان الحجز الحاصل على أموال لا يجوز التنفيذ عليها أن يثبت ذلك (٢).

كذلك فإن المال المملوك للمدين يكون محلا التنفيذ بنزع الملكية سواء . كانت ملكيته مفرزه أو شائعة لأن القانون لم يشترط أن يكون المسال محسل التنفيذ مملوكا للمدين ملكية مفرزة ، بل يجوز الحجز علسى حصسة شسائعة للمدين وبيعها ويصبح المشترى بالمزاد مالكا على الشسيوع ، ولكسن أجساز المشرع في المادة ٢٣٣ مرافعات في حالة الحجز على حصسة شسائعة فسي عقار مفرز أن يطلب الدائن ذي الحق المقيد على هذا العقار وقف التنفيذ على الحصمة الشائعة للتنفيذ على العقار المفرز بأكمله وذلك حتى يتفسادى تجزئسة

⁽۱) جارسونیه و مییزار بری - جـ ، بند ۱۱ من ۱۱۱، فنسان - بند ۱۲ من ۳٬۲، جلاسون و تیسیه و موریل - جـ ؛ بند ۱۳۲ ص ۹۰، محمد حامد فهمی - بند ۱٤٥ ص ۵۰، محمد حامد فهمی - بند ۱۲۰ ص ۱۱۰، فتحی والی - بند ۸۰ ص ۱٤۸ و ص ۱٤۹، أحمد أبو الوفا - بنسد ۱۱۳ ص ۲۱۸ .

⁽۲) جلاسون ویتعبیه وموریل - جـ ٤ - بند ۱۰٤۱ ص ۱۰۵، رمـــزی ســیف - بنــد ۱۲۳ ص ۱۰۲۸ رمـــزی ســیف - بنــد ۲۲۳ ص ۱۲۲ وجدی راغب - ص ۲۷۶، أحمـــد أبو الوفا - بند ۱۱۳ ص ۲۲۸ .

ضمانه وبيع الحصة الشائعة بثمن بخس ، ويقدم الدائن هذا الطلب إلى قلضى النتفيذ عن طريق الاعتراض على قائمة شروط البيع ويحدد حكم القاضى بوقف الإجراءات المدة التي يجب أن تبدأ خلالها إجراءات النتفيذ على العقسار المفرز وإلا جاز التنفيذ على الحصة الشائعة .

٤٦٦ – القاعدة الثانية : يجب أن يكون محل التنفيذ مملوكا للمدين في السند التنفيذي :

فيجب أن يكون محل التنفيذ مالا مملوكاً للمسئول شخصيا عن الدين المدين أو الكفيل الشخصي وعلة ذلك أن المدين يضمن تنفيذ الترامات بأمواله هو وليس بأموال الغير عما أن التنفيذ الذي يتم على أموال مملوكة للغير يعتبر اعتداءا على حقوق هذا الغير ولذلك يكون تنفيذاً باطلاً (١) وأساس بطلاته اتنفاء المحل ، وتطبيقاً لذلك بكون باطلا التنفيذ على مال تصرف فيه المدين تصرفاً نافذاً قبل الحجز عليه ، كما يكون باطلاً أيضاً التنفيذ على مال الشركة استيفاء لدين على الشريك لأن للشركة شخصية مسئقلة عن أشخاص الشركاء فيها .

ونتيجة لهذه القاعدة فإن حق الدائن في النتفيذ على أموال مدينة يتأثر بما تتأثر به ملكية المدين لهذه الأموال ، فلا يجوز للدائن أن يحجز على مسال كان مملوكا للمدين ثم زالت ملكيته بسبب إبطال أو فسخ التصرف الذي تملك به المدين حتى ولو كانت جميع الإجراءات التي اتخذها الحاجز صحيحة.

⁽۱) جلاسون وتیسیه وموزیل - جـ ٤ بند ۱،۱۱ ص ۱،۸ ، فتعی والی - بنـ د ۹۰ ص ۱،۲۷ ، وجدی راغب - ص ۲۲۷ ،

ولكن هذاك بعض الاستثناءات من هذه القاعدة يجسوز فيسها توقيع الحجز على مال غير مملوك للمدين وأساس هذه الاستثناءات هو وجود حق للدائن على المال المملوك للغير بحيث يكون الدائن بمقتضى هذا الحق أن يوقع حجزاً على مال غير مملوك المدين ، ومن أمثلة ناسك توقيع الدائس المرتهن حجزاً على عقار الكنيل العينى الذي يقدم عقاراً مملوكا له لضمسان دين المدين ، ومن ذلك تنفيذ الدائن على العقار في يد الحائز وهو الشخص الذي انتقلت إليه ملكية العقار بتصرف مسجل بعد قيد الرهن، ومن أمثلة ذلك أيضاً أنه يجوز لمالك العقار الحجز على المنقولات الموجودة في العقار بفعل المستأجر حتى ولو لم تكن مملوكة لهذا المستأجر ما دام المالك لا يعلم وقت وضع هذه المنقولات في العقار بحق الغير فيها وذلك وفقا للمسادة ١١٤٣/٢ مدنى ، كذلك يجوز لصاحب الفندق الحجز على الأمتعة التي يحضرها النزيل في الفندق وملحقاته بناء على ما له من امتياز عليها ولو كانت مملوكة الغير ما دام لم يعلم وقت إدخالها عنده بحق الغير عليها وذلك طبقاً المسادة المسادة ١١٤٤ المسادة النير عليها وذلك طبقاً المسادة المسادة النير ما دام لم يعلم وقت إدخالها عنده بحق الغير عليها وذلك طبقاً المسادة المسادة المسادة النير ما دام لم يعلم وقت إدخالها عنده بحق الغير عليها وذلك طبقاً المسادة النير ما دام لم يعلم وقت إدخالها عنده بحق الغير عليها وذلك طبقاً المسادة النير أيضاً .

ويرى الفقه أنه يجب أن تثبت ملكية المدين عند البدء في التنفيذ (۱) ، فيكون التنفيذ باطلاً إذا دخل المال في ذمة المدين بعد بدء إجراءات التنفيذ وتطبيقا لذلك إذا حجز على عقار اشتراه المدين بعقد غير مسجل فإن إجراءات التنفيذ تكون باطلة ولا يصححها تسجيل عقد البيع بعد بدء الإجراءات إذ ليس للتسجيل أثر رجعى .

^(۱) فتحي والي – يند ٩٥ مس ١٦٧ .

كذلك لا يقع عبء إثبات الملكية على عاتق طالب النتفيد (1) ، إذ يكفى لكى يقوم عامل النتفيذ بواجبه مجرد تأكيد الدائن لهذه الملكية وينظسر المحضر إلى ما يبدو له من مركز واقعى يفترض معه ملكية المديس المسال على أن يبقى للمالك الحقيقى أو من يدعى حقا على الشئ يتعارض مع التنفيذ عليه إثبات حقه والاعتراض على التنفيذ بالطريق الذى رسمه القانون، فيإذا ثبتت ملكية الغير للشئ المحجوز كان التنفيذ باطلا وأنتج البطسلان أحكامه بأثر رجعى أى أن إجراءات التنفيذ تعتبر باطلة منذ بدئها .

٤٦٧ — القاعدة الثالثة: يجب أن يكون محل التنفيذ مالا:

فلا يجوز التنفيذ على جسم المدين بطريق الإكسراء البدنسي إلا فسى حالات استثنائية نادرة كما سبق أن ذكرنا ، بل يجب أن ينصب التنفيذ علسى مال المدين ، والمقصود بالمال الحقوق المالية سواء كانت حقوقسا عينيسة أو شخصية " مادة ٨٣ مدنى " ، ولذلك يجب استبعاد الحقوق غير الماليسة كمسا يتعذر الحجز على الحقوق المتعلقة بشخص المدين أيضا ، وتطبيقا انفسك لا يجوز التنفيذ على حق المؤلف إذ تنص المادة العاشرة من القانون رقسم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٤ الخاص بحماية حقوق المؤلف على أنه لا يجوز الحجسز علسى حق المؤلف ويشمل هذا الحظر الجانب الأدبي لحق المؤلف كما يشمل حسق استغلاله المالي وذلك لأنه لا يمكن إلزام المؤلف بنشر مؤلفه أو استمرار أو إعادة نشره لأن ذلك حق أدبى يكفله القانون للمؤلف وحده حماية المستصيته التي تجلت في نتاج فكره ، ولكن يرى الفقه أنه يجوز التنفيسذ على النسخ

⁽۱) فتحي والي – بند ۹۰ ص ۱۲۷ ،

التى تم نشرها كما يجوز التنفيذ على حق الاستغلال المالى للمؤلف بعد وقاتمه إذا كان قد قرر نشر مؤلفه قبل الوفاة .

كذلك لا يجوز الحجز على الرسائل الخاصة لأن الخطاب وان كسان يعتبر ملكا للمرسل إليه بمجرد وصوله إلا أنه يظل للراسل حق أدبسى علسى مضمونه وحق في سريته ولذلك لا يجوز الحجز عليه لما يقتضيه بيعه جبرا من إفشاء ما يتضمنه من أسرار كما لا يجوز الحجز أيضسا علسى الأوراق الخاصة للمدين ولا الشهادات أو الأوسمة أو التذكارات العائلية المتعلقسة بسه أيضها (1).

القاعدة الرابعة: إن الدائن حر في اختيار ما يتساء مسن أموال المدين لإجراء الننفيذ عليها:

فيكون الدائن مطلق الحرية في التنفيذ على أى مال من أموال المدين، إذ يقتضى مبدأ الضمان العام أن يباح للدائن التنفيذ على ما يشتهى من أموال المدين باعتبارها جميعا ضامنة لحقوقه ، فالدائن له أن يحجز على العقار قبل المنقول أو على المنقول قبل العقار ، وله أن يحجز على عقسار معين دون عقار آخر أو يحجز على منقول دون آخر .

فالقانون لا يفرض على الدائن مالا معينا للتنفيذ عليه سواء كان دائنا عاديا أو ممتازا (٢) ، ولذلك يجوز للدائن المرتهن أن يحجز على مال آخسر للمدين غير المال المرهون له وقد تكون له مصلحة في هذا نظرا لتأخر

⁽۱) چلاسون وينسيه وموريل - بند ١٠٤٤ ص ١١٣ .

⁽۲) محمد حامد فهمی - بند ۱۶۰ - ص ۱۰۸ ، رمسزی سیف - بنید ۱۲۰ - ۱۳۰ ، وجدی راغب - ص ۲۷۸ .

مرتبته في الرهن ، كذلك يجوز للدائن العادي أن يطلب الحجز علم مال مرهون .

كذلك لا يتشرط البدء بالتنفيذ على مال معين ، فللدائن أن يبدأ الحجـــن على أي مال ولو كان التنفيذ عليه أكثر كلفة على المدين مسن التنفيذ علسي غيره أو كانت لهذا المال قيمة خاصة لديه (١) ، فيكون للدائن أن يحجز أو لا على المنقول أو العقار وأن يحجز على المال ذي القيمة القليلة أو يبدأ بالحجز على مال كبير القيمة ، فلا يلتزم الدائن بترتيب معين إلا إذا نسص القانون على ذلك وقد كان قانون المرافعات السابق ينص في المادة ٤٨٩ منه على على أنه إذا كان هناك مال مخصص للوفاء بحق الدائن فليس له أن ينفذ على عسير هذا المال إلا إذا حصل على إذن من القضاء ولا يصدر هـذا الاذن الا بعـد إثبات عدم كفاية المال المخصص للوفاء بحقه ، ولكن لم يأخذ المشرع فسى قانون المرافعات الحالي بهذا النص ، وقد استحسن الغقه ذلك (٢) لأن هــذا النص وان كان يحمى الدائنين العاديين من مزاحمة دائن ممتاز وينظم من الناحية الإجرائية التنفيذ على أموال المدين فإنه لا يستقيم مع ما هو مقرر من أن للدائن الممتاز كالدائن العادى حق الضمان العام على جميع أموال المدين وإذا كان للدائن العادى الحق في التنفيذ على أي مـــال للمديــن ولــو كــان مخصصا للوفاء بدين آخر فان تلبيد حق الدائن الممتاز في التنفيذ علس أي مال للمدين وضع له في مركز اقل من مركبز الدائس العبادي مسن هدده الناحية وعلى ذلك فإنه وفقا لقانون المرافعات الحالي للدائن ولو خصص مال

⁽١) أحمد أبه ألوقا - بلد ١١٤ ص ٢٦٩ ،

⁽۲) فتحي والي -يند ۹۷ ص ۱۷۱ .

معين للوفاء بحقه أن يبدأ بالتنفيذ على غير هذا المال دون حاجة إلى إذن مسن القضاء .

ولكن يرد على هذه القاعدة استثناء بالنسبة لتنفيذ الأحكام الصادرة في مسائل الأحوال الشخصية إذ نتص المادة الأولى من لائحة الإجراءات الشرعية على أن يبدأ التنفيذ على النقود الموجودة عنيا ثم على المنقولات تسم على العقار في حالة عدم وجود منقولات ، والحكمة من هذا الاستثناء هي أن يبدأ التنفيذ على المال الأقل كلفة على المدين وهو ما ينطوى علسى التيسسير على المدين والرأفة به وفقا لمبادئ الشريعة الإسلامية التي اقتبست منها هذه اللائحة .

وينتقد البعض (۱) بحق هذه القاعدة على أساس أن الضمسان العام للدائن لا يحول دون قيام المشرع بواجبه في التوفيق بين مصلحة الدائس ومصلحة المدين وأنه يجب في تنظيم إجراءات التنفيذ فضللا على ضمان استيفاء الدائن لحقه التيسير على المدين وعدم إرهاقه ولن يضار الدائن مسن البدء بالتنفيذ على مال دون آخر ، كما أنه من الناحية العملية يمكن أن تسترك مهمة اختيار الأموال التي يبدأ التنفيذ عليها إلى المدين فإذا اسلم يفعل قام المحضر بهذه المهمة وفقا لما يقرره القانون .

ويجب ملاحظة أنه ينبغى على الدائن أن يعين مالا أو أموالا يطلب الحجز عليها فلا يجوز الحجز على جميع أموال المدين (٢)، وذلك لأن التنفيذ القضائي لا يجرى كالإفلاس تصفية شاملة لذمسة المدين لمصلحة

⁽١) فتحى والى - ص ١٧٢ هامش رقم ٤ بها ،

⁽۲) وجدی راغب - ص ۲۷۸ ،

١٦٩ - القاعدة الخامسة : أنه لا يشترط توافر تناسب بين مقدار دين الحاجز وقيمة المال الحاصل التنفيذ عليه :

قيجوز للدائن بمبلغ بسيط أن يحجز على ما يشاء من أموال مدينه والحكمة من عدم اشتراط التناسب بين دين الحاجز والأموال المحجوزة تكمن في أن جميع أموال المدين تعتبر ضعانا عاما لدائنيه ، كما أن حجر الدائسن على المال لا يمنع غيره من الدائنين من توقيع حجوز أخرى على نفس الملل وبالتالى مشاركة الجميع في اقتسام الثمن ، ولذلك فإن من مصلحة الدائس ألا يكتفى بتوقيع الحجز على ما يوازى قيمة دينه احتياطيه المزاحمة دائتين آخرين .

ويالحظ أنه إذا كان للدائن أن بحجز على ما يشاء من أموال مدينسه دون مراعاة للتناسب بين قيمة حقه والمال المحجوز عليه فإن هذا لا يعنسسي أن يحصل الدائن على ثمن كل ما يحجز وإلا أثرى على حساب المدين بغير حق (1) ، ولذلك لا يحصل الدائن من ثمن المال المحجوز إلا على ما يوازى حقه فقط.

كذلك أنه تخفيفا من قسوة هذه القاعدة المقررة لمصلحة الدائن ورعاية لمصلحة المدين ، فقد نص المشرع على عديد من الوسائل التي بمقتضاها يمكن الحد من أثر الحجز ، ومن هذه الوسائل :

⁽۱) وجدى راغب - س ۲۷۸ .

- (أ) الإيداع والتخصيص: ويقصد به إيداع مبلغ من المسال خزائة المحكمة يخصص للوفاء بالديون المحجوز من أجلها فينتقسل الحجرز إلى المبلغ المودع ويزول عن الأموال المحجوزة ابتداء ، وقسد يكون الإيداع والتخصيص بدون حكم وقد نصت عليه المادة ٣٠٣ مرافعات ، وقد يكون بناء على حكم وقد نصت عليه المادة ٣٠٣ مرافعات وصوف نعلق على هاتين المادتين بعد قليل .
- (ب) قصر الحجز : وإذا لم يكن مع المدين مبالغ نقدية سائلة يمكسن ايداعها خزانة المحكمة وتخصيصها للوفاء بدين الحاجز وكانت قيمة الديسن المحجوز من أجله لا تتناسب مع قيمة الأموال المحجوز عليها ، فقد أجاز له المشرع المادة ٤ .٣ مرافعات أن يطلب من قاضى التنفيذ الحكم بصفة مستعجلة بقصر الحجز على بعض هذه الأموال ، وسوف تعلق علسى هذه المادة بعد قليل .

وفضلا عن وسائل الحد من أثر الحجز فقد هيأ المشرع وسائل أخرى للحد من البيع لتحقيق التناسب بين الدين المحجوز من أجله والأموال التي يتم بيعها حتى لا يحرم المدين من أمواله إلا بالقدر الذي يقتضيه الوفاء بديونه، وهذه الوسائل هي:

(أ) الكف عن بيع المنقولات: فوفقسا المسادة ٣٩٠ يجسب على المحضر أن يكف عن المضى في البيع إذا نتج عنه مبلغ كاف لوفاء الديون المحجوز من أجلها هي والمصاريف، وما يوقع بعد ذلك من الحجوز تحست يد المحضر أو غيره ممن يكون تحت يده الثمن لا يتناول إلا مسا زاد علسي وفاء ما ذكر.

- (ب) وقف بيع بعض العقارات المحجوزة: فطبقا المادة ١/٤٢٤ مرافعات يجوز لكل من المدين أو الحائز أو الكفيل العيني أن يطلب بطريق الاعتراض على قائمة شروط البيع وقف إجراءات التنفيذ على عقار أو أكستر من العقارات المبينة في التنبيه إذا أثبت أن قيمة العقار الذي تظل الإجراءات مستمرة بالنسبة إليه تكفي للوفاء بحقوق الدائنين الحاجزين وجميع الدائنيان المادة ١٤١٧.
- (ج-) تأجيل بيع العقار المحجوز: طبقا المادة ٢٤٤ /٢ يجوز المدين أن يطلب تأجيل إجراءات بيع العقار إذا أثبت أن صافى ما تغلمه أمواله في سنة واحدة يكفي لوفاء حقوق الدائنين الحاجزين وكذلك المتدخلين في الحجز. هذا وسوف تعود لمعالجة هذه الوسائل بالتقصيل عند تعليقنا على المواد المنظمة لها.

القاتون الحجر عليه : بحب ألا يكون محل التنفيذ مما منسع القاتون الحجر عليه :

إذا كان الأصل كما ذكرنا أن جميع أموال المدين ضامنة للوفاء بديونه، فإنه استثناء من هذا الأصل هناك بعض الأموال لا يجوز الحجز عليها ، وهذه الأموال قد تكون غير قابلة للحجز عليها بسبب عسم قابليتها للتصرف فيها أو لأن المشرع قرر عدم جواز الحجز عليسها أو أقسر إرادة الأطراف في منع الحجز عليها ، وإذا وقع الحجز على مال غير قابل الحجن يكون باطلا عملا بالمادة ، لا مرافعات ، ولكن لا يتعلق البطلان فلي هذه الحالة بالنظام العام فيجب على صاحب المصلحة فيه أن يتمسك به في الوقت الملائم ، فإذا لم يتمسك المدين ببطلان الحجز لوقوعه على أموال غير قابلة

للحجز عليها قلا يبطل الحجز كما لا يكون له أيضا أن يطالب بتعويض عن الضرر الذي أصابه من التنفيذ على أموال تخرج من الضمان العام للدائنين، ويلاحظ أن الأموال التي لا يجوز الحجز عليها بعضها نصص عليه قانون المرافعات والبعض الآخر منصوص عليها في قوانين أخرى .

٤٧١ = الإيداع والتخصيص بدون حكم: وفقا المادة ٢٠٢ مرافعات - محل التعايق -- يجوز في أية حالة كانت عليها الإجراءات قبل إيقاع الييع إيداع مبلغ من النقود مساو الديون المحجوز من أجلها والفوائد والمصساريف يخصص للوفاء بها دون غيرها ويترتب على هذا الإيداع زوال الحجز عسن الأموال المحجوزة وانتقاله إلى المبلغ المودع وإذا وقعت بعد نلسك حجوز جديدة على المبلغ المودع فلا يكون لها أثر في حق من خصيص لهم المبلسغ، ويشترط الإعمال هذا النص شرطان: الأول إيداع خزانة المحكمة مبلغ مسن التقود مساو للديون المحجوز من أجلها والقوائد والمصاريف ويشمل المبالغ المستحقّة لمن اعتبروا طرفا إيجابيا للتنفيذ وقت الإيداع والتخصيص ســواء كاتوا حاجزين أو ادخلوا في الإجراءات ، والشرط الشاني هـو تخصيص المبلغ المودع للوفاء بهذه الديون دون غيرها وذلك بتقرير فسمى قلسم كتساب المحكمة ، ولم يحدد المشرع من له صفة القيام بهذه الإجراءات ولذلك يجوز أن يقوم بها كل ذي مصلحة في التخلص من الحجز على المسال المحجوز أصلا (١) كالمحجوز عليه أو المحجوز لديه في حجز ما للمدين لدى الغير أو مشقرى المال المحجوز، ويجيز المشرع القيام بهذه الإجراءات في أية حالـــة

⁽۱) رمزی سیف - بند ۲۰۹ ص ۲۱۲ ، أحمد أبو الوقا - بند ۱۱۹ ص ۲۷۰، وجــدی راغب - من ۲۸۱ و ۲۸۲ ، فتحی والی - بند ۲۲۲ من ۲۰۰ .

تكون عليها الإجراءات قبل إيقاع البيع ، ويمتاز هذا الطريق للحد مسن أشر الحجز بالسهولة (۱) حيث يزيل الحجز عن الأموال المحجوزة أصلا ، ولكن يعيبه (۱) أنه يلزم المودع بإيداع مبلغ مساو للديون المحجسوز مسن أجلها والفوائد والمصاريف رغم أن هذه الديون قد تكون متنازعا في وجودها أو مقدارها مما قد يؤدي إلى إيداع مبالغ لا تتناسب مع حقيقة الديون .

أحكام النقض :

277 - لا محل التحدى الطاعنة بأن لورثة المدين أمسوالا أخسرى - لاتنفيذ عليها - تفى بدين مصلحة الضرائب، ذلك أن للدائن الحق فى التنفيسذ على أموال مدينه جميعها ، ولا فرق فى ذلك بين مال وآخر إلا ما كان منسها غير جائز حجزه .

(نقض ١٩٢/٥/١٧ - الطعن رقم ٢١٤ اسنة ٣٤ ق- السنة ٢٣ ص ٩٤١).

⁽۱) وجدى راغب - ص٠٢٨٢ ،

⁽١) المرجع السابق .

((يجوز للمحجوز عليه أن يطلب بصفة مستعجلة من قاضي التنفيث في أية حالة تكون عليها الإجراءات تقدير مبلغ يودعه خزانة المحكمة على ذمة الوفاء للحاجر، ويترتب على هذا الايداع زوال الحجيز عين الأمسوال المحجوزة وانتقاله إلى المبلغ المودع.

ويصبح الميلغ المودع مخصصا الوفاء بمطلوب الحاجز عند الاقدار لله به أو الحكم له بثبوته)) (١).

تقرير اللجنة التشريعية:

((كان مشروع الحكومة يورد هذه المادة -- كالقانون القديسم - فسى حجز ما للمدين لدى الغير ويقصر حكمها عليه فنقلتها اللجنة إلى الأحكام العامة حتى ينصرف حكمها إلى جميع الحجوز)) .

التعليق:

٤٧٣ - الإيداع والتخصيص بناء على حكم:

قد يكون الإيداع والتخصيص بناء على حكم وقد نصت عليه المسادة ٣٠٣ محل التعليق - ، فإذا لم يتمكن المدين من تقدير مبلغ مساو للديسون المحجوزة والفوائد والمصاريف على النحو الوارد في المادة ٣٠٢ فقد أجساز له القانون في المادة ٣٠٣ أن يستعين بالقضاء في هذا التقدير عن طريق رفع دعوى مستعجلة أمام قاضى التنفيذ يطلب فيها تقديسر مبلع كساف للوفساء

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ١٠٥٠ من قانون المرافعات السابق.

للحاجزين وترفع هذه الدعوى بالإجراءات المعتادة لرفع الدعاوى المستعجلة ويجب أن يختصم فيها الحاجز فإن تعدد الحاجزون وجب اختصامهم جميعا وإلا كان الحكم الصادر غير ذي أثر في مواجهة من ثم يختصم مسن الحاجزين ، والذي له صفة في رفع هذه الدعوى هو المحجوز عليه وحده فلا يجوز للحاجز أن يرفع هذه الدعوي ولايجوز للمحجوز لديه كذلك رفعها كما لايجوز لقاضي التنفيذ أن يحكم بالإيداع والتخصيص من تلقاء نفسه ، ويجوز رفع هذه الدعوى في أية حالة كانت عليها الإجراءات ولكن يجب أن ترفسع هذه الدعوى ويفصل فيها قبل إيقاع البيع الجبرى للمال المحجوز عليه الأنه بعد ايقاع البيع تتعدم مصلحة رافعها فيها إذ بالبيع الجديرى ينتقل المال المحجوز إلى المشترى بالمزاد وينتقل الحجز إلى تمسن البيع ، ولقساضى التتفيذ سلطة مطلقة في تقدير المبلغ الذي سوف يسودع بخزائسة المحكمسة ويخصص للوفاء بالدين المحجوز من أجله ولكن يرى الفقه (١) أنه يحد من سلطة القاضي التقديرية في تحديد المبلغ الواجب إيداعه حالة ما إذا كان هـــذا المبلغ ثابتا ومقدرا بحكم قضائي قطعي وانتهائي ففي هذه الحالة يجب علسسي قاضى التتفيذ أن يتقيد بالمقدار الوارد في هذا الحكم احتراما لحجيته، ويصدر حكم قاضى التتفيذ بتقدير مبلغ معين يودع خزانة المحكمة ويخصص الوفساء بالدين المحجوز من أجله، وقد ذهب رأى مهجور في الفقه إلى أنسسه يجوز إيداع جزء من المنقولات المحجوزة وتخصيصها للوفاء بالدين المحجوز من أجله (٢) ، ولكن هذا الرأى منتقد لأنه يتعارض مع نص المادة ٣٠٣ السدى يقضى صراحة بوجوب تقدير وإيداع مبلغ نقدى .

⁽۱) وجدي راغب من ۲۸٤ ،

⁽٢) رمزي سيف - الطبعة الخامسة - بند ٢٧١ ص ٢٩٦ .

وقد ذهب رأى إلى أنه ليس هذاك ما يمنع مسن أن يسأمر القساضي بإيداع المبلغ المخصص للوفاء بدين الحاجز لدى أى شسخص يعبسن لسهذا الغرض بدلا من إيداعه خزانة المحكمة كأن يكتفى بإيداع خطسساب ضمسان صمادر من أحد البتوك وحجتهم فى ذلك أن المادة لم تقصد قصر الإيداع علسى خزانة المحكمة وإنما ذكرت الحالة الغالبة (١).

يبد أن هذا الرأى منتقد (١) لأنه يتعارض وصريح نص المادة ٣٠٣ والذى يقضى بإيداع ما يقدره القاضى من نقود خزانة المحكمة، ويتعسارض مع ما ورد فى المذكرة الإيضاحية للمادة ٢٠٥ التى سوف نشير إليسها بعد قليل، والتى أوضحت أنه فى حالة عدم وجود نقود لدى المدين لإيداعها فان مصلحته طلب قصر الحجز.

غلاء - أثر الإيداع والتخصيص: سواء تم الإيداع والتخصيص بناء على حكم أو تم يغير حكم فإنه يترتب عليه وزوال الحجهز عهد الأمهوال المحجوزة أصلا بحيث يستعيد المحجوز عليه سلطانه عليها، وانتقال الحجهز إلى المبلغ المودع، وتخصيص المبلغ المودع للوفاء بدين الحاجز وفي تله حماية للدائن الحاجز من مزاحمة الدائنين الآخرين بحيث إذا وقعت حجهوز جديدة على المبلغ المودع تحت يد خزانة المحكمة فإنها تكون صحيحة لأنهما مازال مملوكا للمودع ولكن يكون للدائن الحاجز على المهال قهل الإيداع والتخصيص أولوية في الحصول على حقه مهن هذا المبلغ ولا يستوفى الحاجزون على المبلغ المودع حقهم إلا مما قد يتبقى منه بعهد الوفهاء لهذا الحاجز.

⁽۱) أحمد أبو الوقا - التعليق - ص ١١٧٤، كمال عبد العزيز ص ٢٠٤، راتب ونصدر الدين كامل - بند ٥٥٣ .

⁽۲) أنظر : فتحى والى -بند ۲۲۳ ، الدناصورى وعكاز - من ۱۲۹۳، وجدى راغــــب ص ۲۸۳ .

(إذا كانت قيمة الحق المحجوز من أجلسه لا تتناسب مسع قيمسة الأموال المحجوز عليها ، جاز للمدين أن يطلب من قاضى التنفيسة الحكسم بصغة مستعجلة بقصر الحجز على بعض هذه الأموال، ويكون ذلك بدعسوى ترفع وفقا للإجراءات المعتادة ويختصم فيها الدائنون الحاجزون .

ولا يكون الحكم الصادر قابلا للطعن بأي طريق.

ويكون للداننين الحاجزين قبل قصر الحجز أولويسة قسى استيقاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليها) (١)

المذكرة الإيضاحية :

(استحدث القانون حكم المادة ٢٠٤ منه حتى يتفادى الحجسز علسى أموال كثيرة للمدين وتعطيلها مقابل الديون الصغيرة وإذا كان نظام الإيسداع والتخصيص بعد تعميمه يفيد في هذا الخصوص ، فإن المدين قسد لا تكون لديه من النقود ما يستطيع إيداعه فيكون من مصلحته قصسر الحجسز علسي بعض أمواله المحجوزة .

ويترتب على قصر الحجز زوال الحجز عن الأمسوال التسى رفسع الحجز منها واستعادة المدين حرية التصرف فيها).

تقرير اللجنة التشريعية :

(أضافت اللجنة التشريعية إلى المادة ٢٠٤ من المشروع فقرة جديدة تقضى بأنه (يكون للدائنين الحاجزين قبل قصر الحجز أولوية فسى استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر الحجز عليها) ، وسبب هذه الإضافة حمايسة

⁽١) هذه المادة مستحدثة والا مقابل لها في قانون المرافعات السابق .

الدائنين قبل قصر الحجز من مزاحمة غيرهم لهم في الأموال التي يرد عليها القصر ، والموازنة بين مصلحة المدين المحجوز عليه فسى قصر الحجز ومصلحة الدائن الحاجز في استيفاء حقه) .

التعليق :

ولا يكون الحكم الدجر : إذا لم يكن مع المدين مبالغ نقدية سائلة يمكن البداعها خزانة المحكمة وتخصيصها للوفاء بدين الحاجز وكانت قيمة الدين المحجوز من أجله لا تتناسب مع قيمة الأموال المحجوز عليها، فقد أجاز لسه المشرع في المادة ٢٠٤ مرافعات - محل التعليق - أن يطلب مسن قساضي التنفيذ الحكم بصفة مستعجلة بقصر الحجز على بعض هذه الأموال، ويكسون ذلك بدعوى ترفع وفقا للإجراءات المعتادة ويختصم فيها الدائنون الحسلجزون، ولا يكون الحكم الصادر قابلا للطعن بأي طريق ، ويكون للدائنين الحساجزين قبل قصر الحجز أولوية في استيفاء حقوقهم من الأموال التي يقصر عليسها، ويلحظ أن الحكم الذي يصدر بالقصر هو حكم وقتى لا يمس أصل الحق .

وقد ثار خلاف في الفقه حول ما إذا كان قصر الحجز على بعض الأموال المحجوز عليها وجعل أولوية للحاجزين في استنبغاء حقوقهم مسن الأموال التي يقصر الحجز عليها يلغى حقوق الامتياز الواردة على المسال الذي خصص للوقاء بالحجز أو يجعل الحاجز صاحب أفضلية على الدائنيسن أصحاب حقوق الامتياز في استيفاء حقه فذهب رأى راجح إلى أنه يجسب أن تفسر هذه المادة على أساس عدم مساسها بحقوق الدائنين الذيسن خصصت بعض أموال المدين الوقاء بحقوقهم على تقدير أن إجراءات التنفيذ لا تمسس في الأصل أصحاب الديون الممتازة ، ولا تمنع امتيسازا للدائنيس العساديين في الأصل أصحاب الديون الممتازة ، ولا تمنع امتيسازا للدائنيس العساديين

خاصة وأن قاضي التنفيذ يحكم بمقتضى المادة ٢٠٤ بصفة مستعجلة (١) بينما ذهب رأى آخر إلى أن الرأى السابق محل نظر في شقيه إذ فصلا عما فيه من تخصيص لعموم النص ، وإضافة قيود على سلطة القاضى لا يسمح بها النص ، فإنه يتيح المدين المحجوز عليه التواطؤ مع الدائنين الممتازين إضرارا بالدائن الحاجز قبل استصدار حكم القصر وقوق ذلك فإنه بالحمظ أن القانون الجديد أسقط المادة ٤٨٩ من القانون القديم التي كانت لا تجيز للدائن ذي التأمين الخاص الحجز على غير المال المخصصُ الوفاء بحقسه (٢)،ولا شك في أن الرأى الأول هو الذي يتفق وصحيح القائدن ذالك أن حقوق الامتياز مصدرها القانون ولا يجوز إلغاء حق مقرر بمقتضى القانون بقضاء مؤقت يصدر في غيبة صاحب الحق الذي لا يختصم في هذه الدعوى ومن ثم فلا يسرى القصر الذي يصدر بحكم إعمالا لهذه المُسْادة إلا على الدائنيان العاديين اللحقين في توقيع الحجز بل ويجوز للدائنين العساديين أن يطلبوا العاء الأولوية المقررة لمن خصص لهم بعسض المحجوز إذا كان هذا التخصيص قد تم صوريا بالتواطؤ بينهم وبين المدين إضرارا بحقوق الدائدين اللحقين في الحجز ويكون ذلك بدعوى موضوعية أمام قاضي التنفيذ (٢).

⁽١) أحمد أبو الوفا - التعليق ص ٩٣٦ ، رمزى سيف بند ٢٢٣ .

⁽۲) فتحى والى - بند ۲۲۰ ، كمال عبد العزيز ص ۸۱، وجدى راغب ص ۲۸۹، محمد عبد الخالق عمر بند ۳۸۳ .

⁽۲) الدناصوري وعكاز - التعليق - ص ١٢٩٤ و ص ١٢٩٥ .

٤٧٦ - صيغة صحيفة دعوى مستعجئة يقصر الحجز على يعسن أموال المدين وفقا للمادة ٤٠٦ مرافعات - محل التعليق - :

لِبُه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنتسه ،، وجنسسيته ،، ومقيم ،، وموطنسه المحتار مكتب الأستاذ ،، المحامي بشارع ،، بجهة ،،

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقابت في تاريخه أعسلاه إلى محل إقامة " ب " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. متخاطبا مع ..

وأعلنته بالآثي :

أوقع المعلن إليه حجزا تنفيذيا ضد الطالب بتاريخ / / وفساء لمبلغ .. جنبه نفاذا للحكم رقم .. سنة صادر من محكمة .. علسى الأمسوال الآتية :

(تذكر الأموال المحجوزة)

وإذا كانت الأموال المحجرز عليها تبلغ قيمتها .. جنيها ، بينما قيمـة الديـن المحجوز من أجله مبلغ .. جنيها ، ونظرا لعدم تناسب قيمة هذا الديـن مع قيمة الأموال المحجوز عليها ، فإنه يحق للطالب اسـتصدار حكسم مـن قاضى التنفيذ يصفة مستعجلة بقصر الحجز على بعض هذه الأمـوال عمـلا بنص المادة ٢٠٤ من قانون المرافعات ، إذ يكفى أن ينفذ المعلن إليه علـى .. وقيمته تقوق بكثير الدين المنفذ به .

بناء عليه

أتا المحضر سالف الذكر قد أعلنت المعلن إليه بصسورة من هذا وكلفته بالحضور أمام السيد قاضى التنفيذ بمحكمة .. الكائنة بشارع .. بجلستها التى سنتعقد علنا يوم .. الموافق / / ابتداء من المناعة الثامنة صباحا لسماعه الحكم بصفة مستعجلة، بقصر الحجز المتوقع من المعلن إليه ضد الطالب بتاريخ / / والمبين يصدر هذه الصحيفة على .. ورقعه عن باقي المحجوزات ، وذلك بحكم غير قابل للطعن مع إلزام المعلن إليه بالمصاريف ومقابل أتعاب المحاماة .

مع حفظ كافة الحقوق ، ولأجل العلم ..

((لا يجوز المجز على ما يلزم المدين وزوجه وأقاريه وأصسهاره على عمود النسب المقيمين معه في معيشة واحدة مسن القسراش والثياب وكذلك ما يلزمهم من الغذاء لمدة شهر)) (() .

الملكرة الإيضاحية:

"عدل القانون الجديد في المادة ٣٠٥ منه صياغة المسادة ٤٨٤ مسن القانون القديم تعديلا قصد به أن يتفق نظام عدم جواز الحجز مع الحكمة منسه وهو الاحتفاظ للمدين وأفراد عائلته المقيمين معه بما يلزمهم من الثياب صونا لكرامتهم وتمكينا للمدين من مزاولة عمله تفاديا لما أثاره النص القديم من نقد وصعوبات ذلك أن عبارة ((ولا على ما يرتدونه من الثياب))، الواردة بسه تؤدى إلى عدم جواز الحجز على ما يرتديه المدين وأقاربه وأصهاره وقست الحجز وقد لا يكون لازما لهم وإنما ارتدوه فرارا من الحجسز ومسن ناحيسة أخرى قد يقع الحجز على ما يلزمهم إذا حضر المحضر وكسانوا لسبب أو لأخر لا يرتدون من الثياب إلا القليل . كما أضاف القانون الجديد في الأموال التي لا يجوز الحجز عليها ما يلزم المدين وعائلته من غذاء لمدة شهر لسذات القاني لا يجوز الحجز عليها ما يلزم المدين وعائلته من غذاء لمدة شهر لسذات العلة ".

التعليق:

المدين وأسرته من قسراش وشياب وغذاء : يمنع القانون التنفيذ على بعض الأمسوال رعايسة لمصلحة وشياب وغذاء : يمنع القانون التنفيذ على بعض الأمسوال رعايسة لمصلحة المدين وأسرته وللمحافظة على حياتهم وعدم تعريضهم للفاقة ، لأن التنفيذ لا ينبغى أن يجرد المدين من وسائل استمرار حياته وكرامته الإنسانية وفي ذلك تطين ينتجاهات الحديثة التي تمنع النتفيذ على شخص المدين ، ومسن أهم هذه الأموال : ما يلزم المدين وأسرته من فراش وثباب وغذاء ، وقد نصست

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٨٤ والفقرة الثالثة من المادة ٤٨٥ مسن قسانون المرافعسات السابق .

المادة ٣٠٥ مرافعات على عدم جواز الحجز على هذه الأموال، وعدم الحجز هنا مطلق بالنسبة إلى أي دين وأي دائن .

ويتبغى أن يكون الفراش والملابس والغذاء لازما للأشخاص السواود ذكرهم فى هذا النص أى المدين وزوجه وأقاربه وأصهاره على عمود النسب أى الفروع والأصول للزوج والزوجة ، أما عدا ذلك من الأشخاص فيجسوز الحجز على أموالهم ، كذلك يجب أن يكون هؤلاء الأشخاص السابق تكرهم مقيمين مع المدين فى معيشة واحدة إقامة دائمة ، فلا تكفى إقامتهم العارضية لدى المدين .

كذلك فإن الحجز الممنوع هو الحجز على ما يكون من الفراش والثياب والغذاء مملوكا للمدين ، أما ما يكون مملوك لزوج المدين أو أقارب أو أصبهاره فإنه لايجوز الحجز عليه وفاء لدين على المدين لأنه خارج نطاق محل النتفيذ .

ويقصد بالفراش الأمتعة الضروريسة للنوم كالأسرة والأغطية وغيرها، ويقصد بالثياب الملابس الداخلية والخارجية سواء كان يرتديها المدين وأقراد عائلته أو لا يرتدونها ولكن لا تعتبر الحلى والمجوهرات من الملابس ولذلك يجوز الحجز عليها، ويقصد بالغذاء اللحوم والحبوب والخضر وغير ذلك من المأكولات أو ما يعادل ثمن هذه المأكولات المديسة ولعائلته لمدة شهر.

ولا يمنع القانون الحجر إلا على الفراش والثياب والغداء اللازمة فقط، ويرى الفقه أن المقصدود بهذا المنسع لا يشمل إلا الحد الأدنسي الضروري (١) بالنظر إلى سن المدين وصحته ومركزه الاجتماعي بحيث يكون تجريده منه عملا غير إنساني ومنافيا للرحمة ، وتقدير هذا اللزوم يخضع للسلطة التقديرية لقاضي التنفيذ .

⁽۱) جارسونیه وسیزار بری - ج... بند ۸۱ می ۲۰۳ وجدی راغب - می ۲۰۶ -

((لا يجوز الحجز على الأشياء الآتية إلا لاقتضاء ثمنها أو مصاريف صيانتها أو نفقة مقررة:

١ -- ما يلزم المدين من كتب وأدوات ومهمات لمزاولــة مهنتــه أو حرفته بنفسه .

٢ - إثاث الماشية اللائمة الاتفاع المدين في معيشته هو وأسسرته،
 وما يلزم لغذاء هذه الماشية لمدة شهر)) (١).

المذكرة الإيضاحية :

"عدل القانون الجديد في المادة ٣٠٦ منه نسم المددة ٥٨٥ مسن القانون القديم حتى يكون حكم الفقرة الأولى منها عاما في صباغته ليشمل كل ما يلزم لمزاولة المهنة أو الحرفة التي يكسب منها المدين عيشه سواء كانت كتبا أو أدوات أو مهمات لازمة المهنة أو المساعة وهو تعميم جرى عليه القضاء دون تقيد بالتخصيص الوارد في النص القديم في شأن الكتب وأدوات الصناعة ورأى القانون الجديد حذف الفترة الثانية من تلك المسادة الخاصة بالعتاد الحربي المملوك للمدين من العسكريين وذلك لزوال الأسباب التاريخية التي قامت عليها فكرة القانون القديم ولأن العتاد الحربي في الوقت الحساضر هو ملك للدولة أي مال عام لا يجرز الحجز عليه أصلا أما ما يملكه المديسن العسكري من الملايس فيمنع جواز الحجز عليه اصلا أما ما يملكه المديسن الجديد فضلا عن أن الملابس لا يصدق عليها وصف العتاد الحربي بسالمعني الدقيق .

⁽١) هذه المادة تقايل المادة ٥٨٥ من قانون المراقعات السابق -

كما استبعد القانون الجديد البند الثالث من النص القديم بالحكم السندى أضافه إلى المادة ٣٠٥ منه أما البند الرابع من النص القديم فقد رأى المشهوع العدول عن تعداد الماشية الواردة به وعمم الحكم على كل إناث الماشية التسى تلزم المدين للانتفاع بها في معيشته لقيام ذات العلة بالنسبة لها كلها)).

التعليق:

تطبيقا للمادة ٣٠٦ - عدم جواز الحجز على أدوات المهنة ومسا فسى حكمها: تطبيقا للمادة ٣٠٦ - محل التعليق - لا يجوز الحجز على الكتب الضورية لمباشرة عمل المدين إذا كان محامها وأثاث مكتبه والأجهزة الطبيسة بالنسسية للطبيب وآلة التصوير وأجهزة الطبع بالنسبة للمصور ، وغير ذلك مما يلسزم لأى صاحب حرفة أو مهنة لمزاولة مهنته أر حرفته ، ولكن يشترط أن يكون المدين هو الذي يستعمل هذه الأدوات بنفسه فإذا لم يكن المدين يستعمل الشسئ بنفسه فلا يمتنع الحجز عليه ، فمثلا إذا كان المدين يدير مطبعسة ولا يعمل فيها بنفسه فإنه يجوز الحجز عليها وغير ذلك .

كذلك فإن اللزوم مسألة نسبية (۱) تختلف باختلاف المهنة واختسلاف مركز الشخص فيها وتقديره مسألة موضوعية يستقل قاضى التتفيذ ببحشسهاء ويلاحظ أن إناث الماشية اللازمة لانتفاع المدين في معبشته هو وأسرته لسها أهميتها كأدوات المهنة فهي وسيلة لحصول المدين على قوته ويمنع الحجسس أيضا على ما يلزم هذه الماشية من غذاء لمدة شهر فإذا لم يوجد لدى المديسن غذاء تركت له نقود تكفى لهذا الغذاء .

⁽۱) فتحي والي - يند ۱۰۷ ص ۱۹۱ و ص ۲۰۷.

ويرى البعض في الفقه (۱) أن تحديد الماشية التي لا يجوز الحجــــز عليها " بإنات الماشية " يكشف عن نية المشرع في أن الغـــرض مــن منــع الحجز هو تمكين المدين من الحصول على لبنها ، فإذا كانت إناث الماشــية لا تدر لبنا أو تدر لبنا لا ينتفع به المدين فإنه يجوز الحجز عليــها، إذ لا يمكـن في هذه الحالة وفقا لهذا الرأى اعتبارها لازمة لانتفاع المدين وأسرته.

ولكن ينبغى ملاحظة أن الحصول على اللبن هو أحد صور الانتفاع بإناث الماشية وليس الصورة الوحيدة ، فمن الممكسن الانتفاع بمبا تلده، واستخدامها في الأغراض التي تستخدم فيها الماشية ، وإذا كان المشرع قسد حدد إناث الماشية بالذات ، فذلك يرجع إلى أنها أكثر فائدة من الذكسور فسي بعض الوجوه (٢).

ولتحديد المقصود بلفظ الأسرة الوارد في الفقرة الثانية مسن المسادة المحديد المقصود بلفظ الأسرة الوارد في الفقرة الثانية مسن المسادة المحل التعليق – فإن العبرة هي بالإعالة الفعلية للأقارب ولسم يكسن على المدين الترام قانوني بذلك بشرط أن يكون الأقارب الذين يعولهم المدين مقيمين معه إقامة دائمة (٣)، إذ لم يحدد المشرع في هسده الحالة الأسرة تحديدا ضيقا كما قعل بالنسبة لعدم جواز الحجز على ما يسرام المدين مسن الثياب والفراش والمفذاء.

ويلاحظ أنه لا يشترط للتمسك بعدم جواز الحجز أن يكون المدين زارعا، فالنص قد ورد دون تحديد (1) ، وقد ذهب رأى إلى أنسه يجب أن

^(۱) فتّحی والی – یند ۱۰۲ ص ۱۹۱ و ص ۲۰۷ .

⁽۲) محمد عبد الخالق -- بند ۲۵۳ ص ۲۲۷ .

⁽٢) محمد عبد الخالق - بند ٣٥٣ عبر ٣٦٨، وقارن فتحى والى - ص ١٧٠ حيث يــــرين تحديد الأسرة بأقارب المدين الذين يلتزم قانونا بإعانتهم .

⁽³⁾ لمينة النمر - من ١٤٥٥ مصد عبد المالق - من ٢٦٧.

تكون الماشية في حيازة المدين لا في حيازة الغير (١) ، ولكسن الراجع ان الحيازة ليست ضرورية لامكان الانتفاع ، والعبرة هي بكون المديس منتفعا بإناث الماشية فعلا (١) ، سواء عن طريق استخدام المدين لها بنفسه أو عسن طريق شخص آخر (١) .

وجدير بالذكر أن منع الحجز على الأموال الواردة في المسادة ٣٠٦-محل التعليق – هو منع نسبى ، إذ يجوز الحجز على هذه الأموال لاسستيفاء ثمن هذه الأموال ومصاريف صيانتها أو النفقة المقررة أى التي يحكم بسها للأزواج والأقارب .

W . V 33La

((لا يجوز المجز على ما يحكم به القضاء من المبالغ المقسررة أو المرتبة مؤقتا للتفقة أو للتصرف منها في غرض معين ولا علسى الأمسوال الموهوبة أو الموصى بها لتكون نفقة إلا بقدر الربسع وفاء لدبس نفقسة مقررة (أ).

التعليق:

المعرف المعرف المعرف على النفقات وما في حكمها: واضع من نص المادة ٣٠٧ سالف الذكر أنه لا يجوز المجز على ما يحكم به القضياء من الميالغ المقررة أو المرتبة مؤقتا للنفقة أو للصرف منها في غرض معين

^(۱) القصى والي - ص ۱۷۰ .

^(۲) رمزی سوف ص ۱۶۱.

⁽۲) وجدى راغب ص ۳۲۵ ، محمد عبد الخالق - بند ۳۵۲ ص ۳۲۷ .

⁽٤) هذه المادة تقابل المادة ٤٨٦ من قانون المرافعات السابق ولا خلاف بين أحكامهما.

ولا على الأموال الموهوية أو الموصى بها لتكون نفقة إلا بقدر الربع وفالدين نفقة مقررة .

ويتصد بالمبالغ المقررة للنفقة النفقات التى يحكم بسها للأقدارب والأزواج، أما المبالغ المرتبة موقتة للنفقة فيقصد بها ما يحكم به مسن نفقسة وقتية حتى يفصل في نزاع موضوعي أو ما تأمر المحكمة بصرف للمدين المعسر أو لناقص الأهلية من أمواله لينفق منه أو ما يحكم به مسن تعويض تكون له صفة النفقة ومثال ذلك التعويض اللازم لمعيشة المضرور والعنايسة بحالته الطبية المقرر له بسبب عجزه عن العمل ، ويلاحظ أن النفقة الموقتسة ليس أساس الالتزام بها القانون وإنما يحكم بها القساضي بناء على طلب

وطبقا لهذا النص لا يجوز الحجز أيضا على ما يحكم به القضاء من مبالغ للصرف منها في غرض معين كالمبالغ التي يحكم بها على الأب لتعليم ابنه أو علاجه ومثال ذلك أيضا الكفالة التي يحكم بها وتودع خزانة المحكمة في النفاذ المعجل أو لوقف تنفيذ الحكم.

كذلك لا يجوز الحجز على الأموال التي توهب أو يوصى بها لتكسون نفقة سواء كانت نقودا أو هبات عينية وسواء كانت عقسارات أو منقسولات ، وهذه الأموال لا يجوز الحجز عليها سسواء مسن دائنسى الموهسوب لسه أو الموصى له سواء كانت ديونهم قد نشأت قبل الهبة أو الوصية أو بعدها .

وقد جعل القانون المنع من حجز الأموال السابقة منعا نسبيا ، إذ يجوز الحجز على هذه الأموال استيفاء لدين نفقة مقررة للأزواج والأقارب، ولكن لا يجوز الحجز إلا في حدود الربع فقط . ((الأموال الموهوبة أو الموصى بها مع اشتراط عدم جواز الحجسز عنيها لايجوز حجزها من دائنى الموهوب له أو الموصى لسه النيس نشسأ دينهم قبل الهية أو الوصية إلا لدين نفقة مقررة وبالنسبة المبينة في المدة السابقة)) (()

التطيق:

مع اشتراط عدم الحجل: والهدف من منع الحجل هذا هو رعاية الموهد اله مع اشتراط عدم الحجل: والهدف من منع الحجل هذا هو رعاية الموهوب اله والموصى له ، وأساس هذا المنع هو إرادة الأشخاص التي يقرها للمشرع احتراما لمبدأ سلطان الإرادة طالما كانت مشروعة ، كما أن الأمول محل الهبة أو الوصية تدخل في ذمة المدين دون عوض ولذلك لا ضرر يصيب الدائنين من عدم جواز الحجز عليها .

ولكن يلاحظ أن المنع هذا ليس منعا مطلقا بل هو منع نسبى (٢) فهو يقتصر على دائني الموهوب له أو الموصى له الذين نشسات حقوقهم قبل الهية أو الوصية لأن هذه الأموال لم تكن موجودة لخظة نشوء حق هولاء الدائنين ولذلك لم يعولوا عليها في وفاء ديونهم ، أما الدائنون الذيس تتشا حقوقهم في ذمة المدين في تاريخ لاحق للهبة أو الوصيسة فلا يحتسج فسي مواجهتهم بشرط المنع من العجز فيجوز لهم توقيع الحجز على هذه الأمسوال

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٨٧ من قانون المراقعات السابق.

⁽۲) فتحى والى - بند ۱۰۳ من ۱۸۸، وجدى راغب من ۲۹۹ .

سواء لدين النفقة المقررة أو لغيره من الديون ودون النقيد بنسبة معينة لأتهم قد ركنوا إلى هذه الأموال واحتمدوا عليها في الوفاء بحقوقهم .

كذلك يجوز الحجز على هذه الأموال على الرغم من وجسود شسرط المنع من الحجز الستيقاء دين النفقة المقررة ولو كانت قد نشأت قبل الهيسة أو الوصبية وفي حدود ربع المبالغ الموهوبة أو الموصبي بها ، وذلسك مراعاة للاعتبارات الإنسانية المتعلقة بدين النفقة .

ويلاحظ أن منع الحجز على مثل هذه الأموال الموهوبة أو الموصي بها يسرى سواء كان محل هذا المال عقارا أو منقولا ، كذلك فإن شرط عدم جواز الحجز يمنفيد منه الموهوب أو الموصي له طول حياته فإذا تصسرف في الشئ أو توفى لم يستفد الخلف من هذا الشرط سواء كان خلفا خاصسا أو خلفا عاما .

مادة ۹،۳

((لا يجوز الحجز على الأجور والمرتبات إلا بمقدار الربع وعند التزاهم يخصص تصفه لوفاء دين النفقة المقررة والنصف الآخر نما عداه من الديون)) (۱) .

المذكرة الإيضاحية :

" أبقى المشرع في المادة ٣٠٩ منه على حكم المادة ٤٨٨ من القانون القائم بوصفه أصلا عاما مع الاستعاضة عن عبارة " أجور الخدم والصناع والعمال أو مرتبات المستخدمين " الواردة في القانون القائم بعبارة " الأجسور

^{*} أ هذه المادة تقابل المادة ٤٨٨ من قانون المراقعات السابق.

والمرتبات " إذ المقصود حماية أصحاب الأجور والمرتبات أيا كانت فناتهم أو طبيعة عملهم . وذلك مع عدم الإخلال بطبيعة الحال بالنصوص السواردة في القوانين الخاصة والتي تضفي حماية علسي بعض مرتبات العاملين وأجورهم بما يختلف عن حكم هذا النص " .

تقرير اللجنة التشريعية:

كان مشروع الحكومة يتضمن نصا مقابلا لنسص المسادة ١٨٩ مسن القانون الملغى والتي نتص على أن " لا يجوز للدائسان أن يتخدذ إجسراءات التنفيذ على مال للمدين لم يخصص لوفاء حقه إلا إذا كان ما خصص للوفاء غير كاف عندنذ يكون التنفيذ على غير المال المخصص بأمر على عريضة من قاضى الأمور الوقتية . وقد حذفت اللجنة هذا النص وجاء في تقرير هسسا عن ذلك :

((حنفت اللجنة المادة ٣٠٨ من المشروع التي لا تجيز للدائسان ذي التأمين الخاص الحجز على المال غير المخصصص لوفاء حقه إلا بعد الحصول على اذن بذلك من القضاء وبعد إثبات عدم كفاية هذا المال للوفاء بحقه. وسبب هذا الحذف أن هذا النص منتقد من الناحية النظرية لأنه يضع الدائن ذا التأمين الخاص في مركز أقل من مركز الدائن العادى الذي له حق الحجز على جميع أموال المدين بما فيها أمواله المحملة بتأمينات . هذا فضلا عن ضالة فائدة النص من الناحية العملية)) .

كما كان مشروع الحكومة يتضمن نصا مقابلا للمادة • 19 من القانون القديم التي تنص على أن " العمل بالأحكام المتقدمة لا يخل بالقواعد المقررة أو التي تقرر في القوانين الخاصة بشأن عدم جواز الحجز أو التنفيذ

أو التازل " . وقد حذفت اللجنة التشريعية هذا النصص وعالمت ذلك في تقريرها بأن " حكمها تقرره القواعد العامة دون حاجة إلى نص . فمن المعملم أن النص العام لا يمنع من تطبيق النص الخاص ، وبالتالي فيأن النصوص التي تقرر عدم جواز الحجز في مجموعسة المرافعات لا تخل بتطبيق النصوص الأخرى بشأن عدم جواز الحجز والتي ترد في قوانين أخرى ".

التعليق:

في حدود الربع: وقا المادة ٣٠٩ من قانون المرافعات – محل التعليق – لا في حدود الربع: وقا المادة ٣٠٩ من قانون المرافعات – محل التعليق – لا يجوز الحجز على الأجور والمرتبات إلا بمقدار الربع وعند التراحم يخصيص نصفه لوفاء دين النفقة المقررة والنصف الأخر لما عداه من الديون ، كمل أن هناك تصوصا في قوانين أخرى تنظم منع الحجز على مرتبات ومعاشدات الموظفين ومن ذلك القانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٧٣ الذي ينظم منع الحجز على مرتبات ومعاشات موظفى الحكومة وفروعها ، ومن ذلك أيضا المادة ٤١ من قانون العمل التي تنطبق على العاملين بالقطاع الخاص وغير ذلك .

قالقانون يمنع الحجز على الأجور والمرتبات أى ما يؤول إلى العلمل أو الموظف مقابل عمله من أجر أو مرتب وما يأخذ حكمه مسن مكافسات أو رواتب إضافية أو إعانات أو يدلات ، كما لا يجوز الحجز أيضا علسى مسا يستحقه الموظف بعد نهاية الخدمة أو ورثته من معاش أو مكافأة .

والمنع من الحجز هنا منع نسبى أيضا ، إذ يجوز الحجز على هسده الأموال في حدود الربع فقط ، ولم يحدد المشرع نوع الدين الذي يجوز توقيع الحجز من أجله في حدود ربع المرتب أو الأجر ولذلك يجوز توقيع الحجسز

لأى نوع من الديون سواء كان دين نفقة أو غيره من الديون ، ولكن تعسر ض المشرع لحالة تراحم وتعدد الديون المحجوز من أجلها قأجاز الحجسز لديسن النفقة في حدود نصف الربع ويخصص الباقي للديون الأخرى غسير النفقة المقررة .

وياتحظ أنه يقتصر مجال أعمال المادة ٣٠٩ على غير العاملين بالحكومة أو القطاع العام أو الخاضعين لقانون العمل إذ يرجيع في شان هؤلاء إلى القواعد الواردة في القوانين المتعلقة بهم ، إذ نسص المادة ٣٠٩ مرافعات - محل التعليق - من النصوص العامة الذي لا يلغى الاستثقاءات التي وردت في القوانين الخاصة مثل قانون العاملين بالدولة وقسالون العمال الموحد .

ووفقا للقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٧ الذي حل محسل القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٥١ لا يجوز خصسم أو الحجرز على المبالغ الواجبة الأداء لموظف أو العامل سواء كان مدنيا أو عسكريا من المحكومة والمصالح ووحدات الإدارة المحلية والهيئات العامسة والمؤسسات العامة والوحدات الاقتصادية التابعة لها سواء كانت بصفة مرتب أو أجسر أو راتب إضافي أو حق في صندوق الادخار أو معساش أو مكافساة أو تأمين مستحق طبقا لقانون التأمين والمعاشات أو أي رصيد من هذه المبالغ ، إلا بمقدار الربع ووفاء لنفقة محكوم بها أو لأداء ما يكون لهذه الجهات السبب يتعلق بأداء الوظيفة ، أو لاسترداد ما صرف إليه بغير وجه حق ، سواء كان من المبالغ المذكورة أو بصفة بدل سفر أو اغتراب أو تمثيل أو شمسن عسهدة شخصية .

وعند التراحم تكون الأولوية لدين النفقة كما لا يجوز الحجر على المبالغ الواجبة الأداء من الجهات المذكورة إلى الأرامل والأيتام أو لغريم بصفة معاش أو مكافأة أو حق في صندوق الادخار أو إعاقة أو تأمين أو مسا يماثل ذلك أو أي رصيد من هذه المبالغ ، إلا فيما يجاوز الربع ولوفاء دير نفقة محكوم بها على هؤلاء الأشخاص .

ويرى البعض في الفقه أن الحجز الممنوع بمقتضى المسادة ٣٠٩ مرافعات هو حجز ما للمدين لدى الغير الملزم بها ، أما إذا قبض المدين حقف فإنه يختلط بسائر أمواله فيجوز الحجز عليه (١) في حين يذهب البعض إلى منع الحجز طالما ظلت المبالغ محتفظة بصفتها ، كما إذا حول الراتسب إلى حساب وديعة في البنك (٢) ، بيتما ذهب رأى ثالث نرجحه إلى منع الحجسز ولو قبض المدين المبالغ الممنوع الحجز عليها للإنفاق منها (٣).

ويلاحظ أنه وققا ألما نصت عليه المادة ١٤ من قانون العمال رقام ١٣٧ لسنة ١٩٨١ لا يجوز الحجز على الأجور المستحقة للعامل بالنسابة للسعة جنيهات الأولى شهريا أو الثلاثين قرشا الأولى يوميا إلا فسسى حدود الربع ولدين نفقة أو لأداء المبالغ المستحقة عما تم توريده له أو لمن يعولسه من مأكل وملبس ، أما ما زاد على ذلك فيجوز الحجز عليه من أجل أى دين النقة قبل دين الفأكل والمنبس .

⁽۱) حامد فهمي - بند ۱۵۸ ، أحمد أبو الوفا - بند ۱۱۸ ، تقص ۱۹۲/۲/۱۴ - السية

^{(&}lt;sup>۲)</sup> عبد الباسط جمیعی - بند ۱۲۹، رمزی سیف - هامش بند ۱۳۱، کمال عبد العزیــــؤ -ص ۵۹۱، وجدی راغب ص ۳،۹.

 $^(^{7})$ فتحی والی – بند ۱۰۹ ص 1 ۱؛ محمد عبد الخالق صر – بند 7

على المورث :

من المستقر عليه فقها أنه لا يجوز للدائن ان يوقع الحجز على أمهوال خاصة للورثة: اقتضاء لدين على المورث ، ذلك أن شخصية الوارث تستقل عن شخصية المورث وتتعلق بديون المورث بتركته ولا تتثقل لذمسة ورتقسه وإنما تتثقل إلى ما خلفه من تركة وبالتالي لا تتشغل ذمة الوارث بسالدين إلا في حدود ما آل إليه من تركة (1).

١٨٤ - لايجوز توقيع الحجز على مال مملوك للنائب إستيفاء لنيسن نشأ عن تصرف أجراه لحساب الأصيل:

من المقرر وفقا لما تقضى به المادة ١٠٥ من القيان المداسى أن التصرفات الذي يبرمها النائب باسم الأصيل تضاف للأخير ولازم ذلك المتزام الأصيل بأداء الديون المتزئبة في ذمته على تصرف النائب عنه وينيني على ذلك عدم جواز توقيع الحجز على مال مملوك للنائب استيفاء لهذا الدين فسإذا أبرم الوكيل تصرفا لحساب موكله نشأ عنه دين فإن هذا الدين يضاف لذمة الموكل وبالتالى فإن الحجز الذي يوقع استيفاء لهذا الدين يجب أن يوقع على مال الموكل فإن تتكب الدائن هذا الطريق وأوقع الحجز على مال للوكيل كلن الحجز باطلا لوقوعه على مال غير مملوك للمدين . (١)

4 ٨ ٤ - لا يجوز الحجز على الجمعيات والمؤسسات الخاصة التين أضفى المشرع عليها الصفة العامة :

نصت المادة ١٩٦٤ من القسرار بقسانون ٣٢ أسسنة ١٩٦٤ بشسأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة على أنه تعتبر جمعية ذات صفة عامسة كل

⁽۱) الدنامبوري وعكان من ۱۰۷۱ ومن ۱۰۷۳ -

⁽٢) التناصوري وعكاز - الإشارة السابقة .

جمعية يقصد بها تحقيق مصلحة عامة يصدر قرار من رئيسس الجمهوريسة باعتبارها كذلك .. " كما نصبت المادة ١٤ منه على أن " يحدد بقرار من رئيس الجمهورية ما تتمتع به الجمعيات ذات الصفة العامة من اختصاصك السلطة العامة كعدم جواز الحجز على أموالها كلها أو بعضها ، وعدم جسواز تملك هذه الأموال بمضي المدة وجواز قيام الجهة الإدارية المختصية بسنزع الملكية المنفعة العامة التي تقوم بها الجمعية ، ومسؤدى هاتين المادتين أن المشرع خول رئيس الجمهورية إضفاء الصفسة العامسة علسي الجمعيسات والمؤسسات الخاصبة التي يحددها بقرار منه كمسا يحسده مسا يكسون لسهذه الجمعيات من اختصاصات من الأمور التي تتميز بها السلطة العامسة فسي أموالها وتطبيقا اذلك أصدر رئيس الجمهورية القسرار رقسم ١٢٦٣ لسنة ١٩٧٤ باعتبار بعض الجمعيات والمؤسسات الخاصسة ذات صفة عامسة وغوضت المادة الثانية من هذا القرار وزير الشئون الاجتماعية في تحديد ما تتمتع به هذه الجمعيات والمؤسسات من اختصاصات السلطة العامة ونتقيدا لهذا القرار أصدرت وزيرة الشئون الاجتماعية القرار رقم ٥٧٨ لسنة ١٩٧٤ الذي نص في مانته الأولى على أن " تتمتع الجمعيات والمؤسسات الخاصية ذات الصفة العامة الواردة بقرار رئيس الجمهورية سالف الإشارة بخصائص السلطة العامة ومنها عدم جواز الحجز على أموالها " ، وتأسيمنا على ما تقدم لا يجوز توقيع الحجز التنفيذي أو التحفظي أو الإداري على الجمعية الخاصية التى أسبغت عليها الصفة العامة على النحو السابق مادام أنها تتمتع ببعض خصائص تلك الصفة ومنها عدم جواز الحجز على أموالها (١).

⁽۱) الدناصوري وعكار من ۱۰۹۲ ١٠٩٥ .

٤٨٥ - الايجوز الحجز على العبلغ الذى أودعــه العديــن خزانــة
 المحكمة لصبائح دائن معين على ذمة الفصل فى دعواه :

من المقرر أنه لايجوز الحجز على المبلغ الذي يودعه المدين خزانسة المحكمة لصالح دائن معين على ذمة الفصل في دعواه لأن ذلك في حقيقته نوع من الإيداع مع التخصيص يتم لصالح الدائن وحده فلا يجوز لغيره من الدائنين الآخرين أن يوقعوا الحجز عليه ولو كان هذا الحجز قبل قبول الدائنين الاحرض وقبل صدور الحكم بصحته طالما أن المدين ظل متمسكا بما عرضه ولم يكن قد رجع فيه .

وتأسيسا على ما تقدم إذا أودع المشترى باقى ثمن الميسع خزاتة المحكمة على ذمة الفصل فى دعواه بصحة ونفاذ عقده فلا يجوز لغيره مسن دائنى المشترى الآخرين أن يوقعوا الحجز عليه أو يشاركوه فيسسه مشاركة الغرماء.(١)

١٨٦ – صيغة إشكال أمام قاضى التنفيذ في حجز توقع على أموال لا يجوز التنفيذ عليها إعمالا للمواد ٣٠٥ – ٣٠٩ مرافعات:

انه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيسم .. وموطنه المختار مكتب الأستاذ .. المحامى بشارع .. بجهة ..

أنا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في تاريخه إلى محسل إقامة كل من :

١ - " ب " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. متخاطبا مع

⁽١) التناصوري وحكاز الإشارة السابقة

۲ - السيد / كبير محضرى محكمة .. الجزئية ويعلن بمقر وظيفتسه بمبنى المحكمة متخاطبا مع ..

وأعللتهما يآلاتي :

بتاريخ / / قام المعلن لسه الأول بتغيد الحكم الصدادر لصالحه من محكمة .. بتاريخ / / في القضية رقم .. بأن أوقع حجزا تنفينيا على .. بشارع .. بجهة .. وتحدد يسوم / / موعدا لبيعها وفاء لمبلغ ..

وحيث إن الأشياء المحجوزة من الأموال التي لا يجوز التنفيذ عليها طبقا لأحكام المادة .. مرافعات إذ أنها .. .

وحيث إنه تحدد ثلبيع / / فقد أدخل السيد سالف الذكر أمام السيد قاضي التنفيذ ليحكم بعدم الاعتداد بالحجز .

وحيث إنه تحد للبيع / / فقد أدخل المسيد المعلن إليسه الثاني بصفته المذكورة لإيقاف البيع حتى يفصل في هذا الاشكال (١).

لذلك

أنا المحضر سالف الذكر قد تركت صورة من هذا الإعلان لكل مسن المعلن لهما وكلفتهما بالحضور أمام السيد قاضى التنفيذ بمحكمة .. الكاتن مقرها .. بجلستها التي سنتعقد علنا يوم .. الموافق / اعتبارا مسن الساعة الثامنة صباحا ليسمع المعلن له الأول في مواجهة الثاني الحكم بصفة مستعجلة بتبول هذا الاشكال شكلا وفي الموضوع بعدم الاعتداد بالحجز المتوقع بتاريخ / على الأموال الموضحة به مع إلزام المعلسن لسه الأول بالمصروفات ويمقابل أتعاب المحاماة بحكم ينفذ بنسخته الأصليسة مسعحفظ كافة الحقوق .

^(۱) شوقی وهیی ومهنی مشرقی - المرجع السابق - ص ۲۳۳ و ص ۲۳٪ .

أحكام النقض :

المعاش أو المكافأة . شرط التمتع بالحصائة التي أضفاها عليسها القانون أن المعاش أو المكافأة . شرط التمتع بالحصائة التي أضفاها عليسها القانون أن تكون مستحقة من أحد تلك الهيئات للموظف أو المستخدم أو غير ها مسن المستخدمين بطريق مباشر بوصفها معاشا أو مكافأة . ومن ثم فإن الأصلي أن صفة المكافأة تظل الاصقة بالمبلغ الذي استحقه الموظف طالما كان هذا المبلغ تحت يد الجهة الحكومية أثناء حياته . أما إذا كان الموظف قد توفى قبل أن يتبض مكافأته عن مدة خدمته ثم توقع الحجز عليها فإنها تصبح بوفاته تركسة توزع على ورثته الشرعيين وتزول تبعا لذلك الحصائة التي اضفاها عليسها القانون .

(نقض ۱۹۹۲/۱/۱۶ سنة ۱۳ مس ۸۰۱) .

الحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون إذ أقام قضاءه على مسند عدم المحكم المطعون فيه الخطأ في تطبيق القانون إذ أقام قضاءه على مسند عدم چواز الحجز على أموال الجمعية المطعون عليها الأولى باعتبار أنها أمسوال عامة مع أنه لا يكفى لاعتبارها كذلك مجرد صدور القرار الجمهوري رقسم ١٢٦٣ لمنة ١٩٧٤ باعتبار الجمعية من الجمعيات العامة وإقرار الطساعنين بذلك ، بل لا يد أن ينص في هذا القرار على منها المزايا السواردة بالمسادة ١٤٠ من القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٤ كما وأن اكتساب أموالها تلك الصفة لا يكون باتفاق الخصوم ، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظسر واعتسير أموالها أموالا عامة فلا يجوز الحجز عليها ورتب ذلك قضاءه بعدم الاعتداد بالحجز واعتباره كأن لم يكن ورغم أن القرار الجمهوري سالف الذكسر لسم ينص على ذلك فإنه يكون معيبا بما يستوجب نقضه .

وحيث أن هذا النعي غير سديد، ذلك أن النص في المادة ١/٦٣ مسن القرار بقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٤ بشأن الجمعيات والمؤسسات الخاصسة

طى أنه " تعبر جمعية ذات صفة عامة كل جمعية يقصد بها تحقيق مصلحة عامة يصدر قرار من رئيس الجمهورية باعتبارها كذلك .. " وفي المسادة ؟ الصفة العامة من اختصاصات السلطة العامة كعدم جوال الحجز على أموالها الصفة العامة من اختصاصات السلطة العامة كعدم جوال الحجز على أموالها كلها أو يعضها، وعدم جواز تملك هذه الأموال بمضى المسدة وجواز قيسام الجهة الإدارية المختصة ينزع الملكية للمنفعة العامة التي تقوم بها الجمعيسة، مؤداه أن المشرع رغبة منه في قيام الجمعيات والمؤسسات الخاصسة يسدور أساسي في ميدان تقمية العجتمع والرعاية الاجتماعية ناط برئيس الجمهوريسة أساسي في ميدان تقمية العجتمع والرعاية الاجتماعية ناط برئيس الجمهوريسة في هذا المجال بقرار منه ، وأن يحدد مسا يكسون لهذه الجمعيات مسن اختصاصات السلطة العامة ومنها عدم جواز الحجز على أموالها إلى غيير ناك مما تتميز به السلطة العامة في أموالها ، وكان رئيس الجمهوريسسة قسد ناك مما تتميز به السلطة العامة في أموالها ، وكان رئيس الجمهوريسسة قسد الجمعيات والمؤسسات الخاصة الآثية ذات صفة عامة ، ونص في مادته الأولسي على أن تعتبر الجمعيات والمؤسسات الخاصة الآثية ذات صفة عامة ،

القطاع الريفي والحضرى والصحراوى بجمهورية مصر العربية ، ونصبت مادته الثانية على أن "يفوض وزير الشئون الاجتماعية في تحديد ما تتمتع مادته الثانية على أن "يفوض وزير الشئون الاجتماعية في تحديد ما تتمتع به الجمعيات والمؤمسات الخاصة المشار إليها في المسادة السبايقة من اختصاصات السلطة العامة ، ويسرى العمل بهذا القرار بقانون مسن تساريخ نشره في ١٩٧٤/٨/٢١ ونفاذا له أصدرت وزيرة الشئون الاجتماعية قرارها رقم ٥٥٨ لسنة ١٩٧٤ في ١٩٧٤/١٢/١ مادته الأولى على أن ﴿ تتمتع الجمعيسات بثاريخ ٢/٥/٥/١ سونه العامة والواردة بقرار رئيسس الجمهوريسة مالف الإشارة بخصائص السلطة العامة ومنها عسم جسوار الحجسز على مالف الإشارة بخصائص السلطة العامة ومنها عسم جسوار الحجسز على مالف الإشارة بخصائص السلطة العامة ومنها عسم جسوار الحجسز على مالف

أموالها، كما نصت مادئه الثانية على العمل به من تساريخ صسدوره وكان البين من الأوراق أن الجمعية المطعون عليها الأولى - جمعية تنمية المجتمع المحلى بيندر قنا المنشأة طبقا القانون ٣٧ لسنة ١٩٦٤ أنف البيان - هى مسن الجمعيات التى أسبغت عليها الصفة العامة والتى تتمتع بيعض خصائض تلك الصفة ومنها عدم جواز الحجز على أموالها فى إطلاق ودون قيدها بثمة قيد من الشارع سواء بالنسبة لمديونيتها للغير أو لأحد أعضائها ومن ثم لا يجوز الحجز على أموالها تحت يد الغير بأى صسورة مسن صسور الحجوز التحفظية أو التنايذية ، لما كان ذلك فسإن الحجسز الدى أوقعه الطاعنون على أموالها تحت يد المطعون عليه الثاني في ١٩٨٩/٤/ يكون قد وقع بالمخالفة للقلاون على ما سلف بيانه ومن ثم لا يرتسب أشرا ، وإذ التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر الصحيح وقضى بإلغائه واعتباره كأن لسم يكن فإنه لا يكون قد أخطأ في القانون ويضحى النعى عليه بما ورد بسسبيى يكن فإنه لا يكون قد أخطأ في القانون ويضحى النعى عليه بما ورد بسسبيى الطعن في غير محله.

(نقض ۱۹۹۱/٤/۷ طعن رقم ۲۱۰۵ لسنة ۱۱ ق) .

على نمة الفصل في دعواه بصحة ونفاذ العقد هو في جوهره توع من الإيداع على نمة الفصل في دعواه بصحة ونفاذ العقد هو في جوهره توع من الإيداع مع التخصيص يتم لصالح البائع وحده ، فلا يجوز لغيره من داتني المشتري الآخرين أن يوقعوا الحجز على المبلغ المودع أو يشاركوه فيه مشاركة الغرماء، ولو كان هذا الحجز قبل قبوله العرض وقبل صدور الحكم بصحته طالما أن المشتري ظل متمسكا بما عرضه ، ولم يكن قد رجمع فيه أو استرده، فإذا أوقع أحد من هؤلاء الداننين حجزا بالرغم من ذلك كان الحجز باللا ولا أثر له على صحة هذا الإيداع .

(نقض ۲۰۲۸/۱۹۴۱ طمن رقم ۲۰۲۸ لسنة ۲۰ ق).

• ٩ ٤ - النص في المواد ١ ، ٣ ، ١ ، ٧ مسن القانون ٤٣ لسنة ١٩٧٤ بشأن تنظيم استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق الحرة المعسدل بالقانون ٣٢ لمنة ١٩٧٧ يدل على أن الشارع قد جعل المشـــروعات التـــي تتشأ بأموال مصرية مملوكة للمصريين والتسي يدخسل تشساطها فسي أحسد المجالات المقررة في هذا القانون تتمتع بالضمائات والمزايا والإعفاءات المنصوص عليها فيه بعد أن كان التمتع بها قاصرا على المستثمر العربسي والأجنبي وأنه ميز لاعتبارات قدرها المشروعات التي يتم تتفيذها بعد صدور موافقة مجلس إدارة الهيئة العامة للاستثمار العربي والأجنبي والمناطق الحرة وفقا لأحكام القانون عن المشروعات التي لم يرخص بها ابتداء طبقا لأحكامـــه فجعل المشروعات المقبولة وفقا لأحكام القانون تتمتع بكل الضمانات والمزايل المتصوص عليها فيه ومنها ما نصت عليه المادة السابعة منه من عدم جـواز تأميمها أو مصادرتها أو الحجز على أموالها أو تجميدهـا أو مصادرتها أو فرض الحراسة عليها من غير الطريق القضيائي ، بينما قصر المزايسا والإعفاءات التي تتمتع بها المشروعات التي يدخل نشاطها في أحد المجالات المقررة في هذا القانون ولم يرخص بها ابتداء طبقا الأحكامه فحصرها فيمسا نصت عليه الغقرة الثانية من المادة السادسة من القانون وذلك بشرط موافق....ة الهيئة على تمنع تلك المشروعات بهذه المزايا والإعفادات طبقا للقواحد والإجراءات المنصوص عليها فيه .

(نقض ۱۹۹۰/٤/۱۸ طعن رقم ۱۱۳۷ لسنة ۲۰ ق ، قرب الطعن رقبسم ۲۰۳ لسنة ۵۱ ق شرائب ۱۹۹۲/۲/۲) . ((إذا وقع المجز على ثمار أو محصولات أو غيرها من المنقسولات التى يتعين تسليمها إلى الدولة أو إحدى السهيئات العامسة أو المؤسسات العامة أو الوحدات الاقتصادية التابعة لها وجب على الحارس علسى هذه المنقولات أن يقدم إلى من يتسلمها صدور محساضر الحجوز الموقعة عليها وينتقل الحجز بتسليم المنقول ومحضر حجزه إلى الثمن الذي يستحقه المدين، وذلك دون أي إجراء آخر)) (1).

تقرير اللجنة التشريعية:

لاحظت اللجنة أن الدولة في التطبيق الاشتراكي قد تتولسي تعسويق بعض المحصولات أو المنتجات ، وأن هذه أو تلك قد تكون محلاً لحجر موقع عليها ، وينتافي البيع الجبري لهذه الأموال مع النظام الدي تضعمه الدولة لتسويقها ، ولهذا رأت اللجنة لمواجهة هذه الحالة – وضمانا لحقوق الدائنين الحاجزين – إضافة مادة جديدة يجرى نصها وفقا لما سلف.

711 53La

((لا يجوز للمدين ولا للقضاة الذين نظروا بأى وجه مسن الوجسوه إجراءات التنفيذ أو المسائل المتفرعة عنها ولا للمحسلمين الوكسلاء عمست يباشر الإجراءات أو المدين أن يتقدموا للمزايدة بأنفسهم أو بطريق تسسخير غيرهم وإلا كان البيع باطلاً)) (1)

⁽¹⁾ هذه المادة مستحدثة وليس لها مقابل في قانون المرافعات السابق -

⁽٢) هذه السادة تطابق المادة ٢٦٧ من قانون المرافعات السابق .

المذكرة الإيضاحية :

((نقل القانون الجديد في المادة ٣١١ منه حكم المسادة ٣٦٠ مسن القانون القائم من موضعها في أحكام التنفيذ على العقار إلى الأحكام المتعلقسة بمحل التنفيذ حتى يكون حكمها عاما يسرى على كافة صور التنفيذ)).

التطيق:

٩١٤ - أهلية الاشتراك في المزايدة والممنوعون من الشراء :

لكل شخص مكتمل الأهلية أن يشترك في المزايدة ، إذ تنطبق هنسا القواعد العامة بالنسبة لأهلية الشراء، فإذا كان الشخص نساقص الأهلية أو عديمها يجب أن يمثله نائبه القانوني ، ولكن المادة ٢١١ من قانون المرافعات تمنع بعض الأشخاص من أن يتقدموا للمزايدة بأنفسهم أو عن طريق تسسخير غيرهم وإلا كان البيع باطلا وهزلاء الأشخاص هم :

أولاً: العدين: فليس للمدين أن يشترى المال المحجوز بالمزاد، إذ لا مصلحة له في الشراء لأنه يستطيع أن يقوم بالوفاء أو بالإبداع والتخصيص وققا للمادة ٣٠٣،٣٠٢ مر افعات وذلك توقيسا لبيسع منقولاته المحجوز عليها ، ولكن إذا كان يطمع في شراء المال المحجوز يثمن أقل من الديون فإنه سيظل مسئولا عن الديون المتبقية ، ومن شم يتعسرض لإعسادة التنفيذ عليه لاستيفائها ، ولذلك يغلق القانون في وجهه هذا الطريق تشجيعا لله على الوفاء يديونه واختصارا للإجراءات ، بيد أن المنع لا يمتد إلسي زوج المدين أق أو لاده أو أقاربه إلا إذا ثبت تسخيره لهم في الشراء .

قانياً : القضاة : الذين نظروا بأى وجه من الوجوه إجراءات النتفيد على المال المبيع أو المسائل المنفرعة عنها ، وحكمة هذا المنع حماية نزاهة القضاة وصون سمعتهم ، ويشترط لمنع القاضى من النقدم فسى المزايدة أن

يكون قد أشرف على إجراءات التنفيذ أو اشترك فيها أو أن يكون قدد نظر منازعة متعلقة بالتنفيذ ، فيشمل هذا المنع قاضى التنفيذ الذى أشرف على منازعة متعلقة بالتنفيذ ، فيشمل هذا المنع قاضى التنفيذ الذى أشرف على الإجراءات أو نظر المنازعات التى ثارت فيها ، كما يشمل القضاة النيسن نظروا التظلمات والطعون المتعلقة بها وأيضا قضاة المحكمة النيسن نظروا دعوى صحة الحجز ، والمنع يقتصر على القضاة دون غيرهم من موظفى المحكمة ، ولكن المادة ٤٧١ مدنى تمنع موظفى المحكمة جميعا من شراء الحقوق المتنازع عليها الحقوق المتنازع عليها سواء فى مجال التنفيذ أو غيره ، ولذلك فإنه من الأفضل تتخل المشرع ليمنع جميع موظفى المحكمة من التدخل للشراء بالعزايدة صونا لكرامة المحكمة المشرع التي هى فى الواقع كل لا يتجزأ ، وذلك بنص خاص ، وذلك أسوة بالمشرع الفرنسى الذى نص فى المادة ١٢١ مرافعات فرنسى على منع جميع موظفى المحكمة التي يجرى التنفيذ أمامها من النقدم فى المزايدة .

ثالثا: المحامون: الوكلاء عن الدائن الحاجز مباشر الإجراءات أو عن المدين ، وحكمة ذلك تفادى تلاعب المحامى بمصلحة موكله الشراء بلقل ثمن ، فقد يغلب المحامى مصلحته الشخصية في شراء المال بأقل ثمن ممكن على مصلحة موكله في بيعه بأكبر ثمن .

ويلاحظ أنه إذا كان النص قد تعرض إلى بطلان البيع الدى يتقدم للمزايدة فيه أحد الممنوعين من المزايدة بانفسهم أو بطريق تسخير غديرهم، فإنه لم يتعرض لاتفاق أحد هؤلاء مع غيرهم على التقدم للمزايدة حتدى إذا رسا عليه المزاد باعه له وهو ما يسمى بشرط إعدادة البيع ، وقد ذهب

البعض إلى صحة المزايدة والبيع مع بطلان الاتفاق (١) ، في حين ذهبت محكمة النقض إلى صحة المزايدة وصحة الاتفاق (١) .

كما أنه إذا كان النص قد عبر ببطلان البيع بما قد يشمر ببطلائه لمجرد تقدم أحد الممتوعين في المزايدة ولو لم يرس المسزاد عليه ، إلا أن المقصود هو بطلان المزايدة أي بطلان العرض المقدم مسن الممنوع مسن المزايدة واذلك يسار فيها دون نظر لعرضه ، أما إذا التقت إليه ورسا المسزاد عليه يظل البيع ، وهو بطلان يتعلق بصالح الدائنين فليسس للممنوع مسن الشراء التمسك به (٢).

قاذا تقدم للمزايدة أحد من الممنوعين المذكورين قسى المسادة ٢٠١محل التعليق – كان عرضه باطلا ، ويستمر في المزايسدة ، أمسا إذا رمسا
المزاد عليه كان البيع باطلا ، وجاز لمباشر الإجراءات والدائنين المعتسبرين
طرفا فيها والمدين التمسك بهذا البطلان النسبي ، ولكن لا يجسوز للمشسترى
الممنوع من الشراء أن يتخلص من الصنقة إذا وجدها خاسرة بالتمسك بسهذا
البطلان الذي لم يشرع لمصلحته هو (٤).

وجدير بالذكر أن المنع الوارد في المادة ٣١١- محل التعليق - لا ينطبق على مالك العقار إذا لم يكن مسئولا شخصيا عن الدين ، كم اله

⁽۱) فتحي والي - بند ۲۳۸ .

⁽۲) نقص ۲۹ / ۱۹٤۸ - مجموعة القواعد القانونية ۲۳ ص ۲۷۷، ونقصص ۱۹۵۸ - السنة ٦ ص ۵۰۷ .

⁽۱) أحمد أبو الوقا - بند ۳۵۰ ، محمد حامد فهمى - بند ٤١٢ ، رمـــزى ســيف - بنــد ٤٨٣ ، ومـــزى ســيف - بنــد ٤٨٣ ، كمال عبد العزيز ص ٥٩٣ .

⁽٤) جلاسون - جـ ٤ بند ١٣٠٩ ، سيزاريرو بند ١٤٠٠ أ أحمد أبو الوقا - التعليسق ص ١٢١٦ ، محمد حامد فهمي بند ٢١٤ ، رمزي سيف بند ٢٢١ هن ٤٨٣ .

الحال بالنسبة لحائز العقار والكفيل العينى ، ذلك أنسه لا يوجد أى احتمسال لإعادة التنفيذ على العقار ، فكل منهما ليس مسئولا شخصيا عن الدين، ولسبه مصلحة في شراء العقار إذ به يطهره من الحقوق المترتبة عليه (١) ، كما أن المنع لا ينطبق على ضامن المدين فيجوز له التقدم للشراء (١).

أحكام النقض:

اتفاء لخطر المجازفة وسعيا وراء الحصول على شراء العقار المنزوعة ملكيت اتفاء لخطر المجازفة وسعيا وراء الحصول على ثمن ثابت قدر أنه مناسب قيمة العقار ويحقق مصلحة الدائنين الذين تعلسق حقسهم بالتنفيذ بضمان حصولهم على كامل حقوقهم والنزام المشترى بالتدخل في العزاد والمزايسدة حتى يصل بالثمن إلى الحد المتفق عليه بحيث إذا اضعار إلى الزيادة في الزيادة من حقه ولا شأن للمدين البائع بهاء الثمن فوق هذا المبلغ تكون هذه الزيادة من حقه ولا شأن للمدين البائع بسهاء فإن الدفع ببطلان هذا الاتفاق المخالفته النظام العام وانعدام سبب استحقاق المشترى للزيادة عن الثمن المتفق عليه يكون على غير أساس ، ذلك أن هذا الاتفاق ليس من شأنه الإخلال بحرية المزايدة أو إبعاد المزايدين عن محيطها بدليل أن المتعاقدين قدرا احتمال رسو المزاد على غير المشترى من المدين بدليل أن المتعاقدين قدرا احتمال رسو المزاد على غير المشترى من المدين المدين ودائله ، وأما الادعاء بانعدام سبب المزايدة فمردود بأن التعاقد مع المدين أصبح بمقتضى الاتفاق المشار إليه قسى

⁽۱) چلاسون - جـ ؛ بند ۱۳۰۸ من ۱۹۱۳ اکمی والی - بند ۲۳۷ من ۴۹۵ رمـزی سیف بند ۴۸۱ من ۴۸۷ .

⁽۲) نقمن ۲۱/۱۰/۲۱ - المسئة ۸ مس ۷۲۳، فتحي والى - الإثنارة السابقة .

مركز المشترى والمدين في مركز البائع ومن حق المشترى الحصول علسى الزيادة وسببها القانوني هو العقد المبرم بينهما .

(نقض ١١/٥٥/١ السادسة ص ٥٠٧) .

المنين على أن يدخل الصلامان المدين على أن يدخل الصلامان في المزايدة لشراء أطيان المدين اتفاق صحيح ، إذ ليس هناك ما يملع مسن هذا الاتفاق ، وشأن الضامن فيه كشأن غير ، من الراغبين في الشراء .

(نقض ۲۱/۱۰/۲۱ – السلة ۸ ص ۲۹۳) ،

أموال لا يجوز الحجز عليها ومنصوص عليها في قوانين متقرقة أولاً: الأموال التي لا يجوز حجزها بسبب طبيعتها:

\$ 4 \$ - ان الهدف من الحجز على المال هو بيعه جبراً حتى يوقى الدائن حقه من ثمنه ، وأذلك لا يجوز الحجز على الأمسوال التسى تقتضسى طبيعتها عدم التصرف فيها إطلاقا ، كذلك لا يجوز الحجسز على الأمسوال التابعة لمال آخر إلا تبعا لهذا المال ، ويتميز منع الحجز على هذه الأمسوال بأنه مطلق وكلى (1) وأهم هذه الأموال ما يلى :

القانون المدنى على أن الأموال العامة : فقد نص المشرع في المسادة ٢/٨٧ مسن القانون المدنى على أن الأموال العامة لا يجوز التصسرف فيها أو الحجسز عليها أو تملكها بالتقادم ، ووفقا لهذا النص إذا كان المال عاما فإنه يكون غير قابل للتصرف فيه وغير قابل للحجز عليه ، ويعتبر مسالا عاما العقسارات والمنقولات المملوكة للدولة أو للأشخاص الاعتبارية العامسة والتسى تكسون مخصصة لمنفعة عامة بالفعل أو بمقتضى قانون أو مرسوم ، فيشترط حتسى

⁽۱) وجدى راغب - ص ۹۹۰ .

يعتبر المال المماوك للدولة أو لأحد الأشخاص الاعتبارية العامة مالا عاما أن يخصص للمنفعة العامة .

الأموال الموقوفة: فالوقف يجعل المال على حكم ملك الله تعالى ولذلك لا يجوز التصرف فيه ، فلا يجوز الحجز على الأموال الموقوفة لدين على الواقف أو لدين على جهة الوقف أو لدين على المستحق لريسع الوقف ، وتطبيقا لذلك لا يجوز الحجز على المساجد ودور العبادة لأنها فسي حكم ملك الله تعالى .

وهى المنقسولات التسمي يضعه وما المنقسولات التسي يضعه صاحبها في عقار يملكه ويرصدها لخدمة هذا العقار واستغلاله "مانة ٢/٨٢ مدنى "، وهذه المنقولات تعتبر تابعة للعقار وتكتسب الصفة العقارية من هذه التبعية ، واذلك لا يجوز حجزها كمنقسولات مستقلة عن العقار وذلك لاعتبارات الملاءمة وحتى لا يؤدى الحجز إلى الإضرار بأموال المدين غسير المحجوزة ، وإنما هذه المنقولات يشملها الحجز على العقار السذى رصدت لاستغلاله وخدمته (١).

الم الأموال التي يجرى التنفيذ عليها سواء وردت على منقولات أو عقارات، أهم الأموال التي يجرى التنفيذ عليها سواء وردت على منقولات أو عقارات، ولكن بعض هذه الحقوق لا يجوز التنفيذ عليها بسبب طبيعتها ، ومثال نلك حق الارتفاق والحقوق العينية التبعية فحق الارتفاق لا يتصور بيعالم على المتقلال أي مستقلا عن العقار المرتفق أي العين المقرر الارتفاق لفائدتها كما أن حق الرهن لا يتصور بيعه مستقلا عن الدين المؤمن به والمقصود بحق الرهن أو الارتفاق هنا المقرر على ملك الغير لفائدة عقار للمديان أو تأمينا

⁽۱) وجدی راغب – ص ۲۹۰ .

لحق من حقوقه ، ومثال ذلك أيضا حق الاستعمال والسكني (1) فسهو حسق قاصر على صاحبه يستخدمه لحاجته وحاجة اسرته وقد نصت المسادة ٩٩٧ من القانون المدنى على عدم جواز النزول للغير عن حق الاستعمال أو حسق السكنى إلا بناء على شرط صريح أو مبرر قوى ولذلك لا يجوز الحجز عليه إلا إذا وجد شرط صريح يجيز النزول عنه .

المحقوق الشخصية : هناك حقوق شخصية يكون مطها مبلغا من النقود وهذه الحقوق يجوز الحجز عليها ، بينما هناك طائفة أخرى من الحقوق الشخصية لا ترد مباشرة على مبلغ نقدى ولذلك لا يجوز الحجز عليها سواء تحت يد المدين نفسه أو تحت يد الغير ومثال ذلك الحقوق التي يكون محلها القيام بعمل أو الامتناع عن عمل والحق في الاسم ، فلله الحقوق تعتبر متصلة بشخص المدين ولذلك لا يجوز حجزها لأنها لا تدخسل في الضمان العام الدائنين .

تأنيا : الأموال التي لا يجوز حجزها إعمالا لإرادة الأطراف.

« • ٥ - يمنع المشرع الحجز على يعض الأمسوال احترامسا لمبدأ ملطان الإرادة ، ومن هذه الأموال الموهوبة أو الموصى بها مع اشتراط عدم الحجز والتى نصنت عليها المادة ٢٠٨ مرافعات التسبى سبق لنسا التعليسق عليها،ومن هذه الأموال أيضنا :

ا وه - الأموال المملوكة مع شرط المنع مسن التصسرف: تجييز المادة ٨٢٣ من القانون المدنى أن يتضمن التصرف الناقل للملكيسة شسرطا بمنع المتصرف إلية من التصرف في المال متى كسان مينيسا علسى بساعث

⁽۱) فنسان - بند ۲۰ ص ۴۱، فتحی والی- بند ۹۹ ص ۱۷۵، وجدی راهب - ص ۲۹۹.

مشروع ومنصوصا عليه لمدة معتولة ، وهذا الشرط يشمل ضمنا منع حجــز المال وبيعه بيعا قضائيا .

واحتراما لإرادة المشترط لعدم التصرف فان كل تصرف يخالف هذا الشرط يكون باطلا وذلك متى كان هذا الشرط صحيحا من حيست البساعت والمدة المعقولة ، وهذا يؤدى حتما إلى عدم جواز الحجز على المال طالمسا كان المنع من التصرف قائما، ولا يجوز الحجز على هذا المال سواء بالنسبة للديون التى نشأت قبل المنع أو أثناء قيامسه (۱) ، وذلك احتراما لإرادة المشترط لأنه لو سمح بالتنفيذ للدائنين الذين نشأت ديونهم بعد الشسرط فإنسه يمكن للمتصرف إليه التحايل على الشرط بالاستدانة والسماح للدائنين بالتنفيذ على المال .

كذلك فإن المنع من الحجز هنا يشمل كافة الديون أيا كانت طبيعتها حتى ولو كان الدين المراد الحجز من أجله دين نفقة مقسررة ونلك تحقيقا لإرادة المشترط، ورغم ذلك يرى البعض (٢) جسواز الحجلز على هذه الأموال إذا كان الحجز لا يتعارض مع حكمة الشرط المائع مسن التصسرف ومثال ذلك أن يشترط البائع الذي لم يقبض الثمسن على المشتري عسم التصرف في العقار المبيع وذلك حتى يضمن التنفيذ على العقار تحست يسد المشترى إذا لم يدفع الثمن فهذا الشرط لا يمنع دائن آخر المشترى من الحجز على العقار وذلك لأن البائع يستطيع في هذه الحالة بما له من حق امتيساز أن

⁽۱) جلامون وتيسيه وموريل - جمد ٤ بند ١٠٥٨ ص ١٣٣، رمزى سيف بند ١٣٦ ص ١٣٨، وجدى راغب - ص ٣٠٠ .

⁽۲) چلاسون وتیسیه وموریسل - بند ۱۰۵۸ من ۱۳۳ - ۱۳۴ و رمسری مسیقه -بند ۳۱ اص ۱۳۸، وجدی راغب من ۳۰۰ و ص ۳۰۱ .

يسترفى حقه من حصيلة التنفيذ الذي يجرى تحت يد المشترى إذا ما بيع العقار .

ثالثًا : الأموال التي منع المشرع حجزها تحقيقا لمصلحة عامة :

٢ • ٥ - نص المشرع في قوانين متعددة على عدم جواز التنفيذ على
 بعض الأموال تحقيقا للمصلحة العامة وأهم هذه الأموال ما يلى:

العدام الأموال اللازمة لسير المرافق العامة : تحقيقا للصالح العلم فإنه يجب استمرار واضطراد سير المرافق العامة ولذلك لا يجوز الحجر على الأموال اللازمة لسيز واستمرار هذه المرافق، وقد نصبت المسادة ٨ على الأموال اللازمة لسيز واستمرار هذه المرافق، وقد نصبت المسادة ٨ مكرر من القانون رقم ١٢٩ لسنة ١٩٤٧ (المضافة بموجب القانون رقم ١٣٥٥ لسنة ١٩٥٥) على أنه ((لا يجوز الحجز ولا اتخاذ إجراءات تتفيسذ أخسرى على المنشآت والأدوات والآلات والمسهمات المخصصة لإدارة المرافسق العامة، ويرى الفقه أنه لا يجوز الحجز على أى أموال تلزم لسسير المرفق العام ولو لم تكن مما ذكرتها هذه المادة كالنقود اللازمة لمسير المرافق العام وإطراد، فسهذا وذلك لأن هذا النص تطبيق لمبدأ سير المرافق العامة بانتظام وإطراد، فسهذا النص ليس سوى أخذ بقاعدة يمكن تقريرها دون حاجة إليه .

كذلك فإن المنع من الحجز يسرى على كل مرفق تثبت بالنسبة له مسفة المرفق العام سواء كانت الدولة هي التي تديره أو كان يدار بواسطة أشخاص عادبين ملتزمين بإدارة مرفق عام ، كما أن عدم جواز الحجز قاصر على ما يازم لسير المرفق العام فإذا كانت الأموال غير مخصصة لإدارة المرفق العام ولا يتعارض الحجز عليها مع سير المرفق فإنه يجوز التنفيذ عليها ،

⁽۱) وجدي راغب - س ۲۰۱ .

\$ • • • ودائع صندوق توأير البريد: وفقا المادة الثانية من القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٤٥ لا يجوز الحجز تحت يد مصلحة البريد على المبالغ المودعة في صندوق التوأير، وذلك تشجيعا على الادخار وإدخال الاطمئلان إلى نقوس أصحاب المدخرات البسيطة بالنسبة لأموالهم وحمايسة لمصلحة البريد من الحجوز الكثيرة التي قد توقع تحت يدها إذا أبيح الحجز، ويلاحسظ أن المنع هنا مطلق فلا يجوز الحجز رفاء لأي دين ، ولكن إذا توفي المسودع فإن عملية الادخار تنقضي وتزول عن الأموال المودعة حصانتها وبالتالي يجوز الحجز عليها .

وه و مسطهدات الاستثمار : تشجيعا للأفراد على الادخار أيضا فقد نصت المادة الثالثة من القانون رقم ٨ لسنة ١٩٦٥ على عدم جواز الحجسز على قيمة شهادات الاستثمار التي أصدرها البنك الأهلى أيا كسان نوعها أو على ما تغله من فائدة أو جائزة أو على قيمة استردادها أو اسستحقاقها فسي حدود خمسة آلاف جنبه، ومع ذلك فإنه بعد وفاة صاحب هذه الشهادات يجوز الحجز عليها لاستيفاء ضريبة التركات ورسم الأيلولة المقررة عليها، وكذلك الأمر بالنسية لسندات الجهاد التي نصت المادة التاسعة من القانون رقسم ١٤ لسنة ١٩٧١ على منع الحجز عليها تشجيعا على شرائها .

١ . ٥ ... المنكية الموزعة بناء على قانون الإصلاح الزراعي :

وفقا للمادة ١٦ من قانون الإصلاح الزراعي لا يجوز النتفيذ على ملا يوزع على الفلاحين من الأرض المستولى عليها وذلك قبسل الوقاء يثمنها كاملا ، على أن المنع من التنفيذ لا يسرى علسى ديون الحكومة أو بنسك التسليف الزراعي التعاوني أو الجمعية التعاونية التسي ينتمي إليها مسالك الأرض ، ويلاحظ الفقه أن علة عدم جواز الحجز هنا ليست هي حماية

الفلاح وإنما التوسير على الدولة لاستيفاء المساط الأرض التي وزعتها (١) حتى تستطيع القيام بعبء تتفيذ قانون الإصلاح الزراعي على الوجه الدى رسمه المشرع لأنه لو كان القصد هو حماية الفلاح لمنع التنفيذ حتسى بعد الوفاء بثمن الأرض كما أن قانون الخمسة أفدنه يوفر الحماية الكافية للفلاح.

ويلاحظ أن هذا النص يغنى عنه فى الغالب قانون الخمسة أفدته الذى موف نوضحه بعد قليل، ولكنه يتميز عنه (٢) فى أن عدم جواز الحجز مقرر للمصلحة العامة فيمكن للمحكمة ولكل ذى مصلحة ومنسهم الحكومة التمسك بتطبيقه لمنع التنفيذ على هذه الأرض.

رابعا: الأموال التي لا يجوز حجزها رعاية لمصلحة خاصة:

٧ • ٥ - مضت الإشارة إلى أن القانون بمنع التغيدة على بعض الأموال رعاية لمصلحة المدين وأسرته والمحافظة على حياتهم وعدم تعريضهم الفاقة ، لأن التنفيذ لا ينبغى أن يجرد المدين من وسائل استمرار حياته وكرامته الإنسانية وفي ذلك تطبيق للاتجاهات الحديثة التي تمنع التنفيذ على شخص المدين ، وأهم هذه الأموال ما يلزم المدين وأسرته مسن فسراش وثياب وغذاء وهو ما نصبت عليه المادة ٢٠٥ مرافعات، وأدوات المهنة ومسا في حكمها المنصوص عليها في المادة ٢٠٠ مرافعات ، والنفقات ومسا فسي حكمها المنصوص عليها في المادة ٢٠٠ مرافعات ، والأجسور والمرتبات على هذه المواد فيما مضى ، ومن هذه الأموال أيضا :

⁽¹⁾ فتحى والى - يند ١١١ - ص ٢١٠ و هامش رقم ١ بذات المسعوفة.

⁽٢) فتحى والى ، الإشارة السابقة .

٨ . ٥ - الخمسة أفدنه الأخيرة من منكية المزارع ومنحقاتها تقانون المعسة أفدنه " : رغبة من المشرع في حماية صغار الزراع فقسد أصسدر القانون رقم ٤ لسنة ١٩١٣ وهو القانون المعروف بقانون الخمسة أفدته لمنسع الحجز على الملكية الزراعية الصغيرة، ووفقا لهذا القانون يعتبر من صغار الزراع من يمثلك خمسة أفدنه ، فإذا كان المزارع يمثلك أكثر مسن خمسة أفدنه فلم يكن يعتبر في نظر القانون مزارعا صغيرا ولم يكن القانون يشسمله بالحماية ولقد استفاد الدائنون من هذه الثغرة في القسانون إذ كسانوا يغسرون المزارعين على زيادة ملكيتهم عن خمسة أفدنه ولسو عن طريق منحهم قروضا وذلك حتى تتجاوز الملكية حد المنع من الحجز فإذا امتنع المدين عسن الوقاء بديونه استطاع الدائن أن يوقع الحجز على كل مسا يمتلكسه ويجسرده منه (١) ومن ناحية أخرى أدى ذلك القانون إلى الإضرار بكثير من النسزراع الذين كانت ملكيتهم تتجاوز الخمسة أفدنه لأن الحجاز كان جائزا على أموالهم (٢) ، وإذلك رأى المشرع وجوب تلافي هذه العيسوب فسي القسانون فأدخلت عدة تعديلات انتهت بصدور القانون رقم ١١٥ لسنة ١٩٥٣ السذى حرص المشرع فيه على تحديد قدر معين من الملكية الزراعية يحتفسظ بسه المزارع لا يجوز الحجز عليه أما ما يزيد عليه فيكون قابلا للحجسز وهدذا القدر هو خمسة أفدنه من الأراضي الزراعية .

وقد نصبت المادة الأولى من هذا القانون على أنه " لا يجوز التنفيسة على الأراضى الزراعية التي يملكها الزارع إذا لم يجاوز ما يملكه منها خمسة أفدنه فإذا زادت ملكيته على هذه المساحة وقت التنفيسة جاز اتخساذ

⁽۱) أميئة النمر - بند ۱۹۲- ص ۲۵۱ ، المذكرة التلسيرية للقسمانون رقم ۱۲ المسنة المواد ا

⁽١) أسينة النس ، الإشارة السابقة .

الإجراءات على الزيادة وحدها "، ولكن لم يقتصر المشرع على منع الحجز على الخمسة أفدنه التي يمتلكها المدين بل أضاف إليه بعض الملحقات يمتطيع المدين أن يتمسك بأعمال القانون بالنسبة لها. ويمكن حصر الشروط اللازم توافرها لمنع التنفيذ على الملكية الزراعية الصنغيرة فيما يلى :

1 - أن يكون المدين المنفذ ضده مزارعا و يعتبر مزارعا من من العالم كانت حرفته الأصلية الزراعة ، أى المصدر الأساسي لرزقه، ولا يشترط أن تكون الزراعة هي الحرفة الوحيدة فإذا تعددت حرف المدين يجب أن تكون الحرفة الأساسية هي الزراعة ، ولا يلزم أن يزرع الأرض بنفسه بل يكفي أن تكون الزراعة هي مورد رزقه الأساسي ولا يباشر الزراعة بنفسه بال يواسطة غيره ، ولذلك يعتبر مزارعا القاصر الذي لا يستطيع أن يباشسر الزراعة بنفسه وكذلك الزوجة ولو كانت تحصل على نفقة من زوجها طالما كانت الزراعة هي مصدر الرزق الأساسي ، وهذه المسألة تعتبر مسألة وقد تنظل في السلطة التقديرية المطاقة القاضي .

والعبرة في ثبوت صفة المزارع هي بوقت التنفيذ، فيجسب أن تثبت للمدين صفة المزارع وقت التنفيذ وان تستمر إلى وقت التمسك بالدفع فإذا لم يكن المدين مزارعا عند التنفيذ عليه فإنه لا يستطيع التمسك بأحكام القسانون ويجوز توقيع الحجز على أمواله طبقا للقواعد العامة ، ولا يحول دون ذلسك أن تكون صفة المزارع قد توافرت له عند نشأة الدين طالما أن هذه الصفة قد زالت عنه بعد ذلك ، إذ يرى الفقه أنه يكفي أن تتوافر المدين صفة المسزارع عند التنفيذ لكي يستطيع الاستفادة من أحكام القانون ويمنتع الحجز عليه فسي حدود خمسة أفدته حتى ولو لم يكن مزارعا وقت نشأة الدين لأن القانون لسم يتطلب شدوط يتطلب صراحة توافر هذه الصفة عند الاستدانة ولذلك لا يجوز تطلب شدوط لم يرد بشأتها نص قانوني حتى ولو كانت العدالة تقتضيها وتتطلبها .

٧ - يجب ألا يكون المزارع مالكا لأكثر من خمسة أفنت وقت التنفيذ طيه : فلا يجوز التنفيذ على المدين المزارع إذا كان وقت النتفيذ عليه لا يملك أكثر من خمسة أفدنه ، أما إذا زادت ملكيته عن هذا القدر فإنه يجوز التنفيذ عليه في حدود هذه الزيادة ، والأراضي الزراعية فقط هي التي تنمتع بهذه الحماية أي الأراضي التي تغل فعلا ناتجا زراعيا وقت التنفيذ بحيث يستمد منها المالك دخله الرئيسي ، أما الأراضي المعدة للبناء فيجروز التنفيذ عليها وفقا للقواعد العامة .

ويرى البعض أن العبرة بالمساحة الفعلية التى يملكها المديسين والو كانت ملكيته ثابتة يعقود غير مسجلة (۱) وذلك حتى لا يتلاعب المدينون فلا يقوم بتسجيل عقود تمليكهم للإفادة من القانون يغير وجه حق لتبدو ملكيتسيم دائما عند الحد المعفى من الحجز عليه ، كذلك فإن العبرة بالمساحة لا بقيمسة الأرض إذ يجب حتى يستفيد المدين من القانون أن يمتلك خمسة أفننسه فقسط بعسرف النظر عن قيمة هذه الأرض ولذلك لا يستطيع المدين التمسك بعسدم جواز الحجز على الأراضى التى يمتلكها إذا كانت تزيد عن خمسة أفننسه بحجة أن قيمتها قليلة ولا تساوى في الحقيقة ألا ما يعادل خمسة أفننسه فقسط بحجة أن قيمتها قليلة ولا تساوى في الحقيقة ألا ما يعادل خمسة أفنسه فقسط بحجة المدين هو وقت التنفيذ ولا عبرة بما أن الوقت الذي يعتد به فسي تحديسد ملكية المدين هو وقت التنفيذ ولا عبرة بما يملكه وقت نشأة الدين فسإذا كسان وأصبحت خمسة أفنه فقط وقت النتفيذ أمكن المدين الاستفادة مسن القسانون بعدم التنفيذ على ما يملكه .

⁽۱) أحمد أبو الوقا – ص ۲۱۷ هامش رقم ۲ ، وجدى راغب - ص ۲۱۶ وهامش رقم ۲ بذات الصحيفة ، أمينة النمر – بند ۱۹۲ ص ۲۸۱ .

وإذا زادت ملكية المدين عن خمسة أفدنه وقت التنفيذ فيان القانون يجيز اتخاذ إجراءات التنفيذ على الزيادة وحدها كما ذكرنا، ولكن كيف يمكن في هذه الحالة تحديد مقدار الخمسة أفدنه التي لا يوقع الحجز عليها ؟

ذهب رأى (1) في الفقه إلى أن الخيار في هذه الحالة يكون الدائدن الأن القاعدة هي أن جميع أموال المدين ضامنة للوفاء بديونه وأنه حسر في اختيار ما يشاء من أموال المدين لكي يوقع عليها الحجز، ولذلك يكون للدائن أن يختار الزيادة التي يوقع الحجز عليها بشرط ألا يتعسف في استعمال حقب كأن يختار قطعا متفرقة ويوقع الحجز عليها مما يضر بالمدين.

ولكن هذاك رأى آخر (٢) في الفقه نؤيده ذهب إلى أن تسرك الأمسر للدائن ليختار الأرض التي يوقع الحجز عليها فيما يزيد عن حُمسة أفدنه مسن شانه الأضرار بالمدين لأن الدائن سيختار حتما أجود الأرض ، ولذلك يجسب أن يترك الأمر للمدين ليختار مقدار الخمسة أفدنه التي يحتفظ بها ، وأسساس ذلك أن المشرع لم يتعرض لتنظيم هذه المسألة ونذلك يجب مراعاة مصلحة المدين وترك الأمر له ، كما أنه من الناحية الواقعية باستطاعة المدين تحديد الخمسة أفدنه التي لا يحجز عليها عن طريق التصرف فيما يزيد عليها بحيث الخمسة أفدنه التي لا يحجز عليها عن طريق التصرف فيما يزيد عليها بحيث الخمسة أفدنه التي لا يحجز عليها عن طريق التصرف فيما يزيد عليها بحيث الخبيقي للدائن زيادة ينفذ عليها .

ويلاحظ أن عبء الإثبات يقع على المدين ، إذ يجب على المديسن أن يثبت أنه لا يمثلك أكثر من خمسة أفدنه ، حتى يستطيع الاستفادة من الحمايــة التى قررها له الشارع.

⁽۱) فقحي والي - بند ۱۱۰ من ۱۸۹، وجدي راغب - ص ۲۱۶و ۳۱۰.

⁽۱) أحمد أبو قلوفا -- بند ۱۳۸ من ۲۸۱ ، عبـــد الباسط جميعسي -- بند ۱۲۹-۱۲۹ من ۱۱۸ - من ۱۱۹.

٣ - يجب أن يتمسك المدين المزارع بعدم جواز التنفيذ عليه فسى الوقت المناسب: إذ تنص المادة الثالثة من القالون رقم ١٥٥ المسئة ١٩٥٣ على أن حق المدين في التمسك بعدم التنفيذ يسقط بفوات ميعاد الاعستراض على قائمة شروط البيع ، فيجب عليه أن يتمسك بعدم جواز الحجز على هذه الأموال قبل الجلسة المحددة لنظر الاعتراضات على قائمة شروط البيع بثلاثة أيام على الأقل وفي هذه الحالة يقف البيع بقوة القانون لحين الحكم ببطلان الحجز، أما إذا لم يعترض المدين فإن حقه يسقط ومن الممكن التنفيذ عليسه، ومن واجب المدين أن يثبت توافر كافة الشروط السابقة الملازمسة لإعمال قانون الخمسة أفدنه .

ويلاحظ أن قانون الخمسة أفدنه ليس من النظام العام لأنسه يشترط التطبيق هذا القانون أن يتمسك به المدين المنفذ ضده قبسل فرات ميعاد الاعتراض وإلا سقط حق التمسك به كما ذكرنا ، وهذا يتعارض مع أحكسام النظام العلم التي تقتضى أن تحكم المحكمة ببطلان التتقيذ من تلقاء نفسها وفي أية حالة كانت عليها الإجراءات ، فهذا القانون يستهدف رعاية المصلحة الخاصة للمدين ، ومع ذلك فقد خشى المشرع أن يستغل المرابسون حاجة المزارع إلى الاستدانة ليفرضوا عليه مقدما التنازل عن التمسك بهذا القسانون ولذلك نصت المادة الثالثة منه على أنه يقع باطلا كل تتازل عسن التمسك بعدم جواز بالحظر المنصوص عليه ويعنى ذلك أن تنازل المدين عن التمسك بعدم جواز بالحظر المنصوص عليه ويعنى ذلك أن تنازل المدين عن التمسك بعدم جواز بالحظر المنصوص عليه ويعنى ذلك بأن يقرت ميعاد الاعسنراض على قاتمة شروط الهيع دون التمسك بالحظر لأنه في هذه الحالة تنتفي شبهة الاستغلال.

وحتى تتحقق الحماية التي ابتغاها المشرع فإن هناك أمسوالا تعتبير لازمة للاستغلال الزراعي الخاص بهذه الألانه الخمسة ولذلك منع المشسرع

الحجز عليها باعتبارها من ملحقات الأفدنه الخمسة ، وهذه الملحق المحجز عليها باعتبارها من ملحقات الألات الزراعية سواء كانت مثبتة بالأرض أو غير ثابتة بها ما دامت لازمة لزراعة هذه الأرض فلا يجوز التنفيذ على هذه الألات ولو لم تكن عقدارات بالتخصيص كما لو كان المالك لم يرصدها بعد لخدمة الأرض أما إذا كانت عقارات بالتخصيص فإن الحجز عليها يمنتع أيضا دون الاستقاد السى نصص خاص بها بسبب تخصيصها العقار فتخضع لما يسرى عليه من قواعد والمنع من الحجز على هذه الآلات اللازمة لزراعة الخمسة أفدنه فقط ، ومن هذه الآلات مقصور على الآلات اللازمة لاستثمار الأرض غير الجائز التنفيذ عليها ، ومسكن المزارع وملحقاته والمقصود به المكان السذى يقيم فيه المزارع وعائلته ولو تعدد كما لو تعددت مساكن المسزارع بتعدد زوجاته والمقصود بملحقات المسكن حظائر الماشية ومغازن المصاصيل وغيرها، ولا عبرة بقيمة المسكن أو مكان وجوده فلا يشترط وجوده في نفس الأرض الممنوع الحجز عليها ، ويلاحظ أن منسع التنفيذ على المسكن وملحقاته تابع لمنع التنفيذ على الأرض فإذا لم يملك المنف ذ ضده أرضا زراعية يمنع القانون التنفيذ على الأرض فإذا لم يملك المنف ذ ضده أرضا

كذلك فإن المنع من الحجز على الخمسة أفدنه وملحقاتها ليسس منعسا مطلقا بل هو منع نسبى ، فقد استثنى المشرع بعض الديون يجوز الحجز مسن أجلها ولو كانت ملكية المدين لا تزيد على خمسة أفدنه من الأراضسى الزراعية ، وطبقا للمادة الثانية من هذا القانون هذه الديسون هسى : الديسون الممتازة أى الديون التى يكون لأصحابها حق امتياز على الأرض الزراعيسة كامتياز بائع العقار نضمان ثمنه ولكن يخضع الدائن المرتهن أو صاحب حق الاختصاص للحظر الوارد في هذا القانون ورغم أن رهسن الخمسة أفدنه الأخيرة للمزارع يكون صحيحا إلا أنه لا يجوز للدائن المرتهن التنفيذ عليسها الاخترافة عن المدين المنين المنفذ ضده بتملكه أراضى أخرى أو احترافة

حرفة أخرى غير الزراعة (1) ، وكذلك الديون القديمة الثابتة التساريخ قيسل العمل بقانون الخمسة أفدنه ، وكذلك ديون النفقة والمهر أي الديون المترتبسة على الزوجية وأجرة الحضائة أو الرضاع أو المعسكن وما يستحق مس المهر ، وأيضا الديون التي تتص القوانين الخاصة الأخرى على عدم سسريان المنع من التنفيذ عليها ومثال ذلك الديون المستحقة للحكومة وبنك التسليف الزراعي والجمعيات التعاونية ، وأخيرا بجوز التنفيذ علسى الخمسة أفدنه الأخيرة للمزارع المستيفاء الديون الناشئة عن جناية أو جنحة ارتكبها المديسن المزارع بنفسه كالغرامات والتعويضات المدنية .

أحكام نقض تتعلق بمحل التنفيذ:

وه و المنتى عليها أن المشرع اذ نص في المادة ٨٧ من القانون المدنى عليها أنه تعتبر أموالا عامة العقارات والمنقسولات التسى للدولة أو للأشسخاص الاعتبارية العامة والتي تكون مخصصة لمنفعة عامسة بالفعل أو بمقتضسي قانون أو مرسوم أو قرار من الوزير المختصص وهدنه الأمسوال لا يجوز التصرف فيها أو الحجز عليها أو تملكها بالتقادم ، فقد دل على أن المعيار في التعرف على صفة المال هو التخصيص للمنفعة العامة وأن هذا التخصيص كما يكون بموجب قانون أو قرار يجوز أن يكون تخصيصا فعليا . ولما كان التخصيص المنفعة العامة باللسبة للمال المملوك للدولة ملكية خاصسة هو تهيئة هذا المال ايصبح صالحا لهذه المنفعة رصدا عليها ، وكان الثسابت أن الأرض التي اتخذت عليها بجراءات الحجز العقارى مملوكة للدولة ملكية مؤلدة ملكية خاصة وقد أقامت عليها مخبأ لحماية الجمهور من الغسارات الجويسة ، وإذ تؤدى المخابئ التي تتشنها الدولة على أراضيها خدمة عامة بسسبب انشائها لحماية الكافة ، فإن لازم ذلك أن تعتبر الأرض موضوع إجراءات الخجز

⁽۱) وجدی راشب – ص ۴۱۵

العقارى المقام عليها المخبأ من الأموال العامة ، فلا يجوز الحجز عليها مادامت محتفظة بتخصيصها للمنفعة العامة .

(نقمن ۲۳/۱۲۳ الطس رقم ۳۳/۱٤۰ ق -س ۱۹ ص ۸۱۱).

والآلات والمهمات المخصصة لإدارة العامة أن تتولاها الدولة إلا أنسه أيسس أمت ما يمنع من أن تعهد بإدارتها إلى فرد أو شركة وسواء كان استغلال الدولة للمرفق العام بنفسها أو عهدت به إلى غيرها فإن ميداً وجوب اضطواد المرفق وانتظامه يستلزم أن تكون الأدوات والمنشات والآلات والمسهمات المخصصة لإدارة المرفق بمنجاة من الحجز عليها شائها في ذلك شان الأموال العامة وهذه القاعدة هي التي تعد من أصول القانون الإداري قد كشف عنها المشرع في القانون رقم ٢٩٥ اسنة ١٩٤٥ – الذي أضاف المادة بجوز الحجز ولا اتخاذ إجراءات تنفيذ أخسري على المنشات والأدوات والأدوات والأدوات المهمات المخصصة لإدارة المرافق العامة " .

(نقض ١٩٦٢/١١/١ الطين ١٩٢٢/٢٧ق - من ٩٧٣) .

الاه - مفاد تص المانتين الأولى والثانية من القانون رقام ١٩٥٣ لمنة ١٩٥٣ بعدم جواز التنفيذ على الملكية الزراعية في حدود خمسة أفدناه أن المشرع استثنى من الدائنين الذين يجوز الاحتجاج عليهم بعدم جواز التنفيذ، الدائنين بديون داشئة عن جناية أو جنحة وإذا جاءت العبارة عاملة ليس فيها ما يفيد التخصيص بقصر الديون الناشئة عن الجنايسة أو الجنحسة على ديون معينة دون أخرى فإنها تشمل بعمومها كل دين داشئ عن الجنايسة أو الجنحة سواء في ذلك التعويضات المدنية المترتبة على وقدوع جنايسة أو جنحة ارتكبها الزارع أو الغرامة التي يحكم بها عليه بسبب جناية أو جندة بحيث يجوز اتخاذ إجراءات التنفيذ العقارى على الزارع وفاء لأى من هسذه

الديون على الزارع ولو لم تجاول ملكيته الزراعية خمسة أفدنه ولا محل لإخراج الغرامة المحكوم بها من هذا الاستثناء وذلك حتى لا يقلب السزارع الذى يقدم على ارتكاب جناية أو جنحة من نتائج جريمته عن طريق التمسك بهذا القانون ، يؤيد هذا النظر أن المذكرة الإيضاحية للقانون المذكور جساعت خالية من العيارة التي وردت في المذكرة الإيضاحية للقانون القديم رقم 3 لسنة ١٩١٣ المعدل بالقانون رقم ١٠ لسنة ١٩١٦ الخاص بعدم جواز توقيسع الحجز على الأملاك الزراعية الصغيرة والتي كانت تقصر الاستثناء من عدم جواز التنفيذ في هذه الحالة " التضمينات المدنية الناشئة عن جناية أو جندة ارتكبها الزارع " ولا وجه للتحدي بلفظ " الديون " الوارد في النص والقسول يأنه يقصد به الديون المدنية ، ذلك أن الغرامة تصبيح بمجرد الحكم النهائي بها دينا في نمة المحكوم عليه ولا تسقط عنه كسائر العقوبات بالوفاة بل تيقيي دينا ينفذ في تركته ، وهو ما تنص عليه المادة ٥٣٥ من قانون الإجـــراءات الجنائية من أنه إذا توفى المحكوم عليه بعد الحكم عليه نهائيا ، تنفذ العقوبات المالية والتعويضات وما يجب رده والمصاريف فسى تركتسه هذا إلسى أن المشرع أجاز في المادة ٥٠٦ من القانون سالف الذكسر استيفاء الغرامسة بطريق التنفيذ الجبرى المقررة في قانون المرافعسات في المواد المدنيسة والتجارية شأنها في ذلك شأن التعويضات المدنية .

(نقض ۲۰/۱/۲۱ الطعن رقم ۲۵/۲۸۱ ق - س ۲۷ ص ۲۰۲).

١٢٥ – الأصل أن أموال المدين جميعها على ماجاء بنص المادة ٢٣٤ من القانون المدنى ضامنة للوفاء بديونه ، وإذا كان ما ورد بالمادة الأولى من القانون رقع ١٦٥ اسنة ١٩٥٣ من أنه " لا يجوز التنفيات على الأراضى الزراعية التي يملكها المزارع إذا لم يجاوز ما يملكه منها خمسة أفدنه، فإذا زادت ملكيته على هذه المساحة وقست التنفيذ ، جاز اتخاذ

الإجراءات على الزيادة وحدها " يعتبر استثناء من هذا الضمان ، فإنه شـــان كل استثناء لا يتصرف إلا لمن تقرر لمصلحته وهو المدين .

(نقض ٢٤/١٢/٢٣ الطعن رقم ٢٥/٥٦ ق -س ٢٤ ص ١٣٤٧) .

على أن العبرة في تمتع المدين بالحماية هي ثبوت صفة الزارع له قبل ابتداء على أن العبرة في تمتع المدين بالحماية هي ثبوت صفة الزارع له قبل ابتداء التنفيذ واستمرارها إلى وقت التمسك بالدفع وان تدخل الأرض المراد التنفيذ عليها في الخمسة أفدنه الأخيرة التي يملكها وقت التنفيذ - على ما أفصحت عنه المذكرة الإيضاحية بالقانون - ذلك أن الهدف من النص هـو الاحتفاظ للزارع بخمسة أفدنه في جميع الأحوال ، وإذ أغفل المشرع النص على عـدم جواز التمسك بهذا الحظر إذا كان المدين يملك وقت نشوء الدين أكـثر مـن خمسة أفدنه أو غير مزارع على ثحو ما فعل في الفقرة الثالثـة مـن المـادة الأولى من القانون رقم ٤ اسنة ١٩١٣ فإن القول باشتراط أن يكون المديب زارعا وقت نشوء الدين يكون المديب

(نقض ٢٠/٤/١٠ الطعن ١٤٤ / ٣٦ ق -س ٢١ ص ٧٨٧).

١٤٥ - صاحب الدفع هو المكلف بإثبات دفعه . كما ان المدعى همو المكلف بإقامة الدليل على دعواه بحكم المادة ٢١٤ من القانون المدنسى فسإذا دفع المدين بأنه من صغار الزراع فلا يجوز توقيع الحجز على ملكسه كان عليه إثبات هذا الدفع .ذلك هو حكم القانون المدنى ، كما أنسه حكسم المسادة الأولى من القانون رقم ٤ لسنة ١٩١٣ الخاص بعدم جواز توقيع الحجز على الأملاك الزراعية المديرة ، فإن هذه المادة بعد أن تصست على أتسه " لا يجوز توقيع الحجز على الأملاك الزراعية التي يملكها الزراع الذين ليس لهم من الأطيان إلا خمسة أقدنه أو أقل " . قد أضافت أنسه " ليسس للمديسن أن يتنازل عن التمسك بهذا الحظر بل يجب عليه التمسك به لغاية وقت صسدور

حكم نزع الملكية على الأكثر وإلا سقط حقه فيه " وتمسكه بالحظر مقتضساه أن يتولى هو إثبات موجبه أى إثبات انه زارع ، وأنه لا يملسك أكستر مسن خمسة أفدنه ، وأنه كان كذلك وقت نشوء الدين .

(نَفْضَ ١٩٤٦/١/٣ - في الطعن رقم ١٥/٣ تن مجموعة ٢٥ سنةص ١٥٢) .

واه - ان الزارع في حكم القانون رقدم المعدل بالقانون رقم المعدل بالقانون رقم المعدل المعدل المعدل بالقانون رقم المعدل المعدل المعدل المعدل المعدل المعدل المعدل المعدل المعدل الزراعة حرفة الأصلية فهو زارع وأرملة الزارع مدن الزراع أن كانت تباشر زراعة أرضها بنفسها أو بواسطة غيرها وإذن فمجرد قول الحكم أن المستأنفه تزرع الأرض التي تملكها بواسطة ولدهدا لا يكفى لاعتبارها قانونا من الزراع الزراع الإيثبت به توافر الشرط الأماسي لاعتبارها كذلك وهو أنها تتخذ الزراعة حرفة لها وتعتمد عليها في وزقها أو أن زوجها كان زارعا واستمرت هي من بعده في مباشرة الزراعة والتعيدش منها ومثل هذا الحكم يكون معيبا في تسبيبه .

(نقش ٢٧/٢/١٩٤٥ الطعن رقم ٦٣ /١٤ ق سيموعة ٢٥ سنة من ٥١١) .

الله كلما أريد تتفيذ الأحكام المالية الصادرة من المحاكم الجنائية قصدت إلى المحكوم عليه بالطرق المدنية المقررة للحجز على المنقول أو نرع ملكية المقار وقام نزاع من غير المحكوم عليه بشأن الأموال المطاوب التنفيذ عليها المقار وقام نزاع من غير المحكوم عليه بشأن الأموال المطاوب التنفيذ عليها كأن أدعى ملكيتها فإن النزاع يكون من اختصاص المحاكم المدنيسة ويرفع اليها طبقا لأحكام قانون المرافعات والمقصود بالأحكام الماليسة الأحكام المعادرة بالغرامة أو بما يجب رده أو التعويضات والمصاريف ممسا يسراد تحصيله عن طريق التنفيذ على أموال المحكوم عليه ، وهسو التنفيذ الدى ينتهى إلى بيع الأموال المنفذ عليها للحصول منها على قيمة الأحكام الماليسة

المنفذ بها ، أما الحكم بإزالة البناء القائم بالمخالفة لأحكام القانون فليس من الأحكام المالية المشار إليها بل هو عقوية جنائية المقصود بها محو المطسير الذي أحدثته الجريمة وتتفيذ الحكم الصادر بها إنما يكون بإزالة الأثر الناشيئ عن مخالفة القانون حتى يرتفع ضرر الجريمة عن المجتمع وعلى ذلك فسلا تختص المحكمة المدنية بنظر النزاع القائم بشأن تنفيذ الحكم .

(نقش ۱۹۵/۱/۱/۱۴ سلة ۷ ص ۷۱۸) .

الفقرة الثانية من المادة ١٩٥ من القانون المدنسي ومسن بينسها الحسق فسي الفقرة الثانية من المادة ١٩٥ من القانون المدنسي ومسن بينسها الحسق فسي الإيجارة، ليست – وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمسة – مسن الحقسوق المتصلة بشخص المستأجر خاصة ، بل هي من العناصر المالية التي يجسوز التصرف فيها والحجز عليها ، ويحق من ثم لدائن المستأجر أن يستعمل هسذا الحق نيابة عن مدينه طبقا للمادة ٢٣٥ من ذات القانون .

(نقض ۱۹۷۹/۲/۲۱ -- في الطعن رقم ۲۹ه سنة ٤٨ قضائيــة--س ٣ ص ٨٠) .

العبرة في تمتع المدين بالحماية التي أسبغها عليه القانون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٣ بعدم جواز التنفيذ على الأراضي الزراعية إذا لم يجاوز ما يملكه الشخص منها خمسة أفدله هي بثبوت صفة المزارع له قبسل ابتداء التنفيذ واستمرارها إلى وقت التمسك بالدفاع ولا يشترط أن تثبست لمه هذه الصفة وقت نشوء الدين .

(نقض ٣/٩/١٨٨١ طعن رقم ١٩٤ لسنة ٢٤ قضائية) .

الفصل السادس إشكالات التنفيذ

سادة ۲۱۲

((إذا عرض عن التنفيذ إشكال وكان المطلوب فيه إجسراء وقتيساً فللمحضر أن يوقف التنفيذ أو أن يمضى فيه على سبيل الاحتياط مع تكثيسف الخصوم في الحالتين الحضور أمام قاضى التنفيذ وثو يعيعاد ساعة وفسى منزله عند الضرورة ويكفى إثبات حصول هذا التكليف في المحضسر فيمسا يتعلق برافع الإشكال وفي جميع الأحوال لا يجوز أن يئسم التنفيذ قبسل أن يصدر القاضى حكمه .

وعلى المحضر أن يحرر صوراً من محضره يقدر عسدد الخصسوم وصورة لقلم الكتاب يرفق بها أوراق التنفيذ والمستندات التى يقدمها إليسه المستقمكل وعلى قلم الكتاب قيد الإشكال يوم تسنيم الصورة إليه في السلجل الخاص بذلك .

ويجب اختصام الطرف الملتزم في السند التنفيذي في الإشكال إذا كان مرقوعاً من غيره سواء بإبدائه أمام المحضر على النحو المبيان فسى الفقرة الأولى أو بالإجراءات المعتادة لرفع الدعوى فإذا لسم يختصم فسى الإشكال وجب على المحكمة أن تكلف المستشكل باختصاصه فسى ميعساد تحدده له ، فإن لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الإشكال.

ولا يترتب على تقديم أى إشكال آخر وقف التنفيذ ما لم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف .

ولا يسرى حكم الفقرة السابقة علسى أول إشكال يقيمه الطرف الملتزم في السند التنفيذي إذا لم يكن قد اختصم في الإشكال السابق)) (١) .

المتكرة الإيضاحية للقانون ١٣ نسنة ١٩٦٨ :

((عدل المشروع في المادة ٣١٢ منه لص المادة ٤٨٠ من القسانون القائم فحذف من النص ما يفيد رفع الإشكال إلى قاضى الأمسور المفستعجلة لأن المختص بإشكالات التنفيذ سواء أكانت وقتية أم موضوعية هسو قساضي التنفيذ . وأضاف النص القائم عبارة مفادها أن الإشكال المقصود فسسى هذه المادة هو الإشكال الوقتي .

عدل المشروع من حكم الفقرة الأخيرة من المادة م 24 من القسانون القائم الذي يشترط لتخلف الأثر الواقسف للإشكال أن يكون قسد قضسى بالاستمرار في التنفيذ في الإشكال الأول الأمر الذي كان يفتح بابا للتحسابل، فجرى نص المشروع على أنه لا يترتب على تقديم أي إشكال آخسر وقف التنفيذ ، مما مقاده ان أي إشكال آخر يرفع بعد الإشكال الأول واسو قيل الفصل فيه ، لا يترتب عليه وقف التنفيذ ما لم يحكم قاضى التنفيذ بذلك)).

تقرير اللجنة التشريعية:

((أضافت اللجنة فقرة ثالثة إلى المادة .. حتى لا يتحسايل صساحب المحق الثابت في سند تنفيذى على القانون فيوعز إلى شسخص آخر برفع المثاب في المنتزم في السند إشكاله ويمنع بذلك وقف التنفيذ)) .

⁽۱) هذه المادة تقليل المادة ٤٨٠ من قانون المرافعات السابق ، وقد عداست هسده المسادة بمقتضى القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٧٦ الذي عمل به ابتداء من ١٩٧٦/١٠/١ .

المذكرة الإيضاحية للقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٧٦ المعدل لقسانون المرافعات :

عداست المسادة ٣١٧ بالقسانون ٩٠ لسسنة ١٩٧٦ المنشسور فسي ١٩٧٦/٨/٢٨ والمعمول به مسن ١/١٠/١٠/١ بإضافسة الفقرتيسن الثانيسة والثالثة ، وجاء عنهما بالمذكرة الإيضاحية لنلك القانون : ((ولما كان الأصل في إشكالات النتفيذ الوقتية أن ترفع بالطريق العسادي لرفسع ساتر المنازعات أي بصحيفة تودع قلم الكتاب طبقا للأوضياع المعتادة ، إلا أن الفقرة الأولى من المادة (٣١٢) من قانون المرافعات المدنية والتجارية نصبت على جواز رفع هذه الإشكالات إلى قاضى الننفيذ بوصفسه قاضيا للأمسور المستعجلة بطريق مخصوص ، وذلك بابدائها أمام المحضر عنه لتتغيذ ، وفي هذه الحالة يثبت المحضر موضوع الإشكال في محضر التنفيذ ويحسدد جلسة لنظره ، وقد جرى العمل بالنسبة للإشكالات التي ترفع طبقا النص الفقرة الأولى من المادة (٣١٢) على أنه عند إيداء الإشكال أمسام المحضسر عند التنفيذ يقوم المستشكل بسداد الرسم في نفس اليوم أو اليوم التسالي علسي الأكثر، ثم ترسل جميع الأوراق شاملة أوراق التنفيذ إلى المحاكم المختصـــة لإعلان المستشكل ضدهم بصورة من محضر الإشكال للعلم بمساجساء بسه وبالجلسة المحددة لنظره، وهذا الذي جرى عليه العمل قد ينتج عنسه تسأخير الأوراق بما أبيها محضر الإشكال الذي يتضمن الجلسة المحددة لنظره ممسا يؤدى إلى سقوطها بل أن هذه الأوراق بما تحتويه من مستندات تكون عرضه للضبياع أو العبث بها في حين أنه لا حاجة لإرسالها رفق محضر الإشكال لإعلان المستقمكل ضدهم ، وذلك لأن نص المادة (٣١٢) لسم يتساول هده الأمور بالتنظيم ، ورغبة في تدارك هذا الوضع رئى إضافة فقرة جديدة إلى المادة (٣١٢) يعد فقرتها الأولى يوجب نصبها على المحضر أن يحرر صسورا من محضره يقدر عدد الخصوم وصورة لقلم الكتاب يرفق بها أوراق التنفيذ

والمستقدات التي يقدمها إليه المستشكل كما توجب تلك الفقرة على قلم الكتساب قيد الإشكال يوم تسليم الصورة إليه في السجل الخاص بذلك .

وقد نصبت المادة (٣١٢) من قاتون المرافعات المدنية والتجارية فـــى فقرتها الثانية على أنه ((ولا يترتب على تقديم أي إشكال آخر وقف التنفيسة ما لم يحكم قاضى التنفيذ بالوقف " ثم نصت في فقرتها الثالثة على أنـــه " و لا يسرى حكم الفقرة السابقة على أول إشكال يقيمه الطرف الملتزم فسى السند التنفيذي إذا لم يكن قد اختصم في الإشكال السابق " وهذه الفقرة استحدثتها اللجنة النشريعية بمجلس الشعب حتى لا يتحايل - على ماورد بتقرير هـــا -صاحب الحق الثابت في سند تنفيذي على القانون ، فيوعز إلى شخص أخسر برفع إشكال قبل أن يرفع الملتزم في السند التنفيذي إشكاله ويمنع بذلك وقف التنفيذ وقد كشف التطبيق العملى عن بعض صور التحايل من جانب الطرف الملتزم في السند التنفيذي للاستفادة من حكم الفقرة الثالثة من المسادة (٣١٢) بقصد عرقلة إجراءات التنفيذ وذلك بأن يوعز إلى شخص غيره برفع إشكال في التنفيذ دون اختصامه فيه ليوقف التنفيذ ، ثم يلجأ هو بعد ذلك عقب الحكم في الإشكال الأول المرفوع بإيعاز منه إلى رفع إشكال منه يترتب عليه وقسف النتفيذ عملا يحكم الفقرة الثالثة من المادة (٣١٢) وتلافيا لذلك رئسي إضافسة فقرة جديدة إلى المادة (٣١٢) يوجب تصبها اختصام الطرف الملتزم في السند التتفيذي في الإشكال إذا كان مرفوعاً من غيره سواء بإبدائه أمسام المحضسر عند التتغيذ على النحو المبين فسى الفقسرة الأولسى مسن المسادة (٣١٢) أو بالاجراءات المعتادة لرفع الدعوى ، فإذا لم يختصم في الإشكال وجب علسى المحكمة أن تكلف المستشكل باختصامه في ميعاد تحدده له ، فإن لم ينفذ مسأ أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الإشكال . وغنسى عن البيان أن النص على جواز الحكم بعدم قبول الإشكال دون وجوبه في حالة عدم قيام المستشكل بتنفيذ ما أمرت به المحكمة من اختصام الطرف الملتزم في السند

التنفيذى في الميعاد الذي حددته له قد قصد به مواجهة الإشكالات الكيدية المرفوعة من الغير والتي لا يقصد منها سوى مجرد عرقلة إجراءات التنفيذ لمصلحة الطرف الملتزم في السند التنفيذى دون الإشكالات الجدية التسى قد يتعذر فيها على المستشكل اختصام الطرف الملتزم في السند التنفيذي تنفيذا لما أمرت به المحكمة لسبب خارج عن إرادته ، وتحقيق ذلك أمر منسوط بالمحكمة على ضوء ما تستظهره من الأوراق فيكون لها أن تحكم بعدم قبول الإشكال في الحالات التي وضع النص لمواجهتها بما يحقق الغرض منسه أو لا تحكم بعدم قبول الإشكال فيما عدا ذلك " .

التطيق :

١٩ ٥ - المقصود بمنازعات التنفيذ وأتواعها :

سبق لنا عند تعليقنا على المادة ٢٧٥ أن أوضحنا المقصود باصطلاح
"منازعات التنفيذ" التي تندرج في اختصاص قساضي التنفيدذ، وكلفا أن
المشرع لم يعرف منازعات التنفيذ، وإن الراجح في الفقه أنها منازعات تتشله
المناسبة التنفيذ الجبري بحيث يكون هو سببها وتكسون هي عسارض من
عوارضه (١)، ولا شك في أن منازعات التنفيذ هي عسوارض قاتونية
تعترض سير إجراءاته وتتضمن ادعاءات أمام القضاء تتعلق به، بحبث لسو
صحت الأثرت فيه سلبا أو إيجاباً إذ يترتب عليها أن يكون التنفيذ جائزاً أو
غير جائز، صحيحا أو باطلا. يجب وقفه أو الهد منه أو الاستمرار فيه (٢)
ويتنطف هذه المنازعات عن العتبات المادية التي يلقاها المحضر أثناء التنفيذة
ويزيلها سواء بنفسه أو بالاستعانة بالسلطة العامة إعمالا للصيغة التنفيذية

⁽¹⁾ أجمد أبو الوقا – التعليق – من ١٠٥٤ .

⁽۲) وجدی راغب - ص ۲۲۲ ،

المادية وجود مكان التنفيذ مغلقا أو تعرض المدين للمحضر عند التنفيذ ومنعه بالقوة من إتمامه وغير ذلك .

ويجوز لكل ذي شأن أن ينازع في التنايذ ، سواء كان أحد أطسراف التنفيذ أو كان من الغير ، فالمنفذ ضده له أن ينازع في التنفيذ ومسسن أمثلة المنازعات التي قد يرفعها طلب بطلان إجراءات التنفيذ أو طلب وقف التنفيذ موقتا أو ملك الحد من التنفيذ كدعوى الإيداع والتقصيص ودعوى قصر الحجز وطلب تأجيل أو وقف البيع ، كما أن لطالب التنفيذ أن ينازع فيه رغم أن ذلك قد يبدو غريباً ومثال ذلك أن يطلب الاستمرار في التنفيذ عسد وقفه مؤقتا بناء على منازعته من المنفذ ضده أو من الغير، ومثال ذلك أيضا أن يطلب الاستمرار في البيع إذا كف المحضر عنه تلقائياً ظناً منه أن شمن الأشياء المباعة كاف لوفاء الدين والمصاريف ، أو أن ينازع في صحة تقرير المحجوز لديه بما في الذمة ، كذلك يجوز للغير أن ينازع في التنفيذ إذا أدى إلى المسلس بحق من حقوقه ومثال ذلك أن يوقع الحجز على مال مملوك لسه فيطلب تقرير ملكيته المأل المحجوز وتقرير بطلان الحجز عليها تبعا اذلك في النامة دعوى استرداد المنقولات المحجوزة أو دعوى استحقاق فرعيسة إذا بأن يرفع دعوى استرداد المنقولات المحجوزة أو دعوى استحقاق فرعيسة إذا بأن المال المحجوز عقاراً.

ويقسم الفقه منازعات التنفيذ وفقا لطبيعة الحكم المطلسوب صدوره فيها إلى نوعين :

منازعات موضوعية ومنازعات وقتية ، والمنازعات الموضوعية هي التي يطلب قيها حسم موضوع المنازعة كالحكم بصحة التنفيذ أو الحكم ببطلاته ومن أمثلتها دعوى استرداد المنقولات المحجوزة ودعوى الاستحقاق الفرعية ودعوى رفع الحجز إذا كان واقعاً على مسال المديسن لسدى الغسير والتظلم من أمر الحجز ، أما المنازعات الوقتية فهي التي يطلب فيها الحكسم

بإجراء وقتى حتى يفصل في موضوع المنازعة كالحكم بالاستمرار في التنفيذ حتى يحكم ببطلاته ويطلق على هذه المنازعات الوقتية تعبير إشكالات التنفيذ وهي تتميز بأنه يترنب على مجرد وفعها وقف التنفيذ مؤقتاً بينما لا يترتب على رفع المنازعات الموضوعية وقف التنفيذ بل لا بد من صدور حكم فيها لصالح رافعها وذلك باستنتاء دعوى استرداد المنقولات المحجوزة الأولى فرغم أنها منازعة موضوعية في التنفيذ إلا أنها يترتب على مجرد رفعها وقف التنفيذ.

وسوف توضيح الآن أهم الأحكام الخاصية بإشكالات التنفيذ في ضيوء نص المادة ٣١٢ سالفة الذكر .

شروط قبول الإشكال في التنفيذ:

• ٢ ٥ - أولاً: أن يكون المطلوب إجراءً وقتياً لا يمس أصل الحق:

فينبغي أن يكون المطلوب في الإشكال مجرد إجراء وقتى أو تحفظسى لا يمس موضوع الحقوق المتنازع عليها ، بأن يقصد راقعه وقف التنفيسذ أو الاستمرار فيه مؤقتاً دون مساس بأصل الحق ومن أمثلة ذلك أن يطلب المنفذ ضده وقف التنفيذ مؤقتاً على أساس أن الحكم غير جائز تتفيذه أو أن يطلب بالدائن الاستمرار في تنفيذ الحكم الذي رأى المحضر عدم الاستمرار نظسراً لخلو الحكم من الإشارة إلى النفاذ المعجل رغم أن الحكسم مشسمول بالنفاذ المعجل بقوة القانون .

ولا يقبل الإشكال الذي يرفع بطلب موضوعسى ، ومثال ذلك أن يطلب المستشكل الحكم بعدم جواز التنفيذ ، أو ببراءة ذمته مسن الديسن ، أو ببطلان إجراءات التنفيذ ، أو سقوط حق الدائن في التنفيذ أو بانقضائه وغسير ذلك من الطلبات الموضوعية .

كذلك يجب ألا يكون بحث الإشكال أو الحكم فيه يقتضى أو يسؤدى المساس بسأصل الحق الموضوعي الذي يجرى التنفيذ لاقتضائه أو الحق في التنفيذ ، ومن أمثلة ذلك أن يطلب المدين وقف التنفيذ لبراءة ذمتسه مسن الدين ففي هذه الحالة لا يستطيع قاضى التنفيذ الفصل في الطلب إلا إذا قضى ببراءة ذمة المدين وهو قضاء موضوعي يتعلق بالحق الذي يجسرى التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة، ومسن لاقتضائه مما يمتع على قاضى التنفيذ بوصفه قاضيا للأمور المستعجلة، ومسن ذلك أيضاً أن يطلب المدين وقف التنفيذ لوقوع الحجز على مسال لا يجوز الحجز عليه فإن الإشكال في هذه الحالة يكون غير مقبول لأنه يمسس حق الدائن في التنفيذ .

ويجوز لقاضى التنفيذ تحويسر الطلبسات ليستخلص مسن الطلب الموضوعي طلبا مستعجلاً يختص به ، ومثال ذلك أن يرفع إشكال بطلب براءة ذمة المدين وإلغاء الحجز تبعا لذلك ، فيستخلص منه القاضي طلبا مؤقتا يوقف التنفيذ ويحكم بذلك بوصفه قاضيا مستعجلاً .

ويلاحظ أنه إذا كان الإشكال مرفوعا بطلب موضوعي أو كان بحشه أو الحكم فيه يقتضي أو يودي إلى المساس بأصل الحق وكان هـذا الطلب الموضوعي متعلقا بالتنفيذ أو بالحق في التنفيذ كطلب بطلان التنفيذ أو بعـدم أحقية الدائن في التنفيذ أو أن المال الذي يجرى التنفيذ عليه من الأموال التي لا يجوز أن تكون محلا ألتنفيذ ، فإن القاضي لا ينظر فـــى هـذا الإشـكال بصفته قاضيا للأمور المستعجلة بل بصفته قاضي الموضسوع فيمسا يتعلق بمنازعات التنفيذ، وعلة ذلك أن قاضي النتفيذ بختص بجميع منازعات التنفيد المستعجلة والموضوعية ولذلك إذا رفع إليه طلب موضوعي على أنه إشـكال وقتي فإنه لا يحكم بعدم اختصاصه بل يحدد جلسة للنظـر فيـه باعتبارها منازعة موضوعية متعلقة بالتنفيذ ، أما إذا كان الطلب الموضوعي على علي غيير

متعلق بالتنفيذ أو الحق في التنفيذ بل كان متعلقا بالحق الموضوعي الدى يجرى التنفيذ لاقتضائه كما لو أدعى المستشكل أن الدين المطلوب منه قد انقضى بالتقادم أو بالمقاصة أو بالوفاء ، فإن هذا الطلب يغرج من اختصاص قاضى التنفيذ وتختص به محكمة الموضوع أى المحكمة المدنية والتجارية لأن اختصاص قاضى التنفيذ بالمسائل الموضوعية يقتصر على المنازعات التنفيذية ققط وينبغي على قاضى التنفيذ أن يحكم في هذه الحالة بعدم الاختصاص والإحالة إلى المحكمة المختصة .

ولا شك في أن شرط عدم المساس بأصل الحق لا يعدو أن يكون وجها آخر أشرط وجوب كون المطلوب في الإشكال إجراء وقتياء فهذان الشرطان يرتبطان بحيث يمكن القول بأنهما يمتزجان ليتكون منسهما شسرط واحد . فإن استلزام وقتية الإجراء المطلوب يقتضى بالضرورة عدم المساس بأصل الحق ، كما أن عدم المساس بأصل الحق يفترض أن يكون المطلسوب إجراء وقتيا مع بقاء أصل الحق سليما محفوظا يتناضل فيه الطرفان أمسام قاضى الموضوع ، ولذلك حق أن يقال أن هنين الشرطين ليسا إلا وجهين لمسألة واحدة . ولكن كل منهما يعتبر شرطا متميزا ، لأن محل الطلب قد يكون إجراء وقتيا ولكن الحكم في الإشكال يتنضى مع ذلك المساس بساصل يكون إجراء وقتيا ولكن الحكم في الإشكال منازعة موضوعية جدية لابسد مسن الحق ، أو تثور أثناء نظر الإشكال منازعة موضوعية جدية لابسد مسن التعرض لها والفصل فيها — وعندئذ ينحسر الاختصاص المستعجل لقساضى التنفيذ فلا يبقى أمامه إلا أن يتعرض لبحث المنازعة باعتبارها من منازعسات التنفيذ الموضوعية، أو أن يقضى بعدم اختصاصه إذا لم تكن من منازعسات التنفيذ " (١) .

^(۱) عبد الباسط جميعي - طرق وإشكالات التنفيذ - ص ۱۷۹ و ص ۱۸۰ .

مرط الاستعجال في إشكالات التنفيذ، ولكن مسن المتفق عليسه أن شسرط الاستعجال في إشكالات التنفيذ، ولكن مسن المتفق عليسه أن شسرط الاستعجال مفترض في هذه الإشكالات ولا حاجة إلى إثباته ، إذ أن إشسكالات التنفيذ مستعجلة بطبيعتها ، فهي ترمسي دائما إلى رفسع خطر محسق بالمستشكل، ويتمثل هذا الخطر المحدق في التنفيذ عليه إذا كان المستشكل هو المنفذ ضده أو تعطيل مصلحته في إجراء التنفيذ بموجب السند التنفيذي السذى في يده إذا كان المستشكل هو طالب التنفيذ، ولذلك رأى المشسرع إعفاء المستشكل من إثبات شرط الاستعجال باعتباره متحققا بغسير إثبات ، فسلا يحتاج المستشكل إلى إثبات شرط الاستعجال ولا يطلب قاضي التنفيذ فعلى الرغسم من أن الاستعجال شرط لازم في الإشكال ، إلا أنه كما قيل بحق – شسسرط مئترض كما ذكرنا أنفا .

ولكن هذا الافتراض ليس مطلقا بل يقبل إنبات العكس ، فيجوز المستشكل ضده إنبات عدم توافر شرط الاستعجال وان كان ذلك أمرا صعب التصور ونادر الوقوع ، إلا أنه إذا أفلح المستشكل ضده في ذلك فلن يقبل الإشكال وان يختص به قاضي التنفيذ باعتباره قاضيا للأمور المستعجلة لأن القاعدة العامة في اختصاص القضاء المستعجل تقضي باشتراط توافر حالة الاستعجال .

٣٢٧ - ثالثا: يجب رفع الإشكال قبل أن يتم التنفيذ: لأن السهدف من الإشكال هو وقف التنفيذ مؤقتا أو الاستمرار فيه مؤقتا، فإذا كان التنفيذ قد للم قائه لا معنى لطلب وقفه ولا معنى أيضا لطلب استمراره، وإنمسا يجسوز

⁽¹⁾ عود الياسط جميعي -- ص ١٨٥ .

طلب ايطال ما تم من إجراءات وهذا الطلب يعتبر منازعة موضوعيبة في التنفيذ ولا يعتبر إشكالا .

ولتقدير تمام التنفيذ من عدمه يجب النظر إلى أعمال النتفيذ كل على حدة، فالخطوات المتعددة في سبيل تنفيذ واحد تعتبر وحدات معسئقلة، ففي حالة تمام القيام بعمل فإنه لا يقبل طلب وقف هذا العمل وإنما يمكن طلب وقف ما يليه من أعمال . وتطبيقا لذلك إذا تم توقيع الحجز ولم يجرى البيسع فإنه لا يقبل طلب وقف الحجز وإنما يمكن طلب وقف البيع ، كذلك فإنسه إذا اشتمل المند التنفيذي على أكثر من الزام وتم تنفيذ إحداها فإنه مسن الممكن رغم ذلك طلب وقف تنفيذ السند بالنسبة للإلزام الذي لم ينقذ بعد ، فإذا قضسي الحكم مثلا بنسليم أراضي ومهاني ، وبعد تسليم الأراضي رفع إشكال، قسإن الحكم مثلا بنسليم أراضي ومهاني ، وبعد تسليم الأراضي رفع إشكال، قسإن

وإذا رفع الإشكال بعد تمام التنفيذ فإنه يكون غير مقبول، أما إذا رفسع غيل البدء في التنفيذ أو بعد البدء فيه وقبل إتمامه فإنه يكون مقبولا، ويجب النظر إلى توافر شرط عدم تمام التنفيذ عند رفع الإشكال ، ولا عبرة بتمام التنفيذ بعد رفع الإشكال ، فإذا رفع الإشكال قبل تمام التنفيذ ثم تم التنفيذ بعسد رفعه وقبل الحكم فيه فإنه وققا للاتجاء الراجح في الفقه يجب عدم الاحتسداد بما تم من تنفيذ ورد الحالة إلى ما كانت عليه وقت رفع الإشكال وهسو مسا يعرف بالتنفيذ العكسى ، ومن الجائز رفع دعوى تمكين أي دعسوى بإزالة أعمال التنفيذ التي تمت بعد رفع الإشكال وإعادة الحال إلى ما كانت عليسه ويختص بها قاضى التنفيذ لأنها تعتبر منازعة في التنفيذ، وحلة تلك أن الحكم في الإشكال يرتد إلى يوم رفعه وهذا تطبيق لمبدأ الأثسر الرجعي الطلب في التفني والذي يعنى أنه يجب النظر في هذا الطلب كما لو كان القاضي قسد فصل يوم رفعه حتى لا يضار رافعه من تأخير الفصل فيه .

ويلاحظ أن الاشكال يقبل ولو لم يكن النتفيذ قد بدئ فيه كما ذكرناء ومثال ذلك حالة ما إذا بنى الإشكال على اعتبارات تتعلق بذات السند المراد التنفيذ بمقتضاه كأن يعلن إلى المدين حكم ابتدائسي غيير مشمول بالنفاذ المعجل (1).

مرطا أساسيا لإسباغ الحماية الوقتية، فإذا تخلف هذا الشرط فإنه لا يجوز شرطا أساسيا لإسباغ الحماية الوقتية، فإذا تخلف هذا الشرط فإنه لا يجوز الحكم بهذه الحماية ، ويتقيد قاضى التتفيذ بهذا الشرط كما يتقيد بسه قاضى الأمور المستعجلة تماما ، اذ أن قاضى التتفيذ يفصل في الإشكالات باعتباره قاضيا للأمور المستعجلة (م ٢/٢٧٥ مرافعات) ، وهو يستدل على رجحان وجود الحق من ظاهر المستندات دون التعمق في بحثها بحيث لا يمس أصل الحق ، فله أن يوقف التنفيذ حتى رجح بطلائه من ظاهر المستندات .

الحكم المستشكل فيه : اذ لا يجوز أن يؤسس الإشكال على وقائع الحقة على المحكم المستشكل فيه : اذ لا يجوز أن يؤسس الإشكال على وقائع سابقة على الحكم المستشكل فيه ، لأن هذه الوقائع كان من الواجب ابدائها أمام المحكمة التي أصدرت الحكم المستشكل فيه ، وتطبيقا اذلك إذا أسس المدين المستشكل إشكاله على أنه أوفى بالدين قبل صدور حكم المديونية ، فان مثل هذا الإشكال لا يقبل منه لأنه كان من واجبه أن يتمسك بهذا الوقاء أمام المحكمة التي أصدرت ذلك الحكم ، ولكنه إذا أدعى أنه قام بوقاء الدين بعد صدور

⁽۱) أحمد أبو الوقا - التعليق ص ۱۲۲۷ ، مصر الابتدائية ٢/٦/١٩٤٠ المحامساة ٢٠ ص ١٩٤٠ ومصر الابتدائية ٢/١٠/١٩٤١ المحاماة ١٥ ص ١٥١٥، ومصر الابتدائية ١٩٣١ المحاماة ١٥ ص ١٩٣٨ ومصر الابتدائية ١٩٣٤ المحاماة ١٩٣٠ المحاماة محاماة ١٩٣٠ المحاماة ١٩٣٠ المحاماة ١٩٣٠ المحاماة ١٩٤٠ المحاماة ١٩٣٠ المحاماة ١٩٤٠ المحاماة ١٩٣٠ المحاماة ١٩٤٠ ا

الحكم فإن هذا الادعاء يصلح أساسا للإشكال لأن واقعة الوفاء لاحقية عليى صدور الحكم .

ومع ذلك فإنه يستثلى من هذا الشرط حالة الاستشكال في أوامر الأداء (١) ، لأن أمر الأداء يصدر في غيبة المدين ، فهو لا يتمكن من إيداء نفاعه عند صدور الأمر ، ولذلك يجوز له أن يؤسس إشكاله عليي أسباب سابقة على صدور أمر الأداء .

0٢٥ – سادسا: يجب ألا يتضمن الإشكال طعنا على الحكم المستشكل في تنفيذه: فلا يلبغي أن يؤسس الإشكال على تخطئة الحكم، ومثال ذلك أن يطلب المستشكل وقف تنفيذ الحكم بحجة أن المحكمة قد لخطأت في تطبيق القانون أو أنها كانت غير مختصة ، فمثل هذه الإشكالات لا تقبل لأن الإشكال ليس طريقا من طرق الطعن في الأحكام، كما أن قلضي التنفيذ ليس جهة طعن ، وما يعترى الحكم من عيوب لا يكون أمام ذي الشأن حيالها إلا أن يطعن على الحكم بطريق من طرق الطعن المختلفة .

وتطبيقا اذلك لا يجوز الاستشكال على أساس بطللان الحكم - لأن البطلان ينطوى على الطعن في الحكم ونسبة الخطأ القانوني إليه - ولكن يستثني من ذلك حالة ما إذا كان سبب البطلان هو تزويه المسند التنفيذي وحالة الأحكام المعدومة ، فيجوز الاستشكال على أساس أن الحكم قد صسدر بناء على إجراءات باطلة بطلانا جوهريا كأن يكون قد صدر من غير قساض أو من قاض اتتهت ولايته أو صدر ضد شخص توفى أو على خصم لم يعلن أصلا بالدعوى - لأن مثل هذه الأسباب تؤدى إلى انعدام الحكسم ، قالتعى

طلبه باتعدام وجوده قانونا لا يعتبر طعنا لأن الطعن لا يرد علم المعدوم. كذلك يجوز الاستشكال بطلب وقف التلفيذ إذا كان الإشكال مبنيا على أن الحكم مزور . لأن التزوير يستوى مع انعدام الوجود القانوني للحكم ، ويعتبر صورة من صوره أو سببا من أسبابه ، وهو يؤدى على كل حال إلى تعطيل قوة السند التنفيذية إلى أن يبت في موضوع الادعاء بالتزوير (١) .

٢١٥ - جواز رفع الإشكال من الغير:

لا شك في أن الغير الذي يدعى حقا على المنقول المحجوز أن يرفع دعوى استرداد لتقرير حقه ، ويؤدى مجرد رفعها إلى وقف البيع ، ولكن هلى لهذا الغير أن يرفع إشكالا في التنفيذ بدلا من رفعه دعوى الاسترداد ؟.

ذهب رأى إلى أنه ليس للغير أن يرفع إشكالا على أساس أن القسانون قد رسم له طريق دعوى الاسترداد ، فليس له أن يتركه ، ويتجنب ما رسم القانون لهذه الدعوى من إجراءات خاصة ليستشكل في التنفيذ (٢) .

وذهب رأى آخر - نرجحه - إلى أن للغير أن يرقع إشكالا، ذلك أن المادة ٣١٢ قد أنت بصيغة عامة نشمل أيضا الغير ، وللغير أن يرفع إشكالا سواء أمام المحضر أو مباشرة أمام قاضى التنفيذ ، إذ لا مانع فى القانون من اختصاص قاضى التنفيد في المازعية الموضوعية . (٣)

⁽¹⁾ عبد الباسط جميعي من ١٨٧ .

⁽۲) حكم محكمة مصر الكلية (مستعجل) ۲۸/٥/۲۷ – المحاماة ۱۳–۱۰۱–۲۰۱۰.

⁽۲) أحمد أبو الوقا بنسد١٨٧مس١٤٤، حكيم محكمية ملوى الجزئيسة ١٩٣٢/٧/١١ -المحلماة ١٤-٥٦-٢٥-٢٤، وجدى راغب من ٣٧٨.

وثمة رأى ثالث يفرق بين مرحلتين : فإذا كان الغير موجسودا عفيد قيام المحضر بالحجز كان له أن يقدم إشكالا إليه (١) وله مصلحة في هذا، إذ يترتب على تقديمه الإشكال وقف التنفيذ ، وقد يترتب عليه امتناع المحضسر عن الحجز وهي نتيجة لا يستطيع الوصول إليها برقع دعوى الاسترداد، أما إذا كان الحجز قد تم ، فلا يجوز للغير أن يرفع إشكالا أمام قاضى التنفيذ، وإنما عليه أن يرقع دعوى الاسترداد (٢) . وعلة هذه التفرقة أنه يعمد تمام الحجز، لا تتواقر لدى الغير المصلحة التي تبرر رفسع المنازعة الوقتية فالمصلحة في هذه المنازعة هي الحصول على حكم وقتي التحقيق الوقتية فالمصلحة في هذه المنازعة هي الحصول على حكم وقتي التحقيق مجرد رقع الدعوى الموضوعية ، فاذا كان مجرد رقع الدعوى الموضوعية ، فاذا كان عاجلة الفير، فلا تكون هناك مصلحة في رفع الدعوى المستعجلة، ويجبعن على قاضى التنفيذ كقاضى للأمور المستعجلة أن يحكم بعدم قبول الدعوى (١)

وقف النفاذ أمام محكمة الطعن: يجوز الجمع بين رفع الإشكال والطعن في الحكم وطلب وقف النفاذ أمام محكمة الطعن: يجوز الجمع بين الطعن في الحكم ورفع الإشكال إلى قاضى التنفيذ لوقف تنفيذ هذا الحكم، بل أنه يجوز ذلك حتى ولو تقدم الطاعن يطلب وقف النفاذ أمام محكمة الطعن ، لأنه لا يوجد ما يمنع ذلك قانونا (أ) ، كما أن محكمة الطعن قد تتأخر في نظر طلب وقف النفاذ أو

⁽۱) رمزی سیف : بند ۲۹۸ ص ۲۷۲، حکم محکمهٔ الاستکندریهٔ الکلیــهٔ (مستعجل) ۱۹۲/۱۱/۱ المحاماء ۱۹۳۵–۱۹۲۷، قتحی والی - بند ۳۹۱ ص ۱۹۳۱.

⁽۱) حكم محكمة الأمور المستعجلة بالقاهرة ١٩٥٢/٩/١٧-منشورفي المحاماة ٣٤-١٩٣٠- ١٩٥٣/٩ محكمة الأمور المستعجلة بالقاهرة ١٩٥٠/١١/١٧ المحامساة ٣١-١١٢٨-٥٣٣، وحكمسها قسى ١٩٥٠/١١/١٠- المحامساة ٣١-١٢٨-١٢٨، وحكمسها قسى ٢٧١/١/١٥- المحاملة ٢١-١٤٧-٢٧٠.

⁽۲) فتحي والي - بند ۲۹۷ ص ۲۹۷ ،

⁽٤) عبد الباسط جميعي - طرق وإشكالات التنفيذ - ص ١٨١ .

الفصل فيه ويرى الطاعن أن يتدارك هذا التأخير برفع إشكال لقاضى التنفيذ يطلب فيه وقف تتفيذ الحكم .

٣٨ ه - كيفية رفع الإشكالات :

هناك ماريقتان ارفع إشكالات التتفيذ:

- (أ) الطريقة الأولى: وهي الطريقة العادية المتبعة في رفع الدعاوى المستعجلة، وتلك بتقديم صحيفة تودع قلم كتاب المحكمة، وتتبع فسى شانها الإجراءات الخاصة بالقضاء المستعجل.
- (ب) الطريقة الثانية: وهذه الطريقة استثنائية وأكسش يسرا مسن الأولى، وتتمثل في إيداء الإشكال أمام المحضر عند اجسراء النتفيذ، وهسى الطريقة الأكثر شيوعا في العمل، وهي جائزة أيا كان نوع التنفيذ سواء أكسان مباشرا أو بطريق الحجز، وأيا كان محل التنفيذ منقولا أو عقارا، وأيا كسان الشخص الذي توجه الإجراءات إليه فقد يكون المدين أو الغير، ومن الجسائز أن يبدى الإشكال أمام المحضر كتابة أو شفاهة.

وإذا ما أبدى المستشكل إشكاله أمام المحضر مصحوبا بدفع الرسم المقرر، فإن المحضر يثبت هذا الإشكال في محضر التنفيذ، ويحدد جلسة لنظره أمام قاضي التنفيذ . وقد نصت المسادة ١/٣١٢ مرافعات – محل التعليق – على أن المحضر إذا ما عرض عليه إشكال عند التنفيذ فإن لمه أن يوقف التنفيذ أو يمضي فيه على سبيل الاحتياط ، رغم أن أثر الإشكال الأول أنه يوقف التنفيذ قورا كما سيتضم لنا ذلك بعد قليل ، وإذلك فقد أتسار هذا النص حدلا في الفقه حول سلطة المحضر في ذلك ، ووفقا للاتجاه الراجح في الققه فإنه يجب التفرقة بين حالتين ؛ الأولى : إذا ما كان التنفيذ يتم على مرحلة واحدة فقط وذلك كالإزالة أو التسليم أو الطرد فإنه يجب على

المحضر أن يوقف التنفيذ ، والثانية في حالة ما إذا كان التنفيذ يتم على أكثر من مرحلة واحدة وينبغي على المحضر في هذه الحالة أن يمضى في التنفيذ حتى نهاية المرحلة الأولى فقط ثم يتوقف ، فمثلا إذا كان الحجز يجرى على منقولات المدين وقدم الإشكال للمحضر أثناء ذلك فإنه يستطيع أن يتوقف أو أن يمضى في حجز باقى المنقولات ولكن لا يجسوز له أن يمضى في إجراءات البيع وهي المرحلة التالية للحجز إلا بعدد الفصل في الإشكال بمعرفة قاضى التنفيذ .

أثر الإشكال على التنفيذ:

٣٢٥ -- الإشكال الأول بوقف التنفيذ بمجرد رفعه :

يترتب على رفع أول إشكال وقف التنفيذ قورا ، إذ توقف إجــراءات التنفيذ بناء على هذا الإشكال بقوة القانون ، ويترتب هذا الأثر ســـواء رفـع الإشكال بالطريق العادى أمام قاضى التنفيذ أو رفع أمام المحضر، وإذا كــان التنفيذ مما يتم على عدة مراحل واستمر المحضر في الإجراءات على ســبيل الاحتياط لإتمام مرحلة من هذه المراحل ، فإن مصير ما يتخذه المحضر مـن إجراءات في هذه المرحلة بعد رفع الإشكال يكون معلقا على مضمون الحكـم الذي يصدره قاضى التنفيذ في الإشكال الذي قدم للمحضر أثناء قيامه بالتنفيذ.

• ٣٠ - الإشكال الثاني لا يوقف التنفيذ بمجرد رفعه وإنما بسالحكم فيه:

أما الإشكال الثانى: فإنه لا يوقف التنفيذ بمجرد رفعه بل يجهد أن يصدر حكم من قاضى التنفيذ بالوقف ، ويعتبر الإشكال إشكالا ثانيا إذ قدم بعد رفع الإشكال الأول ولا يشترط لذلك أن يكون قد صدر حكم فى الإشكال الأول ، ولكن يشترط لاعتبار الإشكال إشكالا ثانيا أن يتصميب على ذات

التنفيذ محل الإشكال الأول ، أى أنه يتعلق الإشكال الثانى بذات الننفيد من حيث الأطراف والسند التنفيذى الذى يتم النتفيذ بمتنضاه والمسال المحجوز عليه والحق الذى يتم التنفيذ اقتضاء له .

ولكن وفقا للمادة ٣١٢ /٣ مراقعات – محل التعليق – فإنه لا يعتسبر إشكالا ثانيا الإشكال الذي يقيمه الطرف الملتزم بالسند التنفيذي إذا لم يكن قد اختصم في الإشكال السابق ، وقد ابتغي المشرع من ذلك منع تحايل الدائسة الذي قد يوعز إلى شخص آخر برفع إشكال أول في التنفيذ لكي يوقف التنفيذ حتى إذا ما حاول المدين رفع إشكال فإنه يفاجئ بكونه إشكالا ثانيا لا يوقسف التنفيذ لأنه لم يختصم في الإشكال الأول ، ولذلك قرر المشرع اعتبار إشكال المدين الذي لم يختصم في الإشكال السابق إشكالا أول يترتب عليه وقسف المدين الذي لم يختصم في الإشكال السابق إشكالا أول يترتب عليه وقسف التنفيذ بقوة القانون .

٣١ - إبلاغ النيابة العامة بتزوير السند التنفيذي لا يحسول دون القصل في الإشكال :

إذا أبلغ المستشكل أو أحد غيره النيابة العامة مدعوا وقوع تزوير في السند التنفيذي وباشرت التحقيق وأمرت بضم السند فإن ذلك لايمنسع قساضي التنفيذ من الاستمرار في نظر الإشكال ويحق له حجز السند التنفيذي إلسى أن يفصل في الإشكال فإن فصل فيه برفضه كان لسه أن يسأمر بتعسليم السند التنفيذي للمحضر للقيام بالتنفيذ ويستحسن أن يؤشر عليه بالنظر ويوقع عليسه وأن يصفه وصفا دقيقا لكي لايعطى فرصة للإدعاء بحدوث تغيير فيه فسي هذه الفترة ثم يرسله بعد ذلك للنيابة العامة لمباشرة التحقيسة فني المستزوير المدعى به والقول بغير ذلك يؤدى إلى غل يد قاضى التنفيسة ومنعسه مسن الفصل فيه حتى تنتهى النيابة من تحقيق التزوير وقد يطول أمده عدة سسنوات

وفي هذا ضرر بليغ على الصائر لصالحه الحكم ويحقق مسا يبغيسه مدعسي التزوير من مماطلة .

وإذا أبلغ المستشكل أو غيره النيابة مدعيا تزوير السند التنفوذي وكمان قاضى النتفيذ قد فصل في الإشكال برفضه فإنه يجوز له أن يحتجمر أوراق النتفيذ يملف الإشكال إلى أن يتم النتفيذ ثم يرسله للنيابة بعد ذلك (١).

٥٣٧ – سلطة قاضى التنفيذ في ضم الإشكالات التي رفعست أمسام محاكم أخرى عن نفس الحكم المستشكل فيه :

من الملاحظ حملا أن بعض المستشكلين يرفعون إشكالات في أكستر من محكمة عن ذات الحكم ويطلبون تأجيل الدعوى لعنم الإشكالات الأخرى أو إحالة الدعوى إلى المحكمة الأخرى ليفصل في الإشكالين معا وذلك كليب بقصد إطالة أمد التقاضى وتبين لنا أن الكثير من قضاة التنفيذ يستجيبون لطلب التأجيل لضم بلقى الإشكالات كما أن بعضهم يحيل الإشكال المنظرور أمامه إلى محكمة التنفيذ التي رفع إليها الإشكال الآخر.

والراجح ان قاضى التنفيذ المختص محليا بنظر الإشكال لا يجوز لمه أن يحيل الإشكال المنظور امامه إلا باتفاق جميع الخصوم وعلى ذلك إذا لمم يوافق المستشكل ضده على الإحالة تعين على القاضى أن يفصل في الإشكال إذا كان صالحا للحكم فيه دون انتظار لضم الإشكالات الأخرى إذ أن القانون لا يلزمه بتأجيل الدعوى لضم إشكالات أخرى رفعت أمام محاكم عمير مختصة بقصد تعطيل الفصل في الإشكال المختص بنظره ، أما بالتسبة لقضاة التنفيذ الذين ترقع أمامهم إشكالات لا تدخل في المتصاصيهم المحلى

⁽۱) الدینامبوری وعکار می ۱۱۲۱ .

فإنه يتعين عليهم إذا دفع يعدم الاختصباص المحلي أن يقبلوا الدفسع ويحيلوا الدعوى إلى قاضي التنفيذ المختص . (1)

٣٣٥ - إشكال المستأجر من الباطن يعتبر إشكالا أول:

ثمة مشكلة في حالة ما إذا أريد تتفوذ حكم طرد صادر ضد المستأجر الأصلى ، وكان من يشغل العقار هو مستأجر من الباطن ، فالمئتزم بموجب المستأجر التعفوذي هو المستأجر الأصلى في حين أن التنفيذ يتم ضبد المستأجر من الباطن ، فإذا فرض ورقع إشكال في التنفيذ من غير المستأجر مين الباطن ، فإذا فرض ورقع إشكال في التنفيذ من غير المستأجر مين الباطن، فللظاهر أن المادة ٣/٣١٢ لا تنطبق إذ هو ليس الطرف المئتزم في السند التنفيذي ، وبالتالي فإنه لا بختصم في الإشكال ، فإذا كان هذا إشكال أول أوقف التنفيذ ، ثم أراد المستأجر من الباطن أن ينقي طرده عند حضور المحضر انتفيذ الحكم بعد زوال الأثر الواقف للإشكال الأول ورفع إشكال، فإنه لا يستفيد من المادة ٣٢١/ أخرره إذ هذه الفقرة لمصلحة الطرف الماستزم بموجب السند التنفيذي ، والمستأجر من الباطن ليس كذلك .

ولايخفى ما يؤدى إليه هذا التنفيذ من ضرر بمصلحة المستأجر مسن الباطن ، ومن الأفضل أن يتدخل المشرع لوضع حل لهذه المشكلة، على أنسه حتى يتم هذا التدخل ، يرى البعض (٢) ان قاضى التنفيذ - وهسو يحسرص على حماية مصالح ذوى الشأن - يستطيع حماية المستأجر من الباطن فسى الفرض السابق بيانه ، وذلك باعتداق تفسير واسع لعبارة "الطرف الملتزم في السند التنفيذي " الواردة في المادة ٢١٢. فهذه العبارة تنصرف - وفقا لسهذا التفسير - ليس فقط إلى المستأجر الأصلى المحكوم عليه ، ولكن أيضا إلسي المستأجر من الباطن . وذلك على أساس ان حجية الحكم - كما هو معلوم -

⁽¹⁾ الديناصبوري وحكاق الإشارة السابقة .

⁽۲) فتمی والی – الکتارڈ الوہری – بند ۲۸۹ من ۲۹۳ ، ۲۹۶ .

تمتد ليس فقط إلى المحكوم عليه بل أيضا إلى من يوجد في مركز قانوني يعتمد على المركز الذي قرره الحكم القضائي (1) وفي ضوء هذا التقسير يعتبر المستأجر من الباطن في مركز مسسن عليسه المتزام بموجب السند التنفيذي،فيستفيد - كالمستأجر الأصلي - من العادة ٣١٢ / أخيره.

على أن البعض الأخر أد فكر في حيلتين اخريين:

الأولى: أن يعمل المستشكل إلى رفع الإشكال الثالى مدعيا أنه ايسس إشكالا في الحكم الذي استشكل أولا في تتفيذه ، بل هو إشكال في حكم جديسد هو الحكم الصادر في الإشكال السابق ، وبهذا يعتبر إشكالا أول في هذا الحكم ، ويرد على هذه الحيلة بأنه لا يجوز قالونا أن يرد الإشكال على حكم صادر في إشكال ، ذلك أن هذا الحكم الأخير لا يعتبر في الواقع سندا تتفيذيا يجرى بموجبه أي تتفيذ حتى يمكن الاستشكال فيه فإذا تضسى هذا الحكم بالاستمرار في التتفيذ فهو لا يفعل سوى إعادة القوة إلى الحكم السذى وقسف بالاستمرار في التتفيذ فهو لا يفعل سوى إعادة القوة إلى الحكم السذى وقسف بتفيذه. فأي إشكال يعتبر إشكالا في تنفيذ هذا الحكم الأخسير، إذ هدو وحده السند التتفيذي (۱) .

الثانية: أن يرقع المستشكل دعوى أمام قاضى التنفيذ، يطلسب فيسها الحكم بعدم الاعتداد بالإشكال الأول المرفوع من غيره وذلك حتى يسستطيع هو أن يرقع إشكالا يعتبر إشكالا أول ، ومثل هذه الدعوى تكون غير مقبولسة حتى ولو كان الإشكال الأول غير جساد أو مرفوعسا أمسام محكسة غسير متخصصة، ذلك أن " البحث في اختصاص المحكمة بسالاجراء المعروض

⁽١) فتحى والى - الوسيط في قانون القشياء المدني - بند ٩٨ .

⁽۲) قنحی والی – التنفیذ الجبری – بند ۲۸۹ مس ۲۹۴.

عليها ومدى جنية هذا الإجراء منوط بالمحكمة التي تطرح عليه الدعسوى دون غيرها * (١) .

١٤٥ - الإجراء الذي يتعين على قاضى التنفيسة الشاقه إذا نكسل المستشكل ضده عن تقديم أوراق التنفية :

هناك حالات معينة لا يكون المستشكل ضده مصلحة في الفصل في الإشكال كما إذا كان قد أوقع الحجز على منقولات اليست المدينة ويغلب على ظنه أن الإشكال سيقضى فيه بالقبول وحينئذ يماطل في تقديم أوراق التنفيلة فقى هذا الفرض وأمثاله يجوز لقاضى التنفيذ أن يصرح المستشكل باستخراج صورة رسمية من محضر الحجز حتى يستطيع أن يقضى في الدعوى وهناك رأى آخر يذهب إلى أنه يجوز لقاضى التنفيذ أن يقضى في الإشكال بحالته ومادام أن المستشكل لم يقدم أوراق التنفيذ فقد عجز عن تقديم الدليل على أنه يباشر التنفيذ بمقتضى سند تنفيذى يخول له التنفيذ على أموال المدين وبالتالى فإنه يقضى برفض الإشكال ، والرأى الأول أقرب إلى تحقيق العدالة، وهسذا العلى يسرى أيضا في حالة تخلف المستشكل ضده عن الحضور بالجلسة (٢)

٥٣٥ - يجوز لقاضى التنقيذ في الإشكال المؤلت وألف تنفيذ الحكم
 المعدوم دون الحكم الباطل :

يلاحظ أن الحكم الباطل يعد قائما منتجا لآثاره إلى أن يلفى عند الطعن عليه بإحدى الطرق التي رسمها القانون فإن مضى ميعاد الطعن تحصن الحكم الباطل وأصبحت له حجيته ويعد كما أو كان قد صدر صحيحا في الأصل ولا يجوز رفع دعوى مبتدأة بطلب بطلانه كما لا يجوز لقساضي

⁽۱) حكم محكمة الأمور الستعجلة بالقاهرة - الصادر في ۱۹۲۰/۱۲/۳ - منشدور في الجريدة الرسمية ۱۰ - ۳۱ - ۲۱، فتحى والى - الاشارة الدابقة .

⁽۱) الدينامبوري وعكاز من ۱۱۲۱ .

النتفيذ أن يوقف تنفيذه لبطلانه أما الحكم المعدوم فلا يعد حكما ويعتبر معدوم الحجية ويجوز رقع دعوى مبتدأه ببطلانه ويجوز لقاضى التنفيذ أن يقضي بوقفه لأن المعدوم فاقد لركن من أركان الحكم ويناء على ذلك إذا رفع إشكال في تتفيذ حكم على سند من بطلاله كما إذا أسس ورثة المحكوم عليه الإشكال على أن القاصر بلغ سن الرشد أثناء نظر الدعوى دون أن يلفت الوصى نظو المحكمة إلى ذلك أو أن الحكم في أسبابه قد شابه التقياقض أو القصيور أو الفساد في الاستدلال أو أن المحكمة لم تمكن المحكوم عليه من ابداء دفاعه أو إعلانه بالدعوى كان باطلا فإنه يتعين على قاضى التنفيذ فسمى جميع هذه الحالات أن يقضى برفض الإشكال والاستمرار في التنفيذ، وعلى العكس من ذلك يجوز للصادر ضده الحكم المعدوم أن يستشكل في تتفيذه ويؤسس إشكاله على اتعدامه ويبحث قاضمي التنفيذ من ظاهر الأوراق مدى جدية هذا الادعاء فإن استبان له أنه يتسم بالجدية وان ظاهر المستندات يؤيده قضي بوقف تتفيذه كما إذا اتضح له من ملف الدعوى الصادر فيها الحكم المنفذ خلوه منن إعلانه بصحيفة الدعوى وكان إذا قدم ورثة المحكوم عليه شهادة وفاة رسمية تتضمن موته قبل رفع الدعوى وكما إذا قدم المحكوم عليه أور اقسما رسمية كالجريدة الرسمية تدل على أن القاضى الذي أصدر الحكم زالت عنه ولايتسه بقبول استقالته أو بإحالته للمعاش قبل أن يصدر حكمه في الدعوى . (١)

٣٦٥ - الإشكال الأول المرفوع من المحكوم عليه في قضاياً النفقة المنصوص عليها في القانون ٣٦ لسنة ١٩٧٦ وفي القسانون رقسم (١) لسنة ٢٠٠٠ لا يوقف التنفيذ : •

ثصنت الفقرة الثانية من العادة الأولى من القسانون رقم ٦٢ لعسنة العمل على أن " النفاذ المعجل بغير كفالة واجب بقوة القسانون لكل حكم صادر بالنفقة أو أجرة الحضائة أو الرضاعة أو المسكن للزوجة أو المطلقسة

الديناموري وعكاز – من ١١٢٣.

أو الأبغاء أو الوالدين "، ونصت المادة الثانية على أنه " لا يترتب على أي إشكال مقدم من المحكوم عليه وقف إجراءات التنفيذ بالنسبة لأى من الديون المشار إليها في المادة السابقة ، ومع ذلك لا يجوز للمحضر أن يتم التنفيذ قبل عرض الأوراق على قاضى التنفيذ ليأمر بما يسراه "، ومودى النسص الأخير أنه نسخ جزءا من حكم المادة ٢١٣ مرافعات بالنسبة للإنسكال في نتفيذ الأحكام الصادر بالنفقة وأجرة الحضائة والرضاعة والمسكن للزوجة أو المطلقة أو الأبناء أو الوالدين فوضع لها قاعدة تغاير تلك التمي وردت في قانون المرافعات مقتضاها أن الإشكال في التنفيذ المقدم من المحكوم عليه حتى ولو كان إشكالا أول لا يترتب عليه وقف التنفيذ في الأحكام المشار إليها بالمادة ، إلا أنه أوجب أيضا على المحضر ألا يتم المرحلة الأشمرار فيه أو وقفه التنفيذ إلا بعد عرض الأمر على قاضى التنفيذ ليأمر بالاستمرار فيه أو وقفه إلى أن يفصل في الإشكال (١).

ونص المادة الثانية قاصر على الإشكال المقدم من المحكوم عليه بالنفقة المبينة بالمادة وعلى ذلك فإن الإشكال المرفوع من الغير يترتب عليه وقف التنفيذ إذا كان إشكالا أول ، ولا يسوغ القول بأنه مسادام أن الإشكال الأول المرفوع من المحكوم عليه لا يوقف التنفيذ في هذه الحالة فمسن بساب أولى تسرى نفس القاعدة على الإشكال الذي أقيم من غيره ، ذلسك أن حكم المادة الثانية من القانون ٢٢ لسنة ٢٧٦ إلما هو استثناء من القاعدة العامسة الواردة في المادة ٢١٣ مرافعات ولا يجوز التوسع في تفسير الاسستثناء ولا القياس عليه (٢).

⁽١) عن الدين الديناصوري وحامد مكاز - التعليق - من ١٣٠٨

⁽٢) عز الدين الديناصوري وحامد عكاز - الإثمارة السابقة .

والمحضير غير مكلف بعرض الأمر على قاضي التنقيذ ونقسا لنسص المادة الأخيرة من المادة الثانية من القسانون ٦٢ لمسقة ١٩٧٦ إلا إذا قسدم إشكالا من المحكوم عليه فإذا عرض الأمر على قاضي التتفيذ فإنه يتعين عليه أن يصدر أمرا ولاثيا إما بوقف التنفيذ إلى أن يقضى فسسى الإشسكال -وهو استثناء من القواعد العامة التي تقضى بأنه لا يجوز وقف تنفيذ الحكم إلا بحكم - وإما بالاستمرار فيه وعلى ذلك إذا كان التنفيذ يتم على مرحلتين كما في حجز المنقول ثم بيعه ورفع إشكال عند توقيع الحجيز كان على المحضر أن يوقع المجز ويحدد يوما للبيع إلا أنه يتعين عليه عرض الأمسر على قاضى التنفيذ قبل اليوم المحدد للبيع ، أما إذا كان التنفيذ يتم على مرحلة واحدة ، كما إذا توقع الحجر على جيب المدين فإنه يتعين على المعضر قسى هذه الحالة قبل أن يسلم النقود للمحكوم له بالنققة أن يعسرض الأمسر علسي قاضى الثنفيذ ليأمر إما بتسليمها للمحكوم له وإما إيداعها خزائه المحكمة انتظارا الفصل في الإشكال ، ومؤدى ما تقدم في الإشكال الأول المرفوع من الصادر ضده حكم النفقة في الحالات المبينة في المادة الأولى من القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٧٦ يترتب عليه في جميع الحالات ألا يتم المحضر التنفيدة إلا بعد عرض الأمر على القاضي ،

ويلاحظ ان أحكام النفقة التي لم تشملها الفقرة الثانية من المادة الأولى من القانون رقم ٢٢ لمئة ١٩٧٦ كنفقة الأخسوة والأخسوات وغسيرهم مسن الأقارب الذين لم يتتاولهم النص لا ينطبق عليها هذا التعديل وتسسرى عليسها القاعدة العامة المتصوص عليها في المادة ٣١٢ من قانون المراقعات بمعنسي لن الإشكال الأول المرفوع من المحكوم عليه يوقف التنفيذ (١).

⁽١) عز الدين الدنامبوري وحامد عكاز - التعليق - ص ١٣٠٩ .

وينبغى ملاحظة أن المشرع نص فى المادة الرابعة من القانون رقمم (١) لسنة • • • ٢ بإصدار قانون تنظيم بعض أوضاع وإجراءات النقاضى فى مسائل الأحوال الشخصية على إلغاء القانون رقم ٦٢ لسنة ١٩٧٦ .

ووافقا للمادة ٧٨ من القانون رقم (١) لسنة ٢٠٠٠ لا يسترتب وقسف إجراءات التنفيذ غلى الإشكال في تنفيذ أحكام نفقة الزوجة أو المطلقة أو نفقة الأولاد أو نفقة الوالدين أو نفقة الأقارب .

٥٣٧ - يجب على قاضى التنفيذ وقف تنفيسذ الحكم السدى ينفسذ بمقتضاه بأتعاب المحاماة قبل أن يصبح نهائيا ورغم شموله بالنفاذ المعجل:

إن القاعدة العامة أنه لا يجوز تنفيذ الحكم إلا إذا كان لهائيا أو مشمولا بالنفاذ المعجل ولكن لوحظ أن الدعارى التي يحكم فيها بأتعماب المحاماة يقوم قلم الكتاب بتنفيذها قبل أن يصبح الحكم نهائيا ودون أن يكسون الحكم مشمولا بالنفاذ المعجل وهذا مخالف القانون فإذا صدر حكم من محكمة أول درجة بإلزام أي من الخصوم بأتعاب المحاماة وشرع في تنفيذ الحكم قبل أن يصبح نهائيا ودون أن يكون مشمولا بالنفاذ المعجل جاز لمن ينفذ ضده أن يستشكل في تنفيذ الحكم ويتعين على قاضى التنفيذ أن يوقف تنفيذ الحكم عنى يصبح نهائيا

٣٨ -- أثر الحكم الصادر في الإشكال بعدم الاختصاص والإحالة:

إذا رفع إشكال في التنفيذ وقضت المحكمة فيه بعدم الاختصاص والإحالة إلى المحكمة المختصة فإنه لا يسترتب على هذا الحكم إنسهاء الخصومة في الإشكال وليس من شأنه أن يزيل صحيفته وإنما هدو ينقل الدعوى إلى المحكمة المحال إليها التي يتعين عليها أن تنظرها بحالتها من

⁽۱) عز الدين التناصبوري وحامد عكال ص ١١٥٢.

حيث انتهت إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ويعتبر صحيحا أمامها ما تم من إجراءات قبل الإحالة بما في ذلك صحيفة الإشكال وأثرهما الواقيف التنفيذ.(١)

٥٣٩ - عدم جواز وقف تنفيذ الحكم بأمر على عريضة :

لوحظ في الحياة العماية أنه قد شاع إصدار قاضي التنفيسة وأحيانسا قاضي الأمور المستعجلة وأحيانا أخرى قاضي الأمور الوقتية - بنساء علسي عرض المحضر مباشرة أو استجابة لعريضة يقدمها إليه أحسد ذوى الشسأن، أو امر بوقف تنفيذ الأحكام الواجبة التنفيذ رغم سبق رفض الإشكال المرفسوع عنها - وهذا المسلك لا سند له من قانون أو مصلحة (۱) ، وهو اتجاه غسير صحيح للأسباب (۱) الآتية :

1 — ان نص الفقرة الرابعة من المادة ٢١٣ صريح ولا يدع مجالا للاجتهاد في أنه إذا ما رفض الإشكال الأول فإنه لا يترتب علي رفع أي إشكال آخر وقف التنفيذ ما لم (يحكم) قاضى التنفيذ بالوقف فالنص قاطع الدلالة على ذلك ، وبذلك حدد المشرع الأداة القانونية التي يمكن استخدامها في وقف التنفيذ وهو صدور حكم من قاض التنفيذ فيمنتع طبقا لصريح النص أن يصدر القاضي أمرا بوقف التنفيذ في هذه الحالة سواء من تلقاء نفسه بلاء على عرض المحضر أو بناء على عريضة يتقدم بها أحد الخصوم .

٢ - ان القضاء لا يتدخل في تنفيذ المندات التنفيذية إلا عنسد قيسام
 منازعة فيها ومن ثم يتعين أن تأخذ المنازعة شكل الدعوى وذلسك برفعها

⁽١) عز الدين الدنامبوري وحامد عكاز - الإثبارة السابقة

⁽۲) كمال عبد العزيز من ۲۰۰ وما بعدها ، وابطنا التسباصوري وعكساز من ۱۳۰۹ -۱۳۱۰ ، أحمد أبو الوقا من ۳۹۷ ،

^{(&}quot;) كمال عبد العزيز - الأشارة السابقة ، الدناصوري وحكاز -- الأشارة السابقة أيضنا ،

بالطريق الذي رسمه المشرع سواء بإيداع صحيفتها قلسم الكتاب أو رفع الإشكال الوقتي أمام المحضر .

٣ – أن الأمر على عريضة أقل درجة من الحكم وبالتالي لا يجسول أن يسلط على الحكم ويوقف تتفيذه لأنه أداة تقل مرتبة عن الحكم ولا يجسول النيل من القوة التنفيذية للحكم إلا يحكم يصدر من جهة الاختصاص (١).

ان قرار وقف تنفيذ الحكم هو عمل قضائي بجب أن يصدر فـــى شكل حكم وليس عملاً والاتيا أو عملاً من أعمال إذارة القضاء .

٥ -- إنه لا يجوز الاستناد إلى نص المادة ٢٧٥ من قانون المرافعات التي تخول قاضى التنايذ الفصل في منازعات التنايذ الوقتيسة والموضوعية وإصدار القرارات والأوامسر المتعلقة بالتنايذ ، إذ المقصسود بسالأوامر والقرارات المتعلقة بالتنايذ الأوامر على العرائض والقرارات المتعلقة بأعملل إدارة القضاء ، فلا يملك قاضى التنايذ دون سائر القضاة أن يصدر أمرا على عريضة أو قرارا ولاتيا حيث يوجب القانون إصدار قراره في صورة حكم، كما لا يملك أن يفصل في الخصومة متحللا من الضوابط والقيود الذي تقضى بأن يصدر الحكم في الخصومة بعد أن تتعقد بالطريق الذي رسمه القانون أمسباب بأن يصدر الحكم المضوابط الذي بينها المشرع لصحته وأخصها تحرير أسباب

آن القول بأنه قد تكون هذاك حالات مستعجلة تقتضى السسرعة فى وقف التنفيذ وإن فى صدور الأمر على عريضة علاج لهذا الأمر مسردود بأن قاضى النتفيذ يجوز له أن يقصر مواعيد نظر الدعوى من ساحة لسساعة كما يجوز له أن يعقد الجلسة فى منزله عند الضرورة.

⁽١) أحمد أبو الوقا من ٣٩٧ .

٧ - أن المصلحة تقتضى عدم إصدار أوامر بوقف القسوة التغيذية للأحكام الا فضلا عن أن المصلحة العامة توجب التزام القضاة فسى أدائسهم العملهم الضوابط القانونية الصحيحة لهذا العمل حتى لا تختلط الأمور وتميسع فيققد قرار القاضى أثره فى النفوس وهو أعز ضمانات القضاء. فضلا عسن ذلك فإن إصدار تلك الأوامر - فى غيبة من الضمانسات القضائية - يشير الشك ويؤثر فى ثقة المتقاضين فى القضاة الاكمسا يتوسح السبيل للالتواء بالإجراءات القضائية والأعمال الإدارية على السواء ، وغير ذلك من المفاسد التى لا تخفى ، وفى الجانب المقابل لا توجد ثمة مصلحة مهددة لا مسبيل لإتقاذها بغير هذا السبيل ، إذ يملك المتضرر من القوة التنفيذيسة للحكم أن يستشكل فى التنفيذ ، وأن يقصر المواعيد طبقا للإجراءات المتبعة فى القضاء المستعجل كما ذكرنا ويملك قاضى التنفيذ أن يحكم بوقف التنفيذ رغم مسبق القضاء برفض الإشكال السابق (١).

٥٤٠ - وقف التنفيذ مؤقتا لا يوقف صلاحية السند التنفيذي لإعلام التنفيذ بمقتضاه:

لما كانت القاعدة أن الدائن يملك بسند واحد إجراء حجوز مختلفة، ولما كان الذى يقف بمقتضى الحكم هو سير التنفيذ لا صلاحية السند التنفيذى حتى ولو كان سبب وقف التنفيذ يتعلق بهذا السند، فإنه بجوز تجديد التنفيذ ولو يذات الطريق وعلى ذات المال المحجوز، ويكون ذلك من قبيل تصحيح الإجراءات.

⁽۱) كمال حيد العزيز من ۲۰۳ ،

قمثلا إذا حكم قاضى التنفيذ بوقف التنفيذ وكان سبب هذا الوقف هـــو إعلان السند التنفيذى بغير صبيغة التنفيذ، فبديهيا يملك الحاجز إعلان الســـند التنفيذى بصبيغة التنفيذ وتجديده مع النزول عن الحجز الأول (١)

ا ١٥ - سلطة قاضى التنفيذ في الحكسم فسى الإشسكال إذا أدخسل المستشكل فيه خصوما غير حقيقيين :

الوحظ في الحياة العمليسة أن كثيرا من المستشكلين خصوصا الإشكالات التى يرقعونها بوقف تتفيذ أحكام الطرد والإخسلاء فسي دعساوى المساكن يعمدون إلى إدخال خصوم لا صلة لهم بالنزاع بقصد إطالهة أمد التقاضي فيختصم المستشكل شخصاً يقيم في الخارج أو أحد المجنديسن فيي القوات المسلحة ويدعى أن الأخير أجر له العين التي صحدر عنها الحكم بالطرد أو الإخلاء وقد يعمد إلى إعلانه بمكان لا يقيم فيه ثم يطلب القساجيل زاعماً أنه انتقل إلى مكان آخر أو أنه اكتشف أنه يقيم في مكان غيير الدي كان وجه إليه فيه الإعلان ومن الملاحظ أن كثيراً من قضاة التنفيذ يجيبون طلب المستشكل بتأجيل هذه الدعاوى اعتقادا منهم أنه لا يجوز الفصسل فسي الدعوى قبل اتعقاد الخصومة بالنسبة لجميع من إختصمهم المستشكل وهذا الإجراء غير سديد ذلك أن في نصوص القانون ما يكفي لوضع حدد لسهذا العيث ذلك أن الخصومة في الاشكال إنما تكون بين المستشكل المنازع فـــي التتفيذ وبين المستشكل ضده الصادر لصالحه الحكم المنفذ به وقهد أوجب المشرع في المادة ٢١٢ مرافعات اختصام الطرف الملتزم في السند التتقيدي في الاشكال إذا كان مرفوعا من غيره فإن لسم يختصم كلفت المحكمة المستشكل باختصامه في ميعاد تحدده فإن لم ينفذ ما أمرت به المحكمة جاز الحكم بعدم قبول الاشكال ويذلك يكون المشرع قد حدد نطاق الخصومة

⁽١) أحمد أبو الرقا - لجراءات التنابذ - بند ١٥٩ م ص ٣٩٦ .

وأطراقها في الاشكال بل وخول قاضى التنفيذ أن يحكم بعدم قبول الإشكال إذا قراخى المستشكل في اختصام الملتزم في السند التنفيذي وعلى ذلك قسان اختصام أي شخص لا يكون هو الملتزم في السند التنفيذي ولا المنفذ العسادر اصالحه الحكم لا يكون لازما للفصل في الإشكال فإن لم تتعقد الخصومة بالنسبة له في الجلسة الأولى المحددة لنظر الإشكال مهما كانت المسبررات التي يسوقها المستشكل لاختصامه وفق ما يستبين له من ظاهر الأوراق الإشكال إذا طلب منه المنفذ ذلك وذلك وفق ما يستبين له من ظاهر الأوراق على ضوء ما يقدمه المستشكل من مستندات إذ أن الفصل في الإشكال لا يستلزم إدخال أشخاص لم يكونوا طرفا في السند التنفيسذي بيد أن الحكم يستلزم إدخال أشخاص لم يكونوا طرفا في السند التنفيسذي بيد أن الحكم الصادر في الإشكال ولم تتعقد الخصومة بالنسبة له فيجوز له أن يستشكل فني المتنفذ بعد ذلك إن كانت له مصلحة (۱).

المند التنفيد عوى تزوير أصلية على السند التنفيد لا يحول دون الفصل في الإشكال :

يلاحظ أنه كثيرا ما يلجأ المستشكل إلى رفع دعوى تزوير أصلية فسى السند التنفيذي — سواء أكان حكما أم غيره من السندات التنفيذية الأخسرى — أثناء نظر الإشكال الذي أقامه بطلب وقف التنفيذ وذلك بغيسة ضم السند التنفيذي لدعوى التزوير الأصلية بهدف احتجازه لدى المحكمة التسى تنظسر دعوى التزوير حتى لا يستطيع قاضى التنفيذ الفصل في الإشكال ، والسرأى عندنا أنه لا يجوز لقاضى التنفيذ في هذه الحالة أن يواقسق علسي إرسال أوراق التنفيذ إلى محكمة الموضوع قبل الفصل في الإشكال الوقتسي إذ أن مجرد رفع دعوى تزوير أصلية ليس سبيا بذاته لسحب أوراق التنفيذ من أسلم

⁽۱) الدناصوري وعكار ص ۱۱۱۸ و س ۱۱۱۹.

قاضى الإشكال إذ للخصوم أن يدفعوا أمام قساضى التنفيذ بستزوير السند التنفيذي ويبينوا الإمارات الدالة على التزوير فيقوم بقحصها حسب البادى من المستندات ويصدر حكمه على ضوء ما يستين له من ظساهر الأوراق فسإذا اتضح له جدية الإدعاء بالتزوير قضى بوقف تنفيذ المسند التنفيذي أمسا إذا استبان له أن لا يقوم على سند من الجد قضى برفضه كذلك فإنسه يقضسي برفض وقف التنفيذ إذا لم يستطع أن يرجح إحسدي وجهتى النظر على الأخرى ورأى أن الترجيح يحتاج إلى فحص موضوعى كندب خبير أو إحالة الدعوى للتحقيق .

وفي حالة ما إذا سحبت أوراق التنفيذ من ملف الإشكال وأرفقت بدعوى التزوير الأصلية كان على محكمة الموضوع إذا طلب منها قاضى التنفيذ رد الأوراق أن تستجيب لهذا الطلب لأن رفع دعوى تزويسر أصلية لايترتب عليه بذاته وقف التنفيذ ما دام أن المحكمة لم تقض بتحقيق المتزوير وبالتالى فإن رفعها لا يغل يد قاضى التنفيذ عن الفصل في إشكال التنفيذ المؤتى ولأن رفضها هذا الطلب يترتب عليه أن يظل الحكم موقوفا تتفيذه حتى يقضى في موضوع دعوى التزوير المرفوعة أمامها أو على الأقل إصدار حكم بتحقيق التزوير وقد يستفرق ذلك كثيراً من الوقت الأمر السذى أيهيئ للمماطلين فرصة في تعطيل التنفيذ فترة طويلة .

وإذا قام قلم الكتاب بعد رفع دعوى تزوير أصابة برد ويطلان السند النتفيذى بتحريره ووضعه خزانة المحكمة فإن ذلك لا يمتع قاضى التنفيذ مسن الإطلاع عليه والقضاء في الإشكال على ضوء ما يستبين لسه فسإن قضسى برفض الإشكال فإن ذلك لا يمنعه من الأمر بتسليم الحكم المحضر لإجسراء التنفيذ به على أن يرده لقلم الكتاب التحريزه وإيداعه خزانة المحكمسة حتسى يفصل في دعوى التزوير الأصلية.

وإذا رفعت دعوى تزوير أصلية برد وبطلان العند التنفيذى بعسد أن قضى في الإشكال برفضه وحرزت أوراق التنفيذ قبسل تسليمها للمحضر لمباشرة التنفيذ كان لقاضى النتفيذ أن يصدر أمسراً بقسض الحسرز وتسليم المحضر أوراق التنفيذ لتنفيذها وإعادتها بعد ذلك لقلم الكتاب لتحريزها .

وإذا أصدرت المحكمة الموضوعية حكماً بتحقيق التزوير المدعى به على السند التنفيذى فإنه يترتب على هذا الحكم وقف صلاحيته للتنفيذ وذلك وقق ما نصت عليه المادة ٥٠ من قانون الإثبات من أن " الحكم بالتحقيق عملاً بالمادة ٥٠ يوقف صلاحية المحرر التنفيذ دون إخلال بالإجراءات التحفظية " إلا أن مجرد التقرير بالطعن بالتزوير على السند التنفيذى وإعلان شواهد التزوير لا يكفى لوقف صلاحيته المتفيذ بل لا بد ممن صدور حكم بالتحقيق وإذا أصدرت المحكمة حكماً بتحقيق التزوير على السند التنفيذي فإنه لا يجوز القاضى التنفيذ أن يفصل في الإشكال بالاستمرار في التنفيذ لأن خانه يتعارض مع أعمال أثر المادة ٥٠ من قانون الإثبات على النحو السالف بهذه .

وإذا أصدرت المحكمة الموضوعية حكما بتحقيق الستزوير فأن إرسالها أوراق التنفيذ لقاضى التنفيذ قبل أن تفصل فسى موضوع الإدعاء بالتزوير يصبح عديم الجدوى مادام أنه لن يستطيع أن يقضى بالاستمرار فسى التنفيذ (1).

٥٤٣ - الحكم في الإشكال:

يقوم قاضى التنفيذ بالفصل في الإشكال بوصف قاضيا للأسور المستعجلة واذلك فإن سلطته تكون هي نفس سلطة القاضي المستعجل طبقا

⁽۱) الدنامبوري وعكار من ۱۱۲۰.

للقواعد العامة ، وهو يصدر في الاشكال حكما وقتيا بوقاف التنبيذ أو استمراره ، ويبنى هذا الحكم على أساس الظاهر من المستندات بشرط عسدم المساس بأصل الحق ، فهو لا يؤسس تضاءه على المساس باصل الحق الموضوعي لطالب التنفيذ أو حقه في التنفيذ أو صحة أو بطلان الإجسراءات أو قايلية مال معين للتنفيذ ، ولكن ذلك لا يمنعه من بحث ادعاءات الخصوم بحثا سطحيا يتحسس به وجه الجد في المنازعة .

ويجوز لقاضى التنفيذ أن يحكم في الإشكال إذا كان صالحاً للحكم فيسه حتى لو تغيب الخصوم ، ولكن إذا كان الإشكال غير صسالح للفصل فيسه وتغيب الخصوم فإنه يشطبه، وإذا حكم القاضي بشطب الإشكال زال الأثسر الواقف للتنفيذ المترتب على رفعه .

وجدير بالذكر أنه إذا رفع إشكال في التنفيذ وقضت المحكمة فيه بعدم الاختصاص والإحالة إلى المحكمة المختصة فإنه لا يترتب على هذا الحكم إنهاء الخصومة في الإشكال وليس من شأنه أن يزيل صحيفته وإنما هو ينقل الدعوى إلى المحكمة المحال إليها التي يتعين عليها أن تنظرها بحالتها مسن حيث انتهت إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ويعتبر صحيحا أمامها ما تم من إجراءات قبل الإحالة بما في ذلك صحيفة الإشكال وأثرها الواقسف من إجراءات قبل الإحالة بما في ذلك صحيفة الإشكال وأثرها الواقسف

والحكم الصادر في الإشكال يقبل الطعن فيه بالاستثناف أمام المحكمة الابتدائية التابع لها قاضى التنفيذ أيا كانت قيمة النزاع ، وميعاد استثناف هذا الحكم هو خمسة عشر يوما . ورغم أن القاعدة هي جواز استثناف الأحكسام الصادرة في الإشكالات إلا أن المشرع قد خرج عليها في بعسض الحالات

⁽١) نقش ١٩٨٠/١/١/٨- الطعن رقم ٥٧٥ لسنة ٤٤ قضائية .

ومتع الطعن في الأحكام الصادرة في بعض المنازعات الوقتية كما هو شسأن الحكم الصادر في دعوى قصر الحجز على بعض الأموال المحجوزة (مسادة ٤ - ٢/٣ مرافعات) والحكم الصادر في الطلب المقدم مسئ طسالب الحجيز بالاستمرار في التنفيذ دون انتظار الفصل فيسى دعسوى الاسبترداد (مسادة ٤ - ٣٩ مرافعات) .

ويلاحظ أنه إذا خسر المستشكل دعواه جاز الحكم عليه بغرامة لا نقل عن مائة جنيه ولا تزيد على أربعمائة جنيه و وذلك مع عسدم الاخسلال بالتعويضات ان كان لها وجه (مادة ١٣٠٥ مرافعات) ، إذ يجوز المستشكل ضده أن يطلب إلزام المستشكل الخاسر بالتعويض وققا للقواعد العلمة وذلسك فضد عن الغرامة التي قد توقع عليه والحكمة من ذلك تكمن في الحد مسن المماطلة والاشكالات الكيدية ، وسوف نكرر الإشارة إلى ذلك عنسد تعليقلسا على المادة ١٣٠٥ مرافعات .

\$ \$ 0 - صيفة اشكال في تنفيذ حكم أمام قاضي التنفيذ :

أنه في يوم ..

بناء على طلب " أ " ومهنته .. وجنسيته .. ومقيم .. وموطنه المحتار مكتب الأستاذ .. المحامي بشارع .. بجهة ..

أذا .. محضر محكمة .. الجزئية قد انتقلت في التاريخ المنكور أعلاه إلى محل اقامة كل من :

١ - " ب " ومهنته .. وجنسيته .. ومتيم .. متخاطبا مع ..

٢ – السيد / محضر أول محكمة - الجزئية ويعلن بمقــر وظيفتــه
 بالمحكمة متخاطبا مع ..

وأعلنتهما بالآتى :

بدأ المعلن له الأول في تنفيذ الحكم الصادر من محكمة بتاريخ / / ١٩ في القضية رقسم ... بان أوقسع حجازاً تنفيذياً بتاريسة / / ١٩ على المنتولات المبينة بمحضر الحجز وتحسدد يوم ... موعداً لبيعها وفاء لمبلغ ...

وحيث أنه يحق الطالب عملاً بالمادة ٣١٢ رفع اشكال في تنفيذ هــــذا الحكم لسبب ... طالبا وقف تنفيذه (١) .

ولما كان المعلن إليه الثاني بصفته هو المنوط به وقف التنفيذ حتى يفصل في هذا الاشكال .

وحيث أنه تحدد البيع يوم / / ١٩ فقد أدخل السيد المعلن أسه الثانى بصفته المذكورة لوأمر بإيقاف البيع حتى يفصل في هذا الإشكال .

नांग

أنا المحضر سالف الذكر قد تركت صورة من هذا الإعلان لكل مسن المعلن لهما وكلقتهما بالحضور أمام السيد قاضى التنفيذ بمحكمة .. الجزئيسة يوم .. الموافق / / ١٩ الساعة الثامنة صباحا للمرافعسة وليسمع المعلن له الأول في مواجهة الثاني الحكم بصفة مستعجلة يقبول هذا الإشكال شكلا وفي الموضوع بإيقاف تتفيذ الحكم .. مسع إلسزام المعلسن له الأول بالمصروفات ومقابل أتعاب المحاماة بحكم مشمول بالنفاذ المعجسل وبدون كفالة وينفذ بنسخته الأصلية مع حفظ كافة حقوق الطالب الأخرى .

ولأجل .

⁽۱) شوقي وهيي ومهني مشرقي - المرجع السابق - ص ۲۳۰ - ۲۳۲ .

أحكام النقض المتعلقة بإشكالات التنفيذ:

الملتزم بالدين الأول مرة قبل البدء فيه أو قبل تمامه طبقاً المسادة ٣١٢ من الملتزم بالدين الأول مرة قبل البدء فيه أو قبل تمامه طبقاً المسادة ٣١٢ من قانون المرافعات ذا أثر موقف التنفيذ يستوى في ذلك أن يكون قد رفع إلسسى محكمة مختصة بنظره أو إلى محكمة غير مختصة به ويظل هذا الأثر باقيساً ما بقيت صحيفته قائمة والا يزول إلا بصندور حكم يترتب عليه زوال صحيفة الاشكال ليطلاعها أو بسقوط الخصومة أو باعتبارها كأن الم تكن أو حكم بشطب الاشكال ليطلاعها أو بعموط الخصومة أو باعتبارها كأن الم تكن أو حكم الخصومة في الاشكال وليس من شأنه أن يزيل صحيفته وإنمسا همو ينقل المحمومة في الاشكال وليس من شأنه أن يزيل صحيفته وإنمسا همو ينقل الدعوى إلى المحكمة المحالة إليها التي يتعين عليها أن تنظرها بحالتها مسن حيث انتهت إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ، ويعتبر صحيحا أمامها مساتم من إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ، ويعتبر صحيحا أمامها مساتم من إجراءاتها أمام المحكمة التي ذلك صحيفة الاشكال وأثرها الواقف

(نقض ١٩٨٠/١/٨ - الطعن رقم ٥٧٥ اسنة ٤٤ قصائية) .

بالفصل في المنازعات المتعلقة بالعقود الإدارية إلا أنه متى صدر الحكم فيسها بالإلزام أصبح سندا يمكن التنفيذ به على أموال المحكوم عليسه، فتختص المحاكم للمدنية بمراقبة إجراءات التنفيذ، والنظر في مدى صحتها ويطلانها باعتبارها صاحبة الولاية العامة بالفصل في جميع المنازعات المتعلقة بالمسال، ويختص القضاء المستعجل باعتباره فرعا منها بنظر الاشكالات الوقتيسة المتعلقة بالتنفيذ، إذ لا شأن لهذه الاشكالات بأصل الحسق النابت بالحكم المستشكل فيه ، كما أنها لا تعد طعنا على الحكم، وإنما تنصل بالتنفيذ ذاته التحقق من مطابقته لأحكام القانون ، وذلك بخلاف المسائل المستعجلة التسي

يخشي عليها من قوات الوقت ، والتي تتصل بموضوع المنازعات الخارجة عن اختصاص القضاء العادى ، والتي قد يرى القاضي المستعجل ليها ما لا يراه قاضي الدعوى ، وهي المسائل التي استقر قضاء هذه المحكمة على عدم الختصاص القضاء المستعجل بنظرها . وإذ كان الواقع في الدعوى ان الاشكال المرقوع من المطعون عليه قد قصد به منع التتقيد على السوارة المملوكة له ، استناداً إلى أن الدين المحجوز من أجله الثابت بحكم محكمة القضاء الإدارى يتعلق بالمنشأة التي كان يملكها ، وأنه لم يعد مسئولا عن أدائه بعد تأميم هذه المنشأة ، وزيادة أصولها عن خصومها ، دون أن يكون مبنى الاشكال نزاعا مما يختص به القضاء الإدارى وحده، فإن الحكم المطعون فيه إذ قضى باختصاصه بنظر الاشكال تطبيقا لنص المادة ١/٤٩ من قانون المرافعات السابق يكون قد طبق القانون تطبيقا صحيحا .

(نقض ۲/۲/۲/۱ -- الطعن ۳۷/۳٤۷ ق -- س ۲۴ ص ۱۳۱).

التنفيذ قبل صدور الحكم فيه أن يعرض عند التنفيذ لمنسع إجرائه أو وقف السير فيه .

(نقش ١٩٦٧/١١/١٤ - الطمن ٩٣ /٣٤ ق -س ١٨.مس ١٩٥٩) .

سبيل الادعاء بالتزوير في العقد الذي قدمه الطاعن في الدعوى المستعطة سبيل الادعاء بالتزوير في العقد الذي قدمه الطاعن في الدعوى المستعطة التي أقامها بالاستشكال في تنفيذ حكم الطرد الصادر ضده، لأن قاضي الأمور المستعجلة يتنازل بصفة وقتية وفي نطاق الاشكال المطروح عليه تقدير جدية النزاع لا ليقصل فيه بحكم حاسم للخصومة ، ولكن ليتحسس منه وجه الصواب في الإجراء الوقتي المطاوب منه فيقضى على هدداه بوقف التنفيذ المستشكل فيه أو باستمراره ، وتقديره هذا وقتي بطبيعته لا بؤثر على

الحق المتنازع فيه ، إذ يبقى محفوظاً سليماً بتناصل فيه ذوو الشان أمام الجهة المختصة . وإذ لجأ المطعون عليهم بعد الحكم في دعوى الاشكال إلى رفع دعوى أصلية بتزوير العقد المشار إليه استعمالا لحقهم الذي نصت عليه المادة ٢٩١ من قاتون المرافعات السابق ، فإن النعى على الحكم بمخالفة القانون لأنه فصل في هذه الدعوى ولم يقض بعدم قبولها يكون فسى غير محله.

(نقض ۱۹۷۰/۱/۲۱ سنة ۲۱ ص ۲۱۲) .

9 € 9 الاشكال في تنفيذ الحجز . أثره . وقف تنفيذ التنفيد لحيان صدور الحكم النهائي في الاشكال . بدء سريان الميعاد المحدد لاعتبار الحجز كأن لم يكن من تاريخ صدور هذا الحكم .

(نقض ١٩٨٠/١/٨ طعن رقم ٥٩٧ لسنة ٤٤ ق) .

وه - الاشكال في التنفيذ الذي يرفع لقاضى التنفيذ مـن الملـتزم بالدين لأول مرة قبل البدء فيه أو قبل تمامه طبقا للمـادة ٢١٣ مـن قـانون المرافعات ذا أثر موقف التنفيذ ، يستوى في ذلك أن يكـون قـد رفـع إلـى محكمة مختصة بنظره أو إلى محكمة غير مختصة به ، ويظل هــذا الأثـر باقيا ما بقيت صحيفته قائمه ، ولا يزول إلا بصدور حكم يترتب عليـه زوال صحيفة الاشكال لبطلائها أو بسقوط الخصومة أو باعتبارها كأن لم تكـن أو حكم بشطب الاشكال بوكأن الحكم بعدم الاختصاص والإحالة لا يترتب عليه إنهاء الخصومة في الاشكال ، وكأن الحكم بعدم الاختصاص والإحالة لا يترتب عليه ينقل الدعوى إلى المحكمة المحالة إليها التي يتعين عليها أن تنظرها بحالتـها من حيث انتهت إجراءاتها أمام المحكمة التي أحالتها ، ويعتير صحيحا أمامها ما تم من إجراءات قبل الإحالة بما في ذلك صحيفة الاشكال وأثرها الواقـف ما تم من إجراءات قبل الإحالة بما في ذلك صحيفة الاشكال وأثرها الواقـف

• ١٩٧٠ تنفيذ العطارين لأول مرة بطلب وقسف النتفيسذ بسالتعويض المدنسي المقضى عليه للمطعون عليه في القضية رقسم ٢٨٩٨ سنة ١٩٢٨ جنع العطارين متبعا في رفعه الإجراءات المنصوص عليها في قانون المرافعات، فإنه يترتب على تقديم صحيفة هذا الاشكال لقلم الكتاب وقسف تنفيسذ الحكسم المستشكل فيه باعتباره اشكالا أول من المحكوم عليه - ويبقى هذا الأثر الواقف للاشكال قائما رغم الحكم بعدم اختصاص المحكمة توعيسا والإحالسة إلى محكمة جنح المنشية الصادر في ١٩٧٠/١٢/٢٢ باعتباره حكما لا ينهي الخصومة في الاشكال - لما كان ذلك ، وكأن تنفيذ الأحكام الجائز تنفيذها مؤقتاً يكون - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة - على مستولية طالب التنفيذ وحده ، إذ يعد إجراء النتفيذ مجرد رخصة للمحكوم له إن شاء انتفيي بها وإن شاء تربص حتى يحوز الحكم قوة الشئ المحكوم فيه ، فإذا لم يستريث المحكوم له وأكدم على تقفيذ الحكم وهو يعلم أنه معرض للإلغاء عند الطعن فيه ، فإنه يكون قد قام بالنتفيذ على مسئوليته ، فيتحمل مخاطره إذا ما ألغيسي الحكم ، قإن الحكم الصادر من محكمة جنع المنشية في ١٩٧٢/٣/٢٧ و برفض الاشكال والاستمرار في التنفيذ - ليس من شأنه وهو لم يصبح نهائيا للطعن فيه - أن يوجب على طالب التنفيذ الاستمرار فيه ، بل له أن يستريث حتسى يصبح الحكم نهائيا استعمالا للرخصة المخولة له في هذا الخصوص وعندئسذ يبقى أثر الاشكال الواقف للتنفيذ قائما فلا يبدأ الأجل المنصوص عليه في المادة ٣٧٥ من قانون المرافعات لاعتبار الحجز كأن لم يكن إلا مسن اليسوم التالى لصدور الحكم المنهى للخصومة في الاشكال ، وإذ صدر الحكسم فسي استئناف الاشكال بجلسة ٢٥/٥/٢٥ فإن الميعاد يبدأ مسن اليوم التالي ١٩٧٧/٥/٢٦ ، وإذ كان المطعون عليه قد حصل على أمر من قاضى التنفيذ بمحكمة العطارين بمد ميعاد بيع الأشياء المحجوز عليها في ٥/٣/٣/٥ مدة الإ في ٢٦/٩/٢/١٦ ، وإذ كان الثابت من الأوراق أن المطعون عليسه قسد حدد لبيع المحجوزات ١٩٧٢/١٩/١٩ وتم له في ذات البوم تحصيل الميلسسغ المحجوز على الطاعن من أجله ، فإن التنفيذ يكون قد تم وفقا لأحكام القانون، ويكون الحكم المطعون فيه إذ أيد قضاء الحكم المستأنف في شكل عدم زوال أثر الاشكال الواقف للتنفيذ حتى صدور الحكم النهائي في النزاع من محكمة الجنح المستأنفة في ١٩٧٢/٥/٢٥ ، وخلص إلى رفض الدعوى يكسون قد التنهي إلى تتيجة صحيحة في القانون ، ويكون النهى عليه بهذا الطعن برمته على غير أساس .

(نقم ١٩٨٠/١/٨ منلة ٣١ الجزء الأول ص ٩٨) .

المطلوب فيه اتخاذ إجراء وقتى بوقف التنفيذ أو الاستمرار فيه لا يعد سنداً المطلوب فيه اتخاذ إجراء وقتى بوقف التنفيذ أو الاستمرار فيه لا يعد سنداً تتفيذياً على غرار الأحكام المعتبرة كذلك ، لأنه مرهون بالظروف التى صدر فيها وما يتبينه القاضى من ظاهر الأوراق من مخاطر التنفيذ وإمكان تداركها دون مساس بأصل الحق المقضى به أو التأثير على المراكز القانونية الثابتة للخصوم بالسند التنفيذي ومن ثم فلا يترتب على الاشكال الوقتى في الحكم الممادر في اشكال سابق وجوب وقف المتفيذ طبقا لنص الفقرة الأولى من المادة ٢١٢ من قانون المرافعات إذ المقصود بحكمها الوجوبي هو الاشكال الوقتى الأول في السند التنفيذي ، بما لا ينطبق على الحكسم الصدور في الاشكال بل يعتبر الاشكال الوقتى فيه عن ذات التنفيذ اشكالا ثانياً لا يسترتب عليه بحسب الأصل وقف التنفيذ طبقا لنص الفقرة الثالثة من هذه المادة.

(تقض ١٩٩٠/١/١٨ طعن رقم ٢٣٣٣ لسنة ٥١ قضائية) -

١٥٥ – متى كان موضوع النزاع المشار إليه صالحا للفصل فيه،
 ويتبين من الأوراق أن ماقررته المحكمة في تقديرها الوقتى للحق المتنسازع

عليه من أن المستشكل غير مسئول عن الدين المحجوز من أجله هو تقرير مؤداه أن يكون حقه أكثر رجحانا وجديرا بحمايته (القضاء المستعجل) وكان الإجراء الوقتى الذي يصبح القضاء به في مثل حالة الدعوى هو وقف اليوسع المستشكل فيه حتى يقصل نهائياً في النزاع من الجهة المختصة فإنه يتعين الحكم بهذا الإجراء .

(نقس ٢٥/١٢/١٥ المحاماة ٣٤ ص ١٢٧٩) -

٣٥٥ - القاضى المستعجل ممنوع من تفسير الأحكام الواجبة قائم غمض عليه الأمر في تفسير الحكم سند التنفيذ وجب عليه التخلى عن النزاع وترك الفصل فيه لمحكمة الموضوع لتقول كلمتها فيه وإلا خرج عن نطالق اختصاصه فمس أصل الحق المتنازع عليه .

(نقص ۱۹۵۰/۱۲/۷ – السنة ۲ مس ۱۳۸) .

ه ه ه البحث في كون الحكم المستشكل فيه بنى علم مستندات البست خاصة بموضوع التقاضى يخرج عن ولايت (القضاء المستعجل) لمساسه بأصل الحق .

(نقض ۲۹/۱/۲۹ المعاماة ۳۴ من ۱۹۳۲) .

المطلوب حمايته لا يحول دون أن يتناول (قاضى التنفيذ على الحت المطلوب حمايته لا يحول دون أن يتناول (قاضى الأمور المستعجلة) بحسث هذا النزاع بصفة وقتية ليفصل في الإجراء الوقتي الذي يرى الأمر به، وهذا منه يكون تقديراً وقتياً لا يوثر على الحق المنتازع عليه بل يبقسى محفوظا مطيما يتناضل فيه ذوو الشأن أمام الجهة المختصة ولسهذا لا يقضسى بعسم اختصاصه بنظرها كما لا يصدر فيها حكما فاصلاً في الحق المنتازع عليسه

وإنما يأمر بما يراه من إجراء وقتى كفيل بحماية ما ينبئ فل الأوراق وظروف الدعوى أنه صاحب ذلك الحق وإنه جدير بهذه الحماية.

(نقض ١٩٥٢/١٢/٢٥ السنة ؛ ص ٢٥١ -- وأنظر أيضاً نقـص ١٩٥٢/١/٢٥ --- السنة ؛ ص ٤٢١ ونقض ١٩٥٢/٢/١٩ -- السنة ؛ من ٥١١) .

الحكم المستشكل في تنفيذه ، ويعتبر السبب القائم تبل صدور الحكم قد انسدرج المحكم الدعوى الدعوى التي صدر فيها الحكم سواء نفسع بسه قسى تلك الدعوى أم لم يدفع .

(نقض ۱۹۲۲/۱۱/۱۰ السلة ۱۷ من ۱۹۲۳) .

٧ ٥ ٥ - دعوى عدم الاعتداد بالحجز لا توقف التنفيذ، لأن المشرع لم يرتب على رفع دعوى عدم الاعتداد بالحجز أثراً موقفا للإجراءات كالأثر المترتب على رفع الاشكال في التنفيذ ، سواء من المدين أو من الغير.

(تقم ۲۸ /۱۹۷۷ السنة ۲۸ من ۸۱۲) .

ملاة ١٢٣

" لا يترتب على العرض الحانيا وقف التنفيذ إذا كان العرض محسل نزاع . وثقاضى التنفيذ أن يأمر بوقف التنفيذ مؤقتا مع إيداع المعسووش أو مبلغ أكبر منه يعينه " (١) .

التعليق:

موه الذي العرض الحقيقي على إجراءات التنفيذ: إذا قام المديسن بعرض الدين – الذي يجرى التنفيذ لاقتضائه – عرضا حقيقيا، فإن مجرد هذا العرض لا يؤدي إلى انقضاء الدين مادام لم يتبله الدائسة أو يصدر حكم بصحة العرض والإيداع، وبالتالي لا يؤثر في إجراءات التنفيذ، ولكسن لأن هذا العرض ، إذا لم ينازع فيه الدائن ، ينتهي بحكم يصحة العرض والإيداع، وبالتالي بإيراء نمة المدين ، فقد رأى المشرع أنه لا موجب في هذه الحالسة لاستمرار إجراءات التنفيذ الجبرى ، ولذلك نصت الفقرة الأولى مسن المسادة العرض الجوف التنفيذ إذا كان العرض محل نسزاع " ، وهو مسا يعنسي – بمفهوم المخالفة – أنه إذا كان العرض الحقيقي ليس محلا لنزاع فإنه يسترتب علي المخالفة – أنه إذا كان العرض الحقيقي ليس محلا لنزاع فإنه يسترتب علي .

⁽۱) هذه المادة تقابل المادة ٨١ من قانون المرافعات السابق ، وكان يجب أن يكون مكان هذه المادة تقابل المادة ٢١٤ وأيس قبلها ، اذ المادة ٢١٤ تقصل بالإشكالات الوقتيلة شأن المادة ٢١٢ ، وجاءت المادة ٢١٣ التي تتكلم في العرض الحقيقسي دائسرة بين المادة بن المادة ٢١٣) .

⁽۱) فتمى والى - التنفيذ الجبرى - بند ۲۸۹م ص ٩٩٥،٦٩٤.

وإذا قام نزاع بشأن العرض الحقيقي ، وبالتالي لم يترتب هذا الأثـر، فإن لقاضي التنفيذ - رغم ذلك - بناء على اشكال من المدين أن يحكم بوقف التنفيذ (١) ، ووفقا للفقرة الثانية من المادة ٣١٣ - محـل التعليق - فان نقاضي التنفيذ أن يأمر - عند حكمه بالوقف - بإيداع المبلغ المعـروض أو مبلغ أكبر منه يعينه .

مادة ۱۹۴

" إذا تغوب الخصوم وحكم القاضى بشطب الاشكال زال الأثر الواقف التنفيذ المترتب على رفعه " (٢) .

المذكرة الإيضاحية :

"رأى المشرع في المادة ٢١ مله أن يضيف إلى نص المسادة ٨٠٤ مكررا في القانون القائم حكمين يبيح الأول منهما لقاضي التنفيذ إذا تغيب الخصوم في الاشكال الوقتي أن يفصل فيه إذا كانت عناصر الاشكال تسمح له بذلك ، وإلا فإن له أن يحكم بشطب الاشكال نزولا على مقتضى القواعد العامة، والثاني ينص على أن الحكم بشطب الاشكال الوقتي يزيل ما ترتبب على رفع الاشكال من أثر في وقف التنفيذ حتى لا يظل التنفيذ موقوفا بسبب إشكال لم يعلن الخصوم بالحضور فيه فحكم بشطبه "،

⁽١) فكحى والى ، الإثنارة السابقة .

⁽١) هذه المادة تقابل المادة ٤٨٠ مكرر من قاتون المراقعات الساق .

التعليق :

وه و روال الأثر الواقف بشطب الإشكال: طبقا للمسادة ٢١٤ إذا تغيب الخصوم وحكم القاضى بشطب الاشكال زال الأشسر الواقف للتنفيذ المعترب على رفعه، ونص المادة ٢١٤ سالفة الذكر يقسرر حكما مخالفا للقواعد العامة ، ذلك أن شطب الدعوى لا يؤدى وفقا لهذه القواعد إلى زوال الخصومة أو زوال الآثار المترتبة على رفع الدعوى . فمقتضى هذه القواعد الا يؤدى شطب الدعوى إلى زوال وقف التتقيد ، ولكن المشرع فضل الخروج على هذه القواعد حتى لا يظل التنفيذ موقوفا بسبب إشكال لم يست الخصوم بالحضور فيه فحكم بشطبه (۱) .

ونتيجة لكون هذا الحكم يعد استثناء على القراعد العامة فيجب تفسيره تفسيرا ضبيقا ، ولذلك فإنه لا ينطبق على المنازعات الموضوعية ، ما لم ينص القانون على هذا الأثر بالنسبة لمنازعة معينة ، كما هو الحال بالنسبة لدعوى استرداد الأشياء المحجوزة (مادة ٣٩٥ مرافعات)، كما أنه لا ينطبق على غير الشطب تغياب الخصوم ، فهو لا ينطبق في حالة وقف الخصوم... قي الإشكال لأي سبب (٢) .

ويلاحظ أنه إذا تغيب المستشكل وقررت المحكمة شطب الإشكال ثـم حضر المستشكل قبل إنتهاء الجلسة وتلررت المحكمة اعتبار قـرار الشـطب كأن لم يكن فإن الأثر المترتب على شطب الإشكال لا يتحقق ويظل الإشـكال موقفا النتفيذ .

⁽١) المذكرة الإيضاحية لقانون المرافعات.

 ⁽۲) فتحى والى - التنفيذ الجيرى - بند ۲۹۰ من ۲۹۰ - ۲۹۲ .

وإذا شطب الاشكال وطلب المستشكل السير فيه خلال الستين يومـــــا المنصوص عليها في المادة ٨٢ مرافعات فإن ذلك لا يوقف التنفيذ .

وإذا كان الاشكال مرفوعا من غير المنفذ ضده ولسم يختصسم فيسة الأخير وشطب الاشكال فإن رفع الاشكال من المنفذ ضده بعد ذلسك يوقسف التتفيذ (1).

وجدير بالذكر أن نص المادة ٢١ يكمل بنص المادة ٨٢ مرافعـات التي تجيز للمحكمة عند تغيب المدعي والمدعي عليه الفصل في الدعسوى إذا كانت صالحة للحكم فيها ، كما يلاحظ أن الاشكال يعتبر مرفوعا مند تقديم صحيفته إلى قلم الكتاب عملاً بالمادة ٣٣ مرافعـات أو مند إيدائمه أمام المحضر.

ويالحظ أيضاً أنه من البديهي أن نظر الأشكال الوقتي فسسى غياب الخصوم مشروط بأن تتحقق المحكمة من تلقاء نفسها مسن صحة إعالات المدعى عليه ، فإن أدركت أن هذا الإعلان بساطل وجب عليها شطب الدعوى (٢).

أحكام النقض:

• ٦ ه – وحيث أن الطاعن ينعى بأن الدعوى تضمنت إشكالا في التنفيذ يبيح حضور المحامي بدون توكيل وأن المفردات لم تكن منضمة فمساكان يجوز الحكم بالشطب وفقا لقانون المرافعات وهو قول غير صحيح قانونا إذ يجوز الحكم بشطب الاشكال ولا يتوقف ذلك على ضم المفردات .

(نقس ۱۹۸۲/۱/۲ طمن رقم ۷ لسنة ۵۳ قضائية) ،

⁽۱) عز الدين التناصوري وحامد عكاز - ص ١٣١٣.

⁽٢) أحمد أبو الوفا – الثمليق – ص ١٢٣٧،

" إذا خسر المستشكل دعواه جاز الحكم عليه بغرامة لا تقـل عسن مائة جنيه ولا تزيد على أربعمائة جنيه وذلك مع عدم الإخلال بالتعويضات أن كان لها وجه " (١).

المذكرة الإيضاحية

" استحدث المشرع نص المادة ٣١٢ منه الذي يوجب الحكم على المستشكل بالغرامة عند خسرانه استشكاله ، قياسا على الحكم المذي أورده القانون القائم بالنسبة لمن يخسر دعوى الاسترداد في المادة ٤٢ منه، وذلك للحد من المماطلة والكيد " ،

تقرير اللجنة التشريعية :

" استبدات اللجنة بكلمة " وجب " الواردة في المادة كلمـــة " جـاز " وذلك حتى يكون الحكم على المستشكل بالغرامة جوازيا للقاضى فيقدر مــدى تعنت المستشكل أو حسن نيته ".

⁽۱) هذه المادة مستحدثة وليس لها مقابل في قانون المرافعات العابق ، وقد عدات بمقتضى القانون رقم ۲۳ لسنة ۱۹۹۲ بأن زادت قيمة الغرامة إلى عشرة أمثالها ، نقسد كسائث الغرامة قبل التعديل لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على عشرين جنيسها، كمسا عدات بمقتضى القانون رقم ۱۸ لسنة ۱۹۹۹ بأن زادت قيمة الغرامة إلى مائة جنيسه كحد أدنى وأربعمائة جنية كحد أقصى بدلا من خمسين جنيه كحد أدنى ومانسة جنيسه كحد أقصى أى أنها زادت بمقدار المثل ، وقد برر المشرع هذه الزيادة بأنها ما تسزال تمليها الحاجة إلى جدية إستعمال الحق في التقاضى والسرعة في إيلاغ العدالسة إلى مستحقيها (المذكرة الإيضاحية للقانون رقم ۱۸ لسنة ۱۹۹۹) .

التطيق :

المشرع من تص المادة ٣١٥ سالفة الذكر، والذي أجاز فيه تغريم المستشكل المشرع من تص المادة ٣١٥ سالفة الذكر، والذي أجاز فيه تغريم المستشكل الخاسر، وضع حد للاشكالات الكيدية، وهذا النص يشبه نص المشرع فسى المادة ٤٤٠ مر افعات على تغريم من يخسر دعوى الاسترداد، وفضلا عسن الغرامة يجوز الحكم على المستشكل الخاسر بالتعويض بناء على طلب المستشكل ضده وفقا للتواعد العامة، ويديهي أنه لا يتعقد الاختصاص ينظر التعويض لقاضى التنفيذ وإنما لمحكمة الموضوع وفقا للقواعد العامة فسى الاختصاص القضائي.

وقد ذهب رأى (١) إلى أن نص المادة ٣١٥ ينطبق على جميع منازعات التتفيذ سواء أكانت وقتية أم موضوعية، فيجوز الحكم بالغرامة عند رفض الاشكال الوقتي أو المنازعة الموضوعية ، وأسساس هذا الرأى أن النص جاء عاما غير مقصور على الإشكالات الوقتية ، وأنه لا يغير من ذلك أن نص المادة ٣١٥ جاء في الفصل السادس مسن الأحكسام العاسة وكسل نصوصه الأخرى خاصة بالإشكالات الوقتية . كما أنه فضسلا عن عصوم النص فإن المذكرة الإيضاحية ذكرت أن هذا الحكم قرر قياسا على مسا هو مقرر بالنسبة لمن يخسر دعوى الاسترداد ، ومعلوم أن دعسوى الاسترداد منازعة موضوعية في التنفيذ ، كما أن الحكمة من هذا الحكم وهي الحد مسن المماطلة والتسويف متوفرة في الاشكال الموضوعي ثوفرها بالنسبة للإشكال الموضوعي

⁽١) رمزي سيف - قواعد تتفيذ الأحكام - بند ١٩٥ من ١٩٩٠،١٩٩ .

⁽٢) رمزي سيف ، الإشارة السابقة .

بيد أن الراجح هو أن الحكم بالغرامة على من يرفض إشكاله يقتصو على الاشكال الوقتى دون المنازعة الموضوعية (۱) وأساس ذلك أن القانون ينص صراحة على أنه إذا خسر "المستشكل ... "، وهو ما يعنى رافع الاشكال أي المنازعة الوقتية ، ومن ناحية أخرى ، فإن الكيدية إنما تظهر بالنمية للاشكال الوقتى الذي يرتب مجرد رفعه وقف التنفيذ كما هو الحال بالنسبة لدعوى الاسترداد ، على خلاف المنازعة الموضوعية التي لا ترتب هذا الأثر ، وكما أنه لو كان المشرع يرمى بنص المادة ٥ ٣ وضع قاعدة عامة تسرى على جميع المنازعات شكلية وموضوعية، لحذف النص الخلص بدعوى الاسترداد إذ لا يكون له ما يبرره (۱) ، وهو ما لم يفعله المشرع. اذن وفقا للراجع في الفقه فإن الغرامة المنصوص عليها فسى المادة ٥ ٣٠- محل التعليق مد لا يقضى بها إلا عند رفسض الاشكال الوقتى فقط دون المنازعة الموضوعية .

وينبغى ملاحظة أنه إذا قضت المحكمة بعدم قبول الإشكال المرفوع عن الحكم الصادر في الإشكال فإنها تقضى أيضاً بالغرامة لأن الحكم بعدم القبول هو بمثابة حكم بالرفض .

كما أنه يجوز المحكمة الاستثنائية أن تقضى بالغرامة إذا كانت قد الغنت الحكم الصادر من محكمة أول درجة والذي كان قد أجاب المستشكل إلى طلبه (۲).

⁽۱) مُتَحى والى – التنفيذ الجبرى – بند ٣٩٢ من ٧٠١ .

^(۲) فقحى والى ، الإثمارة السابقة .

⁽٣) الديناصوري وعكارُ - التعليق على القانون رقم ١٨ لسنة ١٩٩٩ -- ص ٩٤.

تنبيه : انظر فهرس الجزء الأول في نهاية الجزء الثاني .